





14 1571 B Copy

Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. Reichs=Spikenverband der deutschen Blindenvereine Erscheint am Alufang eines jeden Monats. Zu bestellen bei jedem Postamt.

Vierteljahresbezugspreiß 75 Pfg. Preiß der Einzelnummer 50 Pfg. Unzeigenpreiß: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

28. v. Gersborff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck, auch

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Verlin SW 61,** Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

Postscheck = Adresse: Berlin NW 7,
Ronto-Nummer 17118

Vankverbindung: Dresdner Vank, Verlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Januar 1931

Zum neuen Jahr.

Der Verbandsvorstand ruft von dieser Stelle allen Mitgliedern und Verbandsangehörigen ein herzliches "Glückauf" für das Jahr 1931 zu. Möge die kommende Zeit, die schwere Unforderungen an Kraft und Einigkeitssinn stellen wird, auch für unsern Reichsverband eine glückhafte und erfolgreiche werden.

Der Verbandsvorstand

3. Al. Dr. L. Gäbler-Anibbe, Vorsikender.

BENEFER BENEFE

Inhalt: 1. Dank- und Abschiedsgruß a) Voß, "Das Farbenhören bei Erblindeten" b) Oberbürgermeister Dr. Jung, Aufgaben und Ziele einer modernen Blinden- und Taubstummenfürsorge

8.	50 Jahre Deutscher Verein für öffentliche und private Fürsorge von									
	Selene Surwig-Ofranz	15								
9.	Reues Blindenrecht von R. Kraemer	17								
10.	Die Punktdruck-Buchgemeinschaft.	18								
11.	Die Punktdruck-Buchgemeinschaft. Neuerscheinung auf dem Punktdruckbüchermarkt	19								
12.	uus vem Berufsteven	19								
13.	Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks									
	e. V., Verlin	20								
14.	Fortgesetzter Schwindel mit Blindenkonzerten von H. Klötscher,									
	Braunschweig	20								
15.	Die vorläufigen Ziele der, Sondergruppe für Taubblinde	22								
16.	Bekanntmachung	23								
17.	Auslandsumschau: Ecuador, Chile, Illinois	23								
18.	Nachrichten der Mitglieder:									
	Bremen (Nachruf)	25								
	Braunschweig (Nachruf)	25								
	Brandenburg (Einladung)	25								
Anzeigen.										

Dank und Abschiedsgruß.

Die Zahl der Männer, die sich beruflich mit der Wohlfahrtspflege und Fürsorge für die deutschen Blinden befassen, ist nicht
groß, wenn wir von der Blindenlehrerschaft absehen. Das, was
man gemeinhin als "Blindenwesen" bezeichnet, ist ja ein eigenartiger, daher besonderes Interesse erfordernder Llusschnitt aus dem
großen Arbeitsbereich der Sozial-Fürsorge. Nicht jeder, der in
diese Arbeit für die Blinden berufen wird, gehört zu den Auserwählten; denn für sie gilt das Dichterwort: "Wenn ihr's nicht
fühlt, ihr werdet's nicht erjagen!"

Doppelt schwer empfinden wir deutschen Blinden es daher, wenn jest aus dem kleinen Kreise unserer bewährten Selfer und Freunde eine Persönlichkeit ausscheidet, die es während 11 jähriger Alrbeit am Alusbau und an der Alusgestaltung der Fürsorge und Wohlfahrtspflege für die Nichtsehenden verstanden hat, die Zuneigung und den aufrichtigen Dank aller Mitarbeiter zu gewinnen. Ende Dezember v. I. trat Serr Oberregierungsrat Dr. jur. H. Bernstein von seinem Reserat über die Blindenfürsorge im Reichsarbeitsministerium zurück, um sich ausschließlich dem Versorgungswesen sür Kriegsbeschädigte und Kriegshinterbliebene im gleichen Ministerium zuzuch wihmen. Berr Dr. Vernstein behandelte zuerst als Mitglied der Reichsarbeitsverwaltung die Fragen der Blindenfürsorge und trat im Jahre 1924 in das Reichsarbeitsministerium über.

Das unifangreiche Alktenstück des RVV. "Briefwechsel mit dem RAM." bekundet das sachliche und persönliche Interesse, von bent Herr Dr. Bernstein für unsere Wünsche und Bedürfnisse erfüllt war. Biele der kleinen und großen Erfolge, die der RVV. in dem vergangenen Jahrzehnt verzeichnen konnte, verdankt er mittelbar

und unmittelbar der Arbeit und Fürsprache des hochverehrten Freundes. Die Erleichterungen bezüglich der Einkommen= und Umsassteuer, die Berücksichtigung der Friedensblinden im Geset über die Beschäftigung von Schwerbeschädigten, die Wahrung der Interessen der Nichtsehenden in der Reichsverordnung über die Fürsorgepflicht, die Förderung der Ausbildung und Belieferung mit Führhunden, die Berufsfürsorge insbesondere für Späterblindete in Wernigerode, die Vergünstigungen bei der Benutung von Verkehrs= mitteln, insbesondere der Reichsbahn, — das sind markante Punkte des schweren, sorgenreichen Weges, auf dem Serr Dr. Vernstein stets helsend und treu-beratend zur Seite stand.

Der Verbandsvorsißende nahm am 23. Dezember v. I. Gelegenheit, Serrn Oberregierungsrat Dr. Vernstein den aufrichtigen Dank der deutschen Blindenschaft auszusprechen und überreichte ihm als schlichte, sinnentsprechende Erinnerungsgabe ein Foto-Album mit Vildern aus der Arbeit des RVV. Auch an dieser Stelle möchten wir dem aus unserem Kreise scheidenden gütigen Freund und Verater ein herzliches "Sabe Dank!" zurufen.

Zu seinem Nachfolger wurde Herr Regierungsrat Dr. Rohde ernannt. Wir begrüßen in ihm einen Schicksalsgefährten — er verlor sein Augenlicht durch eine Kriegsverletzung — und hoffen, auch in ihm einen tatkräftigen und verständnisvollen Beamten und Freund zu finden.

Dr. L. Gäbler=Rnibbe.

Bericht über die Vorstands=Sitzungen.

In den Berichten, die der Vorstand im April v. I. den Mitsgliedern des Verwaltungsrats und im Juli den Vereinen und den Abgeordneten zum Verbandstag überreichte, wurde aussührlich über die Verbandsarbeit Rechenschaft abgelegt. Um das Vild der Jahresarbeit abzurunden, geben wir im Folgenden einen Ueberblick über die vom Vorstand in den letzten 3 Sitzungen behandelten Angelegenheiten ab. Der Vorstand trat am 19.—20. 9., 24.—25. 10. und 12.—13. 12. zusammen. Da manche der Verhandlungsgegenstände in mehreren Sitzungen behandelt werden mußten, soll hier ein gemeinsamer Ueberblick geboten werden.

Berufsfürsorge Wernigerobe. Wie bekannt, wird das Erholungsheim in Wernigerobe während der Wintermonate nutzbringend verwertet durch Abhaltung von Alusbildungskursen für Späterblindete. Regelmäßig wurde über diesen Zweig der Verzbandsarbeit berichtet, die bisher 240 Schicksalsgefährten zugute kam. Vereits seit 5 Jahren wurden verschiedene Wege geprüft, auf denen eine Erweiterung dieser wichtigen Alrbeit ermöglicht werden konnte. Insbesondere war die Verlängerung der Lehrgänge auf 1 Jahr als wünschenswert erkannt worden. Diese Frage hat den Vorstand in

vielen Sißungen beschäftigt, manche Reise, zahlreiche Verhandlungen und Besprechungen gefordert. Nun endlich könnte ein besriedigendes Ergebnis erzielt werden. Mit gütiger Unterstüßung des Berrn Reichsarbeitsministers, des Berrn Preußischen Ministers für Volkswohlfahrt sowie der Kreditgemeinschaft gemeinnüßiger Selbsthilseorganisationen Deutschlands wird nunmehr ein zweckentsprechender Neubau erstehen; diese Lösung ergab sich, nachdem Verhandlungen zum Kauf mehrerer Grundstücke gescheitert waren. Wir werden in Kürze Näheres über diese Ungelegenheit berichten. Auch hier sei jedoch den beteiligten Ministerien und der Kageso aufrichtiger Dank außgesprochen sür die bei dieser, wie auch bei vielen anderen Gelegenheiten zuteil gewordene gütige Unterstüßung. In Verbindung mit dieser Erweiterung sind noch andere Pläne erörtert worden, die den Wert der Wernigeroder Einrichtungen weiter heben. Erwähnt sei jedoch, daß auch die Seimleiter Serr H. Münker und Schwester A. Sollenberg erheblichen Unteil am Gedeihen dieses Wertes haben!

Alerztliche Versorgung der Heime. Durch Mitteilungen aus dem Gästekreis veranlaßt, wurde die Frage geprüft, ob die für die Seimbesucher bestehende Pflicht der ärztlichen Untersuchung aufgehoben werden könnte. Es wurde festgestellt, daß die pflichtmäßige Vorstellung der Gäste vor dem Beimarzt nicht als Belästigung zu betrachten sei; hingegen böte diese Leberwachung doch einen gewissen Schutz gegen die Einschleppung ansteckender Krankheiten, insbesondere von Hautkrankheiten. Aluch müsse auf die Tatsache Rücksicht genommen werden, daß eine große Zahl der Beimgäste von den Versicherungsträgern geschickt würden, denen man eine Gewähr für ordnungsgemäße und zuverlässige Unterbringung der von ihnen Befürsorgten geben müsse. Einig war sich der Vorstand von vorn-herein darin, daß für das Kurheim Bad Oppelsdorf die ärztliche Ueberwachung in jedem Fall in vollem Umfang aufrecht zu erhalten Eine Umfrage bei den Seimleitern führte dann zu dem Beschluß, auch für die anderen Seime die ärztliche Befürsorgung bestehen zu lassen, da sich hieraus nur Vorteile, jedenfalls aber keine Nachteile für die Gäste ergeben hatten.

Liegekuren, insbesondere im Winter, wäre, wie der Geschäftsführer des Heims, Herr Unspach, wiederholt angeregt hatte, der Bau einer geräumigen Liegehalle notwendig. Für diese Zwecke waren im Juli v. I. vom 5. Wohlfahrtsverband, Abt. Baden, RM. 3000.— als kurzfristiges Darlehn zur Verfügung gestellt worden. Mit Rücksicht auf die Finanzlage des RVV. mußte der Plan jedoch wiederum zurückgestellt werden, wenngleich seine Durchführung einen schätenstwerten Fortschritt bedeutet hätte.

Oppelsdorf, Timmendorferstrand. Die anhaltenden Regengüsse des Sommers und Serbstes machten im Rurheim Oppelsdorf eine Dachreparatur notwendig, deren Durchführung sofort im Oktober beschlossen wurde. Ferner gab der Vorstand seine Zustimmung zur Vornahme von größeren Arbeiten zwecks Urbarmachung eines breiten, mit Gebüsch und Jungholz bestandenen Geländestreisens für Weidezwecke in Timmendorferstrand.

Die mechanische Werkstätte. In aller Stille wurde hier gute Arbeit geleistet. Die Werkstatt ist dem Wernigeroder Seim angegliedert und stellt hauptsächlich Schreibtafeln her. Zur Ersleichterung des Bezugs wurde eine Serabsezung der Tafelpreise beschlossen. Der Vertrieb liegt bei der "Zentrale für Vlindenhilfsemittel des RVV.". Um eine Uebersicht über diesen Iweig der Verbands-Arbeit zu erhalten, beschloß der Vorstand, daß ab 1. 1. 31 für die mechanische Werkstätte eine von der allgemeinen Seim-Vuchführung getrennte Vuchführung eingerichtet wird.

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RVV. Auch diese Einrichtung ist ein Kind des abgelausenen Alrbeitsjahres. In vielen Sixungen befaßte sich der Vorstand mit den damit zusammenhängenden Fragen. Das Unternehmen konnte auf den von Serrn Vierling in sast 20 jähriger Arbeit gesammelten Erfahrungen aufgebaut werden. Die Uebernahme und der Ausbau durch den RVV. sollten Erweiterung des Warenbestandes, Erleichterung des Vezugs und Serabsetung der Preise zur Folge haben. Ein Jahr ist seit Albschluß der Vorwerhandlungen, ein halbes seit Abschluß des endsültigen Vertrags verslossen. Das Werk ist gelungen, tros mancher Widerstände und vieler Schwierigkeiten. Der Umsas belief sich im verslossenen Jahr auf etwa RW. 13000.—. Vesonderen Auslaug fand die Serausgabe eines übersichtlichen Warenverzeichnisses. Aluch in dieser Einrichtung ist eine Fülle vielseitiger Arbeit seitens des Vorstands investiert.

Mittelbeschaffung des RVV. Dieses heiste Thema mußte wiederholt auf die Tagesordnung gesest werden. Die Finanzen sind das Sorgenkind jeder Gemeinschaft, der die Erfüllung wirtschaftlicher, also geldmittelerfordernder Aufgaben obliegt, ohne daß ihr bestimmte Einnahmen in größerem Umfange zur Verfügung stehen. Die Landes=, Provinz= und Ortsvereine haben ihren Werbeapparat im Laufe der Jahre erheblich ausgebaut und sind nach Kräften bemüht, "das Geld im Lande zu behalten". Schon im April des Vorjahres hatte sich der VR. über die sinanzielle Sicherung des Reichsverbandes unterhalten; der VR. war auseinandergegangen mit der selbstauferlegten Aufgabe, dis zum Verbandstag Wege zu sinden, auf denen dem RVV. neue Einnahmen erschlossen werden könnten. Doch auf dem Verbandstag war keine Zeit, sich mit dieser wichtigen Frage eingehend zu befassen.

Der Vorstand behandelte die seitens eines Vereinsvorsißenden ergangene Unregung, jährlich eine große Landes-Haussammlung durchzusihren, wie sie z. Vom Arbeiter-Samariterbund und vom Roten Kreuz betrieben wird. Vei der Veratung erörterte der Vorstand zugleich das Ergebnis des im Juni und Juli in Pommern

veranstalteten Blumentags unter Teilnahme des Pommerschen Vereins. Es ist hier nicht der Platz, ausführlich darzulegen, warum der Vorstand zu einer ablehnenden Stellungnahme kam.

Erwähnt sei hier, daß der Vertrieb unseres "Ralenders für Blindenfreunde" in diesem Jahre erheblich größere Schwierigkeiten bereitet hat, als im Vorjahr. Erfreulicherweise hat sich die Provinz Westfalen lebhafter dieser Aufgabe angenommen. Singegen ist der Albsach im Lande Württemberg ganz erheblich zurückgegangen.

Sparmaßnahmen. Dem Vorbilde der Reichsbehörden folgend, wurde eine Serabsetzung der über RM. 200.— je Monat liegenden Gehälter um 6 % ab 1. 2. 31 beschlossen. Die von dem VR. dem Verbandsvorsitzenden zugebilligte Aufwandsentschädigung hat gleichfalls eine Rürzung um 30 % erfahren, die der Unterzeichnete bereits freiwillig seit 5 Monaten durchgeführt hat. Auch hinsichtlich der Punktdruckzeitschriften wurden kleinere Einsparungen vorgenommen. Versichert darf an dieser Stelle werden, daß der Vorstand in jeder Weise bemüht ist, durch tragbare Einschränkungen den Haushalt des Verbands denkbar günstig zu gestalten.

Die "Blindenkorrespondenz". Diese dient der Belieferung der Presse und der Deffentlichkeit im allgemeinen mit Nachrichten über das Blindenwesen, insbesondere über die Arbeit der Selbst=hilseorganisationen. Sie erscheint monatlich zweimal unter der Schriftleitung von Dr. E. Claessens, Berlin NW 40, Scharn=horststr. 2. — Wie bei allen solchen, der Aufklärung dienenden Einrichtungen, muß auch hier ein erheblicher Juschuß geleistet werden. Wie dieser eingeschränkt werden könne, wurde in der November=Sitzung eingehend erörtert. Die Korrespondenz wird von etwa 350 Wohlsahrtsämtern, Zeitungen und anderen Stellen bezogen.

Die Aussprache führte zu dem Veschluß, die Korrespondenz aufrecht zu erhalten. Die Vereine werden jedoch dringend gebeten, unter den Zeitungen ihres Wirkungskreises neue Vezieher zu werben, um so mehr für Ausklärung zu sorgen und die Serausgabe zu verbilligen. Der Vorstand brachte einstimmig zum Ausdruck, daß Dr. Claessens mit Erfolg bemüht sei, den Inhalt zweckentsprechend zu gestalten, eine Arbeit, die manches Mal durch Mangel an aktuellem Stoff zu leiden habe.

Das Konzertamt. Seine Vorgeschichte reicht weit zurück! Das Wort "Mißstände auf dem Gebiet des Blindenkonzertwesens" ist kein inhaltloses Schlagwort mehr, schon seit Jahren nicht mehr gewesen! Der 2. Deutsche Blindenwohlfahrtskongreß, Königsberg 1927, griff diese Angelegenheit zum ersten Mal tatkräftig auf, indem er die Gründung einer sog. Konzertkommission beschloß, vor der die blinden konzertierenden Damen und Kerren Gelegenheit zur Nachweisung ihrer tatsächlichen künstlerischen Fähigkeiten haben sollten. Ein weiterer Schritt auf diesem Wege, den zu gehen für manchen nur eine geteilte Freude sein mag, bildete die Gründung

des "Ronzertamts". Es ist geschaffen worden auf Grund der seit Jahren geäußerten Wünsche seitens der blinden Künstler, der Vereine, der Träger der Wohlfahrtspflege. Vielen sind die unhaltbaren Justände bekannt geworden; nur wenige aber wissen, welchen Umfang das Treiben geschäftstüchtiger Zeitgenossen auf diesem Gebiet tatsächlich schon angenommen hat! "Wenn Serr J. zum KU. überzeht, nehme ich mir einen anderen Vlinden für Konzerte!" — so erwiderte kürzlich ein tüchtiger Ugent, dem das KU. allzusehr auf die Nerven zu fallen schien.

Doch über die Entwicklung des KAL. soll an anderer Stelle berichtet werden. Soweit bisher zu übersehen ist, wurde der richtige Weg beschritten.

Renten=Geset, Fühlungnahme mit polit. Parteien. Um mit den Parteien des Reichstags Fühlung zu erhalten und deren Mitarbeit hinsichtlich der Einführung des Renten-Gesetes zu gewinnen, wurde beschlossen, von den Fraktionsvorskänden die Ernennung von Sachbearbeitern für die Fragen des Blindenwesens zu erbitten. Nach vorausgegangenen schriftlichen und mündlichen Verhandlungen bezeichneten dis jest 6 Parteien ihre Sachbearbeiter; wir hoffen, mit deren Silse unsere Forderungen nachdrücklich vertreten zu können. Die neue Petition wurde Ende Dezember an die Reichministerien, den Reichstag und die Abgeordneten abgesandt. Es ist beabsichtigt, die in Verlin wohnenden Sachbearbeiter der Parteien möglichst bald zu einer aufklärenden Vesprechung über die Notwendigkeit der Einführung einer öffentlich=rechtlichen Vlindenrente einzuladen.

Gruppe der Taubblinden. Lleber diese wurde bereits an anderer Stelle berichtet. Nachzuholen dürfte noch sein, daß natürlich auch hochgradig gehörschwachen Blinden der Beitritt zu empfehlen ist.

Thous "Blind". Einem Antrag des ABB.-Leipzig folgend, sollte eine für Werbe- und Aufklärungszwecke geeignete Darstellung der Plindheit ermittelt werden. Der Antragsteller verband mit dieser Anregung die Absicht, einen in künstlerischer wie auch ästhetischer Sinsicht schön und doch anregend wirkenden Entwurf zu gewinnen. Es wurde bereits über diesen Antrag in der BR.-Sitzung berichtet. Der Vorstand griff die Angelegenheit jedoch nochmals auf und beauftragte 3 Mitglieder, geeignete Entwürfe durch Künstler ihres Vekanntenkreises vorbereiten zu lassen. Inzwischen ist ein Entwurf eingegangen; jedoch soll über das Ergebnis einheitlich berichtet werden.

Die Punktdruck=Buchgemeinschaft. Sier sei auf den besonderen Artikel verwiesen.

Untrag Darmstadt. Der Blindenverein Darmstadt wünschte die Einführung von Schutzmaßnahmen, durch die eine Ausnutzung des Wortes "Blindenware" im Hausierhandel zur Erregung des Mitleids und der Kauflust verhütet werden sollte. Der Vorstand behandelte den Antrag eingehend, mußte jedoch zu dem Schluß

kommen, daß eine solche Gegenmaßnahme keine Aussicht auf Erfolg bieten könne, da insbesondere die Vorschriften der Gewerbeordnung solchen einschränkenden Bestimmungen entgegenständen. Der juristische Mitarbeiter des RVV., Dr. Kraemer=Seidelberg, wurde um Meinungsäußerung gebeten.

Vom Verbandstag unerledigte Anträge. Ein Antrag dahingehend, daß die Erzeugnisse blinder Handwerker auf der Reichsbahn zu den halben Tarissäsen zu befördern seien, mußte mit Rücksicht auf die gegenwärtige wirtschaftliche Lage der Reichsbahn zurückgestellt werden. Ferner war beantragt worden, den durch Stanzmaschinen hergestellten Waren die Anerkennung als "Vlindenware" zu versagen. Der Vorstand konnte sich dieser Forderung anschließen, zumal die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks bereits früher die gleiche Stellung eingenommen hatte. Ein sehr weitgehender Antrag mußte abgelehnt werden. Er forderte die Durchsührung einer eingehenden Verussssürsorge seitens des RVV. in Verbindung mit den Landes= und Ortsvereinen. Mit ähnlichen Anträgen hatten sich bereits früher der Verbandstag und der Verwaltungsrat befaßt und waren beide zu dem Schluß gekommen, daß sede Arbeitsfürsorge nur bei genauer Renntnis der sachlichen und persönlichen Verhältnisse erfolgreich sein könne. Der Vorstand lehnte aus dem gleichen Ermessen heraus diesen Antrag ab, der voraussichtlich nach der Neuordnung der Mitgliedschaft des RVV. auf energische Aussachen wird rechnen können.

Uenderungen

in der Herausgabe der Fachzeitschriften.

Infolge gebotener Sparmaßnahmen hat der Verbandsvorstand hinsichtlich der Berausgabe der Fachzeitschriften folgende Alenderungen beschlossen:

1. "Das Blindenhandwerk" wird ab 1. Januar 1931 zweismonatlich in einem Umfang von 40 Seiten zum Jahresbezugspreis von Mk. 2.— erscheinen.

2. "Der blinde Klavierstimmer" wird alle drei Monate in einem Umfang von 40 Seiten zum Jahresbezugspreis von Mk. 2.— zum

Versand gelangen.

3. Bei den Zeitschriften, die im Verlage des Verbands in Punktschrift erscheinen, kommt das Schutblatt voraussichtlich in

Wegfall.

4. In diesem Zusammenhange weisen wir darauf hin, daß auch der Verein blinder Frauen Deutschlands beschlossen hat, sein Organ "Die Frauenwelt" im Jahre nur 6 mal in einem Umfang von 40 Seiten herauszugeben.

von Gersdorff, Geschäftsführer.

Berichtigung betreffend Bürgersteuer.

Unsere Mitteilung hierüber in Nr. 11 1930 d. Bl. ist durch die "Verordnung des Herrn Reichspräsidenten zur Sicherung von Wirtschaft und Finanzen vom 1. Dez. 1930" z. T. überholt worden. Der von der Zahlungspflicht für die Bürgersteuer befreite Personentreis wurde wesentlich erweitert. Vefreit sind u. a. die Empfänger von Krisenunterstüßung, die in der öffentlichen Fürsorge auf Grund der Verordnung über die Fürsorgepflicht (insbesondere Kleinrenter) stehenden Personen, die Empfänger von Renten aus der reichszeseinken Sozialversicherung (Sozialrentner) sosen ihr Gesamtziahreseinkommen RM. 900.— nicht übersteigt. Wichtig ist in der neuen Verordnung die Erwähnung der Kleinrentner, denen die Späterblindeten in den meisten deutschen Ländern hinsichtlich der fürsorgerischen Maßnahmen, also auch bezügl. der Steuerbefreiung, gleichgestellt sind. Es sei nochmals auf den in der vorigen Mitteilung bekanntgegebenen Erlaß des Herrn Reichssmanzministers an die Landessinanzämter vom 13. 10. 30 betr. Lussichtslosigkeit der Beitreibung der Jürgersteuer hingewiesen.

Der Landessatz der Bürgersteuer beträgt bei einem Einkommen von nicht mehr als RM. 4500.— RM. 6.—. Dieser Satz ermäßigt sich für Personen, die einkommensteuerfrei sind, auf die Sälfte des Landessatzes. Der bürgersteuerpflichtige Ehemann hat für die Ehefrau die Sälfte des für ihn gültigen Satzes zu entrichten. Ist der Ehemann von der Bürgersteuer befreit, so gilt dies ebenfalls für die Ehefrau, auch wenn sie eigenes Arbeitseinkommen hat.

Dr. G.=R.

Die Krankenversicherung in der neuen Notverordnung.

Durch die Notverordnung vom 27. 7. 30 und vom 1. 12. 30 ist die Zahlung eines Sonderbeitrags für den Krankenschein und das Arzneiverordnungsblatt in der Höhe von 50 Pfg. eingeführt worden. Nach der Notverordnung vom 1. 12. 30 sind von der Zahlungspflicht befreit 1. Arbeitslose, die Sauptunterstützung aus Arbeitslosenversicherung oder Krisenunterstützung oder als Ausgesteuerte Leistungen der öffentlichen Fürsorge erhalten, 2. Bezieher von Renten aus der Invaliden-, Anfall= und Angestelltenversicherung, 3. solche Tubertulöse und Geschlechtstranke, die von ihrer Fürsorgevoder Beratungsstelle eine Bescheinigung über ihre Bedürstigkeit beisbringen. Beim Befreiungsantrag sind die Anterlagen vorzulegen.

Der Kerr Reichsarbeitsminister hat sich in einem Rundschreiben an die Regierungen der Länder vom 9. 12. 30 auch über die Vefreiung von Versicherten, die einen von den genannten Vefreiungsgründen nicht für sich haben, geäußert. Das Rundschreiben sagt

hierüber:

"Wenn hier bei der Einziehung des Sonderbeitrags Kärten entstehen, kann der Sonderbeitrag bei augenblicklicher Not gestundet und bei Uneinbringlichkeit niedergeschlagen werden. — Wird Stundung gewährt, so haben die Krankenkassen dies auf dem Krankenschein in geeigneter Weise, z. B. durch den Aufdruck

"Gestundet" zu vermerken."
Der hier angeführte Inhalt des Rundschreibens wird in der Regel auf Blinde anzuwenden sein, da bei der trostlosen Wirtschaftslage in den meisten Fällen "augenblickliche Not" oder "Un-einbringlichkeit" anzuerkennen ist. Der Antrag auf Befreiung von der Gebühr für den Krankenschein und das Arzneiverordnungsblatt ist an den Vorstand der zuständigen Krankenkasse zu richten.

Nachtrag

zu "Parteierklärungen zur Blindenrente"

in Nr. 11 1930 d. Vl.

Die Sozialdemokratische Partei Deutschlands teilt uns mit, daß nur durch ein Versehen ihre Veantwortung der seinerzeit ergangenen Umfrage an die politischen Parteien über ihre Stellungnahme zur Vlindenrente unterblieben ist. Da aus verschiedenen bei der Partei eingegangenen Schreiben zu ersehen ist, daß das Schweigen eine falsche Auslegung erfahren hat, bittet uns die Sozialdemokratische Partei Deutschlands, folgende Erklärung noch nachträglich zum Ab-

druck zu bringen:

"Wir werden die Anfrage des Reichsblindenverbandes sofort an die sozialpolitisch tätigen Mitglieder der sozialdemokratischen Reichstagsfraktion weiterleiten und sind davon überzeugt, daß die Stellungnahme der Sozialdemokratischen Partei zur Reichsblinden= rente von ähnlichen sozialen Erwägungen bestimmt sein wird, von denen auch unsere Haltung zu allen übrigen sozialpolitischen Fragen geleitet ist. Dabei brauchen wir wohl nicht besonders zu erwähnen, daß die finanziellen Schwierigkeiten, die dem Ausbau der übrigen Sozialversicherung hindernd im Wege stehen, auch bei der Reichs= blindenrente eine wesentliche Rolle spielen werden. gez. Mert."

Buchbesprechungen:

a) Voß: "Das Farbenhören bei Erblindeten". Besprechung von Dr. Rudolf Strack, Verlin-Stegliß.

(Fortsetzung.)

Nach der einführenden Grundlegung ergeht sich der Autor im I. Teil seiner Abhandlung "über die Photismen in ihrem Verhältnis zu den visuellen Dingvorstellungen."

Die letzteren sind von den ersteren zu unterscheiden. Bei den Photismen gibt es subjektive und objektive Formen. Von einer objektiven Form spricht

man, wenn die Vorstellung die Widerspiegelung eines Gebildes der Wirklichkeit ist, im anderen Fall haben wir, wie der Name sagt, die subjektive Form; dabei ist zu beachten, daß die objektive Form der Photismen, also eine Vorstellung als Widerspiegelung eines Gebildes der Wirklichkeit noch nicht eine adäquate Vorstellung des betreffenden Gegenstandes, der ein bestimmtes Geräusch verursacht, zu sein braucht. Eine subjektive Form des Photisma haben wir, wenn der Synoptiker beim Sören eines Geräusches ganz unmotiviert ein farbiges Viereck, einen farbigen Rreis, einen Feuerschein und dgl. sieht. ist der Unterschied zwischen subjektiver und objektiver Form schwer festzustellen, weil durch die langsam vor sich gehende Erblindung sich eine Veränderung der optischen Eindrücke und Vorstellungen vollzieht. Der Autor zeigt durch einen Versuch, bei dem Lehrerinnen die Versuchspersonen sind, wie die sinnvolle Bezogenheit eines Photisma mit Vildung, Lebenserfahrung und bestimmter sachlicher Saltung der synoptisch Veranlagten stark wächst. Als Momente, die das Photisma gegenüber der richtigen visuellen Dingvorstellung zurücktreten lassen, sind anzusehen das eigene Servorbringen des Tones oder Geräusches; ferner, wenn es sich um Geräusche bekannter Art handelt. Als äußerste Grenzfälle betrachtet der Autor die reine Dingvorstellung ohne Photisma auf der einen Seite und auf der anderen ein reines Photisma, wobei das real Dingliche soweit als möglich zurücktritt. Je wirklichkeitsnäher ein Mensch ist, um so mehr überwiegen die reinen Dingvorstellungen. Reihenfolge der Versuchspersonen ist so angeordnet, daß die erste am wirklichkeitsfremdesten, die lette am wirklichkeitsnächsten ist, was eine Betrachtung der Protokolle deutlich zeigt. Neben reinen Dingvorstellungen und Photismen gibt es nach den Ausführungen des Autors noch ein drittes, das eine Mitte von reiner Dingvorstellung und Photisma ist.

Der II. Teil handelt über die "Abhängigkeit der Photismen von den akustischen Eindrücken". Die Photismen, das optische Rorrelat der Gehörseindrücke, sind bei den einzelnen Versuchspersonen und auch sogar bei ein und derselben Versuchsperson verschieden. Leber das Verhältnis des akustischen Eindrucks zum Photisma gibt der Autor das Ergebnis seiner Untersuchungen also wieder:

- 1. Der Dauer des akuftischen Eindrucks entspricht die Länge der Photismen,
- 2. der zeitlichen Gliederung die entsprechende räumliche,
- 3. der Rlangfarbe die Farbe,
- 4. der Söhe die Größe und Selligkeit,
- 5. der Stärke die Größe,
- 6. den Schwebungen gewisse Formveränderungen (S. 56).

Zur Verdeutlichung sei hervorgehoben, daß bei zunehmender Höhe eines Tones Verkleinerung, bei zunehmender Stärke desselben Vergrößerung des Photismas eintritt und umgekehrt.

Eingehende Untersuchungen werden angestellt über das Problem der Grundform, ohne daß etwas Bestimmtes, Gesetymäßiges gefunden werden kann, über das Problem der Länge der Photismen, wobei Langformen und Rettenformen unterschieden werden, je nachdem der akustische Reiz kontinuierlich oder diskontinuierlich ist, über das Problem der Größe des Photismas, wie es der akustische Eindruck bedingt, wobei der Autor sich eingehend verbreitet

über Größenveränderungen, Formveränderungen und Veränderungen, die er als solche affektiver Urt bezeichnet. Zur Erklärung für das Letzte folgendes:

Wurde der Versuchsperson Ls. der Vokal a in natürlichem Sprechton zugerufen, so sah sie ein normales Photisma in Größe von 2 cm. Geschah dies jedoch ganz unvorbereitet, sodaß sie sichtlich zusammenschrak, so erklärte sie, ein Photisma in Größe einer Tür gehabt zu haben.

Im III. Teil hören wir Näheres über "Ursprung und Wesen des synoptischen Formerlebnisses" und zwar im Besonderen zunächst über die "räumlichen Eigenschaften der Töne und Geräusche". Vier Gruppen des synoptischen Formerlebens werden unterschieden. Zur 1. Gruppe rechnen alle diejenigen, denen es sinnlos erscheint, den Tönen irgendeine Form zuzuschreiben. Unter die 2. sind die zu zählen, welche den Tönen eine Form geben, die sie gedanklich konstruieren, wobei einige sagen, daß diese Form auch hätte anders sein können, andere wieder von bestimmtem Gebundensein an dieselbe sprechen. Bei den Bertretern der 3. Stufe ist die Form mit dem Hören des Tones unmittelbar gegeben. Am Zustandekommen derselben sind sinnlich anschauliche Prozesse, nämlich optische und haptische und gedankliche Vorgänge in gleicher Weise beteiligt. Bei der 4. Gruppe ist das sinnlich-anschauliche, und zwar optische oder haptische Vorstellungsbild sofort deutlich da, wobei der visuelle Vorstellungstypus bei weitem das Lebergewicht hat.

Zur Vermeidung von Mißverständnissen sei nochmals darauf hingewiesen, daß sowohl Sehende wie Erblindete Synopsien haben. Dabei ist zu beachten, daß noch lange nicht jeder, der bei dieser oder jener Gelegenheit eine Synopsie hat, zum ausgesprochen synoptischen Menschentypus zu rechnen ist, wozu noch neben der Permanenz und bestimmtem Iwang scharf umrissene Form und Farbe des Photisma hinzutreten muß. Bei einem Versuch, den Voß mit Lehrerinnen machte, indem er ihnen auf dem Klavier Töne anschlug, hatten von 18 Personen 15 Synopsien.

In einem zweiten Unterabschnitt führt uns der Verfasser eine Fülle von Sprechformen bei Synoptikern vor, also derjenigen synoptischen Formen, welche die synoptischen Personen beim Hören der Wörter vor sich sahen. Die von Voß beigesügten Tafeln zeigen eine bunte Mannigfaltigkeit. Ich greise das Wort "Riel" heraus, bei dessen Sören einer eine Vorstellung sieht, die einem Zündhütchen gleicht, oder beim Hören des Wortes "Moos" ein Schneckenhaus sieht. Wohl verstanden. Es handelt sich hier um die als Rorrelat des akustischen Eindrucks, also des gesprochenen Wortes beim Synoptiker sich aufdrängende Sprechformvorstellung. Diese Photismen, wie überhaupt die Photismen, müssen den Verlenden Verlenkeitsdenken der gesunden Lebensfürsorge hinderlich sein, weil durch sie die reale Dingvorstellung zurückgedrängt wird. Alls charakteristisch für den Synoptiker ist im übrigen die visuelle Veranlagung und die Analogiebildung anzusehen.

Ein 3. Unterabschnitt läßt uns Genaueres hören über die Abhängigkeit der eben beschriebenen Sprechformen von der Bewußtseinslage. Es sind zu unterscheiden Vegriffsphotismen (Wortphotismen) und Gefühlsphotismen (Thonphotismen). Die Veeinflussung der Form des Photismas zeigt sich sehr schön bei Versuchsperson Et. Wenn ihr der Vokal a zugerufen wird, so sieht sie bei unmittelbarer Singabe ohne jegliche Reslektion an den akustischen Eindruck ein streifenförmiges Gebilde (Lautphotisma), denkt sie jedoch daran,

daß dies der Vokal a ist, so sieht sie eine hellgraugelbliche, schwebende Perle vor sich (Begriffsphotisma). Achtet sie aber speziell auf die Stimme, so sieht sie Schatten von unbestimmbarer Größe mit bestimmter Farbe (Photisma der menschlichen Stimme). Fassen wir die aus den Protokollen sich ergebenden Arten der Photismasormen ins Auge, so haben wir Schriftsormen, also Vorstellungen von Geschriebenem, Dingsormen und zeichnerische Formen zu unterscheiden.

Der 4. Unterabschnitt handelt vom Problem der Farbe bei den Photismen, und zwar 1. beim Sören von Buchstaben, 2. von Sönen und 3. von Geräuschen. "Welcher Urt die ersten Farbzuordnungen sind, und wie sie sich ursprünglich im Bewußtsein repräsentieren mögen", sagt Voß, "wird stets ein undurchdringliches Geheimnis bleiben". Sierzu möchte ich dem Autor sagen, daß wir das mit Bestimmtheit sagen können, daß jede Farbvorstellung im menschlichen Bewußtsein nur durch die Gesichtsempfindung des Aluges in dasselbe gekommen sein kann, und daß die Farbzuordnung, also das Farbigwerden der einzelnen Vorstellungen sich streng nach den Gesetzen der Association der Psychologie vollzieht, wobei Ursprünglichkeit, Intensität und Wiederholung des Eindrucks die determinierenden Faktoren sind.*) So und nicht anders muß auch die Farbvorstellung im Photisma des Synoptikers Wirklichkeit werden. Zusammenfassend kann der Autor über Ursprung und Wesen des synoptischen Formerlebnisses nicht mehr sagen, als daß 1. die Satsache des Verbundenseins zwischen akustischem Eindruck und optischer bezw. taktiler Vorstellung besteht, und daß 2. das Wesen der Form des Photismas und ihrer Qualität in der Persönlichkeit und ihrer momentanen Bewußtseinslage verankert ist.

(Fortsetzung folgt.)

b) Oberbürgermeister Dr. Jung, Aufgaben und Ziele einer modernen Blinden= und Saubstummenfürsorge. Aus "Gesundheitsfürsorge und Rommunalverwaltung". Alschendorffsche Verlagsbuchhandlung, Münster i. W., Preis geh. Mt. 4.50.

Durch die Verordnung über die Fürsorgepflicht vom 13. 2. 24 hat das Reich die Fülle der durch Wohlsahrtspflege und Fürsorge erwachsenden Aufgaben auf die Länder übertragen. Der Vater der Verordnung, Ministerialrat Wölz, hätte, so sagte damals ein Witzwort, die Fürsorgepflicht vom Reich auf die Länder "gewölzt". Naturgemäß mußten sich die jungen Träger intensiv mit den neuen Aufgaben befassen. Neben den erforderlichen Verwaltungsstellen bildete sich auch ein umfangreiches Schrifttum heraus. Unter dem Titel "Veiträge zur sozialen Fürsorge" gibt Prof. Dr. Dr. Weber, Münster, i. A. des Landeshauptmanns der Provinz Westfalen eine Schriftenreihe heraus, in der jest als Seft 15 eine Sammlung von Arbeiten unter dem Titel "Gesundheitsfürsorge und Rommunalverwaltung" erschien.

Unter den Aufsätzen interessiert uns besonders derjenige von Oberbürgermeister Dr. Jung "Aufgaben und Ziele einer modernen Blinden= und Taubstummenfürsorge". Der Verfasser war, bevor er das Amt des Oberbürgermeisters in Göttingen übernahm, Landes=

^{*)} Lleber die Afsoziationsgesetze vgl. Aristoteles; Spinoza Eth. III.; Locke: Traktat über den menschl. Verstand.

rat in der Provinz Westfalen, und unsere dortigen Schicksals-gefährten, insbesondere die Vorstandsmitglieder des WVV., wissen viel Gutes von ihm zu sagen. In knappen Umrissen und doch erschöpfend hat es Dr. Jung in seinen Ausführungen verstanden, die wichtigsten Fragen der Blindenfürsorge herauszustellen. Er deutet die Ziele der modernen Schwererwerbsbeschränktenfürsorge an, und bekennt offen, daß auch die beste Arbeitsfürsorge nicht geeignet ist, die Lebensverhältnisse der Blinden zu befriedigen, wenn nicht zugleich eine ausreichende Lebensgrundlage, wie sie in der Blindenrente mit Recht angestrebt wird, vorhanden ist. "Es hieße des Blinden Arbeitskraft mit Lust und Freude am Beruf erfüllen, könnte man-sich endlich entschließen, ihm in einer wohldurchdachten Blindenrente einen angemessenen Llusgleich für die Vorteile zu gemähren, die wir Gesunden im voraus haben und täglich genießen, ohne uns ihrer überhaupt noch recht bewußt zu werden." Die Alrbeitsfürsorge soll und muß aber aus wirtschaftlichen, sozialen und ethischen Gründen im Vordergrunde stehen. In anerkennenden Worten hebt auch der Verfasser die umfassende Arbeit hervor, "die der verdienstvolle blinde Leiter der Studienanstalt für erblindete Akademiker, Dr. Strehl in Marburg, ständig zu Gunsten seiner Schicksalsgenossen leistet".

Alls Vorsikender der "Deutschen Arbeitsgemeinschaft zur Beschaffung von Führhunden für Blinde" äußert sich Dr. Jung naturgemäß auch in sachkundiger und liebevoller Weise über die Aufgaben der Ausbildung und Belieferung mit Führhunden. Mit feinem, nicht hoch genug zu schäßendem Verständnis hat sich Oberbürgermeister Dr. Jung in dieses besondere Gebiet der Fürsorge einzgelebt, und diese Arbeit schon durch manches treffliche Wort und manchen überzeugenden Schriftsaß gefördert. Zu der bisweilen vertretenen Ansicht, die Vlinden selbst hätten kein Interesse am Vesißeines Führhundes, äußert er sich z. V. wie folgt: "M. E. liegt dieses sogenannte mangelnde Interesse der Vlinden an einem Führhund weniger bei den Vlinden, sondern bei den in Vetracht kommenden Fürsorgestellen begründet, die aus engherziger, falsch verstandener Sparsamkeit heraus nicht für die notwendige Aufstärung sorgen und dahin wirken, daß den Vlinden in geeigneten Fällen ein Führhund zur Erleichterung und Förderung beigegeben

wird!

Den Wert einer Rur- und Erholungsfürsorge für Blinde in besonderen Seimen kennzeichnet der Verfasser mit den trefflichen Worten: "Einmal — wenn oft auch kurze Zeit — losgelöst von dem oft gleichförmigen Einerlei der Alrbeit füllt sich hier die Seele mit Freude und stillem Glück und schwingt sich über den Alltag hinaus zu den höchsten Söhen des Menschenlebens. Diese Einrichtungen können nicht genug von den Behörden und nächstenliebenden Menschen gefördert werden".

Die spärliche Reihe der wertvollen Darstellungen über die Fragen des Blindenwesens wurde durch diese Abhandlung unseres

verehrten Freundes — Herr Oberbürgermeister Dr. Jung gehört dem RVV. seit dem Jahre 1927 als Ehrenmitglied an — um einen trefflichen Beitrag erweitert. Allen Schicksalsgenossen, ins-besondere den an führender Stelle stehenden, kann die Lektüre dieser Schrift nur wärmstens empfohlen werden.

Or. G.-R.

50 Jahre Deutscher Verein für öffentliche und private Fürsorge.

Belene Hurwitz-Stranz, Beisitzerin am Reichsversorgungsgericht.

Ende November beging der "Deutsche Verein für öffentliche und private Fürsorge" die Feier seines 50 jährigen Bestehens mit einer Arbeitstagung in Verlin. Verlin ist auch die Geburtsstätte dieses Vereins gewesen, der auf die Ausgestaltung der Armenpflege zur neuzeitlichen Wohlfahrtspflege richtunggebend gewirkt hat.

Der damalige Verliner Stadtverordnetenvorsteher Dr. Straßmann berief am 26. und 27. November 1880 eine erste Armenpflegestonferenz nach Berlin. Diese Versammlung gründete den "Deutschen Verein für Armenpflege und Wohltätigkeit", dessen Jiel es war, die verschiedenartigen Reformbestrebungen auf dem Gediete der Armenpflege zusammenzufassen, an Gesehentwürfen beratend mitzuwirken und durch sachverständige Austlärung dazu beizutragen, bestehende Mängel zu beseitigen. — Alljährliche Jusammenkünste mit öffentlichen Versammlungen und die Beraußgabe von Schriften dienten der Erörterung wichtiger Themen. Ein Hauptaußschuß und verschiedene Fachaußschüsse sorgten für vertieste Vearbeitung der zu behandelnden Fragen. Unter den führenden Persönlichkeiten, denen die Arbeit des Vereins Stoßtraft und Vereicherung verdankt, seien genannt die leider zu früh verstorbenen Stadtrat Dr. Münsterberg, der verdiente Reformator der Armenpflege Dr. Albert Levy, der Alnreger individueller Fürsorge und Gründer der Zentrale für private Fürsorge Verlin, Ministerialrat Dr. Friedeberg, der Schöpfer neuzeitlichen Jugendgerichtswesens.

Ein Sauptverdienst des Vereins ist es, daß er frühzeitig versuchte, die Frauen zu mitverantwortlicher Tätigkeit in der öffentlichen Urmenpflege heranzuziehen und später auch für eine gründliche Schulung dieser fürsorgerischen weiblichen Kräfte eintrat. Von richtunggebenden Frauen seien erwähnt Dr. Selene Simon, Dr. Gertrud Väumer, Dr. Alice Salomon, Dr. Marie Vaum, Frau S. Wronsky, Unna von Gierke, Selene Weber.

Der gegenwärtige zielbewußte Führer des Vereins ist Professor Dr. Polligkeit, Frankfurt am Main, der bereits seit einer Reihe von Jahren geschäftsführender Vorsitzender des Deutschen

Vereins ist.

Besondere Verdienste erwarb sich der Verein in den Kriegs= jahren durch Mitschöpfung planmäßiger Kriegswohlfahrtspflege und sozialer Kriegsbeschädigten= und Kriegshinterbliebenenfürsorge. Die Bedeutung vorbeugender Maßnahmen, die Wichtigkeit der Familien-fürsorge, die Seranziehung ehrenamtlicher Kräfte, die Ausgestaltung der Jugendwohlfahrt wurden von den Vertretern des Vereins angeregt. Als nach Kriegsende die öffentliche Fürsorge eine immer bedeutsamere Rolle spielte, änderte der Verein seinen Namen in den jest gültigen "Verein für öffentliche und private Fürsorge". Die Arbeit des Deutschen Vereins ist nicht fruchtlos geblieben.

Die Arbeit des Deutschen Vereins ist nicht fruchtlos geblieben. Sie ist von den Vertretern öffentlicher und privater Wohlfahrtspflege und auch über Deutschland hinaus von allen bedeutenden Sozialpolitikern anerkannt worden. Gegenwärtig spielt die Vekämpfung der Arbeitslosigkeit, eine planmäßige Arbeitsfürsorge für Wohlfahrtserwerbslose und Erwerbsbeschränkte, sowie die Einführung eines Vewahrungsgesetzes eine bedeutsame Rolle in der Arbeit des Vereins.

Leider ist die 50 Jahrfeier in eine Zeit tiefgehender, wirtschaftlicher Not in Deutschland gefallen, die Sparmaßnahmen auf allen

Gebieten erfordert.

Die Alrbeitstagung, die der "Deutsche Verein für Alrmenpflege und Wohltätigkeit" im Anschluß an seine 50 Jahrseier veranstaltete, zeigte die Schwierigkeiten, die sich durch die gegenwärtige Not und die Fülle der Silfsbedürftigen für die Wohlsahrtspflege, sowohl in sachlicher als auch in sinanzieller Sinsicht ergeben. Der wirtschaftliche Druck und die Alrbeitslosigkeit haben sich in den letzen Monaten in einem solchen Maße gesteigert, daß die Leistungen und Wirkungen der Fürsorge dadurch ernstlich erschüttert werden.

Dberbürgermeister Dr. Luppe wies in seinem Referat über "Die gegenseitigen Beziehungen von Wirtschaft und Wohlfahrtspflege" darauf hin, wie eng diese Beziehungen seien, und daß gerade
die Maßnahmen moderner vorbeugender und durchgreifender Fürsorge
keinen Luxus darstellen, sondern aus wirtschaftlichen Gründen eine Notwendigkeit sind. Je schneller und stärker die Wohlfahrtspflege
durch Wiedergesundung der Wirtschaft von vielen ihrer jezigen Aufgaben, insbesondere für die Wohlfahrtserwerbslosen, entlastet würde,
um so rationeller könne sie arbeiten und um so besser könne sie die

gesamte Wirtschaft unterstüßen.

Stadtrat Dr. Muthesius behandelte das Problem der "Rollektiv= und Einzelverantwortung in der Wohlfahrtspflege". Er führte aus, daß der Wohlfahrtsstaat, der heute von vielen Seiten als zu kostspielig angegriffen werde, notwendig sei für das Volkswohl. Er sei der Ausdruck des durch fortschreitende wirtschaftliche Erkenntnis geschärften kollektiven Verantwortungsgefühls. Nur durch den Grundsaß der Solidarität und das gemeinschaftliche Verantwortungsgefühl in Familie, Gruppe, Verband, Gesellschaft und Staat könne diese kollektive Verantwortung heute fruchtbar gemacht werden.

Professor Dr. Polligkeit umriß "Die Bedeutung der Persönlichkeit in der Wohlfahrtspflege" und die Notwendigkeit der

Bereitstellung geschulten Personals, sowie der Nußbarmachung ehrenamtlicher Kräfte und einer sinnvollen Arbeitsteilung zwischen öffent=

licher und privater Fürsorge.

Dr. Gertrud Bäumer beleuchtete in ihren von hohem Idealismus getragenen Ausführungen die "Sozialpädagogischen Aufgaben der Jugendwohlsahrtspflege" und schilderte die besonderen Gefahren, die gerade der Jugend durch falsch angebrachte Sparmaßnahmen erwachsen. Die sozialpädagogische Idee des Jugendamts müsse stärker in den Vordergrund gerückt werden. Das Kind solle nicht nur für den Staat, sondern vor allem zur Tüchtigkeit im Sinne all der gesellschaftlichen Werte und Gebilde erzogen werden, die sich in religiösen, geistigen, sozialen und beruflichen Gemeinschaften darbieten. Darum müßten auch die Vertreter dieser Gemeinschaften als Mithelser herangezogen werden. Die Verwirklichung der sozialspädagogischen Idee verlange den Durchbruch der pädagogischen Kräfte ungehemmt durch die gewohnheitsmäßige Vorsicht der Vürokratie, sie verlange den Sieg pädagogischer Selbstlosigkeit und Singabe.

Der starke Besuch der Tagung, zu der auch prominente Vertreter der Behörden erschienen waren, genannt seien nur die Minister Dr. Wirth, Dr. Stegerwald und Dr. Sirtsieser sowie Staatsekretär Dr. Geib, bewieß die lebhafte Anerkennung, die die Arbeit dieses bedeutsamen Vereins in allen sozial verantwortlichen Rreisen des deutschen Volkes sindet und gleichzeitig auch das Bewußtsein der Gefahren, die der vorbildlichen deutschen Wohlfahrtspflege durch die gegenwärtige wirtschaftliche Not erwachsen. Man kann dem Deutschen Verein nur den Wunsch aussprechen, daß er weiter unbeirrt als Träger der Resorm des deutschen Fürsorgewesens wirken möge zum Vesten der notleidenden und erwerbsbeschränkten

Bevölkerung.

Neues Blindenrecht. Vadische Gemeindewahl.

Von R. Kraemer.

Durch die Abänderungsverordnung vom 16.7.30 zur Gemeindewahlordnung hat Vaden sein Abstimmungsversahren bei den Gemeindewahlen den im Reich geltenden Vorschriften angeglichen. Auch bei der badischen Gemeindewahl werden von jest an amtlich hergestellte Stimmzettel verwendet. Auf ihnen ist neben jedem Wahlvorschlag ein leerer Kreis vorgedruckt, in den der Wähler bei der von ihm bevorzugten Partei einen Strich oder ein Kreuz hineinzeichnet. Im übrigen dürsen die Stimmzettel "mit keinem Kennzeichen versehen, auch darf ihnen weder ein durch den Umschlag fühlbarer Gegenstand noch ein weiteres Druck- oder Schriftstück beigesügt werden" (§ 16 Abs. 2—4 a. a. D.). Auch der amtlich gestempelte Umschlag, in dem der Wähler seinen Stimmzettel abgibt, muß frei sein von jeder Rennzeichnung. Dasselbe gilt für die Wahl der Rreisabsgeordneten und der Bezirksräte (§ 15 der Rreiswahlordnung vom 17. 9. 1926/16. 7. 1930 und § 2 der Verordnung über die Wahl der Bezirksräte vom 17. 9. 1926/16. 7. 1930). Alle diese förmlich strengen Vorschriften haben den Zweck, das Wahlgeheimnis zu wahren.

Da eine besondere Rennzeichnung des Stimmzettels — insbesondere eine tastbare — ausdrücklich untersagt ist und den Stimmzettel ungültig macht, entstehen für den Gebrechlichen — vor allem für den Blinden — bei der Stimmabgabe Schwierigkeiten, die seine Teilnahme an der Wahl unmöglich machen würden, wenn nicht Sonderbestimmungen zur Abhilfe gegeben wären. Demgemäß schreibt § 18 Abs. 3 der Gemeindewahlordnung in der neuen Fassung vor: "Wähler, die durch körperliche Gebrechen behindert sind, ihre Stimmzettel eigenhändig zu bezeichnen oder in den Umschlag zu legen und diesen dem Wahlvorsteher zu übergeben, dürsen sich der

Beihilfe einer Vertrauensperson bedienen."

Für die Rreis- und Bezirkswahlen gilt allerdings noch die alte Regel, wonach sich diejenigen Wähler von einer Vertrauensperson helsen lassen können, "die durch körperliche Gebrechen behindert sind, ihre Stimmzettel eigenhändig in den Umschlag zu stecken und diesem dem Wahlvorsteher zu übergeben." (§ 19 Albs. 5 der Rreiswahlordnung und § 2 der Verordnung über die Wahl der Vezirksräte.) Diese ältere Vorschrift war offendar in erster Linie sür arm- oder handlose Wähler gedacht und hat daher unserem Vedürsnis nach Wahlhilfe nur unvollkommen Rechnung getragen. Es ist daher als Fortschritt zu begrüßen, wenn die neue Verordnung durch ihren Wortlaut wenigstens für den Vereich der Gemeindewahlen zum Ausdruck bringt, daß sich der Gebrechliche auch bei der Ausstüllung des Stimmzettels von der Vertrauensperson helsen lassen darf. Im übrigen macht es die badische Gemeindewahlordnung schon in ihrer älterer Fassung dem Wahlausschuß zur Pflicht, darauf zu achten, daß die Möglichkeit der Wahlhilfe nicht zur Wahlbeeinsslussgung mißbraucht wird. (§ 18 Albs. 3 Gemeindewahlordnung.)

Die neuen Bestimmungen werden erstmals am 16. November zur Anwendung kommen, wo in Baden Gemeinde-, Kreis- und

Bezirkswahlen stattfinden.

Die Punktdruck-Buchgemeinschaft.

Der Verbandsvorstand beschäftigte sich in seiner Situng am 24.—25. Oktober mit der Gründung eines Unternehmens, das die Uebertragung von Unterhaltungs-Literatur in Punktdruck bezweckt. Die Serstellung eines größeren Werkes in Punktdruck ist für die Druckerei von jeher ein großes Wagnis gewesen, da ihr in den meisten Fällen der Absat sehlt. Nach Art der für die sehenden Leser bestehenden Vuchgemeinschaften (Volksverband der Bücherfreunde, Büchergilde usw.) wird die Gründung einer "Punktdruck-Vuchgemeinschaft" geplant.

Durch Rundschreiben wurde diese Albsicht im November v. I. allen in Frage kommenden Stellen (Büchereien, Anstalten, Heimen usw.) mitgeteilt und die Durchführung näher entwickelt. Alls erstes zu übertragendes Buch wurde das Werk des Nobelpreisträgers Sinclair Lewis, "Die Hauptstraße, Carola Rennicotts Geschichte" angekündigt. Der Preis dieses dreibändigen Punktdruckwerkes beträgt etwa RM. 16.50. In Zukunft soll die Auswahl der Werke durch eine Rommission stattsinden, die aus Frau Oberlehrer H. Schmidt, Leiterin der Bücherei der Staatlichen Blindenanstalt Steglit, Herrn R. Dreyer, Leiter der Centralbibliothek Hamburg und dem Verbands= vorsigenden besteht.

Die Teilnahme an der Punktdruck-Vuchgemeinschaft legt den Mitgliedern keine festen Vindungen auf. Die Arbeit soll so stattfinden, daß nach Erscheinen eines Werkes die Mitglieder in jedem Fall Nachricht über Namen und Verfasser des neuen Lebertragungs-Vuches erhalten mit der Vitte, sich für die Abnahme von einem

oder mehreren Exemplaren zu erklären.

Die Teilnahme an der Punktdruck-Vuchgemeinschaft steht auch jedem einzelnen Blinden frei. Wir bitten daher alle Interessenten, sich mit der Verbandsgeschäftsstelle, Verlin SW 61, Velle-Alliance-Straße 33, freundlichst in Verbindung seinen zu wollen. Vetont sei, daß die Llebertragung eines Vuches in Punktdruck nur dann stattssinden kann, wenn mindestens 50 feste Vestellungen vorliegen. Unter dieser Jahl wird der Druck und somit auch das einzelne Exemplar zu teuer.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe, Vorsitzender.

Neuerscheinung auf dem Punktdruckbüchermarkt.

Verein zur Förderung der Blindenbildung Hannover-Kirchrode, Bleekstr. 22:

"Bürgerliches Personen-, Familien- und Erbrecht. Was jedermann davon wissen muß." R. 3p. Mk. 3.—.

Die Rechtsdarstellungen in dem von Oskar Klaus für den Volksgebrauch herausgegebenen Vuche sind von erquickender Klarheit. Für die Vorzüglichkeit des Vuches spicht, daß von der Schwarzdruckausgabe innerhalb 10 Jahren 350 000 Stück abgesett wurden. Für den Unterricht in der Vürgerkunde sehr geeignet.

Aus dem Berufsleben.

1. Nechtsanwalt a. D. Schwendy ist nach dreijähriger Tätigkeit als wissenschaftlicher Hilfsarbeiter am Versorgungsamt zum Regierungs-rat ernannt worden. Herr Schwendy gehört zu den wenigen deutschen Kriegsblinden, die aus lebendigem Solidaritätsgefühl

heraus ihre Rraft und ihr Wissen für ihre friedensblinden Schicksalsgefährten einsehen. 1926 trat er in den Vorstand des Niederschlesischen Landesblindenverbandes ein, dessen Leitung er nach dem Tode Dr. Sirschsteins übernahm. Seiner vornehmen Sachlichkeit ist vor allem zu danken, daß die Verhandlungen mit dem Vlindenstürsorgeverein für die Provinz Niederschlesien zu einer von gegensleitigem Vertrauen getragenen Alrbeitsgemeinschaft geführt haben. Der Niederschlesische Landesblindenverband beglückwünscht Regierungszat Schwendy von Serzen zu seinem wohlverdienten Erfolge und hofft, daß er sich noch recht lange seiner zielsicheren Führung erstreuen darf.

Professor Dr. Steinberg.

Der Verbandsvorstand benutt diese Gelegenheit, Serrn Regierungsrat Schwendy, der seit 1927 Mitglied des Verwaltungsrats ist, auch seinerseits aufs wärmste zu beglückwünschen. Möchte er nach wie vor erfolgreich mit am Werke bleiben.

Die Schriftleitung.

2. Bei der vor kurzem in Berlin von dem Norddeutschen Wollkämmereiverbande veranstalteten Wettbewerbsausstellung ershielten 6 junge Mädchen der Staatl. Blindenanstalt Steglitz je eine Lluszeichnung mit einem Geldpreise für hervorragende Leistungen. Sie hatten unter Leitung ihrer Lehrerin, Frl. Hoesch, verschiedene aeich gemusterte, farbenfreudige Rissen, Raffeewärmer, Tücher und Rinderschuhe gefertigt. Ein sehr erfreulicher Erfolg!

Die Schriftleitung.

Urbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Verlin.

In die Arbeitsgemeinschaft wurde als neues Mitglied aufgenommen: Die Blinden-Beschäftigungsanstalt des Fürsorgevereins für die Blinden von Mainz u. Umgegend e. V., Mainz, Rosengasse Nr. 12.

Fortgesetzter Schwindel mit Blindenkonzerten.

Von S. Klötscher, Braunschweig.

Ein für den 29. 9. 30 angesetzes Blindenkonzert eines gewissen Seiterich aus Dresden siel ohne Angabe des Grundes aus und auch ein später in Aussicht gestellter Termin am 27. 10. 30 hatte den gleichen negativen Erfolg. Die Rartenkäufer in Braunschweig wurden einmal wieder gründlich geprellt, das Blindenwesen schwer mißkreditiert, aber die Kriminalpolizei hat sich dieser Sache angenommen.

Die Blindenvereinigung des Freistaates Braunschweig E. B. hat es sich zur Aufgabe gemacht, ordnend in diese Dinge einzugreisen. Sie gibt überall, wo es sich um einwandfreie Vorbereitung und wirkliche Rünstlerschaft handelt, den Rartenverkäusern ihre Empfehlung mit auf den Weg. Dadurch will sie wirklichen Rünstlern helsen und Minderwertigkeit beseitigen. Seiterich hätte diese Empfehlung niemals bekommen, da wir über ihn unterrichtet sind. Tros dieser gut gemeinten Vestrebungen müssen wir aber nach mehrjähriger Erfahrung feststellen, daß die sog. "einwandfreien" Algenten oft eine Geschäftsküchtigkeit an den Tag legen, die nicht dazu angetan ist, ein günstiges Licht auf diese zu werfen und damit auch das Blindenwesen überhaupt zu beeinträchtigen.

Auf Grund dieser trüben Erfahrungen kann eine Organisation

Auf Grund dieser trüben Erfahrungen kann eine Organisation schließlich zu Maßnahmen gelangen, wie Leipzig sie eingeführt hat. Es geht unter keinen Umständen, daß durch eine relativ so kleine Zahl von blinden Künstlern das gesamte Blindenwesen miß=

frediert wird.

Umfo unverständlicher erscheinen mir die Ausführungen des Serrn Tiebach in der Oktobernummer der "Blindenwelt". Er, als der berufene Vertreter dieser blinden Künstler, nimmt zu den praktischen Vorschlägen des Serrn Hahn in gleicher Nummer eine sehr merkmürdige, kast aggressive Stellung ein. Sieht Herr Tiebach nicht ein, wohin es führt, wenn dem Plindenkonzertunfug weiter Tür und Tor geöffnet wird? Müßte nicht gerade er der größte Vekämpfer solcher Unternehmungen sein, wie sie sich heute so häusig zeigen, schon allein zum Schuze wahrer Künstlerschaft. Kann man z. B. noch von einem Plindenkonzert, bzw. einer Plindenveranstaltung reden, wenn ein Duzend Verkäuserinnen in einem Umtreise von 40 km vom Veranstaltungsort sür Mt. 6000.— Karten verkausen (Schilling) und dem Künstler nur Mt. 250.— davon zugute kommen. Das ist kein Kartenverkauf mehr, sondern Sammeln. Mit Vorliebe wird auch aus diesem Grunde das Land heimgesucht, weil dort die Kontrolle nicht so schere vorhanden ist, den Verkauf o zu gestalten, daß auch jeder Kartenkäuser das Konzert besuchen kann, kann von einem Konzertkartenverkauf überhaupt keine Rede sein, nur von einer anderen Form des Sammelns. Das Eintragen in die Listen muß ja auch die Algenten zum Sammeln reizen, und ich habe sesssisch wir estellen Verkäusern zu tun zu haben, diese die Empfehlung verwandt haben, als handele es sich um eine Sammulung oder mindestens eine Veransstaltung der Vereinigung.

Es ist richtig, daß es auch im Blindenhandwerk ähnliche Erscheinungen gibt, die nur auf Ausbeutung des Publikums ausgehen,
aber auch diese Schädlinge werden wohl von jeder Organisation, die
auf das Ansehen der Blindensache Wert legt, energisch bekämpft
werden. Auch die Prüfungen können ihre Nachteile haben; es
wird Musiker geben, die durch ein besonderes Trainieren die "Reise

zum Konzertieren" erlangen, aber wer bürgt dafür, daß sie sich auf der fünstlerischen Söhe halten? Eine Wiederholung dieser Prüfung wäre daher erforderlich und schon dadurch würde eine bessere Siebung eintreten. Die "geschäftstüchtigen" Algenten werden sich aber nun mit Vorliebe auf diese Geprüften stürzen, da sie das gezgegebene Instrument für ihre Freizügigkeit sind. Es muß gefordert werden, daß die Geprüften sich gleichzeitig verpflichten, ihre Konzerte nur nach den von der Prüfungskommission aufzustellenden Richtslinien zu geben und daß ein Verstoß gegen die Richtlinien ihre

Ronzertreife wieder aufhebt.

Auch der Musikdirektion des Reichsdeutschen Blindenverbands stehe ich skeptisch gegenüber, es wird sich hier eben so wenig von zentraler Stelle aus etwas machen lassen, wie es sich bei der Verkaufszentrale des Vereins blinder Frauen erwies. Die Lokalorganisationen werden auch in der Sanierung des Konzertwesens die Sauptrolle spielen. Dabei dürfen sie sich gegebenenfalls nicht durch die Vrohung des Serrn Tiebach einschüchtern lassen; es kommt ja immer auf die Form an und ferner handelt die Organisation in Wahrung berechtigter Interessen. Wir wollen das Publikum vor Ausbeutung schüßen, das Ansehen des Vlindenwesens verteidigen und — durch Bekämpfung unlauterer Veranstaltungen, seien es nun Konzerte oder Verkäuse von sogen. Vlindenwerkstellen oder ähnliches, den reellen Kräften im Vlindenwesen dienen. Dagegen dürfte doch auch Herr Tiebach kaum etwas einzuwenden haben.

Ich richte daher an alle Organisationen die dringende Vitte, für den Kampf zur Vereinigung des Vlindenwesens von Schädlingen jeder Art mitzuwirken und alle Fälle in der "Vlindenwelt" bekannt zu geben, damit die Erfahrung der Einzelnen allen Organi-

sationen dienen könne.

Die vorläufigen Ziele der Sondergruppe für Taubblinde.

Unserem Aufruf "Achtung Taubblinde" in Nr. 12 1930 d. Bl. haben wider Erwarten verhältnismäßig viele Schicksalsgenossen Folge geleistet. Daraus ersehen wir, wie dringend notwendig die Gründung der Sondergruppe der Taubblinden im RBA. gewesen ist. In den eingegangenen Schreiben wird lebhaftes Interesse bekundet und allgemein die Frage aufgeworfen, welche Ziele unsere Gruppe zu verfolgen gedenke. Es sei daher gestattet, an dieser Stelle ein vorläusiges Programm zu skizzieren und zwar soll durch die Gruppe erreicht werden:

- 1. Engste Fühlungnahme unter den Taubblinden.
- 2. Austausch gemachter Erfahrungen sowie Förderung wirtschaftlicher und geistiger Interessen, was bei genügender Beteiligung in einem besonderen Fachblatt erfolgen kann.

3. Durch Schriftverkehr soll festgestellt werden, welche fürsorgerischen Maßnahmen im Interesse der Taubblinden zu ergreifen sind, um deren Schicksal erträglicher zu machen.

Nichts soll unterbleiben, um unsere Gruppe so zu gestalten, daß sie allen Beteiligten in den verschiedensten Lebensfragen Selfer und Verater wird.

Hans Riedrich, Radeberg i. Sa., Vismarckstr. 2, Obmann der Sondergruppe für Taubblinde im RVV.

Bekanntmachung.

Die Stadtbücherei Verlin-Charlottenburg, Zweigstelle Nord, Wernigeroder Str. 15, ladet am 22. 1. 31 die Vlinden Verlins zu einem Vorleseabend von 8 Uhr bis 9½ Uhr freundlichst ein. Vegleiter sind zugelassen. Der Dichter Eberhard Wolfgang Möller wird eigene Werke zum Vortrag bringen. In der Straßenbahn-Saltestelle Raiserin-Lugusta-Allee Ecke Wernigeroder Str. werden Ungestellte der Vücherei die Vlinden empfangen.

Die Schriftleitung.

Auslands-Umschau.

Ecuador: Die argentinische Zeitschrift "Sacia la Luz", September-Oktober 1930, schreibt, daß die Regierung der amerikanischen Republik Ecuador ein Dekret erlassen hat, demzufolge sämtliche Blindenschrift-Sendungen portofrei zu befördern sind. Ecuador ist damit wohl das erste Land der Welt, das seinen Blinden diese großzügige Postvergünstigung eingeräumt hat.

Chile: Weiterhin entnehmen wir "Bacia la Luz": Das Blindenwesen von Chile erfährt gegenwärtig eine völlige Reorganisation. Die Regierung dieses Landes hat einen zweijährigen Kontrakt mit dem belgischen Spezialisten Oswald Marthan geschlossen, der mit der Aussührung seines Alustrages durch Trennung der Blinden von den Taubstummen bereits begonnen hat. Nach alter Gewohnheit lebten Taubstumme und Blinde bisher in den gleichen Anstalten zusammen und unterstanden derselben Verwaltung.

(Esperanto-Dienst des RBV.)

Die Hadlen'sche Korrespondenz-Schule für Blinde. (Hadlen Correspondence School, 584. Lincoln Ave., **Winnetka, Illinois,** U. S. A.)

Der Zeitschrift "Esperanta Ligilo", Nr. 5, 1930, entnehmen wir folgendes: Sehr wenig bekannt ist unter den europäischen

Vlinden die bemerkenswerte Anregung des Amerikaners Habley auf Gründung einer Schule für Vlinde, die lediglich durch Vriefwechsel unterrichtet. Die Schule wurde vor neun Jahren mit Geldern verschiedener Menschenfreunde gegründet. Das Ziel dieses Unternehmens, welches in der ganzen Vlindenbewegung wohl einzig dasteht, ist, den alleinlebenden Vlinden und denjenigen, die zum Vesuch von Vlindenanstalten zu alt sind, das elementare und höhere Wissen zu bringen, dank dessen sie ihr Leben verbessern können. Es scheint, daß die Schule vollen Erfolg hat, denn an den Fern-Rursen nehmen gegenwärtig mehr als 500 Vlinde teil, deren Schülerzahl sich ständig mehrt.

In einem Brief schreibt Mr. Sadley u. a.: "Bis jest reichen unsere Bemühungen nur zu den englisch-sprechenden Blinden der ganzen Welt; es können jedoch die Blinden vieler Länder aus dem kostenlosen Unterricht Nußen ziehen, da die englische Sprache ja sehr verbreitet ist."

Ein weiterer überraschender Umstand der Hadlen'schen Korrespondenz-Schule ist, daß sie dem Lernenden auch kostenlos alle nötigen Bücher vermittelt, da das Institut eine eigene Druckerei besitzt und auch allen Interessenten in Punktschrift antwortet.

Die Unterrichtsmethoden des Sadlen'schen Instituts sind denjenigen gleicher Schulen für Sehende identisch. In regelmäßigen Albständen werden gedruckte Lektionen und Aufgaben versandt; die Schüler lösen die Aufgaben und senden die Lösungen dem Institut ein, wo man sie sorgfältig korrigiert und den Schülern wieder zurücksicht, die dann die Aufgaben wiederholen und durch Vergleich mit den Rorrekturen die Fehlerursachen verstehen lernen. Iwei Personen sind ständig in der Geschäftsstelle des Instituts beschäftigt und fünf andere aushilfsweise bei stundenweiser Vezahlung. In der Sauptsache sinden solgende Rurse statt: Elementarer und fortgeschrittener englischer Sprachunterricht, Lateinisch, Spanisch und Französisch; Stilistik und angrenzende für diesenigen wichtige Wissenstweige, die Talent und den Wunschhaben, sich literarisch zu betätigen; englische und amerikanische Geschichte; Psychologie, Sygiene, Geographie, elementare und höhere Mathematik einschl. Allgebra, Vibel-Studium, Sandel, Sandelsgeschung sowie allgemeiner Welthandel und Industrie. Außerzdem noch alles, was diesenigen Personen wissen müssen, die im Versicherungswesen tätig sein wollen.

(Esperanto-Dienst des RVV.) E. R.

Nachrichten der Mitglieder.

Verein der Blinden Vremens. Alm 12. November 30 verstarb unser langjähriges Mitglied Frau Ratharine Wittneben im 73. Lebensjahr. Ehre ihrem Andenken!

Blindenvereinigung Braunschweig. Am 13. 11. 30 entschlief nach langem schweren Leiden unser Vereinsmitglied Herr Karl Müller im Alter von 51 Jahren. Er gehörte verschiedene Jahre dem Vorstand unserer Vereinigung als Schriftsührer an und genoß das Vertrauen und die Juneigung seiner Schicksalsgefährten. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Brandenburgischer Blindenverband E. V., Sitz Frankfurt/Oder.

Der Verbandstag ist gemäß Vorstandsbeschluß auf den 12. April 1931 in Sommerfeld sestgesetst worden. Die Mitglieder werden gebeten, hiervon Renntnis zu nehmen und ihre Anträge rechtzeitig einzureichen. Nähere Mitteilungen ergehen durch Rundschreiben.

Frankfurt/Oder, den 4. 12. 30.

Vorsigender gez. Rluge.

Anzeigenteil

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.,

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.
Tel. 51709.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialwerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Chrenerflärung.

Die gegen Serrn Scholing und Serrn Jürgens ausgesprochene Beleidigung nehme ich mit Bedauern zurück.

Karl Müller, Sannover-Rlefeld, Rirchröderstr. 83.

Ustfreie Umerikaner Kulturweiden per Zentner Mk. 4.—, Versand unter Nachnahme empfehlen

> Gebr. Fischer, Wemding, Bayern.

Antiquarisch zu kaufen gesucht: Seft I, II und III des "Rezitator".

Willi Albrecht, Belgard a/Pers., Pommern, Marienstr. 14.

preiswert zu verkaufen, ferner 10 Walzer von Waldteufel und 9 Märsche für Salonorchefter. Zuschriften unter **E. F.** an die Schriftleitung erbeten.

Punktdruckfalender 1931 (Taschenformat) 1 Stück franko 60 Pfg., 10 Stück Mt. 5.40. Karl Menk, Kassel-B., Serwigsmühlenweg 13.

Achtung!

Konkurrenzloses Herrenstoffangebot!

Ich liefere reinen marine-blauen Rammgarn, aus vorzüglicher Merinowolle hergestellt, der an Tragfähigkeit modefarbigen Stoffen, die oft mehr als das Doppelte kosten, mindestens ebenbürtig wenn nicht überlegen ist, in 140 cm Breite bei einem Gewicht von 480 g pro Meter zum Preise von RM. 10.50 incl. Verpackung. Porto berechne ich je nach Entsernung. Versand erfolgt nur per Nachnahme! Von Mustern bitte ich aus Sparsamkeitsgründen absehen zu wollen, zumal ich mich verpslichte, die Ware anstandsloß gegen Rückerstattung des vollen Preises zurückzunehmen, sosern meine Schicksalsgenossen eine derartig solide Qualität bei mir nicht wesentlich billiger kausen als irgendwo anders.

Curt Klug, Tuchversand, Neumark i. Sa.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B. Herwigsmühlenweg 13.

Voranzeige!

Die Marburger Blindenhochschulbücherei hat die Bearbeitung und Herausgabe des

"Gesamtkatalogs

der öffentlichen deutschen Blindenleihbüchereien"

in Schwarzdruck übernommen und die Arbeiten so weit gefördert, daß mit dem Erscheinen dieses Werkes in Kürze zu rechnen ist. Im Katalog sind sämtliche Bestände der 12 beteiligten öffentlichen deutschen Blindenleihbüchereien erfaßt und in ein bestimmtes Schema aufgenommen worden. Die Dreiteilung in: A. Wissenschaftliche Literatur, B. Allgemein belehrende Schriften und C. Schöne Literatur mit den zugehörigen Unterabteilungen und weiteren genauen Gliederungen ermöglicht dem Benutzer des Katalogs, sich leicht über die vorhandenen Bestände innerhalb einer Disziplin und deren Unterabteilungen zu orientieren. Ein am Schluß des Werkes befindliches Autorenverzeichnis ermöglicht wiederum die Feststellung, was von dem gewünschten Autor in Punktschrift vorhanden ist. Da jede Bücherei mit ihren Beständen genannt ist, steht es dem Entleiher frei, sich die gewünschte Auflage oder Schriftart bei der betr. Bücherei zu bestellen. Er erfährt genau, wo der Standort für das betr. Werk ist und wohin er sich zu wenden hat. Weiter sind auch die Bezugsquellen genannt, falls der Wunsch besteht, dieses oder jenes Werk käuflich zu erwerben. Verzeichnisse mit Erklärungen der Zeichen und angewandten Abkürzungen geben dem Benutzer jede gewünschte Auskunft. Durch verschiedene Druckarten ist die Uebersicht erhöht und somit das Nachschlagen

Bitte wenden!

Hier abtrennen!

Bestellschein!

Ich bestelle bei der Marburger Blindenhochschulbücherei Exemplar(e) des Gesamtkatalogs in Schwarzdruck und bitte nach Erscheinen desselben um sofortige Zusendung an:

Name:					ŧ	•
Ort:		···· • • • • • • • • • • • • • • • • •	 • • • • • •	•		 ·
Straßa	und Hauenumr	n Au +				

sehr erleichtert. Als Richtschnur bei den Titelaufnahmen wurden die Instruktionen der preußischen Staatsbibliotheken zugrunde gelegt, wobei natürlich den speziellen Bedürfnissen der Blinden die erforderliche und weitestgehende Beachtung zuteil geworden ist. So hoffen wir, ein Werk geschaffen zu haben, das allen Anforderungen entspricht und ein gern benutzter Ratgeber und Führer durch die Punktschriftliteratur auf allen Gebieten sein wird. Der Katalog einschl. Autorenverzeichnis wird ungefähr 800 bis 900 Seiten umfassen, und der Preis wird, trotz der außerordentlich hohen Entstehungskosten dieses Werkes, voraussichtlich nur 3 RM. (ausschl. Porto und Verpackung) betragen, um jedem Interessenten den Bezug dieses unentbehrlichen Nachschlagewerkes möglich zu machen.

Bestellungen werden jetzt schon durch die

Geschäftsstelle

der Blindenhochschulbücherei in Marburg-L., Wörthstr. 11

entgegengenommen. Man benutze den Bestellschein.

Preiswert zu verkaufen:

Chormelodien zu dem ev. Gefangbuch. Rischbiter: Harmoninlehre. "Der blinde Drganist". Die Reichslieder.
Das ganze neue Testament.
Der Anhang zur Agende.
Funck: Wozn ist der Mensch
auf der Welt? Rarg-Elert:
Einmal 10 Choralvorspiele und
einmal 11 Vorspiele für Orgel.
Staps: Harmoniumschule.

Clara Arendt,

Berlin=Neukölln,

Goethestr. 19, b. Nutsch.

Nachfragen möglichst nur Freitags erbeten.

Berein zur Förderung der Blindenbildung e. B. Sannover-Kirchrode.

Im Januar 1931 beginnt ein neuer Jahrgang der beiden Zeitschriften,, Grillen= scheucher" und "Der blinde Musiker".

Der "Grillenscheucher"
hat seit seinem Wiedererscheinen weite Verbreitung
gefunden. Lleber "Der blinde
Musiker" urteilt der blinde
Musiker" urteilt der blinde
Musiker" bereitet
mir viel Freude. Ganz bestonders begrüße ich darin die
Artikel aus der Unterrichtsprazis. Ich werde die Zeitschrift überall empfehlen". Der blinde Musiklehrer S. in I.
schreibt: "Die Veilagen zum "blinden Musiker" bringen das, was wir schon längst entbehrt haben. Ich möchte daher nicht versäumen, für die wertvollen Alnregungen, die wir für unseren Unterricht dadurch ershalten, meinen herzlichen Dank auszusprechen." — Ein Jahrgang jeder Zeitschrift kostet
Mt. 6.—.

Noten und Bücher überträgt Käthe Thienel,

überträgt Käthe Thienel, Breslau 13, Goethestraße 66.

Stuhlflechtrohr

M. Adolph Loesel, Leipzig C 1, Windmühlenstraße 24
Seit 70 Jahren Rohrlieferant

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Aluffäße, die sich vorwiegend mit der Sygiene der Frau und des Rindes befassen und aug Feder der Der herpor= ragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Aufsäße wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. Zuschriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut in Wien II, Wittelsbachstr. 5.

Deutsche Wochenschrift für Blinde,

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.

Vierteljährl. Mk. 4.50.

Punktdruckverlag Karl Menk,

Cassel=Bettenhausen,

Herwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck: Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, O.=S.

Preis: broschiert M. 7,-

Für Punktdruck:

Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Berlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,-

In halt:

I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenfürsorge in der chriftlichen Zeit. III. Die Selbsthilfe
der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die
Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der BlindenFlach- und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte
Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung.
IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und
18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten
Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den
späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

"Die Musikrundschau", Bezugspreis pro Jahr Mk. 6.—. "Das Blindenhandwerk", Bezugspreis pro Jahr Mk. 3.60, "Der blinde Klavierstimmer", Bezugspreis bei 2 monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 3.--, "Die Gegen= wart", Zeitschrift für Wissen und Unterhaltung, Preis pro Jahr Mk. 6.—. Bestellungen auf diese Zeitschriften sind zu richten an die Verbands= Geschäftsstelle, Verlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33.

Fernruf: Vergmann 2388.

Siiddeutsche Blindenbucherei Mürnberg,

Winklerstr. 5 verleiht ihre Bücher und Musikalien kostenlos an alle Blinde. Die Leser haben nur das Porto für die Rücksendung zu tragen. Bücher- u. Musikalienverzeichnisse sind in Schwarzdruck unentgeltlich zu haben. Der Bücher=Ratalog in Punktdruck (Rurzschrift) wird gegen vorherige Einsendung von 50 Pfg. abgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags und Donnerstags von 10 bis 12 Uhr, Dienstags und Freitags von 4 bis 7 Uhr, Samstags von 10 bis 2 Uhr.

Dienstags Versandtage: und Freitags.

Bestellungen nur in Punkt-

Centralbibliothek für Blinde

Samburg 21, Abolphstr. 46. Fernruf: B 2 Uhlenhorst 3865.

Die Vibliothek verleiht ihre Bücher und Noten an alle Vinde des In- und Aus landes. Eine Leihgebühr wird nicht erhoben. Die Zustellung der Sendungen erfolgt auf Rosten der Bibliothek, sodaß der Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.



Die Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33, ist in der Lage, Ihnen auch in der Nachsaison reichliche Auswahl in

handgearbeiteten warmen Bekleidungs= gegenständen aller Art und Luxusartikeln

Strick=, Häkel=, Oki=, Perl=, Peddigrohr=, Bast= und Webarbeit

preiswert anzubieten. Unser neuaufgefülltes Lager wird Sie in jeder Weise zufriedenstellen. Wir bitten Sie, sich bei Bedarf derartiger Gegenstände der blinden Sandarbeiterinnen zu erinnern, die durch die Handarbeitszentrale verkaufen und verdienen

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine Erscheint am Alnfang eines jeden Monats. Zu bestellen bei jedem Postamt.

Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg. Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt. Preis der Einzelnummer 50 Pfg.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck,

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Berlin SW 61,** Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Bergmann 2388 ct = Adresse: Berlin NW 7, Bankverbindung: Dresd Konto-Nummer 171 18 Depositentasse W 2, V

Postscheck = Adresse:

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositenkasse W 2, Berlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Februar 1931

Mr. 2

	Inhalt:	Seite
1.	Wechsel in der Leitung der Kreditgemeinschaft gemeinnütziger Selbst- hilfeorganisationen Deutschlands, G. m. b. S	30
2.	Beränderungen im Vorstand der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V. und der Notenbeschaffungs=	
3.	zentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V., Verlin Bestimmungen über den Besuch der Erholung- und Kurheime des	30
	Reichsdeutschen Blindenverbands im Jahre 1931	. 32
	in Jahlen	
6.	Eröffnung des Blindenerholungsheims Marquartstein (Bayern) Eröffnung des Blindenerholungsheims Grimma i. Sa	. 36
8.	Das 100 jährige Bestehen der Blindenanstalt von 1830 in Kamburg	37
10. 11.	10 Jahre Verbandsgeschäftsstelle	41
	Aus dem Berufsleben	
14. 15.	Gründung der Fachgruppe der blinden Masseure im RVV	51 52
	Neubauten in Verbindung mit Blindenanstalten von W. Großmann Buchbesprechung: Voß, "Das Farbenhören bei Erblindeten"	
18.	Nachrichten der Mitglieder: Berichtigung (Freiberg/Sa.)	. 60
	Sessen-Nassauischer Blindenbund: Wiesbaden	61
	Rheinischer Landesblindenverband: Groß-Düsseldorf	

Wechsel in der Leitung

der Kreditgemeinschaft gemeinnütziger Selbsthilfeorganisationen Deutschlands, G. m. b. H.

Nachdem wir erst im vorigen Monat von dem Ausscheiden eines hochgeschätzten Freundes aus unserer Alrbeit berichten mußten, sehen wir uns bereits heute wieder zu einer gleichen Mitteilung

veranlaßt.

Serr Direktor Becker, Leiter der Kreditgemeinschaft, hat am 1. Februar sein Amt als Vorsitzender dieser Einrichtung niedergelegt, um die Leitung der Deutschen Siedlungsbank zu übernehmen. Serr Direktor Vecker ist stets ein verständnisvoller und hilfsbereiter Förderer der Interessen unseres Reichsverbands gewesen und wir verlieren in ihm einen sachkundigen Verater und Freund. Wir danken ihm daher auch hier auf das herzlichste und geben der Soffnung Ausdruck, ihn auch in Zukunft zu dem Kreis unserer Selfer und Freunde rechnen zu dürfen.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe, Vorsigender.

Veränderungen im Vorstand

der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V. und der Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V., Verlin.

Mit dem 1. 2. schied Direktor Becker aus seiner bisherigen Stellung als Direktor der Kreditgemeinschaft und trat in den Vorstand der Deutschen Siedlungsbank als Direktor ein. Diese Veränderung seiner Stellung bedingt, daß Direktor Vecker auch aus dem Vorstand der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Vlindenhand-werks und aus dem Vorstand der Notenbeschaffungszentrale und damit aus der Aufnahmekommission des ersteren und dem Arbeits-

ausschuß des letteren Vereins ausscheidet.

Antsgerichtsrat a. D. Erich Becker trat schon bei der Gründung der Rageso im Jahre 1923 in deren Leitung ein und wurde dann ihr alleiniger Direktor. Zu dem Alufgabengebiet der Rageso gehört auch die Vergebung produktiver Darlehen an Erwerdsbeschränkte, also auch an Blinde und deren Selbsthilfeorganisationen. So wurde Direktor Vecker, der schon früher als Geschäftsführer des Vereins zur Vekämpfung der Schwindelsirmen sich mit den Vestrebungen und Jielen der verschiedenen Selbsthilfeorganisationen vertraut gemacht hatte, Leiter einer der wichtigsten Stellen, an die sich die Organisationen der Vlinden und die Vlinden selbst mit ihren Nöten wenden konnten. Es zeigte sich bald, daß Direktor Vecker den Sorgen und Nöten der Vlindenwelt ein offenes Ohr und ein warmes Serz lieh, daß er stets bereit war, mit klugem Rat und

durch die Sat zu helfen, wo er die Zweckmäßigkeit des Gewünschten bejahen konnte, daß er aber auch nicht davor zurückschreckte, mit aller Energie abzuraten und abzulehnen, wo er die Unzweckmäßigkeit des Gewünschten als gegeben erkannte. Seine unparteiliche Sach-lichkeit trug ihm unser Vertrauen ein. So kam es, daß sich die Vlindenwohlfahrtskammer an ihn wandte, als es sich darum handelte, dem Vlindenhandwerk durch besondere Maßnahmen behilflich zu sein. Er nahm sich dieser Frage mit der gewohnten Energie an und hemirkte nicht nur die Gründung der Ilrheitskameinschaft und des bewirkte nicht nur die Gründung der Arbeitsgemeinschaft und des Blindenwarenzeichens, sondern sorgte auch für die Vereitstellung der notwendigen Mittel und übernahm zu seiner überreichen Arbeit noch die Pflichten des Vorsitzenden im Vorstand und der Aufnahme=

kommission, die im März 1927 ihre Tätigkeit begann.

Eine ähnliche Entwicklung nahmen die Dinge, als es sich darum handelte, der vom RVV. begründeten Notenbeschaffungs-Kommission eine bessere Grundlage und erweiterte Arbeitsmöglichkeit zu geben. Auch jest nahm sich Direktor Becker der Gründung der Notensbeschaffungszentrale für Vlinde an, sorgte für die Vereitstellung der notwendigen Mittel und trat als Vorsikender in den Vorstand und den Arbeitsausschuß des am 28. Juni 1928 begründeten Vereinstein. Im Oktober 1928 schuf Direktor Vecker bei der Rageso eine besondere Abteilung für die Vearbeitung der Angelegenheiten der beiden Vereine durch einen Vlushau hemüht Veide Vereine sind ihre Festigung und ihren Ausbau bemüht. Beide Vereine sind noch in der Fortentwicklung begriffen. Ihre Ziele sind noch nicht erreicht, aber vielen blinden Kandwerkern und Musikern haben sie neue Antriebe gegeben und neue Möglichkeiten eröffnet. Vor seinem Scheiden hat Direktor Vecker alle nötigen Schritte getan, um auch die Zukunft der Arbeitsgemeinschaft und der Notenbeschaffungszentrale zu sichern. Leber die Tätigkeit in diesen Vereinen hinaus lieh Direktor Vecker uns und den befreundeten Verbänden

für die Entwicklung der Fürsorgearbeit wertvollste Silse.
Wir danken dem Scheidenden herzlich für alles, was er für die deutsche Blindenschaft geleistet hat. Mit Freuden haben wir vernommen, daß er gewillt ist, auch nach der Uebernahme neuer Pflichten die Blinden, die ihm schon so viel verdanken, nicht aus

seinem Gesichtskreis zu verlieren, und daß er hofft, mit der Arbeit für die Blinden auch fernerhin in Verbindung zu bleiben.

Auch Studiendirektor Niepel ist aus seinen Ehren-Alemtern, die ihn mit der Arbeit beider Vereine eng verknüpften, ausgeschieden.

Nach längerer schwerer Krankheit wieder in sein Umt zurückgekehrt, sah er sich genötigt mit Rücksicht auf seine Gesundheit, die Alemter niederzulegen, die er als Mitglied des Vorstands und der Aufnahme-Rommission der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Vlindenhandwerks und als Mitglied des Alrbeitsausschusses der Notenbeschaffungszentrale für Blinde inne hatte. Der Not des deutschen Blindenhandwerks nahm Studien-

direktor Niepel sich schon seit vielen Jahren als Obmann der

Blindenwohlfahrtskammer an. Von ihm ging daher im Jahre 1925 die Unregung zur Schaffung des Blindenwarenzeichens und damit zur Begründung der Urbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks aus, an der er mit großem Geschick mitwirkte.

Seit der Gründung des Vereins im Jahre 1927 gehörte er dem

Vorstand und der Aufnahmekommission an, für deren Tätigkeit sein auf genauester Fachkenntnis beruhender Nat von höchstem Wert war.
Mit gleicher Wärme wandte sich Studiendirektor Niepel der Frage der Notenbeschaffung für blinde Musiker zu und trat unserem Wunsche entsprechend im Jahre 1928 bei der Begründung der Notenbeschaffungszentrale in ihren Arbeitsausschuß ein. So erwarb Studiendirektor Niepel sich durch treue Mitarbeit in beiden Vereinen große Verdienste, sowohl um das Blindenhandwerk als auch um die blinden Musiker.

Im Namen aller Blinden sei auch von dieser Stelle aus Serrn Studiendirektor Niepel für seine aufopfernde Tätigkeit in den verschiedenen Organisationen herzlichster Dank gesagt. Wir wünschen und hoffen, Studiendirektor Niepel bald wieder in der alten Rüstigkeit unter uns zu sehen und uns seines Rates und seiner Silfe auch

ferner erfreuen zu können.

Eleber die Neubesetzung der Alemter können wir zunächst nur sagen, daß an die Stelle des Herrn Direktor Vecker voraussichtlich sein Nachfolger in die Leitung der Kreditgemeinschaft treten wird, dessen Name bei Drucklegung dieser Zeilen noch nicht bekannt war. In Stelle des Herrn Studiendirektor Niepel wird der Verband der deutschen Blindenanstalten und Fürsorgevereinigungen für Blinde für die NV3. einen Nachfolger bestellen (§ 6 der Satung) und für die Arbeitsgemeinschaft einen Nachfolger vorschlagen, für dessen Wahl die nächste Mitgliederversammlung zuständig ist.

Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerkse. 2. Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V.

Dr. E. Claeffens, Sachbearbeiter.

W. v. Gersdorff, stellvertretender Vorsigender.

Bestimmungen

über den Besuch der Erholungs= und Kurheime des Reichsdeutschen Blindenverbands im Jahre 1931.

Unmeldung: Erholungs- und Rurgäste finden in den Beimen Wernigerode und Rniebis während des ganzen Jahres, in den Beimen Bad Oppelsdorf und Timmendorferstrand in der Zeit vom 15. Mai bis 1. Oktober, in dem Seim Wertheim in der Zeit vom 1. Mai bis 1. Oktober Aufnahme. Anmeldungen sind nur an das betreffende Seim, nicht an das Verbandshaus, zu richten. Gleichzeitige An-meldung bei zwei Seimen ist nicht gestattet. Die Anschriften der Beime sind die folgenden:

1. Blindenerholungsheim Wernigerode a. H., Amelungsweg 6, Leitung: Schwester A. Hollenberg und Herr H. Münker,

2. Blindenkurheim Bad Oppelsdorf b. Zittau i. Sa., Leitung:

Frl. M. Topp,

3. Blindenerholungsheim Auf dem Kniebis b. Freudenstadt i. Schwarzwald, Leitung: Serr F. Reichert,

4. Blindenerholungsheim Oftseebad Timmendorferstrand (Lübecker

Bucht), Leitung: Serr Mustin,

5. Blindenerholungsheim Wertheim am Main, Leitung: Frau Dr. M. Bachmann.

Die Seime schicken jedem sich Meldenden einen Fragebogen nebst Merkblatt, der gewissenhaft auszufüllen und an das Seim zurückzusenden ist. Der Eingang des beantworteten Fragebogens wird seitens der Seime durch eine Karte vorläufig bestätigt. Mit dieser Bestätigung ist eine Aufnahmezusage noch nicht verbunden! Diese erfolgt erst später unter Berücksichtigung des verfügbaren Raums (s. Bestimmungen im Merkblatt).

Um den regelmäßig in den Monaten Juli und Alugust einssessenden Andrang zu mindern, empfiehlt es sich im eigenen Interesse, den Besuch in die Vor- oder Nachsaison zu legen.

Pensionspreise:

1. Verbandsangehörige Blinde (Mitglieder eines Blindenvereins, der einem der 24 Landes= oder Provinzverbände angehört, die den Reichsverband bilden) RM. 2.75,

2. Inhaber von Freistellen eines Landes=, Provinz= oder Orts=

vereins RM. 2.75,

3. Inhaber von Freistellen eines Blindenfürsorgevereins, sofern der Blinde Verbandsangehöriger ist, RM. 2.75,

4. Sehende Begleiter RM. 2.75,

5. Blinde, verschickt von Sozial-Versicherungsträgern, Wohlfahrtsämtern usw. RM. 3.75,

6. Kinder bis zu 2 Jahren RM. 0.70, bis zu 6 Jahren RM. 1,10, bis zu 14 Jahren RM. 1.60,

7. Führhunde RM. 0.35.

Begleitung: Alls Begleitung für einen blinden Gast wird jeweils nur eine sehende Person zugelassen; Ausnahmen sind nur in der Vor- und Nachsaison bei Vorhandensein freier Betten gestattet. In die Seime Timmendorferstrand, Wernigerode, Kniebis und Wertheim ist die Mitnahme von Führhunden erlaubt, jedoch sollen möglichst nicht mehr als drei Sunde gleichzeitig in einem Seim sein.

Ausquartierung: Rönnen die Gäste in einem Seim aus Platmangel nicht mehr untergebracht werden, so kann Ausquartierung stattsinden. Um Ueberfüllung der Speise- und Aufenthaltsräume im Seim zu vermeiden, darf jeder Seimleiter nur eine begrenzte Zahl von Gästen außerhalb des Seims unterbringen.

Freistellen: Freistellengesuche sind nur an die zuständigen Landes-, Provinz- und Ortsvereine, Blindenfürsorgevereine, Versicherungsträger, an die Krankenkasse oder das Wohlfahrtsamt zu richten.

Die Verteilung der von dem Reichsverband zu vergebenden Freistellen erfolgt unmittelbar durch die Landes= und Provinzverbände, an welche Unträge auf eine solche Freistelle zu richten sind.

Die Gäste der Kur- und Erholungsheime des RVV. im Jahre 1930 in Zahlen.

Gar mancher wird bei Ausfüllung seines Anmeldebogens für den Besuch eines Heims gefragt haben, warum diese oder jene Frage "genau und gewissenhaft" zu beantworten ist. Nur aus dem gewonnenen Zahlenmaterial kann sich der Verbandsvorstand ein Vild über den Besuch der Beime machen und Schlüsse dieser oder jener Alrt ziehen. Aus 1180 Vogen wurden die Zahlen zusammengetragen, von denen hier die wichtigsten veröffentlicht werden. Die in Rlammern gesetzten Zahlen betreffen das Jahr 1929. Den Verbandsmitgliedern geht, wie alljährlich, die ausführliche Statistik zu. Die Vuchstaben in der folgenden Llebersicht bezeichnen die betreffenden Seime.

Gesamtzahl der Gäste: W. 391 (371), T. 319 (371), D. 227 (240), R. 243 (209). — Bl. Männer: W. 137 (136), T. 106 (130), D. 89 (81), R. 90 (80). — Bl. Frauen: W. 157 (154), T. 88 (104), D. 87 (104), R. 87 (81). — Gesamtzahl der Bl. 841 (870).

Ton den bl. Gästen waren Selbstzahler 333 (342); Freistellen hatten von Pl.=Vereinen 207 (192), vom RVV. 53 (68), von der Sächs. Vlindenerholung 115 (112), von Landesvers.-Unst. 7 (11), von der Ungest.-Vers. 1 (2), von Illg. Ortstr.-R. 28 (37), von Vetriebs-Rr.-R. 18 (13), von Fürsorgevereinen 37 (46), von Wohlf.-Vlemtern 42 (49) Uemtern 42 (49).

Verufszugehörigkeit: Handwerker 333 (366), Kopfarbeiter 106 (104), Hausfrauen 78 (126), Fabrikarbeiter 62 (23), Händler 11 (20),

Verufslose 251 (231).

Zu beachten ist, daß von den bl. Gästen 508 Freistellen hatten, während nur 333 Selbstzahler waren. Dies beweist, daß die Seime des RVV. vorwiegend den minderbemittelten und mittellosen Schicksalsgefährten dienen. Zu wünschen ist jedoch, daß die Zahl der Freistellen, namentlich seitens der Wohlfahrtsämter, noch bedeutend erhöht wird, um einer noch größeren Zahl den oft bitter notwendigen Rur- und Erholungsaufenthalt zu ermöglichen.

Die Statistik der Beime gibt ferner wertvolle Aufschlüsse darüber, welche Gäste Renten erhalten, in der Invaliden= oder einer anderen Versicherung sind und woher sie stammen.

Das Blindenerholungsheim Wertheim a. M. (Baden).



Unläßlich des 10 jährigen Bestehens dieses schon vielen Schicksalsgefährten bekannten Seims berichteten wir in Nr. 5 1930 d. Bl. ausführlich über Gründung und Entwicklung dieser Erholungsstätte für Blinde. In den an den Verwaltungsrat und an den Verbandstag gegebenen Tätigkeitsberichten war ferner schon die Mitteilung enthalten, daß das Seim seitens seines Vesitzers, des

Vereins Blindenerholungsheim Wertheim, durch Schenkungsvertrag an den Reichsdeutschen Blindenverband mit Wirkung vom 1. Januar 1931 übergeben worden wäre. Das Seim wird nunmehr am 1. Mai als Verbandsheim eröffnet werden. Für seinen Besuch gelten die gleichen Bedingungen wie für die anderen Verbandsheime (siehe vorsteh. Alrt.).

Die Leitung liegt in den Händen von Frau Dr. Bachmann. Berr D. Vanoli, staatl. Landesblindenpfleger in Baden, Freiburg i. Br., Karlstr. 87, hat sich bereit erklärt, das Amt des Vertrauensmanns Dr. L. Gäbler-Rnibbe.

für dieses Seim zu übernehmen.

Eröffnung des Blindenerholungsheims Marquartstein (Bayern).

Den Freunden des Blindenerholungsheims in Marquartstein (Obb.) gibt der Vaperische Vlindenbund e. V., München 2. C., Rosenstraße 7, bekannt, daß der Tag der Vetriebseröffnung des Vlindenerholungsheims in Marquartstein auf den 1. Februar 1931 festgesett ist. Bis zum 1. April 1931 beträgt der Pensionspreis Mk. 3.50 täglich. In der Zeit vom 1. April 1931 bis zum 1. Oktober 1931 ist der Pensionspreis auf Mt. 3.— täglich festgesett.

Triftige Gründe haben zur Festsetzung dieser Pensionspreise und zur frühzeitigen Eröffnung des Beims für das Jahr 1931 geführt.

Die Beimleitung bleibt bemüht, wie in den Vorjahren, die

Gäste nach Möglichkeit zu befriedigen.

Alnmeldungen für das Jahr 1931 sind besonders für die Sommermonate nach Möglichkeit bis zum 1. Mai 1931 bei der Seimleitung des Blindenerholungsheims Marquartstein (Obb.) einzureichen. Alle Bewerber haben bei verspäteter Anmeldung d. h. Leberfüllung des Beims damit zu rechnen, daß die Kosten für Ausquartierung selbst zu tragen sind.

Prospekte, Spezialauskünfte gegen Rückporto stehen zur Ver-

fügung.

Bayerischer Blindenbund e. V., München, Bermann Ronzet, Geschäftsführer.

Eröffnung des Blindenerholungsheims Grimma i. Sa.

Das Blindenerholungsheim in Grimma i. Sa. "Isabella Reilberg-Seim" wird Anfang Mai 1931 wieder eröffnet. Der Verpflegungs= preis beträgt voraussichtlich Mt. 3.— täglich. Da das Seim als Krankenanstalt im Sinne der RVO. anerkannt worden ist, werden die Rosten gegebenenfalls auch von Krankenkassen übernommen. Für Fälle besonderer Bedürftigkeit stehen auch Freistellen in begrenzter

Unzahl zur Verfügung. Voranmeldungen werden baldigst, spätestens bis 31. März 1931, erbeten an den Verein zur Beschaffung von Sochdruckschriften und von Arbeitsgelegenheit für Blinde in Leipzig e. V., Leipzig, Neues Rathaus, Zimmer 626.

Das 100 jährige Bestehen der Blindenanstalt von 1830 in Hamburg.

In schlichter Weise, den Zeitverhältnissen entsprechend, wurde am 4. Dezember v. 3. dieses Jubiläum geseiert. Nicht zulest wird auch diese ruhige, würdige Aufmachung dazu beigetragen haben, den Eindruck der Feier zu erhöhen und auf alle Teilnehmer nachhaltig wirken zu lassen. Diese nahm mit einer Veranstaltung am Vormittag des 4. Dezember in der Musikhalle ihren Auftakt. Im Namen des Staates Samburg begrüßte Bürgermeister Roß, im Namen des Vorstands der Vlindenanstalt Senator Neumann die große Zahl der Gäste. Direktor S. Peher gab alsdann einen Leberblick über die Entwicklung der Plindenanstalt im Zeitraum von 100 Jahren und berichtete, in welchem Umfang sich das Werk erweitert hat. Zu der Vlindensschule kamen Werkstätten, ein Alltersheim und ein Erholungsheim. Zur Förderung der Plindenarbeit würde ein Ausbau des Werkstättengebäudes vorbereitet, zu dessen Durchsührung der Staat Hamburg ein Jubiläums-Geschenk von RM 15000 überwiesen hätte. Ansburg ein Jubiläums-Geschenk von RM 15000 überwiesen hätte. Ansburg ein Jubiläums-Geschenk von RM 15000 überwiesen hätte. Vlnschließend überbrachten die Vertreter der nahestehenden Organisationen die Grüße und Wünsche. Der RBB. war durch seinen Vorsissenden vertreten, der in seinen Ausstührungen darauf hinwies, daß der Mitbegründer und langiährige 1. Vorsissende, Buchdruckereibesisser F. W. Vogel, ein Schüler der Hamburger Unstalt gewesen sei. Die Feier wurde durch Vorträge des Philharmonischen Orchesters umrahmt.

Nach gemeinsamem Mittagessen, das durch ernste und frohe Unsprachen und Darbietungen gewürzt wurde, trasen sich die Teilnehmer in dem schönen Samburger Rathaus, wo sie von dem regierenden Bürgermeister Petersen empfangen wurden. Bei Raffee und Ruchen verbrachte man eine anregende Plauderstunde, der sich ein Rundgang durch das Rathaus anschloß. Den Festtag beschloß ein Ronzert, ausgeführt durch blinde Damen und Serren. Am folgenden Tage vereinigte eine Abendseier die Angehörigen der

Blindenanstalt und des Altersheims.

In Verbindung mit dem Jubiläum ist eine Festschrift erschienen, verfaßt von Direktor S. Peyer. Das Werk, etwa 100 Seiten umfassend, bietet einen trefflichen Lleberblick über die Entwicklung der Vlindenfürsorge in Samburg und ist infolge seiner klaren, fesselnden Abfassung geeignet, als Quellenwerk zu dienen. Es stellt gewissermaßen eine Monographie auf diesem Gebiet der sozialen Fürsorge dar. Dr. S. Peyer, Geschäftsführer des Verbands der deutschen Vlindenanstalten und Fürsorgevereinigungen für Vlinde, hat einen

wertvollen, hiftorischen Beitrag geliefert, der in seiner Auskührlichkeit erkennen läßt, mit welcher Liebe sich der Verfasser mit dem Quellenstudium befaßt hat. Bei dieser Alrbeit ist ihm auch ein wichtiger Fund gelungen. Bei Erwähnung der Gründung der ersten deutschen Blindenanstalten schreibt Dr. Peper: "Bisher nicht bekannt ist aber ein Lübecker Versuch, der in den Hamburgischen Adres-Comptoir-Nachrichten, Jahrg. 1789, Seite 580, unter dem Titel "Von einer neuen Gelegenheit in Lübeck zum Unterricht für Taubstumme und Blindgeborene" beschrieben wird. Sier heißt es: "Herr Pfingsten (gemeint ist der Lübecker Professor G. Pfingsten, Gründer eines Taubstummeninstituts) will auch Blindgeborenen, etwa von demselben Alter, unter Anleitung des Herrn D. Walbaums, deutliche Begriffe, besonders von körperlichen Gegenständen, durch den Sinn des Gefühls beibringen, so daß sie davon nicht nur selbst zureichende Erkenntnis bekommen, sondern auch mit anderen bestimmt davon sprechen können."

Der Besuch in Samburg bot dem Unterzeichneten auch Gelegenheit, das Saus der Blindengenoffenschaft "Sansa" zu besuchen. In Unbetracht der schweren Berhältnisse ist hier beachtenswerte Arbeit geleistet worden. Die Werkstätten-Räume haben sich bereits als zu klein erwiesen, so daß eine Erweiterung des Betriebs dringend notwendig ist. Auch hier bietet sich dem Staat Samburg eine treffliche Gelegenheit, die Arbeitssürsorge für die Nichtsehenden zu fördern, deren hohe ethische und wirtschaftliche Bedeutung erkannt zu haben die Vertreter des Staates Samburg bei ihren Festansprachen wiederholt und ausdrücklich versicherten! Die Vlindenanstalt von 1830, mit ihren Werkstätten, und die Vlindengenossenschaft "Sansa" bilden ein zusammengehöriges Glied, dem auch an dieser Stelle eine glück- und erfolgreiche Jukunft gewünscht werden soll! Dr. L. Gäbler-Knibbe.

10 Jahre Verbandsgeschäftsstelle.

Vor einigen Wochen durfte unser Verband in aller Stille ein Jubiläum feiern, — das zehnjährige Vestehen seiner Geschäftsstelle, die am 15. Januar 1921 ins Leben trat. Zwar gab es schon vordem so etwas wie eine Geschäftsstelle, denn schließlich mußte ja Alktenmaterial und sonstiger Vürobestand irgendwo untergebracht und ausbewahrt werden, und das geschah bei Serrn Reiner, wo auch die Arbeitsausschußsitzungen stattsanden, wie auch bei Dr. Gäbler-Rnibbe. Doch erst nach dem 4. Verbandstage, nachdem die Rriegsfolgen in ihren schlimmsten Auswirkungen überwunden waren, konnte der Verband zur Errichtung einer eigenen Geschäftsstelle mit einem bestimmten Arbeitsprogramm schreiten. Auf dem 4. Verbandstag in Wernigerode wurde die Errichtung einer Geschäftsstelle "zur büromäßigen Ausstührung der Verbandsgeschäfte einschließlich der Rassensührung" beschlossen und am 15. Januar 1921 erfolgte die ossizielle Erössnung der Geschäftsstelle und damit des

gefamten Geschäftsbetriebes überhaupt durch den damaligen Schaßmeister, Serrn von Gersdorff, der dem Verband ein Zimmer seiner Wohnung für das Vüro zur Verfügung stellte. Im März 1921 trat Dr. Gäbler-Anibbe als Geschäftsführer in die Verbands-arbeit ein, in die er sich mit Serrn von Gersdorff in der Weise teilte, daß er den schriftlichen und persönlichen Verkehr mit den Vehörden sowie die Erledigung der wirtschaftlichen Aufgaben — also den "Außendienst" — übernahm, während Serr von Gersdorff das "Innere", d. i. die Leitung des Vürobetriebs, den Schriftverkehr mit den Vereinen und Einzelmitgliedern, wie auch die Erholungs-angelegenheiten besorgte. Außerdem verwaltete er wie bisher das Amt des Schaßmeisters. Am 15. Januar wurde auch eine Stenotypistin als erste bezahlte Vürohilfe eingestellt. Dankbar aber sein an dieser Stelle der freiwilligen bzw. ehrenamtlichen Mitarbeit zweier Damen, Frau Sammacher und Fräulein Tarrach, gedacht.

Die Inflationszeit nötigte den Verband zur äußersten Ein-

Die Inflationszeit nötigte den Verband zur äußersten Einschränkung seiner Ausgaben und so beschloß der Verwaltungsrat im Serbst 1922 die Einstellung der Schwarzdruckausgabe der "Blinden-welt", um das Gehalt des Schriftleiters zu ersparen. Ebenso schied Dr. Gäbler-Knibbe als Geschäftsführer am 1. Januar 1923

aus der Geschäftsstelle aus.

Von nun an lag die Geschäfts= und Rassenführung sowie die Schriftleitung der "Blindenwelt" allein in den Känden des Kerrn von Gersdorff und seiner Gattin, die sich zu ihrer Unterstützung gelegentlich Silfsträfte auf ihre Rosten heranzogen. Im Juli 1923 wurde zur Vetreibung einer intensiven Werbearbeit eine bis dahin ehrenamtlich tätige Dame, Fräulein Tarrach, als besoldete Vürokraft

eingestellt.

Je schwieriger sich die Zeitverhältnisse damals gestalteten, um so nachhaltiger und wirksamer mußte der Verband seine Werbearbeit betreiben. Die Zeit der Inflation mit ihren verheerenden Ausswirkungen zu überwinden war nur möglich durch eine planmäßige Propaganda unter den Auslandsdeutschen und es sei hier dankbar festgestellt, daß der Verband durch die ihm von dort allenthalben gewordene Silfsbereitschaft sich ungebrochen aus dem Inflationschaos zu retten vermochte. Um aber die Auslandspropaganda überhaupt erst betreiben und mit Erfolg durchführen zu können, war man, um über die drückendsten Geldsorgen hinwegzukommen, seitens der Geschäftsstelle genötigt, die Silfe nahestehender Personen in Alnspruch zu nehmen, die denn auch bereitwilligst gewährt wurde.

1924 wurde die Propaganda einem Werbeanwalt übertragen, der die Werbetätigkeit finanzieren und das Risiko tragen mußte. Dies brachte dem Verband zwar eine finanzielle Erleichterung, da aber die Versendung des Propagandamaterials auch weiterhin durch die Geschäftsstelle erfolgte, so bedeutete für diese der neue Modus

im wesentlichen keine Alrbeitsersparnis oder eerleichterung.

Die fortschreitende Entwicklung des Verbands brachte natürlich auch für die Geschäftsstelle weitere Mehrarbeit; infolgedessen wurde

allmählich die Einstellung weiterer Bürokräfte nötig. Auch reichte das eine Zimmer längst nicht mehr für den Bürobetrieb aus und es war bald so, daß fast die gesamten Wohnräume des Geschäfts= führers Verbandszwecken dienen mußten.

Um das stete Wachsen der Verbandsarbeit zu veranschaulichen,

seien hier aus Verichten einige Zahlen hervorgehoben: 1920 zählte der Verband 53 Vereine mit ca. 4000 Mitgliedern. 1924 waren es 85 Vereine mit 7000 Mitgliedern. 1927 121 Vereine mit 9500 Mitgliedern und 1930 136 Bereine mit einem Vestand von 13210 Mitgliedern. Das Briefbuch verzeichnete an Ein= und Ausgängen 1922: 8878, 1924: 15517, 1926: 21701, 1928: 27752 und 1930: 36725 Postssachen. In diese Zahlen sind aber die vielen Tausende von Werbeschreiben nicht einbezogen. Infolge der Ausschlung der Verbandstätigkeit seit dem Stuttgarter Verbandstage wuchs auch die durch die Geschäftsstelle zu leistende Arbeit in einem Umfange, der das Maß des zu bewältigenden Arbeitsstoffes für den verhältnismäßig kleinen Betrieb nur zu oft überstieg. Für die volle und gerechte Würdigung der von der Verbandsgeschäftsstelle geleisteten Arbeit darf man nicht lediglich die obigen Zahlen als Maßstab heranziehen, man muß diese Zahlen vielmehr in Beziehung bringen zum Wachstum der Organisation und ihren Erfolgen sowie zu der gewaltigen Ausdehnung des Alufgabenkreises; nur erst dann wird man verstehen, welche Alrbeit geleistet werden mußte und geleistet wurde, um den steigenden Anforderungen annähernd gerecht werden zu können. 1925 wurde die Arbeit von 5 Personen einschließlich des Geschäftsführers bewältigt. 1926 *bewilligte der Verwaltungsrat zur Erledigung des Briefwechsels in Punktschrift die Mittel zur Einstellung eines blinden Korrespondenten, Herrn Großmann.

Bezüglich des Platmangels in der Geschäftsstelle hatten sich inzwischen unhaltkare Zustände herausgebildet, die ein rationelles Arbeiten unmöglich machten. Einer Anregung des Geschäftsführers folgend, beschloß der Arbeitsausschuß im Winter 1925, ein eigenes Verbandshaus in Verlin zu erwerben. Obwohl sich schon damals ein sehr günstiges Objekt bot, scheiterte der Hauskauf zunächst an der Unmöglichkeit der Mittelbeschaffung. Dem Rauf konnte erst nähergetreten werden, nachdem die Silfskasse gemeinnütiger Wohlfahrtseinrichtungen Deutschlands, die über amerikanische Kredite verfügte, das Kaufgeld für das Grundstück Verlin, Velle-Alliancestr. 33, vermittelte. Um 31. März 1927 wurde das Grundstück erworben, doch konnte das Saus infolge unvorhergesehener Schwierigkeiten erst im Januar 1928 bezogen werden. Alm 23. Januar erfolgte die Llebersiedlung der Geschäftsstelle in das neue Verbandshaus. Die volle Inanspruchnahme wurde jedoch erst im Juni des verflossenen Jahres möglich, nachdem die von einem Zwangsmieter bis dahin

bewohnten Räume im Sochparterre frei geworden waren. Nach dem Tode des Herrn Reiner fielen die von ihm bisher übernommenen Arbeiten zum größten Teil dem Geschäftsführer zu.

Deshalb stellte der Arbeitsausschuß Herrn von Gersdorff bis zur Regelung der Vorstandswahl eine blinde männliche Hilfskraft zur Seite. Durch den Eintritt Dr. Gäbler-Rnibbe's und einer Sekretärin sowie durch die Angliederung der Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands im Juni 1929 erhöhte sich der Personenbestand von 7 auf 11. Aufnahme im Verbandshaus fand im Frühjahr 1928 auch das Vüro für den Vertrieb des "Kalenders für Blindenfreunde". Ferner stellte der Berband sein Büro der Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Rreditgemeinschaft E. V. zur Verfügung.

Soweit die totsächlichen Angaben über die Geschäftsstelle und ihre Entwicklung bis zur Gegenwart. Aus ihnen mag der fernstehende Leser erkennen, was die Geschäftsstelle für unsere Organisation bedeutet, sie ist aus dem Verbandsgefüge einfach nicht fortzudenken.

Ich kann diese Ausführungen nicht schließen, ohne der Tatsache zu gedenken, daß, wenn es immer wieder gelang, den Verband durch allerlei Schwierigkeiten und Nöte, vor allem finanzieller Alrt, hindurchzubringen, dies dem Umstande zu danken ist, daß es der Geschäfts= führer und seine Gattin verstanden, die Dinge mit Umsicht und Geschick zu meistern und dieses oft unter Hintansetzung eigener

persönlicher Notwendigkeiten.

Wie aber die Verhältnisse heute liegen, wäre es bei aller Rräfteanspannung dem Geschäftsführer mit seinem Büropersonal allein nicht möglich, die viel verzweigte Verbandsarbeit zu bewältigen. Dr. Gäbler war mit der Uebernahme des Vorsikendenamts erfolgreich bemüht, den Aufgabenkreis des Verbands zu erweitern und muß hierfür ganz seinen Mann stellen. Das Amt des Vorsitzenden ist wirklich kein Ruheposten, vielmehr fordert es heute eine ganze Arbeitskraft, fordert Einsetzung der vollen Persönlichkeit.

Nun ist die gegenwärtige beispielslose Wirtschaftskrise auch an unserem Verbande nicht spurlos vorübergegangen, wodurch auch der Geschäftsbetrieb nicht unberührt blieb — ich nenne hier nur die Erschwerung der Mittelbeschaffung —, doch wäre es darum nicht geboten, ja es wäre schädlich, sich nun einem lähmenden Pessimismus hinzugeben. Der Verband und seine Geschäftsstelle haben schon so manche Schwierigkeiten überwunden — es sei nur an die Zeit der Inflation erinnert —. Es werden sich auch Wege finden, um der gegenwärtigen Erschwernisse Serr zu werden.

Der Geschäftsstelle des Reichsdeutschen Blindenverbands, die nunmehr in ihr zweites Jahrzehnt eingetreten ist, ein frohes Glückauf zu neuer Arbeit, zu neuen Erfolgen! P. Richtsteig.

Gründung der Gesellschaft für Hundeforschung.

Man kann die Zahl der Friedensblinden, die erkannt haben, daß ein guter Führhund von unschätzbarem Wert für den Nicht= sehenden ist und die Lehre aus dieser Erkenntnis zogen, auf etwa 1500 schäßen. Es ist daher berechtigt, daß der NVB. sich auch für Maßnahmen interessiert, durch die eine Erforschung der Leistungen der Sunde erzielt werden soll. Wissenschaft und Prazis sind bisher auf diesem Alrbeitsgebiet nicht zusammengegangen, und diesem Mangel soll die am 26. November 1930 in Verlin gegründete Gesellschaft abhelsen. Die Einladung zur Gründungsversammlung war von Geheimrat Prof. Dr. Seck, dem wissenschaftlichen Leiter des Verliner Zoologischen Gartens, ausgegangen; etwa 100 Personen als Vertreter der Vehörden, der Wissenschaft und der kynologischen Spisensverbände nahmen an der Versammlung teil. Die Gesellschaft soll die auf diesem Gebiet tätigen Kräfte sammeln und die von Wissenschaft und Prazis erzielten Ergebnisse in gemeinsamer Arbeit verwerten.

Der RVV. ist der Gesellschaft als Mitglied beigetreten, da auch die Interessen der Führhundhalter durch deren Arbeit gefördert werden. Der Unterzeichnete wurde zum Beitritt in den Arbeits=ausschuß aufgefordert.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe.

Die internationale Blindenwohlfahrts= Konferenz in New-York, April 1931.

World Conference on Work for the Blind.

In Nr. 9 der "Blindenwelt" 1929 berichteten wir ausführlich über die Durchführung des Blinden=Vorkongresses in Wien. Es hatten die Vertreter von 18 Nationen daran teilgenommen und in viertägiger Arbeit waren die einzelnen Gebiete des Blindenwesens behandelt worden. Abgesehen von den persönlichen Beziehungen, die dort geknüpft werden konnten, ergab sich als Hauptergebnis des Vorkongresses die Vildung von 19 Kommissionen, die je ein Arbeitsfeld übernahmen. Die Früchte dieser durch räumliche Entsernung und durch die Sprachenverschiedenheit besonders erschwerten Arbeit reisen nur langsam. An einzelnen Stellen konnten schon positive Erfolge gezeitigt werden.

Schon in Wien waren die Vertreter der Vereinigten Staaten von Nord-Amerika mit dem Wunsche hervorgetreten, die Vertreter der anderen Nationen bald in ihrem Lande als Gäste bei einer Welt-Ronferenz begrüßen zu können.

Die Leitung des geschäftssührenden Ausschusses für die internationale Ronferenz übernahm Syndikus Dr. Strehl, Marburg, bei dem in der seither verflossenen Zeit die Fäden der internationalen Arbeit zusammenliesen. Zur Vorbereitung der vor dem Kauptkongreß in Aussicht genommenen Ronferenz in New-Pork wurde ein Personal- und Programm-Ausschuß gegründet, dem die folgenden Kerren angehören: Mr. Raverat, Paris, als Vorsitzender

Mr. W. Eagar, London, als Schriftführer

Dir. S. Altmann, Wien

Dir. Al. Lundberg, Stockholm

Dr. C. Strehl, Marburg Mr. E. van Cleve, New-Jork

Dir. U. Akiba, Tokio Mr. E. A. Baker, Toronto

Mr. B. Irwin, New-York

Dr. Aurelio Nicolodi, Florenz

Prof. P. Villey, Caen.

Der Ausschuß hielt im Jahre 1930 in Hamburg und Paris

Besprechungen ab.

Die Welt=Ronferenz wird getragen von den folgenden drei amerikanischen Organisationen: The American Foundation for the Blind, the American Association of Workers for the Blind und the American Association of Instructors of the Blind. Auf deren Vitte schickte Präsident Koover an 52 Länderregierungen Einladungen zur Teilnahme an der Ronferenz, der bisher 27 Länder zugesagt haben. Zweck der Konferenz soll sein: Gemeinsame Arbeit und Austausch der Erfahrungen und besten Methoden in der Blinden-

fürsorge in den einzelnen Ländern.

Alus Deutschland nehmen die folgenden Delegierten an der Ronferenz teil: Syndikus Dr. Strehl (Vertr. des geschäftsführenden Ausschusses), Dr. Gäbler-Rnibbe (Vorsigender des RVV), Prof. Dr. Steinberg (Vertr. des Ibald.) und Direktor Grasemann (Vertr. des deutschen Blindenlehrervereins und des Verbands der deutschen Blindenanstalten und Fürsorgevereinigungen für Blinde). Die Reise= und Aufenthaltskosten werden bis auf einen kleinen Rest= betrag von der "American Foundation for the Blind" getragen. Die Konferenz beginnt am 13. April in New-Pork und gliedert sich in 3 Teile: 4 Tage Konferenz mit Referaten, Aussprachen und Besichtigungen in New-Pork, 10 Tage Rundreise durch einige Städte der Ostsstaaten (Philadelphia, Valtimore, Washington, Columbus, Cleveland und Boston), 3 Tage Ronferenz über die Ergebnisse in New-Pork. Dr. L. Gäbler=Rnibbe.

Aus dem Verufsleben.

1. Berrn Franz Tiebach, Organist an der St. Simeonkirche Berlin, wurde von dem evangelischen Oberkirchenrat der evangelischen Rirche der altpreußischen Union in Alnerkennung seiner Verdienste um die Pflege und Förderung der Kirchenmusik die Amtsbezeichnung "Rirchenmusikdirektor" verliehen. Serr Tiebach wurde bekannt durch seine Geschichte der Kirchenmusik. Er schrieb ein Oratorium "Der Glaubenssieg" für Chor, Solo mit Orchester und trat mit einer sehr gut bearbeiteten Sammlung von Volksliedern "Liedersegen"

hervor. Ferner schrieb er eine große Anzahl von Liedern und Motetten für den kirchlichen Gebrauch. Mehrere Konzertreisen führten Tiebach auch ins Ausland, wo seinen hervorragenden Leistungen, besonders in England und Schweden, viel Anerkennung beschieden war.

Serr Kirchenmusikdirektor Tiebach, der jest im 70. Lebensjahre steht, ist seit Jahren Obmann der Kommission für Blindenkonzerte und seit etwa 25 Jahren Mitarbeiter in der Notenschrift=Kommission.

Wir beglückwünschen Serrn Rirchenmusikdirektor Tiebach zu der ihm gewordenen ehrenvollen Auszeichnung aufs herzlichste und knüpfen daran den Wunsch, daß diese seltene Anerkennung manchen jüngeren Rollegen in seinem Streben ermutigen und fördern möchte.

Die Schriftleitung.

2. Der Serr Preußische Minister für Unterricht, Kunst und Volksbildung hat dem Blindenfürsorger in der Provinz Niederschlesien **Herrn Dr. phil. et. jur. Ludwig Cohn** einen Lehrauftrag in Blindenkunde erteilt.

Serr Dr. Cohn wird vom Sommersemester d. I. ab innerhalb der medizinischen Fakultät für Körer aller Fakultäten Vorlesungen über Vlindenwesen und Vlindenfürsorge halten.

- 3. Der ehemalige Schüler der Staatlichen Blindenanstalt in Verlin=Steglitz, Organist Traugott Looff in Luckenwalde, erhielt vor kurzem auf Antrag der Anstaltsleitung von dem Provinzialschulkollegium in Verlin=Lichterfelde mit Genehmigung des Kerrn Ministers für Wissenschaft, Runst und Volksbildung die staatliche Anerkennung als Musiklehrer für Klavier als Kauptfach.
- 4. Aln dem Kandarbeitswettbewerb, veranstaltet von der Norddeutschen Wollkämmerei u. Rammgarnspinnerei im November v. I.,
 haben nicht nur Schülerinnen der Staatlichen Blindenanstalt VerlinStegliß erfolgreich teilgenommen, sondern auch 5 Schülerinnen der
 Städtischen Blindenanstalt Verlin erhielten für hervorragende
 Leistungen Geldpreise von Mk. 20.—, Mk. 15.— und Mk. 5.—.

Blinde Versicherungsagenten in Nordamerika.

Dr. 21. Peifer, Berlin-Stegliß.

Es ist den Blinden vielfach gelungen, das Vorurteil der Sehenden in bezug auf ihre Leistungsfähigkeit durch Tatbeweise aus dem Wege zu räumen. Ein besonderer Kraftauswand wird nötig, wenn neue Vetätigungsgebiete erobert werden sollen. In Nordamerika, wo der Einzelne noch vor Jahresfrist sich als begehrte Alrbeitskraft in den Wirtschaftsprozeß eingliedern konnte, hatten die Lichtlosen bei solchen Vestrebungen mehr Erfolg als bei uns. Sie haben sich besonders auch im Versicherungsgewerbe, wo sie sich seit 25 Jahren betätigen, durchsehen können. Die Zahl der blinden Versicherungsagenten läßt sich auch nicht annähernd feststellen. Es

scheint festzustehen, daß ein erheblicher Teil seit 1922 in den neuen Beruf hineingekommen ist. In den Jahren 1915—22 belebten das Rriegsrisiko und die Influenzaepidemie das Versicherungsgeschäft so sehr, daß die Versicherungssummen sich verdreisachten. Mehr als die Sälfte der Bevölkerung hat heute Veziehungen zu den Lebensversicherungsgesellschaften. War die ausgezahlte Versicherungssumme vor 2 Generationen fast ausschließlich als Silfe für die Sinterbliebenen gedacht, so wollte die nächste Generation sich selbst gegen Lusfälle aller Urt sichern. Seute wird vielsach auch der für ein Unternehmen wertvolle Mensch als Geschäftsobjekt versichert. So haben z. V. die General Motors den Erfinder eines von ihr verwerteten Produkts mit 4 Millionen Vollar versichern lassen. Wie günstig die Ronjunktur auf dem Versicherungsmarkt in den lesten Jahren gewesen ist, geht daraus hervor, daß die Feuer- und Sachwert- versicherungsgesellschaften an Prämien im Jahre 1900 rund 27 000 000, im Jahre 1927 aber 800 000 000 Vollar vereinnahmen konnten. Diese günstige Sachlage kam den Vestrebungen der Vlinden entgegen.

Es kann für Nordamerika als erwiesen gelten, daß Blinde als Algenten in der Lebensversicherung ebensogut wie in der Sachwertversicherung Erfolg haben können. Die eigenen sozialen und sinanziellen Verhältnisse und die der Vekannten und Freunde, serner die allgemeinen Voraussesungen für die Alrbeit in einem bestimmten Vezirk und die Konkurrenz sind Faktoren, die für die Wahl des Alrbeitsgebietes entscheidend werden. Einige Vlinde wählen das Gebiet der Lebensversicherung, weil es im allgemeinen übersichtlich ist und den Vertreter nicht durch unvorhergesehene neue Möglichkeiten unssicher macht, serner weil hier die Aluskräge zumeist größer sind und weil das Einkommen aus solchen Aluskrägen sich über eine Reihe von Jahren erstreckt. Alndere ziehen dieses Gebiet vor, weil hier ein umstöndlicher und kostspieliger Vürobetrieb entbehrt werden kann. Die Sachwertversicherer führen für sich an, daß sie es leichter hätten, Aluskräge hereinzubringen und Runden zu gewinnen, die sich bei Vedarf von selber an sie wenden. Ein gut Teil der Alrbeit könne zudem brieslich oder fernmündlich erledigt werden, sodaß die Rosten sür den Vegleiter fortfallen. Ein blinder Algent mit langiähriger Ersahrung behauptet, daß 80% aller Alnträge in seinem Vüro vollzogen würden. Die Alntworten auf die oben erwähnte Rundfrage, von denen nur 85 als vollständig und für eine statistische Aluswertung einwandfrei geeignet zu betrachten sind, beweisen, daß 56% der blinden Algenten sich allein in der Lebensversicherung, 15% allein in der Sachwertversicherung und 29% zugleich auf beiden Gebieten betätigten.

Wieviel Gesellschaften mit Vlinden arbeiten, ist nicht bekannt; es konnte nur festgestellt werden, daß 72 blinde Algenten, die sich mit Lebensversicherung befaßten, für 31 verschiedene Gesellschaften in den U.S. A. und in Canada tätig waren.

Eine Reihe der erfolgreichsten blinden Agenten begann ihre Laufbahn als Selfer bei einem sehenden Agenten; andere führten zunächst mit einem Schicksalsgenossen zusammen das Geschäft. Beachtenswert ist die folgende Zuschrift eines Blinden: Um besten wächst man in die Praxis hinein als Praktikant in einem größeren Versicherungsbüro. Der Erfolg der Alrbeit kann da dem Blinden leicht in Abschriften zugänglich gemacht werden; er kann dann seine eigene Alrbeit überblicken und hat zugleich Gelegenheit, sich einen

Ueberblick über das ganze Gebiet zu verschaffen." Vevor wir auf die allgemeine und die praktische Vorbildung des blinden Agenten näher eingehen, vergegenwärtigen wir uns, welche Anforderungen vom Versicherungsgewerbe aus im allgemeinen an ihn gestellt werden. Das Kandbuch der Metropolitan Life läßt sich dazu wie folgt auß: "Sie müssen im Versicherungswesen so gut zuhause sein, wie der Arzt in seiner Keilkunde. Das Wissen um die Einzelheiten Ihres Gebietes ist für Ihren Erfolg ebenso wichtig, wie die Güte der Sache selbst, die Sie an den Mann bringen wollen. Sie müssen sede Police, jeden Plan der Gesellschaft genau kennen, damit Sie das jeweils Geeignetste auswählen und vorschlagen können. Wir erwarten, daß Sie die Wissenschaft und Runst des Verkaufens theoretisch und praktisch beherrschen. Sie müssen um die Wohlfahrtseinrichtungen. Ihrer Gesellschaft zugunsten ihrer Kunden wissen und dieses Wissen klug und nachdrücklich zur Erreichung Ihrer Ziele einsetzen."

Welche allgemeine Vorbildung ist für den blinden Algenten die beste? Sier gehen die Meinungen stark auseinander. Eine Denkschrift nennt folgende Rangordnung: Universität (Colleg), Volksschule, höhere Schule; eine andere stellt fest, daß nicht die Fachzeugnisse von Vedeutung sind, sondern die Art, wie eine Aufgabe angesaßt wird; eine dritte weist nach, daß die bessere Allgemein= bildung nicht bloß sofortige Erfolge gewährleistet, sondern auch den stetigen Alustige des Geschäftst gegentiert. stetigen Anstieg des Geschäfts garantiert. Von den 9 erfolgreichsten Blinden hatten 5 nur eine Elementarschulbildung, 2 waren durch eine höhere Schule, 2 durch ein Colleg gegangen. Von einer größeren Gruppe hatten 25 % eine Volksschule, 38 % eine höhere

Schule, 37 % ein Colleg besucht.

Die Spezialschulung erfolgt entweder von den beteiligten Gesellschaften aus oder in besonderen Kursen an höheren Schulen und in Fachschulen. Die meisten Universitäten setzen Lebungen in den verschiedensten Gebieten des Versicherungswesens, insbesondere auch in Wirtschaftspsychologie und in Finanzwissenschaft an. Die Rurse finden gewöhnlich am Abend statt und nehmen den häuslichen Fleiß für praktische schriftliche Betätigung in Anspruch. Ein Spezialkursus für Lebensversicherung wird an der New Pork Universith durchgeführt. Er findet dreimal im Jahre statt und verlangt durch 11 Wochen von den Teilnehmern den Einsatz ihrer ganzen Zeit und Kraft. Die Dozenten sind erfahrene Fachleute. Niemand erhält das Abschlußzeugnis, der nicht im Hörsaal und auch praktisch bei der Rundenwerbung sich unter gesteigerten Linforderungen bewährt hat. Ein blinder Algent nahm nach mehrjähriger selbständiger Alrbeit an diesem Lehrgang teil und konnte dann seine Erfolge wesentlich steigern. Das Honorar für den Rursus beträgt 110 Dollar. Nicht selten wird dieser Betrag und der gesamte Aluswand durch die Erträgnisse aus der Betätigung in dem praktischen Teil des Lehrgangs gedeckt; besonders Tüchtige konnten darüber hinaus noch Ersparnisse machen. Einige Algenten ziehen derartigen Rursen den individuell gestalteten brieflichen Fernunterricht vor, der kaum länger als 10 Wochen dauert und nur 50 Dollar kostet. Eine größere Jahl der Blinden bevorzugt die Spezialkurse der Hadlen Correspondence School for the Blind in Winnetka, Illinois. Die Alnweisungen werden in Blindenpunktschrift den Schülern kostenlos übermittelt und können nach etwa 3 Monaten beherrscht werden. Diese Schule arbeitet mit der New York Life zusammen und hat in den letzten 2 Jahren über 50 Blinde, von denen einige ungewöhnliche

Erfolge aufweisen, ausgebildet.

Wir beobachten nun den blinden Agenten bei der **Durchführung** seiner **Aufgaben.** An ihn müssen naturgemäß die gleichen Anforderungen wie an den Sehenden gestellt werden. Da die Boraussehungen für die Arbeit aber auf den normalen Regelfall abgestellt sind, zunächst also immer Beziehungen von Sehenden zu Sehenden betressen, muß sich der Blinde den besonderen Boraussehungen erst anpassen. Die Prospekte und Tabellen liegen allgemein nur in Schwarzdruck vor. Einige Gesellschaften haben Merkbücher in Blindenpunktdruck herausgegeben. Manche Blinde haben die notwendigen Jusammenstellungen selber in die Tastschrift übertragen und sich dabei oft ein eigenes System geschaffen, um ihr Material schnell auswerten zu können. Vielsach werden in Ordnern nur die jeweils erforderlichen losen Blätter auf den Geschäftsgang mitgenommen. Es gibt blinde Agenten, die Punktschriftbücher oder blätter in Gegenwart von Sehenden grundsäslich nicht vornehmen, weil sie es erlebten, daß der angehende Versicherungsnehmer durch die Veobachtung des Fingerlesers von dem Studium der ihm überreichten Tabelle in Schwarzdruck zu sehr abgelenkt wurde und Zeit fand, Aussslüchte zu machen. Solche Agenten eignen sich den Inhalt der Tabellen gedächtnismäßig an und erklären ihn. Es kommte sestgestellt werden, daß von 85 Vestragten 25 sich des einschlägigen Punktschriftmaterials bedienten, 22 verließen sich ganz auf ihr Gedächtnis, 19 befragten ihre Vegleiter, 6 ließen die Besuchten allein ablesen und 4 machten zumächst nur ansähernde Angaben, die sie dann entweder fernmündlich oder bei einem zweiten Vesluch

Die Ausführung der Anträge bietet den Blinden keine besonderen Schwierigkeiten. Können die Anträge nicht an Ort und Stelle vollzogen werden, so geschieht das nach Vorbereitung im Büro des Algenten oder der Gesellschaft. Eine sehende Schreibhilse kann der Blinde im allgemeinen nicht entbehren. Wer sich eine voll-

beschäftigte Silfskraft nicht leisten kann, schließt etwa mit Studierenden, die von der Wissenschaft aus Beziehungen zur Prazis suchen, Verträge für einige Tagesstunden ab. Ein Blinder berichtet, daß er das Schreibwerk und die Ueberwachung seiner Urbeit ganz dem Sauptbüro seiner Gesellschaft überläßt und dafür einen Abschlag seiner Bezüge um 5 % hinnimmt; ein anderer läßt die Arbeiten, die er selber zu machen nicht in der Lage ist, von einem lokalen Versicherungsbürv durchführen. Die Wichtigkeit einer guten **Buchsführung** kann gerade von Blinden kaum überschäßt werden. Die Einrichtung einer Zuchhaltung in Plindenpunktschrift verlangt besondere Ueberlegung, ihre Durchführung viel mehr Zeit als die

für Sehende übliche.

Besondere Anstrengungen sind auch hinsichtlich des geeigneten Begleiters zu machen, ohne den der Sotalblinde und der mit kaum auswertbaren Sehresten nur ausnahmsweise wird auskommen können. Der wirklich brauchbare Führer ist nicht leicht zu finden. Albgesehen davon, daß er das Werbungskonto reichlich start belastet, hält es schwer, ihn für längere Zeit an sich zu binden. Um besten sind Blinde dran, denen sich Verwandte zur Verfügung stellen. Etwa ein Fünstel der blinden Agenten erfreut sich dieser Voraussehung. Bevorzugt wird in der Regel der Vegleiter, der zugleich Sekretärdienste zu leisten imstande ist. Werden die Vlinden gefragt, wie die Anwesenheit des Führers auf den Vesuchten wirke, so antworten sie übereinstimmend, daß er fast immer störe. Daher wird empfohlen, als Führer einen Knaben oder eine so farblose Persönlichkeit zu wählen, daß sie die Ausmerksamkeit nicht auf sich ablenken kann.

Da das Versicherungsgeschäft seinen Mann zu Anfang nicht immer vollständig ernährt, wird zunächst eine gleichzeitige **Vetätigung** in 2 Verusen nötig werden. Von den blinden Algenten, die sich so helsen mußten, betrieben einige noch ein Sppothekenmaklergeschäft; einer stand einem Reisebüro vor; eine Vertreterin arbeitete zugleich als Seimlehrerin im Auftrage eines Vlindenfürsorgevereins; ein besonders junger Alnfänger betrieb eine Zeitschriftenagentur und schrieb für Zeitungen. Einige andere saßen tagsüber als Stenotypisten im Versicherungsbüro und machten ihre Geschäftsgänge am Albend; einer war Verussschachspieler und Versicherungsagent, um die Mittel sür sein Rechtsstudium aufzubringen; 3 blinde Rechtsanwälte übten das Versicherungsgewerbe in Verbindung mit ihrer Alnwaltspraxis aus.

Wann wird der Blinde im Versicherungsgewerbe den gewünschten Erfolg haben? Er muß zunächst beobachten, wie die sehende Konkurrenz vorwärtskommt. Ein Rezept für den 100% Erfolg wird sie ihm freilich auch nicht bieten. Immerhin gibt es da Erfahrungen, die er nicht in den Wind schlagen darf. Ist es z. V. für den Sehenden schon von Vedeutung, wenn er eine gute Erscheinung und gute Manieren einsehen kann, so müssen beim Vlinden diese Voraussehungen unbedingt erfüllt sein. Der Vlinde mußseinen Sinnesaussall so stark kompensieren, daß der Sehende in ihm

taum noch den blinden Algenten, keinesfalls den Nurblinden sieht. Für den Erfolg gilt als nicht unwesentlich die Zeit des Eintritts in den Beruf. Uebereinstimmend wird die Zeit vom 25.—40. Lebens= jahr als die geeignetste angegeben. Dem stark jugendlichen Blinden fehlt die besonders für die Lebensversicherung notwendige Lebens= erfahrung, der ältere wiederum kann sich den immer neuen Inforderungen nicht schnell genug anpassen. Nach einer Zusammen= stellung waren 50 % der Erfolgreichen in den besten Jahren in das Versicherungsgewerbe gekommen. Im zweckmäßigsten geht die Arbeit in irgend einem Verkaufsgewerbe der neuen Betätigung vorauf. Einige Blindeninstitute vermitteln derartige Vorbildungsgelegenheiten in eigenen Veranstaltungen. Die meisten Gesellschaften haben mehr Vertrauen zu Vertretern, die sich mit ihrer ganzen Zeit ihnen zur Verfügung stellen und schließen nur mit solchen Verträge ab. Etwa 66 % der blinden Algenten sind vollberuflich beschäftigt. Man will beobachtet haben, daß der Verheiratete, insbesondere wenn seine Frau an seiner Arbeit teilnimmt, tüchtiger ist als der Ledige. Verbindungen aller Art werden als wichtig anerkannt. Ein besonders erfolgreicher Blinder ist Mitglied in 2 kaufmännischen Vereinigungen, einem Wohltätigkeitsklub, einer Wohnungsbaugenossenschaft, einem Jagd- und Fischklub, lehnt aber ein Jusammengehen mit Schicksalsgenossen grundsätlich ab. Dieser Blinde faßt alle Voraussetzungen für ein sicheres Vorwärtskommen in folgende Säße zusammen: "Der Vertreter muß einen großen Bekanntenkreis, physische Eignung, etwas Rapital, Selbstvertrauen und eine frohe Gemütslage besigen." Eine Versicherungsgesellschaft fordert als beste Mischung: Fleiß = 40 %, Geselligkeit = 25 %, Intelligenz = 20 %, Vertrauens= würdigkeit = 15 %. Für den Blinden ist es ganz besonders wichtig, daß er die Zähigkeit aufbringt, mit starkem Kraftauswand auch dann weiterzuarbeiten, wenn Erfolge ausbleiben. Wer sich leicht entmutigen läßt, ist hier weniger als anderswo am Plate. "Lebensversicherung ist die bestbezahlte Schwerarbeit; sie ist leicht, wenn man schwer arbeitet, schwer, wenn man sich die Alrbeit leicht machen will."? Wer Dauererfolge haben will, muß stetig auch auf seine Fort=

Wer Dauererfolge haben will, muß stetig auch auf seine Fortsbildung bedacht sein. Eine unübersehbare Zahl von Büchern, eine ansehnliche Zahl von Zeitschriften stehen zur Verfügung. Wenigstens 1 Stunde glaubt der Amerikaner täglich für das Studium der Fachliteratur ausen zu müssen. In Vesprechungen innerhalb der Fachvereinigungen — Vlinde bilden nur ganz ausnahmsweise eine Sondergruppe — und auf großen Tagungen erweitern die Vertreter ihre Erfahrungen. Außer den Velehrungen, die von der Badley Correspondence School herausgegeben werden und den Lebertragungen, die einige Vlinde für den eigenen Gebrauch herstellten, kann von dem Vorhandensein einer allen blinden Agenten zugänglichen Fachliteratur in Punktschrift nicht gesprochen werden. Alls vordringlich wird die Serausgabe eines Lehrwerks für Sachwertversicherung zur Zeit in Alngriff genommen. Erstrebt wird die Berausgabe einer besonderen Zeitschrift für blinde Algenten, in der

die Interessenten das Wichtigste aus den Fachzeitschriften der Sehenden selbständig nachlesen können. Gelingt es, die notwendige Literatur in Blindendruck herzustellen, so wird der Beruf des Verssicherungsvertreters Blinde noch mehr als bisher anziehen und bestriedigen.

Mit welchem Einkommen kann der blinde Agent in Nordamerika rechnen? Das erste und oft auch noch das zweite Jahr sind als Lehrjahre anzusehen und können größere wirtschaftliche Erfolge kaum bringen. Auf eine umfassende Rundfrage von 1928 haben fast 30% aller Antworten aus irgend welchen Gründen keine Alngaben über ihr Einkommen gemacht; ausgeschieden wurden jene, die nicht vollberuflich sich betätigten und auch die, welche weniger als ein Jahr gewirkt hatten. Eine Zusammenstellung der verwertbaren Angaben ergibt, daß 50% der blinden Agenten einen Netto-verdienst von weniger als 2000 Dollar pro Jahr auswiesen; eine größere Zahl aus dieser Gruppe stand weniger als 3 Jahre im Beruf und hatte sich vorher mit Arbeiten befaßt, die nicht als ge-eignete Vorstufe für das Versicherungsgewerbe betrachtet werden tönnen. In der Einkommensgruppe 2—5000 Dollar finden wir 27,5% aller Veteiligten. Alle, die ein Einkommen von mehr als 2000 Dollar erreichten, waren mindestens 3 Jahre im Veruf tätig; die mit einem Einkommen von über 5000 Dollar hatten eine Praxis von 5 Jahren und darüber hinter sich. Ein Vergleich der Ein-kommensverhältnisse der Blinden mit den Sehenden ergibt unter den gleichen Voraussenungen bei 3 Versicherungsgesellschaften folgendes: In der Gruppe bis 2000 Dollar sind die Blinden mit einem höheren Prozentsat als die Sehenden vertreten (50 %: 31,4%), in der Gruppe 2—5000 Dollar stehen die Blinden den Sehenden annähernd gleich und in der Gruppe über 5000 Dollar übertreffen die Blinden die Sehenden (22,5%: 16,4%). Das Uebergewicht der Blinden in den höheren Gruppen wird auch schon in einem Vericht der New York Life von 1927 festgestellt. Zum "200000 Dollar-Club" gehörten nach diesem Vericht 12% der blinden gegenüber 9,7% der sehenden Ugenten.

Aus alledem scheint für die U. S. Al. festzustehen, daß für tüchtige Vlinde, die in der Anfängerzeit wirtschaftlich durchhalten können, die Aussichten im Versicherungsgewerbe so günstig sind, wie nicht häusig anderswo. Alle Veteiligten behaupten jedenfalls auf Grund praktischer Erfahrung, daß das Augenlicht für die Ausübung dieses Veruß wohl eine Annehmlichkeit aber keine Notwendigkeit ist. Die Erfolge blinder Agenten in Nordamerika sollten uns veranlassen, auch in Deutschland, wo die Verhältnisse allerdings vielfach grundsäslich anders liegen als dort, mit der Ausbildung und Unterbringung von blinden Agenten einen ernsthaften Versuch zu machen.

Gründung der Fachgruppe der blinden Masseure im RVI.

Es ist eine längst erkannte Tatsache, daß die Bedeutung aller Bestrebungen und die Aussicht auf deren Erfolg wächst, je fester sich die betreffenden Kreise zusammenschließen. Insonderheit gilt dies für die Nichtsehenden innerhalb der bestehenden Organisationen und in erhöhtem Maße für die Angehörigen der verschiedenen Berusszweige, die heute in verzweiseltem Kampf um ihre Existenz ringen müssen. Die Verbandssachung bietet denn auch hierzu die Möglichsteit, indem sie im § 12 die Vildung von Fachs und Sondergruppen innerhalb des Verbands vorsieht. Die Entwicklung hat gezeigt, daß die Aufnahme dieser Vestimmung in die Sachung keineswegs versehlt war, denn es darf mit Vestriedigung darauf hingewiesen werden, daß bereits eine Fachgruppe der konzertierenden blinden Künstler, eine solche der Musiker mit Sektionen für die Sondersgebiete, der blinden Stimmer und je eine Sondergruppe der Führs

hundhalter und der Taubblinden im RVV. besteht.

Schon seit längerer Zeit sind immer wieder Zuschriften von blinden Masseuren und Masseurinnen an die Verbandsgeschäftsstelle gelangt, deren Erledigung zweckdienlicher ebenfalls durch eine Fachzuppe erfolgt wäre. Um die hier ohne Zweisel bestehende Lücke zu beseitigen, bat der Verbandsvorsissende, Dr. Gäbler-Knibbe, die in Verlin wohnenden blinden Masseure und Masseurinnen zu einer Vesprechung am 16. 1. d. J. in das Verbandsbüro. Dieser Jusammenkunft wohnte auch Herr Verwaltungsinspektor Schwerdt-Verlin bei, dessen Erfahrungen und Ratschläge sehr fördernd und wertvoll für die Lussprache waren. Nach der üblichen Einleitung nahm der Verbandsvorsissende mit Zustimmung aller Linwesenden die formelle Gründung der Fachgruppe für blinde Masseure im RVV. vor. Die Obmannschaft der Fachgruppe wurde bis auf weiteres dem Unterzeichneten, der als Ufsistent des Verbands tätig ist, übertragen und ihm ein nichtsehender Masseur als Sachbearbeiter

zur Seite gegeben.

Den Mittelpunkt der weiteren Veratungen bildete die vom "Gesamtverband der Arbeitnehmer der öffentlichen Vetriebe und des Personen= und Warenverkehrs" ausgearbeitete Denkschrift, durch welche eine gesetliche Regelung der Ausbildung des Vade= und Massagepersonals gefordert wird. Da diese Denkschrift Forderungen enthält, die der Julassung Nichtsehender zur Ausbildung als Masseur hemmend entgegenstehen, wurden verschiedene Abänderungsvorschläge beschlossen, deren Verücksichtigung bei der erneuten Vorlage der Denkschrift durch mündliche Verhandlungen bei dem obengenannten Verband erreicht werden soll. Eine weitere Aufgabe der Fachgruppe soll darin bestehen, Ratschläge und Winke, die zur Erschließung von Vetätigungsmöglichkeiten geeignet sind, zu sammeln und den Mitzgliedern in Form von Rundschreiben zugänglich zu machen, sowie überhaupt den Gedankenaustausch zu pflegen. Der RVI. wird

in Verbindung mit dem "Verband der deutschen Blindenanstalten und Fürsorgevereinigungen für Blinde e. V.", der diese Frage ebenfalls mit größtem Interesse verfolgt, bemüht sein, diesen Verufs= zweig verdienstbringend zu gestalten.

Ein Eintrittsgeld oder Beitrag wird zu dieser Fachgruppe, wie bei allen anderen Fach= und Sondergruppen des RVI., nicht ershoben; somit steht nichts im Wege, daß sich jeder Masseur und jede Masseurin der Fachgruppe anschließt. Wir ersuchen daher alle Interessenten, ihre Anschrift zur Eintragung recht bald beim Verbandshaus, Verlin SW 61, Velle-Alliancestr. 33, anzugeben. Gleichzeitig bitten wir alle diejenigen, die unsere Arbeiten auf Grund gesammelter Erfahrungen durch praktische Winke und Anregungen fördern können, uns diese im Interesse der Schicksalsgenossen mitzeilen zu wolsen teilen zu wollen.

Walter Großmann.

Taub oder Blind.

Von R. Kraemer.

In meiner Schrift über "Blindheitsleid und Glücksgefühl" habe ich die Frage offen gelassen, ob Taubheit oder Blindheit von den Vetroffenen als das größere Llebel angesehen werde. Inzwischen sind mir nun einleuchtende Aleußerungen Veteiligter bekannt geworden, die meine schon früher gehegte Vermutung bestätigt haben, daß der Gehörmangel drückender-empfunden wird als der Sehmangel. Zuvehormanget dructender empfunden wird als der Sehmangel. Zunächst möchte ich Selen Keller anführen, die sich in ihrer neuen Lebensbeschreibung "Mitten im Lebensstrom" auf Seite 238 der deutschen Lebersetzung folgendermaßen ausspricht: "Von allen Taubblinden, welche ich gekannt habe, steht mir Frau Vertha Caleron in Temperament und Ideengemeinschaft am nächsten. Sie ist eine Französin, mit der ich über zwanzig Iahre in Vrieswechsel stehe.....
Veide sinden wir die Fessel der Taubheit viel schwerer zu ertragen als unsere Vlindheit".

Sodann bringe ich mit gütiger Erlaubnis der Verfasserin einen Brief von Frau Margarethe Vürk zum Abdruck, in dem die Alussstrahlungen des Taubheitsleids auf die Umgebung des Vetroffenen und die zerstörenden Einflüsse des Gebrechens auf das Familienleben mit erschütternder Offenheit geschildert werden. "Ich lebe seit 6 Jahren mit meinem 1917 im Kriege ertaubten Manne zusammen und möchte im Namen derer, die mit in die Ertaubung eines Familienmitglieds einbezogen sind, sprechen. Wenn ich dabei das Empfinden der Ertaubten und Schwerhörigen nicht so schonen kann wie ich möchte, so bedaure ich das selbst am tiefsten, aber es soll auch einmal gesagt werden, was die Familie eines Ertaubten trägt. Nicht zulest was sie Beide tragen! Wieviel Kraft auf beiden Seiten nutslos verloren geht, wie die endloseste Geduld aufzuhören beginnt, wie eine Erbitterung langsam anfängt, eine Stumpsheit eintritt, über die der Gesunde zuerst beschämt, entsett ist, und sie sofort in regstes Mitleid umzuwandeln sucht, aus Angst vor der Rluft, die sich dann auftut! Man hatte am Ansang wärmste Singabe, Güte, Opfermut, Ausdauer, aber auch die körperliche Kraft reicht oft nicht mehr aus — man erlahmt, jede Umgebung erlahmt, der Ertaubte erlahmt — es welkt in Beiden das Beste dahin, denn wir haben keine Aussprache, keine Verbindung, wir haben nur die Geste, die den Glauben an unser Mitsühlen, an unsere Güte übermitteln soll. Aber die Mißverständnisse des gesschriebenen Wortes häusen sich, man glaubt nicht mehr an uns!

Mur ein kleines Beispiel.

Es wird das Ablesen als ideale Silfe angeboten. Gut! Der Gesunde spricht seiner Ansicht nach klar und deutlich, langsam Wort für Wort, er zwingt sich zur Ruhe bei öfterem Wiederholen, obwohl gerade in dem Moment eine Angelegenheit, die noch erledigt werden muß, an seinen Nerven zerrt: "Wir wollen gehen." Der andere versteht "Geld". Vraust auf: "Schon wieder Geld". Der Gesunde schüttelt den Kopf: "Rein Geld, gehen". Der andere aber ist mit dem Schreckgespenst "Geld" beschäftigt, versteht nicht, man sucht nach Tasel, nach Papier — man schreibt, inzwischen läutet das Teleson, man wischt aus, das telesonische Gespräch wird wichtiger sein — der Mißton des Schreckgespenstes "Geld" bleibt dem Ertaubten. Vorwurssvoller Alerger ist in ihm — Verstimmung im Gesunden, denn, überläßt man ihm nicht alles, um ja nicht seine Vedrückung zu vermehren, als unbrauchbares Mitglied zu erscheinen? Und was ist der Dant? — ungerechtsertigte Vorwürse! — Oder in Gesellschaft: Der Ertaubte spricht zu laut, man kann jedes Wort auf der Straße hören, die Umsikenden werben verlegen, der Gesunde legt den Finger an den Mund, verletzt schweigt der Ertaubte! Und die Vedrückung dieses einen gequälten Menschen schwingt über dem Kreis, löst noch einmal Mitseid aus, indem man schreibt, schreibt, ihn zu erheitern sucht, aber der Sinn des flüchtig Geschriebenen wird nicht verstanden. Die Freunde wenden sich entrüstet ab, verkapseln sich hinter einem Gesühl der Zumutung — der Ertaubte in seiner ihn tötenden Einsamteit!

Das sind nur kleine Beispiele im langen Alltag, aber sie enthalten Qual, weil keine Silfe möglich ist. — Oder bei Krankheit: Wir Gesunden liegen allein im Dunkeln in körperlicher Not, kein Ruf bringt uns den Gefährten, keine Handreichung kann uns gebracht werden. — Wir können uns ja nicht verständlich machen! Genau wie der Ertaubte, der bei Krankheit die geschriebene Frage, die Sorge enthält, zurückweist — er kann doch nichts lesen! Und der zu Untätigkeit verurteilte Gesunde — der Ertaubte verkennt ihn in seinem Unglück, legt als Gleichgültigkeit aus, Interesselosigkeit, was Unmöglichkeit ist! Der Gesunde kann sich nie verteidigen, er brauchte so viele Worte um die Psyche des Anderen zur Einsicht zu bringen, ruhig zu machen und die geschriebenen Worte können wieder mißverstanden werden und nur verschlimmern, so schweigt er und nimmt Ungerechtigkeiten hin, aber er fühlt dabei eine Wunde brennen! Er beschreibt endloß Taseln und Papiere, er saßt daß Wort voll Jartheit, die Kärte deß geschriebenen Worteß zu mildern, aber es kommt daß große Ermüden, die Erschöpfung — nun ist er nicht mehr dem Leben gewachsen. Wir fühlen wie bei einem Redstock — ich gedenke soeben meineß geliebten Weinbergß im Neckartal meiner Seimat — unsere schönen, rotgoldleuchtenden Gedanken, unsere besten Gesühle dahinwelken, wie die rotgoldleuchtenden Blätter deß Weinstocks im Serbst welken, wie zerknitterteß brauneß Papier, — so welkt in uns Schönheit, Freude, Rrast, und wir klagen darum, denn wir haben nichts mehr zu geben. Vöse Stunden kommen dann! Daß Gesühl der Last beginnt! Der Ertaubte merkt daß, er horcht mit Augen und Seele! Er hat nur darauf gewartet. Ein böses Lachen erfüllt ihn! Rommt dann noch Krankheit und pekuniäre Notlage dazu, so kann ich die Schwere deß Unglücks nicht schildern! Der Abgrund ist da, den nichts überbrückt, die Selbstanklage vielleicht, tritt der Tod an einen dieser armen Kämpfer, und bringt noch einmal Liebe, Verstehen zuwege sür Minuten — zwei Wenschenleben aber sind aneinander zu Grunde gegangen.

Neubauten in Verbindung mit Blindenanstalten.

Von W. Großmann.

Die verschiedentlich in den Blindenzeitschriften mitgeteilten beruflichen Erfolge, so freudig man diese auch begrüßen mag, sind jedoch stets nur einzelnen Schicksalsgefährten beschieden. Die allermeisten der Nichtsehenden befinden sich dagegen in größter wirtschaftlicher Vedrängnis. Der immer aussichtsloser werdende Existenzstampf ruft bei vielen Alleinstehenden beruflich schwächeren den lebshaften Bunsch wach, Zuslucht in einem geeigneten Seim zu sinden. Es ist daher zu begrüßen, wenn es troß der Not der Zeit gelingt, diesem Vedürsnis durch Errichtung derartiger neuer Seime zu entschwachten

sprechen, wenn zunächst auch nur bei Blindenanstalten.

In dieser Verbindung weisen wir auf das auf dem Grundstück der Blindenanstalt zu Paderborn errichtete und am 24. Oktober 1930 eingeweihte neue Seim hin. Das massive, 33 m lange und etwa 13 m tiese mit Schieser gedeckte neue Gebäude enthält ein Rellergeschoß, ein Erdgeschoß und 3 Stockwerke mit folgenden Räumen: 41 Einzelzimmer, je ein Zweis und Dreibettenzimmer für arbeitende und ältere Blinde, drei Einzelzimmer für kranke Blinde, ein Wärterzimmer, acht Schwesternzimmer, 2 Tagesräume, drei Besuchszimmer, je ein Unterrichtse, Musike, Nähe, Schreibe und Alrztzimmer, eine Spülküche, je eine Leinens und Rleiderkammer, einen Sandsertigkeitse und Schuhputraum, Vadeeinrichtungen sür Fuße, Brause und Wannenbäder, je einen Rellerraum für Obst und Gemüse und Bodenräume. Auch eine Veranda und ein offener Balkon sehlen

nicht. Das Seim ist gleich dem neuerbauten Werkstättengebäude, mit dem es durch einen Gang verbunden ist, an die zentrale Warm-wasserpumpenheizung und an das städtische Stromnetz angeschlossen. Sämtliche Schlafzimmer sind mit fließendem kalten Wasser aus-gestattet. Sehr wertvoll dürfte der Personen- und Lastaufzug sein, der sich bei dem in der Mitte des Grundstücks liegenden Saupt-treppenhaus befindet.

Wenn auch bei diesem neuen Seim aus Zweckmäßigkeitsgründen die Verwendung von Tapeten vermieden und die Wände nur mit einem Anstrich versehen worden sind, so läßt doch die räumliche Anlage deutlich das Vestreben erkennen, das Seim recht bequem und wohnlich zu gestalten. Dieselbe Absicht war auch bei der Anlage des Mädchenheims in Verbindung mit der Stettiner Vlnlage des Mädchenheims in Verbindung mit der Stettiner Vlndenanstalt bestimmend, über das wir bereits in Nr. 4 d. Vl. 1930 aussührlicher berichteten.

In diesem Zusammenhang darf auch der Neubau in Verbindung mit der Dürener Blindenanstalt nicht vergessen werden. Sierbei handelt es sich zwar nicht um ein Seim, sondern vielmehr um die Errichtung eines Gebändes, das die Schule, die Alusa und ein Schwimmbad umfaßt. Die Schule enthält 14 Rlassenzimmer verschiedener Größen für verschiedene Zwecke, einen Physikraum, ein Lehrer- und ein Lehrmittelzimmer und die Vücherei. Sämtliche Räume sind zweckmäßig und neuzeitlich eingerichtet, in jedem Rlassenzimmer befindet sich ein Waschbecken mit fließendem Wasser. Den Mittelteil des Gebändes bildet die zu ebener Erde liegende Ausa. Da diese einer weitgehenden Musikpslege dient, ist bei ihrer Alnsage besonders auf gute Sörsamkeit Wert gelegt worden. Für den Alnstaltschor ist eine kleinere Bühne vorgesehen. Das Prachtstück dieser Ausa ist die neue 43 Register enthaltene Orgel, die sowohl in architektonischer wie auch in klanglicher Beziehung ein vollendetes Meisterwerk bildet. In dem neben der Ausa liegenden anderen Gebändeteil befindet sich das geräumige Schwimmbad. Das aufwärtssteigende Schwimmbecken ist so tief, daß auch Sprungsübungen ausgessührt werden kömnen. Gegen Süden öffnet sich der Raum mit einer in Türen aufgeteilten Glaswand nach einer Sommenterrasse. Auch bei der Alnsage dieses gesamten Neubaus sind die Alnsorderungen und Bedürsnisse einer modernen Blindenerziehung und =ausbildung in weitgehendstem Maße in Vetracht gezogen worden.

Möge es den Behörden in Verbindung mit der privaten Fürforge troß der herrschenden Geldnot dennoch gelingen, auch an anderen Orten neue Blindenheime zu schaffen, die gleich den hier erwähnten geeignet sind, ihren Bewohnern einen behaglichen Llufenthalt zu bieten und den Verlust des häuslichen Familienlebens weniger schmerzlich emfinden zu lassen.

Buchbesprechungen:

Voß: "Das Farbenhören bei Erblindeten".

Besprechung von Dr. Rudolf Strack, Berlin-Steglit.

(Schluß.)

Speziell über die Schriftphotismen hören wir im IV. Teil, also jenes Photisma, das der Synoptifer mit dem Geschriebenen, mit Buchstaben und Wörtern sieht, welches Photisma von dem Sprechphotisma, das sich unmittelbar mit dem Rlang verbindet, zu unterscheiden ift; in einigen Fällen ließe sich allerdings feststellen, das Schriftphotismen auf Sprachphotismen zurückzuführen waren, indem die Betreffenden gleiche Farben bestimmten im Vilde voneinander verschiedenen Buchstaben zuschrieben, die aber wohl gleichklingend waren. Das Wesentliche der Schriftphotismen ist die charakteristische Farbe, mit der verbunden der Buchstabe gesehen wird. Fehlt dieselbe, so haben wir es lediglich mit visueller Veranlagung zu tun. Rp. sieht in Brailleschrift v schwarz, e blutrot, b dunkelgrün, I grün, g wie Silber. Bei den Wörtern verschwimmen die Farben in sonderbarster Weise.; Eleber die Farbenzuwendung bei den Schriftphotismen läßt sich allgemein Gültiges nicht fagen, dieselbe ift durchaus verschieden bei den einzelnen Synoptikern; sie ist nach den Gesetzen der Association in frühester Jugend bei ihnen vor sich gegangen.

Ein besonderer Teil, der V., ist den Photismen der Noten gewidmet. Ich habe früher bereits Beispiele dafür gegeben. Strenge Notenphotismen sinden sich nur bei Synoptikern mit absolutem Tongehör. Jede Note sehen sie in bestimmter Farbe. Dieser Umstand mag ihnen eine Gedächtnishilse beim Auswendigspielen sein, wie ja überhaupt als Gedächtnishilse die synoptische Veranlagung eine Stütze sein kann und so ein kleines vorteilhaftes Gegengewicht gegenüber den früher erwähnten Nachteilen bieten kann. Bei den Notenphotismen ist die Farbzuwendung ebenso wie bei den Buchstabenphotismen rein individueller Natur und auf dieselbe Weise wie diese zu erklären.

Der VI. Teil ist den Photismen der Wochentage, der VII. den der Monate gewidmet.

Versuchsperson Kn. sieht Montag gelb; Dienstag rot; Mittwoch schwarz; Donnerstag gelb; Freitag grün; Sonnabend schwarz; Sonntag weiß. Dieses sieht sie in der Schreibschrift der Sehenden farbig geschrieben. Genau so sieht sie auch die Monate. Januar verblichenes Blau; Februar dunkleres Grau; März dunkelgrün; April dunkelrot; Mai rosa; Juni weiß, das "i" aber rot; Juli genau wie Juni; August grau; September schwarz; Oktober braun; November hellgrau; Dezember schwarz. Die Zahlenphotismen der Synoptiker lernen wir im VIII. Abschnitt kennen. Kn. sieht in der Schrift der Sehenden 1, 2, 3 weiß; 4 rot; 5 gelb; 6 dunkelgrau; 7 hellgrün; 8 verblichenes blau: 9 braun; 10 weiß; 0 weiß; 11, 12, 13 weiß; 14 weiß und rot; 15 weiß und gelb; 16 weiß und grau; 100 weiß; 169 weiß, grau, braun.

Rp. sieht die Ziffern entweder in Blindenschrift oder in der Schrift der Sehenden. In der letzteren ist ihm 1 schwarz; 2 grau; 3 braum; 4 hellgelb; 5 grün; 6 weiß; 7 braungelb; 8 schwarz; 9 rot; 0 grau; in der ersteren sieht

er das Zahlzeichen immer weiß, die Zahlen in den Farben der Buchstaben des Alphabetes.

Auch die Photismen als Begleiterinnen geopraphischer Objekte sind Voß der Mitteilung wert, wie der IX. Teil seines Vuches zeigt. Wenn Versuchsperson Ek. den Punkt einer Stadt auf der tastbaren Landkarte fühlt, sieht sie gleichzeitig einen mit bestimmter Farbe versehenen Punkt in der Luft. 3. V. Riel grün, ziemlich-hell, mit gelb dazwischen. Rom rosa; Röln blaugrauschwarz; Alachen graugelb; Stettin rotbraun; Straßburg rot.

Es ist uns klar, daß alle diese Photismen, wie ich sie aus dem VI., VII., VIII. und IX. Teil der Voß'schen Schrift geboten habe, in ihrer ursprünglichen Entstehung bei den synoptischen Personen so zu erklären sind, wie es am Ende meiner Besprechung von Teil III geschehen ist. Von besonderem Interesse dürfte für uns das Thema des X. Teils sein, der von den visuellen Personenerlebnissen handelt. Aus den in den Protokollen gezeichneten Personenvorstellungen ist es jedoch schwer, die synoptischen Faktoren herauszusondern. Ich führe einige Beispiele an, wo mir dieselben leicht erkennbar zu sein scheinen. Vsg. Et. sagt: "Wenn ich höre, daß eine "Neue" kommen soll, die Vothilde heißt, dann kann ich mir darunter nichts vorstellen. Alber sofort, wenn ich ihre Stimme höre, ist der Schatten mit einer ganz bestimmten Farbe da." Bei der Vorstellung von Jungjohann sagt sie: "Schatten rotbraun, punktiert. Die Punkte so groß wie beim Zeichnen die Stimme glänzt." (S. 185.) Bei dem Bilde, das sie von Rühn hat, sagt sie: "Schwarz, aber mit grau, rot und gelb gemischt. Es ist eine ganz eigentümliche Farbe. kann es gar nicht sagen. Alles ist ein Gemisch. Ziemlich glatt, wenig Glanz." Vz. Wb. äußert sich: "Ich hörte, daß ein neues Dienstmädchen da sei. habe aber längere Zeit kein Bild von ihr gehabt. Schnarry fagte, fie fei lang, und da habe ich sie mir groß und lang vorgestellt. Das ist aber kein richtiges Bild gewesen; denn ich habe ja nichts wirklich gesehen. Das ist erst gekommen, als ich sie sprechen hörte. Alls ich ihre Stimme gehört hatte, war sie auf einmal nicht mehr so lang, sondern kleiner, als Schnarry gesagt hatte." Bei der letzteren Aussage ist von einer Synopsie nicht zu reden. Es handelt sich hier um die typische Personenvorstellung des Blinden. Wb. sagte weiter aus: "Ich glaube bestimmt, daß. die Gesichtsfarbe etwas mit der Stimme zu tun hat. Bei uns Blinden ist das ausgeprägt, die Personen nach der Stimme zu unterscheiden und zu erkennen. Wenn jemand eine helle Stimme hat, ist die Gesichtsfarbe auch hell..... Wer eine bestimmte Saartracht hat, behält sie. Wer z. B. Jöpfe hat, behält sie auch dann, wenn sie Großmutter wird."

Je nach der individuellen Veranlagung ist die Personenvorstellung des Vlinden und Erblindeten 1) mehr oder weniger anschaulich lebendig, in höherem oder geringerem Grade der Wirklichkeit entsprechend. Von unseren Versuchspersonen haben außer Rn. und La. alle eine dentliche Personenvorstellung. Wenn wir von der synoptischen Modisizierung derselben absehen, so möchte ich zu den Aussührungen von Voß über die Entstehung derselben und ihrem

^{1) &}quot;Blind" nach dem üblichen Sprachgebrauch im Sinne von Geburtsblind; "erblindet" gleich blindgeworden nach vorheriger Aufnahme klarer und deutlicher visueller Eindrücke.

Realitätscharakter folgendes bemerken. Der Erblindete hat vor dem Verlust des Alugenlichts viele Stimmen in Verbindung mit optischen Eindrücken der Träger derselben wahrgenommen, und zwar so, daß sich mit bestimmter stimmlicher Eigenart bestimmte körperliche Formen, Farben und Bewegungen assoziativ verbunden haben. Das alles hat er auch nach seiner Erblindung noch im Gedächtnis, sodaß beim Sören solcher und ähnlicher Stimmen auf Grund der affoziativen Verknüpfung die entsprechenden optischen Vorstellungen in sein Bewußtsein treten, wozu Beschreibungen und Eindriicke taktiler Art ergänzend und korrigierend hinzutreten. Soviel über die psychologische Entstehung jener Personenvorstellung; der Realitätsgrad derselben ist bedingt durch das mehr oder weniger Eppische, das den die Association herstellenden Erfahrungen akustisch-optischer Art damals eigen war. Es ist ja wohl ohne Iweifel, daß eine bestimmte charakteristische seelische Eigenart, wie sie in der Stimme zum Unsdruck kommt, auch in bestimmter körperlicher Erscheinung, in Gesichtszügen, Körperhaltung und Bewegung sichtbar wird. "Es ist der Geist, (das Innenleben) der sich den Körper baut." In den Personenvorstellungen des Blinden (im Gegensatz zum Erblindeten) kann natürlich, wie früher ausgeführt, von Farbenvorstellung nie die Rede sein. Seine Vorstellung ist lediglich durch taktile Faktoren gebildet worden, denen auf Grund hergestellter Affoziationen Faktoren akuftischer Urt, auch solche olfaktorischer Art als Helfer zur Seite treten. Wichtig ist es, noch zu betonen, daß der Wirklichkeitsgrad der Personenvorstellungen und überhaupt der Dinge in der Natur, ihr sinnlich-anschauliches Aldäquatsein, nicht von so großer Bedeutung ist, wie allgemein angenommen wird, was Voß im XI Teil feines Buches mit Recht auch betont. Worauf es für den Nichtsehenden dabei ankommt, ift, daß er damit eine gute Surrogatvorstellung hat, eine fiktive Konstruktion, die ihm praktisch für seine gute Existenzerhaltung und Förderung, für seinen nüglichen Umgang mit den Mitmenschen die entsprechenden Dienste tut.

Eine angenehme Ergänzung der Ausführungen von Voß bildet der XI. Teil, "einige Anmerkungen über das optische Vorstellungsleben Erblindeter". Die Photismaveranlagung ist an sich nichts Krankhaftes. Sie kann natürlich mit abnormer Veranlagung verbunden sein. Wenn auch die Photismen in gleicher Weise bei Sehenden und Blinden vorkommen, so muß doch gesagt werden, daß die Blindheit besonders günstige Entwicklungsbedingungen für dieselben darstellt. Die Erblindung hat eine starke Modifizierung des Seelenlebens zur Folge, jedoch ist wohl im allgemeinen nicht anzunehmen, daß der Vorstellungstyp als solcher wesentlich geändert wird. Folgende Vorstellungstypen kann man bei den Erblindeten nach Boß unterscheiden: 1. der vorstellungsfreie; 2. der nichtvisuelle; 3. der visuelle Vorstellungstyp. Wie Voß dazu kommt, einen "vorstellungsfreien" Typus aufzustellen, verstehe ich nicht. Ein solcher Mensch wäre also ohne Vorstellungen und damit auch ohne Denken; denn Denken ist immer an Vorstellungen gebunden, ja ist selber Vorstellen. Es gibt kein unanschauliches menschliches Denken; alles Denken ist Anschauen, ist Vorstellen; 1) die Art- und Gattungsbegriffe sind auschaulich. Die anschauliche Vorstellung in denselben ist immer ein, allen Individuen derselben ge-

¹⁾ Vgl. Ziehen: Grundzüge der physiologischen Psychologie.

meinsames anschauliches Merkmal, z. B. beim Sunde das Bellen, bei der Rate das Miauen, beim Menschen die Sprache usw. Selbst das höchste Denken der Wissenschaft, das denkgesetzliche Denken ist anschaulich, weil es immer das Denken bestimmter Bewegungsgesetze ist. Beim nichtvisuellen Vorstellungstypus, bei dem also Vorstellungen im Vordergrund des Bewußtseins stehen, die nicht durch das Auge, sondern durch andere Sinne aufgenommen sind, unterscheidet der Autor den akustischen Typus, bei dem durch das Gehör erworbene Vorstellungen prävalierend sind, und den taktilmotorischen Typus, bei dem durch den Tastsinn gewonnene Vorstellungen und Vewegungsvorstellungen die Serrschaft führen.

Beim visuellen Typus ist zu unterscheiden 1. der reinvisuelle Typ'mit dem visuellen Worttyp, wo Wörter vorgestellt werden und dem visuellen Sachtyp, wo die Vorstellung in der Sache besteht. 2. ist beim visuellen Typus zu nennen der synoptische Typ. In schönen Ausführungen geht Boß auf den Unterschied zwischen dem reinvisuellen und dem synoptischen Typ ein, was auch zur Vermeidung von Konfusion unbedingt notwendig war und mit aller Rlarheit und Deutlichkeit die ganze Alrbeit stark hätte durchziehen muffen. Bei den erblindeten Vertretern des visuellen Typus werden je nach der individuellen Eigenart die im Gedächtnis befindlichen optischen Vorstellungen entweder durch den Gehörssinn (visuell-akustischer Typus), oder durch den Sastsinn (visuelltaktiler Typus), oder durch den Bewegungssinn (visuell-motorischer Typus) erweckt, belebt, ergänzt und erweitert. In modifizierender Klärung der von Voß gegebenen Vorstellungssystematik haben wir also zusammenfassend bei Erblindeten zu unterscheiden 1. den nichtvisuellen Vorstellungstypus, zerfallend in den nichtvisuell-akuftischen, den nichtvisuell-taktilen und den nichtvisuellmotorischen Typus; 2. den visuellen Typus, sich gliedernd je nach dem anregenden Sinn in den visuell-akustischen, visuell-taktilen und visuell-motorischen Thpus.

Unerwähnt möchte ich nicht lassen folgende Bemerkung des Alutors: "Alle angeführten Satsachen sprechen nicht für einen Albau der visuellen Borstellungswelt, sondern machen es verständlich, daß durch die Erblindung der Reichtum und die Stetigkeit an visuellen Borstellungen gehoben wird." (S. 201.) Eine Gefahr für den Blinden liegt in dem starken Auftreten isolierter Einzelvorstellungen, welche durch die Blindheit zweisellos begünstigt wird. Die damit gegebene Neigung zu stereotypen Vorstellungsformen und einer eigentümlichen Starrheit der Vorstellungen ist für den Blinden und Erblindeten etwas sehr Beachtenswertes und muß er sich gegen die damit an ihn heranschleichenden Krankheiten mit allem Gesunden seiner Natur wehren so gut er kann. Als solches Kuriosum sei von Wb. die Aussage angeführt: "Wer eine bestimmte Haartracht hat, behält sie. Wer z. B. Zöpfe hat, behält sie auch dann, wenn sie Großmutter wird." (S. 205.)

Abschließend möchte ich dem Wunsche Alusdruck verleihen, daß der Autor uns die Frucht seiner reichen Erfahrungen auf dem Gebiete der Blindensynopsie bald in schönerer Reise zusühren möge, damit wir wahren Nußen daraus für die Blindenpädagogik gewinnen können. Der Wert einer wissenschaftlichen Leistung hängt stets von dem praktischen Nußen ab. Die Gewinnung wissenschaftlicher Resultate ist gleichbedeutend mit Lebensverbesserung. Vielleicht

wird bei dieser 2. verbesserten Auflage unseres Autors auch die Form eine lebendigere, sodaß die Lektüre genufreicher wird. Es wäre gut, wenn Boß dann in der Lage wäre, nur erblindete Versuchspersonen heranzuziehen, die ohne jeglichen Sehrest sind, damit jegliche Möglichkeit ausgeschlossen ist, daß noch Farbe und Formen mit den Alugen wahrgenommen werden. Auch wäre es wertvoll, Ausführliches von den Synopsien jener Personen zu erfahren, die Voß durch scharfe Beobachtungen derselben feststellte, ohne daß dieselben merkten, daß ein Experiment mit ihnen gemacht wurde; dadurch würde in uns der Verdacht schwinden, daß die Photismen suggestiv bei den Versuchspersonen entstanden sein könnten, sowohl durch Beeinflussung des Experimentators, seine Zurichtung des Experimentes, Sinführung der Versuchspersonen, als auch durch gegenseitige Beeinflussung derselben untereinander; und nach Einblick in derartiges Material würden wir mehr von der Naivität der Versuchspersonen beim dann vorgenommenen bewußten Experiment derselben überzeugt Die mitunter an seine Ausführungen angeschlossenen philosophischen sein. Erklärungen hätte der Autor besser unterlassen, da sie ihn auf Irrwege führten. Dieses alles anulliert jedoch in keiner Weise das Bejahende, welches ich einleitend ausgeführt habe, mit welchem nochmaligen Sinweis ich meine Besprechung schließe.

Nachrichten der Mitglieder. Berichtigung.

Zu dem in der Dezembernummer d. Bl. 1930 veröffentlichten Bericht "25 Jahre Blindenverein von Freiberg und Umgegend" werden wir gebeten, ergänzend noch nachzutragen, daß auch der Blindenverein von Chemnis und Umgegend auf dieser Jubilänmsseier durch Herrn Musiklehrer Fris Wagner vertreten war.

Die Schriftleitung.

Hessen-Nassauischer Blindenbund.

Blindenvereinigung für Wiesbaden u. Umg. Einem Bericht entnehmen wir, daß die Vereinigung am 28. 12. 30 im Speisesaal der Landesblindenschule ihre Weihnachtsseier veranstaltete. Der Leiter der Landesblindenschule, Serr Dir. Esser, kam dem Vorstand in jeder Beziehung entgegen,
wodnrch den Mitgliedern eine fast kostenlose Teilnahme an der Veranstaltung
ermöglicht wurde und stiftete der Vereinskasse den Betrag von Mt. 30.—.
Infolge der reichlich eingegangenen Spenden konnte jedem ordentlichen Mitgliede ein Weihnachtsgeschenk von Mk. 10.— überreicht werden. Die Feier
wurde durch unsstälische, gesangliche und deklamatorische Varbietungen verschönt und endete mit einem geselligen Beisammensein.

Mecklenburgischer Blindenverein. Am 19. 12. 30 starb nach längerer Krankheit unser Mitglied, Serr Wilhelm Goldschmidt, im 23. Lebensjahre. Still und bescheiden, doch allezeit hilfsbereit, ging er seinen kurzen Lebensweg. Wir werden ihm ein treues Andenken bewahren!

Rheinischer Landesblindenverband.

Allgemeiner Blindenverein Groß-Düsseldorf e. V. Am 31. 12. 30 entschlief nach langem schweren Leiden unser Mitglied Arthur Sasse im Alter von 63 Jahren. Sein Andenken halten wir stets in Ehren.

Baherischer Blindenbund e. V., Schutverband Blinder. Bei der letten Generalversammlung haben die Mitglieder des Baherischen Blindenbunds e. V. den Beschluß gefaßt, den Sitz des Vereins nach München zu verlegen. Mit der Verlegung des Sitzes in die Landeshauptstadt dürste für die baherischen Blinden eine Reihe von Vorteilen erwachsen, die sich in erster Linie hinsichtlich der Frage der Fürsorge im besonderen Maße auswirken.

Zum 1. Vorsitzenden des Vaherischen Vlindenbunds e. V. wurde der Bezirksvertreter des Reichsdeutschen Vlindenverbands, Serr Johannes Rassenetter in München, Frauenstraße 40, zum 2. Vorsitzenden Serr Rarl Vogt in Nürnberg, Vurgschmiedtstraße 37, gewählt, der bisher dem geschäftssührenden Ausschuß des Vereins angehörte. Die Leitung der Geschäfte hat Serr Sermann Ronzet in München, Rosenstraße 7, übernommen. Die Wahl der Veisitzer siel auf Frl. Maja Schultes, München, Johann von Werthstraße 5, und Frl. Therese Weiß, München, Lothringer Str. 10.

Durch die Verlegung des Sitzes ist das Vundessekretariat nach München 2 C, Rosenstraße 7, übergesiedelt.

Unzeigenteil

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RB

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7. Tel. 51709.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialwerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Serta Richter Erich Rettig grüßen als Verlobte. grupen als Verlobte. & Shin, &

Chrenerklärung.

Die gegen Serrn Scholing und Serrn Jürgens ausge-sprochene Beleidigung nehme ich mit Bedauern zurück.

> Karl Müller, Hannover-Rlefeld, Rirchröderstr. 83.

Empfehle meine Stuhlständer D. R. G. M. zum Flechten im Sitzen zu Mt. 12.50 per Satz. Sie sind anerkannt praktisch, leicht zerlegbar, doch unverwüstlich und keine Rohrschlaufe bleibt hängen.

I. Möller, Frankfurt/M., Engelsplat 13.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B. Herwigsmühlenweg 13.

Kulls Blindendruckerei

Berlin SO 36. Adalbertstraße 20

empfiehlt

"Das Blindendaheim"

Literarische Monatsschrift für Blinde

Diverse Bücher für den Blindenunterricht Musikalien — Schöne Literatur — Landkarten

Blindenschreibtafeln

(Punkt-, Flachschrift und Schrift der Sehenden)

Taylor Rechentafel — Zeichenapparat Seboldsche Geometriescheibe

Brett- und Gesellschafts-Spiele verschiedenster Art Spezial-Rataloge stehen auf Wunsch zur Verfügung

Deutsche Wochenschrift für Blinde,

Uusschnitte aus Politik, Wirtschaft und Rultur.)

12. Jahrgang. Vierteljährl. Mt. 4.50.

Punktbruckverlag Rarl Ment,

Caffel=Bettenhausen,

Herwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheint ls Beilage zur literarischen eitschrift "I. W. Rlein" eine ammlung volkstümlich gealtener medizinischer Aluffäße, ie sich vorwiegend mit der ngiene der Frau und des indes befassen und Feder der' hervor= rgendsten Wiener Professoren ammen. Eine Probenummer eser Aufsätze wird gegen insendung von 30 Pfg. in riefmarken geliefert. Zubriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut n Wien II. Wittelsbachstr. 5.

Die Musikrundschau", Beigspreis pro Jahr Mk. 6.—. Das Blindenhandwerk", Bezugspreis bei 2-monatlichem rscheinen pro Jahr. Mk. —, "Der blinde Klavierimmer", Bezugspreis bei monatlichem Erscheinen pro ahr Mk. 2.--, "Die Gegen= art", Zeitschrift für Wissen nd Unterhaltung, Preis pro ahr Mt. 6.—. Bestellungen uf diese Zeitschriften sind zu chten an die Verbandsbeschäftsstelle, Verlin SW 61, Belle-Ulliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.

Blindenstudienanstalt Marburg - Lahn

Wörthstraße 11

Rataloge und Bücherlisten kostenlos. "Beiträge zum Blindenbildungswesen" RM. 6.—, jede Beilage RM. 3.—; "Umschau in Wissenschaft, Runst, Literatur, Wirtschaft und Politik" RM. 6.—; Vom Schach RM. 2.— jährlich. Vermittlung von Normal- und Kleinschreibmaschinen zu wesentlich ermäßigten Preisen. Pichtmaschinen, Schreibtafeln für Blinden- und Sehschrift, Stifte, Sprechtafeln für Taubstummblinde, Uhren für Damen und Herren zu Originalpreisen. Schreibpapiere in jedem Format geschnitten und gefalzt, Brief-umschläge mit Aufdruck. Blindentechnische Silfsmittel für den mathematisch-physikalisch-naturwissenschaftlichen Unterricht, Zeichengeräte, Simmelskörper u.a.m. Mikrometer. Wissenschaftlicher Verlag. Drucke, Uebertragungen, Einbände, Rartons. Uustunft. Veratungen in allen Fragen des Vlindenwesens. Söhere Vlindenschule; Anmeldung zum Ostertermin; Prospekte und Verlagsverzeichnisse kostenlos.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruce, Natibor, D.-S.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck:

Neichsbeutscher Vlindenverband E. V.

Verlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

I. Der Vlinde im Altertum. II. Die Vlindenstürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse der Vlinden. IV. Der Vlinde im Necht. V. Die Vlendung als Strafe. VI. Die älteste Vlindenstieratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Vlindenstieratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Vlindenstieratur. VII. Die Algemeinen Plindenbildung. IX. Die Alfänge des Vlindenunterrichts im 17. und 18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten Vlindenanstalt der Welf. XI. Der Veginn der allgemeinen Vlindenbildung. XII. Ilrsachen für den späten Veginn der allgemeinen Vlindenbildung.

Die Kandarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Verlin SW 61, Velle-Alliance-Str. 33, ist in der Lage, Ihnen auch in der Nachsaison reichliche Auswahl in

handgearbeiteten warmen Bekleidungs= gegenständen aller Art und Luxusartikeln

in

Strick-, Häkel-, Oki-, Perl-, Peddigrohr-, Bast- und Webarbeit

preiswert anzubieten. Unser neuaufgefülltes Lager wird Sie in jeder Weise zufriedenstellen. Wir bitten Sie, sich bei Bedarf derartiger Gegenstände der blinden Handarbeiterinnen zu erinnern, die durch die Handarbeitszentrale verkausen und verdienen wollen.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V. Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine Erscheint am Anfang eines jeden Monats. Zu bestellen bei jedem Postamt.

Preis der Einzelnummer 50 Pfg: Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Unzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und .Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance=Str. 33

auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck. auch

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. Berlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33

Fernsprecher: F 5 Bergmann 2388

t = Adresse: Berlin NW 7, . Konto-Rummer 17118 Postscheck = Adresse:

Bankverbindung: Dresdner Bank, Verlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

März 1931

Mr. 3

	Inhalt:	Seite
	Wechsel in der Leitung der Blindenwohlfahrtskammer	. 66
	Wechsel in der Leitung der Kreditgemeinschaft gemeinnütziger Selbst hilfeorganisationen Deutschlands, G. m. b. S., Verlin	. 66
3.	Von der Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kredit- gemeinschaft e. B., Berlin	. 67
4.	gemeinschaft e. V., Berlin	. 67
	handwerks e. V., Verlin	. 67
	Bericht des Obmanns der Sondergruppe für Taubblinde im RVV Von der Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutsch	
	lands e. V	. 70
	lauteren Wettbewerb. Von R. Kraemer	. 71
9.	Ein Wort zu dem Thema: "Blinde Versicherungsagenten". Voi Dr. Ludw. Cohn, Breslau	. 82
	Das Schwerbeschädigten-Gesetz und die Vlinden	. 85
12.	Buchbesprechung: "Sozialversicherung und öffentliche Fürsorge als	8
13.	Grundlagen der Alters- und Invalidenversorgung"	. 89
14. 15.	Das Blindenerholungsheim in Grimma i. Sa. "Isabella Reilberg-Seim" Das alte Verkehrsschutzeichen in neuer Form	" 90 . 91
16.	Export von Führhunden	. 92
18.	Nachrichten der Mitglieder:	
	Landesverband für die Provinz Sachsen: Blindenvereinigung für Staßfurt u. Umg. e. V.	. 93
	Verein der Blinden Bremens	. 94

Wechsel in der Leitung der Blindenwohlfahrtskammer.

Die Blindenwohlfahrtskammer wurde im Jahre 1920 als Spisenvertretung der Blinden, der Blindenlehrer und der Blindenfürsorge gegründet. In tatkräftiger Weise hat damals Studiendirektor E. Niepel, der Leiter der Städt. Bl. Al. Berlin, die Vorarbeiten übernommen und eine Verständigung der interessiserten Rreise herbeigeführt. Ursprünglich war geplant, die VR. dem Schuße des zuständigen Reichsministeriums zu unterstellen; doch konnte diese Absicht nicht verwirklicht werden. Durch engste Fühlungnahme mit allen für die Förderung der Blindenwohlfahrt in Frage kommenden öffentlichen und privaten Stellen hat Studiendirektor Niepel in den verslossenen 10 Jahren wertvolle Arbeit geleistet und in vieler Beziehung mitgeholfen, die in Angriff genommenen Aufgaben erfolgreich durchzusühren. Als treue Selfer standen ihm Oberregierungsrat Dr. Bernstein vom Reichsarbeitsministerium und unser verstorbener Verbands-Vorsigender Prediger Reiner zur Seite. Synditus Dr. Strehl, Marburg, war als Sachbearbeiter der VWR. für die Angelegenheiten der Reichspost und der Reichsbahn gleichfalls eine wertvolle Stüße.

Studiendirektor Niepel teilte am 16.1. 31 dem Unterzeichneten, als stellv. Vors. der VWR., mit, daß sein Gesundheitszustand ihn zur Abgabe des Vorsiges und der Mitgliedschaft nötige. Der Unterzeichnete dankte dem aus seinem Ehrenamt Scheidenden für die geleistete Arbeit. Die Leitung der VWK. liegt bis zur endgültigen

Regelung in der Hand des Unterzeichneten.

Dr. L. Gäbler-Anibbe, Vorsigender.

Wechsel in der Leitung

der Kreditgemeinschaft gemeinnütziger Selbsthilfeorganisationen Deutschlands G. m. b. H., Verlin.

In voriger Nummer d. Bl. teilten wir mit, daß Kerr Direktor Becker die Leitung der Kreditgemeinschafl gemeinnütziger Selbsthilfesorganisationen wegen Umtswechsels am 1. Februar d. I. niedersgelegt hat.

Wir können nun berichten, daß als Nachfolger in der Geschäftsführung der Kreditgemeinschaft Herr Dr. jur. Georg Grabkowski, Berlin, bisher bei der Darmstädter und Nationalbank, bestellt

worden ist.

Wir begrüßen Serrn Dr. Grabkowski auch an dieser Stelle in seinem neuen Umt aufs herzlichste und wünschen ihm für seine Urbeit den besten Erfolg.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe, Vorsigender.

Von der Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V., Verlin.

Mit dem 1. März 1931 ist als Nachfolger des Herrn Direktor Vecker in der Geschäftsführung der Kreditgemeinschaft gemeinnütiger Selbsthilfeorganisationen Deutschlands, Berlin, Herr Dr. jur. Grabkowski bestellt worden. Damit übernimmt Herr Dr. Grabkowski auf Grund des § 6 der Satung der NV3. auch den Vorsit in diesem Verein dis zum Ablauf der Amtsperiode des disherigen Vorsstands, die mit der diesjährigen Hauptversammlung schließt. Zu dieser Hauptversammlung wird Herr Dr. Grabkowski auf Freitag, den 20. März 1931, 11 Uhr vormittags, nach den Räumen der Kreditgemeinschaft, Mondijouplatz, einladen. In dieser Hauptversammlung sindet die Neuwahl des Alrbeitsausschusses und damit des Vorstands statt.

Dr. Claessens.

Von der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V. Verlin.

Jur Mitgliederversammlung hat Herr von Gersdorff als stellvertretender Vorsißender auf Montag, den 23. März 1931, 11 Uhr
vormittags nach den Räumen der Kreditgemeinschaft, Mondijouplaß 3, alle Mitglieder der Arbeitsgemeinschaft eingeladen. Diese
Mitgliederversammlung wird zunächst 2 neue Vorstandsmitglieder
an Stelle der ausgeschiedenen Herren Direktor Vecker und Studiendirektor Niepel zu wählen haben. Sie wird sich eingehend mit der
Frage beschäftigen, auf welche Weise die Arbeitsgemeinschaft über
ihre jezige Vedeutung hinaus den blinden Handwerkern zu helfen
vermag.

Dr. Claeffens.

Noch ein anderes Jubiläum.

Im Januar konnte das deutsche Blindenwesen ein bemerkense wertes Jubiläum begehen: Waren es doch 50 Jahre, daß der "Blindenfreund, Zeitschrift zur Verbesserung des Loses der Blinden,..." ins Leben trat. Aus diesem Anlaß erschien die Dezember-Nummer 1930 der Zeitschrift als Gedenknummer.

In einem längeren Aufsatz entwirft Oberlehrer Werner Schmidtscheglitz ein anschauliches Vild vom Inhalt des "Blindenfreund" von 1881 bis 1930. Leider verbietet der Raum ein näheres Einsgehen auf die interessante und lehrreiche Darstellung. A. Melhubers Wien (offenbar Alexander Mell) liefert eine auf fleißiges Quellensstudium gestützte Arbeit über "Die Zeitschriftenliteratur des Blindenswesens vor 1881", die Vorläufer des "Blindenfreund". Es waren

dies: 1. Die als Beilage zur "Allgemeinen Schulzeitung" in Darmstadt erschienenen "Blätter für Taubstummen- und Blindenwesen" (1838 bis 1855) und die von dem Direktor der Taubstummenanstalt in Friedberg, Dr. Matthieas, herausgegebene Zeitschrift "Organ

der Taubstummen= und Blindenanstalten in Deutschland und den deutschsprechenden Nachbarländern" (1855 bis 1880).
In seiner Gesamtheit enthält der "Blindenfreund" in seinen 50 Jahrgängen eine reiche Fülle von Material zur Geschichte des Blindenbildungswesens. Der Inhalt wurde in der Hauptsache von Blindenanstaltsleitern und elehrern bestritten, je und dann kamen auch Schicksalsgenossen wie der verstorbene Paul Schneider, unser Falius u. a. zu Wort. Mitunter gab es auch scharfe Ausein-andersetzungen zwischen hüben und drüben und es muß gesagt werden, daß man den Selbständigkeitsbestrebungen der erwachsenen Blinden nicht immer mit der Objektivität begegnete, wie es im Interesse der Blindensache zu wünschen gewesen wäre.

Aber das ist zum Glück anders geworden. Man ist sich näher gekommen und das ist gut so; denn der Aufgaben, die ihrer Er-füllung harren, sind so viele und schwere, daß ein getrenntes oder gar ein gegeneinander Arbeiten heute einfach nicht mehr tragbar märe.

Betrachtet man den Inhalt des "Blindenfreund" seiner achtziger und neunziger Jahrgänge und vergleicht ihn mit dem etwa des letzten Jahrgangs, so erkennt man den gewaltigen Fortschritt in der Entwicklung des Blindenwesens seit dem verflossenen halben Jahr-hundert. Die verschiedenen Fragen und Probleme, die heute die Blinden aller Länder beschäftigen — darunter nicht zuletzt die Frage der Selbsthilfeorganisation — haben auch im "Blindenfreund" ihren literarischen Ausdruck gefunden.

Wie der "Blindenfreund" im Inhalt seiner 50 Jahrgänge -wie Werner Schmidt mit Recht sagt — ein Stück Geschichte deutschen Vlindenwesens verkörpert, so wünschen wir dem Blatt mit seinem Eintritt in das dritte Vierteljahrhundert eine Weiterent= wicklung im Sinne gefunden Fortschritts zum Wohle unseres Blindenwesens.

Paul Richtsteig.

Bericht des Ibmanns der Sondergruppe für Taubblinde im RVI.

Lleber den bisherigen Verlauf der neugegründeten Sondergruppe der Taubblinden im RVV. möchte ich folgenden Vericht geben, verknüpft mit Amregungen und Vorschlägen, über welche Beschluß zu fassen unsere nächste Aufgabe sein muß.

Vorerst gilt es eine wichtige Frage zu entscheiden, nämlich: Wer ist taubblind? Wo sind hier die Grenzen zu ziehen? Die

Mitgliedschaft eines Blindenvereins kann als Ausweis der Blindheit gelten. Alls taub muß m. E. angesehen werden, wer das gesprochene Wort nicht ohne weiteres vernehmen kann, sondern sich dasselbe laut ins Ohr rufen lassen oder einen Gehörapparat zu Silfe nehmen muß.

Bis Ende Januar gingen 60 Alnmeldungen zur Gruppe ein. Ein Teil der Taubblinden meldete sich nicht selbst, ihre Adressen wurden mir durch andere Personen bekannt gegeben. Aus weiten Teilen des Reiches (Schlessen, Bayern, Thüringen, Prov. Sachsen, Westfalen, Norddeutschland) stehen die Antworten noch aus. Etwa die Sälfte der Gemeldeten ist in Seimen untergebracht, von den übrigen sind nur zwei oder drei in der Lage, ihren Lebensunterhalt einigermaßen selbst zu verdienen einigermaßen selbst zu verdienen.

Bei weitem nicht alle der Gemeldeten beherrschen die Blindenschrift, ein Teil davon wieder nur die Vollschrift. Vielsach haben Taubblinde mit zunehmenden Jahren das Gefühl zum Lesen versloren. Der Plan einer eigenen Zeitschrift für Taubblinde scheidet vorläusig aus. Ein solches Fachblatt würde die Lage der Taubblinden noch mehr isolieren, hingegen muß es unser Vestreben sein, die Taubblinden den nur Plinden näher zu bringen. Auch würde der spezielle Stoff, also solche Artisel, welche von oder über taubblind geschrieben werden, bald erschöpft sein. Eher liegt der Gedanke nahe, die Mitglieder über die Angelegenheiten der Gruppe durch Rundschreiben in Renntnis zu seßen. Der Austausch von Erstahrungen erfolgt am besten durch Vrieswechsel unter den Schiesfalssfahrungen erfolgt am besten durch Briefwechsel unter den Schicksals= genossen.

Schon gelegentlich der Alnmeldung werden Wünsche aller Art geäußert. Besonders sehlt es den Taubblinden an Silfsmitteln. Ieder von ihnen müßte eine Punkt- und Flachschriftmaschine erhalten. Dies ist auch sehr leicht zu verstehen, denn der Taubblinde ist in hohem Maße auf den Schriftverkehr angewiesen. Weiter wünscht man, in Begleitung vertrauter Personen auf Erholung gehen zu können. Wenn der Taubblinde ein Erholungsheim allein besucht, wird es ihm infolge der Verständigungsschwierigkeiten schwer, oft unmöglich, etwas Anschluß und Zerstreuung zu finden. Allso bedeutet ein Erholungsaufenthalt ohne Begleitung für ihn eher eine Anstregung

eine Unstrengung.

Auch Führhunde werden gewünscht. Llebersichtlicheres kann noch nicht gesagt werden. Um aber hinsichtlich der Personalien, der Verständigung, etwaiger Erwerbsbetätigung und Fürsorge zu genaueren Feststellungen zu kommen, wird es sehr angebracht sein, einen Fragebogen an die Gruppenteilnehmer zu versenden.

Die wirtschaftliche und seelische Not der Taubblinden ist geradezu trostloß! In vielen der eingegangenen Schreiben wird zum Lluß-druck gebracht, daß sich daß zu erduldende Schicksal auf tragischste Weise auswirkt. Wenn es auch manchem gelingt, sein Geschick zu meistern, so ist und bleibt es doch eine traurige Tatsache.

Taubblind zu sein ist etwas Furchtbares! In manchen Briefen lese ich:

".....Alls ich blind wurde, söhnte ich mich sehr bald mit meinem Schicksal aus. Als ich dann aber mein Gehör verlor, kam der seelische Zusammenbruch. Die Fürsorge ist in keiner Weise auß=
reichend, ich sinde keine Erwerbsmögkichkeit. Niemand, nicht einmal
die nur blinden Schicksalsgenossen wollen von mir etwas wissen.
Selten sindet sich jemand, der mir (in gesellschaftlicher Beziehung)
ein halbes Stündchen widmet. Ich bin wie lebendig tot!..."
Die wenigen Taubblinden, welche in der glücklichen Lage sind,
freiwillige oder auch bezahlte Silfspersonen um sich zu haben, führen

immerhin noch ein verhältnismäßig angenehmes Leben. Je ärmer aber einer ist, um so trostloser wird sein Geschick! Selbst bei stärkster Ausnußung der bestehenden Fürsorgegesetze,

auch mit etwaigen Reichszuschüssen und Fürsorgezusasbestimmungen, auch mit etwaigen Reichszuschüssen und Fürsorgezusaßbestimmungen, ist noch nicht genügend geholfen. Sier muß entschieden eine sehr energische, individuelle Fürsorge der Organisation einseßen! Dies wird m. E. am besten durch engste Zusammenarbeit mit den Ortsvereinen zu erreichen sein. Es muß den Vereinsvorständen zur Pslicht gemacht werden, sich der in ihrem Wirkungskreise wohnenden Taubblinden in besonderem Maße und zwar durch persönliche Fühlungnahme anzunehmen! Wenn die Gruppe ihren Zweck erstüllen soll, so braucht sie Geld, viel Geld! Wir Taubblinden sind durch unser donneltes Gehrechen zu stark behindert um auf dem durch unser doppeltes Gebrechen zu stark behindert, um auf dem Gebiete der Mittelbeschaffung sowie in Schritten gegen Vehörden selbständig vorgehen zu können. Die Vertretung nach außen wird der RVV. übernehmen müssen. Wie aber wird der RVV. die Verbepropaganda bewerkstelligen, ohne dadurch die in die Kassen der nur Blinden fließenden Mittel zu schmälern?

Ich schließe meinen Vericht mit der Vitte, daß der Vorstand des RVV. über obenangeführte Punkte, besonders aber über die finanzielle Gestaltung unserer Gruppe beraten und dann seinen Stand= punkt klarstellen möchte!

Sans Riedrich, Radeberg i. Sa.

Von der Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands e. V.

Die Not der blinden Frau, besonders der blinden Sandarbeiterin, bildete auf dem Verbandstag in Nürnberg 1930 Gegen-stand langer Erörterungen. Alle Bezirksvertreter und Vereinsleiter erklärten sich dort bereit, mitarbeiten zu wollen an der schwierigen Aufgabe, den weiblichen Blinden erhöhte Verdienstmöglichkeiten zu schaffen. Da vielen auf dem Lande lebenden blinden Frauen nur durch Anfertigen von Handarbeiten Gelegenheit gegeben ist, etwas zu verdienen, war man allgemein der Auffassung, daß durch intensive Förderung der Vestrebungen der Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands e. V. zunächst einmal den handarbeitenden Frauen geholfen werden könnte. Jeder Vezirk und jeder Verein sollte durch Llebernahme von Rommissionswaren Gelegenheit geben, den Absatz der Arbeiten dezentralisieren und somit

steigern zu können.

Mit Bedauern müssen wir nach einem halben Jahr feststellen, daß es zumeist leider bei den guten Vorsätzen geblieben ist. Nur einige Vereinsleiter haben sich während des Winters ihrer gegebenen Versprechungen erinnert und haben Waren von uns angefordert, so z. Serr Vierdel für Vresden, Serr Lottmann für Oststriesland. Ganz bedeutenden Warenumsatz verdanken wir aber Serrn Rluge, Vezirksleiter in Vrandenburg-Grenzmark. Serr Rluge forderte während der Saison vor Weihnachten für zwei Werbeausstellungen, die je eine in Guben und in Sommerfeld veranstaltet wurden, Rommissionswaren an. Eine dritte Llusstellung wurde jest im Februar in Frankfurt abgehalten, bei der, obwohl wir uns jest in der stillen Nachsaison besinden, erfreulicherweise gute Verkausseresultate erzielt wurden. Nicht unerwähnt möchten wir auch hier lassen, daß Frau Raiser in Chemnis ein ständiges Rommissionslager sür die S3. unterhält und uns dadurch ganz bedeutende Verkaussemöglichkeiten bietet.

Allen Selfern, die sich auch in dieser schweren Zeit für unsere handarbeitenden Frauen einsetzen, und auch denen, die mit Einzelsbestellungen an uns herantraten, sei hier herzlich gedankt für die gesleistete Mitarbeit. Soffen wir, daß sich in Zukunft die Zahl derer erhöhen wird, die gewillt sind, den Schwächsten den Lebenskampf

zu erleichtern.

Emma Jaensch.

Der Rechtsschutz des Blindengewerbes gegen unerwünschten und unlauteren Wettbewerb.

Von R. Kraemer.

Das Blindengewerbe klagt über Beeinträchtigung seines Absates durch die Werbetätigkeit anderer Unternehmer, die es für unzulässig hält und gegen die gesetzlicher Schutz gefordert wird. Das Schutz-bedürfnis erstreckt sich sowohl auf die von Blinden hergestellte Ware, die Blindenware, als auch auf das von Blinden oder für Blinde betriebene geschäftliche Unternehmen. Somit stehen wir zunächst vor der Frage: Inwiesern und inwieweit sind Blindenware und Blinden-betriebe als solche schutzberechtigt und schutzwürdig?

Wenn der Verkäufer eines bestimmten Gegenstandes diesen als Ilindenware bezeichnet und auf den Markt bringt, so will er ihm damit für das Vewußtsein des Käufers einen besonderen Wert, einen erhöhten Unreiz verleihen. Dieselbe Absicht liegt vor, wenn

sich ein Geschäftsbetrieb den Namen "Blindenwerkstätte", "Blindenbeschäftigungsanstalt", "Blindengenossenschaft" oder eine ähnliche Bezeichnung beilegt. Die einer solchen Benennung zu Grunde liegende Erwägung ist richtig. Denn wer eine "Blindenware" im Bewußtsein ihrer Serkunft kauft, der will sehr häusig damit nicht bloß seinen Bedarf decken, sondern nebenher eine Art Wohltätigkeit ausüben, vielleicht auch seiner Anerkennung Ausdruck geben für den Mehrauswand an Mühe und Geschicklichkeit, zu dem der Sersteller infolge des Gebrechens genötigt war. Das Sineinspielen solcher Beweggründe hat zur Folge, daß bei gleicher Güte und gleichem Preis die Arbeitserzeugnisse Blinder vielsach densenigen der Sehenden vorgezogen und daß von einem großen Teil der Käuser sogar etwas erhöhte Preise für sie bewilligt werden. Allerdings kann es auch vorkommen, daß jemand durch den Sinweis auf die Blindheit abgeschreckt wird, weil er annimmt, daß Blinde nichts Ordentliches zuwege bringen. Solche Auffassungen werden indessen nur da anzutressen sein, wo schlechte Erfahrungen gemacht worden sind.
Die Servorhebung der Blindheit im geschäftlichen Verkehr stellt

Die Servorhebung der Blindheit im geschäftlichen Verkehr stellt mithin eine wirksame Maßnahme zur Vermehrung des Warenabsaßes und zur Erzielung eines besseren Preises dar. Deshalb haben die zu solcher Venennung befugten Geschäftsleute ein tatsächlich bezgründetes und rechtlich geschüßtes Interesse daran, daß ihnen dieses Vorrecht nicht durch unbefugten Gebrauch seitens der Mitbewerber geschmälert werde.

Nun richten sich aber die Beschwerden der blinden Gewerbetreibenden nicht nur gegen diesen Mißbrauch in der Waren- und
Geschäftsbezeichnung, sondern auch gegen das Uebergreisen auswärtiger Blindenbetriebe in das eigene Absatzebiet. Es handelt sich also hier um zwei ganz verschiedene Tatbestände: um einen unerwünschten und um einen unlauteren Wettbewerb.

a) Unerwünschter Wettbewerb.

Wenn beispielsweise der Darmstädter Blindenbeschäftigungsverein seine Waren in Württemberg und die Frankfurter Blindenanstalt ihre Waren in Sessen abzusehen versuchen, so wird das zwar
von den württembergischen wie von den hessischen blinden Geschäftsleuten als unstatthaft beanstandet werden; eine solche Maßnahme
würde aber, wenn man die genannten Betriebe als rein gewerbliche
Unternehmungen ansieht, durchaus keine Gesehwidrigkeit in sich tragen,
auch keinen Verstoß gegen die guten Sitten, geschweige denn einen
unlauteren Wettbewerb. Denn auf Grund der in Deutschland
bestehenden Gewerbefreiheit kann zunächst jeder seine Erzeugnisse
verkaufen, wo es ihm beliebt, sosern nicht besondere gesesliche Einschränkungen entgegenstehen.

Eine solche Beschränkung besteht für den Warenvertrieb "zu Wohlfahrtszwecken" nach der "Bekanntmachung über Wohlfahrtszpflege während des Krieges" vom 15. 2. 1917. Es handelt sich

hier um eine Verordnung des ehemaligen Bundesrats, die inzwischen nicht aufgehoben, also heute noch in Geltung ist, obwohl sie vielfach — auch bei den Behörden — in Vergessenheit geraten zu sein scheint. Wer "einen öffentlichen Vertrieb von Gegenständen" zu "mildtätigen Zwecken" in einem bestimmten deutschen Lande ver= anstalten will, bedarf hierzu nach § 1 der genannten Bundesratsverordnung einer besonderen Erlaubnis der zuständigen Landesbehörde in gleicher Weise wie zu einer öffentlichen Sammlung. Die Erlaubnis wird für eine bestimmte Dauer in stets widerruflicher Weise erteilt. Sie kann von der Hinterlegung einer Sicherheit abhängig gemacht werden. Der zu Wohlfahrtszwecken bestimmte Verkauf darf öffentlich erst angekündigt werden, nachdem er von der Behörde erlaubt ist. Die Zulassung gilt immer nur für das Gebiet des Landes, für das sie gewährt ist. Sie wird von der Behörde nur genehmigt, "wenn die Unkosten einen angemessenen Betrag nicht überschreiten und wenn ferner erstens bei Veranstaltungen auf eigene Rechnung des Veranstalters der Reingewinn dem Wohlfahrtszweck unverkürzt zugeführt wird, zweitens bei Veranstaltungen, deren Unternehmer dem Wohlfahrtszweck einen Anteil am Geschäftsergebnisse zuzuführen hat, dieser Anteil so bestimmt ist, daß der Gewinn des Unternehmers in bescheidenen Grenzen bleibt". (§ 3 der Verordnung.)

Darüber hinaus hat die zuständige Behörde ein Aufsichtsrecht gegenüber allen geschäftlichen Unternehmungen, die einem Wohl-fahrtszweck dienen und zwar auch in den Fällen, wo eine obrigkeitliche Erlaubnis nicht nachgesucht zu werden braucht. Insbesondere kann die Behörde "diesenigen Anordnungen treffen, welche erforderlich sind, um die Geschäftsführung mit den Gesetzen in Einklang zu erhalten oder um Schädigungen des Gemeinwohls, insbesondere eine Zersplitterung der Kräfte und Mittel zu verhüten" (§ 4 Abs. 1 der Verordnung). Lassen sich vorhandene erhebliche Mißstände nicht auf andere Weise beseitigen, so besteht die Möglichkeit, den beanstandeten Geschäftsbetrieb unter öffentliche Verwaltung zu stellen (§ 5 a. a. D.) und hernach gegebenenfalls aufzulösen (§ 6 Albsat 2 a. a. D.). Alle diese Vorschriften gelten jedoch nicht für diesenigen Träger von Wohlfahrtseinrichtungen, die schon vor dem Rriege also vor dem 1. August 1914 — bestanden und eine entsprechende Tätigkeit ausgeübt haben (§ 10 a. a. D.). Wer einen Wohltätig-keitsvertrieb oder eine öffentliche Sammlung ohne die vorgeschriebene Erlaubnis veranstaltet oder wer als Angestellter oder Beauftragter dabei mitwirkt oder die erteilte Erlaubnis überschreitet, macht sich nach § 11 der Verordnung strafbar.

Wie man sieht, bietet die Bekanntmachung über Wohlfahrtspflege während des Krieges eine genügende Sandhabe, um einen unerwünschten mildtätigen Warenvertrieb von dem Gebiet eines bestimmten Landes fernzuhalten. Die an der Fernhaltung interessierten Kreise brauchen nur die für die Erlaubniserteilung zuständige Behörde dazu zu bewegen, daß sie das von den auswärtigen Wohlfahrtsunternehmen eingereichte Zulassungsgesuch ablehnt oder die bereits ausgesprochene Genehmigung widerruft.

Damit kommen wir zu der entscheidenden Frage: Stellt der Verkauf von Gegenständen, die als Vlindenwaren gekennzeichnet sind oder als solche angeboten werden, und stellt der Warenabsatz eines Unternehmens, das sich irgendwie als "Vlindenbetrieb" bezeichnet, einen erlaubnispflichtigen "Vertrieb zu mildtätigen Zwecken" im Sinne der Vundesratsverordnung vom 15. 2. 1917 dar?

Eine klare und sichere Antwort kann man darauf leider nicht geben. Allgemein läßt sich nur so viel sagen: Von einem "öffentlichen Vertrieb von Gegenständen zu mildtätigen Zwecken", also von einem Wohlfahrtsvertrieb, kann nur in den Fällen die Rede sein, wo der Gewinn einer Mehrheit von hilfsbedürftigen oder minderbemittelten Blinden zufließt oder zugute kommt. Dieses Zugutekommen könnte etwa darin bestehen, daß den blinden Sandwerkern, welche die Ware herstellen, ein höherer Lohn gezahlt wird, als den für ihre Leistungen geltenden Tarifen entspricht, oder daß ihnen der Unternehmer Arbeitsprämien oder eine Verpflegung unter dem Selbstkostenpreis gewährt. Diese Merkmale treffen bei den Blindenanstalten, den Blindengenossenschaften und den von Blindenvereinigungen getragenen Werkstätten und Verkaufsstellen sicherlich zu. Alber das allein genügt noch nicht. Der Begriff des Wohlfahrtsvertriebs verlangt noch auf Seiten des Käufers die Absicht, zum mindesten das Bewußtsein, durch den Ankauf Wohltätigkeit auß= zuüben, nicht nur den Bedarf zu decken. Daraus folgt, daß beim Wohltätigkeitsverkauf auch Wohltätigkeitspreise gefordert und bewilligt werden müffen. Auf Grund beiderseitiger Lebereinstimmung muß also der Preis höher sein, als er für Waren von gleicher Art und Güte an dem betreffenden Ort bezahlt zu werden pflegt. Zur Erfüllung dieser Bedingung reicht schon ein geringer Aufschlag von wenigen Prozenten aus. Nur wenn alle diese Voraussetzungen erfüllt sind und wenn es sich um einen nach dem 1. August 1914 entstandenen Geschäftsbetrieb handelt, liegt ein erlaubnispflichtiger Wohlfahrtsvertrieb vor, der durch Verfügung der zuständigen Behörde für das betreffende Land verhindert werden kann.

Da es nun nach dem Gesagten nur unter ganz bestimmten Vedingungen möglich sein wird, den an sich rechtmäßigen, aber unerwünschten Wettbewerb auswärtiger Vlindenbetriebe mit obrigteitlicher Silfe fern zu halten, möchte ich den beteiligten Kreisen anheim geben, ob sie nicht zunächst einmal versuchen wollen, dieses Jiel auf vertraglichem Wege zu erreichen. Ich denke mir das so: Wo sich der Wettbewerb eines auswärtigen Vlindenbetriebs unliebsam bemerkbar macht, da sucht die Vertretung des ortsansässigen Vlindengewerbes eine Vereinbarung über die Abgrenzung der beiderseitigen Absachete mit dem Eindringling zustande zu bringen. Die Einhaltung eines solchen Abkommens wäre dadurch zu sichern,

daß für etwaige Zuwiderhandlungen empfindliche Vertragsstrafen ausbedungen werden.

Sollte sich dieses Versahren als undurchführbar oder ungenügend erweisen, so würde ich vorschlagen, daß die an der Regelung dieser Angelegenheit interessierten deutschen Vlindenbetriebe eine ebenfalls durch Vertragsstrafen zu sichernde Absatzereinbarung (Absatzenvention) miteinander abschließen, in der die Absatzebiete gegenseitig abgegrenzt oder anderweitige Vestimmungen über den gegenseitigen Wettbewerb getroffen werden. Dabei wäre allerdings vorauszusehen, daß sich manche Unternehmungen zunächst nicht anschließen würden, um sich in ihrer Werbetätigkeit keine Veschränkungen auferlegen zu müssen. Aluf solche, zu keiner Rücksicht geneigten Vetriebe könnte dann aber von der Gegenseite, wenn diese genügend erstarkt wäre, durch entsprechende Gegenmaßnahmen ein so scharfer Druck ausgeübt werden, daß sie zum Nachgeben gezwungen würden. Die Durchführung dieses Planes wäre eine dankbare Aufgabe für die Alrbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Vlindenshandwerks.

b) Unlauterer Wettbewerb.

1. Warenschutz.

In dem wirtschaftlichen Ringen unter den Angehörigen des gleichen Gewerbezweigs sind der Rampfesweise gewisse Schranken gezogen sowohl durch die Vorschriften des Bürgerl. Gesethuchs als insbesondere durch das "Geseth gegen den unlauteren Wettbewerb" (GUW). Die Grenze für die Zulässigkeit der zu beurteilenden Werbetätigkeit bilden nach beiden Gesethen "die guten Sitten" (§ 826 VG, § 1 GUW). Wer sie bei Ausübung des Wettbewerbs überschreitet, kann auf Schadensersat und auf Unterlassung verklagt werden.

Wenn nun ein Gewerbetreibender Gegenstände, die nicht von Blinden angefertigt sind, zwecks Erzielung eines leichteren Absahes als Vlindenware bezeichnet und so in den Sandel bringt, dann stellt das ganz zweifellos einen Verstoß gegen die guten Sitten dar. Denn einerseits wird dadurch den Käufern eine falsche Tatsache vorgespiegelt, die, wie oben dargetan, für ihren Willen zum Geschäftsabschluß mitbestimmend oder entscheidend sein kann. Anderersfeits erleiden die blinden Geschäftsleute des betreffenden Gewerbezweiges insofern einen ungerechtfertigten Nachteil, als ihre Verzweiges infofern einen durch die Folgen des unlauteren Geschäftsgebahrens beeinträchtigt werden.

Zur Erhebung der auf Schadensersatz gerichteten Rlage sind nur die tatsächlich geschädigten Gewerbetreibenden berechtigt, also in unserem Falle nur diejenigen, deren Rundenkreis oder Absatzebiet durch die unzulässige Werbetätigkeit berührt wird. Der Schaden besteht hier in dem entgangenen Gewinn, der nach der ausdrücklichen Vorschrift des § 252 VGV von dem Schädiger ersett werden muß.

Nun liegt es in der Natur eines solchen Gewinnausfalls, daß sich seine Söhe nur schwer schäßen und mit zahlenmäßiger Genauigkeit meist überhaupt nicht nachweisen läßt. So würde es beispielsweise einem blinden Bürstenmacher kaum je möglich sein, genau anzugeben und zu beweisen, wie hoch sich der ihm entgangene Gewinn beläuft, d. h. wieviele Bürsten und Besen er deshalb weniger verkaufen konnte, weil der von ihm verklagte Sausierer aus einer Fabrik bezogene Bürsten in der gleichen Stadt als Blindenware vertrieben hat. Solche Schwierigkeiten oder Unmöglichkeiten bei der Feststellung der Söhe des Schadens dürfen aber für das Gericht keinen Grund zur Abweisung der Klage bilden. 1) Der Richter hat in diesen Fällen "nach freier Ueberzeugung" darüber zu entscheiden, ob ein Schaden entstanden ist und wie hoch er sich beläuft (§ 287 3PD). Fühlt sich das Gericht hierzu nicht imstande, so kann es den Kläger unter Festsetzung einer oberen Grenze veranlassen, den Betrag des entgangenen Gewinns unter Eid zu schätzen (§ 287 Sat 3 3PD). Als entgangen gilt nach der gesetzlichen Vorschrift dassenige Geschäftserträgnis, das "nach dem gewöhnlichen Laufe der Dinge oder nach den besonderen Umständen, insbesondere nach den getroffenen Unftalten und Vorkehrungen, mit Wahrscheinlichkeit erwartet werden konnte" (§ 252 Sat 2 VGV). Der ursächliche Zusammenhang zwischen dem Gewinnausfall und der unzulässigen Werbetätigkeit braucht also nicht sicher bewiesen zu werden; es genügt, wenn er als wahrscheinlich dargetan wird. 2)

Für den Nachweis des Verdienstverlustes und für die Schätung seines Umfangs lassen sich folgende zwei Gesichtspunkte verwerten: ist durch den unlauteren Wettbewerb ein schon längere Zeit bestehendes Geschäft geschädigt worden, das vorher mit einer gewissen Regelmäßigkeit bestimmte Einkünfte abgeworfen hat, so kann als Vetrag des Schadens dasjenige Nachlassen der Erträgnisse angenommen werden, das sich seit dem Einsesen der störenden Werbetätigkeit bemerkbar macht. Sodann besteht die Möglichkeit, der Verechnung des Gewinnausfalls den Verdienst zugrunde zu legen, den der Schädiger durch sein unsauberes Geschäftsgebaren erzielt hat. 3)

Der auf Schadensersat verklagte unlautere Mitbewerber kann sich nicht etwa darauf berufen, daß er keineswegs beabsichtigt habe, irgend einen blinden Gewerbetreibenden zu benachteiligen. Denn nach dem Gesetz gegen den unlauteren Wettbewerb kommt es für die Ersappslicht gar nicht auf die Schädigungsabsicht an, sondern nur darauf, ob der entstandene Schaden wirklich auf die beanstandete Werbetätigkeit zurückzuführen ist. Im Bürgerlichen Gesetzuch wird zwar bei dem Verstoß gegen die guten Sitten ein vorsätliches

¹⁾ Dr. Alfred Rosenthal: Reichsgesetz über den unlauteren Wettbewerb, Mannheim, 1913, S. 96/97.

²⁾ RG 35. 68 S. 165.

³⁾ Rosenthal S. 92.

⁴⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 61.

Sandeln vorausgesett (§ 826 VGV). Jedoch brauchen auch hier die schädlichen Folgen nicht beabsichtigt zu sein, weil sich das Erstordernis des Vorsatzes nur auf die Sandlung an sich bezieht und nicht auch auf ihre Wirkungen. DEs ist nicht notwendig, daß sich der Schädiger der Sittenwidrigkeit seines Tuns bewußt war. Dur Begründung des Ersatanspruchs reicht es aus, wenn sein Vorgehen vom allgemeinen Anstandsgefühl mißbilligt wird. D

Aus den vorstehenden Regeln ergibt sich für unseren Fall folgende Nutzanwendung: Werden die Einkünfte eines blinden Sandwerkers dadurch geschmälert, daß jemand Erzeugnisse des betreffenden Gewerbezweiges, die in Wirklichkeit nicht von Blinden hergestellt sind, als "Blindenware" verkauft, dann kann der geschädigte Blinde gegen den unredlichen Verkäuser sowohl aus § 826 VV als auch aus § 1 VLW auf Ersat des ihm entgangenen Gewinnes klagen.

Die auf Unterlassung der anstandswidrigen Werbetätigkeit gerichtete Klage, die nur auf das GUW gestüßt werden kann, hat erheblich leichte Voraussekungen. Zu ihrer Erhebung ist nicht nur der Geschädigte berechtigt, sondern jeder Gewerbetreibende, "der Waren oder Leistungen gleicher oder verwandter Urt herstellt oder in den geschäftlichen Verkehr bringt" (§ 13 Abs. 1 GUW). Die gleiche Vefugnis haben die Genossenschaften und eingetragenen Vereine, deren Zweck auf gewerbliche Förderung gerichtet ist (§ 13 Abs. 1 GUW).

Sat ein Angestellter, ein Geschäftsreisender, ein Algent oder ein sonstiger Stellvertreter des Geschäftsinhabers die beanstandeten Sandlungen begangen, so können die Verechtigten zugleich auch gegen den Geschäftsherrn auf Unterlassung klagen (§ 13 Albs. 3 GUW). Das gilt auch dann, wenn dieser bei der unzulässigen Werbetätigkeit selber nicht mitgewirkt und wenn er seiner Aufsichtspflicht durchaus genügt hat. 8)

Der Unterlassungkanspruch besteht unabhängig davon, ob dem Rläger durch den unlauteren Wettbewerb ein Vermögensschaden entstanden ist oder nicht.) Dagegen muß die Gefahr gegeben sein, daß der Veklagte das unerlaubte Geschäftsgebahren fortsett. 10) Eine solche Vesorgnis weiterer Veeinträchtigungen wird jedoch stets angenommen, wenn eine einmalige Rechtsverletzung vorliegt und inzwischen keine Umstände eingetreten sind, die eine Wiederholung ausschließen. 11) Auch zur Vegründung der Unterlassungsklage ist es

⁵⁾ Staudinger zu § 826, 36, Rommentar von Reichsgerichtsräten zu § 826, 3.

⁶⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 72.

⁷⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 72.

⁸⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 33.

⁹⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 45.

¹⁰⁾ RG in Juristische Wochenschrift 1911 S. 586; Rosenthal zu GllW § 1 N. 56.

¹¹⁾ RG in Jur. Woch. 1911, S. 586.

nicht notwendig, daß dem Beklagten die Absicht der Schädigung oder auch nur das Bewußtsein der Sittenwidrigkeit seines Verhaltens nachgewiesen wird. 12)

Sest er den unlauteren Wettbewerb fort, nachdem das Urteil auf Unterlassung gegen ihn ergangen ist, so muß ihn das Gericht auf Antrag des Klägers für jeden Fall der Zuwiderhandlung zu einer Geld= oder einer Saftstrafe bis zu 6 Monaten verurteilen, auf Verlangen auch zur Vestellung einer Sicherheit zwecks Deckung eines durch etwaige künftige Verstöße entstehenden Schadens (§ 890 Abs.).

Weder die Schadensersaß- noch die Unterlassungsklage sett voraus, daß die durch den unlauteren Wettbewerb gefährdeten Erzeugnisse in ihren Benennungen durch Eintragung eines Warenzeichens geschüßt sind. 13)

Aus dem Gesagten ergibt sich: Werden gewerbliche Erzeugnisse unter der fälschlichen Bezeichnung als Blindenware in den Sandel gebracht, so kann jeder blinde Gewerbetreibende des betreffenden Geschäftszweigs, der echte Blindenwaren führt, gegen den Verkäuser und gegen dessen Geschäftsherrn auf Unterlassung klagen ohne Rücksicht darauf, ob ein Vermögensschaden entstanden ist oder nicht. Das gleiche Recht steht den Genossenschaften, den eingetragenen Blindenvereinen sowie den eingetragenen Blindenunterstützungsvereinen zu, sofern sie nach der Satung die wirtschaftliche, berufliche oder gewerbliche Förderung Blinder bezwecken.

Die beschriebenen Alnsprüche auf Schadensersatz und Unterlassung sind unter den oben erwähnten Voraussetzungen auch dann gegeben, wenn es sich nicht um eine Ware, sondern um eine von Vlinden zu vollbringende entgeltliche Leistung handelt, wie Klavierstimmen, Massage, Musik oder Unterricht. Würde sich also beispielsweise ein sehender Klavierstimmer zu Zwecken des Wettbewerbs als blind ausgeben, — was allerdings in Wirklichkeit kaum je vorkommen wird — dann könnte gegen ihn nach den vorstehenden Regeln geklagt werden.

2. Namensschutz.

Wenn sich ein gewerbliches Unternehmen die Bezeichnung "Blindenwerkstätte" oder einen ähnlichen Namen beilegt, so geschieht das bewußter= oder unbewußtermaßen zu dem Zweck, seinen Erzeugnissen dadurch einen besseren Absatz zu verschaffen, daß diese als Blindenware erscheinen und im Sandel die damit verbundenen Vorteile genießen. Will man nun den befugten von dem unbefugten Gebrauch einer solchen Benennung unterscheiden, so muß man sich fragen, welche Art von Betrieben kann sich nach Maßgabe der allgemeinen Auffassung und der geschäftlichen Verkehrssitte mit Recht als Blindenwerkstätte bezeichnen?

¹²⁾ Rosenthal zu GUW § 1 N. 46.

¹³⁾ Rosenthal zu GUW zu § 1 N. 92; RG b. Gruchot Bd. 53 S. 1155.

Dazu müssen zwei Voraussehungen erfüllt sein: Erstlich darf der in Frage stehende Unternehmer die im eigenen Betrieb herzustellenden Waren weder von sehenden Arbeitskräften anfertigen lassen, noch von einer Maschine, die von Sehenden bedient wird. Dagegen tut es dem eigentümlichen Gepräge des Unternehmens keinen Eintrag, wenn die kaufmännische Leitung, die Bürvarbeit, der Versand, das Verkaufsgeschäft und etwaige unwesentliche Zurichtungen an dem Erzeugnis von Sehenden besorgt werden. Zweitens muß der erzielte Reingewinn den im Vetrieb beschäftigten Vlinden oder einer Vlindenvereinigung oder einem blinden Unterzuehmer zugute kommen. Denn wer etwas von einer Vlindenwerks Blinden oder einer Blindenvereinigung oder einem blinden Unternehmer zugute kommen. Denn wer etwas von einer Blindenwerkstätte bezieht, wird dabei in der Regel von der Lleberzeugung beeinflußt oder geleitet, daß der mit dem Geschäftsabschluß verbundene Verdienst irgendwelchen Blinden zusließt. Sind die genannten Bedingungen erfüllt, dann kann es als zulässig hingenommen werden, daß das betreffende Geschäft nebenher auch Handelsware vertreibt, d. h. solche Gegenstände, die nicht in der eigenen Werkstätte und überhaupt nicht von Blinden hergestellt sind, sodern von anderswoher bezogen. Nur dürsen solche Waren natürlich nicht als Blindenerzeugnisse ausgegeben werden. Der Ihnehmer einer Plindenwerkstätte wird zwar zunächst immer glauben, wirkliche Plindenware zu erhalten. Indessen wird er, wenn diese Erwartung nicht zutrifft, meist auch damit zufrieden sein und sich nicht etwa getäuscht sühlen, sosen nur eine Gewähr dasür besteht, daß der durch den Warenbezug erzielte Gewinn irgendwelchen Plinden zugute kommt, was dem Käuser, abgesehen von der Befriedigung des wirtschaftlichen Bedürsnisses, bei dem Geschäftsabschluß das Wichtigste zu sein pssegt. zu sein pflegt.

gu fein pflegt.

Es scheint zuweilen vorzukommen, daß sehende Unternehmer meinen, ihren Vetrieb deshalb als Vlindenwerkstätte bezeichnen zu dürfen, weil sie neben sehenden Urbeitern auch einen oder mehrere Vlinde darin beschäftigen. Das ist nach dem Gesagten zweisellos unzulässig, unzulässig selbst dann, wenn die blinden Urbeitskräfte in der Ueberzahl sind. Die Vefugnis zur Führung einer solchen Venennung sehlt natürlich erst recht, wenn der sehende Geschäftsinhaber Sandelsware verkauft, die er aus der Fabrik oder von sehenden Sandwerken bezogen hat. Wird die Vezeichnung "Vlindenwerkstätte" in der beschriebenen Weise mißbraucht, so stellt das einen Verstoß gegen die guten Sitten dar, gegen den all die geseslichen Ibwehrmaßnahmen ergriffen werden können, die zum Schutz der Vlindenware gegeben und oben besprochen worden sind. Lußerdem aber haben die Inhaber einer wirklichen Vlindenwerkstätte aus 16 GUW ein weiteres Recht gegen den unredlichen Mitbewerber, darauf zu klagen, daß er die unzulässig Venennung unterlasse und dem Kläger einen etwa daraus entstandenen Schaden ersetze. Die Ersappslicht hängt allerdings davon ab, ob der Schädiger wußte dzw. wissen mußte, "daß die mißbräuchliche Urt der Benutzung geeignet war, Verwechslungen hervorzurusen" (§ 16 Ubs. 2 GUW).

Eine solche Vorhersehbarkeit des schädigenden Erfolgs liegt aber in unserem Falle natürlich immer vor.

Benütt ein Unbefugter nicht nur die Bezeichnung "Blindenwerkstätte", sondern geradezu die volle Firma eines bestehenden blindengewerblichen Unternehmens, so kann dieses auch aus § 37 Abs. 2 SGB und aus § 12 BGB auf Unterlassung klagen. Die im BGB dafür vorausgesetze Besorgnis, daß der Mißbrauch zu weiteren Beeinträchtigungen führen werde, ist hier wohl immer gegeben.

3. Verjährung und Strafverfolgung.

Die auf Unterlassung und auf Schadensersatz gerichteten Ansprüche verjähren in sechs Monaten, soweit sie auf das Gesetz gegen den unlauteren Wettbewerb gestütt werden (§ 21 Albs. 1 GUW). Die Verjährungsfrist beginnt mit dem Zeitpunkt, in dem der Rlageberechtigte von der unzulässigen Sandlung und von der Person des Täters Renntnis erlangt. Ohne Rücksicht darauf tritt sie jedenfalls drei Jahre nach Ausübung des unlauteren Wettbewerds ein. Für die Schadensersansansprüche läuft sie erst vom Zeitpunkt der tatsächlichen Entstehung des Schadens an (§ 21 Albs. 2 GUW). Sosern die Ersahsorderung wegen eines Verstoßes gegen die guten Sitten auf das VGV gestüht werden kann, wird die Verjährung erst drei Jahre nach erlangter Renntnis vollendet, ohne Rücksicht darauf sogar erst in 30 Jahren (§ 852, 826 VGV). Sat sich der Schädiger durch sein unsauberes Geschäftsgebahren auf Rosten des Geschädigten bereichert, so muß er das Erlangte nach den Vorschriften des VGV auch dann noch herausgeben, wenn der Unspruch auf Schadensersatz bereits verjährt ist (§ 852 Albs. 2 Vorschriften Sechadensersatz bereits verjährt ist (§ 852 Albs. 2 Vorschriften Serjährungsregeln des VGV sind also für den Verletzen erheblich günstiger als diesenigen des Gesess gegen den unlauteren Wettbewerb.

Es liegt nahe, zu prüfen, ob der Vertrieb fälschlicher Vlindenware sowie die unzutreffende Bezeichnung als Vlindenwerkstätte nicht auch strafrechtlich wegen Vetruges verfolgt werden können (§ 263 Strafgesesbuch). Nach der herrschenden Lehre ¹⁴) und nach der Rechtssprechung des Reichsgerichts ¹⁵) wird dies in der Regel nicht möglich sein, weil bei bloßer Störung des Ilbnehmerkreises und der Gewinnaussicht eine Vermögensschädigung im Sinne des Strafgesesbuches, wie sie zum geseslichen Tatbestand des Vetruges gehört, tros der entgegenstehenden Vestimmungen des § 252 VV nicht angenommen wird. Illerdings sieht das Reichsgericht die Entziehung einer festen Rundschaft als eine solche Vermögenssschädigung an. ¹⁶)

¹⁴⁾ Frank zu StGB § 263, V. 2, Binding, Lehrb. Bd. 1 S. 343.

¹⁵⁾ RGSt Id. 13, S. 8; Id. 6, S. 75; Ebermayer zu StGV § 263, 6, d.

¹⁶⁾ RGSt 3b. 26 S. 227.

Sandelt es sich dagegen um den unbefugten Gebrauch einer Firma, so muß der mit der Führung des Sandelsregisters betraute Richter durch Verhängung von Ordnungsstrafen bis zu 300.— Mk. auf die Unterlassung hinwirken (§ 37 Abs. 1, § 14 SVV).

c) Zusammenfassung.

Aus der beschriebenen Sach- und Rechtslage ergibt sich:

- 1. Zum Schuße des Blindengewerbes gegen den schwindelhaften Wettbewerb solcher Geschäftsleute, die ihre Ware zu Unrecht als Blindenware oder ihren Betrieb zu Unrecht als Blindenbetrieb bezeichnen, bietet die bestehende Rechtsordnung durchaus genügende Abwehrmöglichkeiten. Es kommt nur darauf an, daß die geschädigten oder gefährdeten blinden Gewerbetreibenden oder deren berufene Vertreter gegen alle derartigen Schwindler unverzüglich und tatkräftig mit einer Klage vorgehen. Die Klage ist entweder von dem tatsächlich Geschädigten zu erheben und lautet dann auf Ersaß des entgangenen Gewinns nach den §§ 826 und 252 des Vürgerlichen Gesesbuches; oder die Klage wird von einem zwar nicht unmittelbar geschädigten aber doch in seinem Warenabsaß beeinträchtigten Vlinden oder von einer zur Vertretung des Vlindengewerbs berechtigten Vereinigung erhoben und lautet dann auf Unterlassung des anstößigen Wettbewerbs, gegebenenfalls auch auf Schadensersaß, nach den §§ 1, 13 und 16 des Gesehes gegen den unlauteren Wettbewerb.
- 2. In den Fällen, wo es sich um einen Wohlfahrtsverkauf durch einen nach dem 1. August 1914 entstandenen auswärtigen Blindenbetrieb handelt, kann die zuständige Landesbehörde um Fernhaltung nach der Bundesratsverordnung vom 15. Februar 1917 ersucht werden.
- 3. Im übrigen empfiehlt es sich, eine Vereinbarung über die Abgrenzung der Absachiete oder über eine sonstige Absachengelung zwischen den beteiligten deutschen Blindenbetrieben anzustreben.

Wenn von einer Seite gesetliche Vorschriften gefordert werden, wonach es den Blinden und Invalidenwerkstätten verboten sein soll, ihre Waren durch Reisende und Kausierer außerhalb ihres Keimatbezirks abzusehen, so ist diesem Verlangen im geltenden Recht bereits insoweit Rechnung getragen, als es sich um Wohlfahrtsverkäuse im Sinne der Vundekratsverordnung vom 15. Februar 1917 handelt. Darüber hinaus wird sich eine Abgrenzung der Absachte im Wege des Gesehes nicht erreichen lassen, weil dies mit dem Grundsatz der Gewerbefreiheit unvereindar wäre und vielleicht auch den Wünschen und Vedürfnissen der Gesamtheit der blinden Geschäftsleute garnicht entsprechen würde. Solche Dinge regelt man besser im Wege des gegenseitigen Lebereinkommens als im Wege obrigkeitlicher Verbote.

Ein Wort zu dem Thema: "Blinde Versicherungsagenten".

Von Dr. Ludw. Cohn, Breslau.

Wenn ich zu dem hier in Rede stehenden Stoff das Wort nehme, so geschieht es, weil ich als Subdirektor für eine Versicherungsgesellschaft tätig gewesen bin und mich bemüht habe, alles zu leisten, was trop Vlindheit möglich ist.

Ju ben Ausführungen von Dr. Peiser (Nr. 2 1931 b. Bl.) habe ich zu sagen, daß, soviel Positives sie für die berufliche Betätigung des Blinden auch bringen, sie auf deutsche Berhältnisse nicht anwendbar sind, weil das Wesen des amerikanischen Versicherungsgewerbes, das ich ganz genau kenne, mit dem deutschen nicht übereinstimmt. Während das Versicherungsgewerbe bei uns noch immer den schweren Kampf um seine Bewertung kämpfen muß und es ihm noch immer nicht gelungen ist, seine honorige Gleichstellung im Geschäftsleben restlos zu erreichen, gilt es jenseits des Ozeans jedem anderen hochwertigen geschäftlichen Unternehmen gleich. Daher ist der Versicherungsagent drüben nicht in dem Maße wie bei uns genötigt, sein Gewerbe gewissermaßen im Umherziehen zu betreiben. Was bei uns eine seltene Ausnahme ist, kann man in den Vereinigten Staaten als die Regel bezeichnen, nämlich, daß man den Algenten in seinem Vüro aufsucht und ihm sagt, schreiben Sie "X-Vollar", d. h. ich wünsche mich mit der und der Summe zu versichern. Selbstwerständlich muß der Algent auch drüben sein Geschäft mit Runden, Aquisition und Vesuchen pflegen und erweitern; aber seine Ausentätigkeit steht doch in keinem Verhältnis zu der des deutschen Versicherungsagenten, bei dem das Laufen den Sauptteil seiner Tätigkeit ausmacht.

Das deutsche Versicherungsgeschäft, d. h. der Abschluß von Versicherungen wickelt sich fast ausnahmslos beim Versicherungsnehmer ab, auch bei Lebensversicherungen, wobei doch, anders wie bei den Sachversicherungen, keine Notwendigkeit vorliegt, Vessichtigungen an Ort und Stelle vorzunehmen. Somit liegt also der Schwerpunkt der Tätigkeit des Algenten, selbst eines Subdirektors, im Außendienst, d. h. er muß von früh die Albend auf den Veinen sein, wenn er etwas schaffen will. Da solche Vesuche nur zum kleineren Teil auf Anmeldung hin erfolgen, ist die Sache für den Vlinden nicht so einfach. Da kommt es gar oft vor, daß er schon beim Meldeschalter oder von der Empfangsperson abgewiesen wird und nicht die Möglichkeit hat, die beabsichtigte Verhandlung zu führen. Eine drollige Geschichte, die mir selbst passiert ist, möchte ich meinen Lesern nicht vorenthalten, teils der Velustigung wegen, teils aber auch, weil der Vorsall für die Wertungen typisch ist,

mit denen man kritik- und unterschiedsloß an den Blinden herangeht: Gelegentlich einer Geschäftstour hatte ich mir meine Picht-Punktschrift-Maschine vom Mechaniker abgeholt und mein Begleiter trug sie. Ich kam in ein Rontor und bevor ich noch das erste Wort sagen konnte, um mich vorzustellen und den Grund meines Besuches zu entwickeln, sagte ein Angestellter fast flehend, indem er meinem Begleiter ein Geldstück in die Sand drückte: "Spielen Sie bitte nicht erst." Die Pichtmaschine war wohl für ein Grammophon gehalten worden. Etwas ganz ähnliches ist übrigens vor etwa 40 Jahren meinem Freunde Eugen Krohn auch schon begegnet.

Ind nun ein Wort über das Fachliche: Wer Versicherungen aufnehmen will, muß mit den Tarisen ganz genau vertraut sein, er muß alle Spielarten kennen, alle möglichen Kombinationen, um den Wünschen des Versicherungsnehmers, die nicht selten an das Unmögliche grenzen, doch denkbarst entgegenkommen zu können. Da sind oft im Augenblick recht verzwickte Verechnungen anzustellen, die, wenn es sich um Gewinnbeteiligung oder Prämienverminderung handelt, in das meist recht komplizierte Gebiet der Zinseszinsrechnung gehören und mit Punktschrift nicht leicht zu erledigen sind. Daß da etwa der Vegleiter anstatt des Algenten das aussührende Organ sein könnte, erscheint mir ziemlich unwahrscheinlich, noch viel unwahrscheinlicher aber, ja ganz unmöglich will mir scheinen, daß sich der Versicherungsnehmer selbst dieser Mühe unterzieht, selbst wenn er sich, was auch ziemlich unwahrscheinlich ist, in tabellierten Tarisen überhaupt zurechtsinden sollte. Wenn das, wie der Peiserische Altsitel erzählt, in Amerika vorkommt, so spricht das für ein ganz ungewöhnliches Entgegenkommen der Kunden, wovon bei uns nicht die Rede sein kann.

Die Tarife, deren jede Versicherungsgesellschaft für jede einzelne Vranche mehrere, oft sehr viele hat, sämtlich aber im Ropf zu haben, ist ganz unmöglich. Man muß doch bedenken, wie zahlreich die Rombinationen nach den verschiedenen Altersstufen und der Verschiedenheit der Versicherungsdauer sind. Das muß man alles schriftlich vor sich haben. Dhne eine Punktschriftsübertragung ist da absolut nichts zu machen. Nun füllt aber ein einziger Tarif mit Altersstufen von 20 bis 85 eine hübsche Anzahl Blätter und mit der Zeit wächst da ein Material heran, das man tatsächlich nicht immer mit sich herumschleppen kann. Ich habe da doch manche Schwierigkeit gehabt.

Im Interessenten ein Vild davon zu geben, wie so ein Tarif in Punktschrift ausschaut, lasse ich nachstehend einige Rubriken folgen: Es geht daraus hervor, daß man für einen bestimmten Fall seitlich der Lebensalterzahl und von oben nach unten von der Iahresdauerzahl und der Prämie nach unten gleitet, bis sich beide Linien tressen, das ist dann die in Vetracht kommende Zahl. Also nicht ganz einfach, aber immerhin klar und übersichtlich.

Tarif X. (Mit fallender Prämie und Gewinnbeteiligung, die Prämie für je Mk. 1000.— für ein Jahr.)

Versicherun	gsprämie auf Jahre		auf Jahre		
Allter	15	16	17	18	
	Prämien in RM.		Prämi	en in RM.	
20	69,03	64,91	61,31	58,09	
21	69,11	65,02	61,40	58,20	
22	69,21	65,11	61,51	58,31	
23	69,31	65,21	61,61	58,42	
24	69,41	65,34	61,75	58,56	
25	69,54	65,46	61,88	58,79	
26	69,67	65,60	62,02	58,85	
27	69,82	65,75	62,18	59,02	
2 8	69,96 -	65,91	62,34	59,19	
29	70,13	66,08	62,53	59,39	

Da beim Abschluß einer Versicherung Formulare ausgefüllt werden müssen, was der Algent, um keine Konkurrenz zuvorkommen zu lassen, möglichst rasch selbst tun muß, ist für den Blinden eine Vegleitperson unerläßlich, die über eine gewisse Vildung und Gewandtheit versügt. Das ist auch deshalb nötig, weil, wenn der Versicherungsnehmer seine Formulare selbst ausfüllt, sich der Blinde auf die Kontrolle des Geschriebenen und der Unterschrift unbedingt verlassen muß.

Das vorstehend Gesagte gilt in der Hauptsache für den Vertreter einer Lebensversicherungsgesellschaft. Der Schwierigkeiten und Rompliziertheiten gibt es genug, sie sind aber zu überwinden, wenn die erforderlichen und geeigneten Hilfskräfte zur Verfügung stehen und der Vlinde die Gewähr hat, daß alles, was er selbst nicht erledigen kann, unbedingt zuverlässig gemacht wird.

Nun hat aber die Praxis erwiesen, daß das Lebensversicherungsgeschäft in Deutschland allein nicht lebensfähig ist und unbedingt mit dem Sachversicherungsgeschäft verbunden werden muß, schon deswegen, weil der Abschluß einer Lebensversicherung nicht selten an die Gewährung günstiger Bedingungen bei Sachversicherungen gebunden wird, so besonders häufig bei Auto- oder landwirtschaftlichen Versicherungen. Da kommen nun die großen Schwierigkeiten für den blinden Algenten. Die Sachschädenversicherung braucht in den meisten Fällen den Augenschein und nicht alle Versicherungsgesell= schaften leisten sich den Luxus besonderer Beamten für Besichtigungen. Häufig gehört das auch zu den Obliegenheiten des Agenten, der die Abschlüsse macht. Ich denke da z. B. an die allerhäufigste Form, die Mobiliar-Feuerversicherung. Der abschließende Agent muß sich einen Lleberblick über den vermutlichen Wert einer Wohnungs-einrichtung durch Inaugenscheinnahme bilden. Oder Unfallversicherung, da ist es wichtig, die zu versichernde Person zu sehen. Denn schon übernormales Körpergewicht, X= und D=Beine und manches mehr, was nicht erst einer ärztlichen Untersuchung bedarf, ist dabei von Bedeutung und muß, wenn überhaupt der Abschluß einer Verssicherung möglich ist, in den Aufnahmeantrag eingetragen werden. Oder bei der Saftpflichtversicherung von Grundstücken: Da müssen Treppen, die Lichtverhältnisse besonders von Rellern, Dachanlagen u. v. m. besichtigt werden. Bei großen Gesellschaften, die für derartige Dinge besondere Angestellte haben, erwachsen dem Vlinden keine Schwierigkeiten oder er wird sie leicht überwinden können; aber das können nur seltene Ausnahmefälle sein und auch da wird er in Verlegenheit kommen können, denn häusig muß der Algent seine persönliche Veurteilung gegen die des Inspektors in die Wagschale werfen können.

Das sind so meine Erfahrungen aus dem Versicherungsgeschäft, die hier mitzuteilen ich mich verpflichtet halte, um Vlinden, die dieser Frage nähertreten wollen, den Weg zu weisen, den mich selbst die Prazis gelehrt hat; zugleich aber dabei auf alle Schwierigkeiten ausmerksam zu machen. Zusammensassend kann ich sagen, daß ich im Lebensversicherungsgeschäft, weil ich alle Tarife in Punktschrift besaß und stets zuverlässige Silfskräfte zur Versügung hatte, Sundertprozentiges leisten konnte, während sich im Sachversicherungszeschäft so viele Schwierigkeiten zeigten, daß ich eben deswegen die ganze Versicherungstätigkeit wieder aufgab, weil ein reines Lebensversicherungsgeschäft heute seinen Mann nicht mehr ernährt. Gelingt es aber einem Vlinden, eine leitende Direktionsstellung zu bekommen, so wird er sich, natürlich auch wieder bei gutem zuverlässigen Vürobetried und einer intelligenten Kraft, als persönlicher Sekretär genau dewähren können wie ein Sehender. Alls Agent aber, und da nuß die Stellung des Subdirektors einbezogen werden, nur bedingt und in den hier gezogenen mir aus der praktischen Betätigung bekanntgewordenen Grenzen. Daß auch innerhalb dieser Grenzen bei halbwegs normalem Geschäftsgang recht gut zu verdienen ist, muß auch noch erwähnt werden, besonders wenn es gelingt, in der Lebensversicherung große Objekte zu bringen oder in der Sachschädenversicherung Albschlüsse von langer Laufzeit zu machen.

Wer eine gute Vildung besitt, gute Umgangssormen, Sicherbeit und Gewandtheit im Auftreten, genug Energie, um Enttäuschungen vertragen zu können, der darf den Mut haben, im Versicherungsgeschäft sein Glück zu versuchen. Er beachte aber dabei vor allen Dingen, daß "er selbst" den Hauptanteil an der zu leistenden Arbeit übernehmen muß. Glück auf!

Das Schwerbeschädigten-Gesetz und die Blinden.

In der Zeitschrift "Der Kriegsblinde" Nr. 2, 1931, Organ des Bundes erblindeter Krieger, nimmt ein Kerr S. Stellung zu einem Antrag, der auf der Tagung des Reichsdeutschen Blindenverbands in Nürnberg behandelt und angenommen wurde. Der Antrag betraf die Alenderung des § 8 des Gesetzes über die Beschäftigung der

Schwerbeschädigten vom 12. 1. 23 und forderte eine Vevorzugung der Friedensblinden bei der Besetzung von Pflichtarbeitspläßen vor den Schwerkriegsbeschädigten und Schwerunfallverleßten im allgemeinen. Um diese Vevorzugung zu erreichen, wurde eine Lenderung des § 8 beantragt dahingehend, daß die Unterbringung der Friedensblinden nicht mehr abhängig gemacht werden solle von der Unterbringung der Schwerkriegsbeschädigten und der Schwerunfallverleßten im allgemeinen, sondern nur von der Unterbringung der "Vlinden", also der Kriegsblinden und der Unfallblinden. Dieser § 8 sollte alsdann die folgende Fassung erhalten: "Die Sauptfürsorgestelle muß einem Vlinden, der nicht bereits nach § 3 geschüßt ist, den Schuß dieses Gesetzes zuerkennen, wenn er sich ohne die Silse des Gesetzes einen geeigneten Urbeitsplaß nicht zu verschaffen oder zu erhalten vermag und dadurch die Unterbringung der Vlinden (§ 3) nicht gesährdet wird.

Mit denjenigen "Blinden", deren Unterbringung nicht gefährdet werden soll, sind natürlich die Rriegsblinden und die Unfallblinden gemeint, denn auf andere Personenkreise konnte sich das Wort ja überhaupt nicht beziehen. Diese gewiß doch recht klare Tatsache hätte auch Herr S., der Verkasser des Urtikels im Vundesorgan der Rriegsblinden, ohne Mühe erkennen können, wenn er sich vorurteilslos damit befaßte. Der Vorstand des RVV. konnte diesem auf dem Verbandstag gestellten Untrag auf Lenderung des § 8 des Schwerbeschädigten-Geseßes gewiß zustimmen, da in dem Untrag zum Ausdruck gebracht wurde, daß das Vorrecht der Kriegsblinden und der Unfallblinden auf Uebernahme von Pflichtarbeitspläßen nicht geschmälert werden solle!

Die im Verlauf des Jahres 1930 im Reichsarbeitsministerium stattgefundenen Besprechungen haben ergeben, daß eine Alenderung des Schwerbeschädigten-Gesetzes in der Gegenwart nicht durchführbar sei mit Rücksicht auf den starken Widerstand, der seitens der durch das Gesetz geschützten Arbeitnehmer wie auch seitens der Arbeitgeber erwartet werden müsse. Das RUM. stellte jedoch in Aussicht, die Belange der Friedensblinden, soweit sie durch das Schwerbeschädigten-Gesetz berührt werden, zu fördern.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe.

Aus dem Berufsleben.

Organist und Rantor Bauernfeind zur ehrenden Unerkennung.

Um 1. Februar d. J. konnte Serr Seinrich Bauernfeind, Organist und Rantor an der St. Peterskirche zu Nürnberg, auf eine 25 jährige Organistentätigkeit im Dienste der Kirche zurückblicken. Die Nürnberger Presse gedachte hierbei in ehrenden Sinweisen der außergewöhnlichen Verdienste, die sich V. um die Sebung und Förderung des kirchenmusikalischen Lebens erworben hat. Durch seine überragenden Leistungen hat er aber-zugleich einer ganzen Unzahl

Nürnberger Blinden Organistenstellen erlangen helfen und das gibt uns das Recht, von diesem Gesichtspunkt aus in unserer Verbands=

zeitschrift seine Arbeit zu würdigen.

In einem Aufsatz, der ursprünglich für die von der Nürnberger Blindenanstalt anläßlich ihrer 75-Jahrfeier herausgegebenen Fest-schrift bestimmt war, hat B. selbst eine umfassende Darstellung der auf Jahrzehnte zurückgehenden Bemühungen der Nürnberger Blinden um die Erlangung von Organistenstellen gegeben, die natürlich auch seine eigenen Rämpfe, bitteren Mißerfolge, Zurücksetzungen, Kränkungen und endlichen Erfolgen wiedergibt. Es tritt darin klar zutage, wie in schöner Zwangsläufigkeit ein Erfolg den andern auslöste und wenn wir heute in Nürnberg eine unverhältnismäßig große Zahl Blinde als Organisten sehen, so trägt B. in vielkacher Beziehung ein Verdienst hieran. Als er 1906 die Stelle an der Heilig-Geistkirche erhielt, da stand ihm nicht nur eine für die damalige Zeit hochmodere Orgel zur Verfügung, er fand auch in der Gemeinde des damals an dieser Kirche wirkenden bekannten geistvollen und glänzenden Kanzelredners Dr. Fr. Rittelmeyer eine ungemein zahl-reiche, außerlesene Sörerschaft vor, zwei Vorbedingungen, die hinreichten, den jungen Organisten zum vollen Einsatz seiner außer-gewöhnlich großen Fähigkeiten zu veranlassen. Nichts spricht wohl deutlicher für die Ursprünglichkeit der Musikantennatur Vauernfeinds und sein eminentes Rönnen als die Satsache, daß er damals schon, vor 25 Jahren, neben den großen Bachschen Werken, dem Allgemeingut aller tüchtigen Organisten, sich in tiefer Begeisterung der Kunst Max Regers annahm und in Nürnberg lange Zeit hindurch der Einzige und auf Deutschland gesehen, einer der Wenigen war, der Regers große Choralfantasien und andere moderne Orgelwerke im Gottesdienst und in seinen zahlreichen Kirchenkonzerten regelmäßig zu Gehör brachte. 1915 erhielt 3. die Rantor- und Organistenstelle bei St. Peter und hat damit eine der bestdotierten und daher meist= begehrten Organistenstelle Vayerns inne. Wie V. durch seine außergewöhnliche berufliche Tüchtigkeit für seine Schicksalsgenossen am Orte gewirkt hat, so ist er in der organisierten Vlindenbewegung nie ein Außenseiter gewesen. Der bayer. Vlindenschaft war er bis vor einigen Monaten, 7 Jahre hindurch, in völliger Selbstlosigkeit und Uneigennütigkeit ein zielbewußter, allgemein geachteter Führer und die Teilnehmer des letten Verbandstags werden sich erinnern, mit welch außerordentlichem Geschick und feinem Sakt er neben Dr. Gäbler die nicht immer leichten Verhandlungen zu leiten verstand. Seit vielen Jahren ist V. an der Nürnberger Vlindenanstalt als Lehrer für Klavier= und Orgelspiel tätig und es steht außer allem Zweifel, daß der bewährte Praktiker in erster Linie der Geeignete ist zur Beranbildung einer künftigen Musikergeneration. Fast alle in Nürnberg wirkenden blinden Musiker sind seine Schüler gewesen und wenn sie auch zum Abschluß ihrer Studien ein Konservatorium besuchten, so wissen sie dann nur um so mehr zu schätzen, was ihnen V. aus musikalischem Wesen heraus, frei von aller Schematik und

grauer Theorie, als Lehrer gegeben hat. Wir beglückwünschen Serrn V. anläßlich seines Jubiläums aufrichtig und herzlich zu seinen ungewöhnlichen Erfolgen und rufen ihm zu in Dankbarkeit und Sochachtung ein fröhliches "Ad multos Annos"!

N. N.

Buchbesprechung.

"Sozialversicherung und öffentliche Fürsorge als Grundlagen der Alters- und Invalidenversorgung". Serausgegeben vom Deutschen Verein für öffentliche und private Fürsorge, Frankfurt/Main, Neue Folge. Seft 14, Verlag G. Braun-Rarlsruhe. Vesprechung von Dr. N. Kraemer, Seidelberg.

Der Deutsche Verein für öffentliche und private Fürsorge hat die Ergebnisse einer von ihm im März 1929 veranstalteten Erhebung über die wirtschaftliche Lage der Sozialrentner in 92 Städten und 105 Landkreisen herausgegeben (Schriften des Vereins, neue Folge Seft 14, Verlag von G. Vraun-Rarlsruhe 1930, 220 Seiten). Unter Sozialrentner sind hier nur die Empfänger einer reichsgesetzlichen Invaliden-Pension

zu verstehen.

Alus den über hundert Tabellen sind folgende Feststellungen für uns lehrreich: Im Erhebungsmonat betrug die durchschnittliche Söhe einer Invalidenrente 35.10 M. Die den Sozialrentnern von der öffentlichen Fürsorge gewährte Unterstützung belief sich im Durchschnitt in der offenen Fürsorge in den Städten auf 30.40 M. und in den Landkreisen auf 20.70 M.; für die Anstaltsunterbringung wurde in den Städten 78.50 M., auf dem Lande 57.10 M. ausgegeben. Das durchschnittliche Gesamteinkommen der nichtuntersstützen Sozialrentner betrug bei den Verheirateten in den Städten 134.—M. und auf dem Land 112.—M., bei den ledigen Männern 96.—M. bzw. 72.—M., bei den ledigen. Frauen 86.—M. bzw. 50.—M. Die unterstützten Sozialrentner zeigen ein noch geringeres durchschnittliches Gesamteinkommen: nämlich die Verheirateten in den Städten 86.—M. und auf dem Land 69.—M., die ledigen Männer 61.—M. bzw. 55.—M., die ledigen Frauen 55.— bzw. 45.—M.

Städten 86.— M. und auf dem Land 69.— M., die ledigen Männer 61.— M. bzw. 55.— M., die ledigen Frauen 55.— bzw. 45.— M. In der Gruppe der Nichtunterstüßten macht die Rente bei den Verheirateten etwa ½ des Gesamteinkommens aus, bei den Witwen etwa die Sälfte, bei den Witwern ½, bei den Ledigen ½ bis ½. Vei den Ledigen ¼ bis ½.

Bälfte des Gesamteinkommens.

Der notwendige Mindestbedarf, das sogenannte Existenzminimum, das hier nach den Richtsäten der öffentlichen Fürsorge geschätt wird, ist also bei einem großen Teil der Verheirateten und der Witwen durch die Rente nicht gedeckt, ebenso bei einem kleineren Teil der Ledigen. Vesonders schlecht daran sind die Frühinvaliden, die ja infolge ihrer kurzen Zugehörigkeit zur Versicherung nur sehr

niedrige Renten erhalten und auf der anderen Seite wegen ihrer Pflegebedürftigkeit einen vermehrten Lebensbedarf aufweisen. Für diese Gruppe wäre daher die Gewährung einer Pflegezulage in

Erwägung zu ziehen.

Um die Sozialrentner — wenigstens zum größten Teil — von der öffentlichen Fürsorge frei zu machen, wird unter Ablehnung einer allgemeinen Rentenerhöhung die Einführung von Zusaprenten für die Gruppe der Silfsbedürftigen vorgeschlagen, eine Maßnahme, die sich allerdings erst in einer Zeit geordneter wirtschaftlicher Verhältnisse durchführen lasse, keinesfalls aber im gegenwärtigen Zeitpunkt.
Rraemer.

Neuerscheinungen auf dem Punktdruck-Büchermarkt.

Blinden-Sochschulbücherei u. -Studienanstalt Marburg/Lahn, Wörthstr. 9/11

L' Histoire de Briam le Fou. Le petit homme gris. Srøg. v. Lorenz Pohl. — Bielefeld und Leipzig: Velhagen & Rlasing 1930. (Französische und englische Lesebogen. 125.) v. k. zp. 1 Sbd. Preis RM. 3,50.

Laboulaye hat sich nicht nur als politischer Schriftsteller, sondern auch als ein vortrefflicher Erzähler in Frankreich einen Namen gemacht. "L' Histoire de Briam le Fou" ist eine leichte Erzählung, worin die Blutrache eine Rolle spielt. Die Sprache ist einfach, die Erzählung anregend und leicht verständlich, sodaß sie schon als Anfangslektüre gelesen werden kann. "Le petit homme gris" ist wiederum eine heitere Diebsgeschichte, eine Art Märchen, das ebenfalls als Anfangslektüre das Interesse der Schüler und Schülerinnen wecken wird.

Maupassant, Gut de: Le Parapluie. Une vendetta. Sreg. v. Ernst Jahnke. — Bielefeld und Leipzig: Belhagen & Klasing 1930. (Französische und englische Lesebogen. 133.) v. k. zp. 1 Sbd. Preis RM. 2,—.

Das vorliegende Seftchen bringt 2 Erzählungen von Maupassant, wohl eines der reinsten Vertreter des Naturalismus. Eine erstaunsliche Veobachtungsgabe und ein wahrhaft klassischer Stil sind die Sauptvorzüge seiner Novellen, in denen er ein unbestrittener Neister ist. Die erste "Le Parapluie" ist eine köstliche Persissage französischen Rleinbürgertums, die zweite "Une Vendetta" berichtet von der erschütternden Tragik der korsischen Vlutrache. In Anbetracht der Lehrzwecke sind auch die vorstehenden Werke in Vollschrift übertragen worden.

Riggenbach, Eduard: Predigten. Vorwort von Keinrich Gelzer. — Marburg-Lahn: Blindenhochschulbücherei 1930. v. zz. 2 Vde.

Aus der bereits veröffentlichten Predigtsammlung von Riggenbach ist auf Anregung von Frau Prof. Riggenbach und durch Vermittlung der Vasler Missionsbuchhandlung eine Punktausgabe herausgegeben worden, umfassend 8 Predigten und Unsprachen, von denen insbesondere die letzteren an Vlinde gerichtet sind. Prof. der Theologie Riggenbach, der selbst erblindet war, ist wohl der berusenste Sprecher und seine Witwe hofft, mit dieser Auswahl den Leidensgefährten ihres Mannes Trost und Erbauung zu spenden. Zu beziehen ist dieses Seftchen zu einem geringen Preis durch die Vasler Wissionsbuchhandlung, Postfach 14, Weil a. Rh. i. Vaden oder durch obige Geschäftsstelle, die nur die Vermittlung übernimmt.

Röhl, Hand: Geschichte der deutschen Dichtung. 6., durchges. Aufl. — Leipzig, Verlin: Teubner 1927. k. zp. 6 Vde.

Röhl's "Geschichte der deutschen Dichtung" will in erster Linie zum Verständnis der poetischen Schäße der deutschen Literatur anteiten und somit auf den Charakter eines Nachschlagewerkes verzichten. Das Vuch beschränkt sich auf eine ausführlichere Vehandlung derzenigen deutschen Dichtungen aller Zeiträume, die noch heutigentags über die geschichtliche Vedeutung hinaus künstlerischen Genuß zu gewähren vermögen. Für den Gebrauch in der Schule wird sich neben der Zeittafel auch das Register bewähren, in dem es nicht nur die in dem Vuche erwähnten Personen mit ihren Lebensdaten gibt, sondern auch Schlagworte ausweist, mit deren Zuhilfenahme sich leicht das Material für kürzere Schülervorträge zusammenstellen läßt.

Weimer, Hermann: Geschichte der Pädagogik. 6., umgearb. Aufl. — Berlin und Leipzig: de Gruyter 1928. (Sammlung Göschen. 145.) k. zp. 2 Bde.. Preis RM. 12,—.

Das Werk bietet in gedrängter Form ein zusammenhängendes Vild in erster Linie der deutschen Pädagogik bis auf die Gegenwart; die pädagogischen Leistungen fremder Völker wurden nur soweit berücksichtigt, als sie auf die Entwicklung des Erziehungs- und Unterrichtswesens in Deutschland eingewirkt haben.

Das Blindenerholungsheim in Grimma i. Sa. "Isabella Reilberg-Seim",

wird am 5. Mai 1931 eröffnet. Die Dauer der einzelnen Gruppen ist wie folgt festgelegt:

I. 5. Mai bis 2. Juni

II. 5. Juni bis 3. Juli

III. 7. Juli bis 4. August

IV. 7. August bis 4. September

V. 8. September bis 6. Oktober.

Auf Wunsch findet Aufnahme auch außerhalb der Gruppen statt. Der Verpflegungspreis beträgt für Selbstzahler RM. 2.75. In den Fällen, in denen die Rosten von Krankenkassen, Invaliden=

versicherungen und Fürsorgestellen getragen werden, kommen RM. 3.75 in Anrechnung. Für Fälle besonderer Bedürftigkeit stehen für Vlinde Freistellen in begrenzter Anzahl zur Verfügung. Soweit Plat vorhanden ist, werden auch sehende Begleiter zu den gleichen Bestingungen aufgenommen. Näheres besagen Merkblätter, die auf Unfrage zugeschickt werden.

Alnmeldungen werden baldigst erbeten an den Vorsitzenden des Vereins zur Veschaffung von Sochdruckschriften und von Arbeits=
gelegenheit für Vlinde in Leipzig, Serrn Bürgermeister Schulze,

Leipzig, Neues Rathaus.

Das alte Verkehrsschutzeichen in neuer Form.

Die Mängel der Armbinde als Trägerin des Verkehrsschußzeichens sind schon öfter beklagt worden und haben unter anderem zu der Einführung des auf der Aktentasche anzubringenden Metallschilds mit den drei schwarzen Punkten im gelben Felde geführt. Diese Mängel liegen insbesondere darin, daß die Armbinde beim Ueberqueren von Verkehrslinien nur von einer Fahrtrichtung her gesehen werden kann; ferner muß die Armbinde dauernd getragen werden und läßt den Träger auffallen, was vielen Schicksalsgenossen, insbesondere solchen, die noch über einen Sehrest und infolgedessen über einige Sicherheit auf der Straße verfügen, nicht angenehm ist. Beide Mängel werden durch ein Verkehrsschutzeichen in Form eines Handweisers behoben, das durch den Effener Blindenfürsorge-Verein, Essen, Raiserstr. 51, herausgebracht worden ist. Dieser Sandweiser in Aluminium mit farbiger Lackauflage besteht aus einer kreisrunden Scheibe von 115 mm Durchmesser mit gewulstetem Rand und angenietetem aufklappbarem Griff. Die Scheibe ist beiderseits in bestem, gut leuchtendem Lack mit den drei schwarzen Punkten im gelben Felde versehen. Bei einem Gesamtgewicht von nur 50 g ist eine völlig ausreichende Saltbarkeit erzielt durch die Wulst (Um=nietung am Scheibenrand, die zugleich scharfe Ranten vermeidet und damit die Taschen schont. Das Gerät kann zusammengeklappt in jeder Rocktasche mitgeführt oder auch mit dem angeklappten Griff in die äußere Rockbrusttasche eingehängt sichtbar getragen werden. Beim Ueberschreiten von Straßen oder in sonstigen Bedarfsfällen mird der dem Scheibendurchmessen an Länge gleichkammende. Griff wird der dem Scheibendurchmesser an Länge gleichkommende Griff aufgeklappt und die Scheibe, nach beiden Fahrtrichtungen mit ihrem Zeichen sichtbar, mit ausgestrecktem Urm vorausgehalten.

Der Essener Blindenfürsorge-Verein hofft mit dieser Neuerung vielen aus dem Personenkreise, der die Verechtigung zum Tragen des Verkehrsschutzeichens hat, einen Dienst zu erweisen.

Dieser neue Handweiser ist zum Preise von Mk. 1 durch die Zentrale für Blindenhilfsmittel des Neichsdeutschen Blindenverbands e. V., Vresden-N., Moltkestr. 7, zu beziehen.

Bredt, Geschäftsführer.

Export von Führhunden.

Wie wir erfahren, hat die Führhundschule des Vereins für deutsche Schäferhunde E. V. in Potsdam im September v. I. 3 auf Hörzeichen in englischer Sprache ausgebildete Führhunde nach New York geliefert. Die Hunde wurden von einem amerikanischen Fürsorgeverein bezogen.

Bereits früher waren von der Führhundschule des Deutschen Vereins für Sanitätshunde in Oldenburg Führhunde nach den Vereinigten Staaten verkauft worden. Die Oldenburger Schule hat auch, besonders während der Inflationszeit, Hunde nach der Tschechoslowakei, der Schweiz, nach Holland und Dänemark abgegeben.

Die Schriftleitung.

Auslands-Umschau.

Schweden. Der Zeitschrift "Esperanta Ligilo" und einem Brief unseres schwedischen Esperanto-Korrespondenten entnehmen wir folgendes:

Die Zahl der Blinden in Schweden ist nicht genau bekannt; man schätt sie auf ungefähr 3500, da seit der letten Volkszählung schon zehn Jahre vergangen sind. Der Blinden-Unterricht wurde schon vor 100 Jahren in Schweden eingeführt und ist seit 1896 pflichtmäßig. Die Beschulungskosten trägt der Staat. Es besteht bisher nur — da das Bedürfnis nicht größer ist — eine Blinden-Sauptschule, nämlich das Institut in Tomteboda bei Stockholm und zwei Vorbereitungsschulen, die eine ebenfalls in Tomteboda und die andere in Värjö, Südschweden. Außerdem ist in Kristinehamn eine Handwerksschule für Männer, wo erwachsene Blinde ein Hand-werk sowie Punktschrift lesen und schreiben lernen können; schließlich besitzt Lund, in Südschweden, eine Schule mit Internat für Taub-stumm-Blinde und schwachsinnige Blinde. Diese Schulen sind fämtlich staatlich. Für blinde Frauen, die nach ihrer Schulzeit das Augenlicht verloren haben, ist in Upsala eine Privatschule. Für alte und schwache Blinde existieren verschiedene Beime und Asple, jedoch nicht genug, um dem vorherrschenden Bedarf zu genügen. Schon vor 50 Jahren begannen Vereinigungen von Sehenden daran zu arbeiten, das Los der Blinden Schwedens zu verbessern. Erst im Jahre 1889 gründeten die Blinden eine eigene Organisation. Jest besteht, außer sehenden Silfsvereinen für Blinde, der große schwedische Blinden=Verband "De blindas Förening" und ein Dußend örtlicher Gesellschaften, die leider nicht als Unterabteilungen von "De blindas Förening" arbeiten, sondern sich statt dessen zum größten Teil zu einer Landesvereinigung zusammengeschlossen haben, deren Wunsch es ist, (!) mit dem anderen Verband zusammenzuarbeiten; verschiedener Gründe wegen konnte diese Zusammenarbeit bisher noch nicht verwirklicht werden. "De blindas Förening" wurde 1889 ge=

gründet und konnte vor 11/2 Jahren sein 40 jähriges Bestehen mit einem Rückblick auf ganz hervorragende Organisations= und Arbeits= erfolge festlich begehen. Von den Erfolgen und geschaffenen Ein= richtungen seien nur erwähnt: 1. Die Krankenhilfskasse des Verbands, die ihren Mitgliedern im Krankheitsfall wöchentlich 15schwed. Kronen für die Dauer von zwei Monaten zahlt; 2. zwei Magazine, die Korb= und Bürstenwaren sowie weibliche Handarbeiten zum Verkauf annehmen; 3. verschiedene Korb= und Bürstenmachereien, in denen 60 Blinde ständig arbeiten; 4. beschäftigt er in seinem Schreibmaschinenbüro 4 blinde Maschinenschreiber; 5. er beschafft und verkauft Arbeitsmaterialien zu möglichst niedrigen Preisen und sett dabei die Transportkosten seinen Mitgliedern nicht in Rechnung; 6. besitt er ein Arbeitsheim, in dem 14 weibliche Blinde Be-schäftigung gefunden haben; einige von ihnen wohnen auch dort, während die übrigen Mietszuschüsse bekommen; 7. liefert er sein wöchentlich erscheinendes Verbandsorgan "De blindas Veckoblad" allen schwedischen Interessenten kostenlos, was ihm durch staatliche, provinzielle und städtische Zuschüsse möglich ist; 8. eine Verbands-Bibliothek; diese umfaßt über 11 000 Bände und vermehrt sich jährlich um 300 Bände. Damit haben wir die hauptsächlichsten, wenn auch noch nicht alle Arbeitszweige von "De blindas Förening" erwähnt, die sich im besonderen noch auf fürsorgerische und soziale Rleinarbeit erstrecken. Einen genauen Ueberblick über das Wachstum, den Umfang und die Bedeutung des schwedischen Blinden= Verbands geben die Zahlen des anläßlich der 40jährigen Jubiläums= feier herausgegebenen Geschäftsberichts, den wir hier leider nicht zum Abdruck bringen können. — In der Industrie sind in Schweden nur wenige Blinde beschäftigt. Im Tabakmonopol haben etwa 10 blinde Frauen zu den üblichen Löhnen Arbeit gefunden. Erwähnenswert dürfte lediglich die Einrichtung einer Weberei beim Blinden-Institut Comteboda sein, wo fünf Blinde Scheuer- und Duttücher weben.

(Durch den Esperanto-Dienst des RVV.) E. R.

Nachrichten der Mitglieder. Landesverband für die Provinz Sachsen. Blindenvereinigung für Staßfurt und Umgeg. e. V.

Wir teilen nachträglich mit, daß am 5. 10. 30 die "Blindenvereinigung für Staßfurt u. Umg. e. B." gegründet wurde, die dem Landesverband für die Provinz Sachsen als Ortsgruppe angeschlossen ist. Die Mitgliederversammlungen dieser Vereinigung sinden an jedem ersten Sonntag im Monat statt. Der Vorstand besteht aus den Serren Julius Jabs, Staßfurt, Löderburger Str. 17, Vorsissender; Paul Rlanert, Aschersleben, Schriftsührer; Erich Glei, Staßfurt, Rassierer. Vereinsanschrift ist die des Vorsissenden.

Verein der Plinden Bremens.

Auf der Generalversammlung vom 5. Januar d. J. wurde der Vorstand wie folgt gebildet: 1. Vorsitzender Herm. Herzog, Seilerstr. 12; Rassiererin Aldelheid Behrmann, Sielwall 27 (beide wurden wiedergewählt); Schriftführerin Jenny Plat, Lütowstr. 137; 2. Vorsitzender Albert Truderung, Friesenstr. 98; Beisitzer Sans Beier, Albrechtstr. 8, Theodor Delrich &, Wupperstr. 10, Serm. Schnelle, Schildstr. 12.

Unzeigenteil

Blindenerholungsheim Marquartstein.

Alle Leser der "Blindenwelt" ladet der Bayer. Blindenbund e. B. zum Besuch des

Seimes ein, dessen Betrieb f. d. Jahr 1931 dieser Tage zur Eröffnung kam. Pensionspreis bis zum 1. April 1931 Mk. 3.50. Vom 1. April bis zum 1. Oktober 1931 Mk. 3.00. Alle Meldungen sind baldtunlichst an die Seimleitung zu richten. Auskünfter gegen Rückporto durch die Beimleitung direkt.

Marquartstein ist bevorzugter Erholungsaufenthalt in einem der schönsten Teile derr

bayer. Allpen gelegen.

für Blindenhilfsmittel des RBV.

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7. Tel. 51709.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialwerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Am Sonntag, 25. Jan., wurde uns ein Töchterchen "Ingrid" geboren. Dieses zeigen in großer Freude an

用家家家家家家家家家家家家家

Lothar Herrmann u. Frau Frida, geb. Beck, Hamburg 30, Soheluft-Chaussee 92.

Mädchen

für alle Sausarbeiten gesucht. Guter Familienanschluß und zugesichert. fleines Gehalt Sehvermögen Etwas er= wünscht. Ausführliche schriften in Schwarz-3u= oder Punktschrift an

> Frau B. Looff, Luckenwalde, Züterboger Str. 21.

Blinder Rorbmachermeister

mit guten Fachkenntnissen sucht Stellung als Lehrmeister.

Hans Mittler, Freiburg/Schles., Striegauer Str. 14.

Guterhaltenes Tandem= fahrradifür Mt. 60. — zu verkaufen. Näheres K. Hamel jr., Arnstadt/Thür., Bahnhof. straße 18.

anarienhähne, gute Sänger, zu Mt. 8.— und . 10.— per Stück, Zucht= ibchen Mk. 2.—, hat abeben aus eigener Zucht erd. Simon (erblindet). neburg, Am Stintmarkt 8.

Deutsche Bochenschrift für Blinde,

usschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.) 12. Jahrgang.

Vierteljährl. Mf. 4.50.

Punktdruckverlag Rarl Ment.

Caffel=Bettenhausen, Herwigsmühlenweg 13.

Drobenummern kostenfrei.

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheint Beilage zur literarischen itschrift "J. W. Klein" eine immlung volkstümlich ge-Itener medizinischer Auffätze, sich vorwiegend mit der giene der Frau und des befassen ndes und aus Feder der gendsten Wiener Professoren mmen. Eine Probenummer eser Aufsätze wird gegen nsendung von 30 Pfg. in riefmarken geliefert. Zuriften sind zu richten an das lindenerziehungsinstitut Wien II, Wittelsbachstr. 5.

chonen Sie

und Nerven haffen Sie sich einen ut ausgebildeten

Führhund

luskunft erteilt die Geschäftsstelle des N. B. V.

Berlin SW 61. Belle-Alliance-Straße 33

Noten und Bücher überträgt Käthe Thienel, Breslau 13, Goethestraße 66. Achtuna!

Schnell, gewissenhaft und preiswert überträgt Noten von Schwarzschrift in Punktschrift Frau W. Drupp,

Effen=West, Mainzer Str. 17.

Punktschrift-Papier

empfiehlt Karl Menk, Kassel-B. Herwigsmühlenweg 13.

Stuhlflechtrohr

Korbrohr, Peddigrohr, Wickelrohr, Weiden M. Adolph Loeser, Leipzig C 1, Windmühlenstraße 24 Seit 70 Jahren Rohrlieferant

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck: Dberschl. Gesellschaftsbruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck: Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Berlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

Inhalt:

I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenfürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilfe der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blinden-VII. Die Entstehungsgeschichte der Blinden-VIII. Bemerkenswerte Flach- und Punktschrift. Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung. IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und 18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

Süddeutsche Blindenbücherei Mürnberg,

Winklerstr. 5

verleiht ihre Bücher und Musikalien kostenlos an alle Blinde. Die Leser haben nur das Porto für die Rücksendung zu tragen. Bücher- u. Musikalienverzeichnisse sind in Schwarzdruck unentgeltlich zu haben. Der Bücher-Ratalog in Punktdruck (Rurzschrift) wird gegen vorherige Einsendung von 50 Pfg. abgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags und Donnerstags von 10 bis 12 Uhr, Dienstags und Freitags von 4 bis 7 Uhr, Samstags von 10 bis 2 !lhr.

Versandtage: Dienstags und Freitags.

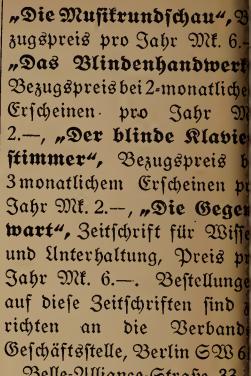
Bestellungen nur in Punktschrift erbeten.



Centralbibliothet für Blinde

Samburg 21, Adolphstr. 46. Fernruf: B 2 Uhlenhorst 3865.

Die Bibliothek verleiht ihre Bücher und Noten an alle Blinde des In- und Außlandes. Eine Leihgebühr wird nicht erhoben. Die Zustellung der Sendungen erfolgt auf Rosten der Bibliothek, sodaß der Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.



Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.



Die bequeme, praktische

Strickbekleidung

ist bisher beliebt gewesen und bleibt auch in diesem Frühjahr wieder bevorzugt. Auch Sie werden gewiß einige Stücke ersetzen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre gesch. Bestellung. Damit die Anfertigung der Arbeit ganz Ihrem Geschmack entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 65 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V. Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine Erscheint am Anfang eines jeden Monats. Ju bestellen bei jedem Postamt.

Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg. Unzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Berbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt. Preis der Einzelnummer 50 Pfg.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck,

Verlag des Neichsdeutschen Blindenverbands E. V. Berlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33

Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

f-Adresse: Verlin RW 7,' Konto-Rummer 17118 Postscheck - Adresse:

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositenkasse W 2, Berlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19.	Jahrgang	Upril 1931	Nr. 4
		Inhalt:	Geite
1	Michtiga Bafann	itmachung	98
		Vorstandssitzungen	
		der Ausbildung und Belieferung mi	
		at Noack im Ruhestand	
		flehrer-Jubiläum	
		r Reichsmittel für Blindenfürsorge	
		Berufsschule für Blinde zu Verlin	
8.	Aus dem Berufs	Bleben	
9.	Internationale S	Rleben	denwesens.
_ •	Von Dr. Strehl		
10.	Zweite Schulung	swoche für blinde Musiklehrer	
		Stenotypist. Von Walter Meerrettig	
		id Blindenerholung	
13,	Das Schauturner	1 der Nichtsehenden in Verlin	118
		gelbem Feld. Von Max Beck	
		Veranstaltung von Blindenkonzerten .	
16.	Taub oder blind	? Von S. Riedrich-Radeberg	121
		der Gymnastik für den berufstätigen (Menschen 122
18.	Das Blindenerho	lungsheim des Württ. Blindenvereins e	
			\ldots 124
20.	Von der Noter	ibeschaffungszentrale für Blinde e. S	8., Berlin und
	der Arbeitsgeme	einschaft zur Förderung des deutsche	n Blindenhand-
	werks e. V., Be	rlin'	124
21.	Auglands-Umscha	iu: Das Blindenwesen in den Vere	inigten Staaten
00	(ધ્ર.હ.થ.)		124
22.	Nachrichten der	Wlitglieder:	
		esblindenverband:	100
	a) Augemeiner	Blindenverein für Düren und Umg.	126
	b) Augemeiner	Blindenverein Groß-Düsseldorf e. V	126
•	Meetlenburgischer	: Blindenverein	126
	Saperischer Blin	idenbund	126
		Unzeigen	

Wichtige Bekanntmachung.

Die Verwaltungsrats-Sitzung findet am 28. und 29. Mai in dem Erholungsheim des RVV. auf dem Aniedis im Schwarzwald statt. Die Mitglieder des Reichsverbands werden gebeten, Unträge und sonstiges Material bis zum 25. April an die Geschäftsstelle des RVV. einzureichen, damit der Vorstand in seiner am 1. Mai stattsindenden Sitzung dazu Stellung nehmen kann. Vemerkt sei, daß nach der neuen Satzung Mitglieder des RVV. nur die 25 Provinz- und Landesverbände sind. Ortsvereine wollen daher ihr Material nicht unmittelbar an den RVV., sondern zuerst an ihren Landesverband senden.

Bericht über die Vorstandssitzungen.

Der Vorstand trat im neuen Jahr am 31. Januar und am 20./21. März zusammen. Aus dem Verhandlungsstoff beider Sitzungen sei das Folgende hier mitgeteilt.

Berufsfürsorge in Wernigerobe. In Ergänzung des in Nr. 1 1931 d. Bl. Mitgeteilten über die Errichtung eines Erweiterungsbaus für Iwecke der Verufsfürsorge auf unserem Grundstück in Wernigerode ist zu berichten, daß der Vorstand im Februar den Luftrag zum Veginn der Lusschachtungs= und Vauarbeiten erteilen konnte. Die beteiligten Regierungsstellen hatten die bewilligten Juschüsse zur Verfügung gestellt. Der Neubau enthält Wertstätten und Lagerräume und Unterkunftsmöglichkeit für 30 Personen in Einzel= und Doppelzimmern. Das Haus wird mit Dampsheizung versehen, die Zimmer erhalten Waschtische mit sließendem Wasser. Wenn nicht unvorhergesehene Ereignisse einstreten, wird das Gebäude im September in Gebrauch genommen werden können.

Der diesjährige Ausbildungslehrgang für Späterblindete im Wernigeroder Seim ist mit 15 Lernenden belegt. Der Unterricht gestaltet sich aus verschiedenen Gründen, die hier nicht näher zu erörtern sind, sehr schwierig. Aber gerade diese Tatsache beweist wieder, welch wertvolles Glied in der Fürsorge für die Späterblindeten das Ausbildungsheim darstellt. Nur bei unermüdlicher, persönlicher Fürsorge kann ein Erfolg erzielt werden. Ist er auch in manchen Fällen nur ein Teilerfolg, so lohnt sich doch auch da die aufgewandte Mühe und die für diesen Zweck von der öffentlichen Wohlfahrtspssege bewilligten Geldmittel.

Führhundschule Breslau. Wenn der Verbands-Vorstand im vorgenannten Fall Aufbauarbeit im wahrsten Sinne des Wortes leistet, so mußte er bezügl. der Ausbildung und Lieferung von Führhunden eine andere, einschneidende Maßnahme vornehmen. Nachdem das Preußische Ministerium für Volkswohlfahrt mitgeteilt hatte, daß eine Genehmigung zur Durchführung der Sammlungen,

aus deren Ertrag die Führhundschulen in Oldenburg und Breslau großenteils erhalten werden konnten, über den 30. Juni 1931 hinaus nicht in Aussicht gestellt werden könne, mußte bereits am Ende des Vorjahrs mit der Schließung dieser Führhundschulen gerechnet werden. Auf einer Situng der Deutschen Arbeitsgemeinschaft zur Veschaffung von Führhunden für Blinde am 5. Januar in Kannover wurde daher auch die Notwendigkeit festgestellt, die beiden großen Führhundschulen aufzugeben.

Der Vorstand beschloß, die Vreslauer Dressuranstalt schon am 31. März aufzulösen und den mit dem Verein für Deutsche Schäferhunde E. V. (SV.) durch Verhandlungen vorbereiteten Vertrag abzuschließen. Durch diesen ist zwischen dem RVV. und dem SV. eine Arbeitsgemeinschaft gebildet worden, in der der SV. den Einkauf, die Ausbildung und die Abgabe der Hunde, der RVV. die Werbung, Vermittlung der Aufträge, den schriftslichen Verkehr und die Abrechnung mit den Käufern übernimmt. Im übrigen sei hier auf die Sonder-Mitteilung in der "Vlindenwelt" verwiesen. Die Führhundschule Oldenburg des Deutschen Vereins für Sanitätshunde wird am 30. Juni geschlossen werden.

Diese Neugestaltung des Aufgabengebiets der Ausbildung und Belieferung mit Führhunden ist bedingt durch die Wirtschaftslage und die veränderten Verhältnisse im allgemeinen. Der Verbands-Vorstand entschloß sich nicht leicht zu den mitgeteilten Maßnahmen; er tat es in der Leberzeugung, daß der RVV. in dieser Weise den Verbandsangehörigen, wie der gesamten deutschen Vlindenschaft am besten dient.

Deutsche Blinden-Buchgemeinschaft. Nachdem 40 Beftellungen auf das erste zum Druck bestimmte Werk eingegangen waren, beschloß der Vorstand endgültig die Drucklegung und übertrug die Ausstührung dem Verein zur Förderung der Vlindenbildung in Hannover. Der Vorstand nahm auch davon Renntnis, daß sich die Deutsche Zentralbücherei für Vlinde zu Leipzig nicht an der Vestellung beteiligt hat. Die Direktorin begründete ihr ablehnendes Verhalten damit, daß, wenn die von der Deutschen Vlinden-Vuchgemeinschaft herausgegebenen Werke bereits von den anderen Vüchereien angeschaftt würden, sich der Ankauf für die Leipziger Vücherei erübrige. Der Vorstand konnte diese Fehl-Unssicht natürlich nicht billigen. Die Vuchgemeinschaft hat ja gerade die Aufgabe, den bei jeder Vücherei, also auch bei der Leipziger, immer wieder austretenden Mangel an Leihbüchern zu beheben. Wenn auch die von der Vuchgemeinschaft verlegten Werke von den anderen Vüchereien gekauft werden, so werden die Werke trosdem auch bei der Leipziger Vücherei angefordert, die dann ihre Leser an eine andere Vücherei verweisen muß. Der Verbands-Vorstand hosst, daß die Direktorin der Leipziger Vücherei ihren bisher vertretenen Standpunkt einer Revision unterziehen wird. Durch die Drucklegung dieser Werke erspart die Vuchgemeinschaft auch den Vüchereien erhebliche Aussers

gaben. Das in Arbeit befindliche Werk (3 Vände, Mitteldruck) kostet im Druck nicht, wie in der Januar-Nr. d. Bl. mitgeteilt wurde, RM 16.50, sondern RM 19.—; bei handschriftlicher Lebertragung würde sich der Preis auf etwa RM 75.— stellen. Das erste Druckwerk kommt Anfang Mai zum Versand.

Rerbands-Geschäftsstelle neu ausgearbeitete Hausordnung für die Seime und ließ sie satungsgemäß den Mitgliedern des Verwaltungs-rats zur Stellungnahme zugehen. Wie bei einem anderen kurz zuvor versandten Rundschreiben so sind auch auf dieses nur die Hälfte der zu erwartenden Antworten eingegangen; gegen das erste Rundschreiben bedeutet eine Veteiligung von 50 % schon eine erhebliche Verbesserung! Die neue Hausordnung tritt nunmehr mit Eröffnung der Heime in Kraft.

Erholungsheim auf dem Kniedis. Lleber den Bau der Liegehalle (s. Nr. 1, 1931) konnte noch kein Beschluß gefaßt werden. Es ist zu hoffen, daß ein Teil des demnächst zur Verteilung kommenden Ertrags einer Wohlfahrts-Lotterie hierfür verwandt werden kann.

Erholungsheim Wertheim. Der Vorstand befaßte sich mit den für Uebernahme und Eröffnung des Heims zu treffenden Maßnahmen. Es wurden die Rosten für Veschaffung einiger Möbelstücke bewilligt. Falls noch Mittel zur Verfügung stehen, soll ein am Haus unmittelbar liegendes Gartenstück geebnet werden. Der Ausbau des Dachgeschosses wurde in Aussicht genommen, um so noch Plaß für 8 Gäste zu schaffen. Mit Genugtuung stellte der Vorstand sest, daß das Gebäude, obgleich unbenußt, die Wintermonate ohne Schäden überstanden hat.

Erholungs-Freistellen. Für die bedürftigen ihrer Mitglieder Freistellen zu beschaffen, ist schon stets als eine wichtige Aufgabe der Vereine bezeichnet worden. An Sand der in Nr. 2, 1931, veröffentlichten Lebersicht stellte der Vorstand fest, daß 65% der Seimgäste Inhaber von Freistellen waren und beschloß, für daß Jahr 1931 einen Vetrag von RM 2000.— als Freistellen-Fonds sestzusezen. Da von dieser Summe etwa RM 1100.— für Pflicht-Freistellen als Rapitalauswertung an die Sächsische Vlindenerholung abzusühren sind, bleiben noch RM 900.— zur Verteilung nach anderen Teilen des Reichs. Der Vorstand beschloß, die folgenden Verbandsmitglieder bei der Verteilung zu berücksichtigen: Prov. Ostpreußen, Prov. Grenzmark, Prov. Vrandenburg, Prov. Sachsen, Prov. Sannover, Prov. Sessen-Nassau, Land Thüringen. Die Zahl der bewilligten Freistellen wird sedem Verbands-Mitglied mitgeteilt und ihm die Wahl der mit einer Freistelle zu Vedenkenden überlassen.

Verkauf des Ralenders. Wie schon angedeutet, ist der Verkauf des "Deutschen Vlindenfreund-Ralenders" erheblich hinter den Erwartungen zurückgeblieben. Von der Auflage von 100000 Stück

sind nur 81000 Stück verkauft und bezahlt worden; 6000 Stück wurden von einem Vertreter angefordert, aber noch nicht bezahlt. Die Arbeit des Generalvertreters, Herrn Guillod, ist keine beneidensewerte. Es ist unverständlich, ja unverantwortlich, wie gering noch vielfach das Interesse für den Verkauf dieses Ralenders ist. Andererseits scheint von manchen, auch an führender Stelle stehenden Schicksalsgefährten die Tatsache noch nicht erkannt worden zu sein, daß der Ralender bestimmt ist, dem Verband Geldmittel zuzuführen. Es kommt immer wieder vor, wie der Verbands-Vorstand aus dem porliegenden Verkaufsherichte entnehmen konnte daß die Verkäufer vorliegenden Verkaufsberichte entnehmen konnte, daß die Verkäufer den Verkaufsgewinn zuerst einmal in ihr eigenes Geschäft stecken, um ihn erst später, oft mit großer Verzögerung, an den Generalvertreter zu überweisen. In einem Fall waren Anfang August 1930
500 Ralender an eine Stelle geliefert worden. Nachdem der Generalvertreter durch 7 Mahnschreiben Zahlung erbeten hatte, forderte er diese Anfang März telegrafisch. Die Empfängerin des Telegramms schickte nunmehr den fälligen Vetrag "mit freundlichem Gruß" und fand kein Wort der Entschuldigung für ihr gleichgültiges Verhalten.

Schulungswoche in Marburg. Der Vorstand stimmte dem Antrage des Vorsitsenden des V. b. A. D. Dr. Strehl zu und beschloß, sich an den Kosten zur Abhaltung einer Schulungswoche für Privat-Musiklehrer zu beteiligen. Es sei hier auf den Sonder-

Urtikel hingewiesen.

Die Handarbeitszentrale. Dieses Arbeitsgebiet, zu dem Aufgabenkreis des Vereins blinder Frauen Deutschlands gehörend, bildete den Gegenstand eingehender Erörterungen in den Vorstands= Situngen. Das Jahr 1930 hatte für die H3. einen Zuschuß von RM 4100.— erfordert, dem gegenüber ein Vetrag von RM 2000.— an gezahlten Löhnen für 65 Handarbeiterinnen stand. Ein Vorsstandsmitglied schlug vor, von der Anfertigung feiner Handarbeiten abzugehen und die Verstellung von Massenware anzubahnen, für die leichter ein Absach zu sinden sei. Der Vertrieb dieser Waren könnte später von Wernigerode aus durchgeführt werden. Von der Ansichte von geleitet, daß der Verband einen so erheblichen Zuschuß von RM 4100.—, von dem allerdings ein Teilbetrag in angefertigten Waren investiert ist, für diese eine Aufgabe nicht leisten könne und dürfe, stellte der Vorsissende den Antrag, die Zentrale am 1. 4. 31 aufzulösen. Sein Antrag wurde mit 5 Stimmen abgelehnt bei einer Stimmenthaltung. Die Vorstandsdamen des Vereins blinder Frauen Poutschlands mallen wurde nicht Weiterlands Frauen Deutschlands wollen nunmehr eine Neugestaltung des Vertriebs anbahnen.

Das Konzertamt. Mit Genehmigung des Vorstands ist in den vergangenen Monaten die Ausdehnung des KAL auf die Provinz Niederschlesien und den Freistaat Thüringen vorbereitet worden. Die Wirtschaftslage läßt nur ein langsames Vorgehen zu. Eine vom Verbands-Vorsissenden verfaßte Schrift über die Vorgeschichte und die Aufgaben des KAL ist im Oruck erschienen.

Unzulässige Geldwerbung. Die bekannte Tatsache, daß Geld nicht stinkt, auch wenn es aus der Provinz kommt, hatte den Allgemeinen Blindenverein Berlin veranlaßt, eine emsige Werbetätigkeit durch den Versand von Auto-Talisman-Plaketten über weite Teile des Reiches einzuleiten. Der Vorstand legte satungsgemäß gegen diesen Lebergriff Verwahrung ein und forderte den Verliner Vereinsvorstand zur Einstellung des Vertriebs auf. Der VR. wird sich auch mit dieser Angelegenheit in seiner nächsten Sitzung zu befassen haben.

Sonder=Gruppe der Taubblinden. Der Vorstand stellte mit besonderem Dank die rege Tätigkeit des Gruppen-Obmanns Riedrich=Radeberg fest, der einen aussührlichen Vericht über die von ihm geleistete Urbeit eingereicht hatte. Untragsgemäß wurde beschlossen, durch Umfrage bei den Verbandsmitgliedern die Taubblinden so weit wie möglich zu erfassen und ihre persönlichen Verbältnisse durch Versendung von Fragebogen festzustellen. Ulsdann soll eine durch das gewonnene Material beeinflußte Silfsaktion einzgeleitet werden.

Fachgruppe der Klavierstimmer. Ihr Obmann, Vierling-Dresden, berichtete über die seit der Nürnberger Tagung geleistete Arbeit. Die Gruppenleitung fordert in einem an die Direktionen der Blindenanstalten gerichteten Schreiben stärkere Verücksichtigung der s. It. in Halle gefaßten Veschlüsse. Jur Verfolgung der Interessen der Stimmer wird in der nächsten Ausgabe des "Deutschen Vlindenfreund-Kalenders" eine kleine Skizze veröffentlich werden.

Mitgliederbeivegung. Der Vorsissende berichtete von dem am 14. März stattgefundenen Zusammenschluß der Vereine in der Provinz Hannover, die sich zu dem Provinzial-Vlindenverband Hannover vereinigten. Mit dieser Gründung sind die 25 Verbands-mitglieder organissiert, sodaß der RVV. nunmehr ein festes Gefüge darstellt. Ein Verzeichnis der 25 Verbandsmitglieder soll demnächst in der "Vlindenwelt" veröffentlicht werden. Troß einer Unfang März ergangenen Aufforderung haben die Mitglieder z. T. immer noch nicht ihre Vertreter für den Verwaltungsrat genannt. Sierdurch entsteht natürlich eine gewisse Unsicherheit in der Geschäfts-führung, die sich leicht zum Nachteil eines Mitglieds auswirken kann.

Mitgliedschaft im RBB. Zu ausgiebigen Erörterungen in der Vorstands-Sitzung gab auch eine durch die Einführung der neuen Verbands-Satzung bedingte Maßnahme Veranlassung. Nach § 3 der neuen Satzung soll in dem Vereich jedes Landesfürsorge-verbands nur eine Vereinigung von Vlinden dem Verband als Mitglied angehören. Bei der Schluß-Redaktion der Satzung war diese Vestimmung neu formuliert und in die Worte gefaßt worden: "Für dasselbe Gebiet und denselben Kreis von Verbandsangehörigen kann eine zweite Vereinigung dem Verband nicht angehören". Siernach mußte in dem Verbandsbezirk Verlin die Freie Vlinden-vereinigung Groß-Verlin aus dem RVV. ausscheiden, da der

Allgemeine Blindenverein, als die ältere und größere Organisation, ein Vorrecht auf Mitgliedschaft besaß. Die Freie Vereinigung legte hiergegen Einspruch ein, den der Vorstand jedoch nicht anerkannte. Die Angelegenheit wird dem VR. zur endgültigen Entscheidung übergeben.

Dr. L. Gäbler=Rnibbe, Vorsigender.

Die Neuordnung der Ausbildung und Belieferung mit Führhunden.

Wie bekannt ist, wurden bisher die für Friedensblinde beftimmten Führhunde im wesentlichen von der Dressuranstalt Oldenburg des Deutschen Vereins für Sanitätshunde und der Dressuranstalt Vreslau des RVV. geliesert. Die Träger dieser beiden Unstalten bilden mit dem Ersten deutschen Polizeihundverein die Deutsche Urbeitsgemeinschaft zur Veschaffung von Führhunden für Vlinde, deren Vorsissender Oberbürgermeister Dr. Jung, Göttingen, ist. Der Durchführung des Vetriebs diente der Ertrag der Sammlungen, die mit Genehmigung der Landeszentralbehörden stattsanden. Nachdem diese Genehmigungen mit Rücksicht auf die Wirtschaftslage nicht mehr erteilt werden können, wird die Dressuranstalt Vreslau am 30. März, die Vressuranstalt Oldenburg am 30. Juni d. J. geschlossen. Das alsdann vorhandene Restkapital und der Verkaussertrag der Liegenschaften werden zu einer Stiftung vereinigt, die, in der Verwaltung des RVV. stehend, von einem noch zu bildenden Ruratorium beaussichtigt wird.

Der RVV. hat bereits mit dem Verein für deutsche Schäferhunde (SV.), der Reichsorganisation dieser Art, eine Arbeitsgemeinschaft abgeschlossen, um die Vermittlung, Ausbildung und Lieferung von Führhunden auch weiterhin in geordneter und von sozialem Geist getragener Weise durchzusühren. Der SV. besist seit 5 Jahren in Potsdam eine Dressuranstalt, die bisher vorwiegend an Rriegsblinde Führhunde geliefert hat. Der SV. errichtete nunmehr auf einem an der Grenze von Potsdam gelegenen Grundstück "Wirtshaus am Pfingstberg", Nedliger Str. 2, eine neue Zwingeranlage, in der die auf Grund des mit dem RVV. geschlossenen Vertrags zu liefernden Führhunde untergebracht werden. Leiter der Führhundschule ist Herr E. Liese, Verlin SV 36, Harzer Str. 37. Die zur Ausbildung einzuberufenden Vlinden wohnen in einigen Räumen dieses Hauses, die für diesen Zweck gemietet worden sind. Für gute Verpslegung und zuverlässige Vehandlung ist Sorge getragen.

In der von dem RVV. und SV. gebildeten Arbeitsgemeinsschaft hat der RVV. die Tätigkeit der Aufklärung und der Ansnahme der Aufträge, der SV. die Ausbildung der Hunde und die Einarbeitung der Vlinden mit den Hunden übernommen. Aufragen

und Anträge auf Lieferung sind daher nur an den RVV. zu richten. Besondere "Lieferungsbedingungen" werden auf Wunsch zugestellt.

Die bei Lieferung eines Führhunds entstehenden Gesamtkosten betragen RM. 254.— und setzen sich wie folgt zusammen:

- 2. Ausrüstung des Hundes (Geschirr, Halsband, Leine, Maulkorb, Bürste, Kamm)..... " 20.—
- 3. 12 Tage Aufenthalt des Blinden in Potsdam " 54.—

Mit diesem Gesamtbetrag von RM. 254.— sind, das sei ausdrücklich betont, die Gestehungskosten nicht vollständig gedeckt. Der
Restbetrag von etwa RM. 80.— wird vorläusig von dem RVI.,
nach Gründung der Stiftung von dieser getragen, soweit die
erforderlichen Mittel vorhanden sind. Die gesamten Gestehungskosten sind von solchen Stellen zu tragen, die rechtlich zur Lieserung
von Führhunden verpslichtet sind. Die Verhandlungen betr. Lusgabe von Scheinen zur Erlangung der Fahrpreisermäßigung auf
der Reichsbahn sind z. 3t. noch nicht abgeschlossen. Vis zur
Regelung werden die zur Lusstellung dieser Scheine berechtigten
Stellen (Wohlfahrtsämter, Vlindenanstalten usw.) gebeten, diese
Scheine auszustellen.

Wie bereits betont, wolle man Anfragen und Anmeldungen nur an den RVV., Verlin, richten. Aufklärungsschriften über die Bedeutung des Führhunds für den Blinden stehen auf Wunsch kostenlos zur Verfügung.

Dr. L. Gäbler=Knibbe, Vorsigender.

Regierungsschulrat Noack im Ruhestand.

Um 31. 3. d. I. trat Herr Regierungsschulrat Max Noack, Leiter der Abteilung für Blinde bei der Landesanstalt zu Chemnis, nach 40jähriger Tätigkeit im 65. Lebensjahre aus dem Staatsdienst in den Ruhestand.

Nachdem Schulrat Noack 1896 kürzere Zeit als Lehrer an der Vorschule für Blinde zu Morisburg bei Dresden tätig gewesen, wurde er an die Anstalten Waldheim, Nossen und Chemnis berufen. 1924 kehrte er in die Blindenanstalt zurück und wurde als Nachfolger von Schulrat Dietrich zu ihrem Leiter ernannt.

Besondere Verdienste erwarb sich Schulrat Noack durch die Einführung der Ausbildung von Stenotypisten. Durch diese vorbildliche Ausbildung war es im Laufe der letzten Jahre möglich, einer Anzahl von Plinden Stellung in staatlichen, städtischen und privaten Vetrieben zu vermitteln. Den Vedürfnissen der Gegenwart Rechnung tragend, förderte er die Vestrebungen, durch Einrichtung

eines Maschinensaals den Schülern die Möglichkeit zu bieten, sich mit den verschiedensten Maschinen, welche für Blinde in der Industrie in Vetracht kommen, vertraut zu machen.

Durch tatkräftige Mitarbeit im Landesausschuß des Verbands der Blindenvereine im Freistaat Sachsen und durch Förderung der Verbandsbestrebungen im allgemeinen hat sich Schulrat Noack das Vertrauen der Organisation und der sächsischen Blinden im einzelnen erworben. Wir danken ihm auch an dieser Stelle nochmals für geleistete Mitarbeit und hoffen, uns auch ferner seines Rates versichert halten zu dürfen.

Zum Nachfolger ernannte das Sächsische Arbeits= und Wohl= fahrtsministerium Berrn Oberlehrer Richard Schäfer, mit der

Dienstbezeichnung Schuldirektor.

Direktor Schäfer steht im 61. Lebensjahr und begann gleichfalls 1896 in der Vorschule für Blinde zu Moritburg seine Laufbahn als Blindenlehrer. Bei der Zusammenlegung der Blindenanstalten 1905 übersiedelte er nach Chemnit, wo er in den letzten Jahren Schulrat Noack vertrat.

Seit Gründung des Chemnitzer Blindenvereins steht er demselben in unermüdlicher Weise mit Rat und Tat zur Seite. Uls Vertreter des Lehrerkollegiums der Vlindenanstalt Chemnitz Direktor Schäfer seit mehreren Jahren im Landesausschuß Verbands der Vlindenvereine im Freistaat Sachsen tätig. war des

Wir beglückwünschen Herrn Direktor Schäfer aufs herzlichste zu seinem Erfolge und hoffen, daß, unbeschadet der Schwierigkeiten der Zukunft, seine Tätigkeit eine segensreiche sein möge. Wir hoffen aber auch, daß Direktor Schäfer in bewährter Freundschaft mit uns weiter die Ziele der Blindenbewegung zu erreichen sucht.

Verband der Blindenvereine im Freistaat Sachsen.

3. Hausdorf.

40 jähriges Musiklehrer-Jubiläum.

Am 4. April d. I. beging Serr Fritz Wagner-Chemnitz sein 40 jähriges Musiklehrer-Jubiläum. Er trat 1891 in die Blindenanstalt zu Dresden als Musiklehrer ein und übersiedelte mit dieser 1905 nach Chemnit. Nach dem Kriege bestand er mit gutem Erstolg die staatliche Musiklehrerprüfung. Lußer als Lehrer und Leiter des Anstaltsorchesters betätigte sich Fritz Wagner erfolgreich als Romponist.

Auch in der Blindenbewegung erwarb sich Fr. Wagner besondere Verdienste und übernahm, nachdem er langjähriger 2. Vorsitzender des Chemnitzer Blindenvereins gewesen, den 1. Vorsit

dieses Vereins.

Der Blindenverein für Chemnitz und Umgegend und der Ver-band der Blindenvereine im Freistaat Sachsen bringen dem Jubilar ihre herzlichsten Glückwünsche zum Ausdruck und hoffen, daß er bei

gleicher geistiger und körperlicher Frische den Anforderungen seines Berufs und den organisatorischen Stürmen noch lange gewachsen sein möge. Wir wünschen ihm weitere Erfolge als Lehrer und Musiker und als Leiter des Chemnißer Blindenvereins.

3. Sausdorf.

Verringerung der Reichsmittel für Blindenfürsorge.

Auf ein vom Verbandsvorstand an den Serrn Reichskanzler gerichtetes Schreiben, das die Verhinderung der Einschränkung von Reichsmitteln für die Vlindenfürsorge zum Gegenstand hatte, ging folgendes Antwortschreiben ein.

Der Reichsarbeitsminister II b Nr. 8364/30

Verlin NW 40, den 15. Dezember 1930. Scharnhorststr. 35

Un den

Reichsdeutschen Blindenverband e. V.,

Berlin.

Betrifft: Verringerung der Reichsmittel für Vlindenfürsorge.

Auf Ihre an den Herrn Reichskanzler gerichtete und von da durch die Hand des Herrn Reichs= ministers der Finanzen an mich weitergeleitete Eingabe vom 27. November 1930.

Die schwierige Finanzlage des Reichs bedingt allerdings auch eine Verringerung der zur Förderung von Einrichtungen der Fürsorge für Erwerbsbeschränkte im Haus meines Ministeriums bereitgestellten Mittel. Damit ist indessen nicht ohne weiteres eine Kürzung der für die Zwecke der Vlindenfürsorge bestimmten Reichsmittel verbunden. Ich werde vielmehr, falls nicht weitere bisher nicht vorauszusehende Kürzungen der Etatmittel eintreten sollten, versuchen, die produktiven Einrichtungen des Vlindenwesens in gleichem Umfange wie bisher zu unterstüßen, und hoffe bestimmt, daß dies auch möglich sein wird.

Im Auftrag gez. von Gemmingen.

Stempel: Reichsarbeits= ministerium. Beglaubigt gez. Görke Ministerial-Ranzleisekretär.

Die neue Städt. Verufsschule für Vlinde zu Verlin.

Die Leser der "Blindenwelt" werden sich erinnern, daß wir im Juni 1930 unter der gleichen Lleberschrift einen Artikel veröffentlichten, in welchem der Leiter der Städtischen Blindenanstalt Verlin, Studiendirektor E. Niepel, eingehend die Gedanken darlegte, die zur Gründung einer über den Rahmen der üblichen Fortbildungsschule hinausgehenden besonderen Berufsschule geführt haben und die bestimmend für die planmäßige Ausgestaltung derselben gewesen sind. Während jedoch die Verufsschule im Sommer v. I. über das Unfangsstadium noch nicht wesentlich hinausgediehen war, hat inzwischen Studiendirektor Niepel mit zähem Eifer an ihrer weiteren Ausgestaltung gearbeitet, sodaß sie um die Jahreswende in ihrem vorläufigen Umfang in Betrieb genommen werden konnte. Aus diesem Anlaß hatte Studiendirektor Niepel eine Einladung zu einer Besichtigung der Schule zum 9. Februar d. 3. ergehen lassen, Vertreter der Stadt und anderer Behörden sowie des Allgemeinen Blindenvereins Verlin und des Reichsdeutschen Blindenverbands gefolgt waren. Der Besichtigung ging eine schlichte Feier in der Alula der Blindenschule vorauf, die von gesanglichen und musikalischen Darbietungen umrahmt war. In seiner Begrüßungsansprache führte Studiendirektor Niepel aus, daß den Reim zur jesigen Berufsschule schon die frühere Fortbildungsschule für Blinde enthielt. So fand schon seit vielen Jahren ein Klavierstimmerkursus statt, der für viele ähnliche Einrichtungen vorbildlich geworden ist. Der Gedanke an die Umbildung zur Verufsschule wurde aus den sich dauernd ändernden Verhältnissen geboren; er reicht bis in die Zeit vor dem Weltkriege zurück und kam trot der Not der Zeit zur Reife. Die Blinden wollen nicht mehr nur beschäftigt sein, sie wollen auch verdienen, sich eine selbständige Existenz erkämpfen. Daher drängen die jungen Blinden in die Betriebe. Da aber die Gefahren, die diesen in der Fabrik drohen, sehr groß sind, sollte nichts unversucht bleiben, sie vor zu frühem Eintritt in diese zu bewahren. Die Erfahrungen, die z. It. der Versuchsarbeiten in dieser Beziehung gemacht wurden, sprechen eine ernste Sprache! Um den Blinden mehr Möglichkeiten zur Ausübung beruflicher Tätigkeiten zu schaffen, mußte die Ausbildungsbasis vergrößert werden. Von wesentlicher Bedeutung für die Möglichkeit solcher Alusdehnung war die Sicherstellung der Ausbildung durch die Fürsorgepflichtverordnung von 1924. Die Gestaltung der Schule mußte sich aber nach den Verliner Verhältnissen richten; auf eine Lehrlingsausbildung mußte verzichtet werden, da auf verschiedene Alters- und Vildungsstufen Rücksicht zu nehmen war; ferner mußte sich die Schule besonders auf Späterblindete einstellen, sodaß sie ein anderes Gesicht erhielt als die anderen Berufsschulen. Sie bietet kurz zusammengefaßt: Fort-bildung, Berufsbildung, Berufsausbildung (Klavierstimmer, Stricker), Fortbildung für gewerbliche Verufsgruppen (z. 3. selbständige

Rlavierstimmer). Die Verufsschule ist der Ort, an dem Späterblindete sich umstellen und für einen neuen Veruf vorbereiten können, sie ist ein selbständiges Gebilde, keine Vorschule für irgend ein anderes Institut. Sie ist sowohl durch die Räume, das Inventar und die Lehrkräfte mit der Vlindenanstalt verbunden, steht aber auch mit den Organisationen der Vlinden in Fühlung. 3. 3t. ist sie räumlich sehr beschränkt, sodaß manche ihrer Räume nacheinander mehreren Zwecken dienen müssen. Die in Lussicht genommene größere Lusgestaltung auf dem neuen sür die Vlindenanstalt bereits vorgesehenen Gelände ist leider durch die Verliner Finanznot unmöglich geworden. Sie wird aber sür später erhosst. Nicht eingeschränkt aber sei, so schloß Studiendirektor Niepel, der Geist, der diese Schule beseele: Lehr- und Lernfreudigkeit und der Wille, das gesteckte Ziel zu erreichen.

Un die kleine Feier schloß sich ein Rundgang durch die einzelnen Abteilungen der Berufsschule. Gezeigt wurde der Unterricht im Lesen der Kurzschrift, im Schreiben mit der Picht-Punktschriftsmaschine sowie der normalen Schreibmaschine; der Unterricht in den beiden z. It. eingeführten Fremdsprachen Englisch und Esperanto; die Arbeit mit Werkzeugen und an Maschinen für Solzsund Eisenbearbeitung, als Vorbereitung für die Beschäftigung in der Industrie und zur Sebung der Sandsertigkeit; das Stimmen eines Klaviers und die Anleitung zu gewissen Reparaturen; der Unterricht an der Strickmaschine und zwar an verschiedenen Modellen sür Rundsund und Langstrickerei; schließlich der Unterricht junger und älterer Mädchen in hauswirtschaftlichen Alrbeiten, insbesondere der Zubereitung von Speisen, die auf Gasherden gekocht wurden.

Wir wünschen der Verufsschule eine gedeihliche Fortentwicklung und recht guten Erfolg.

W. Großmann.

Aus dem Berufsleben.

1. Die Serren W. von Gersdorff, Geschäftsführer des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V., und W. Brennecke, Fürsorgehelser der Stadt Berlin, welche durch Prüfung am 27. Februar d. I.
den Nachweis ihrer Ausbildung in der Wohlfahrtspflege, Sauptfach
"Allgemeine Wohlfahrtspflege" erbracht haben, daß sie die zur Ausübung des Berufs eines Wohlfahrtspflegers (Fürsorgers,
Sozialbeamten) erforderlichen Eigenschaften besißen, sind unter dem
20. März d. I. vom Serrn Polizeipräsidenten Verlin als Wohlfahrtspfleger staatlich anerkannt worden.

Beide Serren nahmen an einem 4monatlichen Nachschulungslehrgang für männliche Wohlfahrtspfleger, veranstaltet vom Evangelischen Iohannesstift, Berlin-Spandau, während der Wintermonate 1930/31 teil. In Unbetracht der Tatsache, daß die Teilnahme an diesem sehr anstrengenden Rursus nur nach Beendigung der täglichen Dienstzeit, also in den Spätnachmittagsstunden, möglich war, ist der Erfolg mit besonderer Freude zu begrüßen.

- 2. Durch den Serrn Preußischen Minister für Wissenschaft, Runst und Volksbildung ist Syndikus Dr. Carl Strehl, Leiter der Vlindenstudienanstalt in Marburg/Lahn, beauftragt worden, vom Sommersemester 1931 an in der medizinischen Fakultät der Universität Marburg das Vlindenwesen und die Vlindenfürsorge in Vorlesungen und soweit nötig, in Llebungen zu vertreten.
- 3. Am 4. und 6. März fand bei der Staatlichen Blindenanstalt Verlin-Steglitz unter Vorsitz des Oberregierungs- und Schulrats Ruszczynski die diesjährige Staatsprüfung für preußische Vlindenlehrer statt, an der auch einige außerpreußische Vlindenlehrer teilnahmen. Nachstehende Serren waren vom Ministerium zugelassen und bestanden die Prüfung:

Franz Bögge=Stegliß, Erhardt Müller=Stuttgart, Iohannes Varthel=Düren (Rhld.), Paul Tramm=Riel, Iohannes Vielicke-Verlin, Seinrich Orommer-Neuwied, Adolf Fischer-Vreslau, Wilhelm Pflumm-Stuttgart.

Von ihnen hatten fast alle längere oder kürzere Zeit an den Ausbildungslehrgängen in Stegliß teilgenommen. Außer dem Vorssissenden waren vom Minister für Wissenschaft, Runst und Volksbildung von der Staatlichen Blindenanstalt Oberlehrer Dr. Peiser und Direktor Picht, von der Städtischen Blindenanstalt Studiensdirektor Niepel und von der Friedrich-Wilhelms-Universität Prof. Dr. Rupp zu Mitgliedern des Prüfungsausschusses berufen worden.

Internationale Organisation zur Förderung des Blindenwesens.

Von Dr. Strehl.

Nachstehend möchte ich kurz meinen Standpunkt über die internationale Organisation zur Förderung des Blindenwesens zum Ausdruck bringen. Die Frage, ob eine solche Organisation eine Notwendigkeit ist, möchte ich mit "ja" beantworten. Begründen möchte ich sie folgendermaßen:

Das Blindenwesen ist in ganz Europa, abgesehen von einigen besonders fortgeschrittenen Ländern, noch reformbedürftig. Diese Reform läßt sich in den einzelnen Ländern, ganz gleich ob groß oder klein, nicht immer durchführen, erstens weil die Reformen einseitig sind, zweitens weil diejenigen, denen die Reform zugute kommen soll, eine Minderheit darstellen. Sie dringen mit ihren Wünschen, wenn auch noch so begründet und berechtigt, bei ihren Regierungen und Parlamenten nicht durch. Drittens löst der Typus

"blind" im allgemeinen bei allen Völkern und Individuen der ganzen Erde entweder Bewunderung oder Mitleid aus. In den aller-wenigsten Fällen weiß man, daß der Blinde schulungs- und ausbildungsfähig ist und erwerbsfähig gemacht werden kann. Fast nirgends kennt man die Leistungen der arbeitswilligen und arbeitsfähigen Blinden. Aufklärung in Wort und Schrift, durch Film, Rundfunk und Kongresse, durch großzügige Propaganda ist notwendig. Die Brailleschrift bildet die Grundlage des Blindenbuches.

Ihre Anwendung für die Musik und für alle Sprachen ist einheitlich auf der ganzen Erde, soweit es sich um die Alphabete moderner Sprachen handelt. Abweichungen auf dem Gebiete der Kurzschrift bei gleichsprachigen Völkern müssen zwischen diesen ausgeglichen werden (z. 3. Amerika-England, Lateinamerika-Spanien). Es gibt Systeme, die noch nicht einheitlich gebraucht, aber vereinheitlicht werden könnten, um Zeit und Geld auf der ganzen Erde zu sparen. Zu diesen Systemen gehören die Notenschrift und ihre Anwendung, teilweise durch die Pariser Beschlüsse gelöst, ferner die Systeme für Sebräisch, Griechisch, Lateinisch, Phonetik, Mathematik- und Chemieschrift. Leberall sind Silfsmittel für Blinde (Normalschreibund Blindenschriftmaschinen, Tafeln, Notensetz- und Schreib= sowie Zeichengeräte u. dgl.) konstruiert und fabriziert. Es wäre zweck= mäßig, mit den Kongressen Weltausstellungen zu verbinden, damit Erfahrungen ausgetauscht, Unregungen gegeben werden und überall weitergearbeitet werden fann.

Die Gesetzgebung für Blinde ist überall verschieden und wird nie auf ein Schema gebracht werden können; aber man wird vielleicht doch zu internationalen Vereinbarungen allgemeiner Art auf dem Gebiete des Postversands von Blindendruck, der Tarifermäßigung auf den Verkehrsmitteln, der unentgeltlichen Venutzung des Rund-

funks u. a. m. kommen können.

Es wäre wünschenswert, eine einheitliche Organisation der Vlindenbüchereien und -druckereien mit dem Ziele zu schaffen, daß durch die Blindenbibliotheken der einzelnen Nationen den Blinden dieser Länder die Bestände aller Bibliotheken kostenlos zur Benutung überlassen, Doppeldrucke vermieden und Drucke auf der Basis Seite gegen Seite, Blatt gegen Blatt, Band gegen Band kostenlos aus-getauscht werden. Dasselbe gilt für Musikalien.

Der Austausch von besonders begabten Zöglingen zwischen Instituten einzelner Länder au pair wäre erwünscht. Es ist unmöglich, für die einzelnen Gebiete auch nur die Stichworte anzuführen. Jedenfalls genügen wohl diese wenigen Sinweise, um die Notwendigkeit und den praktischen Rugen einer solchen Weltorganisation

zu beweisen.

Nun müssen wir uns fragen: Welche Einrichtungen bestehen

bereits zur Behandlung dieser Fragen? 1. Das Interesse der Hygiene-Abteilung des Völkerbundes, woselbst der Vericht über die Blindenwohlfahrt in verschiedenen Ländern veröffentlicht ist.

2. Die Umerican Braille Preß.

3. Der Wiener Blindenvorkongreß, der von ihm gewählte Geschäftsführende Ausschuß, der als ein permanenter anzusehen ist, die von ihm eingesetzten 21 Fachkommissionen, die alle oben gestreiften und noch viele anderen Fragen bearbeiten, und die in Aussicht genommenen Saupt-Rongresse, von denen die New-Vorker Weltztonsernz ein Zwischenkongreß und der im Jahre 1933 in Genfstattsindende der Anfang regelmäßig wiederkehrender Rongresse sein soll.

Laut Veschlüßen des Wiener Vorkongresses 1929 haben wir die Verhandlungen mit dem Völkerbund von Seiten des Geschäftszsichenden Aussichusses aufgenommen großes Verständnist und regest

führenden Ausschusses aufgenommen, großes Verständnis und reges Interesse in Genf gefunden und laut Schreiben vom November 1930 ist in Aussicht gestellt, daß der Völkerbund den Hauptkongreß 1933

offiziell anerkennen wird.

Die American Braille Preß hat ihr Interesse zuerst den Kriegsblinden, dann dem Blindenbuch und schließlich der allgemeinen Blindenzeitschriften=Fürsorge zugewandt. Serr Raverat hat mit Unterstützung der übrigen europäischen Länder und der U.S.A. auch die Arbeit der Notenschrift soweit gefördert, daß nunmehr ein internationales Notensystem vorliegt. Als Präsident der Rommission 6 (Musikschrift) liegt ihm ein weites Feld der Betätigung offen.

Fragen wir uns nun, welche Form eine solche Weltorganisation haben soll, so kommen drei Möglichkeiten in Frage:

1. Die der Fürsorge, 2. die der Selbsthilfe,

3. die gemischte Form, in der Fürsorge und Selbsthilfe Sand in Sand arbeiten.

Die erste Form würde bei den Selbsthilfeverbänden, die heute in vielen Ländern Europas stark entwickelt sind, auf lebhaften Widerstand stoßen. Die zweite Form würde wiederum die behördliche und die private Fürsorge ausschalten. Die zweckmäßigste Form
wird daher ein gemeinsames Arbeiten zwischen Fürsorge und
Selbsthilfe unter Sinzuziehung der beteiligten Regierungen sein,
eine Organisation, wie wir sie beispielsweise bei der "Internationalen
Vereinigung für Rettungswesen und erste Silse bei Unfällen" sinden.
Sind wir uns über die bestmögliche Form der Weltorganisation

als solcher einig, müssen wir uns noch zwei Fragen vorlegen: Ist es zweckmäßig, eine internationale Zentrale zu errichten, bei der alle Fäden zusammenlaufen, die alle Arbeiten überwacht und das Blinden-wesen der Erde beeinflußt? Diese Form wäre dann wohl gegeben, wenn sie in Genf im Anschluß an den Völkerbund errichtet und durch seine Mittel unterhalten werden könnte. Ist dies nicht möglich, so würde eine solche Zentrale, ganz gleich wo sie sich befindet, erstens auf große nationale Widerstände stoßen, zweitens nationaler Beeinflußung unterliegen, drittens vielleicht enorme Geldsummen verschlingen, ohne daß der für die Blinden daraus entstehende Nußen im Verhältnis dazu steht. Da es nicht zu erwarten ist, daß der Völkerbund sich in absehbarer Zeit zur Llebernahme solcher Welt= Blindenzentrale wird entschließen können, und da weiterhin aus den oben angeführten Gründen die Zentralisation an einem anderen Orte, selbst wenn vorübergehend aus privater Sand die erforderlichen Mittel gegeben werden, nicht ratsam ist, da man befürchten muß, daß die erforderlichen Mittel eines Tages durch Werbung in den verschiedensten Ländern aufgebracht und der direkten nationalen Fürsorge entzogen werden, möchte ich die Beibehaltung der bestehenden Organisationsform in Anlehnung an den Völkerbund, die Erweiterung des Geschäftsführenden Ausschusses und den Wechselseines Vorsissenden von Kongreß zu Kongreß, sowie die Festigung der bestehenden Kommissionen auf das Wärmste befürworten.

Unter Zustimmung aller beteiligten Nationen sind die Mitglieder des Geschäftsführenden Ausschusses und der 21 Kommissionen eingesest worden. Beide Gruppen sind ohne Auswand an erheblichen Mitteln den an sie gestellten Anforderungen bis jest nachgekommen. Die Arbeiten einer Reihe von Kommissionen sind heute soweit vorgeschritten, daß sie ohne jede Schwierigkeit die Grundlage des Sauptkongresses für 1933 bilden können. Die für diese Arbeiten und die Organisation des Genfer Kongresses erforderlichen Mittel halten sich in durchaus bescheidenen Grenzen und werden von denen getragen, die ihr Land im Ausschuß oder in der Kommission vertreten.

Die auf der New-Jorker Weltkonferenz für Blindenfürsorge gehaltenen Vorträge sind begrüßenswerte Vorarbeiten für den internationalen Rongreß 1933, teilweise bereits von Mitgliedern des Geschäftssührenden Llusschusses und der 21 Rommissionen an Sand des gesammelten Materials zusammengestellt. Es wäre wünschenswert, daß die bestehende Organisation nicht angetastet, sondern durch die Teilnehmer an der New-Vorker Weltkonferenz in ihrem Llusbau und ihren Llrbeiten unterstüßt würde. Geschieht daß, so glaube ich bestimmt, daß wir auf dem besten Wege sind, internationale Llusbauarbeit zu leisten. Ich schlage vor, den Geschäftssührenden Llusschuß, der jest aus dem Vorsißenden und je einem Vertreter von Deutschland, England, Frankreich, Italien, Desterreich, sowie der Llmerican Vraille Preß besteht, so zu erweitern, daß möglichst viele an der internationalen Llrbeit und an den internationalen Rongressen interessisierten Länder und Ländergruppen darin vertreten sind.

Nach jedem Rongreß erfolgt die Neuwahl des Vorsisenden und der Ausschußmitglieder. Die Geschäftsstelle für die internationalen Rongresse ist der Sis des jeweiligen Vorsisenden, der verpflichtet und dessen Institution in der Lage sein muß, die Geschäfte ehrenamtlich zu führen und den 21 Rommissionen im Einvernehmen mit dem Geschäftsführenden Ausschuß Richtlinien für ihre Arbeit an die Sand zu geben. Vorschläge im Rahmen dieser Ausschußerungen nehme ich gern entgegen; jede andere Form einer Weltorganisation müßte ich im Namen des in Wien eingesesten Geschäftsführenden Ausschusses ablehnen.

Zweite Schulungswoche für blinde Musiklehrer.

Gemäß dem bei der Schulungswoche 1930 von allen Teil= nehmern zum Ausdruck gebrachten Wunsch, solche Veranstaltungen zu einer alljährlichen Einrichtung werden zu lassen, hat der Vorstand des Vereins der blinden Akademiker Deutschlands e. V. in enger Fühlung mit dem Gruppenausschuß der blinden Musiklehrer eine zweite Schulungswoche für 1931 geplant. Wir sind uns bei der Durchführung dieses Plans der ungünstigen wirtschaftlichen Ver-hältnisse sehr wohl bewußt, glauben aber, daß gerade jest, bei den starken umbildenden Kräften auf allen Gebieten des Musikunterrichts, die Schulungswoche ein dringendes Bedürfnis ist. Alus diesem Gedanken heraus hat sich auch das Zentralinstitut für Erziehung und Unterricht in Berlin gern bereit erklärt, die Programmgestaltung und sozusagen das Protektorat für unsere Veranstaltung zu übernehmen. Es trifft sich gut, daß das Zentralinstitut in diesem Jahr eine allgemeine Musikertagung für Marburg vorgesehen hat. Wir werden also in den großen Rahmen dieser Tagung eingeschaltet werden, so, daß wir gemeinsam mit den Sehenden die Veranstaltungen des vormittags besuchen und nachmittags unsere Sondertagung haben. Gerade von dem gemeinsamen Besuch blinder und sehender Musiklehrer, von dem gemeinsamen offenen Singen und sonstiger Zusammenarbeit, versprechen wir uns in verschiedener Beziehung günftige Auswirkungen. Sier wird unseren blinden Musiklehrern Gelegenheit gegeben, eine der immer äußerst anregenden all= gemeinen Tagungen mitzumachen, was sonst dem Einzelnen nicht so leicht möglich sein wird. Für unsere Sondertagung sind vorläufig folgende Referate vorgesehen:

1. Welche Forderungen stellt ein moderner Musikunterricht an die

deutschen Vlindenanstalten? 2. Moderne Unterrichtsliteratur mit praktischen Vorführungen.

3. Rundfunk und Schallplatte im Musikunterricht.

4. Allgemeine Musikerziehung im Klavierunterricht mit einer Lehrprobe.

5. Zeitgemäßer Unterricht in der Musiktheorie. 6. Welche Berufsmöglichkeiten stehen blinden Musiklehrern und konzertierenden Rünstlern offen und welche Schritte sind not= wendig, um sie ihnen zu erschließen?

Aussprache über musikalische Tagesfragen und besondere Anträge.

Die Bekanntgabe der Referenten kann erst später erfolgen, sie werden fast alle vom Zentralinstitut ernannt. Der Vorstand des Vereins der blinden Akademiker Deutschlands hat im Benehmen mit dem Vorstand des Reichsdeutschen Blindenverbands Schritte zur Elebernahme der Finanzierung der Tagung eingeleitet. Wie im Vorjähre hoffen die Verbände auch in diesem Jahr für Wohnung und Verpflegung der blinden Teilnehmer in Marburg aufkommen zu können. Auch die Teilnehmergebühr, die RM 6.— pro Ropf beträgt und an das Zentralinstitut abzusühren ist, soll möglichst von den Verbänden getragen werden. Der einzelne Teilnehmer hätte also nur für die Fahrtkosten sowie für rein persönliche Ausgaben aufzukommen. Wir hoffen, daß der Einzelne auf Antrag von den Vlindenanstalten oder anderen interessierten Stellen noch Zuschüsse erhalten kann. Die zweite Schulungswoche für blinde Musiklehrer sindet vom 19. bis 22. Mai d. J. in Marburg-Lahn statt. Anreisetag ist der 18., Abreisetag der 23. Mai. Wir bitten, schon jest Alnmeldungen an den Vorstand des Vereins der blinden Alkademiker Deutschlands oder an den Rechtsunterzeichneten gelangen zu lassen.

Der Vorsigende des Vereins der blinden Akademiker Deutschlands, Dr. Strehl, Marburg-Lahn, Wörthstr. 11. Obmann der Gruppe der blinden Musiklehrer beim Verein der blinden Akademiker Deutschlands, Emil Freund, Marburg-Lahn, Roserstr. 3.

Der Blinde als Stenotypist.

v. Walter Meerrettig-Breslau.

Es ist an mich oft die Frage gestellt worden, mit welchem Hilfsmittel der blinde Stenotypist im Büro besser arbeiten kann, ob mit dem Parlographen oder der Stenographiermaschine. Die Beantwortung dieser Frage hängt ganz von den Erfahrungen jedes Einzelnen ab. Ich selbst habe mich stets für die Streifmaschine entschieden. Obwohl ich längere Zeit mit dem Parlographen gearbeitet habe, bin ich doch nie recht zufrieden gewesen, ja, wenn man, wie Frl. Haberland es wünscht, (siehe "Meine Arbeit als Stenotypistin" Nr. 7/8 1930 d. Vl.) nur einen Herrn zum Diktieren hat, mag dies noch gehen; aber wer, wie ich, von mehreren Serren diktiert erhält, die in der Urlaubszeit durch ebenso viel andere vertreten werden, wird meine Abneigung begreiflich finden, und die= jenigen meiner verehrten Rollegen und Kolleginnen, die die Unnehmlichkeit empfunden haben, das eigene Stenogramm zu übertragen und die sich andererseits über das Diktaphon geärgert haben, werden mir nur zustimmen können. Stellen Sie sich doch bitte einmal vor, welche ungeheure Nervenanstrengung — besonders der Gehörsnerven — es bedeutet, in einem Büro nach dem Diktaphon zu schreiben, wo um Sie herum nicht weniger als acht Schreibmaschinen klappern (von Telefon und Publikumverkehr ganz abgesehen). Ihr eigenes Stenogramm können Sie dagegen überall ablesen und übertragen. Es sind zwar Klagen laut geworden, daß man aus der Streif= maschine so wenig herausholen könne. M. E. liegt dies jedoch zum geringsten Teil an der Maschine, als vielmehr in der Blindenschrift selbst begründet, wenn nicht gar am Schreiber. Genügt denn eine Ausbildungszeit von $1^{1/2}$ Jahren — ohne daß man vorher von diesen Dingen eine Ahnung hatte — um die Blindenschrift (Voll-

und Rurzschrift) so zu beherrschen, daß man sie später mit Erfolg im Beruf als Stenotypist verwenden kann? Ich wage nicht, diese Fragen zu bejahen. Andererseits kann ich mich dann nicht wundern, wenn gerade von diesen Neulingen — Sie entschuldigen diese Bezeichnung — solche Klagen, wie oben angeführt, kommen. M. E. muß man die Kurzschrift so beherrschen, daß man sich mit Silfe derselben in der jeweiligen Stellung eine ganze Anzahl von eigenen Rürzungen bilden kann. Wieviel Silben kann man denn überhaupt bei der Blindenschrift in der Minute stenographieren? Obwohl ich meine Abschlußprüfung in einer Privat-Handelsschule mit 200 Silben bestanden habe, bezweifle ich, daß man in Blindenkurzschrift jeden, aber auch jeden Text, mit 150 Silben stenographieren kann. dem Fortbildungsbuch für Reichskurzschrift (Stenographie Sehenden) sind nicht weniger als 30000 Rürzungen angegeben. Um wieviel tausend Kürzungen muß da unsere Schrift hinter der Stenographie der Sehenden zurückstehen. Zur Erläuterung will ich nachstehend einige Kürzungen anführen, obwohl ich weiß, daß ein anderer Kollege in einer anderen Stellung mit genau derselben Rürzung etwas anderes ausdrücken würde. Ich kürze: htig = hilfs= bedürftig, lhtig = landeshilfsbedürftig, hgde = Sinderungsgründe, bgdu = Vegründung. Eine "Wissenskürzung": zlun ptlich 10. einz. buch. I f. 3 rh.z. D. h. Zahlungen sind pünktlich bis zum 10. eines jeden Monats an unser Einziehungsamt zu Buchhalterei I allg. Fürsorge 3 für KY unter Angabe des Alktenzeichens zu überweisen.

In diesem Zusammenhang möchte ich meinen Leseapparat beschreiben, der eigens für die Streifmaschine hergestellt wurde. Auf einem Brett — 50 mal 20 cm — ist an den Schmalseiten je ein Ständer, bestehend aus zwei Winkeleisen, aufgeschrandt. In diese beiden Ständer werden mittels einer in eine Alchse auslaufenden Rurbel 2 Spulen eingehängt (ähnlich großen Farbbandspulen). Die rechte Spule dient zum Aufrollen des aus der Maschine kommenden Streifens, dessen Unfang an der linken Spule befestigt wird. Die linke Spule rollt nun den Streifen immer um das Stück weiter auf, das man ablesen und übertragen kann. Damit nun der Streifen zwischen den beiden Spulen beim Ablesen nicht frei in der Luft schwingt oder mit einer Sand ans Brett angedrückt werden kann, ist an den Innenseiten der Ständer ein kleiner Sebel angebracht, der in eine kleine, quer zum Streifen stehende Gummiwalze ausmündet. Eine Spiralfeder drückt den Bebel und damit auch den Streifen stets ans Vrett an. Ilm nun durch die Gummiwalze die Schrift nicht zu beeinträchtigen, ist über dem Brett die ganze Länge eine flache Rinne eingekehlt, in der der Streifen läuft. Der Apparat kann von jedem sofort bedient werden.

Arbeitsmöglichkeiten und Propaganda.

Bei dem Lleberangebot von Alrbeitskräften und den fast ins Llebermaß gesteigerten Ansprüchen seitens vieler Alrbeitgeber ist es für uns sehr schwer, als Stenotypist Stellung zu erhalten. Mir ging es einmal so, daß mich ein Fabrikherr, bei dem ich um Stellung vorsprach, fragte: "Haben sie das Einjährige?" Und eine Dame: "Haben sie abgeschlossene Lyzeumsbildung?" Auf meine Antwort "nein" "bedaure sehr, dann kann ich Sie nicht einstellen". Ich kann hier nicht alles anführen, was mir so beim Stellungsuchen vorgekommen ist.

Wie steht es nun mit den Angestellten bei Behörden? Nach meinen Erfahrungen könnte jedes größere Wohlfahrtsamt, jeder Bezirksfürsorgeverband zum mindesten einen Blinden beschäftigen. Ein anregendes und voll befriedigendes Betätigungsfeld fände der Plinde als Protokollführer bei Gerichts- oder Polizeibehörden, jedoch kommen für diesen Posten nur Kollegen mit starken Nerven in Betracht, aber keine Schicksalsgenossen, die seelisch leicht erregbar oder seelisch zart besaitet sind. Da ich vereidigter Verwaltungs-angestellter bin, kann ich aus dienstlichen Gründen diesen Punkt hier nicht näher aussühren.

Wünschenswert wäre es jedenfalls, wenn die Blindenanstalten und Fürsorgebehörden ihre Tätigkeit mehr als bisher im Sinne der prophylaktischen Fürsorge ausüben würden. Auch wäre es an der Zeit, dem Veruse des Maschinenschreibers und Stenotypisten mehr Veachtung zu schenken. Genau wie für alle anderen Veruse muß auch für unseren Verus gefordert werden, daß die Ausbildung zu diesem durch "Fachleute" erfolgt. Leider sind die meisten Lehrsträfte, die in Anstalten usw. Schreibmaschinenunterricht erteilen, keine Fachleute. Auch vertritt man vielsach noch die Ansicht, das Maschinenschreiben sei ein Verus für sog. Salbsehende. Könnte man nicht dazu übergehen, die Schüler der Anstalten einen Abschlußturs in einer Sandelsschule absolvieren zu lassen? Ein jeder könnte hiervon nur profitieren.

Mir sind Briefe und Schriftstücke in die Hände gekommen, die den Vermerk trugen: "Geschrieben von einem Blinden". In-wieweit diese Art von Propaganda sich als wirksam erweist, muß die Zukunft lehren.

Seifenvertrieb und Blindenerholung.

Die in dieser Lleberschrift enthaltene Ideenverbindung mutet auf den ersten Blick etwas seltsam an. Bei gutem Willen läßt sich aber auch hier eine Verbindungslinie ziehen, die in dem Vegriff Gesundheitspflege leicht zu finden ist.

Bei der von uns gewollten Ideenverbindung liegt aber die Vermittlungslinie auf einem ganz anderen Gebiete. Wir wollen nämlich den Einzelnen darauf hinweisen, daß ihm Gelegenheit gestoten werden soll, den Seifenvertrieb geschäftlich, verdienstbringend auszuwerten, damit er sich alljährlich eine Erholung in einem der Verbandsheime auf eigene Rosten leisten kann.

Da der Seisenvertrieb, den der Verband organisierte, durch die Vereine nicht den gewünschten und erwarteten Erfolg gebracht hat, hingegen der Umsat in letzter Zeit bedeutend zurückgegangen ist, hat der Vorstand des Verbands beschlossen, nicht nur den Vereinen, sondern auch jedem einzelnen Vlinden, der dem Verband angehört, fortan die Seise zu den gleichen Vedingungen und Preisen zu liefern.

Durch das Angebot einer Münchener Seifenfabrik sind wir in der Lage, unseren Mitgliedern und Verbandsangehörigen günstigere Verdienstmöglichkeiten zu geben. Die neue RVV.=Seife, die im Vergleich zu dem bisherigen Dresdner Fabrikat mindestens als gleichwertig zu bezeichnen ist, ist im Gewicht erheblich schwerer. Sie wird ebenfalls in Rartons zu je 3 Stück geliefert und wiegt — in den Gerüchen Lavendel, Rosenmilch weiß und rosa — 100 g pro Stück. Ferner sind zu beziehen: Alpenblütenseise, Rarton zu 5 Stück à 90 g und Fliederseise, Rarton zu 3 Stück à 80 g, sowie Olivia- Delcreme-Seise, Rarton zu 3 Stück à 90 g. Die beiden letzt- genannten Sorten sind von besonders guter Qualität.

Jeder Verbandsangehörige kann also in Zukunft unsere RVV.= Seife direkt von dem Unterzeichneten wie folgt beziehen:

Alspenblütenseife	5	Stück		Pfg.	Verkauf	Mf.	1.25
Rosenmilchseife, weiß	3	11	55	11	11	11	1.—
Rosenmilchseife, rosa.	3	11	55	11	11	11	1.—
Lavendelseife		11	55	"	11	11	1.—
Fliederseife	3	11	55	"	11	"	1.—
Olivia=Delcreme=Geife	3	11	75	11	"	rr .	1.25

Wie aus vorstehender Aufstellung zu erschen ist, sind die Bezugspreise gegenüber früheren Verkaufsangeboten gesenkt, der Gewinn für die Abnehmer aber erhöht worden. Es ist nun beabsichtigt, bei Ausstellung der Rechnungen für bezogene Seisen nur immer 25 Pfg. pro Rarton vom Verkaufspreis in Abzug zu bringen und den Rest des Verdiensts von 20 Pfg. bezw. 25 Pfg. je Packung jedem Verkäuser auf ein für ihn eingerichtetes Ronto gutzuschreiben. Ieder Verbandsangehörige kann also, wenn er nur monatlich 10 Rartons der Verbandsseise verkaust, jährlich, ohne seinen Verein um eine Freistelle bitten zu müssen, eine dreiwöchentliche Urlaubszeit in einem der Verbandsheime genießen. Wenn jemand monatlich nur 5 Rartons RVV.-Seise verkausen kann, so wird er nicht in jedem Jahr, doch aber mit Sicherheit jedes zweite Jahr seinen Urlaub auf eigene Rosten in einem Seim verleben können.

Immer vor Beginn der Reisezeit kommen die so ersparten Beträge in Form eines Gutscheins für die Erholungsheime zur Auszahlung; in Ausnahmefällen kann auch der verdiente und ersparte Betrag in dar abgehoben werden.

Die bisher bezogene Dresdner Seife wird natürlich weiter zu den früheren Bedingungen geliefert, nur daß auch hier 25 Pfg. pro Karton sofort bei Ausstellung der Rechnung in Abzug gebracht und der Rest auf Erholungskonto für den Verkäuser gespart wird. Vei der Münchener Seise gelten dieselben Versandbedingungen wie bei dem Dresdner Fabrikat und zwar: Von 80 Rartons an franko Vahnstation des Empfängers, Postpakete nur Portoberechnung, ohne Verpackungsspesen, 2% Skonto bei Zahlung innerhalb von 5 Tagen nach Erhalt der Rechnung.

Wir hoffen, mit dieser Neuordnung des Seisenvertriebs allen Veteiligten zu dienen und rechnen mit größerem Interesse aller Verzeine und Verbandsangehörigen.

Reichsdeutscher Blindenverband E. V.

I. Al.: E. Krohn, Berlin W 30, Varbarossaplaß 3. Telefon: B 1 Cornelius 0707.

Das Schauturnen der Nichtsehenden in Verlin.

Schon mehrfach ist in jüngster Zeit die Frage erörtert worden, ob und inwieweit der Sport, der heute in allen Schichten der Bevölkerung begeisterte Alnhänger gefunden hat, auch von Nichtsehenden ausgeübt werden kann und in der Hauptsache mußte dies bejaht werden. Freilich läßt das fehlende Augenlicht die Betätigung auf allen Gebieten nicht zu, doch ist bei aller Veschränkung den Nichtsehenden noch Raum genug verblieben für gestinde, den Körper und den Geist erfrischende Leibesübungen. Lleber den Nützen einer plan= mäßigen und zweckdienlichen Durcharbeitung des Körpers bestehen heute wohl kaum noch geteilte Ansichten und besonders der Späterblindete wird im Gegensatz zu seiner früheren Betätigung mancherlei gesundheitliche Störungen wahrgenommen haben, die durch die jetige zumeist sigende oder doch nur mit wenig körperlicher Bewegung verbundene Beschäftigung als Nichtsehender hervorgerufen werden. Ausgehend von dieser Erkenntnis wurde im Jahre 1928 von einigen Berliner Nichtschenden ein Sportverein gegründet, dem heute etwa 52 Mitglieder beiderlei Geschlechts angehören.

Um 15. März d. I. veranstaltete dieser Verein ein Schauturnen in der ihm zu diesem Zweck zur Versügung gestellten geräumigen Turnhalle des Rönigstädt. Ghmnasiums, Verlin, Elisabethstraße 57, an dem 12 Turnerinnen und 18 Turner teilnahmen. Der Einladung waren etwa 400 Zuschauer gefolgt, denen durch diese Veranstaltung ein eindrucksvolles Vild von den sportlichen Leistungen Nichtsehender geboten werden sollte. Unter den Gästen befanden sich Vertreter verschiedener städtischer Verwaltungen, zahlreicher Sportvereinigungen der Sehenden, der Presse, des Allgemeinen Vlindenvereins Verlin u. a. m. Der Vorsikende des Reichsdeutschen Vlindenverbands, Dr. Gäbler-Rnibbe, den der Sportverein in den Ehrenausschuß gebeten hatte, wurde durch den Unterzeichneten vertreten, da er selbst dienstlich von Verlin abwesend war.

Die Veranstaltung begann mit dem Einmarsch der singenden Turnerschar, begleitet von ihrem Turnlehrer, Serrn Vreitkopf, die in ihren Turnanzügen und durch Grazie keineskalls den Sehenden etwas nachgab. In der Vegrüßung wies der Vorsisende des Sportvereins, Serr P. Rosendaum, darauf hin, daß seitens der Nichtschenden nicht beabsichtigt werde, Spisenleistungen, wie etwa die Sportvereinigungen Sehender, zu erzielen; es sei aber troß der Einschränkung infolge der Vlindheit noch genügend Raum zu einer sportlichen Vetätigung, besonders im Turnen und Schwimmen, verblieden und diesen Gedieten habe sich der Verein in der Kauptsache zugewandt, um seinen Mitgliedern einen Ersaß für die sonst zumeist sehlende körperliche Verwegung zu bieten. Mit dieser Veranstaltung trete nunmehr der Verein zum ersten Mal in die Oeffentlichkeit und er hosse die Korderung durch die städtischen Vehörden in noch größerem Verein die Förderung durch die städtischen Vehörden in noch größerem Umfange zu sichern, als dies in dankenswerter Weise bisher schon geschehen sei. Nach einigen kurzen Vegrüßungsworten durch den Leiter der Städt. Vlindenanstalt Verlin, Studiendirektor E. Niepel, durch den Leiter der Staatlichen Vlindenanstalt Verlin-Stegliß, Dir. D. Picht und durch den Unterzeichneten namens des NVV., die sämtlich der Veranstaltung einen guten Ersolg und dem Verein eine gedeihliche Fortentwicklung wünschten, folgten die einzelnen Darbietungen der Veranstaltung:

Gymnastik der Frauen, Medizinballspiele der Männer, Varrenturnen der Männer, Llebungen der Frauen an den Schwebestangen, Pferdsprünge der Männer, Vallspiele der Frauen, Vodensübungen der Männer, Volkstänze der Frauen.

Die einzelnen Uebungen, die z. T. recht schwierig waren, wurden von den Turnerinnen und Turnern mit Eifer für die Sache und größter Sorgfalt ausgeführt, so daß sie bei den Zuschauern allegemeine Anerkennung und stürmischen Beisall auslösten. Die Veranstaltung muß somit als durchaus gelungen bezeichnet werden und es wäre zu wünschen, daß dieses Beispiel den Anlaß zu ähnlichen sportlichen Bestrebungen auch an anderen Orten im Reich bieten möge.

W. Großmann.

Drei Punkte auf gelbem Feld.

Von Max Beck.

Unter obiger Ueberschrift bringt die "Märkische Volks-Zeitung" in der Ausgabe vom 30. Januar 1931 die Auslassungen eines Kriegsblinden gegen das sogenannte Vlindenabzeichen, eben jene gelbe Armbinde mit den drei schwarzen Punkten. Der Einsender verneint den Wert eines allgemeinen Vlindenabzeichens und bezeichnet dasselbe wegen seiner grellen Farben als "unästhetisch".

Die gelbe Vinde, so meint er, diene vorwiegend blinden Vettlern als Aushängeschild und müsse daher von jedem "anständigen" Vlinden abgelehnt werden; denn dessen Streben gehe dahin, durch Aushung der ihm noch verbliebenen Alrbeitsfähigkeit ein nüsliches Glied der menschlichen Gesellschaft zu sein.

Diese Auslassungen sind im hohen Grade geeignet, das Publikum irrezuführen, und sie haben leider eine solche Verbreitung erfahren,

daß wir gezwungen sind, dagegen Stellung zu nehmen.

Um alleingehende oder alleinreisende Blinde im Straßen- und Eisenbahnverkehr wirksamer betreuen zu können, ist den Blinden-organisationen die Einführung eines allgemeinen Blindenabzeichens seinerzeit behördlicherseits anempfohlen worden. Bei der Wahl eines derartigen Albzeichens durften natürlich nicht ästhetische, sondern mußten rein praktische Erwägungen ausschlaggebend sein. So griff man denn nach einem anfänglichen Fehlschlage mit einem unschein= baren und kleineren Albzeichen nach der gelben Armbinde mit den drei schwarzen Punkten, zumal diese auch im internationalen Autoverkehr schon Geltung hatte. Die Verkehrsbeamten sind durch ihre vorgesetzte Behörde und das Publikum durch aufklärende Artikel in der Presse auf das Blindenabzeichen hingewiesen worden. Dasselbe hat übrigens auch Geltung für Taube und Schwerhörige. Jeder Blinde, der gezwungen ist, sich ohne Führung in den Verkehr zu begeben, hat den Segen des Schukabzeichens am eigenen Leibe verspürt; denn wo immer sein Schritt unsicher wird, strecken sich ihm helfende Hände entgegen. Das war vor Einführung der Armbinde durchaus anders, weil es sehr vielen Blinden auf den ersten Blick nicht anzumerken ist, daß sie das Augenlicht entbehren.

Es ist nun tief bedauerlich, daß die Vorteile, die den Blinden durch das Schutzabzeichen zuteil geworden sind, durch den Artikel der "Märkischen Volks-Zeitung" bis zu einem gewissen Grade wieder

illusorisch gemacht werden.

Natürlich steht es dem Einsender frei, das Abzeichen für seine Person abzulehnen, nicht aber, das Publikum in dieser wichtigen

Blindenangelegenheit irrezuführen.

Der Wunsch, die durch die Blindheit nicht beeinträchtigte Arbeitsfähigkeit im eigenen und im Dienste der Allgemeinheit auszunnten, ist nicht nur auf die Kriegsblinden beschränkt, sondern liegt im Interesse der "gesamten" Blindenschaft. Eine andere Sache ist es freilich, ob diese restliche Arbeitsfähigkeit auch gleichbedeutend ist mit "Existenzmöglichkeit". Bei den Kriegsblinden ist — und wer sollte ihnen das nicht von Serzen gönnen — dieses Dilemma durch die auskömmliche Rente, die ihnen der Staat gewährt, nicht vorshanden. Deshalb ist es selbstwerständlich, daß, wie der Artikelschreiber rühmend hervorhebt, im "Bund erblindeter Krieger" keinerlei Bettelei seitens der Mitglieder geduldet wird. Ganz anders liegen die Verhältnisse bei der großen Mehrzahl der übrigen Vlinden; sie befinden sich in einer derartig mißlichen wirtschaftlichen Lage, daß der Optimismus betreffend der restlichen Arbeitsfähigkeit, die

fast jeder, dem sie angeboten wird, achselzuckend ablehnt, recht peinlich wirkt. Und wenn nun auch die von Not und Elend ge-hetzten blinden Straßenhändler, Hausierer und Vettler ihr armes Leben und ihre noch verbliebenen heilen Knochen durch das Tragen der Binde zu schüßen suchen, wer in aller Welt will ihnen das verwehren, wie kann man daraus eine Berechtigung ableiten, das Blindenabzeichen in der Oeffentlichkeit in Mißkredit zu bringen!?—

Betrug

bei der Veranstaltung von Blindenkonzerten.

Die von den sachkundigen unparteiischen Stellen immer wieder festgestellte Tatsache, daß kaum einer der konzertierenden Blinden die von ihm beschäftigten Ugenten oder Geschäftsführer fest in der Hand hat und ihr Tun und Lassen überwachen kann, wird wieder schlagend

durch das Folgende bestätigt:

Anfang Februar d. I. erschien in dem Geschäftslokal eines in der Blindenfürsorge tätigen Schicksalsgefährten eine Frau und bat unter Vorlage eines Einzeichnungs-Vuches um eine Spende "für Vlinde, insbesondere für arme blinde Kinder". Durch einige Fragen in die Enge getrieben, erklärte die Frau, auch Karten für ein Vlinden-konzert zu verkausen. Bei der Vernehmung auf dem Polizeirevier gab die Sammlerin und Algentin an, für den blinden Violin=

Virtuosen Bunge aus Leipzig tätig zu sein.
Es ist verständlich, daß die Blindenvereine unablässig zur Durchführung von Maßnahmen auffordern, durch die diesem schwindelhaften Treiben Einhalt geboten werden kann. Erheblicher Widerstand gegen alle reformatorischen Bestrebungen wird natürlich von der anderen Seite geleistet. Soll dieses Gebiet der Veran-staltung von Blindenkonzerten tatsächlich auf gesunde Grundlagen gestellt werden, so bedarf es der Erneuerung an Haupt und Gliedern.

Dr. G.=R.

Taub oder blind?

Von S. Riedrich, Radeberg.

Unter obiger Lleberschrift versucht Herr Dr. Kraemer in der Februarnummer der Blw. eine Antwort auf die Frage, welches Gebrechen — Taubheit oder Blindheit -- wohl schwerer sei, zu

geben. Hierzu möchte ich das Folgende ausführen. Man muß sich darüber wundern, daß Herr Dr. Kraemer im Gegensaß zu seiner ziemlich optimistischen Schrift über "Blind= heitsleid und Glücksgefühl" — die Taubheit stark pessimistisch be- leuchtet. In dem zum Abdruck gebrachten Briefe, der übrigens nur einen einzelnen Fall schildert, heißt es z. B., daß ein ertaubter Serr in Gesellschaft manchmal etwas zu laut spricht. Darauf aufmerksam gemacht, fühlt er sich beleidigt, wird verstimmt und ruft dadurch eine peinliche Situation hervor. Ist dies beim Alinden nicht ebenso? Würde man einem Blinden von ähnlicher Ver= anlagung wie der betr. Ertaubte in Gesellschaft zuflüstern: "Du benimmst Dich ungeschickt!", so wären die Folgen ganz bestimmt dieselben! Eine pessimistische Darstellung des Blindheitsleids wird den Fernstehenden in gleicher Stärke erschüttern und ergreifen, wie die Schilderung des Taubseins durch Frau V. Der betr. Brief ist wohl gut geeignet Mitleid zu erregen, dürfte aber in den Kreisen, die im vertrauten Verkehr mit Blinden oder Ertaubten stehen, nur mit sehr gemischten Gefühlen gelesen worden sein! Es ist ja hin-länglich bekannt, daß die Angehörigen eines Blinden, der an seinem Schicksal bald verzweifelt, dies auch dementsprechend zu spüren bekommen, während es der nächsten Umgebung eines anderen, der sein Leiden ruhig, gefaßt, ja freudig überwindet, durchaus nicht schwer gemacht wird! Genau so verhält es sich bei den Gehörlosen. Die individuelle Veranlagung, die Seelenstärke des Einzelnen gibt den Ausschlag. Somit wird es kaum möglich sein, in dieser Frage ein allgemeingültiges Urteil zu fällen. Im Erwerbs= und Verkehrs= leben wird — von Ausnahmen abgesehen — die Blindheit ganz entschieden das schwerere Gebrechen sein, während sich in gesellschaftlich= harmonischer Beziehung das Taubsein als schlimmeres Uebel erweist.

Was sagt man aber zu denen, die beide Gebrechen erdulden müssen? Was sagt der Taubblinde selbst zu dieser Frage? Auch bei den Taubblinden lassen sich zwei Gruppen unterscheiden, nämlich hier die einen, die an ihrem wahrhaft furchtbaren Schicksal seelisch zugrunde gehen, dem Stumpssinn verfallen, — dort aber die anderen, welche sich — wenn vielleicht auch unter schweren inneren Rämpsen, so doch äußerlich klagenlos — ins Unabänderliche sügen, es mutig und tapfer zu überwinden suchen und es dadurch ihren Angehörigen sehr wohl erträglich machen! Der Jugendblinde, der in mittleren Jahren ertaubt, wird den Gehörmangel stets als das schwerere Gebrechen bezeichnen, weil er sich nämlich längst an das Vlindsein gewöhnt hat, und umgekehrt wird der Taubstumme die sich etwa später bei ihm einstellende Vlindheit aus demselben Grunde als das schlimmere Lebel empfinden.

Wenn wir Taubblinden aber darüber entscheiden könnten, eins der beiden Gebrechen als das leichtere zu wählen, so würden mit mir sicher die meisten antworten: "D, wenn ich nur ein Leiden zu erschlichen brauchte, dann wäre es mir ganz gleich, welches von beiden,

und — ich wollte glücklich sein!"

Die Bedeutung der Gymnastik für den berufstätigen Menschen.

Ghmnastik-Unterricht im Kurheim Oppelsdorf.

Die Gymnastik, die im letzten Jahrzehnt eine besondere Vedeutung erlangt hat, ist gerade für den im Beruf stehenden Menschen von großem Wert. Der Wechsel zwischen Arbeit und Entspannung ist die Bedingung für einen gesunden Körper, und hier liegt der Sinn der Gymnastik und der Unterschied zwischen ihr einerseits und dem alten Turnen andererseits, bei letzterem sehlt der Wechsel von Spannen und Lösen. Gerade Entspannung ist für den berufstätigen Menschen, der ohnehin in einer fortdauernden Anspannung seiner Kräfte lebt, erforderlich; er braucht sie, um sich vor einer Lebermüdung, die durch angespannte Arbeit kommen muß, zu schüßen. Ein rein körperliches Gelöstsein wirkt auch seelisch entspannend. Die Entspannung und Spannung sollen in einem natürlichen Wechsel zueinander stehen, denn hierin beruht erst die Möglichkeit, seine Kräfte voll und richtig zu gebrauchen. Dieses Anspannen des Körpers gibt eine bessere Durchblutung und Blutzufuhr, die Ernährung und Kräftigung der einzelnen Muskeln und so des ganzen Menschen nach sich zieht.

Berufstätige, die den ganzen Tag sitzend beschäftigt sind, finden in der Gymnastik körperliche Ausarbeitung, die die innere Funktion

der wichtigsten Organe im gesteigerten Maße auregt.

Wer heute im Verufsleben steht, muß weit größere Kräfte und Energie aufweisen als in früherer Zeit, und da ist es die Aufgabe und das Vestreben der Gymnastik, einen vorzeitigen Kräfteverbrauch zu verhindern, die Frische und Leistungsfähigkeit des menschlichen Körpers zu erhalten, und somit auch seine innere Widerstandskraft

zu erhöhen.

Im den Wert der Gymnastik unseren Erholungssuchenden zugute kommen zu lassen, wird in diesem Sommer in unserem Kurheim Bad Oppelsdorf allen Gästen Gelegenheit zur Teilnahme an Gymnastikstunden gegeben werden. Die unterzeichnete Heimleiterin nahm in den Winterwonaten an einem Ausbildungslehrgang für Gymnastik-Unterricht teil und wird diesen selbst erteilen. Die Uebungsstunden werden im Badeanzug abgehalten. Ieder Keimgast bringe daher dieses luftige Gewand mit.

Das Blindenerholungsheim des Württ. Blindenvereins E. V., Rohr a. d. F.

Unser Blindenerholungsheim, von einem größeren Garten umrahmt, liegt auf der Filder, am Rande des weithin bekannten herrlichen Schönbuschwaldes und an der Peripherie von Stuttgart. Es ist das ganze Jahr geöffnet. Vom Sauptbahnhof Stuttgart ist Rohr mit der Straßenbahnlinie 1 in 40 Minuten zu erreichen. Uuch hat es eine Saltestelle an der Sauptbahn Stuttgart-Vöblingen.

Wir laden auch in diesem Jahre die Erholungssuchenden, insbesondere unsere Freunde und Bekannte zur fleißigen Benutung, zum Segen ihrer Gesundheit, recht herzlich ein. Die Preise sind denen des RVB. angeglichen. Alles Nähere ist durch die Beimleitung zu erfahren. Auch ersuchen wir an diese die Anmeldungen tunlichst bald gelangen zu lassen, um eine geordnete Eingliederung zu ermöglichen. Blindenheim Rohr, Amt Stuttgart.

Neuerscheinungen auf dem Punktdruck-Büchermarkt.

Blindenhochschulbücherei u. Studienanstalt Marburg/Lahn, Wörthstr. 9/11: Achelis, Hans: Rirchengeschichte. — Leipzig: Quelle & Meher 1921. f. zp.

4 Bde. Preis Mt. 24.—.

Von der umfangreichen Literatur auf dem Gebiete der Kirchengeschichte bringt dieses Werk eine kurze Skizzierung. Die Form des Grundrisses bringt es mit sich, daß keine störenden Hinweise auf die Werke anderer gebracht werden, auch da nicht, wo der Verfasser sich von ihnen abhängig weiß, und ebenso fehlen hemmende Aluseinandersetzungen mit abweichenden Ansichten. Die fest, ruhig und zielstrebend dahinschreitende Darlegung zerfällt in vier Teile und zwar reicht der erste Teil bis zum Untergang der antiken Welt; der zweite bis Wiklif und Huß; der dritte bis zur Reformation Englands im 16. und 17. Jahrhundert und der vierte bis zum deutschen Protestantismus im 19. Jahrhundert.

Jerusalem, Franz, W.: Grundzüge der Soziologie. — Berlin, Wien: Spaeth & Linde 1930. k. zp. 2 Vde. Preis Mt. 12.—.

Die Soziologie ist eine der jüngsten Wissenschaften und erst in der ersten Sälfte des 19. Jahrhunderts in den Kreis ihrer älteren Schwestern getreten. Das Buch betrachtet die Soziologie als Wissenschaft von den Grundformen des sozialen Lebens. Insbesondere wird Wert darauf gelegt, die heutigen Formen des sozialen Lebens verstehen zu lernen, die teilweise wie die Familie aus frühester Zeit in die heutige hineinragen, während andere erst in unserer Epoche entstanden sind. Zu diesen letzteren, die in der Darstellung eingehender behandelt werden, gehören z. V. die öffentliche Meinung und die Presse, die Bürokratie, die politische Partei, die Klasse usw. Darstellung geht eine eingehende Inhaltsübersicht voraus, am Schluß befindet sich ein Register der Schlagworte.

Von der Notenbeschaffungszentrale für Blinde e. V., Berlin und der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Berlin.

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde hielt ihre Kauptversammlung am 20. v. M. in den Räumen der Kreditgemeinschaft ab. Die Mitgliederversammlung der Arbeitsgemeinschaft fand ebenda am 23. v. M. statt.

Wegen Raummangel können wir erst in Rummer 5 d. Bl. über beide Tagungen berichten. Die Schriftleitung.

Auslands-Umschau.

Das Blindenwesen in den Vereinigten Staaten (U.S.A.).

Der internationalen Zeitschrift "Esperanta ligilo", März 1931, entnehmen wir auszugsweise: Die Zahl der Blinden wird in den Vereinigten Staaten auf 80 bis 100 000 geschätt; von diesen haben

ca. 75% eine Zeitlang eine Blindenschule besucht und beherrschen die Punktschrift. Die Blindenanstalten werden im allgemeinen von den verschiedenen Staaten unterhalten, einige sind jedoch noch Unternehmen aus reiner Nächstenliebe. Unterricht und Erziehung sind in den etwa 30 Anstalten sehr verschieden; in einigen werden, wie vor langen Jahrzehnten, noch Vlinde und Taubstumme gemeinsam er-zogen, andere wieder gehören zu den modernsten Erziehungsstätten der Jestzeit. Zu letzteren zählt das Perkins-Institut in Watertown bei Voston. Seine bauliche Anordnung ähnelt dersenigen der eng-lischen Universitäten mit ihren "colleges" (Studenteninternaten), d. h. es besteht aus einer Anzahl kleiner Bäuser, die um einen großen gemeinsamen Garten gruppiert sind; in jedem der Häuser wohnt eine Gruppe Zöglinge mit ihren Lehrern. Der Unterricht im Perkins= Institut umfaßt alle Lehrstufen, einschl. Vorbereitung zum Universitätsstudium, außerdem alle Blinden=Handwerke und sogar Gartenkultur, Kauswirtschaft und Kühnerzucht. Noch verschiedene andere Unstalten bereiten Blinde zum Universitätsstudium vor, z. B. die von Jowa und Kansas. Außerordentlich bemerkenswert und interessant ist die Silfe, die blinde Studenten in einigen der Staaten während ihres Studiums erhalten; und zwar bezahlen die Staaten Arkansas, New-Jork, Kalifornien und Missouri an jeden blinden Studenten das Gehalt für einen Vorleser oder Sekretär. Von den zahlreich vorhandenen Punktschriftbibliotheken sind die in New-Pork, Washington und 16 weiteren Städten öffentlichen Volksbüchereien als Spezialabteilung angeschlossen.

Die Arbeitsverhältnisse der blinden Arbeiter in den Vereinigten Staaten unterscheiden sich von denen anderer Länder nicht sehr; obwohl eine große Zahl über das Land verstreuter Vlindenwerkstätten
besteht, reichen die für die typischen Vlindenarbeiten gezahlten Löhne
nur selten zum Lebensbedarf. Da die Romitees und Gesellschaffen,
die fast in jeder Stadt oder größerem Ort zwecks Arbeitsbeschaffung
für Vlinde gegründet wurden, keinen rechten Erfolg haben, sucht man
eisrig nach neuen Wegen, (!) die Arbeitskraft des Vlinden zu verwerten. Mehr Erfolg als in der Industrie erhöst man für den
intelligenten Vlinden im Sandel, sei es als besoldeter Verwalter
eines unter Rontrolle des Vlinden-Verbandes stehenden Rioskes, sei
es als selbständiger Geschäftsmann oder als Vertreter und Algent.
Der Umstand, daß viele Vlinde in den ebengenannten Verusen besonderen Erfolg haben, ermutigt viele, sich gleichfalls diesen Verusen

zuzuwenden.

Schließlich noch ein Ueberblick über die Organisationen, die für die Blinden in U.S.A. tätig sind. Sie zerfallen in drei Gruppen: 1. Dertliche Klubs oder Vereinigungen, deren Ziele Arbeitsbeschaffung, Warenverkauf, Arrangieren von Unterrichts=, Aufklärungs= und Unterhaltungsabenden sind; 2. Staatsvereine, die die Interessen der Blinden des betreffenden Staates vertreten und 3. Organisationen, deren Arbeitsbereich sich über alle Staaten von U.S.A. erstreckt. In der letztgenannten Gruppe sind die bedeutendsten: "American association

of workers for the blind" und "American association of instructors of the blind", die alle zwei Jahre zusammentreten, um ihre Erfahrungen, Ansichten und Anregungen auszutauschen. "American foundation for the blind" ist das große Zentrum der amerikanischen Blinden=Bewegung; sie fungiert als Auskunftsstelle und statistisches Amt, erledigt die gesamte Blinden-Propaganda der Vereinigten Staaten und gibt verschiedene Fach- und sonstige Punktzeitschriften heraus. Die Fürsorgeorganisation, die immer mehr erststellige Bedeutung für die Blinden von U.S.A. gewinnt, ist "The lions' club" (der Löwenklub). Seine Devise lautet: Den Löwenanteil für die körperlich Beschädigten; reiche ihnen die Hand, aber die Hand eines Freundes muß es sein!" (Esperanto-Dienst des RVV.) E. K.

Nachrichten der Mitglieder. Rheinischer Landesblindenverband.

Allgemeiner Blindenverein für Düren u. Umg.

Am 17. Februar d. J. ist unser Mitglied Frl. Käthe Adams im Alter von 49 Jahren nach schwerem Leiden entschlafen. Die Dahingeschiedene gehörte unserm Verein seit seiner Gründung an. Wir werden der Seim-gegangenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Joh. Schwed, Schriftsührer.

Allgemeiner Blindenverein Groß-Düsseldorf e. V.

Un den Folgen eines schweren Nervenleidens entschlief unser treues Mitglied Frau Kreuer. Der Verein wird ihr stets ein ehrendes Andenken bewahren. W. Leopold, Schriftführer.

Mecklenburgischer Blindenverein.

Am 21. Februar d. J. starb nach langem schweren Leiden unser Mitglied Frl. Else Suhr im 23. Lebensjahr. Wir werden der Entschlafenen stets ein treues Andenken bewahren. G. Dettmer.

Baherischer Blindenbund.

Wir bitten, bei Zuschriften an Serrn Kassenetter nach München folgende Anschrift zu benutzen: An den Vorstand des Bayerischen Blindenbundes, Herrn Kassenetter, München 2 C, Rosenstr. 7 II.

Unzeigenteil

Blindenerholungsheim Marquartstein.

Alle Leser der "Blindenwelt" ladet der Bayer. Blindenbund e. B. zum Besuch de Seimes ein, dessen Betrieb f. d. Jahr 1931 dieser Tage zur Eröffnung kam. Pensionspreis bis zum 1. April 1931 Mk. 3.50. Vom 1. April bis zum 1. Oktober 193 Mk. 3.00. Alle Meldungen sind baldtunlichst an die Heimleitung zu richten. Auskünf

gegen Rückporto durch die Seimleitung direkt. Marquartstein ist bevorzugter Erholungsaufenthalt in einem der schönsten Teile de

baher. Alspen gelegen.

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.,

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.
Tel. 51709.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialwerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Nachruf!

Am 21. Febr. d. J. verstarb zu Essen-Rupferdreh nach kurzem
schweren Leiden unser
langjähriges Mitglied
u. Mitbegründer unserer
Vereinigung, der Klavierstimmer Serr

Herm. Müller

im Alter von 53 Jahren. Wir werden ihm stets ein treues Andenken bewahren.

Blindenvereinigung Groß-Essen e. B.

Musiktreibender Blinder mit Wandergewerbeschein sucht

Führer oder Führerin, welche gleichfalls in Musik oder Gesang-mitwirken können. Meldungen an

D. Renner, Merseburg, Weißenfelser Str. 54.

3u kaufen gesucht ein noch gut erhaltenes Oreirad,

auf dem zwei Personen fahren können. Angebote mit Preis zu richten unter W. W. an die Verbandsgeschäftsstelle.

Welches vollsehendes Mädchen

(ev.) würde mit einem späterblindeten Serrn, 29 Jahre alt, korrespondieren? Selbiger ist sehr musikalisch. Offerten bitte an

Eugen Weinhold, Hoherswerda, Goethestr. 21.

Achtung! Empfehle marineblaue Rammgarne, beste Merino, zu konkurrenzslosen Preisen von RM. 8.50 anp.m; ebenso Drapéschwarz, Rammgarn mit Seide, (pfeffer- u. salbfarbig) und Marengos für Anzug und Aleberzieher.

Versand nur per Nach= nahme, Vereine ausgenommen! Muster sind mein Eigentum und frei zurückzuschicken. Ve= stellungen in Schwarzschrift erbeten!

C. Klug, Tuchversand, Neumark i. Sa.

Achtung!

Schicksalsgenossen! Wieviel Geld ist Ihnen Ihr Leben wert?! Versäumen Sie es nickt, sich umgehend von mir Prospette der Lebens= u. Un= fallversicherung "Reiwi" schicken zu lassen. Schon mit Mt. 1.— monatlich können Sie Ihr Leben gegen Mt. 300. versichern. Reine Versicherung ist imstande, der "Reiwi"-Lebens= und Unfallversicherung nur im entferntesten Ronfurrenz zu bieten, zumal Sie Ihr eingezahltes Geld jederzeit zurückfordern können.

Rarl Reidel, Berlin-Wilmersdorf, Wiesbadener Str. 16. Fernruf: H 3 Rheingau 3640

Kulls Blindendruckerei

Berlin SO 36, Adalbertstraße 20 empfiehlt

"Das Blindendaheim"

Literarische Monatsschrift für Blinde

Diverse Bücher für den Blindenunterricht Musikalien — Schöne Literatur — Landkarten

Blindenschreibtafeln

(Punkt-, Flachschrift und Schrift der Sehenden)

Tahlor Rechentafel — Zeichenapparat Seboldsche Geometriescheibe

Brett= und Gesellschafts-Spiele verschiedenster Art Spezial-Rataloge stehen auf Wunsch zur Verfügung

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B.

Herwigsmühlenweg 13.

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Aluffätze, die sich vorwiegend mit der Sygiene der Frau und des befassen und Rindes Feder der hervor= ragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Aufsätze wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. schriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut in Wien II, Wittelsbachstr. 5.

Deutsche Wochenschrift für Blinde,

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.
Vierteljährl. Mk. 4.50.
Punktdruckverlag
Rarl Menk,

Cassel-Bettenhausen, Serwigsmühlenweg 13. Vrobenummern kostenfrei. "Die Musikrundschau", L zugspreis pro Jahr Mk. 6.-"Das Blindenhandwerk Bezugspreis bei 2-monatliche Erscheinen pro Jahr 2.—, "Der blinde Klavie stimmer", Bezugspreis b 3 monatlichem Erscheinen p Jahr Mk. 2.--, "Die Geger wart", Zeitschrift für Wiss und Unterhaltung, Preis p Jahr Mk. 6.—. Bestellunge auf diese Zeitschriften sind richten an die Verband Geschäftsstelle, Berlin SW 61 Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388

Die bequeme, praktische

Strickbekleidung

ist bisher beliebt gewesen und bleibt auch in diesem Frühjahr wieder bevorzugt. Auch Sie werden gewiß einige Stücke ersetzen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre gesch. Bestellung. Damit die Anfertigung der Arbeit ganz Ihrem Geschmack entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 65 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine Erscheint am Anfang eines jeden Monats. Zu bestellen bei jedem Postamt.

Preis der Einzelnummer 50 Pfg Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten 33½% Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Berlin SW 61,** Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Bergmann 2388 A = Adresse: Berlin NW 7, Bankverbindung: Dresd Konto-Nummer 171 18 Depositenkasse 28 2, 38

Postscheck - Adresse:

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositentasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Mai 1931

	Inhalt:	Seite
1.	Direktor Perls 60 Jahre	. 130
	Direktor Perls 60 Jahre	
3.	Die Vedeutung des Vlindenkur- und Erholungsheims in Vad Oppels	
Λ	dorf für die deutschen Blinden	. 131
т.	Meschede im Sauerland	. 134
5.	Meschede im Sauerland	. 134
6.	Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaf	t
_	e. V., Berlin	. 134
7.	Die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhand	107
0	werks e. I., Verlin	. 137
0.	Aus dem Berufsleben	. 139
10.	Gustav Riemann, der 1. Unterrichtsleiter am Taubstumm-Blindenhein	. 110 n
	zu Nowawes gestorben, v. Karl Schilasky-Königswusterhausen	
11.	Ein Wort an die Taubblinden von W. Schwarz-Hamburg	. 144
12.	Der Blinde im Verkehr, v. Direktor Rühn-Riel	. 145
13.	Epidemische Erblindungen	. 146
14.	Rünftlerschau	. 149
16.	Bekannsmachung	. 151
1 7.	Vekanntmachung	152
18.	Rachrichten der Mitglieder:	
	Verband der Blindenvereine im Freistaat Sachsen e. V	. 154
	Ostpreußischer Blindenverein e. B	. 154
	Thüringer Blindenverein e. V	. 155
	Brandenburgischer Blindenverband e. B	. 155

Direktor Perls 60 Jahre.

Im 2. Mai vollendete Ingenieur Paul Seinrich Perls, Direktor der Siemens-Schuckert-Werke Al.-G., Leiter der Fabriken für Inftallationsmaterialien in Verlin-Siemensstadt und Sonneberg sein 60. Lebensjahr. Direktor Perls wurde als Sohn des Inhabers der Eisengießerei Perls & Moser in Verlin geboren, wo er das Röllnische und das Andreasgymmasium besuchte. Nach dem Studium an der Universität Würzburg und der Technischen Sochschule Verlin war Direktor Perls zunächst bei Hartmann & Vraun, Frankfurt a. M. und bei der Al.E.G.-Alpparatesabrik, Verlin, tätig, um dann in den Dienst der Siemens-Schuckert-Werke zu treten.

Neben der umfassenden arbeitsreichen Verufstätigkeit entfaltete Direktor Perls ein erfolgreiches Wirken auf gesundheitstechnischem und sozialpolitischem Gebiet. Insonderheit wandte er sich der Arbeitsfürsorge für Schwerbeschädigte, Taubstumme und Vlinde zu.

Im 2. Juni-1915 wurde in dem unter Direktor Perls Leitung stehenden Kleinbauwerk der Siemens-Schuckert-Werke der erste Zivilblinde eingestellt; kurz darauf wurden Versuche mit Kriegsblinden begonnen. Die erste feste Einstellung eines solchen erfolgte am 22. März 1916. Von nun an stieg die Zahl der bei den Siemens-Schuckert-Werken beschäftigten Vlinden dauernd, sodaß bis 1927 über 100 Vlinde dort Veschäftigung fanden, von denen aber mehrere inzwischen wieder ausgeschieden sind. Z. Zt. werden im Siemens-konzern 96 Kriegs- und Zivilblinde beschäftigt. Die Fabrikarbeit all dieser Vlinden wurde durch sinnreiche Schusvorrichtungen an Maschinen ermöglicht, welche ihre Entstehung der Initiative Direktor Perls verdanken.

Die Erfahrungen, die mit der Beschäftigung Blinder gemacht worden sind, hat Direktor Perls in dankenswerter Weise durch Veröffentlichungen mit bildlichen Darstellungen und durch Filmvorträge zur Aufklärung der Alrbeitgeber und zur Gewinnung neuer Alrbeitspläße für die Blinden verwertet. Darüber hinaus nahm sich Direktor Perls gern der Sorge um das Wohlergehen der Blinden an, so wurde er Vorstandsmitglied des Moon'schen Blindenvereins Verlin und der Blindenwohlfahrtskammer. Außer der Ehrenmitzgliedschaft, die ihm der Reichsdeutsche Blindenverband 1927 antrug, wurde Direktor Perls noch in zwei anderen Blindenverbänden zum

Ehrenmitglied ernannt.

So ist es Direktor Perls wie wenigen vergönnt, am Schlußseines 60. Lebensjahres auf ein Wirken zurückzublicken, das vielen Segen brachte und ihm die Anerkennung des In- und Auslands

sichert.

Der Reichsdeutsche Blindenverband hat auch an dem Ehrentage von Direktor Perls besonders herzlichen Anteil genommen. Wir möchten daher nicht nur an dieser Stelle der umfassenden Arbeitsfürsorge anerkennend gedenken, durch die Direktor Perls vielen Blinden den Weg zu ihrer Existenz bahnte, sondern wir er= innern uns auch gern und dankbar des unschätzbaren Beistands, den Direktor Perls unserm Verband besonders bei dem Ausbau der Verbandsheime unermüdlich jederzeit geleistet hat und auch gegenwärtig wieder leistet.

Möchte Herrn Direktor Perls in Gesundheit und Schaffenskraft noch ein langes Leben zu segensreichem Wirken beschieden sein.

Der Reichsdeutsche Blindenverband E. V.

W. v. Gersdorff, Geschäftsführer.

Das Blindenerholungsheim in Wertheim am Main.

Im Februarheft d. Bl. teilte Dr. Gäbler-Rnibbe mit, daß der Reichsdeutsche Blindenverband das Blindenerholungsheim in Wertheim am Main durch Schenkung übernommen habe. Das Seim hat am 1. Mai seinen Betrieb eröffnet und wir möchten Gelegenheit nehmen, allen Erholungssuchenden diese Perle des fränkischen Mittelgebirges nochmals empfehlend in Erinnerung zu bringen.

Leber die Vorzüge dieses Keims wurde bereits im Maiheft 1930 d. Bl. ausführlich berichtet. Der Reiz dieses neuen Seims besteht vor allem in seiner ruhigen und gesunden Söhenlage, von wo zahllose Aussslüge in das waldbedeckte umliegende Vergland mit seinen vielen historischen Denkmälern möglich sind. Ieder, der Wert auf ein gemütliches samiliäres Zusammensein legt, wird hier auf seine Rosten kommen; bietet doch das Keim nur für 18 Gäste Raum, welche unter Frau Dr. Vachmanns fürsorglicher und mütterlicher Leitung bestens betreut werden.

An Frau Dr. Vachmann sind alle Anmeldungen zu richten; Reise, Verpflegung und Hausordnung sind wie in den anderen

Verbandsheimen eingerichtet.

Die Schriftleitung.

Die Bedeutung

des Blindenkur= und Erholungsheims in Bad Oppelsdorf für die deutschen Blinden.

Am 15. Mai d. J. wird wieder das Blindenkur= und Ersholungsheim in Vad Oppelsdorf eröffnet. Wir hoffen, daß wieder eine Unzahl Blinder in unserem Seim Genesung und Erholung findet. Zwar sind die Zeiten schlecht, die Krankenkassen, Fürsorgestellen und Blindenverbände knapp bei Kasse, aber dennoch wünschen wir herzlichst, daß unser Saus in Unbetracht des geringen Pensionspreises während der Saison vollbesett sein wird.

Zu einer Kur gehören nicht allein Bäder, sondern auch geeignete klimatische Verhältnisse, passende Unterkunftsverhältnisse und gewisse geistige Unregung. Der erholungssuchende und noch vielmehr kurbedürftige Vlinde will für einige Wochen einmal ausspannen, d. h. frei sein von den Mühen und Sorgen um das tägliche Vrot und nur sich selbst und seiner Gesundheit leben.

Erfüllt Bad Oppelsdorf mit dem Blindenkurheim nun diese Bedingungen?

1. Als Rurmittel stehen zur Verfügung:

a) Schwefeleisenwässer zum Vaden. Diese Wässer werden verwandt zu Moorbädern, kohlensauren Mineralbädern und Rindenbädern.

b) Eine Eisenmanganquelle, diese wird gebraucht für die Trink-

fur, für Bäder.

c) Elektrische physikalische Apparate, im Vlindenheim selbst Söhensonne, Blau- und Rotlicht-Vestrahlung, Diathermieapparat, Seißlustkästen usw. Vibrationsmassage.

d) Massagen jeglicher Art, diese werden ausgeführt von einer

geprüften Orthopädin.

e) Ein Luft= und Schwimmbad, das etwa Anfang Juni d. J. in Betrieb genommen wird.

2. Rlimatische Verhältnisse.

Vad Oppelsdorf felbst liegt in mittlerer Gebirgshöhe und zwar mit 265 m. Es ist im Süden, Süd-Osten und Osten begrenzt durch die Ausläufer des Isergebirges (Gickelsberg 568 m, Rahleberg 584 m). Salbkreisförmig nach Westen und Nord-Westen zu wird die große Vraunkohlenebene durch das Zittauer-Gebirge begrenzt. (Oybin 513 m, Sochwald 750 m, Lausche 792 m.) Diese geographischen Verhältnisse bedingen auch das Klima in Vad Oppelsdorf. So rauh und unsreundlich die Wintermonate sind, so angenehm und verhältnismäßig gleichmäßig ist das Klima im Frühling, Sommer und Serbst. Da aber das Vad Oppelsdorf nach Nord-Osten und Osten ungeschütt liegt, ist es dem Witterungseinsluß aus dieser Richtung preisgegeben. Wenn auch in unmittelbarer Nähe von Vad Oppelsdorf selbst kein Wald ist, so sind doch die Abhänge des Gebirges (Laub- und Nadelwald) waldreich. Wir haben es in Vad Oppelsdorf mit einer normalen, gesunden, kräftigen Landluft zu tun, die durch intensive Sonnen- bestrahlung rein und heilkräftig wirkt.

3. Das Blindenheim selbst ist in der Form eines modernen Sanatoriums gehalten. Die ärztliche Aufsicht und Veratung liegt in den Händen eines vertraglich verpflichteten Bade-Arztes. Die einzelnen Wohnzimmer (2—3 bettig) sind hohe, große luftige Räume mit bequemer Ausstattung. Ein großer geräumiger Speisesaal, ein freundlicher Tages-Aufenthaltsraum, eine reichhaltige Vibliothek sorgen für das geistige und leibliche Wohl der Insassen. Selbstverständlich

fehlt es auch nicht an anderen Sachen, die für den Vetrieb eines modernen Erholungshauses notwendig sind.

Verpflegung ist reichhaltig und fräftig.

Dicht beim Blindenheim befindet sich ein großer parkartiger Garten. Ferner sind in nächster Nähe Ausflugsstätten, die gern von Rurgästen aufgesucht werden. Da Bad Oppelsdorf absolut nicht den Anspruch eines großen modernen Bades macht, da es ferner in ausgesprochen ländlicher Umgebung liegt, hat sich dieser typisch-ländliche Charakter mit seinen Oberlausiger Eigenarten hier gut bewahrt. Es ist aber gerade dieses Moment besonders günstig; hier hört man kaum ein Auto, noch viel weniger merkt man das ganze gesellschaftliche Drum und Dran eines modernen Bade= Betriebes.

4. Für welche Rrankheiten ist Bad Oppelsdorf besonders geeignet?

a) Rheumatismuskranke in jeder Art?

b) Stoffwechselkranke (Gicht, Verdauungsstörung, Fettleibigkeit,

Zuckerkranke, Basedowkranke). c) Herz- und Gefäßkranke jeder Art (Folgeerkrankungen akuter und chronischer Gerzmuskelerkrankung, Alrterienverkalkung, Serzneurose).

d) Nierenerkrankung. (Blasenleiden, Steinleiden, leichte chronische

Nierenentzündung, Blutdrucksteigerung.) e) Die Erkrankung des Nervensystems. (Schwäche= und Reiz= zustände, Lähmungen, Nervenentzündung, Neuralgien bes. Ischias.)

f) Blutkrankheiten. (Bleichsucht, Beschwerden der Entwicklungs= und Wechseljahre.)

g) Frauenkrankheiten. (Chronische Entzündungen der Unterleibs-

organe, Regelstörung usw.)

h) Erholungsbedürftige nach jeder schweren Erkrankung.

Nicht geeignet ist Bad Oppelsdorf für alle Erkrankungen der Luft= und Altemorgane, es sei denn höchstens in den Monaten Juli, August, bei trockenem Sommerwetter.

Auch der beste Kurort wird nichts erreichen, wenn nicht der Erholungsuchende den festen Willen hat, gesund zu werden und wenn ihm das Zutrauen zu sich selbst fehlt. Selbstverständlich kann in einem so großen Vetriebe, wie im Blindenkurheim Bad Oppelsdorf, auf all die kleineren Wünsche eines jeden einzelnen nicht Rücksicht Im übrigen kann festgestellt werden genommen werden. viele Dankbriefe beweisen es, daß das Blindenkur= und Erholungs= heim Bad Oppelsdorf bis jest eine Stätte der Erholung und Freude und somit zu einer Segensquelle für die deutschen Blinden geworden ist.

Dr. med. Müller.

Das Blindenerholungsheim des Westfälischen Blindenvereins e. V., Meschede im Sauerland.

Das westfälische Blindenerholungsheim, durch Söhen und Tannenwald gegen Nord= und Ostwinde geschützt, am Vergeshang, abseits vom Verkehr, oberhalb der Ruhr, 8 Minuten vom Vahnhof Meschede gelegen, ladet wiederum blinde und sehende Gäste zu Erholungskuren für kurze oder längere Zeit ein.

Gute Verpflegung, behagliche Zimmer mit fließendem Wasser, große Unterhaltungs= und Lesezimmer, Terrasse zu Liegekuren und Sonnenbädern, Söhensonnenbestrahlung, Rurbäder nach ärztlicher Verordnung, Luftbäder auf großer Keimwiese. Die allseitig beliebten Drahtwege in und um das Garten- und Waldgebiet sichern das Alleingehen.

Unmeldungen an die Beimleitung: Blindenheim Meschede, Fernruf: 315.

Vaperisches Blindenerholungsheim Marquartstein.

Entgegen der letten Ausschreibung hat die Vorstandschaft des Bayerischen Blindenbunds e. V. im letten Augenblick für die Zeit vom 1. April bis zum 1. Oktober d. I. den Pensionspreis pro Kopf und Tag für die Besucher des Heims Marquartstein auf den Sat des Jahres 1930 herabgesetzt. Sierdurch ist einem allgemeinen Wunsch aus dem Kreise der Blinden in ganz Deutschland entsprochen worden. Soffentlich führt diese Pensionspreisherabsetzung aus allen Teilen Deutschlands die Besucher nach Marquartstein, das im herrlichsten Teil der bayerischen Allpen liegt. Ausführliche Bewerbungen und Anmeldungen an die Geschäftstelle des Vaperischen Blindenbunds e. V., München, Rosenstr. 7, oder an die Beimleitung des Blindenerholungsheims in Marquartstein, Oberbayern.

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V., Verlin

hielt am 20. März 1931 ihre ordentliche Hauptversammlung (HV.) unter dem Vorsitz des neuen Direktors der Rageso, Herrn Dr. jur. Georg Grabkowski, ab.

Unwesend waren: Herr von Gersdorff als stellvertretender Vorsitzender des Arbeitsausschusses und Vlindenoberlehrer Schulz-Verlin als Nachfolger von Studiendirektor Niepel, ferner Dr. Strehl für den Verein der blinden Akademiker Deutschlands, Berr Brennecke für den Verein der blinden Frauen, Blindenoberlehrer Beimers für den Verband der Blindenanstalten und als außerordentliche Mitglieder die Herren Kreishauptmann Dr. Marcus für die Zentralbücherei Leipzig und Al. Reuß als Vertreter der Blindendruckereien.

Alls Gast nahm Direktor Becker an der Tagung teil. Ihm und Studiendirektor Niepel sprach Direktor Dr. Grabkowski den wärmsten Dank für die für die Notenbeschaffungszentrale (NBZ.) geleistete Arbeit aus; ebenso dankte Direktor Dr. Grabkowski Oberregierungsrat Dr. Vernstein und bedauerte, daß dessen Nachfolger, Oberregierungsrat Dr. Rhode, am Erscheinen durch eine Dienstreise verhindert war.

Die **Tagesordnung** umfaßte den Geschäfts- und Kassenbericht, die Neuwahl des Vorstands, den Haushaltsplan, Anträge, den Haushaltsvoranschlag und Verschiedenes.

Aus dem Geschäftsbericht ist zu erwähnen: Im Verlage der NV3. erschienen im verstossenen Jahre 19 Notenwerke mit 33 Vänden in einer Auflage von je 50 Stück, also 1650 Vände. Von diesen wurden 579 Vände verkauft, an die Vibliotheken zu Selbstkoskenpreisen, an die blinden Musiker zum Preise des Schwarzdrucks.

Den stärksten Absatz fanden die Musikgeschichte von Wolf, Bach, Orgelwerke Band 5 u. 7, Rrehl, Rontrapunkt, Rrehl, Aufgabenbuch, Reger, 12 Stücke für die Orgel.

Den geringsten Absatz fanden Beethoven, Larghetto für kleines Orchester, Riemann, Singende Fontäne, Mozart, Fugensonate Nr. 17 für Violine, Reger, 12 geistliche Lieder.

Das **Nebertragungsbürv** der NV3. beim Reichsdeutschen Blindenverband (RVX), stellte 117 Notenstücke mit 5336½ Seiten handschriftlich her, davon 33 als Eigentum der Besteller mit rund 1000 Seiten und 84 Stück mit rund 4300 Seiten zur leihweisen Ausgabe. Mit der Kerstellung der handschriftlichen Nebertragungen und von Druckmanuskripten wurden 10 Alebertrager beschäftigt. Mit mehreren neuen Alebertragern wurden Versuche gemacht. Das Alebertragungsbüro hatte 2000 Postein- und -ausgänge. Der NV3. sind z. It. die Anschriften von etwas mehr als 400 Stellen bekannt, die für den Vezug von Noten in Vetracht kommen. Die NV3. zählt von diesen bereits 170 zu ihren Kunden.

Der Rassenbericht besagt, daß die Rosten der NV3. nur zum Teil durch die Beiträge der Verbände und den Erlöß auß dem Verkauf eingebracht wurden, in der Sauptsache wurden sie auß Wohlfahrtsfonds der Ragesogedeckt. Die Rosten betrugen im Jahre 1930 insgesamt: Mk. 10 099,59. Die beantragte Entlastung wurde dem Arbeitsausschuß und dem Vorstand einstimmig erteilt.

Die Neuwahl bes Arbeitsausschusses hatte folgendes Ergebnis: Jum Vorsitzenden wurde Direktor Dr. Grabkowski als Vertreter der Rageso, zum stellvertretenden Vorsitzenden wurde Herr von Gersdorff als Vertreter der Vlindenorganisationen, als Mitglied wurde Vlindenoberlehrer Schulz als Vertreter der Vlinden=Fürsorgeorganisationen einstimmig gewählt.

Der Satzung entsprechend bilden die Gerren Direktor Dr. Grabkowski als Vorsitzender und Gerr von Gersdorff als Schriftführer den Vorstand.

Der Kaushaltsplan umfaßt in Einnahmen und Ausgaben Mk. 10300.—.

Die Einahmen setzen sich zusammen aus:

Einnahmen aus dem Verkauf von Werken in Söhe von . . " 2500.— und einen von der Rageso bewilligten Zuschuß in Söhe von " 6000.—

Von diesen Mitteln sollen verwandt werden:

Mt. 2500.— für die Serstellung von Llebertragungen

" 300.— für sachliche Alusgaben

" 7500.— für die Serstellung von Druckwerken, jedoch mit der Maßgabe, daß zunächst Mk. 1000.— in Reserve gehalten werden.

Anträge.

Ein Antrag der Serren Schulrat Brandstaeter und Blindenoberlehrer Czychy betr. die Anwendung der Systematik der Blindennotenschrift konnte nicht erledigt werden, da sich herausstellte, daß den anwesenden beiden Mitgliedern der Notenschriftkommission, Serrn von Gersdorff und Serrn Reuß die endgültige Fassung der Systematik noch nicht bekannt war. Auch der NB3. war diese endgültige Fassung bisher nicht zugegangen. Deshalb wurde beschlossen, Serrn Blindenoberlehrer Czychy zunächst zu bitten, die Mitglieder der Notenschriftkommission mit der endgültigen Fassung der Systematik bekannt zu machen. Die Systematik soll im Verlage des Vereins zur Förderung der Blindenbildung erscheinen.

Ein Antrag betr. **Nebernahme von Notenwerken,** deren Druck im Verlage des Herrn Reuß begonnen ist, in den Verlag der NVI., wurde an den Arbeitsausschuß überwiesen.

Das gleiche geschah mit einem Antrag betr. die Alusbildung sehender Hilfskräfte für blinde Mitarbeiter.

Ein Antrag betr. Vermeidung des Drucks zu schwieriger und zu wenig beliebter Notenwerke gab zu einer regen Aussprache über die Aufgaben der NV3. Anlaß, als deren Sauptzweck die Veschaffung der Noten festgestellt wurde, welcher die blinden Musiker für ihren Veruf bedürfen. Ein erzieherischer Einfluß könne dabei nur in gewissem Umfange ausgeübt werden.

Die bereits gesammelten Vorschläge für moderne Musik wurden der Notenkommission überwiesen.

Der Arbeitsplan für das Jahr-1931 enthält die Bestimmung, daß die Alrbeit des Llebertragungsbüros im bisherigen Umfange fortgesett werde, ferner enthält er eine Reihe bereits begonnener Werke neben solchen, deren Druck erst beabsichtigt ist.

Bezgl. der Elebertragungen wurde er von der SV. angenommen, bezgl. der Druckwerke wurde er nach eingehender Erörterung der Wünsche dem Alrbeitsausschuß zur entgültigen Beschlußfassung überwiesen.

Schließlich wurde der in Geltung befindliche Tarif für die Bezahlung der Uebertragenden, der gelegentlich des Geschäftsberichts eingehend besprochen war, genehmigt und eine Rlarstellung betr. den Druck des Gesamtverzeichnisses der Musikalien in Blindennotendruck erzielt: Das Verzeichnis soll so knapp, aber auch so übersichtlich wie nur möglich gesaßt werden; es wird voraussichtlich in diesem Jahre noch nicht erscheinen können. Die Verzögerung tritt dadurch ein, daß sich die Notwendigkeit einer völligen Umarbeitung des Verzeichnisses herausgestellt hat.

Un die Sauptversammlung schloß sich sofort eine Sitzung des Arbeitsausschusses an, der nach eingehender Veratung den Arbeitsplan verabschiedete. Danach sollen im Jahre 1931 die folgenden bereits begonnenen Werke fertiggestellt werden: Brahms, Sonate Nr. 2 für Violine

Samburger Choralmelodienbuch in 2 Bänden

Händel, 12 leichte Klavierstücke

Rüchler, Violinschule

Lübeck, 4 Präludien und Fugen für Orgel

Reger, Wie schön leucht't uns der Morgenstern, großes Choralvorspiel für die Orgel

Sattler, Harmonium-Album Band 2 und 3

Straube, Alte Meister des Orgelspiels (Neue Folge) Band 1

Wolf-Herget, Pädagogik für Musiklehrer

Verzeichnis der leihweisen llebertragungen.

Aus dem Verlag des Herrn Reuß soll übernommen und fertiggedruckt werden:

Der 2. Teil der Rlavierschule von Zuschneid, Band 1 und 2.

Der Arbeitsplan ist so aufgestellt worden, daß die zur Verfügung stehenden Mittel nicht erschöpft werden und voraussichtlich eine spätere Sinzunahme weiterer von der Notenkommission vorgeschlagener Werke möglich sein wird.

Sehr erwünscht ist, daß schon jest Bestellungen auf die oben angeführten Werke an die Notenbeschaffungszentrale für Vlinde bei der Kageso, Berlin N 24, Monbijouplatz 3, gerichtet werden.

Rürzeste Form und Blindenschrift genügen!

Aluch andere Wünsche betr. den Druck von Werken werden von uns sehr gern entgegengenommen.

Dagegen sind alle Wünsche und Bestellungen betr. die Llebertragungen an das Llebertragungsbürd der NVI. beim RVV., Verlin SW 61, Velle-Ulliance-Str. 33, zu richten.

Die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Verlin

hielt am 23. März 1931 in den Räumen der Kageso ihre ordentliche Mitgliederversammlung (MV.) ab.

Unwesend waren 14 Mitglieder mit 19 Stimmen, durch die rund 1130 beschäftigte Blinde vertreten wurden.

Ferner als Gast als Vertreter des Reichskommissars für Sandel und Rleingewerbe Oberregierungsrat Zee-Seraeus vom Reichswirtschaftsministerium, als Sachbearbeiter der Unterzeichnete.

Direktor Dr. Grabkowski begrüßte die Erschienenen, dankte den aus dem Vorstand ausgeschiedenen Kerren: Direktor Vecker und Studiendirektor Niepel, sowie Kerrn Oberregierungsrat Dr. Vernstein und übergab dann den Vorsit an Kerrn von Gersdorff, als den einzigen noch amtierenden stellvertretenden Vorsitzenden.

3u Punkt I der Tagesordnung (TD.): Ersatwahl, wurde Direktor Dr. Grabkowski als Vertreter der Rageso einstimmig zum Vorsitzenden gewählt. Zum 2. stellvertretenden Vorsitzenden wurde Vlindenoberlehrer Schulz-Verlin als Vertreter des Verbands der deutschen Vlindenanstalten gewählt.

Direktor Dr. Grabkowski übernahm den Vorsitz mit warmen Worten des Verständnisses für die zu leistende Arbeit, deren Grundlage gegenseitiges Vertrauen sein müsse.

Ju Punkt II ber ED. erstattete der Anterzeichnete den Geschäftsbericht, aus dem zu erwähnen ist, daß im verslossenen Jahre 28 neue Mitglieder aufgenommen wurden, und daß die Arbeitsgemeinschaft z. It. 103 Mitglieder mit rund 2200 beschäftigten Blinden umfaßt. Vom Anschluß an die Arbeitsgemeinschaft und von dem Propagandamaterial, daß sie ihren Mitgliedern zur Verfügung stellt, ist nicht genügend Gebrauch gemacht worden. Auf ein Rundschreiben, daß an die Vereine gerichtet wurde und daß um die Mitteilung von Ersahrungen bat, ging keine einzige Antwort ein. Auf Grund der vorliegenden Anträge, die leider wegen der Behinderung der Aufnahmestommission durch Ausscheiden mehrerer Mitglieder noch nicht erledigt werden konnten, darf gehofft werden, daß die Alrbeitsgemeinschaft demnächst eine wesentliche Steigerung ihrer Mitgliederzahl ersahren wird, die gleiche Wirkung wird von den Anregungen erhosst, die von dieser MV. ausgehen sollen.

Der Raffenbericht besagte, daß die Rageso die Rosten der Arbeitsgemeinschaft allein trägt und daß diese im Jahre 1930 rund Mt. 8000. betrugen. Dem alten Vorstand und der Aufnahmekommission wurden nach kurzer Aussprache die Entlastung erteilt.

3u Punkt III der ED., Anträge, wurde ein gegen die Westfalenfleiß G. m. b. S. gerichteter Antrag der Aufnahmekommission überwiesen, ebenso ein Antrag betr. Abmachungen mit den Erwerbsbeschränktenwerkstätten bezgl. der Abgabe von Waren an Hausierer.

Abgelehnt wurde ein Antrag, nach dem Wäscheklammern in das Verzeichnis der durch das Vlindenwarenzeichen zu schüßenden Waren aufgenommen werden sollten. Die Arbeit, die der Vlinde an den Wäscheklammern auszusühren hat, besteht lediglich im Zusammenseßen fabrikmäßig hergestellter Teile. Das ist aber keine Alrbeit im Sinne des Vlindenwarenzeichens.

Dagegen wurde einstimmig beschlossen, der Vorstand solle Erzeugnisse der Bandweberei für das genannte Verzeichnis beim Reichspatentamt anmelden.

Ein Alntrag betr. die Alufnahme der blinden Handwerker, die mit ihren Erzeugnissen selbst hausieren, löste eine sehr eingehende Alussprache aus, in der die meisten Mitglieder sich dafür einsesten, daß den blinden Handwerkern, die durch ihre Lebensverhältnisse und Absamöglichkeiten, namentlich auf dem Lande, genötigt sind, selbst zu hausieren, die Aufnahme in die Arbeitsgemeinschaft nicht verweigert werden soll, jedoch müßten in diesen Fällen besondere Rontrollmaßnahmen eintreten. — Es wurde für richtig gehalten, diese Frage im Insammenhang mit anderen Fragen des Warenabsaßes zu behandeln und mit der Entscheidung eine erweiterte Rommission zu beauftragen, die sich aus der Aufnahmekommission und den Gerren Direktor Vechthold-Halle, Direktor Horbach-Düren, Direktor Rühn-Riel, Herrn Alnspach-Heilbronn und Herrn Rnutzen-Riel zusammensehen soll. — Diese Rommission soll zusammengerufen werden, nachdem die Aufnahmekommission die nötigen Vorarbeiten beendet hat.

Ein Antrag des Vorstands betr. die Auslegung der Satzung bezgl. der Rontrolle der unter behördlicher Aufsicht stehenden Blindenanstalten wurde genehmigt.

Zu einem Antrag des Westfälischen Blindenvereins wurde die Auffassung der MV. dahin festgestellt, daß ein durch einen Verein als Treuhänder für dessen Blinde eingebrachter Aufnahmeantrag bezgl. der Nachprüfung der Verhältnisse nicht anders behandelt werden dürfe als der Antrag eines einzelnen blinden Sandwerkers.

Zu einem Antrag des Schweizerischen Zentralvereins für das Blindenwesen betr. Venutung des Plindenwarenzeichens unter Zufügung des Kreuzes der Schweiz, wurde der Vorstand ersucht, zunächst ein Muster einzufordern und dann die Entscheidung zu treffen.

Ein Antrag des Allgemeinen Blindenvereins, Berlin, betr. die probeweise Aufnahme von Werkstätten, die durch einen Verein vorgeschlagen werden, gab wieder zu langen Auseinandersetzungen über die Fragen des Warenabsatzs Anlaß, zumal bestimmte eingehende Vorschläge vorlagen für feste Albmachungen bezgl. der Entlohnung der Sändler, der Lleberwachung derselben, der Feststellung der ortsüblichen Preise, u. a. m. — Der Antrag wurde ebenfalls an die Aufnahmekommission überwiesen.

3u Punkt IV, Verschiedenes, wurden die Vorschläge, die von Dr. Kraemer, vom Reichsdeutschen Blindenverband, dem Vaperischen Staatsministerium des Innern und dem Verband der deutschen Vlindenanstalten gemacht waren, eingehend besprochen. Alle Anregungen werden von der vorgenannten Kommission weiter verfolgt werden.

Schließlich wurden noch 2 Mißstände zur Sprache gebracht, die Ausbildung solcher Personen für Blindenberufe, die nicht wenigstens praktisch blind sind und die manchmal zu frühe Selbständigmachung Blinder, die als Sandwerker ausgebildet sind.

Die Niederschrift über die Mitgliederversammlung wird allen Mitgliedern der Arbeitsgemeinschaft zugehen. An die Vereine und Anstalten ergeht die Vitte, möglichst alle in Vetracht kommenden Vlindenwerkstätten, blinden Sandwerker und Sandarbeiterinnen zum Anschluß an die Arbeitsgemeinschaft zu veranlassen, damit der Rampf gegen jeden das Vlindenhandwerk schädigenden unreellen Sandel endlich in breiterer Front durchgeführt und womöglich eine praktische Organisation des Absates geschaffen werden kann.

Bur Anmeldung bei der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks, Berlin N 24, Monbijouplatz 3, genügt eine Postkarte (auch Blindenschrift), durch welche ein Fragebogen erbeten wird, alle notwendigen Angaben können später in diesem gemacht werden.

gez. Dr. Claeffens.

Aus dem Verufsleben. 25 jähriges Dienstjubiläum.

Der bei der Staatlichen Blindenanstalt in Berlin-Stegliß beamtete blinde Korbmachermeister Erich Schreiber konnte vor kurzem sein 25 jähriges Dienstjubiläum in der Ausbildung der Lehrlinge feiern. Selbst aus der Anstalt hervorgegangen, mit Gesellen= und Meisterprüfung ausgerüstet, hat er in der abgelaufenen Zeit eine große Zahl von blinden Lehrlingen in der Korbmacherei unterwiesen, und sein schweres Amt, wie die Prüfungskommission der Verliner Sandwerkskammer in der Deutschen Korbmacherzeitung zum Ausdruck bringt, "in seltener Pflichttreue und Gewissenhaftigkeit zwecks Ertüchtigung der jungen Leute zu brauchbaren Gliedern der Volksgemeinschaft ausgeübt", sodaß er sich bei der Anstaltsleitung, den Mitarbeitern und seinen Schülern allgemeiner Achtung erfreut. In Anerkennung seiner verdienstvollen Tätigkeit wurde ihm von dem Vorstande der Verliner Kandwerkskammer das Ehrendiplom zu seinem 25 jährigen Dienstjubiläum überreicht.

Rlavierstimmerprüfung in der Städtischen Blindenanstalt, Berufsschule für Blinde.

Im 28. und 30. März d. I. unterzogen sich 3 Rursisten, darunter ein auswärtiger, der theoretischen und praktischen Klavierstimmerprüfung. Entsprechend den getroffenen Verbandsbeschlüssen nahmen als Prüfungskommissare außer dem Direktor und dem Klavierstimmlehrer ein behördlicher Vertreter, 2 Vertreter der Fachgruppe blinder Klavierstimmer des "Allgemeinen Vlindenvereins" und ein Klavierbauer teil. Die praktische Prüfung erstreckte sich auf Iwicken, auf das Alussühren kleinerer Reparaturen und Stimmen, im Mündlichen auf Vau und Geschichte des Klaviers sowie Akustik. Die Kursisten waren in 2 jährigem Kursus mit wöchentlich 24 Stimmstunden, zu denen noch Unterricht in der Verufsschule in Maschineschreiben, in der Geschäftskunde, Lebenskunde und in Handschineschreiben, in welchem die Prüflinge schon seit einigen Monaten praktisch sich betätigt hatten, gestimmten Instrumente, wie des Prüfungsklaviers konnte allen drei Rursisten mitgeteilt werden, daß sie die Prüfung mit gutem Erfolg bestanden hatten.

Die staatliche Musiklehrerprüfung bestand vor der Rommission in Breslau Serr Otto Nicolaus, Musikschüler der Niederschlesischen Provinzial-Vlindenanstalt Vreslau, aus Seidersdorf Krs. Nimptsch. Serr Nicolaus, der als Sauptsach Cello hat, legte die Prüfung mit dem Prädikat "gut" ab, wofür ihm die Anerkennung der staat-lichen Prüfungskommission zum Ausdruck gebracht wurde.

Die Not der Aermsten der Blinden.

Durch die so katastrophal hereingebrochene Not der Zeit ist vielen Blinden ihre bisherige — schon ohnehin so mühselige — Erwerbs= und Existenzmöglichkeit noch gänzlich vernichtet worden,

sodaß viele dieser Blinden in ihrer verzweifelten Not als letzen Ausweg zur Leier, zum Wandergewerbe für Musik griffen, was wohl den meisten von ihnen erst noch eine furchtbare Lleberwindung gekostet hat. Allein dieses Gewerbe trägt erst recht vorher nicht geahnte Schwierigkeiten in sich, die es gerade dem Blinden schier unmöglich machen, wenn er nicht mit den Behörden und dem Gesetz

in Konflikt geraten will. Sierfür ein drastisches Beispiel.

Einem blinden Musiker wird von seinem Wohlfahrtsamt in wohlwollender Weise ein Instrument angeschafft, welches er zu einem guten Teil von seiner unzulänglichen Wohlfahrtsrente in kleinen Monatsraten wieder zurückzahlen muß. Troßdem aber wird ihm dann der Gewerbebetrieb in seinem Seimatort verweigert, weil für diesen Ort nur Drehorgel oder Blasmusik zur Zulassung bestimmt ist. Auch seine Bitte um Ausnahme-Zulassung wegen seiner langjährigen Ansässigkeit seit ca. 25 Jahren wird ihm aus Bürokratismus nicht gewährt. So geht er nun nach benachbarten Städten, wo ihm das Umgekehrte begegnet, indem diese Städte grundsätlich keine Auswärtigen zulassen, sondern nur ihre Einheimischen. Wo soll nun dieser arme Teufel hin, wenn er sein Gewerbe nicht ausüben darf, trot seines gültigen Gewerbescheins? Er muß weiter fort! Und so reist er deshalb gleich in den ersten vierzehn Tagen nach einem entfernter liegenden bekannten Ausflugsort und spielt dort. Schon nach kurzer Zeit kommt Kontrolle und es wird ihm durch den Beamten eröffnet, daß er sich in einem fremden Bezirke befände, auf den sich sein Gewerbeschein nicht erstreckt und er auch keine Ortserlaubnis habe. Er muß sofort abbrechen und bald darauf wird ihm noch ein Strafmandat über 10 Mark für diese Missetat ins Saus geschickt. Diese Strafe wurde ihm dann für diesmal nach einem halben Jahr lang hin und her schwebenden Verhandlungen aus. Gnade und Varmherzigkeit mit einem Verweis erlassen, weil er sich seiner Sünden nicht klar gewesen sei. Nun wandte sich dieser arme Blinde anderen Städten seiner Umgebung zu, wo er auf weitere Schwierigkeiten stieß. Um die Ortserlaubnis zu erhalten, ist erforderlich, mindestens 4—6 Wochen vorher einen schriftlichen Untrag zu stellen, worauf erst ein Zulassungstermin angewiesen wird. Die meisten Orte haben bestimmte Spieltage festgesett, und diese werden wieder in ziemlich weitläufigen Perioden an die einzelnen Spieler verteilt.

Dann versuchte dieser Blinde auch bei den verschiedensten Veranstaltungen von Schüßen-, Volkösesten udgl. anzukommen, was
ebenfalls nur durch vorherigen schriftlichen Antrag bewirkt werden
kann, auch da wurde er in den meisten Fällen abgewiesen. Und an
den Orten, wo Zulassung erfolgt, werden oftmals noch für einen Vlinden recht erhebliche Gebühren für Ausdehnung und Ortserlaubnis,
sowie für Standgeld und Lustbarkeitssteuer erhoben. Dazu kommt
noch, daß er einen Führer braucht, wodurch ihm ohnehin schon
doppelte Unkosten entstehen, die andere Invaliden dieses Gewerbes
nicht haben, weil sich diese troßdem, dank ihrer gesunden Augen,

meistenteils allein helfen können.

Wie groß ist da die Not, um so mehr, da dieser Blinde noch Familie zu versorgen hat. Und wie viel solcher ähnlichen Vershältnisse gibt es noch unter diesen ärmsten der Blinden, die in ihrem Leid des Blindseins verschämt zu diesem niedrigsten Gewerbe greifen müssen.

Es ist für einen Blinden ohnehin schon schwer, unter heutigen drückenden Zeitverhältnissen sein hartes Los tragen zu müssen, wenn er trotdem noch sucht, mit Selbstüberwindung, eisernem Mut und zäher Energie sich durchzukämpfen, warum wird es ihm dann durch behördliche Maßnahmen noch mehr erschwert? —

Allein, der Einzelne vermag dagegen nichts zu tun; es muß daher der Verband gebeten werden, sich auch für diese ärmsten Verbandsangehörigen, deren es heute nicht mehr wenige gibt, mit aller Tatkraft einzusehen und bei Reich und Staat mit allem Nachdruck vorstellig zu werden, um gegen die geschilderten Schwierigkeiten Sondervergünstigungen für Vlinde zu erwirken.

In diesem Zusammenhang muß noch erwähnt werden, daß besonders bei Veranstaltungen, wo Gewerbebetriebe mit Musik vorshanden sind, wie Rarussels udgl., auch Vlinde mit ihrem Musikgewerbe nicht mehr zurückgewiesen werden dürften, wie dies oft geschieht, zumal bei diesen Veranstaltungen sogar in vielen gewöhnlichen Warenverkaußbuden allerlei Musik ohne jedes Gewerbe und ohne jede Julassungserlaubnis aufgeführt wird. In dieser widersprechenden Vehandlung muß unbedingt Wandel geschaffen werden.

Alußerdem muß noch darauf hingewiesen werden, daß auch viele gesunde Leute, oftmals Alrbeitslose, welche ihre regelrechte Erwerbs-losenunterstüßung beziehen, dieses Musikgewerbe unbefugterweise betreiben und dadurch den wirklich Verechtigten, insbesondere den Vlinden, schweren Schaden zufügen. Darum muß hiergegen ein energischer Kampf geführt werden.

Es sollten überhaupt gesunde Personen das Wandergewerbe zum Musizieren nicht erhalten, sofern sie nicht gleichzeitig als Führer eines Blinden dienen. D. R.

Gustav Riemann,

der 1. Unterrichtsleiter am Taubstumm=Blindenheim zu Nowawes, gestorben.

Von Karl Schilasky-Königswusterhausen, ehem. Zögling des Taubstumm-Blindenheims.

Am 19. Februar d. I. starb infolge Alltersschwäche der Taubstumm=Oberlehrer G. Riemann im 80. Lebensjahr.

Alls 1. Unterrichtsleiter am Taubstumm-Blindenheim zu Nowawes bei Potsdam hat er sich größte Verdienste erworben. Im Jahre 1891 begann er den Unterricht mit einer taubstumm-blinden Insassin des Oberlin-Rrüppelheims. Da das Taubstumm-Vlindenwesen bei uns in Deutschland noch unbekannt war, begab sich der damalige Leiter des Oberlin-Diakonissenhauses, Pfarrer Th. Koppe, nach Schweden, um sich über die dort schon früher eingeführte Unterrichtsmethode für Taubblinde zu informieren. Von dort brachte er jedoch nur die noch heute im Taubstumm-Vlindenheim gebräuchliche Fingersprache mit; die Methoden des Unterrichts dagegen hat sich Serr Riemann selbst zusammengestellt.

Im Jahre 1905 nahm ein zweites taubblindes Mädchen am Unterricht teil und von nun an wurden immer mehr taubblinde Kinder aufgenommen. Diese wohnten die zum Jahre 1912 in einem von dem Oberlin-Saus erwordenen Säuschen, von wo aus sie in das neue Taubstumme-Vlindenheim übersiedelten. Serr Riemann, der Oberlehrer an der Taubstummenanstalt zu Neukölln war, hatte zum Unterricht am Taubstumme-Vlindenheim zu Nowawes einige Damen und Schwestern vom Oberlin-Sause ausgebildet; die Leitung selbst blied jedoch in seinen Sänden. Wöchenklich zweimal machte er seinen Vesuch, bei dem er mit den Kindern das in der Zwischenzeit Erlernte nochmals durchnahm. Der Unterricht wurde dadurch leider erschwert, daß die hierfür herangebildeten Schwestern und Damen zumeist nicht lange im Taubstumme-Vlindenheim blieben und immer wieder neue Kräfte ausgebildet werden mußten. Nur Frl. Marianne Grüne berg blied dauernd im Seim ssien sie besindet sich noch jest dort) und hat Serrn Riemann durch ihre treue Mitarbeit erfolgreiche Dienste geleistet.

Da für die Taubstummblinden kein Schulzwang besteht, fehlt bisher auch noch jede berufsmäßige Alusbildung von Lehrkräften und viele unserer Leidensgenossen wachsen daher ohne Unterricht auf.

Rurz nach der Inflation, ich glaube im Jahre 1924, legte Serr Riemann sein Lehramt an der Taubstummen-Anstalt zu Neu-tölln infolge vorgerückten Alters nieder, seine Tätigkeit in Nowawes übte er dagegen noch bis 1927 aus. Da schließlich seine Kräfte auch hierzu nicht mehr ausreichten, trat er 1927 gänzlich in den Ruhestand und übertrug seine Alrbeit einem Freunde, dem Taubsstummlehrer Serrn Damaschun-Neukölln, so ungern er diese auch andern Sänden überließ. Ohne Serrn Riemann's aufopfernde und liebevolle Tätigkeit würden viele unserer Leidensgenossen ihre geistige Entwicklung nicht erlangt haben. Daher wird nicht nur der Verfasser dieser Zeilen, sondern auch alle anderen Taubblinden, die einmal Schüler des Serrn Riemann waren, ihn in dankbarer Erinnerung behalten.

Näheres über seine Arbeiten hat Serr Riemann in dem von ihm verfaßten Büchlein "Taubstumm und blind zugleich" (Verlag Schriftenvertriebsanstalt G. m. b. S., Verlin SW 68, Alte Jakobstraße 129) niedergeschrieben.

Ein Wort an die Taubblinden.

Von W. Schwarz-Bamburg.

Zunächst unseren Dank für die vertrauensvolle Offenherzigkeit, mit der die Taubblinden ihre Lage bekannt haben. Wer möchte sich selbst in unserer angeblich sachlichen Zeit solchem Schicksal gegenüber noch scheuen, sein ehrfurchtsvolles, tiefstes Mitgefühl auszusprechen! Niemand, der nicht den brennenden Wunsch hätte, zu trösten und zu helfen! Leider sind jedoch die meisten Sände zu sehr. gebunden, um recht wirksam- eingreifen zu können. Alber mit durchdenken sollen und wollen wir. M. E. ist die seelische Not der Taubblinden das Schwerste ihres Schicksals. Vielleicht überlegen Sie sich einmal, ob es nicht mit allen Kräften anzustreben ist, daß sich die Schicksalsgefährten auch räumlich näher gebracht werden, in einem angemessenen Seim beieinander wohnen. Die Furcht vor der Isolierung und die übrigen Gründe, welche die nur Blinden gegen solche Konzentration haben, fallen in. E. bei den Taubblinden gänzlich fort, wobei evtl. von wenigen Alusnahmeschicksalen abgesehen werden muß. Würde nicht der gemeinsame Wohnort den persönlichen Verkehr unter seinesgleichen erheblich erleichtern? Man bedenke, wie wertvoll den meisten Blinden z. B. das eigene Blinden= erholungsheim ist. Luch die Beschäftigungs=, Erholungs= und Zerstreuungsmöglichkeiten dürften den spezifischen Verhältnissen der Taubblinden bestmöglich anzupassen sein. Von entscheidender Bedeutung aber wäre es, daß in solchem Sonderheim eigens geschulte Silfskräfte mit der nötigen Verufsfreudigkeit angestellt werden könnten. Ob auch Blinde dabei zu beschäftigen wären, bliebe zu überlegen. Dabei brauchten die Taubblinden durchaus nicht das Gefühl zu haben, ihren Mitmenschen nur unangenehm zu sein. 1. würden die Angestellten durch die Betreuten Lohn und Brot finden. 2. ist es für teilnahmsvolle Menschen ein erhebendes Erleben, etwas Sonnenschein in so dunkles Leid hineintragen zu dürfen und dafür meist noch tiefste Serzlichkeit zu empfangen, was jeder bestätigen wird, der die dankbare Aufgabe auch nur etwas aus eigener Erfahrung kennt. Seute spielen freilich finanzielle Schwierigkeiten eine besondere Rolle, aber was war nicht schon alles möglich und dürste noch möglich sein, besonders, da es sich hier mehr um eine Verschiebung als um eine erhebliche Vermehrung der Kosten handelt. Es kann sich bei diesen Vorschlägen natürlich nur um Anregungen handeln, weil man niemand eine Glückszwangsjacke anziehen foll, die womöglich mehr Zwang, also mehr Anglück bringt als Glück.

Zum Schluß soll der Verbandsleitung gern zugestanden werden, daß sie sich in diesem Falle wieder einer Llufgabe angenommen hat,

die des Schweißes der Edlen wert ist.

Erwiderung auf "Ein Wort an die Taubblinden".

Im Interesse der im obigen Artikel gemachten Vorschläge sei mitgeteilt, daß gegenwärtig innerhalb der Taubblindengruppe ein lebhafter Meinungsaustausch darüber stattfindet, ob ein Spezialheim

für den Dauerausenthalt Taubblinder erstrebenswert sei. Die Ansichten der Schicksasseschrten gehen in diesem Punkte weit auseinander. Einerseits hält man die Auskührung dieser Idee für dringend ersorderlich, dem es ist eine traurige Tatsache, daß geistig völlig normale Taubblinde in Siechenhäusern, ja selbst in der — Irrenanstalt untergedracht sind! Die dortigen Irrenärzte scheinen allerhand Merkwürdigkeiten im Gedahren des Taubblinden, die aber nur eine Folge des doppelten Gebrechens sind, für geistige Umnachtung zu halten oder: man ist zu bequem, Wandel zu schaffen! Für diese bedauernswerten Schicksasseschren würde ein Sonderheim einen Segen, zum mindesten eine Erleichterung bedeuten. Andererseits glaubt man, von der Schaffung eines Spezialheims abraten zu müssen. Wenn nämlich Taubblinde nur noch unter ihresgleichen lebten, würden sie nicht viel Möglichteit haben, sich frei auszusprechen; sie müßten sich gegenseitig in die Hände schreiben und tippen. Dadurch gestaltet sich ihre Unterhaltung noch langwieriger und einstwinger, was bald dazu führen könnte, daß sie einander überdrüssig würden! Allerdings könnte hier durch Alnstellung einer genügenden, aber auch wirklich genügenden Alnzahl von Silfspersonen abgeholsen werden. Diese sehr forgfältig zu wählenden, möglichst sehnden Selser hätten dann die Alusgabe, die Taubblinden auszussihren und zu unterhalten. Dann wiederum wird geltend gemacht, daß derartige (freiwillige oder bezahlte) Silfskräfte sir die in den Blindenheimen untergebrachten Taubblinden nur gewonnen zu werden brauchten, ohne daß notwendig sei, ein Sonderheim zu schaffen!

Für weitere Meinungsäußerungen (möglichst punktschriftlich) wäre der Unterzeichnete sehr verbunden. Serrn Schwarz aber sei für die in seinem Artikel bekundete verständnisinnige Anteilnahme der wärmste Dank der Taubblinden ausgesprochen.

Sans Riedrich,

Obmann der Sondergruppe der Taubblinden im NVV. Radeberg i. Sa., Vismarckstr. 2.

Der Blinde im Verkehr.

Von Direktor Rühn-Riel.

Die Entwicklung des Verkehrs, die auf allen Gebieten zur Lösung schwieriger Probleme zwingt, legt es auch den an der Verkehrs sich erheit interessierten Organisationen immer von neuem nahe, von sich aus zu den auftauchenden Fragen Stellung zu nehmen. Nicht selten ist es dabei so, daß der Fußgänger und besonders der körperlich behinderte Fußgänger, wie etwa der Vlinde, als verkehrshinderndes Objekt angesehen wird. Es ist daher erfreulich, einmal berichten zu können, daß sich in Riel ein "Verkehrsaussschuß" gebildet hat, der von vornherein bestrebt gewesen ist, die ganze Angelegenheit auch einmal aus der Fußgänger perspektive mit zu betrachten und der daher bei seinem Vestreben, auf der

Grundlage der allgemeinen Aufklärung und des gegenseitigen Verstehens, die Verkehrssicherheit zu erhöhen, auch an die Vlinden gedacht hat, insofern der Leiter der Vlindenanstalt und, wo es erstorderlich erscheint, ein Vlinder selbst zur Veratung sämtlicher Fragen hinzugezogen wird. Der Verkehrsausschuß ist eine Arbeitszemeinschaft aller am Straßenverkehr von Riel und Umgegend interessierten Personen, die sich allmählich über das ganze Land erstrecken soll und die Aufgabe hat, durch Selbsterziehung in den eigenen Reihen und durch Aufklärung nach außen die Verkehrsssicherheit zu fördern und bei der Regelung der Verkehrsfragen beratend und auregend mitzuwirken.

Vertreten sind in demselben Behörden, Körperschaften, Gesellschaften und Vereine, wie z. V. die Reichsbahn, die Polizei, die Automobils und Motorradfahrer, die Radfahrvereine, die Turns,

Sport- und Reitervereine, die Fuhrwerksbesitzer usw.

Der Verkehrsausschuß beschäftigt sich nur mit Verkehrsfragen von allgemeinem Interesse, zu welchen er auch die Stellung des Vlinden innerhalb des Gesamtverkehrs rechnet. Es ist zu begrüßen, daß hier ein Forum interessierter Kreise geschaffen ist, vor dem auch der Lichtlose die Schwierigkeiten, Erfahrungen und Wünsche, zum Ausdruck bringen kann, die ihm selbst aufstoßen.

Da die Einrichtung ähnlicher Ausschüsse an anderen größeren Orten geplant ist, sei auf die den Blinden nach dieser Seite hin

gegebenen Möglichkeiten aufmerksam gemacht.

*

Um diesem sehr wichtigen Gegenstand auch von zentraler Stelle aus Beachtung zu schenken, ist der Verband, wie schon früher mitzeteilt, der "Deutschen Verkehrswacht", einer behördlicherseits sehr geförderten Organisation, als Mitglied beigetreten, die es sich zur Aufgabe gemacht hat, da, wo gesetzliche Vestimmungen nicht auszeichen, Verkehrsunsicherheiten zu beseitigen und zwischen den am Verkehrswesen interessierten Kreisen ergänzende Regelungen zu vereinbaren.

Epidemische Erblindungen.

In den letzten Monaten berichtete die Presse wiederholt über Massenerblindung in Mexiko, der ca. 20000 Personen zum Opfer

gefallen sein sollen.

Alus den Berichten war es nicht möglich, ein klares Bild über die Ursache und den Berlauf der Erblindung zu entnehmen. Auch lauteten die Nachrichten hierüber sehr verschieden. Wir lassen nachstehend einen Alusschnitt aus der Frankfurter Zeitung vom 2. März d. I. folgen. Der hierin enthaltene Pericht bringt über den Sachverhalt endlich ein klares Bild. Es ist zu hoffen, daß infolge des bisher erzielten Forschungsergebnisses nun eine erfolgereiche Bekämpfung der verheerenden Epidemie einsesen wird.

Eine epidemische Erblindung.

Vor einiger Zeit berichteten die deutschen Blätter, daß in den mexikanischen Provinzen Daxaca und Chiapas mehr als 20 000 Menschen von einer neuen Krankheit, der Onchocercose, befallen und erblindet seien.

Schon viele Jahre vor dem Kriege hatten die eingeborenen Diener der wenigen Weißen, die in den Küstenorten des südlichen Mexiko und Guatemalas wohnten, immer wieder davon erzählt, daß tief im wilden Innern einige Indianerstämme seit Jahrhunderten völlig blind seien. Doch die wenigen Weißen jener Gebiete hielten alle diese Erzählungen für Märchen.

Da wurde im Serbst 1916 dem Arzte Dr. Robles, Guatemala, ein junges Indianermädchen gebracht, das aus einer nenangelegten Raffeeplantage im Innern Guatemalas kam und das an schweren Sehstörungen litt. Zu seinem Schrecken und seiner Lleberraschung hörte der Alrzt weiter, daß noch viele andere Arbeiter, darunter auch Weiße, in der jungen Plantage erkrankt seien, Schmerzen in den Alugen hätten und teilweise schon nichts mehr sehen könnten. Es wurden nun alle Mittel versucht, das arme Mädchen vor dem völligen Erblinden zu bewahren. Aber selbst die Runst der Alugenärzte versagte vollstommen, unter Schmerzen und Rötungen der Alugen und zahlreichen Hautschwellungen schritt die Krankheit weiter voran, bald konnte die Kranke nur noch hell und dunkel unterscheiden, und dann erlosch das Alugenlicht völlig. Das Gerücht der Indios hatte sich als wahr herausgestellt.

Einige Monate später, 1917, wurde wiederum ein Patient dem Arzte zugeführt, diesmal ein heller Indianerjunge, der die gleichen Krankheitserscheinungen zeigte: tiefe Rötung der Vindehaut und schmerzhafte Anschwellungen in der Umgebung des Auges. Nach einigen Tagen machten sich immer stärkere Störungen bemerkbar. Allmählich konnte er das Licht des Tages nicht mehr ertragen und zuerst mußte er einen breitkrempigen, schattenspendenden Sut aufsehen, dann genügten selbst dunkle Vrillengläser nicht mehr, die Schmerzen zu lindern. Alls nun die Alerzte den Jungen auf das genaueste untersuchten, fanden sie unter der Kopshaut kleine Knötchen, Tumoren, die sie aufschnitten. Dier fanden sie zu ihrer Leberraschung einen zusammengeringelten, haardünnen, gut 30 cm langen Wurm vor. Vei weiterer Nachforschung konnten noch mehr solcher encystierten, eingekapselten Würmer gefunden und heraußgenommen werden. Aber wer beschreibt ihr Erstaunen, als sie am nächsten Morgen der kleine Patient vergnügt und munter anlachte und nach weiteren zwei Tagen jauchzend in der Sonne davonspringen konnte?

Jest war die weitere Erforschung der rätselhaften Krankheit möglich, die mittlerweile schon zahlreiche Plantagenarbeiter befallen hatte. Im Zusammenarbeiten zwischen Zoologen und Alerzten stellte man sest, daß dieser Wurm nur mittelbar an der Erblindung schuld ist. Er scheidet wahrscheinlich Sekrete oder Extrete auß, die langsam, aber unaufhaltsam sicher den Sehnerven oder das Sehzentrum reizen und allmählich zur Erblindung sühren. Der Sehnerv selbst wird merkwürdigerweise nicht zerstört, sonst wäre es ja nicht gelungen, durch Entsernung der eingekapselten Würmer den Patienten ihr Augenlicht wieder zu geben. Der französische Parasitologe E. Brumpt bestimmte den Wurm als Onchocerca coecutiens, zur Familie der Filariiden und zur Ordnung der Fadenwürmer, Mematoden, gehörig. Die Filariiden stellen

bereits eine ganze Anzahl im Menschen oder Vieh parasitierender Arten, so z. V. den gefürchteten Medinawurm, den Vankroftwurm, den Erreger der scheußlichen Elephantiasis, den Loawurm und andere mehr.

Nachdem man den Erreger der Krankheit entdeckt und ihre klinische Behandlung gesichert hatte, war die Frage nach der Lebertragung des Erregers zu lösen. Sierbei half der Jufall entscheidend weiter. Man hatte nämlich die merkwürdige Bevbachtung gemacht, daß nur die Arbeiter erkrankten, die in den neuangelegten Raffreplantagen in einer ganz bestimmten Söhenlage, zwischen 600 und 1200 m ü. M., arbeiteten, während alle anderen gesund blieben, die höher oder tieser an den Berghängen sich aushielten. Trinkwasser kam als Leberträger nicht in Frage, da die Dörser aller Söhenlagen aus der gleichen Leitung versorgt werden. Ungezieser (Zecken, Wanzen, Flöhe usw.) konnte auch nicht die Ursache sein. Da fand der Engländer D. B. Blacklock in diesen kritischen Söhenlagen eine winzig kleine Kriebelmücke, und nach langwierigen Untersuchungen stellten er und seine Mitarbeiter sest, daß durch den Stich dieser, kaum 2 mm langen Mücke namens Simulium damnosum die Larven der Onchoeerca coecutiens übertragen werden.

Der Lebenszyklus des blinding-worms ("Alindwurm" kann man nicht gut überseten) ist jest so gut wie bekannt: Die Mücke, die mindestens einer der Aleberträger ist, saugt mit dem Blut des Menschen jüngste Larven des Wurmes mit auf, die im Körper der Mücke eine gewisse Entwicklung durchmachen und später wieder bei einem Stich auf einen anderen Menschen gelangen. Im Menschen kriechen die Larven zuerst im inneren Körper, dann in den Bindegeweben der Haut herum, rusen hier schmerzhafte Knötchen, Tumoren, hervor und kapseln sich schließlich gern unter der Kopshaut ein. Und ihre Sekrete sind es wahrscheinlich, die die Erblindung hervorrusen. Zur Zeit kennen wir mehrere Serde dieser Erkrankungen, jene in den Kaffeeplantagen Guatemalas und jene in den mezikanischen Provinzen Dazaca und Chiapas. In Guatemala sind zahlreiche Alrbeiter und Angestellte der Plantagen befallen worden, unter ihnen auch Weiße und mehrere Deutsche, und in Südmeziko sind einige Indianerskämme, so die Llipoocks, seit Jahrhunderten blind.

Wenschen erblindet seinen Befall von mehreren hundert oder gar tausend Menschen rechnen. Seute aber, da man sein fürchterlichen, heimtückischen Erkrankungen kennt und weiß, wie der Wurm übertragen wird und wie er lebt, ist man imstande, der Erblindung erfolgreich entgegenzutreten und nicht nur den erst kürzlich erblindeten Plantagenarbeitern, sondern auch den armen blinden Indios ihr langentbehrtes Lugenlicht wieder zu geben.

In diesem Zusammenhang verweisen wir auf eine nachstehend aus "Der Blindenfreund" Nr. 3 1931 abgedruckte Briefstelle. Siernach ist zu hoffen, daß auch endlich ein Mittel gefunden worden ist, das geeignet ist, die besonders im Orient so verheerend verbreitete ägyptische Augenkrankheit erfolgreich zu bekämpfen.

Seilung der äghptischen Augenkrankheit. Der "lebersee- und Kolonialzeitung" vom 1. Februar 1931 entnehmen wir folgende Briefstelle aus Moshi, Cast-Afrika: Bisher hatte ich bei der Behandlung der ägyptischen Augenkrankheit oft bei monatelanger Behandlung wenig Erfolg. Aus diesem Grunde nahmen wir keine Arbeiter mehr an, die mit dieser Krankheit behaftet waren, da wir diese Seuche vom Ramp fernhalten wollten. Eines Tages versuchte ich das bei uns so viel gebrauchte Vallistol. Der Erfolg war erstaunlich. Schon nach 2 bis 3 Tagen ging die Entzündung so weit zurück, daß die Leute keine Sehbeschwerden mehr hatten und am liebsten ganz fortblieben. Nur durch Sinweis auf die Folgen einer Vernachlässigung der Rrankheit, nämlich Trübung der Hornhaut, oder gar Erblindung des Auges, bekomme ich die Leute dazu, sich weiter alle 8 Tage zu melden. Das ist aber übervorsichtig, da bis jett nie ein Rückfall eingetreten ist. Die Leute kommen nun von weit her und werden auch alle behandelt, da es so einfach ist. Man muß darauf achten, daß die Lösung gut unter beide Lider gelangt, und dann auch äußerlich die geschwollene Ilmgebung des Auges bestreichen. Bei der größeren Empfindlichkeit des Organismus des Europäers empfiehlt sich für ihn bei ägyptischer Augenkrankheit Anwendung von verdünnter Del-Wasser-Emulsion, zunächst etwa 10 % Neoballistol und 90 % Wasser, spätere höhere Del-Ronzentrationen.

Rünstlerschau.

Reinhold Schaad, Liederabend.

Wer die Blindenbewegung und Drganisation der letten 25 Jahre mitgemacht oder doch versolgt hat, erinnert sich zweisellos des Namens Reinhold Schaad. Er war es, der u. W. als Erster die Llufforderung an die Fürsorgekreise richtete, nicht Llmosen zu geben, sondern uns ihre Silse "zur Selbsthilse" zu leihen; er erweckte in dem Ronzert, das mit dem ersten deutschen Blindentag in Dresden verbunden war, als junger Cellist uneingeschränkte Begeisterung und seltene Soffnungen für die in Llussicht genommene Künstlerlausbahn.
— Ein tragisches Geschick hat diese Llussichten damals zerstört. Eine Sehnenzerrung verhinderte Serrn Schaad, sein Instrument weiter zu pslegen, und sein Name ging mit ihm in die Einsamkeit, wenn wir ihn auch nicht vergessen haben.

Seute sehen wir ihn vor uns als Sänger. In der Stille hat sein Glaube an die eigene Kraft, seine Sehnsucht zur Kunst, sein starker Wille es vermocht, den Celloklang seines Instruments in die eigene Brust zu verpflanzen durch Llusbildung seiner Varitonstimme nach dem Armin'schen Stauprinzip.

Wir glauben, daß Herr Schaad sein Phönix-Schicksal nicht zu beklagen hat. Sein erstes Auftreten im größeren Karlsruher Kreis, dem allerdings schon kleinere Versuche glücklichster Art vorausgingen, beweist, daß sein Stern im Steigen begriffen ist, und wir hoffen, daß er ihn in weiteren Darbietungen zum Zenith der Kunst führt.

Lleber den Karlsruher Liederabend berichtet die "Vadische Presse" vom 22. März 1931 wie folgt:

Liederabend Reinhold Schaad.

Einen nicht nur in seiner Vortragsfolge, sondern auch in der Ausführung sehr eindrucksvollen Liederabend gab im stark besuchten Saale der Gesellschaft "Eintracht" der Rarlsruher Ronzertsänger Reinhold Schaad. Man erinnert sich bei dieser Gelegenheit gern der angenehmen und erfreulichen Eindrücke, die in früheren Jahren seine Vokalquartettabende und seine schlichten volkstümlichen Rompositionen hinterlassen haben. Diese Pflege des schlichten, herztichen volkstümlichen Liedes hat er, wie der zur Besprechung stehende Abend erkennen ließ, verlassen und sich ernsten, schweren Liedschöpfungen zugewandt, die eigentlich nur einem großen Rlang= und Gefühlssormat zugänglich sind.

Zwei Liedergruppen von Franz Schubert, darunter "Atlas" und "Prometheus" und die "Vier ernsten Gefänge" von Johannes Brahms mit ihrem herben, dunklen Grundton, die viele Freunde dieses Meisters sein zweites "Deutsches Requiem" zu nennen pflegen, ließen den ernsten Runstweg, die ernste Runstauffassung Reinhold Schaads erkennen. Und die dazwischen eingebetteten Lieder von Schubert und Robert Schumann, der mit seinem Wanderliede den Albend zum Schlusse volkstümlich aufhellte und auffrischte, gaben zu diesen ernsten Stimmungen einen angenehmen Kontrast. Reinhold Schaad ist ein in sich gekehrter Rünstler; keiner von jenen, die den Konzertsaal für äußere Wirkungen, für leichte, oberflächliche, den Beifall lockende Unterhaltungen verwenden. Sein Bariton ist klangvoll und sehr tragfähig und wird mit Geschmack und künstlerischem Empfinden eingesetzt. Da und dort bedarf seine Stimme noch einiger Kontrolle, um sie von unnötigem Druck zu befreien. Die Sörer fanden an seinen gut ausgearbeiteten Vorträgen sichtliches Wohlgefallen und spendeten ihm nach jedem Liede reichen und ehrenden Beifall. Dora Matthes, die geschätte hiesige Pianistin, unterstütte diese künstlerischen Eindrücke mit Klangempfinden und den Werten einer sorgsamen, die Stimme gewandt stützenden Begleiterin.

* *

Ein Rompositionsabend im Schiedmayer-Saal zu Breslau gab Runde von der Schaffenskraft des Breslauer Musikers Rurt Rarasch. Daß er gehaltvolle vierstimmige Männerchor-Rompositionen geschaffen hat, die von fachlicher Seite bereits auf das beste beurteilt worden sind, ist bekannt. Diesmal wurden Rlavierkompositionen und Lieder für eine Singstimme vorgetragen. Die Rlavier-kompositionen von ihm entstammen offenbar verschiedenen Schaffensperioden. Die eingangs vorgetragene "Ballade" und "Novelette" tragen den Charakter der romantischen Schule und erinnern an Grieg und Iensen. Im neuen Fahrwasser bewegen sich die drei Charakterstücke "Sequenz", "Nachtstizze" und "Inferno". Sie offenbaren genug harmonische Eigenart und brauchen sich — wie die "Nachtssize" — Debussischer Vorbilder nicht zu schämen. Die "Sequenz" ist rhythmisch und zeigt viel Sinn sür das Figurative, für Energie und Entwicklung bis zu monumentaler Größe.

*

Der Ronzertpianist Sugo Rander wußte schon im vergangenen Jahr sehr zu interessieren. Diesmal vertieften sich noch die Einbrücke um ein Erhebliches, und zwar an der Hand eines von höchsten Ausgaben erfüllten Programms. Rein Iweisel danach, daß Hugo Rand er den Wettstreit mit prominenten sehenden Pianissen nach keiner Richtung hin zu scheuen braucht. Das Bachsche Orgelkonzert in A-Moll (nach Vivaldi) in Aug. Stradals monumentaler Vearbeitung gab er so großzügig in der Gestaltung und so sowerän in der technischen Vewältigung, daß sich hier schon ein voller Sieg entschied. Mit Veethovens D-Moll-Sonate (Dp. 31 Nr. 2) sand er dann Gelegenheit, die geheimen Urgründe dieses Wertes in ausdrucksstartem Anfassen. Jum Schluß eine Gruppe Lisztscher Stücke Liebestraum Nr. 3, Niccordanza, Tarantelle aus "Venezia e Napoli"), welche der Künstler mit zündendem Temperament und höchstem virtuosen Glanz herauswarf. Sein Spiel erinnerte hier lebbaft an die sabelhaften Wirtungen, wie sie seinem Lehrer und Meister Aver Scharwenka in unvergestlich hinreisender Weise gelangen. Staunenswert, wie sicher und völlig ungehemmt Hugo Rander die Rlaviatur zbeherrscht, staunenswert, wie sein Spielorganismus die verzwickteste technische Form bezwingt. Alngenehmen Wechsel und sinnige Untervechung brachte in das Programm die Gattin des Rünstlers, Frau Rander = Veldem Rünstlertum schaffenden Paares fanden viel Alnerkennung.

Ein Wort an die Benutzer der Büchereien.

Von R. Seinemever.

In der "Blindenwelt" ist schon oft seitens der Büchereien geklagt worden, daß Bücher mit ungenügenden oder unleserlichen Bestellzetteln oder auch ohne eine Abresse dubsenders zurückgeschickt
werden. Trosdem scheint sich mancher nicht daran gewöhnen zu
können, ein anständiges Stück Punktschriftpapier als Bücherzettel
zu verwenden und diesen auf das Titelblatt zu legen.

Bor kurzem fand ich mitten in einem Buch einen Feßen, etwa
drei Finger breit und 10 cm lang, vermutlich von einer Tüte
stammend, auf dem eine Abresse in Punktschrift geschrieben war,
offendar für den Bibliothekar bestimmt. Mag ein solcher krasser
Fall auch nicht häusig vorkommen; es ist aber nichts Seltenes, daß
völlig unleserliche Bestellzettel irgendwo im Buche gefunden sind,
nur nicht auf dem Titelblatt, wo sie hingehören.

Ein Vergleich der Bibliotheken sür Sehende mit den unsrigen
mag vielleicht vielen Klarheit darüber schaffen, welche Vorteile wir
haben. Der Sehende muß dei Eintritt in eine Bibliothek eine nicht
geringe Sicherheitssumme hinterlegen, die erst beim Auskritt zurückgezahlt wird. Außerdem zahlt er eine monatliche Lesegebühr. Wir

dagegen haben nur ganze drei Pfennig für Rückporto zu tragen. Sollte da nicht ein ordentliches Stück Papier übrig sein? Einmal wird durch solche unmöglichen Bestellzettel die Arbeit der Vibliotheksangestellten erschwert und z. a. haben die Leser selbst den Schaden, da ihre Wünsche nicht immer prompt, ja, manchmal

überhaupt nicht erfüllt werden können.

Nochmals sei ausdrücklich darauf hingewiesen, daß, auch wenn keine neue Büchersendung gewünscht wird, ein Zettel mit leserlichem Namen und Adresse auf dem Titelblatt liegen muß. Bei der Be-stellung schreibe man der besseren Lebersicht wegen die Titel der gewünschten Werke möglichst untereinander. Bemerkt sei noch, daß die Bücher ordentlich verpackt zurückgeschickt werden muffen. Besonders bei Seften, die ja keinen festen Einband haben, muß man beim Einpacken sehr vorsichtig sein.

Es liegt in unserem eigensten Interesse, daß wir unsere Biblio-

theksbücher recht lange im leserlichen Zustand erhalten.

Bekanntmachung.

Die Schlesische Blindenbücherei, Breslau, An den Teichäckern 1, Volkslesehalle, bittet ihre Lefer, die entliehenen Bücher bis zum 10. Juni d. J. zurückschicken zu wollen. Letter Versandstag 28. Mai. Die Bücherei bleibt dann der Bestandsaufnahme wegen bis zum 10. Juli geschloffen.

3. Al. Dr. Ludwig Cohn.

Auslands-Umschau.

Frankreich. Ein erstaunlicher blinder Rechenkünstler. Louis Fleury, der am 20. April 1893 in Velfort, Frankreich, geboren wurde, erblindete kurz nach seiner Geburt. Die Leute, die von der öffentlichen Fürsorge mit seiner Erziehung beauftragt waren, — seine Eltern waren kurz nach seiner Erblindung spurlos verschwunden, — vernachlässigten ihn derart, daß er ganz stumpfsinnig wurde und im Alter von zehn Jahren sich weder allein ankleiden noch waschen konnte. Endlich lernte er etwas Blindenschrift; das Rechnen fiel ihm jedoch außerordentlich schwer. Da er außerdem nicht die geringste Begabung für irgend etwas zeigte und nichts begriff, entschloß man sich, ihn in einer Anstalt für Schwachsinnige unterzubringen. In diesem Asyl bekam eines Tages einer seiner Zimmernachbarn einen epileptischen Anfall. Fleury, der zugegen war, bekam schreckliche Angst und sein ganzes Wesen wurde aufs Tiefste erschüttert. Diese große Erregung wurde für ihn zum Erwachen, zum Wendepunkt in seinem Leben. Von da an fiel ihm das Kopfrechnen außerordentlich leicht, ja es wurde für ihn eine Erholung, ein Sport. Gleichzeitig verlangte er brennend zu lernen; da man aber seinem Wunsch, ihn in die Schule zu schicken, nicht Folge leisten wollte, stellte er sich geisteskrank und kam in die Irrenanstalt in Alrmentieres. Der dortige Alrzt erkannte sehr bald seine Talente und machte davon überallhin Mitteilung. Mit 21 Jahren verließ Fleury die Alnstalt und zeigte sich in Begleitung eines Impressario als Rechenkünstler in verschiedenen Ländern. Der französische Alrzt Otty unterstückte ihn und am 2. Nov. 1927 wurde er von 15 bedeutenden Wissenschaftlern eraminiert, die ihm während einer ganzen Stunde die schwierigsten Alusgaben zu lösen gaben. Fleury zeigte dabei keinerlei Ermüdung. In zwei Sekunden addierte er im Ropf sechs dreistellige Jahlen, subtrahierte zwei fünsstellige Jahlen in 3 Sek. und multiplizierte zwei dreistellige Jahlen in 10—15 Sek. Für die Division einer fünsstelligen Jahl durch eine zweistelligen Jahlen in 10 Sek. und die vierte Potenz einer zweistelligen Jahl in 15 Sek., errechnete die 15. Potenz der Jahl drei in 25 Sek., die 30. Potenz der Jahl zwei in 40 Sek.; um die Quadratwurzel aus sechsstelligen Jahlen zu ziehen, benötigte er 4—30 Sek., für die Rubikwurzel 15 Sek. und für die fünste Wurzel aus einer zehnstelligen Jahl drei Minuten.

Vesonders erstaunlich ist auch seine Fertigkeit, mit der er den Wochentag angab, auf den das eine oder andere Ereignis in den letten Jahrhunderten siel, ganz gleich, ob das betr. Datum vor 1582 lag, also in jener Zeit, wo noch der Julianische Ralender galt. Wenn es sich um die neuere Zeit handelte, erfolgten seine Antworten sosort, wenn die Fragen sich auf den Julianischen Ralender bezogen, antwortete er nach einigen Sekunden, höchstens jedoch nach 15. Was besonders bei diesem Rechengenie erstaunte, war die Schnelligkeit seiner Antworten, die mehr oder weniger davon abhing, welche Albkürzungsmethode er anwandte. Fleury hatte nämlich eine ganze Alnzahl Mittel gefunden, die die Schnelligkeit seines Rechnens steigerten. Manchmal erriet er die Resultate, die er dann kontrollierte, besonders beim Dividieren, Wurzelziehen und anderen komplizierten Rechnungen.

Frankreich. Verkehrsschutzabzeichen. In Frankreich ist der weiße Spazierstock, der vor mehreren Jahren schon in verschiedenen englischen Städten benutt wurde, als Schutzeichen für Vlinde im Straßenverkehr eingeführt worden; die Einführung erfolgte nicht behördlicherseits, sondern weil eine junge Pariserin eine große Unzahl dieser Stöcke zur Verfügung stellte. In Wien hat ein 85jähriger Serr, der durch sein hohes Alter die Sehkraft verloren hatte, den österreichischen Vlinden ebenfalls 4300 weißlackierte Ahornstöcke geschenkt.

Schweden. Die gelbe Armbinde mit drei schwarzen Punkten, die als Verkehrsschutzabzeichen in verschiedenen Ländern in Vernutung ist, wurde vor kurzem auch in Schweden eingeführt.

(Esperantodienst des RVV.) E. R.

Nachrichten der Mitglieder.

Verband der Blindenvereine im Freistaat Sachsen e. V. 3ur Klarstellung.

Der von Serrn Kausdorf als Bezirksleiter verfaßte und im August v. J. eingesandte Bericht über die 15. Tagung des Verbands der Vlindenvereine im Freistaat Sachsen e. V. vom 31. 5. und 1. 6. 1930 zu Plauen konnte seines großen Umfangs wegen bisher nicht zum Abdruck gelangen. Nach Verständigung mit Serrn Sausdorf wird die Veröffentlichung nunmehr unterbleiben, da in Kürze die diesjährige Jahrestagung stattsindet.

Die Schriftleitung.

Ostpreußischer Blindenverein e. V.

Die außerordentliche Generalversammlung des Vereins mit anschließender Tagung der Fach- und Sondergruppen für Musik, Kandwerk und Führhundhalter fand am 31. Januar d. J. in der Aula der Provinzial-Blinden-Unterrichtsanstalt, Königsberg, statt, die von 99 stimmberechtigten Mitgliedern besucht war. Aufgabe der Versammlung war die Genehmigung der neuen Vereinssatzung in Angleichung an die in Nürnberg beschlossene Verbands-Die Versammlung bestätigte zunächst die vom Verwaltungsrat des Vereins im vorigen Jahr eingesetzte fünfgliedrige Satungskommission. Die neue Satzung betont im § 1 die Zugehörigkeit zum Reichsverband. In § 3 wird darauf hingewiesen, daß nur solche Blinde dem Verein angehören können, die nicht mehr als 1/25 der normalen Sehschärfe besitzen; in Zweifelsfällen entscheidet ein beamteter Augenarzt. § 11 sieht die Vertretung des Landesfürsorgeverbands, des Städt. Wohlfahrtsamts Königsberg, der Ostpreußischen Blinden-Unterrichtsanstalt und des Hilfsvereins Anstaltsleitung vor. Besonders ift es zu begrüßen, daß in der neuen Satzung festgelegt worden ist, den Ortsgruppen ein größeres Mitbestimmungsrecht einzuräumen. Die Gruppen können nunmehr durch Stimmübertragung auf ihren Gruppenleiter oder einen Abgeordneten bei allen Wahlen und Abstimmungen mitwirken. Nach eingehender Beratung gelangte der Satzungsentwurf mit 93 Stimmen zur Annahme. Mit hoffnungsvollen Wünschen für die Inkunft wurde die Versammlung vom Vorstand geschlossen.

Alus den sich nun anschließenden Verhandlungen der Fach- und Sondergruppen erwähnen wir u. a., daß durch Vermittlung des Vereins und der Vlindenanstalt 81 Stimmaufträge an Rlavierstimmer weitergeleitet wurden. Berr Landesrat Vessel sagte zu, durch den Auskang künstlerisch ausgestalteter Plakate in verschiedenen Gegenden Propaganda für die blinden Rlavierstimmer treiben zu wollen. Vemühungen des Vereins, Organisten unterzubringen, blieben erfolglos.

Im Jahre 1930 wurden 8 Blinde mit Führhunden ausgerüftet. Die hierdurch entstehenden Rosten wurden zu je ½ vom Landesfürsorgeverband, vom zuständigen Bezirksfürsorgeverband und vom Silfsverein der Ostpr. Blinden-Unterrichtsanstalt getragen. Vorhanden sind z. 3t. 42 Führhund-

halter. 29 von ihnen erhalten seitens der Bezirksfürsorgeverbände Futtergelder. In den Fällen, in denen die Bezirksfürsorgeverbände aus Berskändnislosigkeit die Rostenübernahme zur Beschaffung eines Führhunds ablehnten, traten die beiden anderen vorgenannten Rostenträger ein. Ein Untrag des Obmanns, daß künftig alle Führhundangelegenheiten durch ihn erledigt werden sollten, wurde als unzweckmäßig abgelehnt und hierfür wie bisher nur der UU. als zuständig erklärt. Nach erfolgter Wahl des Obmanns der Führhundgruppe in der Person des Serrn Max Sawasti-Königsberg fauden die Veratungen ihr Ende.

(Aus Raummangel wird über die am 1. Februar d. J. erfolgte ordentliche Generalversammlung des Ostpr. Blindenvereins in einer späteren Ausgabe d. Bl. noch kurz berichtet. Die Schriftleitung.)

Thüringer Blindenverein e. V.

Am 15. Februar d. J. tagte der Thüringer Blindenverein in Weimar zu seiner Jahreß-Hauptversammlung.

Den verschiedentlich ergangenen Einladungen zufolge nahm an der Versammlung teil vom Thüringischen Innenministerium Serr Oberregierungsrat Dr. Poser, vom Reichsdeutschen Vlindenverband der Vorsitzende Dr. Gäbler-Rnibbe sowie nicht benannte Vertreter der in Thüringen bestehenden Einrichtungen für Vlinde.

Serr Schöffler-Leipzig diente der Tagung mit einem fesselnden einstündigen Vortrag über die Entwicklung der Blindenbewegung von den Zeiten der Reformation bis in die jüngste Gegenwart.

Der Vereinsvorsissende Serr Rreuch erstattete den Jahresbericht, der Schatzmeister Serr Blindenlehrer Liebig-Gotha den Rassenbericht, wonach es gelungen ist, die Vereinssinanzen ohne Verluste durch das Notjahr 1930 zu bringen. Der Saushaltsvoranschlag 1931 wurde in der Söhe von Mt. 21 000.— angenommen. Einen breiten Raum füllten unter wertvoller Mithilse von Serrn Schöffler Satungsberatungen des Vereins zur Angleichung an die neue Satung des Reichsverbands aus.

In den Vorstand wurden gewählt Serr Rreuch-Friedrichroda wieder zum Vorsitzenden, Serr Kamel-Arnstadt zum stellvertretenden Vorsitzenden, Serr Vlindenlehrer Liebig zum Kassierer, Serr Vlindenlehrer Radtke zum Schriftsührer.

Die im vorigen Jahre bereits erfolgreich durchgeführte Verlosung wurde wiederholt, der Hauptgewinn, eine Freistelle in einem der Verbandsheime, siel nach Altenburg.

Nach Bericht von Blindenlehrer Radtke.

Brandenburgischer Blindenverband E. V.

Besonders gastfreundliche Aufnahme fand der diesjährige Verbandstag des Vrandenburgischen Blindenverbands am 12. April d. J. in dem Märkischen Städtchen Sommerfeld.

In vorbildlicher Weise hatte die Bürgerschaft für die auswärtigen Teilnehmer durch Bereitstellung von Freiquartieren gesorgt. Aber auch die Stadtverwaltung durch ihren Serrn Bürgermeister und Serrn Pfarrer Juckel von der Stadtkirche hatten alles getan, um der Veranstaltung zum guten Gelingen zu verhelfen. Beide Serren bekundeten ihr Interesse an der Tagung durch Teilnahme an den Verhandlungen.

Auf der Tagung, welche sich von 10 Uhr bis $6^{1}/_{2}$ Uhr ausdehnte, waren 13 Orts- und Rreisgruppen des Brandenburgischen Blindenverbands mit 372 Mitgliedern durch 19 Delegierte vertreten.

In seinem Tätigkeitsbericht wies der Vorsitzende, Serr J. Rluge, Frankfurt/Oder, darauf hin, daß infolge der Wirtschaftslage und der öffentlichen Sparmaßnahmen leider nicht die Erfolge erreicht werden konnten, die das Jahr 1929 gebracht hatte. Sehr unerfreulich gestaltete sich die Zusammenarbeit mit dem Moon'schen Vlindenverein, Verlin. Der Schriftverkehr belief sich auf 3976 Luse und Eingänge. Der Geldumsat betrug 26000.— RM. Recht befriedigend waren die Erfolge, welche Serr Rluge aus der bisher Sjährigen Tätigkeit des Verbands berichten konnte. Sie fanden ihren Niederschlag in folgenden Jahlen: Postsachen 13000, Einnahmen 60000 M., Freistellen 36, in 16 Fällen konnte wirtschaftliche Lusshilfe geleistet werden. Die anschließende Lusssprache brachte dem Vorstand nur Unerkennungen ein.

Der Haushaltsvoranschlag für 1931 wurde mit RM. 12500.— angenommen.

An die Veratung und Veschlußfassungen über die Satzung zur Angleichung derselben an die neue Satzung des Reichsverbands schloß sich die Vorstands-wahl. Es wurden wiedergewählt: Jum Vorsitzenden Iohannes Rluge, Franksurt/Oder, zum stellvertretenden Vorsitzenden Franz Bzhl, Schwiedus, zum Schriftsührer Fritz Vuntel, Franksurt/Oder (sehend), zum Rassierer Emil Pepold, Franksurt/Oder, als Veisitzer wurden neugewählt: Serr Virektor Vasse vom Provinzial-Vlindenheim Königswusterhausen, Serr Friedrich Melcher, Forst und Serr Rudolf Kirbis, Potsdam.

Einen würdigen Abschluß fand die Tagung durch eine musikalische Feierstunde in der evangelischen Kirche. Serr Kantor und Organist Severin-Frankfurt/Oder umrahmte mit Orgelklängen berühmter Meister eine Ansprache des Serrn Stadtpfarrers Juckel, in der er der Blinden warmherzig gedachte und das Selbsthilsewerk des Brandenburgischen Blindenverbands zur Beachtung und Unterstützung der christlichen Nächstenliebe empfahl.

Der Reichsverband war durch seinen Geschäftsführer W. von Gersdorff vertreten.

Schriftleitung.

Unzeigenteil

Achtung! Hier Marquartstein!

Besondere Umstände haben die Vorstandschaft des Bayer. Blindenbundes e. V. vernlaßt, für die Zeit vom 1. April bis 1. Oktober den Pensionspreis auf M. 2.75 pro Tag herabzusetzen. Marquartstein, in den Bayer. Alpen gelegen, eht dem Besuch zahlreicher Gäste aus Nord- und Süddeutschland entgegen. Belegen Sie chtzeitig Ihre Plätze, ehe es zu spät ist.

Blindenerholungsheim Marquartstein, Oberbayern.

Lentrale für Blindenhilfsmittel des RBV., Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Tel. 51709.

ie Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Veckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Büro- sowie auch Geistesarbeit wird jedem zum Vergnügen dann, sobald er sich als Freund und Selfer schafft 'ne Diktiermaschine an. Den Parlographen liefert bestens bei fünfzig Prozent Rabattei, von Fischerstraße sechsunddreißig, E. Reil, wohnhaft Berlin C zwei.

iebiidete, sprachenkundige | Dame,

n der Blindenanstalt Nürnerg seit langem mit der ebertragung literarischer und issenschaftlicher Werke in Rindenvoll- und -kurzschrift etraut, sucht als anerkannte spezialistin auf diesem Gebiet assprechende weitere lleberagungkarbeit bei mäßigem vonorar. Zuschriften an lindenanstalt Nürnberg,

Roberger Str. 34.

Wer ist bereit, ab 1. Juni mit mir gemeinsam die "Deutsche Wochenschrift für Blinde" zu abonnieren? Ferner: Wer, der korrekt die deutsche Rurzschrift beherrscht, ist bereit, mit mir zu korrespondieren?

Hanna Jordan, Gommern b. Magdeburg, Rirchplats 2.

Unterstütt Schicksalsgefährtin! Noten und Bücher überträgt Käthe Thienel, Breslau 13, Goethestraße 66.

2 Verliner Damen ober Serren können auf dem Lande in Wald- und Seegegend bei üblicher Landkost Erholung finden. Logispreis Mk. 2.—. Zuschriften an E. Jojade, Schwarz b. Mirow i. Mecklba.

Noten

überträgt in bekannt korrekter Weise.

Räthe Stoeckel, geb. Neymann, Breslau 13, Sadowastr. 29.

Anoden 100 Volt!

Mk. 8.—, Porto und Verpackung Mk. 1.—, Vereine bei Vestellung v. 5 Stck. franko. Für frische Ware mit langer Lebensdauer garantiert.

S. Arronge, Bielefeld, Hermannstr. 6.



Deutsche Wochenschrift für Blinde,

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.

Vierteljährl. Mk. 4.50.

Punktbruckverlag Karl Menk,

Caffel=Bettenhausen,

Herwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.

Zu verkaufen:

Rurmmacher: Englisch-deutsches Wörterbuch, 4Vde., Mk. 12 Ploetz: Franz. Sprachlehre, 4Vde., Mk. 10.—. Schill Die Räuber, Don Carlos, Maria Stuart, Gedichte, jell Vand, weil alte Rurzschrift, Eine Mark.

Erwin Panzer, Barby/Elbe, Blindenanstalt.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel
Herwigsmühlenweg 13.

Stuhlflechtrohr

M. Adolph Loeser, Leipzig C 1, Windmühlenstraße.
Seit 70 Jahren Rohrlieferant



Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde

überträgt Noten besonders für Berufsmusiker zur leihweisen Benutzung unentgeltlich, zur Überlassung als Eigentum gegen Berechnung der Selbstkosten.

Verzeichnisse der handschriftlichen Uebertragungen und Druckwerke stehen auf Wunsch zur Verfügung.

Anfragen und Bestellungen sind zu richten an die

Verbandsgeschäftsstelle,

Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Fernruf: F 5 Bergmann 2388

Die Musikrundschau", Beigspreis pro Jahr Mk. 6.—. das Blindenhandwerk", bezugspreis bei 2-monatlichem rscheinen pro Jahr Mk. —, "Der blinde Klavierimmer", Bezugspreis bei monatlichem Erscheinen pro ahr Mk. 2.-, "Die Gegen= art", Zeitschrift für Wissen nd Unterhaltung, Preis pro ahr Mk. 6.—. Bestellungen uf diese Zeitschriften sind zu Verbands= chten an die ieschäftsstelle, Verlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.

üddeutsche Blindenbücherei Nürnberg,

Winklerstr. 5

erleiht ihre Bücher und Mukalien kostenloß an alle Blinde. Die Leser haben nur das Porto ir die Rücksendung zu tragen. Zücher- u. Musikalienverzeichisse sind in Schwarzdruck nentgeltlich zu haben. Der Zücher-Ratalog in Punktdruck Rurzschrift) wird gegen vorerige Einsendung von 50 Pfg. ibgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags und Donnerstags von 10 bis 2 Uhr, Dienstags und Freisags von 4 bis 7 Uhr, Samsags von 10 bis 2 Uhr.

Versandtage: Dienstags

ınd Freitags.

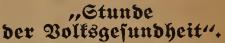
Bestellungen nur in Punktchrift erbeten.



Centralbibliothek für Blinde

Hamburg 21, Adolphstr. 46. Fernruf: B 2 Uhlenhorst 3865.

Die Bibliothek verleiht ihre Bücher und Noten an alle Blinde des In- und Aus- landes. Eine Leihgebühr wird nicht erhoben. Die Zustellung der Sendungen erfolgt auf Rosten der Bibliothek, sodaß der Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.



Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Auffätze, die sich vorwiegend mit der Hygiene der Frau und des Rindes befassen und aus Freder der hervor= ragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Aufsätze wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. schriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut in Wien II, Wittelsbachstr. 5.



Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck: Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck: Reichsbeutscher Blindenverband E. V.

Berlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

In halt:

I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenfürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilfe
der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die
Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der BlindenFlach- und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte
Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung.
IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und
18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten
Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den
späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

In jeder Jahreszeit, besonders aber auch in der Reisezeit, ist ein warmes bequemes Bekleidungsstück in

Strick- oder Häkelarbeit

unentbehrlich. Auch Sie werden Neuanschaffungen hierin in Erwägung ziehen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre geschätzte Bestellung. Damit die Arbeit ganz Ihrem persönlichen Geschmack und Ihren Bedürfnissen entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 65 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V. Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Alnfang eines jeden Monats. Zu bestellen bei jedem Postamt. Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Preis der Einzel ierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg.,

Verbandsmitglieder erhalten 331/30/0 Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

23. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck,

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Berlin SW 61,** Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Bergmann 2388

Postscheck - Adresse: Verlin NW 7, Konto-Rummer 17118

Bankverbinduna: Dresdner Bank. Berlin Depositenkasse IV 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19.	Jahrgang	Juni 1931	Nr. 6
	¢	Inhalt:	Geite
1.	Wichtige Bekani	itmachungen	162
	Vorläufiger Ber	icht über die internationale Blink	denwohlfahrts-Ron-
	ferenz in New-T	fork vom 13. bis 18. April und d	ie Rundreise, durch
2		m 19. bis 28. Alpril 1931	
3.	Neues Almdeni	echt. Staatliche Anerkennung	von Masseuren in
A	Sayern. Von	R. Rraemer	
4. 5	Die Fachgruppe	vissesse walleure and walle	165
6	. Richtfest in Wernigerode		
0.		ks e. V., Verlin	
7.	Ein Kührhund-D	entmal	
8.	Der blinde Sten	enkmal	lin-Lankwitz 168
9.	Nochmals "Der	blinde Versicherungsagent". Vo	n Friedrich Rloos,
	Waldenburg, Sc	hl	168
10.	Achtung! Verke	hrsschutzeichen	170
11.	Bekanntmachung	en	171
12.	Ertlarung	in Yeling in Olyania	171
		ein blinder Dichter	
		1 auf dem Punktdruck-Vüchermar 211: Frankreich, Velgien, Amerika	
		gestorben!	/
17.	Nachrichten der	Mitalieder:	
		denverband Hannover e. V.:	
		Sannover e. V	178
		vesblindenverband e. V.:	
		r Blindenverein für Groß-Düsseld	
	b) Blindenver	einigung von Groß-Duisburg e.	\mathfrak{B} 178
		Nindenverein e. V	178
		indenverein e. V.	179
	Mackfautuppe 2	dortmund	
	Maemeiner Mi	ndenverein e. V., Verlin	180
		er Blindenverein e. V.	
		Unzeigen	

Wichtige Bekanntmachungen!

- 1. Wir teilen hierdurch mit, daß die Juli= und August=Ausgabe der "Vlindenwelt" auch in diesem Jahre wieder zu einer Doppelnummer vereinigt werden, die etwas, später zum Versand gelangen wird, als die Juli=Nummer sonst erscheinen würde. Im August kommt daher keine "Blindenwelt" zur Ausgabe.
- 2. Der Vericht über die diesjährige Verwaltungsratssitzung des RVV., die am 28. und 29. Mai im Vlindenerholungsheim Auf dem Kniebis stattfand, gelangt in der Doppel=Nummer 7/8 d. Vl. zur Veröffentlichung.

Vorläufiger Bericht

über die internationale Blindenwohlfahrts-Konferenz in New-York vom 13. bis 18. April und die Rundreise durch die Oststaaten vom 19. bis 28. April 1931.

Die Veranstaltung nahm ihren programmäßigen Verlauf, der durch umfangreiche Vorbereitungen seitens der amerikanischen Organisationen gesichert worden war. Da jeder Tag in New-Vork wie auch während der Rundreise bis auf Minuten genau eingeteilt war und das Programm mit Rücksicht auf die zu benutzenden Vertehrsmittel eingehalten werden mußte, wurden erhebliche Unforderungen an die Spannkraft der Teilnehmer gestellt. Die große Zahl der während der Konferenz gehaltenen Referate und die Fülle der in New-Vork und in anderen Städten durchgeführten Besichtigungen ließ eine ruhige Llussprache und Fühlungnahme der Abgeordneten untereinander nicht in dem Umfang zu, wie es im Interesse einer

zukünftigen gemeinsamen Arbeit wünschenswert gewesen wäre.

Sieht man von diesem Nachteil, bedingt durch die in bester Absicht gebotene Reichhaltigkeit aber ab, so bleibt ein Vild, das in seinem Ausmaß wie auch in seiner Gestaltung sicher bei allen Delegierten stärksten Eindruck hinterlassen hat. Durch den Vorkongreß in Wien vom August 1929 waren die Vorarbeiten für diese Weltkonferenz in New-York geleistet worden. Der Gedanke internationaler Zusammenarbeit hatte in Wien zum erstenmal Widerhall gefunden, wo sich 18 Staaten für eine Zusammenarbeit erklärten; deren Zahl war auf der Konferenz in New-Pork auf 35 gestiegen. Das Zusammentreffen mit den Vertretern aus allen Teilen der Erde, die Fühlungnahme mit Männern und Frauen, deren Gedanken von den gleichen Interessen und Sorgen erfüllt sind, war für jeden Teilnehmer ein großer Gewinn, falls es ihm möglich war, unter Leberwindung der durch die verschiedenen Sprachen entstehenden Schwierigkeiten in einen Gedankenaustausch einzutreten. Die Aufgabe der Ronferenz und der damit verbundenen Zusammenziehung einer so erheblichen Zahl von Vertretern in New-Pork bestand ja, wie bereits in Nr. 2 1931 d. Bl. ausgeführt, in der Anbahnung gemeinsamer Alrbeit und im Vergleich der Formen der Blindenwohlfahrtspflege, wie sie in den einzelnen Staaten angewandt werden. Die mit der Ronferenz verbundenen Besichtigungen sollten nur dazu dienen, den Delegierten einen großzügigen Ueberblick über die in den Vereinigten

Staaten von Nordamerika eingeschlagenen Wege zu geben.

Mit diesen Vemerkungen möchte ich den Hauptbericht über die Ronferenz, der in der nächsten Ausgabe der "Blindenwelt" erscheinen wird, einleiten. Da meine Rückkehr nach Deutschland erst am 16. Mai erfolgte und ich sofort durch eine Reise nach Wernigerode und durch die Verwaltungsrats-Sitzung in Auspruch genommen wurde, war mir eine Fertigstellung des Verichts für dieses Seft leider nicht mehr möglich.

Dr. L. Gäbler-Rnibbe, Vorsigender.

Neues Blindenrecht.

Staatliche Anerkennung von Masseuren in Bahern.

Von R. Kraemer.

Masseure und Masseurinnen — man sagt jest offenbar nicht mehr Masseusen —, die in Bayern staatlich anerkannt werden und einen von der Regierung (Kammer des Innern) ausgestellten Llus-weis erhalten wollen, müssen sich von nun an einer sechsmonatigen theoretischen und praktischen Llusbildung sowie einer Prüfung an einer staatlichen Massageschule unterziehen (Bekanntmachung über die staatliche Linerkennung von Masseuren vom 30. Upril 1931). Lusbildung und Prüfung erstrecken sich auf folgende Fächer:

1. Bau und Verrichtungen des menschlichen Körpers,

2. Rrankheitslehre,

3. Lehre der Massage,

4. Praktische Ausführung der Massage mit der Sand und mit Apparaten,

5. Einfachere Methoden der Behandlung mit Wasser und Wärme und praktische Lebungen darin,

6. Verufslehre.

Bei dem Gesuch um Zulassung zur Prüfung muß auch ein amtkärztliches Zeugnis "über die körperliche und geistige Eignung zur Ausübung des Verufs als Masseur" eingereicht werden. Im Sinblick auf die verlangte Fähigkeit zur Wasser= und Wärme=behandlung könnte es immerhin vorkommen, daß der zur Vegut=achtung berufene Arzt Vedenken über die Verwendbarkeit eines Vlinden äußert. Indessen dürften solche Zweisel in der Regel durch geeignete Aufklärung zu überwinden sein.
Masseure, die schon seit 5 Jahren in ihrem Veruf tätig sind

Masseure, die schon seit 5 Jahren in ihrem Veruf tätig sind und eine polizeiliche Vestätigung über ihre einwandfreie Führung vorlegen, können bis Ende des nächsten Jahres auch ohne die oben erwähnte Ausbildung zur Prüfung zugelassen werden. Solchen Masseuren, die beim Inkrafttreten der Vekanntmachung — d. h.

am 1. Mai 1931 — schon 10 Jahre lang unter ärztlicher Leitung in Anstalten einwandfrei gearbeitet haben, kann die staatliche Anerkennung auch ohne Prüfung verliehen werden.

Die Fachgruppe der blinden Masseure und Masseurinnen im RBV.

Die Gründung dieser Fachgruppe wurde in Nr. 2 1931 d. Bl. mitgeteilt. Die erste Ausgabe bestand darin, die im Reich vorhandenen Berufskollegen und kolleginnen zu ermitteln und für den Beitritt zur Fachgruppe zu interessieren. Diese Alrbeiten gingen nur sehr langsam vorwärts, da die Antworten von den Masseuren und Masseurinnen teilweise mit großer Verzögerung eingingen. Bisher zählt die Fachgruppe 51 Mitglieder. Hiervon haben nur 7 eine seste Alnstellung, während die anderen als Privatmasseure tätig sind. Von diesen wiederum unterhält ein Masseur eine eigene medizinische Badeanstalt und weitere 8 Masseure und Masseurinnen erfreuen sich einer ausreichenden Praxis. 28 Mitglieder haben teine ausreichende Beschäftigung und 7 Masseure sind vollkommen ohne Alrbeit. Die hier genannten Zahlen vermögen aber leider noch kein klares Bild zu geben, wieviel Schicksalsgefährten in Deutschland überhaupt im Massageberuf tätig sind, da die kriegsblinden Masseure nicht mit einbegriffen werden konnten. Außerdem besteht Grund zu der Annahme, daß es unter den friedensblinden Wasseuren verschiedene gibt, die sich noch nicht zum Beitritt zur Organisation entschließen konnten. Die Aussetzen seitpunkt

möglich sein.

Die in dem Vericht über die Fachgruppengründung erwähnten Verhandlungen mit dem "Gesamtverband der Alrbeitnehmer der öffentlichen Vetriebe und des Personen- und Warenverkehrs" haben inzwischen stattgefunden. Vekanntlich wurde von diesem Verband eine Denkschrift zur reichsgesetzlichen Regelung der Ausbildung des Vade- und Massagepersonals herausgegeben, die einige Forderungen enthielt, deren Verwirklichung sich sehr nachteilig für die Ausbildung und Veschäftigung nichtsehender Masseure auswirken würde. Durch die Verhandlungen mit dem genannten Verband sollte erreicht werden, daß die scharfen Forderungen der Denkschrift durch die Einsügung einiger Zusäße auf Nichtsehende keine Anwendung sinden. Die Einsügung dieser Zusäße konnte aber nicht mehr geschehen, da die Auflage der Denkschrift bereits völlig vergriffen war. Die Denkschrift, die noch an den früheren Reichstag gerichtet war, ist durch dessen Auslässen, das der Alrbeitnehmer usw. hat aber die Zusicherung gegeben, daß zu den Verhandlungen mit Regierungsvertretern, die der Vorlage eines derartigen Gesehentwurfs im Reichstag bestimmt vorausgehen werden, auch ein Vertreter des RVV. hinzugezogen werden

soll. Bei der gegenwärtigen politischen und wirtschaftlichen Lage besteht aber in absehbarer Zeit keine Aussicht für die Einbringung

dieses Gesetzentwurfs.

Die Bestrebungen zur beruflichen Förderung der nichtsehenden Masseure und Masseurinnen gestalten sich naturgemäß in der jetzigen Zeit besonders schwierig. Einmal ist es das immer wieder stark zutage tretende Vorurteil des Publikums und der leitenden Perfönlichkeiten, besonders der Aerzteschaft gegen die Ausübung des Massageberufs durch Nichtsehende, das der Wegbereitung hemmend im Wege steht und z.a. sind es die überall durchgeführten Rationalisierungs= und Sparmaßnahmen, welche die Gewinnung von geeigneten Arbeits= pläten in den einschlägigen Betrieben unmöglich machen. Wenn vorläufig überhaupt, dann werden sich nur ganz allmählich und auch nur bei Zusammenfassung aller Kräfte einige Erfolge erzielen lassen. Wie schon im Gründungsbericht erwähnt, werden die Bestrebungen gemeinsam vom Verband der deutschen Blindenanstalten und Für= sorgevereinigungen für Blinde und dem Reichsverband durchgeführt. Der Geschäftsführer des genannten Verbands, Dr. Peper, hat sich der Frage der nichtsehenden Masseure mit großem Interesse zugewandt. Ueber den Versuch Dr. Peper's, städtische Schwimmbäder Betätigungsfeld für nichtsehende Masseure zu gewinnen, kann vorerst nichts Näheres mitgeteilt werden, da bisher noch kein abschließendes Ergebnis vorliegt.

Eine weitere Aufgabe der Fachgruppe besteht in der Belebung und Förderung des Gedankenaustausches und in der Vermittlung von Unregungen und praktischen Winken. Zu diesem Zweck ist die Versendung von Rundschreiben an die Gruppenmitglieder vorgesehen, die diesen in zwangloser Folge zugehen sollen. Von der mehr oder minder regen Mitarbeit der Fachkollegen wird es abhängen, in welchem Umfang diese Aufgabe zum Nußen der Gruppenmitglieder erfüllt werden kann. Das erste Rundschreiben dieser Art wird Anfang d. M. zum Verfand gelangen, in dem u. a. bereits eine Unregung zur Belebung der Privatpraxis enthalten sein wird, die uns ein seit vielen Jahren auf diesem Gebiet tätiger Masseur gegeben hat. Möge der jungen Fachgruppe eine günstige Entwicklung und ihren Bestrebungen zur Besserung der Lage ihrer Mitglieder trots aller Nöte der Zeit Erfolg beschieden sein.

M. Großmann, Obmann.

Richtfest in Wernigerode.

In Fortführung des Berichts der in Nr. 4 1931 d. Bl. über die Ausführung eines Erweiterungsbaus für das Berufsausbildungsheim für Späterblindete in Wernigerode a. H. gegeben wurde, kann jest mitgeteilt werden, daß der Bau Mitte Mai soweit vorgeschritten war, daß am 16. 5. das Richtfest vorgenommen werden

konnte. Das Bauprogramm ist bisher pünktlich eingehalten worden, sodaß mit Einweihung des Sauses im September bestimmt gerechnet werden kann.

Das Erholungsheim in Wernigerode beweist auch in diesem Jahr seine alte Anziehungstraft auf die erholungsuchenden Schicksalsgefährten. Durch die Zahl der eingegangenen Anmeldungen sind die zur Verfügung stehenden Pläte bis Ende August bereits belegt. Es wird daher empfohlen, auch die anderen Erholungsheime, insbesondere das Ostseedad Timmendorferstrand und das landschaftlich herrlich gelegene Vergstädtchen Wertheim a. M. aufzusuchen. In dem Erholungsheim Auf dem Kniedis im Schwarzwald und in dem Kurheim im Moorbad Oppelsdorf i. S. sind noch freie Pläte während der Sommermonate vorhanden.

Uufnahmen

in die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Verlin.

In die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Verlin, wurden in der Sitzung der Aufnahme-Rommission vom 21. April d. I. neu aufgenommen und damit zur Führung des Blindenwarenzeichens auf ihren Erzeugnissen berechtigt:

Carl Althoff, Evenhausen b. Schötmar/Lippe Sulda Vaumann, Steinheid/Thür. b. Sonneberg Reinhold Verzel, Verghausen/Pfalz Sebastian Virmelen, Weisweil/Amt Emmendingen/Vaden Rarl Dähne, Wurzen/Sa., Dresdner Str. 41
Erich Fabig, Leipzig-Möckern, Hallescheftr. 188
Verthold Fieber, Neiße D.S., Ring 25
Helene Rrüger, Alsendorf Nr. 42, Lippe Seinrich Meier, Lieme/Amt Vrake, Lippe Leo Müller, Schnackenwerth/Vayern
Hans Nölle, Halle/S., Marthastr. 30
Vlindenverein Ostfriesland, Six Leer
Provinzial-Vlindenanstalt Paderborn
Linton Steurer, Ronstanz a. Vodensee, Mainaustr. 5.

Ida Hübner, Neukirch/Lausiß: Die nächste Sitzung der Aufnahme=Rommission ist einstweilen auf den 5. Juni nachmittags festgesetzt worden.

Ein Führhund=Denkmal.

Vor etwa 3 Jahren wurde von einem Verliner Vlinden der Gedanke propagiert, ein Denkmal für den Hund, als Freund und

Selfer des Menschen zu errichten. Ein Verliner Tierschutzverein nahm die Anregung auf und lud s. It. etwa 15 Verbände von Sundesport- und Fachleuten sowie die in Verlin ansässigen Organisationen der Blinden zu einer Aussprache ein. Auffallend war schon damals, daß bei dieser Aussprache Vertreter von nur 2 Organisationen anwesend waren und zwar vom Deutschen Blindenbund für Führhunde und vom Reichsdeutschen Blindenverband. Die anderen Verbände hatten teils ablehnend geantwortet, teils sich in Schweigen gehüllt. Der Unterzeichnete war als Vertreter des RBV. erschienen und erklärte die Mitarbeit des Reichsverbands, falls das Denkmal einen allgemeinen Charakter, also nicht insonderheit als Führhunddenkmal tragen würde. Da diese Anregung in Zukunft bei der Werbearbeit für die Geldmittel nicht eingehalten wurde, konnte sich der RVV. an der Angelegenheit nicht mehr beteiligen. Es muß auch erwähnt werden, daß die Aufbringung der Geldmittel für einen solchen Zweck nicht mehr vereinbar sein konnte mit der schweren Not, in der sich das Volk, insbesondere aber die Blinden befinden. Vielfach hat es Verwunderung erregt, daß Blinde zur Bergabe von Spenden aufrufen zur Schaffung eines Denkmals, während die Blinden selbst kaum die notwendige Nahrung und Rleidung hatten. Ein führender Verband von Schäferhund-Interessenten hat auch seinen Mitgliedern allgemein empfohlen, an Veranstaltungen, die unter der Flagge "Die Dame und ihr Sund" durchgeführt werden, nicht teilzunehmen, da oft nur ein winziger Teil der einkommenden Geldmittel dem angegebenen Wohlfahrtszweck zufließt. Anders wäre es gewesen, wenn, wie der Anterzeichnete s. 3t. vorschlug, die Blinden durch von ihnen selbst veranstaltete Ronzerte usw. die erforderlichen, recht erheblichen Geldmittel aufbringen würden; denn erst dann könne von einer "Dankbarkeit" des Blinden dem Sund, insbesondere dem Führhund, gegenüber gesprochen werden. Da aber die erforderlichen RM 7000.— durch Sammlungen, Postkartenverkauf und Spenden aufgebracht wurden, wirkt die Unterschrift des Denkmals "Ihrem getreuen Führer — die dankbaren Blinden Verlins" recht eigenartig. Zur Kritik des Denkmals selbst ist zu sagen, daß seine Darstellung als nicht glücklich bezeichnet werden muß. Der Sund trägt ein Halsband, an dem eine mit dem roten Rreuz versehene Metallmarke hängt, wie sie bei der üblichen Geschirrausrüftung nicht zu finden ist. Verständlicher für den Beschauer wäre das Standbild sicher gewesen, wenn der Hund mit Führgeschirr dargestellt worden wäre. Der Magistrat Verlin hat es abgelehnt, das Denkmal im Innern der Stadt an sichtbarer Stelle aufzustellen, sondern wollte ihm weit im Norden in einer kleinen Anlage einen Platz anweisen. Nun hat sich endlich die Direktion des Zoologischen Gartens bereit erklärt, das Standbild aufzunehmen und am 20. Mai konnte die Enthüllung dort stattfinden. Sollte "das Denkmal im Serzen" nicht von höherem Werte sein? Dr. G.=R.

Der blinde Stenotypist.

Von Karl Fooken, Verlin-Lankwiß.

Den beiden Alrtikeln über dieses Thema (in Nr. 7/8 1930 und Nr. 4 1931 d. Bl.) und besonders der Frage "Stenographier= oder Diktiermaschine" möchte ich noch folgende Alussührungen hinzufügen.

Grundsätlich handelt es sich bei uns blinden Stenothpisten wohl um die Frage: "Aluf welche Alrt und Weise kann ich ebenso schnell und sicher arbeiten wie die Sehenden?" — — Nachdem ich nun über 10 Jahre als blinder Stenotypist tätig bin, stehe ich ganz auf dem Standpunkt, daß es uns nur mit Hilfe der Diktiermaschine möglich ist, dies zu erreichen. Von der Diktiermaschine kann ich fließend abschreiben, während das Elebertragen der Punktschriftstenogramme in Flachschrift nur stockend und daher entsprechend langsamer vor sich geht, weil ich immer wieder mit der Sand von der Schreibmaschine muß, um ein Stückchen Punktschrift mit den Fingern zu lesen und dann zu schreiben. Seute muß alles schnell gehen und da heißt es oft "Bis wann können Sie die Arbeit schaffen?" oder "In 10 Minuten muß ich die Sache haben!" usw. Wenn man dann gar neben einem sehenden Stenotypisten sist, der fließend Seite auf Seite schreibt und man kommt durch das Nach= lesen der Punktschrift mit den Fingern und das bruchstückweise Uebertragen nur stockend vorwärts, so bedrückt das sehr und nimmt die Alrbeitsfreudigkeit. Wenn mich ausnahmsweise besondere Um= stände einmal dazu veranlassen, Punktschriftstenogramme aufzunehmen, so spreche ich dieselben lieber selbst auf die Walze und schreibe sie hiervon in einem Zuge ab, als daß ich sie stückweise vom Steno-gramm ablese und so mit dauernder Unterbrechung schreibe, vor allem, wenn es sich um eine Sabelle handelt, in der viel Zahlen und Zeichen vorkommen. Nach meiner Erfahrung ist auch der Nervenverbrauch beim Alrbeiten mit der Diktiermaschine erheblich geringer als der durch die Alufnahme und vor allem durch die Elebertragung der Punktschriftstenogramme verursachte. Ebenso wie die Schreib= oder Stenographiermaschine muß natürlich auch die Diktiermaschine stets gut instandgehalten werden, dann sind auch mit sachgemäß abgeschliffenen Walzen die Diktate eines normal sprechenden Menschen gut zu verstehen.

Ich überlasse gern jedem einzelnen die Beantwortung der Frage "Diktier= oder Stenographiermaschine" und bitte nur, bei Albwägung der Vor= oder Nachteile in erster Linie zu bedenken, daß es darauf ankommt, in der Arbeitsleiftung mit den Sehenden nach Möglichkeit

gleichen Schritt zu halten.

Nochmals "Der blinde Versicherungsagent".

Von Friedrich Rloos, Waldenburg/Schl.

Die beiden Artikel über "blinde Versicherungsagenten" in Nr. 2 und 3 1931 d. Bl. veranlassen mich, auf ein anderes Vetätigungs-

gebiet hinzuweisen, das dem Blinden sicher noch weniger Schwierig-keiten machen dürfte als die Tätigkeit als Lebens- oder Sachversicherungsagent. Ich meine die in Deutschland sehr volkstümlich gewordene, mit dem Abonnement irgend einer periodisch erscheinenden Zeitschrift verbundene Unfall- und Sterbegeldversicherung. Aufträge werden im allgemeinen gut bezahlt und Algenten dieser Art verdienen auch heute noch ein schönes Stück Geld. Nebenbei könnte ein Blinder sicher auch für andere Zeitschriften ohne Versicherung, Romane, Wochenschriften tätig sein, obgleich dabei eine niedrigere Provision gezahlt wird.

Einem Blinden, der den Mut aufbrächte, sich der Albonnentenwerbung zu widmen, würde ich sogar empfehlen, zuerst einmal mit Zeitschriften ohne Versicherung zu beginnen und sich damit erst einzuarbeiten, weil hier fast gar keine Vorkenntnisse notwendig sind. Aus diesem Grunde gibt es sogar eine ganze Anzahl sehender Agenten, die sich nur auf dieses Gebiet verlegen. Für Zeitschriften dieser Art werden von den Verlegern meistens entweder gut wirkende Prospekte oder Probehefte in größerer Anzahl unentgeltlich zur Werbearbeit zur Verfügung gestellt. Diese Probehefte oder Prospekte werden an die Wohnungsinhaber verteilt, die der Algent einige Tage später aufsucht, um dann persönlich Alufträge zu werben, hofft doch der Vertreter, daß das Publikum sich mit der abgegebenen Lektüre inzwischen beschäftigt hat, sodaß er mit seiner Werbung auf günstigen Erfolg rechnen kann. Männer und Frauen betätigen sich bereits in diesem Berufe; je nach ihrem Vildungsstand werden sie ihre Geschäfte in besseren Rreisen mit vornehmen und teueren Zeitschriften, in anderen Rreisen mit Volksromanen und billigen Zeitschriften machen. Auch Rundfunkzeitungen und Fachliteratur für Schneider und Schneiderinnen, Gärtner, Beamten usw., werden auf diese Art verbreitet. Wenn Blinde als Lebens= und Sachverssicherungsagenten tätig sein können, dann können sie die oben geschilderte Arbeit, unterstüßt von geeigneter Begleitung, gewiß auch leisten.

Schwieriger ist die Werbung auf Zeitschriften mit Versicherung. Sier ist eine vorhergehende Verteilung von Prospekten nicht üblich. Ich nehme aber an, daß auch bei Versicherungszeitschriften diese Vorarbeit geleistet werden könnte. Bei der heute üblichen Werbetätigkeit für diese Zeitschriften muß es der Algent aber verstehen, sich zunächst einzuführen. Schon diese Einführung erfordert bei einem Blinden mit seinem Begleiter eine gewisse Geschicklichkeit. Wenn aber diese Schwierigkeiten überwunden sind und der Algent Eingang gefunden hat, ist es ihm jedenfalls leichter für eine Zeitschrift mit Versicherung zu werben, als für eine Lebens= oder Sach= versicherung, da Beitrag und Leistungen bei den Zeitschriften= Versicherungen nicht nach Altersstufen oder anderen Gesichtspunkten geregelt sind. Der Abonnent braucht sich nur durch seine Unterschrift verpflichten, das betreffende Seft auf ein Jahr regelmäßig abzunehmen und zu bezahlen, er ist dann mit ganz einheitlichen

Säßen, die sich dem Gedächtnis leicht einprägen, auch mit Frau und Rindern gegen Unfallschäden und für den Sterbefall unter der Voraussehung versichert, daß er bei Beginn des Abonnements nicht unter 16 und nicht über 55 Jahre alt war. Die für den Blinden gewiß nicht leichte Feststellung von Beitrag und Leistung nach Alltersstufen auf Grund einer Tabelle in Gegenwart des Runden fällt also fort. Die Ausfüllung der Beitrittserklärung, Stand- und Geburtsdaten des Abonnenten müßte natürlich durch den sehenden Begleiter erfolgen. Es ist zu beachten, daß die Abhängigkeit des Blinden von seinem sehenden Begleiter leicht dazu führen kann, daß der Begleiter zur Hauptperson wird und der Blinde eine mehr passive Rolle einnimmt. Auf die Wahl des Begleiters wäre also besondere Sorgfalt zu verwenden. Andererseits kann aber der Blinde seine Uleberlegenheit durch ein sorgfältiges Studium der Versicherungsbedingungen und der verschiedenen Zeitschriften zum Ausdruck bringen. Es ist nicht erforderlich, daß er eine große Zahl von Zeitschriften kennt und mit sich führt; es genügen schon zwei die drei verschiedene Blätter.

Aus dem Gesagten geht hervor, daß auch dieser Erwerbszweig dem Blinden nicht verschlossen ist; er stellt aber hohe Anforderungen an die Persönlichkeit, wie aus dem Ausspruch eines erfahrenen Fachmanns zu ersehen ist:

"Die Arbeit der Algenten erfordert eine so starke Hingabe an ihren Veruf, sie sest ihnen soviel Widerstände entgegen und verlangt soviel seelische Anspannung, daß nur der Ansporn durch die äußerste Notwendigkeit fruchtbare Arbeit zustande kommen läßt."

Bei vielen Blinden ist diese durch die äußerste Notwendigkeit erzwungene Hingabe gewiß vorhanden.

Es würde mich mit großer Freude erfüllen, wenn es meinen Ausführungen gelingen sollte, einigen Blinden den Weg zu diesem Algentenberuf gewiesen zu haben.

Achtung! Verkehrsschutzeichen.

Das in der "Blindenwelt" Nr. 3 1931 unter der Lleberschrift: "Das alte Verkehrsschutzeichen in neuer Form" angekündigte und beschriebene neue Zeichen in Kandweisersorm hat solchen Unklang gefunden, daß die erste Unfertigung bereits vergriffen ist. Die neue Serie stellt sich leider um Mk. 0.10 je Stück teurer, sodaß die Zentrale für Blindenhilfsmittel, die freundlicherweise den Vertrieb übernommen hat, alle laufenden, auch die schon einige Zeit vorliegenden Vestellungen nur zum erhöhten Preise von Mk. 1.10 (bisher Mk. 1.—) je Stück aussühren kann.

Bredt-Essen.

Bekanntmachungen.

Die Zentralbibliothek für Blinde, Hamburg 21, Adolphstr. 46, bleibt in diesem Jahr während des Monats Juli geschlossen. Es wird um recht frühzeitige Einsendung der Bestellungen, spätestens

bis zum 27. Juni, gebeten.

Die Vibliotheksleitung wird wieder bestrebt sein, die Entleiher für diese Zeit möglichst ausreichend mit Lektüre zu versorgen. Sie bittet daher um die Einreichung recht reichhaltiger Wunschlisten, da ja immer damit gerechnet werden muß, daß eine Anzahl der angeforderten Bücher anderweitig verliehen ist.

Die Süddeutsche Blindenbücherei Nürnberg, Winklerstr. 5, bleibt in diesem Jahre vom 20. Juni bis zum 1. August geschlossen.

Lette Bücherausgabe Donnerstag, d. 18. Juni.

Erklärung.

Unter der Ueberschrift "Deutsche Blinden-Buchgemeinschaft" in Nr. 4 d. Bl. April 1931 wird das Ausbleiben der Bestellung von Seiten der Deutschen Zentralbücherei für Blinde zu Leipzig auf das erste von der DBB. zum Druck bestimmte Werk, den Tatsachen nicht entsprechend dargestellt, als der Kernpunkt zur Bezundung meines ablehnenden Standpunktes verschwiegen worden ist.

Vereits am 24. Dezember 1930 teilte ich dem RVV. mit, daß wir auf "bindende" Verpflichtungen auf Ankauf dortsfeits herausgegebener Druckwerke nicht eingehen können und am 6. Februar 1931 schrieb ich u. a. wörtlich: "In erster Linie muß in dieser schweren Zeit die Verdienstmöglichkeit der Vlinden, die teils nebenamtlich, teils hauptamtlich als Albschreiber für uns tätig sind, ungeschmälert erhalten bleiben. Unser Arbeitsprogramm ist somit umfangreich."

In Anbetracht der katastrophalen wirtschaftlichen Lage, unter der auch die D3B. schwer zu leiden hat, erscheint uns die Ershalt ung des Verdien stensten hat, unsere blinden Abschreiber, die die Roman-Literatur zu bearbeiten haben, verpflichten der und wichtiger, als der Ankauf von gedruckten Romanen, selbst

für geringere Rosten.

"Von einem Mangel an Leihbüchern auch bei der Deutschen Zentralbücherei für Blinde zu Leipzig", wie vom RVV. angenommen wird, kann nicht die Rede sein.

Im Interesse unserer blinden Abschreiber habe ich keine Veranlassung, "meinen Standpunkt einer Revision zu unterziehen".

Marie Lomnitz-Klamroth, Senatorin h. c. der Universität Leipzig.

Zu den vorstehenden Ausführungen von Frau Lomnitz-Klamroth nehme ich wie folgt Stellung:

1. Die Gründung der Blinden=Buchgemeinschaft wurde seitens des RVV. vorgenommen in der Absicht, den Blindenbüchereien aller Art billig und regelmäßig gute Literatur zur Verfügung zu stellen. Die bei Ausgabe des ersten Druckwerks erforderlichen Verhandlungen waren äußerst umständlich und zeitraubend. Wir ließen uns aber nicht dadurch abschrecken, da das Unternehmen vielfach sympathisch aufgenommen wurde. Im ersten Rundschreiben vom 13. 11. 30 wurde den beteiligten Stellen mitgeteilt: "Sodann (nach Festlegung des Druckpreises) wird das Buch den infrage kommenden Stellen angeboten, um so eine Ausslagenhöhe zu erreichen, die die Serstellung des Punktdrucks verlohnt. Die Büchereien usw. müssen sich verpflichten, das angebotene Werk nach Erscheinen in der von ihnen bestellten Stückzahl zu kaufen, da der RVV. als Unternehmer eine Garantie haben muß".

Die von Frau Lomnik-Rlamroth beanstandeten "bindenden Verpflichtungen auf Ankauf dortseits (NVV.) herausgegebener Druckwerke" sind also tatsächlich nicht vorhanden, da den Vüchereien jeweils nur ein Werk zum Rauf angeboten wird. Villigerweise kann der RVV. erwarten, daß die Vesteller auch den erteilten Auftrag einhalten. Das erste Druckwerk kostet RM 19.—, also nur etwa den vierten Teil des Preises bei handschriftlicher Leber-tragung. Daß die Deutsche Zentralbücherei Leipzig auch noch nicht im Februar 1931 — bis zu diesem Monat wurde mit ihr vershandelt — in der Lage gewesen sein soll, über einen im Mai 1931 fälligen Vetrag von RM 19.— zu entscheiden, erscheint mir nicht verständlich. Soviel ich unterrichtet bin, müssen auch bei der Deutschen Zentralbücherei Leipzig bei Bestellungen gleichzeitig mehrere Werke aufgegeben werden, um bei der seitens der Leitung stets betonten starten Inanspruchnahme der Bücherei wenigstens ein Werk erhalten

jtarten Inanspruchnahme der Sucherei wenigstens ein Weit eigatien zu können. Meiner Meinung nach müßte sich jede Vücherei freuen, auf so billige Weise in den Vesits von neuen Vüchern zu kommen.

2. Die Hauptaufgabe einer Leihbücherei besteht, abgesehen vom Leihbetrieb, in der Veschaffung neuer Werke. Daß vor diese wichtige Pflicht der von Frau Lomnik-Rlamroth angeführte Zweck, nämlich die Veschäftigung der blinden Abschreiber gestellt wird, ist m. E. nicht sinnentsprechend.

Dr. L. Gäbler-Knibbe,

Vorsigender.

Mar Zodykow, ein blinder Dichter.

Am 23. April d. J. fand in der Zweigstelle Nord der Stadt-bibliothek Charlottenburg eine literarische Veranstaltung statt, bei welcher der blinde Dichter und Schriftsteller Max Zodykow in Verlin-Steglitz eigene Werke zum Vortrag brachte. Seinen Darbietungen, die einen Querschnitt aus seinem Schaffen und Leben bildeten, legte Zodykow das Motto zugrunde: "Der Blindgeborene und die Welt".

Zodykow ist in erster Linie Lyriker. Alls solcher sucht er sich mit dem Schicksal des Blinden auseinanderzusegen. Daher können Gedichte wie "Der Garten der Welkenden" in der schwerlastenden Tragik oder "Sonnengesang eines Blinden" mit der fast physischen Singegebenheit an die Sonne wohl nur von Blinden völlig verstanden und empfunden werden. Aber auch Gedichte wie "Sanna", "Mitten im Walde" und namentlich "Meine Schwester" sind von außerordentlicher Tiefe und Schönheit. In dem Drama "Der blinde Sohn", von dem der erste Akt zum Vortrag gelangte, ver-sucht sich der Dichter als Gestalter des realen Lebens. Es ist ihm gelungen, in der Person des Marktschreiers Pipien Politschenkof eine in ihrer bizarren Eigenart höchst originelle Figur zu schaffen, während die anderen Personen wohl erst mit dem Fortgang des Dramas wachsen. Von feinem Humor getragen sind seine "Chansons" und namentlich die Skizze "Erinnerungen eines Spazierstocks"; lettere ist so recht von einem Blinden für Blinde geschrieben. Reicher Beifall der Zuhörer und zahlreiche Pressestimmen dankten Zodykow für den genußreichen Abend. Wir dürfen in der Tat auf die

Weiterentwicklung dieser Dichterpersönlichkeit gespannt sein. Ich möchte jedoch diese Zeilen nicht schließen, ohne für die Verliner Vlinden noch auf das Lesezimmer der Stadtbibliothek Charlottenburg, Wilmersdorfer Str. 166/67, hingewiesen zu haben, in dem alle in deutscher Sprache erscheinenden Blindenzeitschriften nebst Beilagen an jedem Donnerstag von 16,30 bis 18,30 Uhr zur Lektüre und Verleihung zur Verfügung stehen. Von 18,30 bis 20 Uhr werden von einer in der Bibliothek beschäftigten sehenden Dame Werke vorgelesen, die noch nicht in Punktschrift vorhanden sind. Mit seltenem Geschick verstehen es sowohl die Leiterin, Frau Bibliothekarrat Nörenberg, als auch die vorlesende Dame, Frau Möller, sich in den Geschmack der Blinden einzufühlen.

Paula Frahm.

Neuerscheinungen auf dem Punktdruck-Büchermarkt.

Reichsdeutscher Blindenverband e. V., Berlin SW 61, Belle-Alliancestr. 33. Rarl Nef: "Einführung in die Musikgeschichte". — Basel: Rober C. F. Spittlers Nachfolger 1920. 1. 3d. 3p. geb. Mt. 4.50. Der 2. Band dieses Werkes erscheint in Lieferungen als Beilage zur "Musikrundschau" und ist nach Beendigung ebenfalls gebunden zu erhalten.

Blindenhochschulbücherei und Studienanstalt, Marburg/Lahn, Wörthstr. 9/11. Achelis, Hans: Rirchengeschichte. — Leipzig: Quelle & Meyer 1921. k. zp. 4 Bde. Preis Mf. 22.—.

Dieses Werk bringt eine kurze Skizzierung, bei der keine störenden Hinweise auf andere Werke gebracht werden und hemmende Auseinandersetzungen mit abweichenden Ansichten fehlen. Die Darlegung zerfällt in 4 Teile und zwar reicht der 1. Teil bis zum Untergang

der antiken Welt; der 2. bis Wiklif und Huß; der 3. bis zur Reformation Englands im 16. und 17. Jahrhundert und der 4. bis zum deutschen Protestantismus im 19. Jahrhundert.

Burnett, Frances Hodgson: Little Lord Fauntlerop. Mit Anmerkungen zum Schulgebrauch herausgeg. v. S. Reinke. — Vielefeld & Leipzig: Velhagen & Rlasing 1930. (Velhagen & Rlasings Sammlung franz. u. engl. Schulausgaben. English Authors. Vd. 91. Ausg. B. Mit Anmerkungen in einem Anhang.) v. zp. 3 Vde. Preis Mk. 15.—.

Die ersten beiden Punktschriftbände dieses Werkes enthalten den Text nebst den dazu gehörenden Anmerkungen, während im 3. Vand das Wörterverzeichnis untergebracht ist. Jeder der beiden Textbände kann unabhängig von einem anderen Vand benutt werden, wodurch eine größere Handlichkeit erzielt worden ist. Das Werk eignet sich durch seine schlichte, innige Sprache auch für einen jüngeren Leserkreis und kann sehr wohl schon im 2. englischen Unterrichtsjahr behandelt werden.

Grund, August. — Grund-Neumann: Französisches Lehrbuch. A II f. Quinta—Quarta. Neue Ausg. Umarbeitung d. kurzgefaßten Ausg. auf Grund d. preuß Richtlinien v. August Grund unter Mitarb. v. Al. Noirhomme., unveränd. Aufl. — Frankfurt a. M.: Diesterweg 1930. Deutsch k., franz. v. zp. 4 Vde. Preiß Mk. 22.—.

Auch bei dieser Ausgabe ist auf den Schulgebrauch besonders Rücksicht genommen worden und zwar so, daß dem blinden Schüler das Material im Unterricht möglichst ungeteilt vorliegt. Deshalb ist das am Ende des Schwarzdrucks in Lektionen gegliederte Wörter-verzeichnis aufgelöst worden und folgt unmittelbar den einzelnen Lektionen. Die gute Auswahl des Stoffes, Erzählungen, Skizzen und Vriefe, zeichnet das Werk besonders aus. Die franz. Texte sind zur leichteren Erlernung der franz. Orthographie in Vollschrift gedruckt, die phonetischen Angaben im "Marburger System der Lautschrift".

Reichsgesetze, Die, über die Presse und das Verlagsrecht. Textausg. m. kurzen Anmerkungen u. Sachregister. Srsg. v. Karl Pannier. 7. Aufl. (Die Paragraphen 8 und 18 sind im Sinne des Gesetzes vom 4. März 1931 in vorliegender Punktausg. abgeändert worden.) — Leipzig: Reclam 1929. (Reclams Universal-Vibliothek. 1704.) k. zp. 1 Sbd. Preis: Mk. 3.—.

Aus dem Inhalt: 1. Geset über die Presse vom 7. Mai 1874. I. Einleitende Bestimmungen, II. Ordnung der Presse, III. Verantwortlichkeit für die durch die Presse begangenen strafbaren Sand-lungen, IV. Verjährung, V. Beschlagnahme, VI. Schlußbestimmungen. 2. Geset über das Verlagsrecht vom 19. Juni 1901.

Rein, Wilhelm: Pädagogik im Grundriß. 6. Aufl. — Berlin & Leipzig: de Grunter 1927. (Sammlung Göschen 12.) k. zp. 1 Hbd. + 1 Vd. = 2. Preis: Mk. 8.50.

Aus dem Inhalt: I. Teil. Praktische Pädagogik. A. von den Formen der Erziehung. 1. Hauserziehung, 2. Anstaltserziehung, 3. Schulerziehung. B. Von der Schulverwaltung. 1. Verfassung,

2. Ausstattung, 3. Leitung, 4. Lehrerbildung, 5. Lehrerfortbildung. Literaturnachweis. II. Teil. Theoretische Pädagogik. A. Von dem Ziel der Erziehung Teleologie. 1. Begriff der Erziehung, 2. Vielheit von Erziehungszwecken, 3. Einheitlicher Zweck. B. Von den Mitteln der Erziehung Methoologie. 1. Lehre vom Unterricht, 2. Lehre von der Führung. Literaturnachweis.

Schuster, Hermann, Walter Franke, Gustav Rothstein: Bibelkunde. Belden und Werke der Rirche. Lebenskunde. 7., unveränd. Aufl. — Frankfurt a. M.: Diesterweg 1930. (Lehrbuch f. d. evangelischen Religions-unterricht an höheren Schulen. In Verbindung mit Carola Varth (u. a.) hrsg. v. Herm. Schuster u. Walter Franke. Mittelstuse: Einheitsband.) k. zp. 5 Vde. + 1 Hbd. = 6. Preis: Mk. 30,50.

Die Einheitsausgabe dieses Religionsbuches, d. h. eine Zusammenfassung der obengenannten drei Teile in einen Schwarzdruckband erschien auch für die Punktdruckausgabe als die geeignetste, zumal die Richtlinien hier strengste Beachtung gefunden haben. Verglichen mit den Einzelausgaben ist der Text nur unwesentlich gekürzt, und diese Verkürzung war von dem Gesichtspunkt geleitet, durch Beziehung auf Geschichtse und Deutschunterricht den Text zu entlasten, schwierigere Gegenstände der Oberstufe zu überlassen und sonst auszuscheiden, was irgend entbehrlich schien, ohne doch dem Vuche die Fülle und Mannigfaltigkeit zu nehmen, die den verschiedenen Schulgattungen und Lehrerpersönlichkeiten Vewegungsstreiheit gewährt. Jeder dieser 3 Teile kann in Punktdruck getrennt bezogen werden. 1. u. 2. Vd. = Vibelkunde. 3. bis 5. Vd. = Selden u. Werke der Kirche. 6. Vd. = Lebenskunde.

Ploet, Karl: Sauptdaten der Weltgeschichte. 21. Aufl. 1928. Neu bearb. v. Friedrich Kähler. — Leipzig: Ploet 1928. k. zp. 2 Bde. Preis Mk. 11.—.

Dickens, Charles: Some Animal Characters, 1: Mr. Budden's dog. (From "A dinner at Poplar Walk".) 2: Mr. Winkle's horse. (From "The Pickwick Papiers".) Hrsgeg. v. A. Heinrich. — Vielefeld & Leipzig: Belhagen & Rlasing 1929. (Franz. u. engl. Lesebogen. 70.) v. zp. 1 Hbd. Preis: Mt. 3.—.

Ford, Henry: My Life and work. Hrsgeg. v. Sigurd Röthe. — Vielefeld & Leipzig: Velhagen & Rlasing 1930. (Franz. u. engl. Lesebogen. 132.) v. zp. 1 Sbd. Preis: Mk. 3.—.

Gesellschaft für christliches Leben unter den deutschen Vlinden e. V., Wernigerode a. H., Pulvergarten 2.

Reiner, Paul: 33 Betrachtungen und Ansprachen, 1. Id. auf gutem Papier sauber gedruckt k. Einfacher Einband Mk. 3.—, besserer Einband Mk. 4.—.

Wer Reiner's klare biblische Wortauslegung gekannt, wird erfreut sein über die Serausgabe des Werkes. Außer den Betrachtungen enthält der 1. Vand einen kurzen Lebenslauf des leider so früh von uns Gegangenen.

Wir möchten daher nicht verfehlen, auch an dieser Stelle auf das Erscheinen des Werkes hinzuweisen. (S. auch Anzeigenteil.)

Auslands-Umschau.

Frankreich. Ein erstaunlicher blinder Rechenkünstler. (Forts.) Auch für die Errechnung der Wochentage hat sich Fleury Regeln aufgestellt, die ihm das Ausrechnen abkürzten. Er schien unermüdlich; eines Tages gab man ihm eine Aufgabe von phantastischer Länge und Rompliziertheit. Um sie zu lösen, rechnete er ununterbrochen sieden Stunden; dann verkündete er ohne die geringste Pause das Resultat: 70 Quintillionen usw. — Mit leerem Magen rechnete er am besten und nach einer Mahlzeit, dei der er Alkohol getrunken hatte, am schlechtesten. Während die meisten Rechenkünstler sich ein Gesichtsbild von den Jahlen machen, mit denen sie operieren, und andere sich ein Klangbild vorstellen, hatte der Blinde Fleury ganz einsache Vorstellungen: Er glaubte immer, seinen Rechenständer vor sich zu haben, an dem er das Rechnen gelernt hatte; während er seine Ausgaben löste, gingen die Finger seiner rechten Sand mit unglaublicher Schnelligkeit an den Knöpsen seiner Weste auf und nieder und über die Finger seiner linken Sand, die ihm die verschiedenen Einheiten darstellten. — Was neben der außerordentlichen Schnelligkeit seines Rechnens noch in Erstaunen seste, war das phänomenale Gedächtnis sür Jahlen, die Fleury bei den langen und schwierigen Verechnungen in Erinnerung behalten mußte, um zum richtigen Endresultat zu gelangen.

Blinde Polsterer. In einem Artikel, "Die Beschäftigung der Blinden in der Industrie", der sich über mehrere Nummern der Zeitschrift "Le Louis Braille" dieses Jahres erstreckt, heißt es u. a.: "Vor einigen Monaten ersuhren wir, daß die Automobilgesellschaft Peugeot auf der Suche nach Handwerkern sei und sich unter Umständen auf die Verwendung Vlinder einlassen würde. Durch persönliche Beziehungen glückte es, daß zunächst ein Vlinder in der Wagenabteilung versuchsweise mit Rissenpolsterung beschäftigt wurde. Diese einsache Alrbeit erfordert eine Lehrzeit von kaum einigen Tagen. Die Ergebnisse des Versuchs überstiegen die Erwartungen schnell, und die Firma zögerte nicht, drei weitere Vlinde mit Rissenpolsterung

zu beschäftigen....."

Belgien. Verkehrsschutzabzeichen. Nach "Petit Progres", März 1931, ist in Belgien ein rotes Fähnchen als Verkehrsschutzabzeichen für Blinde eingeführt worden, während in der Schweiz — wie in Deutschland — die gelbe Armbinde mit drei schwarzen Vunkten auerkannt und in Gebrauch ist

Punkten anerkannt und in Gebrauch ist.

Amerika. "Mathilde Ziegler Mag.", April 1931, zufolge wurde Selen Reller von der Universität Philadelphia zum Ehrendoktor ernannt. Frau Macy, geb. Sullivan, die frühere Erzieherin Selen Rellers, lehnte eine ihr gleichfalls zugedachte ehrende Auszeichnung ab.

Spanien. "Esperanta ligilo", Mai 1931, schreibt (Aluszug): Alm 23. Februar d. I. wurde der Nationalverband der spanischen Blinden gegründet, zu dessen Präsidenten man Herrn I. Ezquerra Unser spanischer Esperanto-Rorrespondent, der Vorsissende des jungen span. Blinden-Verbandes, Herr Ezquerra, schreibt uns unter dem 12. 5.: "Obwohl uns allen die Revolution überraschend kam, erhoffen wir für unsere Vlindenbewegung unter der neuen Regierung jedoch das beste. Wir haben jest, nach der Gründung unseres Verbandes, natürlich sehr viel zu tun. Das Nationale Patronat, über dessen Funktion ich Ihnen früher schon aussührlicher schrieb, ist nach dem Sturz Primo de Riveras in Namen und Zielen geändert worden. Wir haben in dem Patronat, das ein Rapital von sechs Millionen Pes. besist, einen Delegierten und planen, zunächst eine eigene Druckerei zu schaffen. Weiterhin arbeiten wir intensiv sür das Zustandekommen eines nationalen Kongresses, um die dort zu genehmigenden Gesesvorschläge den Parlamenten einsbringen zu können. bringen zu können. .

... Der stellvertr. Präsident unseres Verbands, Herr Dr. Merida-Nicolich, nahm an dem internationalen Blinden-Kongreß als Vertreter unseres Verbandes teil...."

Esperanto-Dienst des RVV. E. R.

Anton Ruzicka gestorben.

Am 19. 2. d. I. starb zufolge eines inneren Leidens der Ob-mann und Begründer des Unterstützungsvereins der selbständigen Blinden für die tschecho-slowakische Republik, Herr Anton Ruzicka, im Alter von 61 Jahren. Bereits als vierjähriger Knabe erblindete Ruzicka durch Blattern und trat mit 11 Jahren in die Blinden= anstalt zu Prag-Sradschin ein, wo er besonders im Klavierspiel und -stimmen-ausgebildet wurde. Mit zäher Energie war er nach der Entlassung aus der Anstalt in diesen beiden Verusen tätig und hat den Lebensunterhalt für sich und auch für die später gegründete Familie ohne jede fremde Silfe stets in ausreichender Weise beschafft. Um Tage arbeitete er als Stimmer und des Nachts war er als Rlavierspieler tätig. Trop dieser anstrengenden Berufstätigsteit fand Ruzicka dennoch Zeit, über die Verbesserung der traurigen Wirtschaftslage seiner Schicksalsgenossen nachzudenken. Nachdem es ihm gelungen war, sich eine selbständige Existenz zu gründen, hatte er das Bestreben, nun auch die Anderen dem Bettelstab, der moralischen und materiellen Not zu entreißen. Ruzicka versammelte deshalb eine Gruppe von Blinden und gründete 1902 den Untersstützungsverein der selbständigen Blinden für die tschecho-slowakische Republik, dessen Obmann er bis zu seinem Tode blieb. Er war ein guter Berater, ein treuer Ramerad, ein opferwilliger Freund, er liebte den Frieden, weshalb er stets zur Eintracht ermahnte und erzielte durch diese guten Eigenschaften im Verein immer eine freund= schaftliche Geselligkeit. Er hatte stets das Wohl des Vereins im

Aluge, obwohl er selbst dadurch mancherlei moralische und materielle Schädigungen ersuhr. — Ruzicka ist dahingegangen! Dieser Verlust ersüllt alle, die ihn kannten, mit tiesstem Schmerz. Der Verein ist nun verwaist, der unter seiner Führung emporwuchs und vielen Vlinden zur Stüße geworden ist. 470 Vlinde aller Nationen unseres Staates werden über diesen schweren Schicksalsschlag trauern und sein Gedächtnis wird nie in den Serzen der Vlindenschaft erlöschen.

Unterstützungsverein der selbständigen Blinden der tschecho-flowakischen Republik.

Nachrichten der Mitglieder. Provinzial-Vlindenverband Hannover e. V. Blindenverein Hannover e. V.

Am 22. März d. J. verschied nach kurzer, schwerer Krankheit im 54. Lebensjahr unser Mitglied Frl. Emma Wohlfahrt. Die Entschlafene gehörte dem Verein seit seiner Gründung an und erfreute sich allgemeiner Veliebtheit. Wir werden ihr ein ehrendes Andenken bewahren.

Rheinischer Landesblindenverband e. V. Allgemeiner Blindenverein für Groß-Düsseldorf e. V.

Am 7. 5. d. J. verstarb nach langem schweren Leiden unser Mitglied Herr Heinrich Annas im Alter von 55 Jahren. Der Verein wird dem Dahingeschiedenen ein treues Andenken bewahren.

Blindenvereinigung von Groß-Duisburg e. V.

Alm 22. Mai d. J. ist unser langjähriges Mitglied, Serr Wilh. Nißemann gestorben. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Ostpreußischer Blindenverein e. V.

Die in der vorigen Nummer d. Bl. erwähnte Generalversammlung fand am 1. 2. d. J. in der Ostpreußischen Blindenunterrichtsanstalt unter Beteiligung von 248 Mitgliedern und mehreren sehenden Vertretern statt. Aus den vom Vereinsvorsissenden, Serrn Wieschnewski, gegebenen Verichten interessieren folgende Punkte:

Die Geschäftsstelle, im vergangenen Jahre neu errichtet, versandte bis zum 15. 1. 31 1967 Postausgänge, darunter 254 Eingaben für den Verein und einzelne Mitglieder und 4533 Propagandaschreiben.

Durch Vereinbarung mit den Behörden wurden dem Verein als Sauptarbeitsgebiete die Erholungsfürsorge für die nicht in der Blindenfürsorge stehenden Mitglieder und die Versorgung mit Rundfunkgeräten übertragen. Der Verein verausgabte im vergangenen Jahre Mk. 4257.— für 24 Freistellen einschließlich Reisezuschuß und Taschengelder und für 8 Mitglieder Erholungsbeihilfen. Für 130 Mitglieder wurden Rundfunkapparate in Stand geseht und notwendige Ersatteile neu beschafft, wofür Mk. 1215.— aufgewendet wurden. Jur Förderung der blinden Sandarbeiterinnen wurden dem Verein Mk. 500.— vom Silfsverein zur Versügung gestellt. In Verkehrserleichterungen konnte der Verein sür seine Mitglieder im Stadt- und Landkreis Marienburg

die Freifahrt auf allen Omnibuslinien und in Tilsit die Gleichstellung mit den Kriegsbeschädigten auf den Straßenbahnen erreichen.

Am 31. 12. v. J. betrug die Mitgliederzahl 490. Die Anstellung eines besonderen Blindenpflegers mit behördlichen Zuschüssen konnte nicht erwirkt werden.

Der Rassenbericht wies 1930 einen Einnahmeposten von Mk. 23724.— auf, worin ein Zuschuß vom Blindenhilfsverein von Mk. 7548.— enthalten ist. Die Ausgaben belaufen sich auf Mk. 23634.—. In den folgenden Etatsberatungen wurde ein Haushaltsvoranschlag für 1931 angenommen, der mit Mk. 15000.— balanciert.

Der Arbeitsausschuß wurde unter dem Vorsitz von Serrn Wieschnewski wieder bestätigt und Serr Karkutsch als Schriftführer neu hinzugewählt.

Westfälischer Blindenverein e. V. Ortsgruppe Dortmund.

Der Rückblick auf die Vereinsarbeit des vergangenen Jahres löst trot aller Schwierigkeiten und wirtschaftlichen Nöte dennoch Zufriedenheit aus. Die Zusammenfassung aller Kräfte ermöglichte mancherlei Erfolge. Saupt- und Nebenversammlungen des Vereins haben unter reger Beteiligung der Mitglieder stattgefunden. Zur Unterstützung der Rasse fanden vier Veranstaltungen statt, durch die sämtlich gute Einnahmen erzielt wurden: Im Mai arrangierte Oberregisseur Oscar Walleck ein Konzert, bei dem 17 Kräfte des Dortmunder Stadttheaters mitwirkten. Im Juli folgte ein Konzert des Lehrergesangvereins am Fredenbaum und anläßlich der Weihnachtsfeier ein drittes Konzert. Die vierte Veranstaltung war eine Kinovorstellung Anfang Dezember im Tivoli-Palast, den der Besitzer, Serr Assauer, kostenlos zur Verfügung stellte. Von den Veranstaltungen für die Mitglieder verdienen besondere Erwähnung eine Ofterfeier, ein gemeinsamer Tagesausflug im Juli zur Sohensphurg und eine Weihnachtsfeier am Fredenbaum. Bei letterer konnten alle Mitglieder mit Geschenken aller Art bedacht werden. Die hierzu erforderlichen Vorarbeiten, die sich äußerst schwierig gestalteten, mußte doch trot aller Gebefreudigkeit der Bürgerschaft der Kreis der Spender wesentlich erweitert werden, wurden von der Ehrenvorsitzenden, Frau Zabel, mit Aufbietung aller Kräfte gemeistert und ihr sei auch an dieser Stelle der wärmste Dank für ihre Aufopferung im Interesse des Vereins ausgesprochen. Verein zählte am 31. 12. 30 222 Mitglieder. Zu den Arbeitsausschußsitzungen des Westfälischen Blindenvereins, zum Westfälischen Blindentag in Bielefeld sowie zum Verbandstag in Nürnberg hatte der Verein Vertreter entsandt. Die Vereinskasse konnte sich trot der schlechten Wirtschaftslage auf gleicher Söhe wie im Vorjahre halten. Bedürftige Mitglieder konnten daher auch in diesem Jahre wieder wirksam unterstützt werden. 27 erholungssuchenden Mitgliedern wurden Freistellen in den verschiedenen Erholungsheimen gewährt. Ferner gelangten an wirtschaftlich schwache Mitglieder Naturalien und Rleidungsstücke in erheblichen Mengen zur Verteilung. Etwa 20 Handwerker und Sandwerkerinnen sowie auch einige Seimarbeiter konnten beschäftigt werden.

Den berufstätigen Dortmunder Blinden konnte die Straßenbahnfreikarte erwirkt werden, alle übrigen erhielten eine Vergütung bis zu Mk. 30.—.

Lühmann.

10 Jahre Mecklenburgischer Blindenverein.

Am 12. 4. d. J. feierte der Mecklenburgische Blindenverein in der Blindenanstalt zu Neukloster das Jubiläum seines 10jährigen Bestehens. Die Mitglieder waren in großer Zahl der Einladung gefolgt. Die Feier fand in der Aula der Blindenanstalt unter Mitwirkung des Anstaltschors um 11 Uhr statt. Serr Direktor Sartmann begrüßte alle Anwesenden als Gäste der Anstalt und widmete dem Verein herzliche Glückwünsche zu seinem Jubiläum.

Der 1. Vorsisende des Vereins, Herr Reinbender, wies in seiner Unsprache auf die geschichtliche Entwicklung des Vereins hin, der besonders in der Inflationszeit unter großen Schwierigkeiten zu leiden hatte. Vis zum Jahre 1924 führte Herr Hühner-Vernitt den Vorsitz, vom Jahre 1925 übernahm er, Herr Reinbender, die Vereinsleitung.

Die sinanziellen Nöte ersuhren eine wesentliche Besserung, als 1927 der Lehrer Serr Sans Puls-Rostock (sehend) in den Vorstand eintrat. Er übernahm das Amt des Rassensührers und entwickelte eine rege Werbetätigkeit. Durch viele Mühe und Arbeit ist es ihm in den wenigen Jahren gelungen, den Rassenbestand beträchtlich zu erhöhen, sodaß der Verein jest in der Lage ist, bedürstigen Mitgliedern Unterstützungen zu gewähren und auch alljährlich einige Erholungsfreistellen zu vergeben. Auch alle Arbeiten, welche die in den letzen Monaten in Mecklenburg veranstaltete Saussammlung mit sich brachte, übernahm Serr Puls. Für seine wertvolle Mitarbeit, die dem Verein noch recht lange erhalten bleiben möge, sei Serrn Puls auch an dieser Stelle herzlich gedankt.

Zum Schluß wies Herr Reinbender noch auf die Notwendigkeit der Blindenrente hin.

Herr Blindenlehrer Falius-Hamburg, als Vertreter des RVV., schloß sich mit den besten Wünschen namens des Verbands für eine gedeihliche Weiterentwicklung des Vereins dem Vorredner an. Er brachte seine Freude über das gute Einvernehmen zum Ausdruck, das zwischen Vlindenanstalt und Vereinsleitung vorhanden ist.

In den Rachmittagsstunden erledigte die Mitgliederversammlung die notwendigsten Angelegenheiten. In den Abendstunden vereinigten sich alle Festteilnehmer zu einem gemütlichen Beisammensein in den Anstaltsräumen.

Serzlicher Dank sei allen denen gesagt, die an dem guten Gelingen dieses Zehnjahresfestes mitgeholfen haben. G. Dettmer.

Allgemeiner Blindenverein e. V. Verlin.

Die seitens der Stadtverwaltung Verlin im Laufe eines Jahres zum dritten Mal durchgeführte Kürzung der Unterstützungsrichtsätze veranlaßte den UVV. Verlin, für Sonntag, d. 10. Mai d. J., in "Rliems-Festsälen" eine Rundgebung als Protest gegen diese Maßnahme einzuberusen, die von etwa 500 Friedensblinden besucht war. Die Versammlung zeigte ein deutliches Vild von der drückenden Notlage, in der sich der weitaus größte Teil der Nichtsehenden besindet. Zu der Rundgebung war auch an alle Parteien und an 30 Verliner Tageszeitungen eine Einladung ergangen, der aber nur 3 kommunistische und eine deutsch-nationale Stadtverordnete, ein sozialdemokratischer Stadtrat und Vertreter von drei Zeitungen gesolgt waren. Der Vereinsgeschäftssührer, Serr Telschow, erstattete das Sauptreserat. Er zeichnete in klaren Linien die aus der allgemeinen Wirtschaftslage sich erzeichnete

gebende schwere Notlage der Blinden im Reich, besonders aber der Verliner Blinden. Arbeitslosigkeit und unzureichende öffentliche Fürsorge hob er als Sauptursache hervor. Die Vlindenvente, auf die die Vlinden bisher gehofft, sei noch nicht erreicht. Wie ein Sohn müsse es daher erscheinen, daß auch noch die Unterstützungsrichtsätze um ein Vedeutendes herabgesetzt worden sind. Er richtete an die verantwortlichen Stellen die dringende Aufforderung, durch Seraufsetung der Unterstützungsrichtsätze schnellstens Abhilse zu schaffen. Darüber hinaus müsse aber die Forderung nach Einführung einer öffentlichrechtlichen Vlindenrente in vollem Umfange aufrecht erhalten werden, damit der weiteren Verelendung der gesamten deutschen Vlindenschaft Einhalt getan wird.

Un der anschließenden Diskussion beteiligten sich verschiedene Blinde und die vorerwähnten Vertreter der Parteien. Letztere sagten zu, sich nach Möglichkeit für Abhilfe einzusehen. Die Versammlung nahm zwei Entschließungen an, von denen sich die eine vorzugsweise mit den wirtschaftlichen Fragen beschäftigte, während die andere die Einrichtung von Vlindenstommissionen bei allen Vezirksämtern und die Schaffung eines Veirats beim Landeswohlfahrtsamt der Stadt Verlin forderte.

Württembergischer Blindenverein e. V.

Um Sonntag, d. 10. 5. d. J., fand unter zahlreicher Beteiligung in Stuttgart die Jahresversammlung der Württembergischen Blindengenoffenschaft e. G. m. b. S. sowie diejenige des Württembergischen Blindenvereins statt. Un beiden Tagungen nahm neben anderen Gästen auch der Verbandsgeschäftsführer, Herr von Gersdorff, teil. Den Berichten ist zu entnehmen, daß sich die Genossenschaft auch in abgelaufenen Jahren günstig entwickelte und ihren Umsat auf Mt. 490000 steigern konnte. Die Vilanz ergab nach bereits vorgenommenen Abschreibungen einen Reingewinn von rund Mt. 8300.—.

Der Wüttembergische Blindenverein konnte nunmehr restloß in Bezirksgruppen aufgeteilt werden. Alls Veranstaltung größeren Stilß führte die Beilbronner Bezirksgruppe eine Blindenwerbewoche durch. Mit der im vorigen Jahr vorgenontmenen Vildung einer Fachgruppe für Industriearbeiter ist nun auch die Gliederung nach beruflichen Gesichtspunkten durchgeführt. Desgleichen wurden auch die Führhundhalter zu einer besonderen Gruppe zusammengeschlossen. Die Vereinsgeschäftsstelle bearbeitet z. 3. eine Vlindensstatistik für Württemberg, die wertvolles Material zutage fördern dürfte.

Das Seim in Rohr konnte auch im Berichtsjahr vielen Schicksalsgenossen einen angenehmen Erholungsaufenthalt bieten.

Durch die von der Versammlung beschlossene Satungsänderung wird, um ein leichteres und fruchtbringenderes Arbeiten zu ermöglichen, die Mitgliederversammlung in eine Vertreterversammlung umgebildet. Auf je 20 Mitglieder entfällt ein stimmberechtigter Vertreter.

Die Vereinskrankenkasse besaß am Ende d. J. ein Vermögen von rund Mk. 14000.—.

Chriftian Seeb, Schriftführer.

Anzeigenteil

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhrer Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezial werkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädelr Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Einzieherin

gesucht, Tagesleistung mindestens 2000 Loch.

Hans Stumpf, Augsburg 8, Brunnenbachstr. 2.

Führhund zu verkaufen.

Anfragen zu richten an 3. Wienandts, Berlin-Friedenau, Cäciliengarten 38.

Zu verkaufen:

Sut erhaltene Pichtmaschine für Punktschrift, Mk. 25.— bis Mk. 30.—. Rorrekturlineal Mk. 3.—.

Klara Kutta, Breslau 23, Rogauer Str. 2.

Zu verkaufen:

Plötz: "Elementarbuch der franz. Sprache" 4Vde. Mk.6.—. Marcillac: "Historie de la Literatur Francaise", handschriftlich. Mk. 8.—. Carlyle: "On Herois, Heroworship and the Heroic in History", 3 Vde. Mk. 5.—.

Karl Eggers, Hamburg 25, Alfredstr. 36. Ju kaufen gesucht: Gut erhaltene Picht'sche Flachschriftmaschine. Angebote unter

A. K. 666 an die Verbands=
geschäftsstelle erbeten.

Mer hat Lust zur Mit gründung eine: Korrespondenzzirkels?

> Erna Wirth, Bremen, Sielwall 14.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-Bi

Herwigsmühlenweg 13.

Blindenstudienanstalt Marburg - Lahn

Wörthstraße 11

Rataloge und Bücherlisten kostenlos. "Beiträge zum Blindenbildungswesen" RM. 6.—, jede Beilage RM. 3.—; "Umschau in Wissenschaft, Runst, Literatur, Wirtschaft und Politik" RM. 6.—; Bom Schach RM. 2.— jährlich. Vermittlung von Normal- und Kleinschreibmaschinenzu wesentlich ermäßigten Preisen. Pichtmaschinen, Schreibtaseln für Vlinden- und Sehschrift, Stifte, Sprechtaseln für Taubstummblinde, Uhren für Damen und Serren zu Originalpreisen. Schreibpapiere in jedem Format geschnitten und gefalzt, Vriesumschläge mit Lusdruck. Vlindentechnische Silfsmittel sür den mathematisch-physikalisch-naturwissenschaftlichen Unterricht, Zeichengeräte, Simmelskörper u. a. m. Mikrometer. Wissenschaftlicher Verlag. Drucke, Uebertragungen, Einbände, Kartons. Luskunst, Veratungen in allen Fragen des Vlindenwesens. Söhere Vlindenschule; Inmeldung zum Ostertermin; Prospekte und Verlagsverzeichnisse kostenlos.

Zu kaufen gesucht:

Billige, gebrauchte Schreibmaschine für Schwarzschrift, kleines System, Blickensderffer oder Erika. Zuschriften mit Preis an

Klara Kutta, Breslau 23, Rogauer Str. 2.

"Predigten und Ansprachen"

v. Prediger Paul Reiner,
1. Band in Rurzschrift und
gutem Papier ist zu Mt. 3.—
in einfachem und zu Mt. 4.—
in besserem Einband zu beziehen durch die "Gesellschaft
für christliches Leben unter
den deutschen Blinden"
Bernigerode a. Harz,
Pulvergarten 2.

Suche

freundschaftlichen Briefwechsel mit blinden Damen oder Herren. Zuschriften an

Johanna Pauschert, Weitefeld b. Daaden, Rheinland. Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck:

Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktbruck:

Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Verlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,-

Inhalt:

I. Der Blinde im Altertum II. Die Blindenstürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die Blendung als Strase. VI. Die älteste Blindensliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindensstäden und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung. IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und 18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde

überträgt Noten besonders für Berufsmusiker zur leihweisen Benutzung unentgeltlich, zur Überlassung als Eigentum gegen Berechnung der Selbstkosten.

Verzeichnisse der handschriftlichen Uebertragungen und Druckwerke stehen auf Wunsch zur Verfügung.

Anfragen und Bestellungen sind zu richten an die

Verbandsgeschäftsstelle,

Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Fernruf: F 5 Bergmann 2388

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Llufsäte, die sich vorwiegend mit der Shygiene der Frau und des Kindes befassen und aus der Feder der hervorragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Lufsäte wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. Zuschriften sind zu richten an das **Blindenerziehungsinstitut** in Wieten Mittelsbachstr. 5.



Deutsche Wochenschrift für Blinde,

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.
Vierteljährl. Mk. 4.50.

Punktdruckverlag Rarl Menk, Eassel-Bettenhausen, Serwigsmühlenweg 13.



Probenummern kostenfrei.

"Die Musikrundschau", 9 zugspreis pro Jahr Mt. 6. "Das Blindenhandwer! Bezugspreisbei 2-monatlich Erscheinen pro Jahr I 2.—, "Der blinde Klavic stimmer", Bezugspreis 3 monatlichem Erscheinen t Jahr Mt. 2 .-- , "Die Gege wart", Zeitschrift für Wif und Unterhaltung, Preis ! Jahr Mk. 6.—. Bestellunc auf diese Zeitschriften sind richten an die Verbank Geschäftsstelle, Verlin SW Belle-Alliance-Straße 33

Fernruf: Vergmann 2381

In jeder Jahreszeit, besonders aber auch in der Reisezeit, ist ein warmes bequemes Bekleidungsstück in

Strick- oder Häkelarbeit

unentbehrlich. Auch Sie werden Neuanschaffungen hierin in Erwägung ziehen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre geschätzte Bestellung. Damit die Arbeit ganz Ihrem persönlichen Geschmack und Ihren Bedürfnissen entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 65 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E. X.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Anfang eines jeden Monats.

Zu bestellen bei jedem Postamt. 3 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Unzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten 33½00 Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

28. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Nachdruck, auch

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Berlin SW 61,** Selle-Alliance-Straße 33
Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388
Postscheck = Adresse: Verlin NW 7,
Ronto-Nummer 171 18
Deposition was 2, Verlin NW 2, Verlin was 2, Verlin was

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Juli 1931

Nr. 7

	Inhalt:	Seite
1.	Wichtige Bekanntmachungen	185
2.	Sauptbericht über die internationale Blindenwohlfahrts-Ronferenz in New York vom 13. bis 18. April und über die Rundreise durch die Oststaaten vom 19. bis 29. April 1931. Von Dr. phil. L. Gäbler-	
	Rnibbe, Berlin	186
	Anzeigen ·	

Wichtige Befanntmachungen.

1. Da sich inzwischen sehr umfangreicher Stoff zur Veröffentlichung angesammelt hat, sehen wir uns veranlaßt, von dem in der Juninummer d. Bl. angekündigten Vorhaben abzuweichen, für die Monate Juli und Alugust eine Doppelnummer herauszugeben.

> Diese Rummer enthält eine Beilage über den "Deutschen Blindenfreund=Ralender".

Es bleibt daher bei der üblichen Erscheinungsweise. Der Vericht über die Verwaltungsratssitzung wird im Augustheft zum Abdruck gelangen.

- 2. Alle Leser d. Bl. machen wir zur gefl. Beachtung auf die Beilage dieses Sefts aufmerksam, welche die Neuerscheinung und den Absach des von uns herausgegebenen "Deutscher Blindenfreund-Ralender" Ausgabe 1932 zum Gegenstand hat.
- 3. Der Reichsbeutsche Blindenverband hat von der Firma Serde & Wendt, Berlin, die **Generalvertretung** der von ihr hergestellten Picht-Maschinen für Punkt- und Flachschrift für das In- und Lustand übernommen. Unfragen und Aufträge werden erledigt durch die Zentrale für Blindenhilfsmittel des Reichs- deutschen Blindenverbands e. V., Geschäftsstelle: D. Vierling, Dresden N 23, Moltkestr. 7, Fernruf 51709. Wir verweisen auf das auf der letzen Seite dieser Nummer abgedruckte Inserat.

Hauptbericht

über die internationale Blindenwohlfahrts=Ronferenz in New York vom 13. bis 18. April und über die Rundreise durch die Oststaaten vom 19. bis 29. April 1931.

Von Dr. phil. L. Gäbler-Anibbe, Berlin.

1. Einleitung.

Der durch seine Forschungsergebnisse in den letzten Jahren bekannt gewordene Prof. Albert Einstein unternahm im Jahre 1930
eine Reise durch Mittel= und Nordamerika. In der in St. Louis
erscheinenden Zeitung "Post=Dispatch" berichtet er über die von ihm
gewonnenen Eindrücke und geht auch auf die Frage der internationalen
Zusammenarbeit im Sinblick auf die Stellung der Vereinigten Staaten
in der Weltwirtschaft ein. Er sagt hierüber u. a.: "Die Vereinigten
Staaten von Nordamerika sind heute die mächtigste, die am meisten
technisch entwickelte Nation auf Erden. Ihr Einfluß auf die Gestaltung der internationalen Veziehungen ist von geradezu unberechenbarem Werte".

Die führenden Persönlichkeiten der Verein. Staaten in der Arbeit für die Vlinden sind sich wohl dieses Einflusses bewußt ge-wesen, als sie sich mit dem Gedanken vertraut machten, eine Weltstonferenz in solchem Umfang und unter Auswendung so erheblicher

Geldmittel durchzuführen. Rein europäischer Staat wäre wohl in der Lage gewesen, eine derartige Tagung in der Gegenwart zu veranstalten, und es muß uneingeschränkte Unerkennung und besonderer Dank allen denen gezollt werden, die sich mit ihrer Persönlichkeit in den Dienst dieser weltumspannenden Aufgabe stellten.

Ueber die Vorgeschichte der internationalen Konferenz berichtete ich bereits in Nr. 2 und Nr. 5 1931 d. Vl., worauf ich hier verweisen darf. Der Gedanke der internationalen Zusammenarbeit zur Förderung aller Belange der Nichtsehenden war nach dem Kriege erstmalig durch Syndikus Dr. Strehl-Marburg aufgenommen und in die Sat umgesetzt worden. Gewiß unterschied sich die Form der Einberufung des Wiener Vorkongresses vom August 1929 von derjenigen der internationalen Konferenz insofern, als die Einladungen zu dem internationalen Vorkongreß von privater Seite, diejenigen zu der internationalen Weltkonferenz amtlich durch den Präsidenten der Verein. Staaten ergangen waren. Allein die in Wien erfolgte Beteiligung von 18 Staaten bezeichnete deutlich den internationalen Charakter. Es war somit nicht gerechtfertigt, die deutschen Vor= arbeiten ganz unbeachtet und unerwähnt zu lassen, wie es im Verlauf der Eröffnungsfeierlichkeiten und der Konferenz selbst der Fall gewesen ist. Wir wollen nicht nach den Gründen forschen, die zu diesem Verhalten geführt haben. Umso erfreulicher ist es daher, wenn der friedliche und harmonische Verlauf der Konferenz und der mit ihr zusammenhängenden Veranstaltungen betont werden kann. Die für das deutsche Blindenwesen wichtigen Interessenfragen wurden von den deutschen Abgeordneten in einmütiger Zusammenarbeit ver= treten und gefördert. Llußer den offiziellen deutschen Vertretern Dir. Grasemann=Soest, Syndikus Dr. Strehl=Marburg, Prof. Dr. Steinberg=Vreslau, Dr. Gäbler=Rnibbe, Verlin, nahmen noch die Serren Oberinspektor Müller-Varby/Elbe und Verwaltungsinspektor Schwerdt=Verlin, an der Konferenz teil.

2. Bedeutung internationaler Zusammenarbeit.

Der größte Gewinn solcher Veranstaltungen ist die Möglichkeit des Gedankenaustauschs mit Menschen, aus deren Erfahrungen und Anregungen man selbst zu schöpfen vermag. Nur durch Vergleich ist ein Urteil darüber möglich, in welcher Veziehung im eigenen Sause Alenderungen und Verbesserungen eintreten müssen. Wie man aber selbst Neues zu empfangen wünscht, so liegt der gleiche ethische Wert der internationalen Arbeit in der Pslicht, zu geben und zu helsen. Veides aber, Geben und Nehmen, ist nur Mittel zum Zweck: Verbesserung der wirtschaftlichen und sozialen Lage der Schicksalsgefährten in allen Teilen der Erde. Unter diesem Gesichtswinkel betrachtet, birgt jede Gemeinschaftsarbeit einen Gewinn in sich für die Kreise, in deren Interesse die Arbeit geleistet wird. War insolge der reichen Ausgestaltung der gesamten Tagung die Zeit für persönliche Fühlungnahme der Delegierten untereinander

auch etwas knapp bemessen, war das Programm der einzelnen Ronferenztage auch nach der Ansicht zahlreicher Vertreter mit einer zu großen Zahl von Referaten belastet, so bot das tägliche Zussammensein doch immerhin die Möglichkeit, internationale Veziehungen anzuknüpfen und diese oder jene besonders interessierende Frage zu besprechen. Das war aber der Zweck der Veranstaltung. Das Sauptergebnis der New Vorker Ronferenz, die Fundierung der internationalen Arbeit durch Gründung eines Vüros in Paris und das Anschneiden grundsählicher Fragen, legt ihren Nußen dar.

3. Die Delegierten.

Eine stadtliche Schar von führenden Männern und Frauen aus dem Gebiet des Schulwesens, der Verufsvermittlung und der Fürsorge für den Nichtsehenden war in der 6-Millionenstadt ein= getroffen, um an der Konferenz teilzunehmen. 35 Staaten hatten 113 Delegierte entsandt, zu denen sich noch etwa 30 Teilnehmer als Gäste gesellten. Bemerkenswert ist, daß aber nur 42 Delegierte blind waren. Von den Delegierten stammten 62 Personen aus Staaten, in denen die englische Sprache als Kauptsprache gilt; die Verein. Staaten verfügten allein über 39 Abgeordnete. Aus diesem zahlenmäßigen Lleberwiegen der englisch-sprechenden Vertreter ist auch erklärlich, daß Englisch als einzige Verhandlungssprache gewählt worden war. Einen vollen Genuß hatte daher nur derjenige, der, wenn er die englische Sprache nicht vollständig beherrschte, sich wenigstens teilweise selbst verständigen konnte, oder wenn ihm ein zuverlässiger Uebersetzer zur Verfügung stand. Aus dieser Tatsache, daß nur eine Verhandlungssprache gewählt worden war, geht auch hervor, daß die Konferenz — ich möchte sagen notgedrungen einen gewissen "englisch=amerikanischen Anstrich" trug. Es scheint mir aber eine selbstverständliche Satsache zu sein, daß das gastgebende Land der Veranstaltung immer einen gewissen Stempel aufdrücken wird.

Für uns von besonderem Interesse ist die Tatsache, daß die Selbsthilseorganisationen der Blinden (Blindenverbände, Vereine usw.) in recht geringer Zahl vertreten waren. Die uns bereits bekannte Tatsache, daß in nur sehr wenigen Staaten die Schicksals=gefährten sich zusammengeschlossen haben, trat hier wieder auffällig hervor. Außer von Deutschland waren nur Vertreter von Selbst-hilseorganisationen anwesend aus Velgien (Prof. Vorré), Columbien (Dir. Pardo Ospina), Vänemark (E. Jorgensen), England (Dr. Whitssield), Frankreich (P. Guinot), Italien (Dr. Nicolodi), Norwegen (S. Rarterud), Schweden (A. Lundberg), Schweiz (M. Schaffer), Spanien (Dr. Nicolich).

Es wäre ein verlockender Versuch, die Delegierten nach ihrer mannigfaltigen Verschiedenartigkeit zu schildern, um so den Lesern dieser Zeilen ein auschauliches Vild zu vermitteln. Doch muß ich mich beschräuken, einige Typen herauszugreisen.



Die japanischen Delegierten.

Japan, das fortgeschrittene Land des fernen Ostens, hatte 7 seiner Söhne entsandt. Rlein von Gestalt, mit gelblicher Gesichts= farbe, stets ein freundlich-verbindliches Lächeln zeigend, waren sie stille, aber doch aufmerksame Beobachter und gaben gern Auskunft über die Verhältnisse ihres Landes. Der indische Brahmane V. Rau fiel allenthalben durch seinen weißen Turban auf, den er bewußt als Sohn seines Volkes trug. Der junge Kriegsblinde, Dr. Al. Nicolodi, den wir schon in Wien kennen gelernt hatten, zeichnete sich auch in New Jork durch eine selbstbewußte Saltung aus, die, wenn es galt, die Bedeutung Italiens darzulegen, fast zu gesteigert erschien. Al. Lundberg, der Vertreter Schwedens, war gleichfalls eine von Wien bekannte Persönlichkeit. Von den englischen Delegierten seien besonders erwähnt der Generalsekretär des National-Instituts in London, Mr. Eagar, ein kluger, erfahrener Ropf, der als Sekretär des vorbereitenden Ausschusses wertvolle Dienste geleistet hat und Dr. Whitsield, der durch seine Sprachkenntnisse 'eine seltene Ausnahme unter den Abgeordneten bildete; als Geigen-Virtuose, aus der Wiener Schule hervorgegangen, konnte er die Teilnehmer an einem Albend durch seine schöne Kunst erfreuen. Der Vertreter des südamerikanischen Staates Columbien, Dir. Pardo Ospina, trat wiederholt hervor, wenn er mit verständlicher Freude über die in den letzten Jahren erzielten Fortschritte in seinem Land berichtete. Von Interesse für uns ist auch die Persönlichkeit des französischen Vertreters P. Guinot, dessen zielbewußter Alrbeit im Dienst seiner Schicksalsgefährten noch mancher Erfolg beschieden sein wird. Auch der Senior auf dem Gebiet der Blinden-Vildung in Nordamerika, Dr. E. Allen, befand sich unter den Delegierten. Mit seinem

schönen deutschen Schäferhund fiel auch Mr. M. Sinclair aus Philadelphia auf, der vor kurzem den 50. in den Verein. Staaten ausgegebenen Führhund erhielt.

4. Rriegsblinde Ronferenz-Teilnehmer.

Benn ich diese Aeberschrift einem besonderen Abschnitt meines Verichts gebe, so veranlaßt mich hierzu die Feststellung, daß in anderen Ländern eine freundschaftliche Zusammenarbeit zwischen den Kriegsblinden einerseits und den Friedensblinden andererseits und den für das Vlindenwesen im allgemeinen bestehenden behördlichen und privaten Einrichtungen sich als durchaus möglich, ja empsehlensewert gezeigt hat. Kriegsblinde Vertreter waren aus Almerika (Mr. Karrison, Mr. Riddervold), Ausstralien (Mr. Mackenzie), Canada (Capt. Vaster), England (Capt. Fraser), Italien (Vr. Nicolodi), Polen (Major Wagner) erschienen. Die New Porker Zeitung "The New Pork Times" berichtet über eine auf Veranlassung von Capt. Fraser stattgefundene Zusammenkunft der Kriegsblinden, die ihre Kriegserlebnisse und Erfahrungen nach der Erblindung ausetauschten.

5. Helen Reller.

In den amerikanischen Rreisen, in denen der Name dieser welt= bekannt gewordenen taubblinden Frau genannt wird, spricht man meist nur von "unserer Selen Keller". Es wird so bewußt zum Ausdruck gebracht, welcher hohen Achtung und Wertschätzung sich dieser durch seine Leistungen wohl einzig dastehende Mensch erfreut. In ihrem im Jahre 1930 erschienenen Buch "Mitten im Lebensstrom" (s. "Blindenwelt" Nr. 10, 1930) berichtet die Verfasserin eingehend und zusammenfassend über ihren Werdegang und zerstreut manche Fabel, die sich um ihre Person gebildet hat. Aber die Zeitgeschichte, namentlich der Moloch Presse, suchten immer und überall nach Opfern, um den sensationsdurstigen Lesern gerecht zu werden. Man vergleiche beispielsweise die phantastischen Lleberschriften der Auffätze und Buchbesprechungen, die auläßlich des Erscheinens des genannten Werks in der Presse und in Zeitschriften zu lesen waren. Die hohe Alchtung vor dem Menschen Selen Reller wird zum Ausdruck gebracht, wenn sich eine Versammlung bei ihrem Eintritt von den Plätzen erhebt und stürmischen Beifall zollt. Sie wird in Reden und Schriften als die Führerin der Blinden bezeichnet; und tatsächlich verdanken ihr die amerikanischen Schickfals= gefährten auch zahlreiche Erfolge. Selen Reller ist von großer, voller Gestalt und gibt denen, die sie begrüßen, einen warmen, fräftigen Sändedruck. Ihre Sprache, die scheinbar mit gewisser Anstrengung hervorgebracht wird, ist, wie ich nach persönlicher Begegnung feststellen kann, nicht leicht verständlich, da Selen Keller fünstlich sprechen gelernt hat. Doch erfüllt alle, die ihr begegnen, große Hochachtung und das Gefühl, mit einem Menschen zu sprechen, dessen Lebenswille und Schaffenskraft von außergewöhnlicher Größe sein müssen. Selen Reller ist Anhängerin einer weltumspannenden, völkerversöhnenden Idee, die sie in ihren Ansprachen in New York und Washington wiederholt zum Ausdruck brachte. An ihrer Seite stand ihre Sekretärin, von der die Worte der Taubblinden zum besseren Verstehen wiederholt wurden. Die Sekretärin vermittelte auch die Verständigung zwischen denen, die sich mit Selen Reller unterhielten. Auch für mich war das persönliche Zusammentressen mit ihr ein Erlebnis.



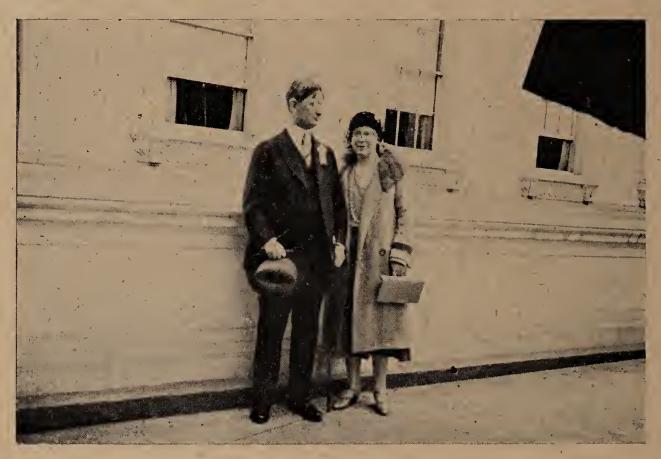
Helen Reller im Garten des Weißen Hauses.

Die American Foundation for the Blind hat zur Ehrung ihrer erfolgreichen und treuen Mitarbeiterin eine "Selen-Reller-Stiftung" gegründet, die bis zu einer Söhe von 2 Dollarmillionen aufgefüllt werden soll. Der Zinsenertrag dieser Stiftung wird alsdann etwa ausreichen, den gesamten Haushalt der American Foundation zu decken.

6. Leitung und Finanzierung der Konferenz.

Die Träger der gesamten Veranstaltung waren die 3 bereits früher genannten Organisationen, von denen die American Foundation for the Vlind, geleitet von ihrem erblindeten Direktor Mr. R. Irwin, die Sauptarbeit übernommen hatte. Die American Foundation wurde im Jahre 1923 gegründet und bildet, wenngleich durchaus einen privaten Charakter tragend, eine gewissermaßen halbamtliche Stelle, die den öffentlichen Behörden und privaten Einrichtungen zur Veratung und Auskunftserteilung dient. Ein Stab von wissenschaftlich gebildeten Mitarbeitern und ausreichendes Vüropersonal steht zur Verfügung und gestaltet die Arbeit erfolgreich. Die American Foundation unterhält, von dem Vüro abgesehen, selbst keine Einrichtungen. Ihr Haushaltsplan bezisserte sich im

Jahre 1930 auf etwa Dollar 127 000. Neben Mr. Irwin trat von den Mitgliedern des Konferenz-Llusschusses noch Mr. van Cleve, Direktor der New Vorker Blindenanstalt, hervor, der mit feinem Geschick und mit der doch notwendigen Energie die Verhandlungen leitete. Zu seiner LInterstüßung war für jeden der 4 Konferenztage ein besonderer Ihmann gewählt worden. Alls Sekretär des Personen- und Programm-Llusschusses hatte auch Mr. Eagar-London an dem Vorstandstisch seinen Plas.



Mr. und Mrs. Irwin.

Die erheblichen Geldmittel, die für Zuweisung der Reisebeihilsen an die Delegierten, für die Durchführung der Ronferenz in New Vork und der Rundreise durch die Oftstaaten notwendig waren, hatten drei amerikanische Blindenfreunde, Mr. I. Rockefeller, der Sohn des bekannten Bankiers, der Rechtsanwalt M. Cromwell und der Rausmann M. Migel zur Verfügung gestellt. Ieder außerhalb der Verein. Staaten wohnende Delegierte konnte so eine Reisebeihilse von Dollar 400.— für sich, bei Mitnahme einer sehenden Vegleitung auch für diese erhalten. In dieser Stelle sehe ich mich auch veranlaßt, um den bereits im Umlauf besindlichen Gerüchten entgegenzutreten, sestzustellen, daß die durch meine Teilnahme an der Welt-Ronferenz sür den Reichsdeutschen Blindenverband entstandenen Rosten RM 443.— betragen.

7. Eröffnung der Konferenz.

Nachdem ich durch die vorstehenden Ausführungen einen allgemeinen Lleberblick gegeben habe, will ich in diesem und in den folgenden Abschnitten über die Konferenz selbst, über die Rundreise und über das Ergebnis der gesamten Veranstaltung berichten. Ich glaube, durch die getroffene Einteilung den Lesern am besten einen klaren Lleberblick geben zu können. Betonen muß ich eingangs, daß es mir unmöglich sein wird, über alle Einzelheiten, sowie über die gewonnenen Eindrücke, sofern sie nicht unmittelbar mit dem Blindenwesen zusammenhängen, zu berichten, da der sonst zur Ber-

fügung stehende Raum nicht ausreichen würde.

Um 10. und 11. April waren die Delegierten in New York eingetroffen und hatten in den verschiedenen Kotels Wohnung genommen, nachdem sie in herzlichster Weise von Vertretern des Empfangsausschusses am Schiff begrüßt worden waren. Diese freundliche Silfsbereitschaft hat uns vom ersten bis zum letzten Tag umgeben, und die Amerikaner haben bewiesen, daß sie Gastfreundschaft zu pflegen verstehen. Schon für Sonntag, den 12., war eine Einladung eingelaufen zur Teilnahme an der Jahresversammlung der "Almerican Affociation of Workers for the Blind" (Verein der Arbeiter in der Blindenfürsorge). Dieser Verein umfaßt alle in der Fürsorge und Wohlfahrtspflege für die Nichtsehenden tätigen Personen, sofern sie nicht Blindenlehrer sind. Lettere haben eine besondere Organisation. Wenngleich Deutschland mit Vereinen reichlich versehen ist, so fehlt uns doch noch eine Organisation, die dieser Alssociation of Workers for the Blind entspricht. Wir wollen aber hoffen, daß diese Gründung nicht sobald stattfindet. Ueber die Alrbeit und die Zwecke dieser Alssociation selbst wurde an diesem Eröffnungsabend der Jahresversammlung nur sehr kurz berichtet. Ein Zusammenschluß dieser Art ist in den Verein. Staaten wohl notwendiger als bei uns, da dort die gesamte Wohlfahrtspflege sich auf privater Grundlage aufbaut. 8 Redner ergriffen im Verlauf des Albends das Wort und sprachen je nach ihrer Einstellung über die in der Blindenwohlfahrtspflege zu erfüllenden Llufgaben. In Nebenräumen war eine kleine Llusstellung untergebracht, wie sie bei deutschen Veranstaltungen in gleicher Form eingerichtet zu werden pflegt. Neues und Beachtenswertes wurde kaum geboten. Erwähnt sei nur die von Blinden hergestellten Webearbeiten und eigenartige, aus Japan stammende Bilder, die durch Bekleben von Seide mit Stoffstücken und Handstickerei hergestellt waren. Ueber die Webearbeiten soll später noch berichtet werden.

Für Montag, den 13., war vormittags ein Empfang durch den Bürgermeister der Stadt New York, I. Walker, vorgesehen. In einer langen Reihe von Kraftwagen wurden die Konferenz-Teilnehmer vom Sotel Pennsylvania, in dem die Konferenz stattfand, nach dem Rathaus gefahren. In diesem, wie auch in späteren Fällen wurde der Zug der Privatwagen oder Llutoomnibusse durch Polizeibeamte begleitet, die auf Krafträdern mit gewaltigem Sirenengeheul voraussuhren. Der Empfang bei dem Vürgermeister fand in einem sehr nüchtern gehaltenen, mit steislehnigen Kirchenbänken versehenen Saale statt und bewegte sich in den üblichen Formen. Beim Verlassen des Rathauses wurden die Teilnehmer zum erstenmal von Pressevertretern photographiert, ein Vorgang, der sich während

unseres Aufenthalts in den Verein. Staaten recht oft wiederholte. Sier sei erwähnt, daß die Presse in U.S.A. in ganz anderer Weise von solchen Veranstaltungen Kenntnis nimmt als es bei uns der Fall ist. Die New Jorker Zeitungen, wie auch diejenigen der Städte, die wir später besuchten, brachten regelmäßig Verichte und

Abbildungen.

Die Eröffnungsfeier fand am Albend des gleichen Tages im "Internationalen Bause" statt. Der Gründer dieser Einrichtung, die der Verständigung der Nationen dienen soll, begrüßte die Gäste und berichtete über den Zweck des Hauses, das berusen sei, auch diese Eröffnungsseier aufzunehmen. Mr. Migel hieß als Vorsissender die Versammlung willkommen. Es solgte eine für uns neuartige Varbietung, die allseitigen Veisall fand. Auf einer Leinwand erschienen farbige Lichtbilder, die je eine charakteristische Scene aus den Ländern zeigten, von denen Velegierte erschienen waren. Der Chor der New Forfer Vlindenanstalt sang zu den einzelnen Vildern passende Lieder. Von den folgenden Rednern erregte Heler durch eine schöne, sein durchdachte Alnsprache besondere Aufmerksamkeit; sie soll vielleicht in einer späteren Lusgabe d. Vl. abgedruckt werden. Alm Schluß der Veranstaltung wurde noch den Velegierten Al. Lundberg, I. Fraser und L. Nicolodi das Wort erteilt. (Lus Raummangel muß ich es unterlassen, den Inhalt dieser Unsprachen, wie auch von solchen, die später bei ähnlichen Veranstaltungen gehalten wurden, wiederzugeben.)

8. Die Konferenz.

Die Konferenz fand in einem im 18. Stock des Sotels "Pennsylvania" gelegenen Saale statt. Wie erwähnt, galt nur Englisch als Verhandlungssprache, soaß für Uebersehung gesorgt werden mußte. Diese war auch in einer neuartigen, recht praktischen Weise vordereitet worden. Auf dem Rednertisch stand ein Mikrophon, von dem 4 Leitungen in einen Nebenraum führten. Sier befanden sich die Ueberseher, die ihrerseits die jeweils gehaltene Rede durch andere Mikrophone und 4 Sonder-Leitungen in den Saal zurückgaben. In den Stuhlreihen waren 4 Gruppen gebildet worden nach der Sprachzusammengehörigkeit: Deutsch, Französsisch, Spanisch, Englisch. Es wurden also jeweils 4 Ueberseher benötigt. Um Stuhl jedes Delegierten hing ein Ropshörer, durch den er die Uebersehung empfangen konnte, falls er nicht selbst die englische Sprache oder die Landessprache des betressenden Redners deherrschte. Wenngleich die Ueberseher die gehaltenen Referate oder die Worte der Debatte-Redner meist nicht wörtlich wiedergeben konnten, so war doch auch den der betressenden Sprache untundigen Teilnehmern die Möglichkeit gedoten, dem Gang der Verhandlung gut zu folgen. Die an den 4 Konserenztagen vom 14. dis 17. April gehaltenen 26 Referate waren von den Versassen bis zum 15. Februar nach New-Vort geschieft und dort gedruckt worden. Seder Delegierte hatte die Referate, die einen kleinen

Vand füllten, vorher erhalten. Auf der Ronferenz wurde daher nur jeweils ein Aluszug vorgetragen; an jedes Referat oder an eine Gruppe zusammengehöriger Referate schloß sich eine Alussprache. Die Redezeit war beschränkt, wodurch es ermöglicht wurde, die umfangreiche Tagesordnung durchzusühren. Wie schon erwähnt, krankte die Ronferenz an dieser Alebersülle des dargebotenen Stoffs. Bei einer solchen Aluswahl lag wohl die Albsicht vor, den vielzieitigen Interessen der Delegierten und der Gäste gerecht zu werden. Un eingehende Behandlung eines einzelnen Stoffs konnte daher nicht gedacht werden. Von einer Inhaltsangabe der 26 Referate muß ich absehen. Ich kann dies umso eher, da der Ronferenzbericht, in dem die Aluszüge der Referate enthalten sind, auch in deutscher Sprache erscheinen wird. Die American Foundation wird dem RVI. die hierfür ersorderlichen Mittel zur Verfügung stellen. Interessieren werden gewiß die Leser die Titel der Referate, die daher hier aufgesührt werden sollen. Die Themen sind in 4 Gruppen eingeteilt und zwar wurden behandelt

1. Erziehung

2. Beschäftigung

3. Silfsmittel

4. Sozial=Politik.

Dienstag, den 14. April: Erziehung.

1. Dir. Altmann, Desterreich:

"Die ersten Schritte in der Erziehung des blinden Kindes";

2. Dir. Lelievre, Frankreich:

"Die allgemeine Erziehung und Verufsausbildung des blinden Kindes";

3. Dir. Grasemann, Deutschland:

"Die allgemeine Erziehung und Verufsausbildung des blinden Kindes";

4. Dr. Strehl, Deutschland:

"Die höhere Schulbildung für Blinde und Verufsmöglichkeiten für diese";

5. Prof. Romagnoli, Italien:

"Die Ausbildung der Blindenlehrer";

6. Dir. Rarterud, Norwegen: "Die Blindenpsychologie".

Mittwoch, den 15. April: Beschäftigung.

1. Capt. Baker, Canada u. F. Clunk, Canada: "Neue Arbeitsmöglichkeiten für Blinde";

2. E. Retsler, Schweden:

"Seimarbeit für Blinde";

3. W. Starling, England:

"Blindenarbeit in Werkstätten";

4. Prof. Villen, Frankreich:

"Musik als Veruf und Beschäftigungsmöglichkeit für Blinde";

5. G. Danby, Schottland;

"Die Leitung von Blindenwerkstätten";

6. Dr. Nicolodi, Italien:

"Die wirtschaftliche Lage der Blinden in Italien";

7. Frau S. Eustis, Schweiz: "Der Blindenführhund".

Donnerstag, den 16. April: Bilfsmittel.

1. Dr. Dolanski, Polen:

,Blindenhilfsmittel";

2. Dr. Allen, Verein. Staaten: "Museen";

3. Frl. Al. Goldthwaite, Verein. Staaten: "Blindenbüchereien";

4. F. Bryan, Berein. Staaten:

"Blindendruck";

5. Dir. Codino, Argentinien:

"Zusammenarbeit zur Förderung des Blindendrucks in Südamerika";

6. Prof. Alfiba, Japan:

"Die Lage der Blinden in Japan";

7. Dir. Fryer, China:

"Die Blindenmissionen in afiatischen Ländern";

Freitag, den 17. April: Sozialpolitik.

1. Frl. W. Sathaway. Verein. Staaten:

"Die Verhütung der Plindheit und Schulklassen für Sehschwache";

2. Dr. Nicolich, Spanien:

"Urfachen und Verhütung der Blindheit";

3. Capt. Fraser, England:

"Der Staat und die Blinden";

4. Dr. Gäbler=Rnibbe, Dentschland:

"Die Blindenrente";

5. P. Guinot, Frankreich:

.Was der Staat für die Blinden tun sollte";

6. Frl. I. Merivale, England:

"Sauspflege und Sausunterricht".

Zur Ergänzung der Ronferenz waren für die Albende der 4 Tage Sonder-Vesprechungen angesetzt worden, in denen einzelne der am Vormittag behandelten Stoffe von den Interessenten einzehender besprochen werden konnten. Sier bot sich Gelegenheit, näher auf das Gehörte einzugehen und Erfahrungen miteinander auszutauschen. In den Referaten, wie auch in den Alussprachen, wurde für jeden Teilnehmer mancherlei Interessantes geboten. Die Verschiedenheiten sind meistens begründet durch die Eigenart des betreffenden Landes, durch seinen Rulturzustand und durch die Geldmittel, die zur Erfüllung der Alusgaben zur Verfügung stehen.

Die Faktoren der Blindenbildung, der Berufsfürsorge und der Wohlfahrtspflege würden auch in Deutschland erheblich mehr oder ähnliches, wie es z. B. in den nordamerikanischen Einrichtungen geboten werden kann, zu leisten vermögen, wenn ihnen die erheb-lichen Geldmittel wie in anderen, geldlich gutgestellten Ländern, zur

Verfügung ständen.

Dieser 1. Teil der Weltkonferenz wurde am Albend des 17. durch ein gemeinsames Essen beschlossen. Bei dieser Gelegenheit, wie auch bei späteren festlichen Veranstaltungen gleicher Alrt, war stets eine vorher bestimmte Zahl von "Rednern" aufgestellt worden. Diese saßen an einer Sondertasel zu beiden Seiten des Gastzgebers und wurden von einem "Toastmaster" angekündigt, der in knappen Worten den Lebenslauf erzählte und die Stellung des betressenden Redners im Plindenwesen kennzeichnete. Der Nordamerikaner scheint, wenn wir die Zahl der auf diesen Veranstaltungen gehaltenen Reden verallgemeinern, ein redefreudiger Mensch zu sein. Bei einigen Gastessen nahmen die Redner mehr als 1½ Stunden

Zeit für sich in Anspruch.

Am Sonnabend, dem 18., hatte die Konserenzleitung einen Tagesausflug vorbereitet, der die Gäste mittels Autobussen aus New Pork hinaus weit in das Land führte. Auf glatten, asphaltierten Autostraßen rollten die Wagen schnell dahin, überquerten den Sudson=Fluß auf einer großen Fähre, eilten das Steil= ufer in scharfen Windungen empor, und der aufmerksame Beobachter konnte manches Neuartige sehen. Zwei Merkwürdigkeiten seien hier erwähnt. Das eine waren die "Auto-Friedhöfe", Pläße, auf die der Besitzer seinen abgenutten Wagen hingefahren hatte, um ihn dort nach Albnahme des Nummernschilds stehen zu lassen. Aln manchen Stellen, die oft unmittelbar neben schönen Landhäusern lagen, konnte man bis 40 "Aluto-Leichen" zählen, ein für den deutschen Ordnungssinn schier unfaßbarer Anblick. Sodann zeigte sich die Nüchternheit der amerikanischen Lebensauffassung im Vorhandensein von Schutt- und Müllhaufen, die regelmäßig neben jedem Landhaus zu finden waren. Der Albtransport dieser Saufen kostet Geld, wird von der Polizei nicht gefordert und unterbleibt daher. Nach etwa dreistündiger Fahrt, auf der man sehr vielen Rraftwagen, aber keinem einzigen Motorrad begegnete, landete der Zug vor einem kleinen einstöckigen Hause, das der Mathilde Ziegler= Stiftung gehört. Die Witwe eines Eisenbahnmagnaten hat hier eine Wohlfahrtseinrichtung geschaffen. Im Saus selbst befindet sich eine Blindenschriftdruckerei, in der das weltbekannte "Mathilde Ziegler-Magazin" in einer monatlichen Auflage von etwa 50 000 Stück hergestellt wird. 6 blinde Mädchen und 11 sehende Personen sind in dem Vetrieb beschäftigt, der durch die Zinsen einer reichen Stiftung und einen jährlichen Zuschuß von etwa Doll. 25 000.— getragen wird. Die blinden Mädchen werden täglich von ihren Wohnungen, die meist in dem New Yorker Stadtteil Brooklyn liegen, durch einen Autobus abgeholt und am Nachmittag wieder

nach dort zurückgefahren. Sie erhalten einen Tageslohn von Doll. 3.— sowie eine warme Mittagsmahlzeit. Von der gleichen Stiftung wird ein in der Nähe gelegenes Blinden=Erholungsheim mit 15 Vetten unterhalten. Nachdem die große Gesellschaft ein warmes Frühstück in der zu diesem Zweck freigemachten Feuerwehr-halle des Dorfes Monsey eingenommen hatte, ging die Fahrt über West-Point, der Militär-Vildungsanstalt der Verein. Staaten, nach New Pork zurück. Befriedigt, zugleich auch recht ermüdet, traf die Reisegesellschaft spät abends in New York ein. Am selben Abend hatte Selen Reller noch zu einem besonderen Empfang in einem Klubhaus eingeladen.

9. Einige Zahlenangaben.

Bevor ich meinen Vericht fortseße, dürste die Renntnis der folgenden Zahlen, von Wert sein. Die Zahl der Vlinden in den Verein. Staaten wurde von der Vundesregierung auf Grund der leßten Volkszählung vom Jahre 1923 auf 74 000 Personen angegeben. Diese Zahl beruht auf roher Schäßung und ist daher mit Vorsicht aufzunehmen. (Die Almerican Foundation kommt bei ihrer Schäßung auf ein Ergebnis, das der Wahrheit näher liegen dürste; sie bemißt im Jahre 1930 die Zahl der Vlinden und hochgradig Sehschwachen auf 114 000.) Von den regierungsseitlich augegebenen 74 000 Vlinden sind 3/5 männlichen (44 400), 2/5 weiblichen Geschlechts (29 600). Erwerbstätig im weitesten Sinn des Worts sind von den Männern 25,4 % (11 100), von den Frauen 7,8 %, (2 300). Von diesen können sich durch ihr Alrbeitseinkommen selbst erhalten und sind nicht auf Unterstüßung von irgendeiner Seite angewiesen von den Männern 46 % (5100), von den Frauen 7,8 % (700) gewiesen von den Männern 46 % (5100), von den Frauen 7,8 % (700) (Sandb. d. Blindenwohlfahrtspflege Teil II, Seite 380 ff.). Von den 48 Staaten hatten im Jahre 1930 38 die Schulpflicht für blinde Rinder durch Gesetz eingeführt; in 16 Staaten bestehen Sondergesetze zur Regelung des Besuchs höherer Schulen.

10. Die Rundreise.

Wenn sich das amerikanische Organisationstalent und die tatsächlich erstklassige Großzügigkeit schon während des Alufenthalts in New Jork angenehm bemerkbar gemacht hatten, so wurden die Erwartungen der Konferenzteilnehmer noch durch die vorzügliche Vorbereitung und den glatten Verlauf der 10 tägigen Rundreise durch die Sauptstädte der Ostsstaaten übertroffen. Ich will in diesem Teil meines Verichts nur einen Lleberblick über die Rundfahrt selbst und solche Veranstaltungen und Einrichtungen geben, die nicht unmittelbar mit dem Blindenwesen zusammenhängen. Leber die in New York und in anderen Städten besuchten Un= stalten, Werkstätten, Seime usw. soll in dem folgenden Abschnitt berichtet werden.

Nur mit kleinem Handgepäck versehen, trasen die Delegierten am Mittag des 19. auf dem Pennsylvania-Bahnhof ein, von dem

die Reise nach Philadelphia, der Hauptstadt des Staates Pennsylvania, angetreten wurde. Diese Fahrt, wie auch alle anderen Eisenbahn-reisen, wurden in Sonderzügen zurückgelegt, die am Tage zur Beköstigung der Gäste 2 Speisewagen enthielten; in der Nacht wurden die Siswagen — es waren 3 Nachtreisen im Programm vorgesehen — durch Schlaswagen ersest. Durch diese praktische Form war es möglich, innerhalb der kurzen Zeit die großen Strecken zurückzulegen, die zur Innehaltung des Reiseplans bewältigt werden mußten. Die Vorbereitungen für die Beförderung waren mustergültig getroffen worden und die Unterbringung der Delegierten erfolgte jeweils in gewaltigen Hotels, in denen zahlreiche Zimmer reserviert worden waren. Reins dieser Gasthäuser, deren Einrichtung kaum von einem modernen deutschen Hotel erreicht wird, hatte weniger als 1000 Zimmer, von denen jedes mit besonderer Vadeeinrichtung, Waschbecken und

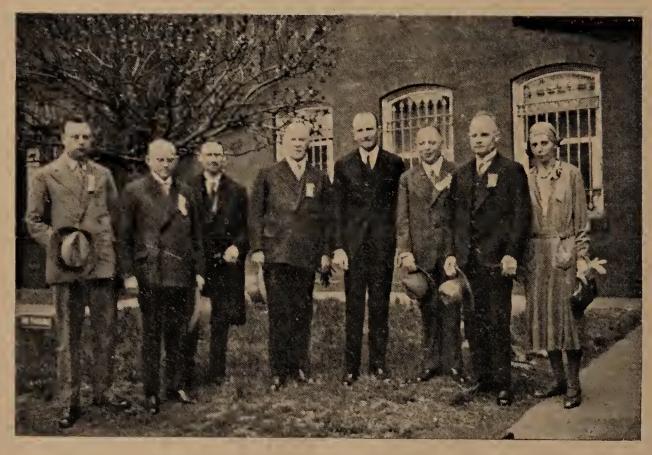
Rlosett versehen war.

In einem mehrere Rilometer langen Tunnel, der unter dem Säufermeer der Riesenstadt entlangführte, rollte der Zug, von einer elektrischen Lokomotive gezogen, in das weite, ebene Land hinaus und wohl mancher der aus fernen Landen gekommenen Delegierten dachte an die vergangenen Jugendtage, in denen Indianer und Trapper eine große Rolle gespielt hatten. Dede lag das Land da und erinnerte durch nichts mehr an die Poesie — oder war es bittere Prosa — vergangener Tage. Nach dreistündiger Fahrt lief der Zug in Philadelphia ein. Vom Rathaus dieser Stadt grüßt die Riesengestalt William Vonns der im Jahre 1681 wit einer die Riesengestalt William Penns, der im Jahre 1681 mit einer kleinen Anzahl gleichgesinnter Quäker aus England auswanderte und hier eine neue Niederlassung gründete. In langem Wagenzug wurden die Gäste durch die Stadt und einen weiten berühmten Park gefahren, um gegen Albend im Sotel einzutreffen. Alm nächsten Tage wurden Einrichtungen der Blindenfürsorge und die Blinden-anstalt in Overbrook besucht. Alm Albend hatte der Bürgermeister die Reiseteilnehmer zu einem Albendessen eingeladen, an dem auch Selen Keller teilnahm. Erstmalig erlebte ich es hier, daß in einem geschmackvoll hergestellten Kartonumschlag, der Speisekarte und Musikfolge in Schwarzdruck enthielt, diese mit Rücksicht auf die blinden Gäste auch in Punktdruck eingeheftet waren. Chorgesänge von Schülern der Anstalt sowie 2 mit kraftvoller Stimme vorgetragene Lieder eines erblindeten, in Philadelphia anfässigen Italieners verschönten den Albend; die Ansprachen wurden durch den Rundsunk übertragen. Im Verlauf des Albends trasen sich die deutschen Teilenehmer mit einigen in Philadelphia ansässigen deutschen Pastoren, deren persönliche Erfahrungen und Erlebnisse einen wertvollen Bei-trag zur Beurteilung des Landes und des Volkes boten. Nur zu selten war während des Aufenthalts in den Verein. Staaten Gelegenheit zu so persönlicher Aussprache vorhanden, die daher stets gern wahrgenommen wurde. Am folgenden Dienstag, dem 21., nahm ich noch vor der Abreise Gelegenheit, einen Besuch in dem Zentralgebäude der Quäker=Vereinigung zu machen, um dort den

Dank der deutschen Blinden für die während der Inflationszeit durch die Quäker wiederholt empfangene Silfe auszusprechen. Es ist ein bescheidenes Hofgebäude, in dem sich die Abteilung für Aus-landsfürsorge befindet, deren Leiter im Verlauf der Unterhaltung erwähnte, daß die Quäker infolge Geldmangels heute nicht mehr so

umfangreiche Silfe leisten könnten.
Von Philadelphia ging die Reise am selben Tage weiter nach Washington, der Sauptstadt der Verein. Staaten. Sier war der südlichste Punkt der Reisestrecke erreicht worden und eine blühende, grünende Landschaft entzückte das Auge der sehenden Gäste. Vom Jahnhof suhr ein Teil der Gäste in ein schönes Vlindenheim, das durch eine großartige Stiftung von Doll. 500 000 erbaut werden konnte. Nur 28 Blinde wohnen in diesem Haus und tragen durch Zahlung eines Monatssatzes von Doll. 100 zu ihrem Unterhalt bei. Das Saus ist schön, fast luxuriös eingerichtet und bietet den Insassen ein behagliches Seim.

Für den nächsten Vormittag war ein interessantes Programm zusammengestellt. Zuerst wurden die Delegierten in Privatwagen durch die Stadt gefahren, deren prunkvolle, aus weißem Marmor erbauten Staatsgebäude einen unvergleichlich schönen Anblick bieten sollen. Nach dem Vesuch einer kleinen Werkstatt trafen sich die deutschen Seilnehmer vor der Deutschen Votschaft, um von dem Votschafter von Prittwitz und Gaffron empfangen zu werden.



Empfang beim deutschen Votschafter.

In großen Autobussen ging hierauf die Fahrt nach der Gedenkhalle für den Präsidenten Lincoln, dessen Name durch die Befreiung der Neger aus der Sklaverei unsterblich geworden ist. Sodann fuhren wir durch eine in voller Blüte stehende Rirschbaumallee nach dem

Weißen Saus, dem Sig des jeweiligen Präsidenten der Verein. Staaten. Nachdem die Schar der Gäste durch eine Empfangshalle in den weiten Garten geführt worden war, wurde eine photographische Aufnahme der Reisegesellschaft gemacht, in deren Mitte Mr. und Mrs. Hoover Aufstellung genommen hatten. Alsdann kehrte man in die Eingangshalle zurück, wo Belen Reller Dankesworte an den Präsidenten richtete. Nachdem dieser erwidert und seine besondere Teilnahme zum Ausdruck gebracht hatte, gingen die Gäste in langer Reihe an dem Präsidenten und seiner Gemahlin vorbei, den traditionellen Sändedruck wechselnd. Sier sei erwähnt, daß jeder Bürger der Verein. Staaten das Recht hat, seinem Präsidenten am Neujahrstage die Sand zu schütteln, eine Zeremonie, an der oft Tausende von Bürgern teilnehmen. Vom Weißen Saus wurde die Fahrt nach einer kurzen Frühstückspause in einem durch Ereignisse aus dem amerikanischen Freiheitskriege historisch gewordenen Gasthaus fort= gesetzt nach einem weit außerhalb der Stadt gelegenen Park. In diesem liegt das kleine Holzhaus, in dem George Washington, der erste Präsident der Verein. Staaten, im Jahre 1799 starb. Ein nach unseren Begriffen sehr bescheidenes Mobiliar füllt die Räume und interessant ist nur der große Schlüssel der Pariser Vastille, den der französische General Lafavette dem amerikanischen Präsidenten schickte. Das Begleitschreiben besagte, daß dieser Schlüssel des Pariser Staatsgefängnisses nach Almerika gehöre, von wo aus die Gedanken der Völkerbefreiung nach Europa übertragen worden wären. Am Abend des gleichen Tags wurde die Reise fortgesetzt. Aus

dem sonnig-warmen Süben ging es über das schneebedeckte Alleghanies-Gebirge nach der Industriestadt Pittsburgh, dem Essen der Verein. Staaten. Eisiger Wind umfing die Reisenden, die sofort zur Bessichtigung einer großen Werkstätte befördert wurden. Eine Rundsfahrt durch das hügelig gelegene Industriezentrum vermittelte den Gästen ein gutes Vild von der Alusdehnung der Stadt. Am Nachmittag wurde der dortigen Alindenanstalt ein Vesuch abgestattet sowie der im Bau besindlichen Universität. Diese, ein WolkenkraßersGebäude mit etwa 30 Stockwerken, zeigte die merkwürdige Vausweise, die dei der Errichtung dieser Gebäude Alnwendung sindet. Während die zu dem 25. Stockwerk das Haus nur aus dem Eisengerippe bestand, waren in den darüber liegenden Stockwerken bereits Vöden, sowie Außen- und Innenwände eingezogen. Am Spätnachmittag wurde alsdam die an dem gewaltigen Erie-See gelegene Stadt Cleveland erreicht, wo die Gäste ein umfangreiches Programm erwartete. Die Rlassen sir Sehschwache, die Erteilung gemeinsamen Unterrichts Vlinder mit Sehenden in öffentlichen Schulen und die große Bücherei sollen später in den Kreis unserer Vertrachtung gezogen werden. Von besonderen Veranstaltungen, die der rührige Empfangsausschuß in Cleveland vorbereitet hatte, wären noch zu erwähnen ein Empfang in einem Frauenklub, ein großes Empfangsessen mit etwa 400 Teilnehmern und ein Sinsonie-Ronzert.

Eine zweite Nachtfahrt führte die Reisegesellschaft an der Seenkette entlang in nordöstlicher Richtung an die Niagara-Fälle, jenen weltberühmten Punkt der Verein. Staaten. Vor Veendigung der Rundfahrt sollte uns noch Gelegenheit geboten werden, dieses einzigartige Naturschauspiel zu genießen. Leider herrschte trübes Wetter, als wir am Morgen des 26. April in Straßenbahnwagen an die Fälle und Stromschnellen herangefahren wurden. Mit Rücksicht auf die kurze zur Verfügung stehende Zeit war eine Unterbrechung der Rundfahrt auf der kanadischen Seite der Fälle, die in ihrem Ausmaß die amerikanischen Fälle weit übertreffen, nicht möglich. Als wir dann doch noch Gelegenheit fanden, unmittelbar an den Fuß des amerikanischen Falls heranzugehen, konnten wir den donnernden Sturz der Wassermassen hören. Die Fluten des Flusses fallen aus einer Söhe von 53 m mit einer Wassermasse von

45 000 cbm in der Sekunde hernieder.

Den Schluß der Reise bildete der Besuch der in dem Vorort Watertown der Stadt Voston gelegenen Perkins-Vlindenanstalt, wo wir den folgenden Montag verbrachten. Im Morgen des 28. wurden die großen, zu der Anstalt gehörigen, in Voston liegenden Werkstätten, die Druckerei und Anfertigungsabteilung von Silfs-mitteln besucht. Sieran schloß sich ein Empfang bei dem Gouverneur des Staates Massachusetts, an dem auch ein blinder Abgeordneter teilnahm. In dem Speisesaal eines Hotels hatte der Bürgermeister von Boston die Delegierten zu einem Frühstück eingeladen, bei dem ich an der Rednertafel Platz nahm. Ich führte in meiner Ansprache u. a. aus, daß es schwer sei, heute an einen allgemeinen Völkerfrieden zu glauben, niemand könne aber den Blinden in der ganzen Welt und ihren Freunden und Selfern die Soffnung nehmen, daß eine internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet der Bildung, Berufsfürsorge und Wohlfahrtspflege für die Blinden möglich sei. Die Deutschen wären gern bereit, auch ihrerseits an der Lösung dieser wichtigen Llufgabe mitzuarbeiten. In etwa 12 stündiger Nachtfahrt auf einem Rüstendampfer wurde dann die Reisegesellschaft nach New York zurückbefördert, wo man am Morgen des 29. April eintraf. Die Rundreise hatte ihr Ende genommen und den Teilnehmern eine Fülle von Eindrücken und Erfahrungen ver= mittelt. Der zur Verfügung stehende Raum gestattet es mir leider nicht, ausführlich über alles das zu berichten, was für die Leser von Interesse sein würde. Sind die Verein. Staaten auch heute nicht mehr, wie noch vor 20 Jahren, "das Land der unbegrenzten Möglichkeiten", so übertreffen sie doch in vielem das alte Europa.

11. Die Form der Wohlfahrtspflege in den Vereinigten Staaten.

In meinem Vericht darf ich es nicht unterlassen, hierauf in kurzen Worten einzugehen, da so das Verständnis für die Form der Wohlfahrtspflege in den Verein. Staaten erleichtert wird. Ich folge hier den Llusführungen Prof. Einsteins in seinem oben ge-

nannten Artikel. Der Amerikaner hat weniger von einem Individualisten an sich, wenn man ihn vom psychologischen und nicht vom wirtschaftlichen Winkel betrachtet. Lebensanschauung persönliches moralisches Verhalten sind mehr normalisiert als in Europa. Zusammenarbeiten und wirksame Arbeitsteilung werden daher stets leichter und reibungsloser erreicht, so besonders auch auf dem Gebiete privater Wohltätigkeit. Der Europäer wundert sich darüber, daß Fernsprecher, Telegraph und Eisenbahnen überall in Amerika in den Händen von Privatunternehmungen sind. Dies wird durch den mehr fozialen Zug der Einzelperson ermöglicht. Das erklärt auch die besonders beachtenswerte Tatsache, daß die äußerst ungleiche Verteilung des Besitzes nicht unerträgliche Verbitterung im Gefolge hat. Das Gefühl sozialer Verantwortlichkeit ist bei den besitzenden Rlassen weit stärker entwickelt als in Europa. Sie halten es für selbstverständlich, daß sie einen großen Teil ihres Besites und ihrer Zeit dem Gemeinwesen zur Verfügung stellen. So kommt es, daß die wichtigsten kulturellen Obliegenheiten, somit auch das Vlindenwesen als Ganzes betrachtet, privatem Unternehmungs= geist überlassen werden können, und daß die Rolle der Regierung, also auch auf dem Gebiet der Wohlfahrtspflege, in diesem Land eine verhältnismäßig begrenzte ift.

Die Fürsorge für körperlich behinderte Personen sest, wenn sie zweckmäßig und erfolgreich sein soll, das Vorhandensein zweier Faktoren voraus: geeignete Persönlichkeiten und Geldmittel, die diesen die Erfüllung ihrer Aufgabe ermöglichen. Treffen beide Momente in glücklicher Gestaltung und erheblichem Ausmaß zusammen, so kann eine fruchtbare Alrbeit erwartet werden, wie es in den Verein. Staaten der Fall ist. Die leichtere Beweglichkeit und Entschlußfähigkeit privaten Unternehmungsgeistes macht sich hier auf dem Gebiet der Vildung und Wohlfahrtspflege für den Nicht= sehenden ganz erheblich geltend. Lleber dieser erfreulichen Tatsache lastet aber gegenwärtig, wie in allen Rulturstaaten der Erde, die Wirtschaftskrise, deren Folgen sich verheerend der Erreichung des Enderfolgs, der wirtschaftlichen und sozialen Sicherheit der Blinden, in den Weg stellen. In dem dünner bevölkerten Land treten die Folgen der Arbeitslosigkeit vielleicht nicht so scharf hervor, wie in Deutschland, sofern man nur die Lage unserer Schicksalsgefährten betrachtet. Die reichen Geldquellen ermöglichen es z. 3t. immer noch, einen Ausgleich zu schaffen, indem Zuschüsse zum Arbeitslohn gezahlt, billige Wohngelegenheiten unterhalten und geschaffen werden

und auch sonst großzügige Fürsorge betrieben wird.

12. Anstalten, Seime, Werkstätten.

Wie ich in Nr. 2, 1931 d. Bl. ausführte, sollte die Weltkonferenz den Gedanken gemeinsamer Arbeit anbahnen und den Delegierten einen Austausch der eigenen Erfahrungen ermöglichen. Der erste Teil des Programms dürfte als erreicht zu betrachten sein durch die Vorarbeiten zur Gründung des Internationalen Büros und Behandlung der ihm obliegenden Zukunftsaufgaben. Sinsichtlich des gemeinsamen Gedankenaustausches bietet sich jedoch für die persöntliche oder schriftliche Zusammenarbeit noch ein weites Tätigkeitskeld. Da der Besuch der genannten Einrichtungen in den Verein. Staaten einen Ausschnitt aus dem zweiten Teil des Ronferenz-Programms bildet, ist es angezeigt, hier darauf einzugehen, soweit es der verfügbare Naum gestattet. Daß die Gestaltung der Wohlfahrtspflege, wie sie im vorhergehenden Abschnitt stizziert wurde, von ausschlagzgebendem Einfluß ist, wird dem Renner der Verhältnisse verständlich sein. Verschlt wäre es daher zu fordern, eine bestimmte Einrichtung, einen Sandwerkszweig oder eine sonstige Form der Fürsorge bedingungslos auf deutsche Verhältnisse zu übertragen. Der Alufbau der eigenen Wirtschaft, die Vedürsnisse des Volks und andere Faktoren verlangen sorgsamste Verücksichtigung.

a) Unstalten und Seime.

Es wurde Gelegenheit geboten, diese zu besuchen in den Städten New-Jork, Philadelphia-Overbrook, Pittsburgh, Boston-Watertown. Die Anstalten find Privatunternehmungen und erhalten durch den Staat und die Städte Zuschüsse, die ihnen in Verbindung mit den reichen Stiftungsmitteln einen großzügigen, nach unseren Begriffen fast luxuriösen Vetrieb gestatten. Die Anstaltsleitungen empfingen die große Schar der Gäste stets in herzlichster Weise und waren bemüht, ihnen einen guten Lleberblick zu vermitteln. Auffallend war bei den blinden Rindern die große Zahl der Schschwachen, die in Deutschland mit Rücksicht auf das erhebliche Sehvermögen kanm in eine Blindenanstalt aufgenommen werden würden. Somit können die teilweise hervorragenden turnerischen Vorführungen, die z. B. in der Perkins-Unstalt in Voston-Watertown an Akrobatenleistungen grenzten, nicht als etwas so Außerordentliches bewertet werden, als wenn sie von Blinden dargeboten worden wären. Die erforderliche Trennung sehschwacher und blinder Rinder wird bereits durchgeführt durch gesonderten Unterricht der Ersteren. Die Anstalten dienen fast ausschließlich der schulischen Erziehung, die meist dem in einer deutschen Mittelschule erreichten Vildungsgrad entspricht, ihn bisweilen auch überschreitet. Wie weit die jungen Schickfalsgefährten, die bis zum 18., ja bis zum 20. Lebensjahr den Schulunterricht genießen, das umfangreiche erworbene Wiffen später im Berufsleben verwerten können, konnte von uns natürlich nicht festgestellt werden. Erfahrungsgemäß neigen die um Aluskunft erbetenen Personen wohl stets dazu, das Günstige unter Zurücksetzung geringerer Leistungen hervorzuheben. Großen Wert legt man — und hierin kann man in dieser Beziehung in Deutschland gewiß lernen auf die gesellschaftliche Erziehung und Anleitung zu gewandtem Benehmen. Aber auch diese Tatsache muß, ohne daß ihr großer Wert im geringsten eingeschränkt werden soll, scharf unter die Lupe genommen werden; denn wenn wir z. B. in der Perkins-Unstalt Belegenheit hatten, einen ganzen Sag mit Schülern und Schülerinnen

zusammen zu sein, deren ungezwungenes, freundliches Verhalten durchaus beachtenswert war, so war hierbei zu berücksichtigen, daß nur ein sehr kleiner Teil der etwa 300 Anstalts-Rinder mit den Gästen zusammenkam. Viele von ihnen hatte man, da die Wohnund Schlafräume mit Delegierten belegt wurden, zu ihren Eltern geschickt, ein anderer Teil war in der Turnhalle untergebracht worden und kam mit den Gästen nicht in Verührung. Daß man bei der Auswahl der zurückgebliebenen Kinder gewisse Gesichtspunkte ver-folgt hatte, dürfte kaum zu bezweifeln sein (Menschliches, Allzu-menschliches!). Die handwerksmäßige Ausbildung erfolgt in der Regel getrennt von den Unstalten in Werkstätten, die mit diesen entweder verwaltungstechnisch zusammenhängen oder auch vollkommen getrennt von ihnen geführt werden. Eine Lehrerin der New Yorker Unstalt bezeichnete es als erheblichen Nachteil, daß die Kinder bei Verlassen der Anstalt fast ganz aus dem Gesichtskreis und Einfluß ihrer bisherigen Erzieher gehen, da sie in dem weit entfernt liegenden Light-House (Leuchtturm) genannten Gebäude ihre Kandwerksausbildung erhalten. Erfolgt in den Anstalten die Unterweisung in einem Handwerk, so wird hierdurch lediglich eine Ergänzung der geistigen Ausbildung bezweckt. Der Förderung des Persönlichkeitsbewußtseins dient es hervorragend, wenn die Unterbringung der Kinder in kleinen Kreisen (also familienmäßig, in einzelnen Säusern erfolgt (Voston-Watertown) oder wenn durch Austeilung des großen Schlafsaals durch Einziehen von Solzwänden abgeschlossene, kleine Rammern hergestellt werden, in denen Bett, Schrank und anderes Zubehör nur eines Zöglings stehen (Philadelphia=Overbrook). Jeder, der die Nachteile der Massenerziehung — diese sind durchaus nicht allein in Blindenanstalten zu finden — durch eigene Erfahrung kennen gelernt hat, wird die Vorteile solcher Maßnahmen begrüßen. Die Aufteilung des Schülerkreises in Familien, die unter der Obhut eines Lehrer-Chepaars und einiger unverheirateter Lehrkräfte stehen, ermöglicht naturgemäß eine viel stärkere Berücksichtigung und Seran= bildung des einzelnen Kindes; es fühlt sich mehr als tätiges, ver= antwortliches Glied, als wenn es in der großen Masse verschwindet. Das allgemeine Streben nach der Zusammenerziehung beider Geschlechter — wir denken hier an die auch in Deutschland viel ers örterten Gedanken des amerikanischen Jugendrichters Lindsen wird aber vorläufig von den Direktoren der Blindenanstalten abgelehnt, in denen, soweit ich beobachten konnte, eine scharfe Trennung der Knaben und Mädchen durchgeführt ist. Wenn man die für die Anstalt in Philadelphia-Overbrook bestehenden Aufnahmebedingungen verallgemeinern darf, werden jugendliche Blinde über 21 Jahre in den Anstalten nicht mehr aufgenommen oder nur zur Ausbildung in einem bestimmten Zweig. Nach dem ersten Schulziahr der blinden Kinder wird entschieden, ob sie nach ihren körperslichen und geistigen Fähigkeiten geeignet sind, den Anterrichtsplan mit Erfolg zu absolvieren. Eine Schrift der genannten Anstalt berichtet, daß jährlich etwa 25 % der aufgenommenen Kinder nur 1 Jahr in der Anstalt bleiben können, da sich bei ihnen dann körperliche oder geistige Mängel herausstellen, die ihren weiteren Aufenthalt in der Anstalt unmöglich machen. Leider konnte ich nicht erfahren, wie sich der fernere Lebensweg dieser kleinen, be-

dauernswerten Schicksalsgefährten gestaltet.

Von den einzelnen Anstalten dürfte noch das Folgende von Interesse sein. Die Direktion der New Vorker Anstalt hatte eine originelle Art der Begrüßung gewählt, indem die Gäste von je einem Kind in ihrer Landessprache begrüßt wurden. Elisabeth Rehm, die 18 jährige Sochter eines aus Deutschland eingewanderten, jest in Buffalo ansässigen Bauunternehmers, begrüßte uns in herzlichen Worten in deutscher Sprache.

Eine größere Gruppe von Knaben und Mädchen zeigte in der gleichen Unstalt die außerordentliche Fertig= keit im Ropfrechnen, die durch einen intensiven Unterricht erreicht worden war. Die Aufgaben, die Addition, Subtraktion und Multi= plikation dreistelliger Zahlen umfaßten, wurden im Chor laut rechnend gelöst. Auch in dieser Anstalt wohnten die Kinder mit ihren Lehrern kleinen Säusern im Familien-Spstem. In einem Zimmer, in dem Schreib= maschinen-Unterricht erteilt wurde, übte die Jugend nach dem Takt einer Grammophon-Melodie den gleichmäßigen Unschlag. Von den etwa 120 Zöglingen entstammt der größte Teil eingewanderten irischen und italienischen Familien.

Durch ihre eigenartige Vauweise in Form eines maurischen Sauses — der in der Mitte liegende Zier= garten ist von Wandel=



Elisabeth Rehm.

gängen umgeben — zeichnet sich die in Overbrook, einem Vorort der Stadt Philadelphia, gelegene Unstalt des Staates Pennsplvania aus. Die Erziehung der Rinder und jugendlichen Blinden entspricht den allgemeinen Regeln; nur wurde hier von der Verwendung des Pavillon-Systems abgesehen und alle Einrichtungen sind in einem

großen Massiv untergebracht. Das gleiche gilt auch von der in Pittsburgh gelegenen zweiten Blindenanstalt dieses Staates. Die sehschwachen Schüler hatten sich hier zu einer Gruppe Voy-Scouts zusammengeschlossen, einer Jugendorganisation, die etwa den deutschen Pfadsindern entspricht. Dier soll auch im allgemeinen dieser munteren, hilfsbereiten Jungen gedacht werden, die allenthalben in New York wie auf der Rundreise zur Silfeleistung für die nichtsehenden Delegierten kommandiert worden waren. Sie haben ihre Sache brav gemacht.

Ueber die berühmte Perkins-Vlindenanstalt sind bereits einige Vemerkungen gemacht worden. Nach der Führung des Vetriebs, dem Umfang der Anlagen und der gesamten Aufmachung müssen



Indianer= und Eskimo-Mädchen in der Perkins-Anstalt.

der Leitung riesige Geld= mittel zur Verfügung steben. Je 20 Knaben oder Mäd= chen wohnen in einem Rlein= haus. Schlafzimmer für zwei bis drei Kinder, gemeinsame Eß= und Aufenthaltsräume, schöne und praktische Waschzimmer bieten Behaglichkeit. Jedes Haus hat eigenen Rüchenbetrieb; von Knaben und Mädchen werden die erforderlichen Silfsarbeiten, Tischdecken, Servieren, Abwaschen besorgt. Die große Zahl der Sehschwachen erleichtert, worauf ich bereits hinwies, eine derartige Verwendung der Kinder erheb= lich. In den letten Jahren des Schulunterrichts . und nach diesem wird die Sand= fertigkeit der Anaben geübt durch Unterweisung Bürstenmachen, Matragenstopfen, in der Töpferei. Man verfolgt hierbei die Absicht, den Jugendlichen möglichst vielseitige legenheit zur Aufnahme von

Renntnissen zu bieten, die sielleicht später einmal verwenden können. Der Perkins-Unstalt angegliedert ist ein großer Werkstättenbetrieb in Voston. Unter den etwa 300 Zöglingen, zu deren Unterricht etwa 50 Lehrkräfte zur Verstügung stehen, befinden sich manche fremdländischen Typen, die auf die gewaltige räumliche Ausdehnung der Verein. Staaten hindeuten.

Ein schwieriges Rapitel bildet auch hier eine erfolgreiche Berufsfürsorge, deren ganze Tragik allen vorbereitenden Mühen des Schulunterrichts und der gesellschaftlichen Erziehung zu troßen scheint. Während bis vor einem Jahr die Unterbringung von Maschinenschreibern, die ihre Ausbildung im Perkins-Institut erfahren hatten, möglich war, ist dieser Verufszweig jest fast vollständig verschlossen. Traurig sind auch die Erwerbsaussichten der weiblichen Blinden, die trotz einer trefflichen hauswirtschaftlichen Ausbildung nicht mehr erreichen, als im Saushalt der eigenen Familie tätig sein zu können. Die Verdienstverhältnisse bei der Anfertigung weiblicher Sandarbeiten, die in ihrer Serstellung den deutschen Erzeugnissen gleichen, sind nicht minder ungünstig. Ein in der Perkins-Unstalt betriebener Alusbildungszweig interessierte mich besonders, die Unterweisung in der Sühnerhaltung. Mit einfachen Mitteln war ein Stallgebäude mit Legehalle errichtet worden, in dem etwa 150 Sühner untergebracht waren. Nach der Mitteilung des Lehrers war es aber bisher nur einem früheren Schüler gelungen, die Hühnerzucht und Eierlegerei zur Grundlage seiner Existenz zu machen. In anderen Fällen wird dieser Erwerbszweig in Verbindung mit einem Haupt-beruf betrieben. Mir scheint diese Form der Hühnerhaltung als Nebenbetrieb auch für deutsche Verhältnisse angezeigt zu sein.

Stellung zu nehmen über die Form des Schulunterrichts, die Vorbildung der Vlindenlehrer und andere hiermit zusammenhängende Fragen halte ich hier für nicht angezeigt. Ich darf dabei auf den von Vlindenoberlehrer Dr. Peiser, Verlin-Stegliß, verfaßten umfangreichen Vericht in Nr. 1/2, 1930 der Zeitschrift "Der Vlindenfreund" hinweisen.

Bu berichten wäre noch über die in den Verein. Staaten fehr verbreitete Form des gemeinsamen Schulunterrichts blinder mit sehenden Kindern. In einer besonderen, von einer vorgebildeten Blindenlehrerin geleiteten Klasse erhalten die Kinder Unterweisung in den Fächern, für deren Durchführung das Augenlicht unbedingt notwendig ist, so nämlich im Schreiben und Lesen. In den anderen Fächern findet gemeinsamer Unterricht statt, der gegebenenfalls durch Nachhilfe seitens der Blindenlehrerin ergänzt wird. Man will so das blinde Kind mit seinen sehenden Altersgenossen schon frühzeitig in Berührung bringen, wodurch ihm Gewandtheit und freies Benehmen zwanglos anerzogen werden. Daß durch diese Verquickung auch auf die sehenden Kinder eine erzieherische Wirkung ausgeübt werden kann, ist zu erwarten. Vielleicht wird man in Deutschland diesem Gedanken einmal nähertreten, wenn es auch nur ein Versuch sein sollte. Ein richtiges Urteil hätte man nur von jugendlichen oder erwachsenen Blinden erhalten können, die den Weg dieser ge= meinsamen Erziehung mit sehenden Rindern zurückgelegt haben. Ablehnend verhält man sich aber der Einrichtung einer besonderen höheren Schule für Blinde gegenüber, in der diese zum Universitätsstudium vorbereitet werden sollen.

Die Angliederung von Gesellen= und Mädchenheimen an die Anstalten, wie in Deutschland üblich, ist in den Verein. Staaten nicht gebräuchlich. Getrennt gelegene Heime bieten billige Wohngelegenheit, mit der bisweilen Verkstätten unmittelbar verbunden sind. Ein besonders schönes Wohnheim wurde bereits oben erwähnt. Die anderen Häuser sind natürlich nicht in der gleichen Weise ausgestattet.

b) Werkstätten, Verkaufsstände, Industriearbeit.

Die innere Einrichtung dieser der Alusbildung und Verufsausübung dienenden Vetriebe gleicht naturgemäß im allgemeinen den
deutschen Werkstätten. Wir hatten Gelegenheit, diese in den Städten
New Jork, Pittsburgh und Voston kennen zu lernen. Das bereits
genannte Light-Souse in New Jork ist ein umfangreiches Unternehmen, in dem sich neben den Alrbeitsräumen eine größere Zahl
kleiner Zimmer besindet, in denen an alle Vlinde, auch Späterblindete,
kostenlos Unterricht in der Musik (Gesang, Streich=, Vlasinstrumente),
im Schreiben und Lesen der Vlindenschrift, im Gebrauch der Schreibmaschine erteilt wird. Das Saus stellt gewissermaßen den Mittelpunkt der Vlindensürsorge in New Jork dar und dient den Nichtsehenden etwa als Rlubhaus. Ein kleiner Saal mit Vühne, ein
Schwimmbassin und ein Verkaufsraum sind gleichfalls vorhanden.
Der Saushaltsplan dieses großen Vetriebs belief sich im Jahre 1930
auf Doll. 500 000. Die Albsatschwierigkeiten der Erzeugnisse werden
hier, wie auch von anderen Werkstattbetrieben, dadurch oft ersolgreich überwunden, daß man einmal oder mehrmals im Jahr "VlindenWochen" veranstaltet, in deren Verlauf ein Vazar abgehalten wird. Die innere Einrichtung dieser der Ausbildung und Berufsaus-Wochen" veranstaltet, in deren Verlauf ein Bazar abgehalten wird. Silfsbereite Jugendvereine tragen Werbezettel aus und ziehen so ein kauflustiges Publikum heran. In allen Werkstätten werden die bekannten Mops hergestellt. Das Rohmaterial, die zum Wischen dienenden Vaumwollfäden, wird entweder als Abfallmaterial übernommen oder aus Fabriken rollenweise gekauft. Im ersteren Fall ist es sehr preiswert und macht den Vetrieb leichter konkurrenzfähig. Möglicherweise ließe sich hier eine Erwerbsquelle in Deutschland erschließen. Interessant war der Vesuch der Werkstätten, die von der Community Workers of the Guild for the Jewish Vlind (Hilfsverein für jüdische Blinde) unterhalten werden. Außer den üblichen Arbeitszweigen befindet sich dort noch eine Perückenmacherei und Schuhmacherei. Besondere Aufmerksamkeit verdient aber die Webereiabteilung, in der 8 Blinde an Handwebstühlen tätig find. Außer abteilung, in der 8 Blinde an Vandwebstühlen kätig sind. Außer groben Geweben für Läufer und ähnliche Zwecke werden hier feine Mantel= und Anzugstoffe, nach Art der Komespun=Stoffe hergestellt und auch die Anfertigung feinster Kleinerzeugnisse, wie gemusterter Schals, wird hetrieben. Die Leiterin des Unternehmens erklärte mir mit berechtigtem Stolz, daß sie ihren Betrieb bis vor etwa Jahresfrist ohne Zuschüsse hätte durchführen können. Erst die Wirtschaftskrisse hätte ein Abweichen von streng kaufmännischen Grundsäßen erzwungen. Die anderen Werkstätten müssen auße

nahmslos hohe Beihilfen in Anspruch nehmen, aus denen den Alrbeitern und Alrbeiterinnen Juschüsse zu dem Arbeitslohn gezahlt werden. Ein großes in Pittsburgh liegendes Werkstattgebäude, in dem etwa 100 sehende, sehschwache und blinde Personen tätig sind, erhält z. B. einen Staatszuschuß von Doll. 43000 jährlich (172000 RM); dieses Unternehmen beschäftigt auch blinde Sändler und Reisevertreter. Eine in Deutschland unbekannte Einrichtung lernte ich in dem in Brooklyn gelegenen Saus eines Wohlfahrtsvereins kennen. Man hatte hier einen "Letter-Shop" (Brief-Ver-sand) eingerichtet. Der Vetrieb, in dem außer einigen blinden Mädchen noch sehschwache und verkrüppelte Personen beschäftigt werden, übernimmt die Ausfertigung großer Reklamesendungen in Brief= oder Postkartenform, die von Kaufmanns=, Versicherungs= häusern usw. in Auftrag gegeben werden. Die Sendungen umfassen bis zu 100000 Stück; durch Arbeitsteilung mird der Leistungsfähigkeit der Beschäftigten Rechnung getragen. Leider gehen die Aufträge nicht in dem gewünschten Maße ein, obgleich die Preise durchaus denen der Konkurrenz entsprechen sollen. Dieser Letter-Shop ist ein Beweiß dafür, wie man, wenn auch nicht immer mit vollem Erfolg, bemüht ist, neue Erwerbsquellen für Blinde und Sehschwache zu erschließen.

lleber die Einrichtung und den Vetrieb von Verkaufsständen hier aussührlich zu berichten kann ich mir ersparen, da Vlindenoberlehrer Dr. Peiser in Nr. 7/8, 1930 d. Vl. dazu Stellung genommen hat. Ein verkehrsgünstig gelegener, gut geleiteter Stand, dessen Einrichtungskosten durch die Fürsorge aufgebracht werden, dürfte auch in Deutschland seinen Mann ernähren. In Verlin hat die Vaupolizei die Fortsührung der schon erheblich weit gediehenen Vorarbeiten auf diesem Gebiet verhindert, indem sie diese Stände als Verkehrshindernis bezeichnete. Reklame= un Lieferantensürmen haben sich dem Verliner Landeswohlfahrtsamt gegenüber bereits in weitgehendem Maße zur Mithilfe unter günstigsten Vedingungen bereit erklärt, sodaß eine kostenlose Llusstellung der Standgebäude

gesichert ist.

Die Unterbringung der Schicksalsgefährten in der Industrie ist in den Verein. Staaten wenig entwickelt. Wie gering auch auf diesem neuzeitlichen Gebiet der Arbeitsfürsorge noch die internationale Fühlungnahme ist, beweist die Leußerung eines kanadischen Delegierten, nach der man in Ranada "schon" 40 Alrbeitsmöglichkeiten für Vlinde in der Industrie gefunden hätte. Demnach sind diesem Serrn, der als Leiter des National-Instituts für Vlinde in der kanadischen Sauptstadt tätig ist, die in Deutschland schon früher gemachten Erfahrungen unbekannt geblieben.

13. Berufe der Kopfarbeiter.

Bei der Durchsicht der Drucksachen aller Art, die den Delegierten in großer Zahl überreicht wurden, ist auffällig, daß sie dieses Rapitel ausnahmslos nur sehr kurz behandeln. Es sieht hier wohl auch nicht sehr erfreulich aus. Einer kleinen Anzahl von Schicksalsgefährten ist es möglich gewesen, sich selbständige Stellungen zu erkämpfen als Raufleute, Versicherungsvertreter, Prediger, Lehrer,
Schriftsteller. Einige sind auch als Leiter der in den meisten Vundesstaaten bestehenden "Staatskommissionen für Vlindenwohlsahrt" tätig
oder bei diesen als Verufsfürsorger, Keimlehrer oder in anderer
Weise beschäftigt. In 8 Staaten werden den jungen Vlinden, die
ein College (Ikademie) oder eine Universität besuchen, geseslich sestgelegte Veihilfen aus Staatsmitteln gewährt. Jedenfalls hat der
blinde Ropfarbeiter auch in den Verein. Staaten einen schweren
Existenzkampf zu führen. Vesondere, hervorragende Leistungen
einzelner dürsen keineswegs verallgemeinert werden.

14. Büchereien, Druckereien.

In dreifacher Hinsicht unterscheidet sich im wesentlichen der Betrieb der Blinden-Leihbüchereien der Verein. Staaten von der deutschen Form: 1. haben die Postgesellschaften vollkommene Porto-freiheit gewährt, 2. sind vielfach Blindenbüchereien an öffentliche Staats- oder Stadtbibliotheken angegliedert und 3. wird außer dem hier üblichen Braille-Punktsustem die Moon-Schrift in weitem Umfang verwandt. Die äußere Einrichtung der Blindenbüchereien wir besuchten diesenigen in New Vork, Philadelphia und Cleveland — entspricht der deutschen Vetriebsart. Sie werden erhalten durch Veihilfen öffentlicher und privater Stellen. In den Büchereien in Philadelphia und Cleveland waren Punktschrift-Werke in deutscher Sprache nicht vorhanden. In der letzteren fand ich die deutschen Zeitschriften "Die Gegenwart" und "Der beste Freund". Beide werden aber nicht von der Bücherei abonniert, sondern von einem deutschsprechenden Nordamerikaner nach Durchsicht überlassen. Die Moon-Schrift, in der die erhabenen Buchstaben nicht durch Punkte, sondern durch Linien dargestellt werden, erfreut sich großer Beliebt-heit. Sie soll, wie erzählt wird, vornehmlich von Späterblindeten bevorzugt werden, von denen die Linienbuchstaben leichter gelesen werden könnten, als die aus Punkten geprägten. Von den Beständen der besuchten Büchereien waren 30, in einem Fall sogar 50% in Moon-Schrift gedruckte Werke. Von einem europäischen Fachmann der Blindenpsychologie wurde ich darauf aufmerksam gemacht, es beruhe auf Irrtum, daß der tastende Finger eine linien= förmige Darstellung besser zu erkennen vermöge, als eine punkt= förmige. Durch psychologische Untersuchungen hätte man hierfür den Beweis einwandfrei erbracht. Da die Blindenpsychologie in den Verein. Staaten beachtenswert ausgebaut ist, scheint jedoch diese

Frage nicht einheitlich geklärt zu sein.

In einer Sinsicht haben uns die amerikanischen Freunde aber erfolgreich überflügelt. Es ist ihnen, vornehmlich durch den Einfluß Selen Rellers, möglich gewesen, seitens der Bundesregierung die recht ansehnliche Iahresbeihilfe von Doll. 100 000 zu erwirken. Die Verwaltung dieses Vetrags wird voraussichtlich der American

Foundation übertragen werden, die die zum Druck bestimmten Werke auswählt und alsdann den Büchereien zuführt.

Die Einrichtung der Druckereien unterscheidet sich im System nicht wesentlich von der hiesigen. Die reicheren Geldmittel gestatten die Verwendung bester Maschinen zum Druck und zum Abziehen der Platten. Eine vollkommen automatisch arbeitende Abziehemaschine (Presse) war in der Vostoner Druckerei aufgestellt. Eine hier unbekannte Art des Drucks wurde mir in Philadelphia vorgeführt. Das "Rote Kreuz" hat dort seiner Abteilung für Vlindenswohlsahrt eine kleine Druckerei angegliedert. Zur Alufnahme des Präges-Drucks werden dort nicht Zinkblechplatten verwandt, sondern ein starkes Papier. Dieses wird geölt und alsdann in einer Punktschriftmaschine, ähnlich der deutschen Pichtmaschine, beschrieben. In einer Presse werden von diesem so präparierten Vlatt, einer Matrize vergleichbar, Abzüge hergestellt. Vorteile scheint mir dieses Versahren kaum zu bieten, da stets nur einseitige Abzüge erzeugt werden können, die mir zudem nicht übermäßig haltbar erschienen.

15. Die staatliche Fürsorge.

Wie bereits oben ausgeführt, können die Bundesregierung und die Regierungen der 48 Staaten die erforderlichen Maßnahmen der Wohlfahrtspflege fast ganz privater Tatkraft überlassen. In den Staaten bestehen die "Staatskommissionen für Blindenwohlfahrt", die ein Llufsichtsorgan darstellen und selbst zugleich bestimmte Alrbeitsgebiete übernehmen. Ihnen obliegt auch, meist in Verbindung mit der Almerican Foundation, die beratende Tätigkeit bei der Schaffung von Gesehen blindensürsorgerischen Inhalts. Einer von der New Yorker Staatskommission herausgegebenen Lluftlärungssschrift sei eine Llufzählung der dort betriebenen Arbeitsgebiete entenommen: Blindheitsverhütung, Verussfürsorge (Fabrikarbeiter, Standsinhaber, Rausleute, Versicherungsvertreter, Vürvangestellte), Hausepflege (Someteaching), Familiensürsorge, Förderung des Sandwerkerspslege (Someteaching), Familiensürsorge, Förderung des Sandwerkerspsleges, Llusrüstung mit Wertzeugen und Maschinen (Stricksmaschinen, Schreibmaschinen), Vermittlung von Unterricht.

Die Blindenwohlfahrts-Rommission des Staates Massachusetts unterhält in Verbindung mit der Perkins-Unstalt an der Karvard-Universität in Voston Fortbildungslehrgänge für Vlindenlehrer, Vlindensürsorger und Wohlfahrtspfleger. Es ist dies die einzige Einrichtung dieser Urt in dem Riesengebiet der Verein. Staaten. Eine gleiche Einrichtung besteht in Deutschland noch nicht und es bietet sich hier für den Reichsdeutschen Vlindenverband eine dankens-werte Aufgabe. Ansäte hierzu waren bereits vorhanden in einer von dem Westfälischen Vlindenverein e. V. veranstalteten Fürsorge-tagung und in dem Lehrgang für Vereinsleiter usw., den unser Reichsverband im Alpril 1930 in Wernigerode abhielt.

16. Alles "for" nichts "of".

In diesen beiden Worten "für" und "von" liegt ein Problem begründet, das uns ganz besonders interessiert. Die gesamte Blindenwohlfahrtspflege wird in den Verein. Staaten für die Nichtsehenden durchgeführt, nirgends ist ein tätiger Einfluß oder eine Mitarbeit von den Blinden in ihrer Gesamtheit zu beobachten. In New Nork soll ein kleiner Geselligkeits-Klub von Blinden bestehen, sonst hat bisher nirgends ein Zusammenschluß stattgefunden. Go kam es auch, daß wir weder in New Jork noch in einer anderen Stadt jemals mit einer größeren Alnzahl von Schicksalsgefährten zusammentrafen, aus deren Mund man unmittelbar einen Bericht über die Zustände erhalten können. Wie ich mehrfach aus amerikanischen hätte Beitungen ersehen konnte, in denen Ankündigungen geselliger, kultureller und sportlicher Vereinigungen enthalten waren, scheint der Nordamerikaner keineswegs ein Vereinsgegner zu fein. Die Gründe, warum unsere nordamerikanischen Schicksalsgenossen sich in keiner Weise zur Vertretung ihrer Interessen bisher zusammengeschlossen haben, werden verschieden angegeben. Nach Dr. Peiser (Vlindenfreund Nr. 1/2, 1930) vermeidet der Nichtsehende einen Zusammenschluß zu Selbsthilfeverbänden, da er sich nicht als "besonderer Blinder", sondern nur als "Nichtsehender" fühlen will, Unders urteilt Dr. Steinberg (Beiträge Nr. 5, 1931), indem er meint, daß der überwiegende Einfluß der privaten Wohltätigkeit, von der die Blinden weitgehend abhängig seien, sie von einem Zusammenschluß abhalte; eine tat= träftige Organisation der Blinden würde zu leicht in Meinungsverschiedenheiten mit den Trägern der privaten Wohltätigkeit kommen. Von dritter Seite wird ferner erklärt, daß ein Mangel an Führerpersön= lichkeiten unter den Nichtsehenden ausschlaggebend gewesen wäre für die ablehnende Haltung unserer Schicksalsgefährten gegenüber einer Zusammenschlußbewegung. Nach meiner Ansicht hingegen ließ die in den Verein. Staaten seit Jahrhunderten bestehende Entwicklung der Wohlfahrtspflege auch nicht in geistig regsamen Blinden je den Gedanken wach werden, daß auch in der Selbsthilfebewegung wirksame und schäßenwerte Faktoren verborgen und zu finden seien. Diese einseitige Gestaltung der Fürsorge hat einen so überragenden und alles beherrschenden Einfluß gewonnen, daß man sich kaum andere Möglichkeiten und Wege vorstellen zu können scheint. ich mich nach dem schönen Alufenthalt in der Perkins-Alnstalt von der Direktion und einem Kreis jugendlicher Schüler und Schülerinnen verabschiedete, nahm ich daher Gelegenheit, die jungen Schicksalsgefährten in kurzen Worten zum Zusammenschluß zu ermuntern. Ich hatte später die Freude, zustimmende Worte des Direktors, Dr. Allen, zu hören. Daß ein zielbewußtes Verfolgen ihrer eigenen Interessen vielleicht sehr bald schon für unsere nordamerikanischen Schicksalsgefährten notwendig sein wird, scheint aus der Gestaltung der Wirtschaftslage jenseits des Ozeans hervorzugehen. Auch dort ist wohl die aus dem Gedanken der privaten Wohltätigkeit und

freiwilligen Silfeleistung hervorgehende Kraft stark erschüttert und im Absinken begriffen.

17. Das Internationale Büro für Blindenwohlfahrt.

Die Leser meines Verichts wollen bei seiner Veurteilung das eine freundlichst bedenken: Die Teilnehmer an der Weltkonferenz waren nicht ausschließlich über den Dzean gefahren, um das Plinden-wesen der Verein. Staaten zu erforschen. Die Weltkonferenz selbst bildete den Mittelpunkt der Neise, der Besuch der verschiedenen Einrichtungen in New York und in den anderen Städten war daher nur ein Teil der Ronferenz. Es ist somit nicht sinnentsprechend, meine Ausssührungen über die amerikanischen Verhältnisse hinsichtlich ihrer Vollskändigkeit zu prüfen. Dieses Ziel zu erreichen lag mir sern, ich hätte auch andernfalls den Rahmen eines Ronferenzberichts weit überschritten. Nicht minder gerechtsertigt ist ferner die schon vielsach an mich gerichtete Frage, was ich aus Amerika "mitgebracht" hätte. Ich verweise hier auf meine oben gemachten Llusssührungen. Das wichtigste Ergebnis der Weltkonferenz ist die erfolgreiche

Das wichtigste Ergebnis der Weltkonferenz ist die erfolgreiche Andahnung internationaler Zusammenarbeit gewesen, zu deren Fortstührung die Gründung eines ständigen Büros beschlossen wurde. Nach Beendigung der Rundreise fanden in New Jork am 29. und 30. April die Schluß-Verhandlungen statt. Nachdem einige Redner die Ergebnisse der Konferenz von verschiedenen Gesichtspunkten aus beleuchtet hatten, berichtete Mr. Irwin, der Direktor der American Foundation, über die vorausgegangenen Verhandlungen. Der Personen= und Programm=Lussschuß hätte, so führte er aus, einen kleinen Kreis von Personen zusammengestellt, die den Direktions=Lussschuß des Internationalen Vüros bilden sollten. Die Wahl dieser Personen würde den Delegierten empsohlen. Das Präsidium dieses Vüros hätten Mr. N. Cromwell und Mr. Ch. Migel übernommen, als Vizepräsidenten wären Mr. Irwin=New Jork und Mr. Raverat-Paris aufgestellt. Die Lussschußmitglieder hätte man nicht als Vertreter ihrer Nation, sondern als führende Personen in der Arbeit sür die Islinden ausgewählt. Es seien die folgenden Vannen und Serren: Dir. Altmann-Wien, W. Eagar-London, P. Guinot=Paris, E. Sashinnura=Nagona, Al. Lundberg=Stockholm, Or. Nicolich=Malaga, Or. Nicolodi=Florenz, M. Schaffer=Vern, Or. Strehl-Marburg.

Die Versammlung wählte einstimmig die vorgeschlagenen Personen, obgleich manche Bedenken laut wurden. So schien insbesondere die starke Vertretung der deutschsprechenden Ausschuß-Mitglieder (Altmann, Schaffer, Strehl) nicht gerechtfertigt. Der Osten Europas, der auch führende Persönlichkeiten in der Arbeit für die Vlinden aufzuweisen hat, entbehrt hingegen jeglicher Vertretung. Die Mitzglieder dieses Ausschusses sind, wie bereits betont, nicht Vertreter ihrer Nation. Um eine Erfassung aller Staaten zu ermöglichen, wird sich daher vielleicht deren Einteilung in einzelne Vezirke empfehlen, deren je einer durch ein Ausschuß-Mitglied zu vertreten

wäre. In jedem Fall werden sich aber die Delegierten der einzelnen Staaten innerhalb derselben zu gemeinsamer Arbeit zusammenfinden müssen, sofern dies nicht bereits geschehen ist. Für Deutschland wird als Spikenvertretung die Blindenwohlfahrtskammer oder der Ständige Kongreß-Lusschuß in Frage kommen.

Die Einrichtung des Internationalen Büros, das seinen Sitz in Paris haben wird, liegt in den Händen der Präsidentschaft und der Delegierten Guinot, Eagar, Nicolodi und Strehl. Das Personal des Büros wird aus einem Generalsekretär und zwei Sekretärinnen bestehen. Die erheblichen Ausgaben wurden durch eine von den beiden Präsidenten abgegebene Erklärung gesichert, für die nächsten 3 Jahre je Doll. 15000 für diesen Zweck zur Verfügung zu stellen unter der Voraussetzung, daß von den Staaten, die sich an der internationalen Arbeit beteiligen, jährlich Doll. 1500 beigesteuert werden. Die den Delegierten im Entwurf vorgelegte Satzung des Vüros wurde angenommen mit der Maßgabe, daß seitens des Ausstalies schusses noch einige Alenderungen vorgenommen werden könnten.

18. Internationaler Zusammenschluß der Blinden.

Es ist vielleicht als ein gutes Vorzeichen zu betrachten, daß nun gerade in den Verein. Staaten die Vertreter der Blindenver= bände anderer Länder Gelegenheit fanden, einen internationalen Zu-sammenschluß herbeizuführen. Im Verlauf von zwei Vesprechungen, in der Perkins-Unstalt und auf der Dampferfahrt Voston-New Jork, wurden die Grundgedanken erörtert und ein aus den Serren Guinot-Paris, Nicolodi-Florenz, Purse-London bestehender Ausschuß gegründet, der die Angelegenheit weiter verfolgen soll. Es wird zur gegebenen Zeit darüber berichtet werden.

19. Schlußgedanken.

Im Verlauf meines Verichts habe ich bereits da und dort kritische Vemerkungen einfließen lassen, die dem aufmerksamen Leser meine Ansicht zu einzelnen wichtigen Fragen dargetan haben. Die internationale Arbeit, deren fester Begründung und Fortentwicklung die Weltkonferenz zu dienen bestimmt war, ist ein zartes Pflänzchen, das mit großer Vorsicht und Sorgfalt gepflegt werden muß. Wahr= haft international, also im Sinn der Verständigung und der gegen= seitigen Silfe, wird die Arbeit aber nur dann sein, wenn sie frei von staatspolitischen Einflüssen und frei vom Geltungsdrang einzelner Personen geführt werden kann. Die Aufgaben der zukünftigen internationalen Arbeit im Interesse der Blindenwöhlfahrt hier festzulegen, dürfte sich erübrigen, da bereits in unserem Verbandsorgan darauf hingewiesen wurde. Möge auch für die deutschen Schicksalszgefährten Vorteil und Nußen aus diesen Mühen erblühen.

Unzeigenteil

"Zentrale für Blindenhilfsmittel des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V."

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestr. 7.

Tel. 51709.

Postscheckkonto: Zentrale für Blindenhilfsmittel des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V Dresden 9636.

Sämtliche Pichtmaschinen

für Punkt- wie auch für Flachschrift mit allen Neuerungen; wesentlich verbesserte Stend graphier-Maschine mit Aufroller, hierzu Streifenpapier, Verständigungs-Apparatt für Taubblinde. Alleinvertrieb für In- und Ausland nur durch die Zentrall für Blindenhilfsmittel.

Erika-Schreibmaschine Mod. 5, Königin der Kleinmaschinen,

mit allen Vorzügen einer großen Büromaschine ausgestattet, in elegantem KunstlederKoffe Gewicht $4^1/_2$ kg, Fabrikat der Firma Seidel & Naumann, Dresden. Ein Jahr Garantie Vorzugspreis für Verbandsangehörige, Blindenanstalten, etc.

Schreibmaschinen

verschiedener Systeme zu niedrigsten Preisen, auch gebrauchte Maschinen preiswer

Ersatzteile

für vorstehende Maschinen, Farbbänder, Farbröllchen usw.

PunktschrifttafeIn

verschiedener Art: Rillen- und Grübchen-System, Punktschrift-Schreibstifte, **Tafeln zum** Schreiben der Sehschrift in verschiedensten Ausführungen, Hebold-Schreibtafeln und dergk

Spiele

zur Unterhaltung und Beschäftigung — in reicher Auswahl — für Blinde besonders eingerichtet

Schweizer Uhren

für Damen und Herren in verschiedener Preislage, Weckeruhren, für Blinde eingerichtet.

Hilfsmittel

verschiedener Art: Aufrollbare **Metermaße**, zusammenlegbare Metermaße aus Holz oder Metall, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler, Stopfpilze zum Festschrauben, Sicherheitskorke u. a. m., ferner für Stimmer Spezialwerkzeuge. **Verkehrsschutzabzeichen** (gelber Grund mit 3 schwarzen Punkten, internationales Sperrzeichen): Armbinden, Schilder für Aktentaschen aus leichtem Metall, Winkscheiben mit einklappbarem Griff.

Kataloge in Schwarzdruck jederzeit erhältlich.

Im Bedarfsfalle werden Anfragen und Bestellungen erbeten nur an die

"ZENTRALE FÜR BLINDENHILFSMITTEL DES REICHSDEUTSCHEN BLINDENVERBANDS E. V."

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestr. 7. Fernruf: 51709.

Postscheckkonto: Zentrale für Blindenhilfsmittel des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V. Dresden 9636.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Alnfang eines jeden Monats.

Bu bestellen bei jedem Postamt.

Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg.

Preis der Einzelnummer 50 Pfg

Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg.,

Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Verlin SW 61, Velle-Alliance-Str. 33 DEN TREUEN
MITARBEITERN UND
TATKRAFIGEN HELFERN
ALS ZEICHEN DES DANKES
UND ZUR ERINNERDING AN
DAS GROSSE WERK DAS I M
JAMRE 1922 IN MAGDEBURG
DEM WIEDERANTEAU DES
LEBENS ZU DIE NEN
BESTIMMT WAR

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Neichsdeutschen Blindenverbands E. V. Verlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33

Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

Postscheck = Adresse: Verlin NW 7, Konto-Nummer 17118 Vankverbindung: Dresdner Vank, Verlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

August 1931

Mr. 8

	Inhalt:	Seite
1.	Wichtige Bekanntmachungen	218
2.	Bericht über die Verwaltungsratssitzung vom 28. und 29. Mai 1931	
	im Blindenerholungsheim auf dem Kniebis/Schwarzwald	218
3.	Ein Blindenrentengesetz für Danzig, von R. Kraemer	231
4.	Neues Blindenrecht. Die Neugestaltung des Fürsorgerechts durch	
	die jüngste Notverordnung, von R. Kraemer	233
5.	Einkommensteuervergünstigung für friedensblinde Arbeitnehmer, von	
	R. Rraemer	237
6.	Blindensonntag, von Ludwig Siegel-Ulm	238
7.	Der erste eigentliche Blindenberuf in der Industrie, von R. Kraemer	239
8.	Aus dem Berufsleben	242
9.	Arbeitsgemeinschaft zur Förderung d. dt. Blindenhandwerks	242
10.	Hervorragende Sportleistungen	243
11.	Zur gefl. Beachtung	243
12.	Schulrat Froneberg im Ruhestand	244
13.	Stellungnahme zum Bericht über die Jahrestagung des Branden-	
	burgischen Blindenverbands in Sommerfeld	245
14.	Auslandsumschau: Italien, Rußland, Amerika	247

Wichtige Bekanntmachungen.

- 1. Wir geben bekannt, daß nach Beschluß des Verwaltungsrats Vereinsberichte und kurze **Nachrichten der Mitglieder** in der "Blindenwelt" nicht mehr aufgenommen werden. Eine Ausnahme kann bei der Bekanntgabe von organisatorischen Veränderungen in den Mitgliedsvereinen gemacht werden. Stattdessen wird der Vorsstand jährlich im März ein **Jahrbuch** herausgeben, in welchem die Mitgliedsvereine verpflichtet sind, ihren Jahresbericht zu veröffentslichen. Auch wird der Verband in diesem Jahrbuch stets über seine Tätigkeit berichten. (S. hierzu Vericht über die VR.=Sizung "5. Erledigung der eingelausenen Anträge und Veschwerden, Anstrag 17" in dieser Nummer.)
- 2. Ferner hat der Vorstand mit Zustimmung des Verwaltungs= rats beschlossen, zur Raumersparnis Todesanzeigen in der bisher üblichen Weise in der "Blindenwelt" nicht mehr aufzunehmen. Die der Schriftleitung mitgeteilten Sterbefälle sollen aber vierteljährlich in einer "Todestasel" zusammengefaßt den Lesern d. Bl. mit= geteilt werden.
- 3. Die auf dem Nürnberger Verbandstag beschlossene Verbandssatung ist inzwischen in Schwarzdruck erschienen, sie kann zum Preise von RM. —.50 je Stück durch die Verbandsgeschäftsstelle bezogen werden. Die Punktdruckausgabe ist noch nicht fertiggestellt.
- 4. Wir geben bekannt, daß im Mai d. J. der **Bericht über** den 3. Rongreß f. Blindenwohlfahrt (18. Blindenlehrerstongreß) in Nürnberg vom 30. Juli bis 3. August 1930 in einem Umfang von 270 Seiten gebunden erschienen ist. Er ist zum Preise von RM 5.— durch die Blindenanstalt Nürnberg, Roberger Str. 34, zu beziehen.

Bericht

über die Verwaltungsratssitzung vom 28. und 29. Mai 1931 im Vlindenerholungsheim auf dem Kniedis/Schwarzw.

Alls Vertreter der Mitgliedsvereine sind anwesend die Serren: Vanoli-Freiburg (Vaden), Rassenetter-München (Vapern), Discher-Verlin (Verlin), Rluge-Frankfurt a. D. (Vrandenburg), Rlößscher-Vraunschweig (Vraunschweig), Truderung-Vremen (Vremen), Wal-kowiak-Schneidemühl (Grenzmark), Serrmann-Samburg (Samburg), Vartholmé-Sannover (Sannover), Daus-Mainz (Sessen-Varmst.), Vrod-Frankfurt a. M. (Sessen-Nass.), Reinbender-Malchow (Mecklen-burg), Schwendy-Vreslau (Niederschles.), Staschik-Veuthen (Oberschles.), Varding-Oldenburg (Oldenb.), Wieschnewski-Rönigsberg (Ostpr.), Vaumann-Stettin (Pommern), Reuer-Röln (Rheinl.),

Reinsdorf=Magdeburg (Prov. Sachsen u. Unhalt), Sausdorf= Dresden (Frst. Sachsen), Rnuten=Riel (Schlesw.=Holst.), Rreuch= Friedrichroda (Thür.), Meurer=Dortmund (Westf.), Hahn=Stuttgart (Württ.), Blindenverein für Lübeck u. Umg. ist nicht vertreten.

Vom Vorstand sind ferner anwesend die Herren Anspach, Falius, Dr. Gäbler=Rnibbe, Schöffler, Vierling und Frl. Dr. Mittelsten Scheid.

Der Verein blinder Frauen Deutschlands ist durch Frau Raiser-Chennitz vertreten; der Verein der blinden Akademiker Deutschlands, sowie der Verband der deutschen Vlindenanstalten u. Fürsorgevereinigungen für Vlinde haben keine Vertreter entsandt.

Der Verwaltungsrat vereinigt auf sich 282 Stimmen, die ins= gesamt 13 385 Verbandsangehörige vertreten.

1. Verhandlungstag.

Der Vorsitsende, Dr. Gäbler-Rnibbe, eröffnet die Verwaltungsratssitzung um 9 Uhr mit herzlichen Worten der Vegrüßung. Infolge seiner Umerika-Reise mußte die Tagung ausnahmsweise auf

einen späteren Zeitpunkt als sonst üblich verschoben werden.

Die Tagesordnung weist folgende Verhandlungspunkte auf: 1. Verichterstattung, 2. Genehmigung der Jahresabrechnung per 31. 12. 30, 3. Entlastung des Vorstands, 4. Stellungnahme zu den Abbaubestrebungen in der Vlindenfürsorge, 5. Erledigung der einzelaufenen Anträge und Veschwerden, 6. Genehmigung des Sauspaltsvoranschlags für 1931, 7. Verichterstattung der Mitgliedswereine, 8. Verschiedenes.

1. Berichterstattung.

Dr. Gäbler-Rnibbe gibt bekannt, daß der Vorstand von einer besonderen Berichterstattung Abstand genommen habe, da die Tätigkeit bis Angust 1930 im Verbandstagsbericht niedergelegt sei und über die Ereignisse bis 31. Dezember 1930 in der Januar-Rummer der "Vlindenwelt" durch ihn berichtet worden sei. In der sich anschließenden Aussprache werden vorzugsweise die Verufsansbildung in Vernigerode und der hiersür errichtete Neuban, das Erholungswesen und die Freistellenwerteilung, die Regelung des Seisenvertriebs, die Werbetätigkeit des Verbands, die durch die Nürnberger Sasung geschaffene neue Organisationsform des Verbands und das Führhundwesen erörtert. Im Rahmen dieses Verichts ist es leider nicht möglich, die einzelnen Gedankengänge einer mehrstündigen Aussprache wiederzugeben, doch kann gesagt werden, daß durch diese Aussprache nicht nur Unklarheiten und Misverständnisse beseitigt, sondern auch sehr viel gute und befruchtende Anregungen gegeben worden sind.

2. Genehmigung der Jahresabrechnung.

Auf Vorschlag des Vorsitzenden wird auf Verlesung der Jahresabrechnung verzichtet, da sie den VR.=Mitgliedern mit dem

Verhandlungsstoff vorher zugegangen ist. Auf Wunsch wird Austunft über einzelne Positionen der Jahresabrechnung erteilt. Im allgemeinen ist man der Alnsicht, daß die Jahresabrechnung in Form einer Gegenüberstellung von Einnahmen und Ausgaben leichter verständlich ist als in der vorliegenden streng kaufmännischen Form einer Gewinn= und Verlustrechnung. Anspach faßt die Wünsche der einzelnen Redner in folgendem Antrag zusammen:

"Der VR. beauftragt die Geschäftsstelle, mit dem Jahr 1931 die einfache Rassenberichterstattung durch die Gegenüberstellung der Reineinnahmen und Ausgaben einzuführen."

Der Alntrag wird mit Wirkung für die Jahresabrechnung 1931 angenommen. Auf Alntrag Discher-Verlin wird der Druck der vorliegenden Jahresabrechnung in Punktschrift in einer Auflage von wenigstens 50 Stück beschlossen. Die Vereine sind verpflichtet, mindestens 2 Exemplare abzunehmen und zu bezahlen. Nach dem Vericht des beeidigten Vücherrevisors, welcher zur Verlesung kommt, hat der Revisor zu Veanstandungen keinerlei Anlaß gehabt.

3. Entlastung des Vorstands.

Meurer-Westfalen stellt den Antrag auf Entlastung des Vorstands. Die Entlastung wird einstimmig erteilt.

4. Stellungnahme zu den Abbaubestrebungen in der Blindenfürsorge.

Zu diesem Punkt der Tagesordnung hat der Vorstand Herrn Schöffler gebeten, ein Referat zu halten. Schöffler führt u. a. aus:

"Die gegenwärtige Rrise im deutschen Blindenwesen wird hervor= gerufen durch Ursachen, die in den allgemeinen wirtschaftlichen und sozialen Veränderungen wurzeln.

I. Innerorganisatorisch sehen wir eine Veränderung in den Alstersunterschieden der Blinden. Nach den Ergebnissen der Gebrechlichenzählung von 1925—1926 haben wir einschließt. der Geburtsblinden 32,8 % Jugendblinde und etwa 67,2 % Späterblindete, also solche Blinde, die ihr Augenlicht nach dem 20. Lebenssahr verloren haben. Daraus ist zu schließen, daß im Gegensaß zu früheren Jahrzehnten der überwiegende Teil der Mitglieder der Blindenvereine jeht aus solchen Blinden besteht, die sich insolge der durch die Erblindung auferzwungenen Veränderungen hinsichtlich des Veruss und der Wirtschaftslage der Plindenbewegung anschließen mußten. Der RVV. muß sich programmatisch dieser Altersumschichtung in seinen Reihen anpassen, wenn er vermeiden will, daß diese Schicksalsgenossen ihre Interessenvertretung in anderen Invalidenorganisationen suchen.

II. Durch die wirtschaftliche Entwicklung ist die Basis der produktiven Blindenfürsorge sehr verengt worden, was wiederum eine neue Umstellung in der bisherigen Blindenfürsorge bedingt.

III. Die Zerstampfung des Mittelstands und der kleineren und mittleren Existenzen und die damit verbundene Verarmung breiter Volksschichten wirkt sich in finanzieller Veziehung für die Vlindensbewegung katastrophal aus, weil dadurch die privaten Geldgeber, auf welche sich die Vlindenorganisationen stüßen, in ihren geldlichen Zuwendungen sehr nachlassen. Die Leistungen der privaten Vlindensfürsorgevereine lassen, soweit man erkennen kann, bereits sehr nach und es ist kaum auf eine Vesserung dieses Niedergangs zu hossen.

IV. Durch den Kurs in der deutschen Sozialpolitik, wonach durch die Notverordnungen die Lasten für die Wohlfahrtserwerbs-losen immer mehr auf die Gemeinden abgewälzt werden, werden diese bis an die Grenze ihrer Leistungsfähigkeit in Anspruch genommen. Dadurch wird die kommunale Blindenfürsorge, soweit sie, je nach der parlamentarischen Zusammensehung der Gemeinden, mehr oder weniger ausgebaut worden ist, sehr in Frage gestellt. In verschiedenen Großstädten hat man bereits mit ernsten Albbaumaßnahmen begonnen und es besteht wenig Aussicht, daß der Spielraum für die sozialpolitische und fürsorgerische Entwicklung für die einzelnen Gemeinden wieder hergestellt wird.

V. Durch die zweite Niederlage in dem Rampf um die Blindenrente, hervorgerufen durch den Beschluß, des Reichstags vom
24. 3. 31, unsere Eingabe der Regierung "als Material" zu überweisen und durch die Ablehnung des Initiativantrags der Rommunistischen Partei betreffend Einführung einer öffentlich=rechtlichen
Blindenrente und sofortiger Einsehung von 10 Millionen Reichs=
mark zur Behebung der augenblicklichen Elendslage der Blinden
am 28. März 1931, ist gleichfalls ein Stillstand in diesem Rampf
eingetreten.

VI. All diese Tatsachen, in Verbindung mit den Abbauvorschlägen des deutschen Städtetags, gemäß seiner Denkschrift vom Dezember 1930, in welcher weitere Sparvorschläge für die Gemeinden niedergelegt sind, bringen die deutsche Vlindenfürsorge in schwerste Gefahr und es entsteht für die Vlindenbewegung die Aufgabe, diese Gefahr durch eine wirksame Gegenmaßnahme abzuwehren."

Schöffler führt weiterhin aus, daß Dr. Kraemer-Seidelberg seinen Rücktritt als Vorsisender des Nentenausschusses erklärt hat, da er die Tätigkeit des Rentenausschusses für aussichtslos beurteilt, und ihn (Schöffler) zum Vorsisenden empfohlen hat. Dr. Kraemer ist davon überzeugt, daß die nur schriftliche Vearbeitung der Volksvertretung und Vehörden zu keinem positiven Ergehnis führt und hält es für unerläßlich, für die persönliche Vearbeitung aller in Frage kommenden Vehörden und Stellen sowie der öffentlichen Meinung in Wort und Schrift einen geeigneten Mann besonders damit zu beauftragen. Das zur Erreichung der Vlindenrente erforderliche Schriftwerk habe er erschöpfend zusammengestellt und es gelte jest nur noch das Material mit aller Gründlichkeit öffentlich auszuwerten.

Lleber die Weiterführung des Rampfes in der Blindenrente hat Dr. Kraemer dem VR. ein Schreiben übergeben, in welchem er die, seiner persönlichen Meinung nach, einzig richtigen Vorschläge zur Erörterung und Veschlußfassung unterbreitet.

Da es aber nach der gegenwärtigen Situation nicht nur um die Erreichung der Blindenrente geht, sondern vor allem auch um die Erhaltung dessen, was in der öffentlichen Blindenfürsorge bisher geschaffen wurde und um die volle Lluswertung der auf dem Papier stehenden sozialen Vergünstigungen, so erscheint es für den RVV. ein dringendes Gebot der Stunde, wenn er die beiden Fragen erstolgreich lösen will, der Verbandsgeschäftsstelle eine "Sozialpolitische Albteilung" anzugliedern. Vei der Fülle der Alltags- und Rleinarbeit ist es dem Verbandsvorstand in der Geschäftsstelle in dem gegenwärtigen Rahmen unmöglich, dieses große Spezialgebiet im erforderlichen Maße zu bearbeiten. Alndererseits gestatten es die Verbandsssinanzen nicht, die neue Albteilung sinanziell zu tragen. Deshalb schließt sich der Verbandsvorstand dem Vorschlag Dr. Kraemers an und empsiehlt dem VN. den Veschluß, zur Deckung dieser Alntosten die Rentenumlage freizugeben.

Die Sozialpolitische Albteilung soll die folgenden Alufgaben haben:

- a) Den Rampf zur Erreichung der Blindenrente mit allen verfügbaren Mitteln nachdrücklichst fortzuführen, die öffentliche Meinung durch Wort und Schrift mit dem Gedanken einer rentenmäßigen Versorgung der Vlinden bei allen Gelegenheiten zu beeinflussen, enge Verbindungen mit Volksvertretung und Vehörden zu pflegen, zum Zwecke der positiven Unterstüßung unserer Rentenforderung;
- b) eine enge Zusammenarbeit des RVV. mit seinen Mitgliedern zur Förderung der Belange der Blinden in der Sozialpolitik zu erreichen;
- c) im Rahmen der Reichsgesetze die besonderen Interessen der Vlinden stärker zum Ausdruck zu bringen und zu vertreten;
- d) alle Kräfte der Blindenbewegung zur Erreichung der Ziele systematisch zu erfassen und einzuseken.

Der Rentenausschuß sowie der Vorstand sind sich klar darüber, daß der Rampf um die Verbesserung der sozialen Lage der Vlinden keinesfalls eingestellt werden darf. Er muß im Gegenteil mit allen zu Gebote stehenden Mitteln zäh und systematisch geführt werden. Es wäre nicht zu verantworten, der Entwicklung tatenloß gegenüberzusstehen. Der VR. muß endlich die breiteste Deffentlichkeit von der drohenden Gefahr für die Vlindenfürsorge in Renntniß seßen, dagegen schärfsten Protest erheben und auch die Verbandspolitik dem Gebot der Stunde anpassen. (Vis hierher Schöffler.)

Der Verwaltungsrat beschließt später die Annahme folgender Entschließung, bei deren Verbreitung die Verbandsgeschäftsstelle durch die Vereine unterstüßt werden soll.

"Im Namen der 35 000 blinden Volksgenossen erhebt der Verwaltungsrat

flammenden Protest

gegen den Albbau in den Sozialversicherungen und der öffentlichen Blindenfürsorge, der eine weitere Verelendung der weitaus meisten Vlinden bedeutet! — Mit doppelter Schwere lastet die Erwerbs-losigkeit mit ihren wirtschaftlichen und seelischen Folgen auf den Vlinden. Auf sie drückt nicht nur der Alltagskampf um Vrot und nütliche Vetätigung, sondern auch die ganze Schwere der Vlindheit. —

Ihnen ist der Verzicht auf all das, was dem Sehenden an Natur= und Rulturgenuß zur Sebung seiner Daseinsfreude durch das Auge vermittelt wird, auferlegt. Auch die vom Staat und Gesellschaft geschaffenen öffentlichen Einrichtungen zur Sebung der Vestrebungen auf dem Gebiete der Runst, Wissenschaft und Körper= bildung bleiben ihm zum großen Teil verschlossen. —

Umsomehr berechtigt ist die Forderung der Blinden, sie vor einer weiteren wirtschaftlichen Verelendung zu schüßen! —

Der Verwaltungsrat des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V. richtet daher an Volksvertretung und Zehörden, an alle Parteien und an das ganze zur Silfe bereite Volk den dringenden Notruf der blinden Mitschwestern und = Brüder:

"Sände weg von einem Abbau der öffentlichen Blindenfürsorge, um eine weitere Verelendung der blinden Volksgenossen zu ver= hüten! —"

Der Vorstand stellt darauf folgenden Untrag:

"Der Vorstand erklärt sich mit Zustimmung des VR. bereit, eine sozialpolitische Abteilung der Verbandsgeschäftsstelle anzugliedern und als Leiter dieser Abteilung M. Schöffler=Leipzig zu beauftragen, sofern der VR. die Rentenumlage zur Finanzierung dieser neuen Abteilung freigibt."

Einige Redner halten es nicht für zweckmäßig, daß die Leitung des Rentenausschusses und diejenige der sozialpolitischen Abteilung in den Sänden einer Person liegt. Andere sind jedoch der Aussicht, daß die Verwendung des Rentenschaßes für die Erhaltung der sozialpolitischen Abteilung nur dann angängig ist, wenn die Antervereine dieser Verwendungsweise zustimmen. Es tauchen Vedenken darüber auf, ob der Rentenschaß zur Vestreitung der Ausgaben der sozialpolitischen Abteilung ausreichen würde. Der Geschäftssührer erwidert, daß die Jahreseinnahmen des Rentenschaßes etwa RM 6600.— betragen, wenn alle Vereine ihre Veiträge hierfür pünktlich zahlen. Meurer-Westfalen, Serrmann-Samburg und Rassentter-Vahren sordern Vertagung der Entscheidung über den Vorstandsantrag bis zur Stellungnahme der Antervereine. Schwendy-Niederschlessen fordert sofortige Entscheidung durch den VR., der hierzu berechtigt sei.

In dem Schlußwort zu seinem Referat führt Herr Schöffler aus: "Ich bin mir durchaus bewußt, daß ich mit der Llebernahme der sozialpolitischen Abteilung eine äußerst schwierige Stellung in der Vlindenbewegung nach innen und außen übernehme. Wenn es einen anderen Weg gäbe, der gegenwärtigen Lage in der deutschen Blindenfürsorge wirksam zu begegnen, so würde ich das lebhaft begrüßen. Die Diskussion hat aber gezeigt, daß keine anderen Vorschläge gemacht werden können. Bezüglich meiner Person gebe ich die Erklärung ab, daß ich die mir gestellten Aufgaben nur er-füllen kann, wenn ich bei meiner Alrbeit auf die Mithilfe aller Funktionäre und auf das Vertrauen der gesamten Blindenschaft zu rechnen vermag. Sobald ich merke, daß es trot ehrlicher Be-mühungen nicht möglich ist, die sozialpolitische Abteilung praktisch zu rechtfertigen, werde ich keinen Alugenblick zögern, den Posten wieder aufzugeben. Ich stelle mich der deutschen Blindenbewegung gern zur Verfügung und betone, daß ich mich bei einem Monatsgehalt von RM 250.— nicht in beneidenswerter Weise verbessere. Der Vorstand ist sich darüber schlüssig geworden, im Falle der Gründung der sozialpolitischen Abteilung Dr. Kraemer nahezulegen, den Vorsitz im Rentenausschuß weiter zu behalten, denn es ist auch nach meiner Meinung nicht gut, wenn ich den Vorsitz im Rentenausschuß als sozialpolitischer Sachbearbeiter des RBQ. übernehme.

Ich begrüße es durchaus, wenn die Blindenschaft die Bestätigungsmöglichkeit des diesbez. VR.=Beschlusses erhält, denn nur auf diese Weise kann das erforderliche Vertrauensverhältnis zwischen der sozialpolitischen Abteilung und meiner Person einerseits und der Blindenschaft andererseits hergestellt werden."

In den nun folgenden Albstimmungen wird der Antrag Schwendy-Niederschlessen auf sofortige Entscheidung über den Vorstandsantrag mit 186 gegen 96 Stimmen abgelehnt. Dagegen sindet der Antrag Meurer-Westf., Serrmann-Samburg und Rassenetter-Vayern auf Zurückstellung der Entscheidung durch die Untervereine Annahme mit 222 gegen 60 Stimmen. Der vom Vorstand eingebrachte Antrag erhält nunmehr folgende Formulierung:

"Der VR. beauftragt den Vorstand, die Einrichtung einer sozialpolitischen Abteilung im RVV. unter Verwendung des Rentenschaßes zu treffen. Gegen diesen Veschlußkönnen die Vereine bis zum 15. Juli 1931 Einspruch erheben. Erfolgt kein Einspruch, so gilt der VR.=Veschluß von dem betreffenden Mitglied als bestätigt."

Falius weist darauf hin, daß im Falle einer Unstellung Schöfflers dieser aus dem Verbandsvorstand ausscheiden muß und der VR. satungsgemäß eine Ersatwahl vorzunehmen hat. Der Vorstand hat aber beschlossen, Schöffler an den Vorstandssitzungen ohne Stimmrecht weiterhin teilnehmen zu lassen, damit eine enge Verbindung zwischen dem Vorstand und der neuen Abteilung gegeben ist. Der VR. billigt diesen Veschluß. In einer später vorgenommenen Ersatwahl schlägt der Vorstand die Serren Kluge-

Brandenburg und Rosenzweig-Verlin zur Wahl vor. Serrmann-Samburg schlägt Rassenetter-Vapern vor und erinnert an den Nürnberger Verbandstagsbeschluß, wonach dieser als nächster von den nichtgewählten Randidaten für den Vorstand die meisten Stimmen auf sich vereinigte. In der Abstimmung wird Rassenetter mit 168 Stimmen für den Fall, daß Schöffler aus dem Vorstand scheidet, gewählt:

5. Erledigung der eingelaufenen Anträge und Beschwerden.

(Vemerkung: Der besseren Llebersicht wegen werden die Alnträge in einigen Fällen nicht im Wortlaut, sondern nur inhaltlich wiedergegeben.)

A. Wirtschaftliche Angelegenheiten.

Antrag 1 Schlesw. = Solft. "Der VR. wolle beschließen, die geldliche Förderung solcher wirtschaftlichen Unternehmungen, die durch ihr Geschäftsgebaren andere Zusammenschlüsse der Zlinden oder Einzelhandwerker der Nachbargebiete beruslich schädigen, einzussellen." (Antragsteller nimmt hiermit Bezug auf ein Darlehn, das der RVV. vor Jahren mit Sicherung durch Warendeckung der Blindengenossenschaft "Sansa" gewährt hat. Er erblickt in dieser Varlehnsgewährung eine einseitige wirtschaftliche Förderung der "Sansa", zum Nachteil der im Konkurrenzkampf stehenden benachsbarten Blindenbetriebe. Antrag wird mit 152 gegen 85 Stimmen abgelehnt bei Enthaltung von 45 Stimmen. Dagegen wird ein Untrag Rassenetter-Vapern angenommen, der den Vorstand beauftragt, eine Verständigung über den Warenabsatzwischen der Blindengenossenschaft "Sansa" und dem Schlesw.-Solft. Blindenverein herbeizusühren.)

Antrag 2 Sach sen = Anhalt. "Der BR. wolle beschließen, daß energische Maßregeln gegen den Bettelversand ergriffen werden, wie er z. It. von der "Blinden= und Erwerbsbeschränkten= Beschäftigungsstätte Chemnis" in einer Weise betrieben wird, die den guten Ruf der Blinden aufs schwerste schädigt." (Einstimmige Annahme erfolgt.)

In dieser Verbindung wird der von der Vlindenvereinigung Frankfurt a. M. betriebene Vilderabsatz im ganzen Reich erörtert und aufs schärfste verurteilt. Ein Antrag Schwendy-Niederschlesien führt den Veschluß herbei, dem Verein die schärfste Mißbilligung des VR. zum Ausdruck zu bringen, die sofortige Einstellung des Vertriebs zu verlangen und den Ausschluß des Vereins zu erwirken, falls dieser Forderung nicht entsprochen wird.

2. Verhandlungstag.

Im Anschluß an die Verhandlung über Antrag 2 wird das sakungswidrige Verhalten des Allgemeinen Blindenvereins Verlin erörtert, welcher über das ganze Reich zum Zwecke der Geldwerbung sogen. Autoplaketten versandt hat. Discher-Verlin erklärt, daß sein

Verein sich wohl bewußt war, mit dem Plakettenversand eine safungswidrige Kandlung begangen zu haben, zu der er nur durch die
schwierigen Verhältnisse des Vereins gedrängt wurde. Er verspricht,
daß der UVV. Verlin einen derartigen Vertrieb, der zur Verbandssatung in Widerspruch steht, nicht wieder aufnehmen wird. Der
VR. beschließt, dem 21VV. Verlin seine schärsste Mißbilligung
zum Ausdruck zu bringen, ihn für Verletzung der Satung und für
die entstandenen Verluste der Mitgliedsvereine zur Zahlung eines
Sühnegelds von RM 1000.— zu verpflichten, womit dieser sich
einverstanden erklärt. Im Wiederholungsfalle ist der Ausschluß des
Vereins herbeizusühren.

Antrag 3 Westfalen. "Der VR. wolle beschließen, bei dem Hern Preußischen Rultusminister ein Verbot zu erwirken dahingehend, daß Lehrer, Musiklehrer und andere Angestellte, ebenso in gleichen Verusen tätig gewesene Pensionäre und Ruhegeldenpfänger, Organisten=Stellen nicht mehr bekleiden dürfen."

(Der Geschäftsführer gibt Renntnis von Verhandlungen zwischen dem Preußischen Rultusministerium und Dr. Strehl-Marburg, nach welchen das Ministerium sich nur dann in der Lage sieht, Llenderungen in dieser Angelegenheit herbeizusühren, "wenn genügend beweiß- kräftiges Material vorliegt, daß wirklich befähigte blinde Organisten ohne eigenes Verschulden durch Vevorzugung sehender Lehrer geschädigt worden sind." Der Antrag wird zur weiteren Versolgung an den Vorstand überwiesen.)

B. Erholungsangelegenheiten.

Antrag 4 Berlin. Der VR. wolle die Herabsetzung der Pensionspreise in den Erholungsheimen auf RM 2.50 pro Tag beschließen. (Der Antrag wird mit 261 Stimmen gegen 21 Stimmen abgelehnt.)

Antrag 5 Verlin. Der VR. wolle dafür Sorge tragen, daß die Gäste auf ihre Unmeldung in den Seimen eine frühzeitigere bindende Zusage als bisher erhalten. (Es wird ein Untrag Meurer angenommen, der von jedem Gast mit Einsendung des Unmeldebogens eine Vorauszahlung auf den Pensionspreis sordert. Die Ungelegenheit soll in einer für den Serbst in Aussicht genommenen Seimleiterkonferenz endgültig geregelt werden, in der auch die ärzteliche Aufnahme-Untersuchung der Gäste behandelt werden wird.

C. Soziale Angelegenheiten.

Antrag 6 Westfalen. Der VR. wolle beschließen, daß der Vorstand die Einfügung einer Bestimmung in die Fürsorgepslichtverordnung anstrebt, nach welcher die öffentliche Rostenbewilligung zur Beschaffung eines Führhunds nur von der Beibringung eines augenärztlichen Gutachtens abhängig gemacht wird, ohne daß die Einkommensverhältnisse in Vetracht gezogen werden. (Der Antrag wird dem Vorstand als Material überwiesen.)

Antrag 7 Berlin. Der VR. wolle beschließen, daß seitens des Vorstands bei dem Strafrechtsausschuß die sofortige Veseitigung der §§ 183 und 218 aus dem Strafgesetzbuch gefordert wird. (Der VR. lehnt die Vehandlung des Antrags ab, da er sich wegen der satungsmäßig gegebenen politischen und konfessionellen Neutralität des Verbands hierzu nicht für zuständig hält.)

D. Verkehrserleichterungen.

Antrag 8 Oft preußen. Der VR. wolle beschließen, daß erneut Schritte dahingehend unternommen werden, daß die zur Benutung der Reichseisenbahn und der Kraftpost bisher für Berufstahrten gewährten Fahrpreisermäßigungen auch auf Fahrten zum Besuch von Vereinsversammlungen und ähnlichen Tagungen ausgedehnt werden. (Der VR. beschließt Leberweisung des Antrags an die Blindenwohlfahrtskammer.)

Antrag 9 Heffen = Darmst. Der BR. wolle beschließen, daß der Vorstand bei der Reichseisenbahnverwaltung darauf hinwirken möge, daß die Friedensblinden auch ohne besonderen Llusweis berechtigt sind, die Schwerbeschädigtenabteile der Eisenbahn zu benuten. (Im Sinblick darauf, daß die Schwerbeschädigtenabteile allmählich abgebaut werden, wird der Antrag in der Aussprache als bedeutungslos bezeichnet. Der BR. beschließt Llebergang zur Tagesordnung.)

An trag 10 Sach sen = Alnhalt. Der VR. wolle beschließen, daß bei der Reichseisenbahnverwaltung erneut darauf hinsgewirkt werden möge, daß sehende Vegleitpersonen für die Rückfahrt nach Ablieferung und für die Sinfahrt zur Abholung des Vlinden nur den halben Fahrpreis zu entrichten haben. (Der VR. beschließt Lleberweisung des Antrags an die Vlindenwohlsahrtskammer.)

Antrag 11 Sach sen = Unhalt. Der VR. wolle beschließen, daß die als Verkehrsschutzabzeichen im Verkehr eingeführte und einzig bewährte Armbinde mit drei schwarzen Punkten dem gesetzlichen Schutz unterstellt wird, sodaß sie nur von amtswegen an Taube und Vlinde oder ihnen gleichzuachtende Gebrechliche abzegeben und nur von diesen getragen werden darf. Die internationale Einführung und Anerkennung ist gleichfalls anzustreben. (Dem Antrag wird grundsätlich zugestimmt und Lleberweisung an den Vorstand beschlossen.)

Antrag 12 Samburg. Der VR. wolle durch Beschluß die Essener Verkehrsschutsscheibe anerkennen. (Es werden von seiten des RVV. alle Verkehrsschutzabzeichen anerkannt, welche das gelbe Feld mit drei schwarzen Punkten ausweisen.)

E. Verbandsgeschäftliche und organisatorische Ungelegenheiten.

Antrag 13 Verlin. Der VR. wolle beschließen, daß der Blindenfreund=Ralender nach innen und außen neu zu gestalten

ist. Er ist in einem handlicheren Format herzustellen und inhaltlich unweit mehr als bisher für das Vlindenwesen einzurichten. (Nachdem ein Vericht des Generalvertreters, Guillod, über den Ralendervertrieb der Llusgabe 1931 zur Verlesung gekommen ist, gelangt der VR. anhand von Meinungsäußerungen aus der praktischen Erfahrung von Ralender-Verkäusern zur Ablehnung des Alntrags. Auf Anregung von Alnspach beschließt der VR., zur Steigerung des Ralender-absates 30 Erholungsfreistellen als Prämien nach noch auszuarbeitenden Richtlinien zur Verfügung zu stellen — s. Veilage Ralender-Verbeblatt in der Juli-Nummer d. VI.)

Antrag 14 Samburg. Der VR. wolle die Durchführung der Rongreßbeschlüsse nachprüfen, insonderheit inwieweit die gegenseitige Durchsetzung der Vorstände von Fürsorges und Selbsthilfesorganisationen erreicht worden ist. (Es wird Lleberweisung des Antrags an den Vorstand beschlossen.)

Antrag 15 Ostpreußen. Der VR. wolle die Anpassung der Vereinssatzungen an die neue Verbandssatzung nachprüfen. (Antrag einstimmig angenommen.)

Antrag 16 Verbandsvorstand. Um eine zweckdienliche Zusammenarbeit zwischen den Mitgliedern und der Verbandsleitung zu fördern, empsiehlt der Vorstand allen Mitgliedern,
in jedem 2., 5., 9. und 12. Monat eine Vorstandssitzung abzuhalten.
(Der Antrag wird einstimmig angenommen.)

Antrag 17 Verband kvorstand. Der Verband veröffentlicht jährlich im April ein Jahrbuch. Sierfür hat jedes Mitglied bis zum 15. Februar einen kurzgefaßten Vericht über seine Tätigkeit und Erfolge während des verstossenen Ralenderjahrs der Geschäftsstelle einzureichen. Das Jahrbuch, das auch einen Vericht des Verbandsvorstands enthält, soll in Punkt- und Flachschrift erscheinen. Jedes Mitglied ist verpslichtet, mindestens 2 Stück von jeder Ausgabe zu beziehen. (In der Vegründung zu diesem Alntrag wird darauf hingewiesen, daß infolge der organisatorischen Umstellung des RVV. in Jukunft die Verichterstattung der örtlichen Vereine in der "Vlindenwelt" nicht mehr erfolgen kann. Die Verichte der Landes- und Provinzialvereine haben aber doch wegen des Gedankenaustauschs und Wettbewerds für die Entwicklung der Alrbeit eine hohe Vedeutung, sodaß man sie keineswegs missen möchte. Durch die Serausgabe solcher jährlichen Verichtsbücher würde eine Organisationsliteratur geschaffen, die von besonderem Wert sein dürste. In der Abstimmung wird der Antrag mit 265 gegen 17 Stimmen angenommen.)

Antrag 18 Schlesw.= Kolstein und Antrag 19 Sach sen=Alnhalt beschäftigen sich mit der Wahl des Tagungs=orts der VR.=Sitzung. (In der Aussprache weist der Vorstand darauf hin, daß die Wahl des Tagungsorts für die VR.=Sitzung satzungsgemäß ihm zusteht. Er wird stets bemüht sein, die im VR.

hervortretenden Wünsche nach Möglichkeit zu berücksichtigen. Beide Anträge werden abgelehnt.)

F. Denkschriften.

Antrag 20 Verein blinder Frauen Peutschlands e. V. hat allen Mitgliedern des VR. seine Wünsche in Gestalt einer Dentschrift mitgeteilt, die in folgendem Antrag gipfelt: "Der VR. des RVV. möge dem V. b. F. D. für die Dauer der laufenden Verbandstags= periode jährlich RM 5000.— zur freien Versügung im Dienste der blinden Frauen bewilligen." (Der Antrag wird ohne Aussprache mit 250 Stimmen angenommen, bei 32 Stimmenthaltungen.)

Antrag 21 Verlin, Freie Vlindenvereinigung. Die Freie Vlindenvereinigung Groß=Verlin übersandte allen Mitzgliedern des VR. ihre Veschwerde in Form einer Venkschrift mit nachstehendem Antrag: "Der VR. wolle in unserer Veschwerdesache dahin entscheiden, daß der auf rechtswidrige Voraussetzung beruhende Vorstandsbeschluß über Ausschluß der Freien Vlindenvereinigung aus dem RVV. rückgängig gemacht wird." (Die Veschwerde wird mit 185 gegen 2 Stimmen bei 95 Stimmenthaltungen zurückzewiesen.)

G. Verspätet eingegangene Unträge.

Antrag 22 Vayern. Der VR. wolle beschließen, daß hinsichtlich der Vlindenrente in allen größeren Städten Deutschlands Demonstrationen in Unsatz kommen und daß vom RVV. für diese Demonstrationen ein einheitliches Referat zur Verfügung gestellt wird. Dieses Referatsollüberallin Verbindung mit den Demonstrationen als weitere Rundgebung für die Vlindenrente zur Verlesung kommen. (Der Untrag wird mit 122 gegen 102 Stimmen bei 38 Stimmenthaltungen mit der Ibänderung angenommen, daß für den Uusedruck "Demonstration" das Wort "Rundgebung" zu setzen ist. Die Durchführung des Untrags ist der geplanten sozialpolitischen Abeteilung zu übertragen.)

Antrag 23 Bayern. Der BR. wolle die Gründung einer Rommission innerhalb des RBB. beschließen, deren Aufgabe es ist, neue Arbeitsmöglichkeiten für Blinde zu suchen und sich für die Berufssörderung der Blinden unverzüglich einzuseßen. (Der Vorsissende weist auf das Bestehen der durch den Königsberger Rongreß geschaffenen "Rommission zur Beschaffung von Arbeit sür Blinde" hin, die gegenwärtig unter Dr. Seinz Peyer ihre Arbeit wieder aufgenommen hat. Kassenetter-Vahern zieht hierauf seinen Antrag zurück.)

Antrag 24 Bayern. Der VR. wolle beschließen, daß durch den RV. eine Eingabe an die Reichsregierung gerichtet wird, um eine Kürzung der Invalidenrentenbezüge von Blinden angesichts der drohenden Gefahr zu verhüten. (Eine Veschlußfassung

über den Antrag findet unter Hinweis auf den beschlossenen Protest gegen die Abbaubestrebungen in den Sozialversicherungen und in der öffentlichen Blindenfürsorge nicht statt.)

6. Genehmigung des Haushaltsvoranschlag 1931.

Der VR. nimmt in längerer Aussprache Stellung zu dem vom Vorstand vorgelegten Haushaltsvoranschlag für 1931, der einen Rostenauswand von RM 130 000.— vorsieht. Aleber einzelne Positionen werden Ausstlärungen erteilt. Auf Antrag Reuer-Rhein-land wird die Position Situngen und Reisen von RM 7 000.— auf RM 6 000.— verringert. In der Endahstimmung wird der Haushaltsvoranschlag in der Höhe von RM 129 000.— einstimmig augenommen.

7. Verschiedenes.

Infolge der vorgerückten Zeit ist die Berichterstattung der Bereinsvertreter über ihre Bereinsentwicklung nicht mehr möglich. Durch Anregung des Vorsißenden wird der einstimmige Beschluß angenommen: "Alle Mitglieder sind verpslichtet, zur gegenseitigen Förderung ihre Mitteilungsblätter und Vereinsberichte untereinander auszutauschen." Ferner weist der Vorsißende darauf hin, daß es ernste Pflicht jedes Verbandsmitglieds sei, sich für die Verbreitung des Verbandsorgans, die "Blindenwelt", einzuseßen. Zu diesem Zweck können die Vereine durch die Verbandsgeschäftsstelle ein besonderes Werbeblatt beziehen. Um in der "Vlindenwelt" für wichtige Mitteilungen mehr Raum zur Verfügung zu haben als bisher, habe der Vorstand beschlossen, Sodesanzeigen in der bisher üblichen Form nicht mehr aufzunehmen, stattdessen werden vierteljährlich unter der Leberschrift "Sodestasel" die eingelausenen Sterbefälle kurz zusammengefaßt.

Der Vorsissende bringt einen von ihm verfaßten Bericht über die bisherige Tätigkeit des Ronzertsamts zur Verlesung. Der Bericht wird beifällig aufgenommen und die Ausdehnung der Tätigkeit des Ronzertamts auch auf andere Landesteile gefordert. Sausdorfsachsen stellt fest, daß der Verband mit der Errichtung des Ronzertamts den einzig richtigen Weg zur Vefämpfung der Mißstände beschritten habe, dem seit der Wirksamkeit des Ronzertamts in Sachsen sei es dort kaum möglich, private Plindenkonzerte ohne Mithilfe des Ronzertamts zu veranstalten. RlugesVrandenburg empsiehlt, alles Material auf dem Gebiet der Ronzertmißstände der Verbandssgeschäftsstelle zur weiteren erfolgreichen Vekämpfung einzusenden.

Mit herzlichem Dank an die Seimleitung schließt der Vorssissende die Tagung am 2. Verhandlungstag um $20^{1/2}$ Uhr und verabschiedet die VR.=Mitglieder mit dem Wunsch, daß aus diesen Veratungen eine recht enge und erfolgreiche Zusammenarbeit für den Verband erwachse und daß auch die neue Form der Verbands= organisation diesem Ziele dienen möge. Er hoffe, daß die hier ge=

faßten Beschlüsse allen deutschen Blinden zum Wohle gereichen und auch zur Durchführung gelangen möchten.

W. von Gersdorff, Geschäftsführer.

Unmerkung der Schriftleitung: Inzwischen ist die Albstimmung über die Errichtung der sozialpolitischen Albteilung unter Seranziehung des Rentenschaßes durch die Untervereine erfolgt. Sie hat zu einer Alblehnung mit 178 dem Verwaltungsrat zustehenden Stimmen geführt. Die Errichtung der sozialpolitischen Albteilung erfolgt also nicht. Ueber die Weiterführung der Alrbeit des Rentensausschusses wird Dr. Kraemer wahrscheinlich in nächster Nummer d. Bl. ausführlich berichten.

Ein Blindenrentengesetz für Danzig.

Von R. Rraemer.

Alls erster europäischer Staat hat die Freie Stadt Danzig am 12. Juni 1931 ein richtiges Blindenrentengesetz geschaffen, das auch diesen Namen führt. Unverkennbar ist dabei unser deutscher Entwurf zu einem solchen Gesetz als Vorlage benütt worden. Einzelne Bestimmungen unseres Entwurfs kehren sogar wörtlich in dem Danziger Gesetz wieder. Wir erleben damit die doppelte Freude, daß unseren dortigen Schicksalsgenossen außerhalb der Wohlfahrtspslege ein gesetzlicher Anspruch auf eine, wenn auch bescheidene, wirtschaftliche Daseinssicherung zugebilligt worden ist und daß unsere mehrjährigen Arbeiten und Bestrebungen in der Rentenangelegenheit zu einem, wenn auch außerdeutschen, tatsächlichen Erfolg offensichtlich beigetragen haben. Dieser Erfolg verdient in den Tagen der schwersten Weltwirtschaftstrise, die vermutlich auch in der Geldlage Danzigs zu spüren ist, um so größere Bewunderung und um so dankbarere Anerkennung für die zuständige Volksvertretung und Regierung. Regierung.

In seinen Grundgedanken stimmt das neue Gesetz mit dem von den Spikenvereinigungen der deutschen Friedensblinden aufgestellten und unserem Reichstag zweimal eingereichten Entwurf überein. Die stärksten Abweichungen treten bei den Vorschriften hervor, die für die Söhe der Rente gelten. Lleber den deutschen Entwurf hinaus gewährt Danzig seinen rentenberechtigten Vlinden auch kostenlose Krankenfürsorge. Die wichtigsten Vestimmungen des Danziger "Vlindenrentengesetzes" sind die folgenden:

Unspruch auf eine "Unterhaltsrente" und Krankenfürsorge hat nur der im Staatsgebiet wohnende Danziger staatsangehörige Blinde, der über 18 Jahre alt, nicht auf Staatskosten in einer Anstalt untergebracht und ohne ausreichendes Einkommen ist. Ausgenommen

von der Rentengewährung sind auch die Kriegsblinden mit Rücksicht auf ihre anderweite Versorgung. Für seinen Ehegatten und seine minderjährigen Kinder erhält der Vlinde, sofern diese bedürftig sind, Zuschläge zur Rente wie auch Krankenfürsorge. Sind beide Ehegatten rentenberechtigt, so ruht der Unspruch der Frau während des Vestehens der Ehe.

Die Abgrenzung des Blindheitsbegriffes überläßt das Gesets den vom Senat — also im Verordnungswege — zu erlassenden Ausführungbestimmungen, gestattet aber ausdrücklich die Einbeziehung solcher Personen, bei denen "neben der Verminderung der Sehschärfe eine erhebliche Einschränkung des Gesichtsfeldes vorliegt. Auch hohes Alter und Fehlen von unterhaltspflichtigen Angehörigen kann hierbei berücksichtigt werden." Man sieht, wie hier der von der deutschen Vlindenbewegung ausgebildete Vlindheitsbegriff als Vorbild gewirkt hat. (Vgl. § 9 unsererer Verbandssatung.)

Für die Festssetzung der einzelnen Rente schreibt das Gesetz nur eine monatliche Mindestgrenze vor: 55.— Gulden (= 44.55 RM) für den Blinden selbst, 18.— Gulden (= 14.58 RM) für den Chegatten und 12.— Gulden (= 9.72 RM) für jedes minderjährige Rind. Im übrigen bleibt die Bemeffung den oben erwähnten Ausführungsbestimmungen vorbehalten. Die angegebenen Mindestsätze entsprechen, wenn man von dem Zuschlag für den Chegatten absieht, ungefähr den Leistungen der deutschen Invalidenversicherung, vorausgesett, daß das Danziger Geld die gleiche Raufkraft besitt wie das unsrige. Ilm eine wirkliche wirtschaftliche Daseinssicherung für die dortigen Blinden zu erreichen, müßte also die Regierung bei ihren Festsetzungen erheblich über dieses Mindestmaß hinausgehen. Eine obere Berechtigungsgrenze für den Rentenbezug hat das Gesetz merkwürdigerweise nicht bestimmt. Es schreibt nur vor, daß ein Einkommen bis zu 36.66 Gulden (= 29.70 RM) monatlich sowie freiwillig geleistete Unterhaltsbeiträge Verwandter, rechtlich nicht erzwingbare Unterstützungen Dritter und der Mietwert der Wohnung im eigenen Sause bei der Rentenbemessung nicht angerechnet werden dürfen. Der Betrag des nicht anrechenbaren Einkommens erhöht sich bei Gewährung von Familienzuschlägen oder bei etwaigen Er= höhungen des Rentensates entsprechend.

Die einzelne Rente wird von einem "Blindenausschuß" festgesett, der aus einem Gemeinde- oder Kreisvertreter (als Vorsitzenden),
einem rentenberechtigten Blinden und "einer in der Blindenfürsorge
erfahrenen Persönlichkeit" besteht. Vor der Verufung des blinden Beisitzers "sind die wirtschaftlichen Organisationen der Blinden zu
hören".

Die zu gewährende Krankenfürsorge umfaßt ärztliche Behandlung, Arzneien und nötigenfalls auch Unterbringung in einem Krankenhaus. Bei einer solchen Unterbringung wird die Rente im ersten Monat voll weiterbezahlt, für die weitere Dauer der Anstaltspflege in halber Söhe. Die aufgeführten gesetlichen Leistungen können dem Vlinden entzogen werden, wenn er die von ihm geforderten Unskünfte verweigert oder falsche Ungaben macht oder menn er eine ihm angebotene Erwerbsmöglichkeit nicht ergreift, "die seinen Lebensunterhalt sichert und die nach dem Urteil eines beamteten Urztes und eines Sachverständigen für Vlindenfürsorge seinen Unlagen und Fähigkeiten angemessen ist".

Die Rosten für die beschriebenen Leistungen werden zu 80% vom Staat und zu 20% von den Gemeinden übernommen.

Neues Blindenrecht.

Die Neugestaltung des Fürsorgerechts durch die jüngste Notverordnung.

Von R. Kraemer.

Durch die "zweite Verordnung des Reichspräsidenten zur Sicherung von Wirtschaft und Finanzen" vom 5. Juni 1931, fünfter Teil, Rapitel VIII, ist die Fürsorgepslichtverordnung in vielen Punkten abgeändert und durch Einfügung neuer Vorschriften erweitert worden. Die auf Grund des Artikels 48 Abs. 2 der Reichsversassung sohne Witwirkung des Reichstags als Maßnahme der vollziehenden Gewalt erlassene sehr umfangreiche Verordnung, die in zahlreiche Gesets eingreift, soll im Folgenden kurz als "Notverordnung" (NV.) bezeichnet werden. Die Reichsgrundsäse über Voraussehung, Art und Maß der öffentlichen Fürsorge sind unverändert geblieben und sogar den Ländern gegenüber zur zwingenden Rahmenvorschrift erhoben worden, innerhalb deren sich ihre Ausstührungsbestimmungen bewegen müssen. Die auf die Fürsorgepslichtverordnung bezüglichen Alenderungen sind in Artikel 1 des VIII. Rapitels im fünften Teil der Notverordnung enthalten. Die für uns wichtigen Neuerungen sollen nun zunächst aufgeführt werden:

Die Abfäße 3 und 4 von § 3 der Fürsorgepflichtverordnung (= FV.) sind durch einen neuen § 3a ersest worden. Aln der neuen Fassung fällt zunächst auf, daß das Wort "Fürsorgeberechtigte" durch "Silfsbedürftige" ersest wird. Man wollte vermutlich damit auch förmlich zum Ausdruck bringen, daß der in Not Besindliche keinen "Anspruch" auf öffentliche Unterstüßung im Rechtssinne hat. Auf der andern Seite führt allerdings der neue Paragraph zur Sicherung der Belange der Silfsbedürftigen den Fürsorgebehörden gegenüber ein Einspruchsversahren ein, sodaß nunmehr gegen die Ablehnung der Fürsorge sowie gegen die Festseung ihrer Art und Söhe zwei Rechtsmittel gegeben sind: Zuerst der Einspruch und dann in zweiter Instanz die Beschwerde. Visher konnten die Unterstüßung Suchenden die Entscheidungen der Fürsorgebehörde nur mit der Veschwerde, also nur in einem Rechtszuge ansechten.

Außerdem ordnet die neue Bestimmung an, daß die im Einspruchsversahren ergehenden Bescheide schriftlich erteilt und mit Gründen
versehen werden müssen, was zu einer sorgfältigen und sachlichen
Beurteilung der zur Entscheidung kommenden Fälle zwingt. Erfreulicherweise hat die Notverordnung die Mitwirkung der Silfsbedürftigen bei der Aufstellung von Nichtlinien und Nichtsäßen
sowie im Einspruchsversahren verstärtt. Während nämlich bisher
anstelle der Silfsbedürftigen und ihrer Vereinsvertreter auch Vertreter von Vetreuungsvereinen zur Mitentscheidung berusen werden
konnten, dürfen nunmehr die Vetreuungsvereine nur noch "neben"
den Silfsbedürftigen und ihren eigenen Vertretern herangezogen
werden. Auf unseren Fall übertragen würde das besagen: Der
Vertreter eines Vlindenunterstüßungsvereins kann als Vertreter der
hilfsbedürftigen Vlinden nur dann zugelassen werden, wenn dem
betressenden Plusschuß bereits ein Vlinder oder ein Vertreter des

Blindenvereins angehört.

Die Neufassung von Paragraph 6 der FV. hebt mit begrüßenswerter Deutlichkeit den Vorrang des Reichsrechts vor dem Landesrecht auch hinsichtlich der Fürsorgebemessung hervor. Während es disher hieß: Die Reichsregierung "kann... mit Zustimmung des Reichsrats Grundsäte hierüber aufstellen", lautet die betreffende Vestimmung nunmehr: "Die Reichsregierung erläßt.... Vorschriften über Voraussehung, Alrt und Maß der zu gewährenden Fürsorge. Im Rahmen dieser Vorschriften können die Länder weitere Vestimmungen treffen." Als Vorschriften dieser Alrt sind die im übrigen unverändert gebliebenen "Reichsgrundsäte" erklärt worden durch Alrtikel 2 im VIII. Rapitel des fünsten Teils der Rotverordnung. Die Gesetzgebungsbefugnis der Länder ist damit weiter eingeengt, eine Entwicklung, die man ja auf fast allen Gebieten der Rechtsordnung beobachten kann. Der tatsächliche Unterschied gegenüber der disherigen Rechtslage ist allerdings sehr gering, da nach Alrtikel 13 der Reichsversassung ohnehin das vom Reich gesetzte Recht allen Landesgesehen vorgeht, mithin auch die Reichssprundsäte etwa entgegenstehende landesrechtliche Vestimmungen uns gültig gemacht hätten.

Durch Streichung der Absäte 3 und 4 in § 7 FV. hat die Notverordnung den bisherigen Grundsatz der sog. Familienfürsorge beseitigt und ist offenbar zu dem Grundsatz der Einzelfürsorge zurückgekehrt. Nach den nunmehr aufgehobenen Vorschriften mußten nämlich alle Glieder einer Familie (Eltern, Kinder, Enkel) von ein und demselben Fürsorgeverband betreut werden, auch wenn sie sich in verschiedenen Fürsorgebezirken aufhielten. Auf Grund der jezigen Fassung liegt dagegen die Unterstützungspflicht allgemein demjenigen Fürsorgeverbande ob, in dessen Vezirk sich der Silfesuchende bei Eintritt der Vedürstigkeit aufgehalten hat ohne Rücksicht auf den Wohnsitz seiner Familie. (§ 7 Abs. 2 FV.) Vermutlich hat man damit eine Entlastung der ländlichen Vezirke beabsichtigt, die bestanntlich ihren Vevölkerungsüberschuß an die Städte, vor allem an

die Großstädte und Industriebezirke abzugeben pflegen, nach den Grundsäßen der Familienfürsorge aber die Unterstüßungspflicht troßdem weiter behalten würden.

Durch eine Reihe neuer Vorschriften und durch schärfere Fassung alter Vorschriften ist das Recht der Fürsorgeverbände auf Ersat ihrer Fürsorgekosten verstärkt und gesichert worden, wovon man sich vermutlich Einsparungen verspricht. Wenn das Wohlfahrtsamt einen Hilfsbedürftigen unterstützt, der seinerseits Unterhalts-ansprüche gegen einen Dritten — in der Regel gegen Verwandte hat, so kann das Amt durch eine schriftliche Anzeige an den Dritten bewirken, daß diese Unterhaltsansprüche, auch wenn sie von der Bedürftigkeit des Unterstüßten unabhängig oder unpfändbar sind, zum Zwecke des Rostenersatzes auf den Fürsorgeverband übergehen (§ 21a FV. in der neuen Fassung). Diese Anzeige hat ferner zur Folge, daß der unterstützende Fürsorgeverband dem unterhaltspflichtigen Verwandten seines Schützlings gegenüber berechtigt ist, auch für den Teil der Vergangenheit Aluslagenerstattung zu ver= langen, für den der Verwandte nach bürgerlichem Recht nichts mehr bezahlen müßte. (§ 21 Abs. 2 FV.) Sind bei Bemessung der Unterstützung gewisse Teile des Einkommens oder des Vermögens des Hilfsbedürftigen auf Grund gesetzlicher Vorschrift außer Ansat geblieben, so können die unterhaltspflichtigen, auf Ersatz in Anspruch genommenen Verwandten dem Fürsorgeverband gegenüber nicht den Einwand erheben, der Unterstütte sei gar nicht außerstande gewesen, seinen Lebensbedarf selber zu bestreiten, es habe also keine Silfsbedürftigkeit im Sinne des Gesetzes und kein Grund zur Fürsorgegewährung vorgelegen (§ 22 FV). Der genannte Einwand ist nur in dem Falle zulässig, wo das Verlangen auf Unterhalt dem ver= pflichteten Verwandten gegenüber eine unbillige Särte darstellen würde.

Zum Rostenersaß wird auch der uneheliche Vater herangezogen, sofern er seine Vaterschaft in einer öffentlichen Urkunde anerkannt hat oder seine Unterhaltspflicht durch Gerichtsurteil festgestellt ist (§ 23 Abs. 1 FV.).

Die neue Fassung von Paragraph 25 FV. bringt mit aller Deutlichkeit zum Ausdruck, daß die von der öffentlichen Fürsorge gewährte Unterstüßtung dem Grundsaße nach immer nur geliehen und nicht etwa geschenkt ist: "Der Unterstüßte ist verpflichtet, dem Fürsorgeverband die aufgewendeten Rosten zu erseßen." Diese Ersaßpslicht tritt allerdings nicht in Erscheinung, "soweit und solange der Unterstüßte kein hinreichendes Vermögen oder Einkommen hat". Nach dem bisherigen Recht war es den Ländern überlassen, zu bestimmen, inwieweit ein Silfsbedürstiger bei Verbesserung seiner Einkommens= und Vermögensverhältnisse zum Rostenersaß herangezogen werden konnte. Die neue Fassung schreibt nun die Erstattungspslicht grundsäslich und zwingend vor, ohne dem Landesrecht die Möglichkeit einschränkender Vestimmungen offen zu halten. Die Verpflichtung zur Rückzahlung der empfangenen Unterstüßungen

geht sogar auf die Erben des Empfängers über, ist jedoch auf den Nachlaß beschränkt (§ 25 Albs. 3). Der Erbe haftet sogar in einer Beziehung strenger als der Unterstütte: Der Erbe kann nämlich die Ersatforderung des Fürsorgeverbandes gegebenenfalls nicht mit dem Einwand zurückweisen, der Hilfsbedürftige sei zur Zeit seines Todes berechtigt gewesen, die Rostenerstattung zu verweigern. Wenn die dem Verstorbenen gegenüber unterhaltsberechtigt waren und nun selber in öffentlicher Fürsorge stehen, brauchen sie dem Fürsorgeverband die gemachten Aufwendungen nicht zu ersetzen; dasselbe gilt in den Fällen, wo die Erben mit dem Unterstüßten "bis zu seinem Tode nicht nur vorübergehend in häuslicher Gemeinschaft gelebt oder ihn ohne rechtliche Verpflichtung oder ohne entsprechende Gegenleistung, wenn auch in Erwartung einer Zuwendung von todeswegen, unterstütt oder gepflegt haben" und wo die Geltend= des Ersatzanspruches "eine besondere Särte" darstellen Ungeachtet dieses Weigerungsrechtes kann der Fürsorge= würde. verband Befriedigung aus den ihm zur Sicherheit verpfändeten oder übereigneten Gegenständen suchen (§ 25 Abs. 3 FV.). Nicht erstattungspflichtig sind jedoch sehr erfreulicherweise die Rosten, die der Fürsorgeverband zur Erwerbsbefähigung eines Blinden ausgegeben hat (§ 24 Abs. 46 FV.). Dasselbe gilt von den Beträgen, die für alle Hilfsbedürftigen bis zur Vollendung des 18. Lebensjahres aufgewendet werden müssen. Ebenso können die Aluslagen für die ärztliche Behandlung einer austeckenden Geschlechtskrankheit oder einer tuberkulösen Erkrankung nur zurückverlangt werden, wenn darin keine Unbilligkeit liegt (§ 25 Abs. 5 FV.). Alle diese Vorschriften finden auch auf die von den Fürsorgeverbänden gegebenen Darlehen Anwendung (§ 25 Abs. 6 FV.). Die Regeln über die Rückerstattungspflicht der Verwandten und Erben erstrecken sich auch auf die Chegatten (§ 25a Abs. 1 FV.). Der Ersatzanspruch des Fürsorgeverbandes gegen den Hilfsbedürftigen sowie gegen deffen Chegatten, gegen Verwandte und gegen Erben verjährt in vier Jahren, vom Schluß des Jahres an gerechnet, in dem er entstanden ist (§ 25b FV.). Der alte Paragraph 26 mit seiner kürzeren Verjährungsfrist ist aufgehoben.

Die Fürsorgestellen, die Träger der Sozialversicherung, die Finanzämter sowie alle übrigen Verwaltungsbehörden sind zur Amtshilfe und zur Auskunftserteilung über die wirtschaftlichen Verhältnisse des Silfesuchenden dem Fürsorgeverband gegenüber verpflichtet, ebenso die Arbeitgeber, die sogar durch Ordnungsstrafen hierzu gezwungen werden können. Das bringt die neue Fassung, die § 27 FV. durch die Notverordnung erhalten hat, verschärft zum

Ausdruck.

Die Landesregierungen sind ermächtigt, erforderlichenfalls Ausführungsvorschriften bis zum 15. August im Verordnungswege zu erlassen (Fünfter Teil, Rapitel VIII, Artikel 4 der Notverordnung).

Wie die vorstehende Aufzählung zeigt, bestehen die von der Notverordnung herbeigeführten Neuerungen im wesentlichen in einer Einengung der Landesgesetzgebung zu Gunsten des Reichsrechts, in einer schärferen Servorhebung des Darlehensgepräges der
empfangenen Unterstützung und in einer sich daraus ergebenden Verschärfung der Rückerstattungspflicht sowie der Saftung der Ungehörigen und Erben. Un der Fürsorgeleistung hat die neue Verordnung unmittelbar nichts geändert.

Einkommensteuervergünstigung für friedensblinde Arbeitnehmer.

Von R. Kraemer.

Der steuerfreie Einkommensbetrag von monatlich 100.— RM wird bekanntlich bei kriegsblinden Alrbeitnehmern um mindestens 200 % — also auf 300.— RM im Monat — erhöht, wobei es sich nach dem Erlaß des Reichsministers der Finanzen vom 12.12.1925 (III e 7150) um eine Mußvorschrift handelt. Diese Vergünstigung "kann" nach Abschnitt B des Erlasses auf solche Personen auszgedehnt werden, die "nicht im Rriege, sondern aus anderen Ursachen beschädigt sind (z. V. Militärrentner, Empfänger von Renten aus der Sozialversicherung)". Der Umstand, daß in dem Rlammervermerk nur Militärrentner und Sozialrentner erwähnt sind, konnte nun leicht zu der Auffassung führen, als ob der Minister die Steuererleichterung nur auf die genannten Rentner erstreckt haben wolle. Die rentenlosen Alrbeitnehmer unter den Friedensblinden, die doch in erster Linie einer steuerlichen Schonung bedürsen, hätten danach an jener Vergünstigung keinen Alnteil.

Bei einer Unterredung mit dem neuen Sachbearbeiter für Blindenwohlfahrt im Reichsarbeitsministerium, Oberregierungsrat Rhode, bat ich diesen daher, sich beim Reichssinanzministerium für eine Alenderung jenes Erlasses im Sinne einer Ausdehnung auf alle friedensblinden Arbeitnehmer verwenden zu wollen, was von ihm mit gütiger Bereitwilligkeit zugesagt wurde. Alls Ergebnis seiner Bemühungen hat mir nun Oberregierungsrat Rhode das nachstehende Schreiben des Reichssinanzministers vom 7. Mai d. Is. — S 2226 A 32 III — mitgeteilt:

"In meinen Runderlassen vom 12. Dezember 1925 — III E 7150 — (Abschnitt A III 1 b) und vom 9. Dezember 1926 — III E 9500 — (Abschnitt III B) habe ich bereits angeordnet, daß die den kriegsbeschädigten Alrbeitnehmern zugebilligten steuerlichen Bergünstigungen auch auf die nicht im Kriege, sondern aus anderen Alrsachen beschädigten Alrbeitnehmer anzuwenden sind. Ich habe dabei besonders darauf hingewiesen, daß bei diesen Personen im allgemeinen dieselben Gründe für eine Erhöhung des steuerfreien Lohnbetrages vorliegen, wie bei den kriegsbeschädigten Alrbeitnehmern und zur

Erläuterung in einem Rlammervermerk Militärrentner, Empfänger von Renten auß der Sozialversicherung beispielsweise benannt. Die Finanzämter haben dießbezügliche Lluträge dieser Personen auch zweiselloß nach diesen Lluordnungen behandelt, denn es sind mir bisher in dieser Beziehung keinerlei Beschwerden zugegangen. Ich stelle daher ergebenst anheim, zunächst den Reichsdeutschen Blinden-verband aufzufordern, Einzelfälle namhaft zu machen, in denen zivilblinden Llrbeitnehmern die steuerlichen Bergünstigungen nicht oder nicht in vollem Llmfange gewährt worden sind, damit ich die Möglichkeit habe, diese Fälle nachzuprüfen."

Wenn auch die von uns angestrebte Llenderung des maßgebenden Erlasses nicht in Alussicht gestellt worden ist, so bringt doch der vorstehende Vrief des Herrn Neichsministers der Finanzen mit erfreulicher und dankenswerter Deutlichkeit zum Alusdruck, daß nach Albsicht des Ministers der fragliche Rlammervermerk nicht den Sinn einer Veschränkung der Steuervergünstigung auf Militär= und Sozialrentner haben sollte. Wie sich aus der Wortfassung des ersten Saßes in dem Ministerbrief ergibt, faßt der Vriefschreiber die von ihm in Albschnitt B des Runderlasses gegebene Anordnung sogar als zwingende Vorschrift auf, die "auch auf die nicht im Kriege, sondern aus anderen Arsachen beschädigten Alrbeitnehmer"
— also auf alle friedensblinden Alrbeitnehmer — anzuwenden ist.

Blindensonntag.

Von Ludwig Siegel-Ulm.

Wie vervollkommnen wir das Blindenwesen? Durch eigene innere Einkehr, ja Selbstveredelung, in treuer Nächstenliebe zur Einigung, in unserem Fall zur Einigung aller Blinden. Das Wohlwollen der Sehenden in wirtschaftlicher Sinsicht wollen wir erringen. Nicht bloß die Beachtung der Blindenbedürftigkeit wollen wir erwarten, sondern geradezu die Soch achtung für den inneren seelischen Wert der Blindenbewegung wollen wir erstreben. Zeigen wir der Welt auch nur einmal im Jahr unsere innere Einigung, so kann dieser eine Sag zu einem ganz beträchtlichen Werbetag für unsere Blindensache werden.

Wie machen wir den Alnfang zu einer solchen allen auffälligen Vlindeneinigung? Allüberall im Reich, wo sich irgendeine Vlindenvereinigung befindet, wollen wir auf einen ganz bestimmten Tag
eine Zusammenkunft veranstalten. Rann dadurch auch nach außen
die Verbandszusammengehörigkeit nicht betont werden, so sollten
wir uns doch auf diesen einen Tag in seelische Gemeinschaft hineindenken. Es wird sich ja von selbst ergeben, daß bei all diesen
Zusammenkünsten im engeren Kreis Vesprechungen über besondere
Nöte sich einschleichen werden, aber der Grundton soll doch sein
der Gedanke: Seute seiern wir — alle Vlinden — ein Vlindensest.

Ju welcher Zeit soll dies Reichsblindenfest abgehalten werden? Selbstverständlich an einem Sonntag. — Wollte man eine Umfrage halten, sicher würden ein Dutzend verschiedener Sonntage vorzeschlagen werden. Deshalb soll hier gleich mit besonderer Bezündung ein bestimmtes Datum gesagt sein: Der vierte Sonntag im Juni. — Ist das höchste Fest der Christenheit zur Zeit der Winter-Sonnenwende: Das Christsest — es bedeutet ja das Ersscheinen, das Unwachsen eines neues Lichtes — so könnte die Sommer-Sonnenwende, die zwar den längsten Tag bringt, doch als Beginn der Abnahme des Lichtes und damit als Symbol der beginnenden Erblindung bezeichnet werden. Der vierte Sonntag im Juni, frühestens am 22., spätestens am 28. Juni, umschließt das Fest der Sommer-Sonnenwende, den 24. Juni — Sommer-Johanni —.

Wollte man den Blindensonntag mit einem Blumentag verbinden, so bringt ja das Johannisfest die Rosen.

Doch sei hier gleich gesagt, bevor wir an einen Werbetag gehen, soll der seelenverbindende Blindensonntag geschaffen werden. In welcher Weise die einzelnen Vereine den Vlindensonntag begehen wollen, soll diesen nach Bemessen der Ortse und Vereinsverhältnisse überlassen bleiben. Zunächst wäre anzuordnen, daß auf diesen Tag im ganzen Neich alle Vlinden sich sestlich versammeln: Ein Zeichen der Einigkeit in unseren Vlindenbestrebungen. Saben wir daß seelische Zusammengehen aller Plinden auf einen Tag erreicht, dann haben wir auch schon ein Werbemittel in der Hand, daß Vertrauen der sehenden Welt zu gewinnen mit dem Hinweiß auf unsere Geschlossenheit und Verbundenheit. Dann soll einmal auf diesem Vlindensonntag von allen Zeitungen, von allen Ranzeln und Lehrsstühlen der Ruf ergehen: "Gedenket der Vlinden!!!" Und wie dieser Ruf in wirtschaftlichen Erfolg übergeführt werden kann, daß Neich diesen Vlindensonntag fest gegründet, dann kann er auch noch, wie die Punktschrift, ein Rultursaktor für alle Vlinden der Welt werden.

Der erste eigentliche Blindenberuf in der Industrie.

Von R. Rraemer.

Unter einem Blindenberuf im eigentlichen Sinne verstehe ich einen solchen, bei dem der Gebrauch der Sehkraft nicht nur nichts nütt sondern sogar stört, bei dem also durch Ausschaltung des Sehvermögens eine Erhöhung der Arbeitsleistung erzielt wird. Visher war nur eine einzige Betätigung dieser Art bekannt, nämlich die des Korrektors in der Blindendruckerei. Von allen anderen

Erwerbstätigkeiten in ihrer tausendfachen Vielgestaltigkeit mußte ausnahmslos angenommen werden, daß das Sehvermögen bei der Ausübung irgendwelche Vorteile gewähre.

Die Forschungsstelle für industrielle Schwerarbeit bei den Vereinigten Stahlwerken Al.=G. in Düsseldorf hat nun in ihrem 1930 erschienenen Tätigkeitsbericht ("Arbeitsforschung in der Schwer= industrie", Verlag Stahleisen m. b. S. in Düsseldorf) einen mit wissenschaftlicher Genauigkeit durchgeführten Versuch mitgeteilt, der ergab, daß beim Spinnen von Strohseilen an Maschinen von den damit beschäftigten Alrbeiterinnen eine zum Teil um 10 % höhere Leistung erzielt wurde, wenn die betreffenden Frauen völlig undurchssichtige Vrillen trugen, also künstlich blind gemacht waren, um die mit den Seheindrücken verbundene Ablenkung zu vermeiden.

Der Alrbeitsvorgang, um den es sich hier handelt, wird in dem Bericht auf Seite 21 folgendermaßen beschrieben: "Die Alrbeiterin sist bei dieser Alrbeit meistens auf einem Schemel vor der Maschine und führt mit der linken Sand das Strohseil, während sie mit der rechten die einzelnen Strohhalme bezw. Vallen einlegt. Veide Sände arbeiten zusammen in schnellen Griffbewegungen mit dem Ziel, ein gleichmäßiges Seil möglichst dünn zu legen Während des Spinnens muß die Alrbeiterin in vielen Fällen beim Zusühren von neuem Stroh mit einer schnellen Sandbewegung von der rechten Sand zum Körper das Stroh außeinanderziehen und gleichzeitig darauf achten, daß weder Disteln noch andere harte Strohteile mit eingeslochten werden. . . . Das Spinnen und das Einlegen wird nach Gewicht und Fülle vorgenommen und ist also eine außgesprochene mechanische Geschicklichkeits- und Gesühlsarbeit."

Eleber die Durchführung und das Ergebnis des Versuchs bringt der Bericht auf Seite 22 nachstehende Angaben: "Die beweisenden Schlußversuche wurden durch Aufschen einer vollkommen undurchsichtigen sogenannten Schweißbrille ausgeführt, so daß die Arbeiterin blind spinnen mußte. Bei diesen Versuchen behielten die Mädchen die undurchsichtigen Brillen auch bei Störungen freiwillig auf, so daß sie das Abbremsen der Maschine, das Auffangen des Bügels, das Einführen des abgeriffenen Strohseiles, das Zurückgehen zum Arbeitsplatz und die Inbetriebsetzung der Maschine blind ausführten. Ein Eingreifen des Versuchsleiters fand nur zur Anfallverhütung statt. Sierbei zeigte sich bei den ersten Versuchen, daß die Leistung, d. h. die Spulzeit für eine Spule und die Gesamtlänge dieser Spule, denselben Wert erreichte, wie er sich als Mittelwert aus mehreren Tagesleistungen ergab. Dieses Ergebnis überraschte zunächst, da zu erwarten war, daß das Mädchen durch den ungewohnten Zustand, blind zu spinnen und zu gleicher Zeit abgelenkt zu werden, zweifellos stark beeinflußt war. In einigen Fällen ergab sich bei langsamer Gewöhnung eine kleine Steigerung der Leistung bei den besten Arbeiterinnen. Gerade bei den schlechten Spinnerinnen trat schon nach kurzer Zeit deutlich eine Erhöhung der Leistung sowohl in der

Güte des Seiles wie in der kürzeren Zeit je Spule hervor. Die geringere Zeit ist auch durch eine kleinere Anzahl von Verlustzeiten (durch Seilrisse und anderes) bedingt gewesen. In mehreren Fällen wurden Dauerleistungssteigerungen bis zu 10 % je Schicht erzielt."

An sich beweist der beschriebene Versuch noch nicht ohne weiteres, daß Blinde bei dieser Arbeit eine höhere Leistung erzielen würden als Sehende, weil bei den vollsinnigen Arbeitskräften die Steigerung ja erst durch Ausschaltung einer vorhandenen Sinnestätigkeit eintritt. Es besteht aber eine außerordentlich große Wahrscheinlichkeit dafür, daß sich Blinde für die in Rede stehende Veschäftigung besser eignen als Sehende. Denn der bei dem Plinden die Ausmerksamkeit ohnehin in erhöhtem Maße auf die Wahrnehmungen des Tastsinnes und der Körperempfindungen gerichtet ist, müßte ihm auch die "konzentrierte Einstellung auf das nur automatisch=mechanische Arbeiten" eher gelingen, das nach den Alngaben des Verichts die Ursache der Mehrleistung darstellt.

Aleußerst wünschenswert wäre es natürlich, daß die Forschungsstelle der Vereinigten Stahlwerke unverzüglich auch einmal einen Versuch mit richtig blinden Arbeitskräften durchführt. Der örtlich zuständige Vlindenverein oder der Ausschuß zur Untersuchung von Arbeitsmöglichkeiten für Vlinde sollte sogleich mit einem entsprechenden Gesuch an die Forschungsstelle herantreten und ihr geeignete Versuchspersonen aus dem Mitgliederkreis namhaft machen. Würde sich dann das zu erwartende Ergebnis einer höheren Arbeitsleistung zeigen, so wäre endlich einmal eine Veschäftigung gefunden, für die Vlinde grundsäslich besser geeignet und deshalb auch vom Standpunkt des Arbeitgebers aus gesehen vollsinnigen Vewerbern vorzuziehen wären.

Nachtrag.

Im Sinne der vorstehenden Ausführungen habe ich mich an die Vereinigten Stahlwerke mit der Vitte gewandt, auch einmal einen Arbeitsversuch mit richtig Vlinden durchzusühren. Daraushin wurde mir der Vescheid, daß die beschriebenen Versuche in der Strohseilspinnerei von der "Forschungsstelle für industrielle Schwerarbeit" in Gelsenkirchen-Schalke unter der Leitung von Dr. Ing. Fraenkel ausgeführt worden sind, an den wir uns wegen Erfüllung unseres Vunsches unmittelbar wenden möchten. Vei der Strohseilspinnerei handelt es sich um einen Nebenbetrieb für die Gießerei der Stahlwerke.

Aus dem Berufsleben.

- 1. Serrn Franz Lange, der seit 32 Jahren als Musiklehrer an der Staatlichen Blindenanstalt Berlin-Stegliß wirkt und fast ebenso lange als Organist an der dortigen Matthäuskirche tätig ist, wurde vom Evangelischen Oberkirchenrat im Einverständnis mit dem Serrn Minister für Wissenschaft, Runst und Volksbildung in Unbetracht seiner verdienstvollen Tätigkeit in der Pslege und Sebung des Rirchengesangs und der Rirchenmusik die Amtsbezeichnung "Rantor" verliehen. Serr Rantor Lange begann seine musikalische Lusbildung in der Vlindenanstalt Verlin-Stegliß und erwarb hernach das Reisezeugnis durch Vesuch der Lkad. Musikhochschule Verlin-Charlottenburg.
- 2. Fräulein Vertha Franke, Oberschreiberhau, Vuchenweg, hat am 1. April d. I. in Vreslau die staatliche Prüfung als Masseurin abgelegt und mit "sehr gut" bestanden.
- 3. Vor einer Prüfungskommission der Kandwerkskammer Mannheim legten Fräulein Rosa Link, Söpfingen, Vuchen und Fräulein Rosa Sütterle, Pfassenberg, Schopsheim nach erfolgter Ausbildung in der Vadischen Vlindenanstalt Ilvesheim am 3. Juli d. J. ihre Gesellenprüfung als Maschinenstrickerinnen ab. An Gesellenarbeiten wurde die Serstellung von Socken, Strümpfen, Pulloverkleidern mit Lleberjacken verlangt; ferner mußten Füßlinge für vorhandene Veinlängen angestrickt werden. Die Prüfung beanspruchte 3 Stunden. Alle Leistungen wurden mit "gut" bewertet.

Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V., Verlin.

In der Sitzung der Aufnahme-Rommission vom 5. Juni d. I. wurden neu aufgenommen und damit zur Führung des Blinden-warenzeichens auf ihren Erzeugnissen berechtigt:

Blindenwerkstätte Düsseldorf-Venrath, Inh. Müller & Co.,
Düsseldorf-Venrath, Flenderstr. 12,
Friedrich Rerpen, Trier, Lindenstr. 19,
Subert Rüpper, Tick/Rhld., b. Jülich,
Wilhelm Meyer, Munster-Lager, Marschweg 57,
Iosef Ottinger, Mörnsheim b. Eichstätt/Mittelfr.,
Iosef und Ratharina Meymaier, Vaden-Lichtental.

Die nächste Sitzung der Aufnahmekommission wurde auf Freitag, den 4. September 1931,

festgesett.

Bei dieser Gelegenheit werden die mit der Organisation des Absates zusammenhängenden Fragen weiter beraten werden, zu deren Entscheidung von der Mitgliederversammlung eine besondere Kommission eingesetzt wurde.

Das z. It. vorliegende Material reichte zu einer klaren Beurteilung noch nicht aus.

Dr. Claeffens.

Hervorragende Sportleistungen.

Walter Eisenhauer aus Weinheim, Korbmacherlehrling in der Vadischen Blindenanstalt Ilvesheim, erwarb sich Mitte Mai das Reichs=Jugendabzeichen vom Reichsausschuß für Leibesübungen in: 300 m Schwimmen, 1,30 m Sochsprung, 1000 m=Lauf in 3 Min. 26 Sek., Varrenübungen mit 13 Punkten, 3000 m=Lauf in 12 Min. 35 Sek.

Zur gefl. Beachtung.

Serr Dr. Ludwig Cohn, Blindenfürsorger der Niederschlesischen Blindenwohlfahrt, Breslau 17, Kniestr. 17/19, bittet alle, die es angeht, um Beantwortung nachstehender Fragen an obige Unschrift. Das gesammelte Material soll statistischen Zwecken dienen.

Die Schriftleitung.

- 1. Sind Sie Zwillingsbruder oder schwester, oder kennen Sie solche, die auch blind sind?
- 2. Geben Sie bitte Namen und Alnschrift an.
- 3. Lebt Ihr Zwillingsgeschwist? Wenn nicht, in welchem Allter starb es?
- 4. In welchem Lebensalter sind Sie erblindet und wie alt sind Sie jest?
- 5. Ist oder war Ihr Zwillingsgeschwist gesund, wenn nicht, woran war es erkrankt?
- 6. Wo erfolgte Ihre Schulung und welche Ausbildung haben Sie genoffen?
- 7. Sind Sie in irgendeinem Beruf tätig?

Schulrat Froneberg im Ruhestand.

Am 1. April d. J. wurde Serr Schulrat Froneberg, Leiter der Rheinischen Provinzial=Vlindenanstalt Neuwied, im 68. Lebens= jahr in den Ruhestand versetzt.

Nach 6 jähriger Tätigkeit als Volksschullehrer war er von 1888—1899 Lehrer an der Blindenanstalt in Düren, wo er besonders auf Vervollkommnung der Lehrmittelsammlung bedacht war und sich auch dem Unterricht in Rlavier- und Orgelspiel, sowie im Rirchengesang widmete. 1899 übernahm er als Direktor die neu gegründete Rheinische Provinzial-Vlindenanstalt in Neuwied. In seiner Unterrichtsgestaltung ließ er sich immer von dem Gedanken leiten, dem Vlinden das zu geben, was für ihn im späteren Leben am nüßlichsten sein könnte. Unregungen sür praktische Neuerungen auf diesem Gebiet nahm er stets gern entgegen und sührte sie auch zielbewußt durch. Alls leste Errungenschaft sind zu erwähnen die Einrichtung einer Rlavierstimmerschule mit Abschlußprüfung und einer Alusbauklasse sür Musiker und geistig hervorragende Schüler. Für diese hat die Unstalt die Vefugnis zur Ausstellung des Zeug-nisses der mittleren Reise erhalten.

Schon frühzeitig sette Schulrat Froneberg sich mit allen Kräften für die Blindenfürsorge ein und wurde mit dem Eintritt in die Dürener Unstalt Sekretär des Rheinischen Blindenfürsorgevereins, zu dessen Vorstandsmitglied er bei seiner Lebersiedlung nach Neuwied gewählt wurde. Mit unermüdlichem Eiser widmete er sich den Blinden auf allen Gebieten, sei es der Verufsausbildung, der Vermittlung von Urbeit und Verdienst oder der Veschaffung von Unterstüßungen.

Seine rastlose Arbeit und die erfreulichen Erfolge, welche Schulrat Froneberg auf dem Gebiet der Vlindenfürsorge zu verzeichnen hatte, veranlaßten den Rheinischen Vlindenfürsorgeverein, ihn im Mai d. I. zu seinem Vorstandsehrenmitglied zu ernennen. Auch der Rheinische Landesblindenverband glaubte, seinem herzlichen Vank für die angenehme Jusammenarbeit mit Schulrat Froneberg darin Ausdruck geben zu müssen, daß er ihn auf seinem außerordentlichen Verbandstag am 16. Mai 1931 ebenfalls zum Ehrenmitglied ernaunte.

Die große geistige Frische des Schulrat Froneberg läßt uns hoffen, daß er auch noch weiterhin auf dem Gebiet der Fürsorge mit uns zusammenarbeiten wird. Wie wir stets gern und dankbar seiner langjährigen Mitarbeit gedenken, so werden wir auch fernerhin allezeit seinen Rat als den eines erfahrenen Praktikers gern hören.

Alls Leiter der Blindenanstalt Neuwied wurde Serr Blindenoberlehrer Schlüter zum 1. 4. d. I. berufen. Er war bereits 27 Jahre im Lehramt an dieser Alnstalt tätig. Wir begrüßen Direktor Schlüter zu seinem Amtkantritt aufs herzlichste und hoffen zuversichtlich, daß er in gleicher Weise wie sein Vorgänger erfolgreich mit uns zum Besten der rheinischen Blinden zusammenarbeiten möge.

> Rheinischer Landesblindenverband. F. Reuer, Vorsitzender.

Stellungnahme zum Bericht über die Jahres= tagung des Brandenburgischen Blindenverbands in Sommerfeld.

Wir lesen in Nr. 5 d. Bl., daß Herr Kluge-Frankfurt/D. auf der Tagung des Brandenburgischen Blindenverbands in Sommerfeld das Zusammenarbeiten mit uns als unerfreulich bezeichnet hat.

Auf Einzelheiten möchten wir nicht eingehen, weil dabei gewöhnlich nichts herauskommt, bemerken aber hierzu, daß unsere Arbeit und Silfe an den Blinden des Brandenburgischen Blindenverbands dadurch, daß wir dessen Unterstützungsgesuche nicht persönlich mit Serrn Kluge, sondern auf dem billigeren, schriftlichen Wege erledigt haben, in keiner Weise gestört worden ist. Saben wir doch

an laufenden Unterstützungen fast an Auslagen für unentgeltlichen Aufenthalt	· M.	2000.—
in unserem Erholungsheim Töpchin an einmaligen Unterstützungen	11	1200.— 450.—
zu Weihnachten	"	3000.—
zusammen über	M.	6600.—

im Jahre 1930 an Mitglieder des Brandenburgischen Blindenverbands gezahlt.

Wir bitten die Leser d. Bl., sich nun selbst ein Urteil über die Leistung des Moon'schen Blindenvereins an die Mitglieder des Brandenburgischen Blindenverbands zu bilden.

Moon'scher Blindenverein. Geschäftsführendes Vorstandsmitglied, gez. Porsch.

Bur Erwiderung.

Zu der vorstehenden Aeußerung des geschäftsführenden Vorstandsmitglieds des Moon'schen Blindenvereins, Herrn Porsch, möchte ich Nachstehendes bemerken:

Im Sinne des einstimmigen Beschlusses des Blinden-Wohlfahrtskongresses in Königsberg i. Dr. 1927 erstrebten auch wir (Vrandenburgischer Blindenverband) eine gemeinsame Arbeit der Fürsorgevereine für Blinde und der Selbsthilfe. Nach Aleberwindung mancher Schwierigkeiten bildete sich eine Arbeitsgemeinschaft zwischen dem Silfsverein in Verlin-Steglit (Staatliche Blindenanstalt), dem Moon'schen Blindenverein einerseits und dem Allgemeinen Plindenverein Verlin und dem Vrandenburgischen Plindenverband Franksurschegezogen der Allgemeine Plindenverein Verlin und im vorigen Jahr auch der Moon'sche Plindenverein. Lesterer mit der Vegründung, daß ihm die etwa 8 mal im Jahre in Verlinstattsindenden Sitzungen "unbequem" und unerfreulich seien. Obwohl zuvor der Vorsissende des Moon'schen Vereins in öffentlicher Sitzung anerkannt hatte, daß die gemeinsame Alrbeit in der Alrbeitsgemeinschaft sich vertrauensvoll und angenehm gestaltet und die Albwicklung der vorliegenden Alnträge gerechter und zweckdienlicher ersolge. Auf ausdrücklichen Wunsch des Moon'schen Vlindenvereins sollten die Alnträge aus unserm Mitgliederkreis dem Unterzeichneten zugeleitet werden, um eine schnellere und billigere Erledigung der Alnträge herbeizusühren.

Und jest! — Woher plötlich dieser Umschwung? — Rein anderes Mitglied der Arbeitsgemeinschaft hat jemals über Unsbequemlichkeiten geklagt. Die Erfolge und Besprechungen in den Sitzungen waren, wie dies aus den Sitzungsberichten hervorgeht, stets erfreulich.

Zwischen dem Silfsverein in Berlin-Stegliß und dem Brandenburgischen Blindenverband Frankfurt/Oder besteht die Alrbeits= gemeinschaft in bester Karmonie und Aufrichtigkeit und sie dient somit unvermindert dem Wohle der Blinden in der Provinz. Dadurch, daß der Moon'sche Berein sich von der Mitarbeit der Selbsthilfe der Blinden zurückgezogen hat und, wie uns bekannt ist, auch aus dem Verband der Fürsorgevereine ausgeschieden ist, steht er in Deutschland als einziger Fürsorgeverein von einiger Bedeutung außerhalb jeder Gemeinschaftsarbeit. Dies mag jedem objektiv urteilenden Leser zu denken geben. Wir haben die Tätigkeit des Moon'schen Blindenvereins niemals unterschätt, sind aber der Unsicht, daß er sich der Blinden in der Provinz noch mehr annehmen könnte. Die in den letzten Jahren vom Moon'schen Blindenverein für die Provinz-Blinden gewährten zahlenmäßigen Vetreuungen sind beachtlich und dementsprechend von uns gewürdigt worden. Eleber 70 Jahre besteht der Moon'sche Blindenverein; wir freuen uns, bekannt geben zu können, daß wir seit unserm knapp 5 jährigen Bestehen höhere Betreuungen als die des Moon'schen Blinden-vereins durchführen konnten. Letteres mag ein Beweis für die Notwendigkeit und Zweckdienlichkeit unserer provinzialen Gelbstbilfe sein.

Noch heute sind wir der Ansicht, daß gemeinschaftliche Arbeit zwischen dem Moon'schen Blindenverein und dem Brandenburgischen Blindenverband bei gutem Willen und ohne Voreingenommenheit möglich ist.

Brandenburgischer Vlindenverband, Kluge.

Auslands-Umschau.

Infer Esperanto-Rorrespondent in Florenz schreibt und: "Im italienischen Blindenwesen werden sich bald große Geschehnisse ereignen. Der Präsident unserer Blindenorganisation "Unione Italiana Ciechi", Dr. Nicolodi, hat vor kurzem eine Unterredung in privater Form mit dem Ministerpräsidenten Mussolini gehabt. Dieser hat sich schon immer für das Resormprogramm unserer Blindenbewegung interessiert und gern alle Gesetze unterstüßt, deren Luswirkung wir letzten Endes nur den gewaltigen Fortschritt unseres Blindenwesens zu verdanken haben.

In der Aussprache wurde ernsthaft das Problem der Blindenbeschäftigung behandelt; man kam zum Ergebnis, daß die beiden einzigen Lösungen entweder die Einführung der Blindenbeschäftigung in die Industrie oder die Gründung großer Arbeitöstätten für Blinde sind, wo diese mit Silse entsprechender Maschinen und unter Beisein einzelner Sehender ihre Beruse ausüben können. Da gegenwärtig die italienische Industrie, ähnlich wie diesenigen anderer Länder, gleichfalls eine Krise durchmacht, stimmte der Ministerpräsident der zweiten Lösung zu. Nach dem Bericht des Dr. Nicolodi soll die Regierung durch ein besonderes Gesetz die nötigen Geldmittel zur Errichtung großer Blindenwerkstätten zur Verfügung stellen; diese sollen von den Steuern befreit bleiben und laufend Aufträge der Staatsbehörden bekommen, sodaß unsere Blinden hoffen können, künftig dauernd Veschäftigung zu haben.

Es ist notwendig hinzuzufügen, daß diese wirksame Lösung der Vlindenbeschäftigung nur in solchen Ländern möglich ist, die eine verhältnismäßig kleine Zahl arbeitskähiger Vlinder haben; in Italien sind ungefähr 5000 Nichtsehende zwischen 18 und 50 Jahren, die produktiv tätig sein können. Sobald das zu erwartende Geses, das die Versprechungen unseres Ministerpräsidenten erfüllen wird, herausgekommen ist, wird eines der schwierigsten Probleme bei uns gelöst sein, und die wirtschaftlichen Verhältnisse der italienischen Schicksalsgefährten werden nicht mehr so ungünstig (großenteils elend) liegen wie bisher.

Vielleicht interessieren Sie sich für die genauen Mitgliederzahlen unseres Nationalen Blindenverbandes:

Ordentliche Mitglieder (bl.) 1612,

unterstüßende Mitglieder, Sehende, die jährlich mindestens 5 Lire zahlen, 7709,

fördernde Mitglieder, die einmalig mindestens 100 Lire zahlen, 830, Ehrenmitglieder 45.

(Esperanto-Dienst des RVV.) E. R.

Rußland: Nach einem Dekret der russischen Regierung ist für alle blinden, taubstummen, verkrüppelten und geistig defekten Kinder die Schulpflicht eingeführt worden; es gibt in Rußland schätungs= weise 11000 taubstumme und 7300 blinde Kinder. Für die Aus-bildung solcher Kinder soll ein Etat von 30 Millionen Dollar aus-gesest worden sein.

(Math. Ziegler Magazine, Juli 1931.)

Amerika: Die New Porker Lebensversicherungsgesellschaft Madison Square, New Pork-City, beschäftigt gegenwärtig mehr als 50 blinde Algenten. Ueber 10% dieser blinden Algenten führten im letzen Jahr der Versicherung je eine Summe zu, die 200000 Dollar überschritt.

(Math. Ziegler Magazine, Juli 1931.) S. M.

Unzeigenteil

Lentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.,

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

ie Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Veckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Lugerichtete

Roßhaare, Rinderhaare, Besenborsten

n anerkannten "MUCRENA-QUALITÄTEN" liefert u günstigen Preisen

Tierhaarverwertung Mucrena

G. m. b. H.

Beesenlaublingen/Saalkreis.

Brieflichen Gedankenaustausch 1it, blinden Serren oder damen wünscht

Elisabeth Kruse, Braunsforth b. Freienwalde i. Pom. (Land). ivtl. Antwort in Schwarzoder Blindenschrift.

Praktisch blindes Mädchen sucht Briefwechsel mit Schickfalsgenossen (innen). Offerten bitte an M. Drosga, Dresden A,

Walpurgisstr. 1 IV.

Achtung!

Noten und Bücher überträgt gewissenhaft

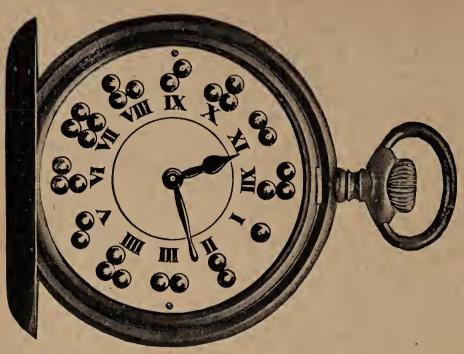
Frau Drupp, Essen=W., Mainzer Str. 17.

Suche freundschaftlichen Brieftvechsel

mit halbblinden Damen und Herren. Zuschriften an

Richard Kornehl, Uenze, Perleberg Land.

Unterstüßt
Schicksalsgefährtin!
Noten und Bücher
überträgt Käthe Thienel,
Breslau 13, Goethestraße 66.



Blindenuhren

für Herren und Damen, in garantiert guter Qualität, empfiehlt als Spezialität Ludwig Simon - - Uhrenfabrik BERLIN W-8, FRIEDRICHSTRASSE 85 a Telefon: A 1 Jäger 1378

Herrenuhren,	System	Roßkopf,			Steine	M.	16.50
77	mit Schv	veizer Ank	erwerk,	7	,,		22.—
77	,,	,,	,,	15	"		32.—
Damenuhren	"	,,	**	15	"		42.—
Damen-Armba	and-Uh	ren	"	15	"	M.	45.—

Stuhlflechtrohr

Korbrohr, Peddigrohr, Wickelrohr, Weiden M. Adolph Logser, Leipzig C 1, Windmühlenstraße 24
Seit 70 Jahren Rohrlieferant

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B.

Herwigsmühlenweg 13.

Zu verkaufen:

Vilatte: Wörterbuch fran sisch-deutsch, 5 Vde., deutschaftanzösisch 1 Vd. Ri 22 englische Unterrichtsbrie Weizsäcker: Das neue Sesment 5 Vde. Unfragen un K. L. an die Schriftseituerbeten.

Schonen Si

Ihre Nerven und l schaffen Sie sich ein gut ausgebildeten

Führhund

Auskunft erteilt die

Geschäftsstelle des R. V. V. Verlin SW 61,

Belle-Alliance-Straße 33

"Stunde der Volksgesundheit".

Unter diesem Titel erscheir als Beilage zur literarische Zeitschrift "J. W. Rlein" ein Sammlung volkstümlich g haltener medizinischer Llufsät die sich vorwiegend mit di Hygiene der Frau und de Rindes befassen und Feder der hervo ragendsten Wiener Professore stammen. Eine Probenumme dieser Aufsätze wird gege Einsendung von 30 Pfg. i Briefmarken geliefert. schriften sind zu richten an da Blindenerziehungsinstitu in Wien II, Wittelsbachstr.!

Deutsche Bochenschrift für Blinde.

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.) 12. Jahrgang.

Vierteliährl. Mt. 4.50.

Punktdruckverlag Karl Ment,

Caffel=Bettenhausen, Herwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.



Anoden 100 Volt!

Mk. 8.—, Porto und Verpackung Mk. 1.—, Vereine bei Bestellung v. 5 Stck. franko. Für frische Ware mit langer Lebensdauer garantiert.

S. Arronge, Bielefeld, Hermannstr. 6.



Centralbibliothek für Blinde

Samburg 21, Adolphstr. 46. Fernruf: B 2 Uhlenhorst 3865.

Die Bibliothek verleiht ihre Bücher und Noten an alle Blinde des In- und Auslandes. Eine Leihgebühr wird nicht erhoben. Die Zustellung der Sendungen erfolgt auf Rosten der Bibliothek, sodaß der Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.



Süddeutsche Blindenbücherei Mürnberg,

Winklerstr. 5

verleiht ihre Bücher und Musikalien kostenlos an alle Blinde. Die Leser haben nur das Porto für die Rücksendung zu tragen. Bücher- u. Musikalienverzeichnisse, sind in Schwarzdruck unentgeltlich zu haben. Der Bucher-Ratalog in Punktdruck (Rurzschrift) wird gegen vorherige Einsendung von 50 Pfg. abgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags und Donnerstags von 10 bis 12 Uhr, Dienstags und Freitags von 4 bis 7 Uhr, Samstags von 10 bis 2 Uhr.

Versandtage: Dienstags und Freitaas.

Bestellungen nur in Punktschrift erbeten.

"Die Musikrundschau", Bezugspreis pro Jahr Mt. 6.—. "Das Blindenhandwerk", Bezugspreis bei 2-monatlichem Erscheinen pro Jahr Mt. 2.—, "Der blinde Klavierstimmer", Bezugspreis bei 3 monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 2.—, "Die Gegen= wart", Zeitschrift für Wissen und Unterhaltung, Preis pro Jahr Mk. 6.—. Bestellungen auf diese Zeitschriften sind zu richten an die Verbands-Geschäftsstelle, Verlin SW 61,

Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlaa:

Für Schwarzdruck:

Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck:

Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Berlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

In halt:
I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blinden-fürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blinden-literatur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blinden-Elach und Dunktschrift VIII. Zamarkansmarte VIII. Bemerkenswerte Flach- und Punktschrift. Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung. IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und X. Die Gründung der ersten 18. Jahrhundert. Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Urfachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

In jeder Jahreszeit, besonders aber auch in der Reisezeit, ist ein warmes bequemes Bekleidungsstück in

Strick- oder Häkelarbeit

unentbehrlich. Auch Sie werden Neuanschaffungen hierin in Erwägung ziehen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre geschätzte Bestellung. Damit die Arbeit ganz Ihrem persönlichen Geschmack und Ihren Bedürfnissen entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 65 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs=Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Anfang eines jeden Monats.

Zu bestellen bei jedem Postamt.

Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg.

Preis der Einzelnummer 50 Pfg

Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Rleinzeile oder deren Raum 60 Pfg.,

Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt.

Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Verlin SW 61, Velle-Alliance-Str. 33 DEN TREUEN
MITARBEITERN UND
TATKRAFIIGEN HFLFERN
ALS ZEICHEN DES DANKES
UND ZUR ERINNERUNG AN
DAS GROSSE MERK DAS IM
JAMRE 1922 IM MAGDEBURG
DEM WIEDERAUFBAU DES
LEBENS ZU DIE HEN
RESILMMT WAR

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V.

Berlin SW 61, Velle-Alliance-Straße 33

Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

Postscheck-Adresse: Verlin NW 7,
Ronto-Nummer 17118

Vankverbindung: Dresdner Vank, Verlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

September 1931

Nr. 9

	Inhalt:	Seite
1.	Bericht über die Tätigkeit des Rentenausschusses vom August 1930 bis August 1931. Von R. Kraemer-Beidelberg	254
2.	Die Vlindenfrage im Lichte der Gegenwart. Von M. Schöffler- Leipzig	257
3.	Ein Jahr "Ronzertamt des Reichsdeutschen Blindenverbands"	265
4.	Neues Blindenrecht. Aenderung der Reichsgrundsätze. Von R. Kraemer- Seidelberg	271
5.	Neues Blindenrecht. Gemeinnützig oder mildtätig? Von R. Kraemer- Heidelberg	273
6.	Selbsthilfe	274
7.	Alus der Forscherwerkstatt des Vlindenwesens. Von P. Richtsteig- Verlin	
8.	Der Gesamtkatalog der öffentlichen Blindenleihbüchereien erschienen .	278
9.	Neuerscheinung auf dem Punktdruck-Büchermarkt	280
10.	Stellungnahme zu dem Vericht über die Jahrestagung des Vranden- burgischen Vlindenverbands in Sommerfeld	281

Vericht über die Tätigkeit des Rentenausschusses vom August 1930 bis August 1931.

. Von R. Kraemer.

lleber die Tätigkeit des Rentenausschusses bis zum August 1930 habe ich mehrmals in der "Blindenwelt", zusammenfassend zulett auf dem 3. Kongreß für Blindenwohlfahrt in Nürnberg, berichtet (siehe Kongreßberichtseite 135). Inzwischen hat sich im wesentlichen folgendes zugetragen:

Auf dem Nürnberger Blinden-Wohlfahrtskongreß wurden die Ausschußmitglieder Oberinspektor Müller und Dir. Niepel auf Beschluß der von ihnen vertretenen Vereinigungen durch Dr. Vauer für den Blinden-Lehrerverein und Dir. Dasse für den Blinden-austalts-Verband ersett.

Vor den Septemberwahlen zum Reichstag im verflossenen Jahre wurden die Vorstände der größeren Parteien von uns über ihre Stellung zur Vlindenrente befragt. Die hierauf ergangenen Untworten, die ein sehr günstiges Vild darboten, habe ich in der Novembernummer d. Il. veröffentlicht. Unter dem 1. Dezember 1930 haben wir dann dem neuen Reichstag ein gedrucktes Gesuch um Einführung einer öffentlich=rechtlichen Vlinden-rente eingereicht, das außer dem Geseßentwurf eine umgearbeitete, auf die neuesten Ergebnisse der Vlindenstatistik gestützte Vegründung sowie die Entschließung des Nürnberger Rongresses enthielt. Das genannte Seft, das von der Geschäftsstelle des RVV. bezogen werden kann, ist auch den zuständigen Reichsministerien und sämtlichen Reichstagsabgeordneten am 24. Dezember 1930 zugegangen.

Aluf Anregung des Verbandsvorstandes wurden die von den einzelnen Reichstagsfraktionen bestellten Sachbearbeiter für Blindenwohlfahrt zu einer Besprechung in der Verliner Geschäftsstelle am 25. Februar 1931 eingeladen, bei der in erster Linie die Verwirklichung der Blindenrente, darüber hinaus aber auch die sonstigen Maßnahmen zur Behebung der Blindennot erörtert werden sollten. Zu dieser Aussprache, die unter dem Vorsitz von Dr. Gäbler und unter Zuziehung des Verliner Aktionsausschusses stattfand, war je ein Fraktionsmitglied der Sozialdemokraten, der Kommunisten und der deutschen Volkspartei erschienen. Da wir den erschienenen Abgeordneten die Zusicherung gaben, daß ihre Meinungsäußerungen von uns streng vertraulich behandelt würden, kann hier nur das Gesamtergebnis ohne Benennung einzelner Standpunkte mitgeteilt werden. Durchweg wiesen die Sachbearbeiter auf die derzeitige Unmöglichkeit der Nentenverwirklichung hin. Es wurde uns empfohlen, den Schwerpunkt unserer Bestrebungen bis zur Ueberwindung der gegenwärtigen Krise auf die Verbesserung der öffentlichen Fürsorge und der Sozial-Versicherung zu verlegen. Der Rentenausschuß hat dann auch einen dahingehenden Beschluß gefaßt, der jedoch durch den Fortgang der Ereignisse alsbald überholt worden ist.

Um 24. März 1931 beschloß der Reichstag, unsere Eingabe der Reichsregierung "als Material" zu überweisen, was nach parlamentarischer Gepflogenheit einer Ablehnung gleich kommt. Diese Entscheidung hat uns in dem Ringen um die Rente weiter zurückgeworfen, als wir vor 2 Jahren waren, wo unser Gesuch der Regierung wenigstens "zur Erwägung" übergeben worden war. Gewiß lag das fast ausschließlich an der inzwischen eingetretenen Verschlechterung der allgemeinen Wirtschaftslage und der Reichsfinanzen. Aber zu einem, wenn auch sehr geringen Teil konnte der Mißersolg auch darauf zurückgeführt werden, daß wir nicht die richtigen Mittel angewandt hatten. Insbesondere mußte ich die Aleberzeugung gewinnen, daß alle Versuche, die maßgebenden Kreise durch Vriese, Entschließungen, Zeitungsaufsäße, Vroschüren und ähnliche papierene Maßnahmen von der Notwendigkeit und Oringslichkeit der Blindenrente zu überzeugen, nahezu wirtungslos bleiben. Nur durch persönliche Veeinsslung, in der Versammlung, in der Konferenz, in der Sizung, im privaten Gedankenaustausch von Mensch zu Mensch wird meiner Meinung nach unter Umständen etwas zu erreichen sein. Diese Mittel in dem erforderlichen Umfang und mit dem nötigen Nachdruck zur Unwendung zu bringen, ist mir aber insolge meiner persönlichen Alnlagen und Semmungen leider versagt.

In klarer Erkenntnis dieser Tatsache und auf Grund der geschilderten Ereignisse habe ich mich entschlossen, von der Leitung des Rentenausschusses zurückzutreten. Mit der Bekanntgabe dieses Entschlusses verband ich den Vorschlag, die laufenden Geschäfte zur Verwirklichung der Vlindenrente unter zwecknäßiger Erweiterung des Rahmens zu einer sozialpolitischen Abteilung dei der Geschäftsstelle des RVV. Max Schöffler-Leipzig zu übertragen, was jedoch von dem Ausschuß mit Stimmengleichheit abgelehnt wurde. Ein gleichlautender Antrag, den der Verbandsvorstand an den Verwaltungsrat des RVV. in der Sitzung vom 28. und 29. Mai richtete, verfiel bei der anschließenden Vereinsabstimmung gleichfalls der Alblehnung (siehe Vlindenwelt Nr. 8 Seite 224 ff). Varaushin hat der Rentenausschuß nunmehr Serrn Schöffler am 15. August zu seinem Obmann gewählt. Auf dringenden Wunsch der Veteiligten verbleibe ich als Rechtsberater auch weiterhin in dem genannten

Ausschuß.

Bei meinem Rücktritt möchte ich vor allem für die vielen Ueußerungen gütigen Vertrauens, die mir während meiner nahezu fünfjährigen Tätigkeit aus den Kreisen der deutschen Friedensblinden zuteil geworden sind, herzlichsten Dank sagen. Auch unter den gegenwärtigen trüben Verhältnissen besteht für uns natürlich nicht der mindeste Unlaß, die von uns erhobene Forderung auf Einführung einer öffentlich-rechtlichen Vlindenrente fallen zu lassen oder den Glauben an ihre schließliche Verwirklichung aufzugeben. Im Gegenteil: Die Entwicklung auf wirtschaftlichem und beruflichem Gebiet hat ja von Jahr zu Jahr deutlicher und einleuchtender gezeigt, wie

berechtigt unser Verlangen, wie richtig unsere Vorhersage und wie notwendig die Blindenrente ist. Was uns jest not tat, war eine Lenderung des Verfahrens und damit ein Wechsel in der Leitung. Früher oder später wird die Blindenrente doch kommen, weil sie kommen muß im Gefolge und unter dem Zwang des künftigen Zeitgeistes.

Unser Dank.

Wir bringen hier unser an Serrn Dr. Kraemer in der vorstehenden Angelegenheit gerichtetes Schreiben zur allgemeinen Kenntnis. Der Vorstand.

Herrn

Dr. Dr. R. Araemer,

Seidelberg.

Sehr verehrter, lieber Herr Doktor!

Es ist uns aufrichtiges Bedürfnis, Ihnen bei Ihrem Rücktritt vom Vorsis des Rentenausschusses das nochmals zu sagen, was Ihnen gegenüber schon wiederholt schriftlich und mündlich von uns, wie auch von zahlreichen anderen Stellen zum Ausdruck gebracht wurde. Es sind Worte herzlichen Dankes für die von Ihnen in der wichtigen Aufgabe der Anbahnung und Durchführung einer öffentlich-rechtlichen Blindenrente unermüdlich geleistete Arbeit, der Sie sich in den letzten 5 Jahren mit großer Sachkenntnis, mit Liebe und Fleiß unterzogen haben! Ihr Name ist durch Ihre wertvollen Beiträge zu unserem Verbandsorgan "Die Vlindenwelt", noch mehr aber durch die für die Vlindenrente ausgearbeiteten Veröffentlichungen wohl allen unseren deutschen Schicksalsgefährten bekanntgeworden, die sich daher unserm Dank auch ausnahmslos anschließen werden.

Wenn Ihren Mühen nicht der erhoffte und so notwendige Erfolg zuteil geworden ist, so liegt die Schuld u. E. nur an den durch die schwierigen Wirtschaftsverhältnisse begründeten Tatsachen und an dem Widerstand, der sich hieraus naturgemäß ergeben mußte. Wir haben die feste Soffnung, daß Sie auch in Zukunft in dieser wichtigen Sonderaufgabe mitarbeiten werden und bitten Sie hierdurch freundlichst darum!

Mit herzlichen Grüßen im Namen aller deutschen Blinden der Vorstand des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V.

Dr. L. Gäbler = Rnibbe, Vorsigender.

Die Blindenfrage im Lichte der Gegenwart.

Von M. Schöffler, Leipzig.

"Wir sind gebunden an die Ausgestaltung und Durchführung der sozialen Gesetzebung. Das nun geltende Fürsorgerecht hat die Alindenwohlfahrt einen erheblichen Schritt vorwärts gebracht! — "So schreibt Oberinspektor H. Müller, Barby, in seiner Betrachtung: "Was wir hoffen und erwarten" in Nr. 1 bis 2 des "Blindenfreundes" 1931.

Die soziale Gesetzebung ist aber nun nicht ein zufälliges Geschenk an das Volk, sondern das Ergebnis schwerer politischer und sozialer Rämpfe, deren Triebkräfte auch erst wieder in den ökonomischen Veränderungen und Umwälzungen zu suchen sind. Diese unwiderlegliche Tatsache zwingt uns bei der Zugrundelegung der sozialen Verhältnisse der Vlinden im allgemeinen, aus der durchaus richtigen Feststellung Oberinspektor Müllers im erweiterten Sinne zu schlußfolgern, indem wir sagen:

Die Ausgestaltung und Durchführung der sozialen Gesetzebung im allgemeinen und die sozialrechtliche Stellung der Blinden im besonderen wird im Grunde genommen bestimmt von der sozialen und politischen Stellung der Volksschicht, für welche die soziale Gesetzebung geschaffen ist und zu welcher die Plinden ihrer sozialen Stellung nach als Masse gehören, also — der Arbeiterklasse!

Diese grundlegende Devise bedarf noch einer knappen Beweisführung. — Ziehen wir gleich die Feststellung Oberinspektor Müllers
hierzu heran. Das "nun geltende Fürsorgerecht", in welchem der "erhebliche Schritt vorwärts für die Blindenwohlfahrt" — gegenüber dem
Vorkriegszustande — begründet liegt, verdankt doch letzen Endes
seinen Ursprung nichts anderem, als dem höheren gesetzgeberischen
Einfluß der unteren Volksschichten, wie er seit 1918 durch die
Reichsverfassung verbürgt wurde. — Gegenwärtig ist dies freilich
anders, was aber gerade diese Behauptung unterstreicht!

Eine weitere Beweisführung liegt darin, daß in den Industriegegenden Deutschlands die Selbsthilfeorganisationen der Blinden im
allgemeinen einen höheren Einfluß auf die Gestaltung der öffentlichen Blindenfürsorge haben, als in den vorwiegend ländlichen Bezirten. Wenn dies z. B. für den Blindenverband im Freistaat
Sachsen zutrifft, so erklärt sich diese Tatsache nicht etwa mit einer
besonderen Intelligenz der sächsischen Blinden, sondern einfach damit, daß in diesem Industriestaat eine starke, nach sozialpolitischem
Einfluß drängende Arbeiterklasse ist, die ganz naturgemäß auch einen
besseren sozialpolitischen Boden für die Blindenbewegung schaffen
kann als eine ländliche Bevölkerung.

Ferner können wir ganz allgemein die Wahrnehmung machen, daß in den Ländern der Welt, wo der wirtschaftliche und kulturelle Standard des breiten Volkes am tiefsten steht, die Vlindheitshäufigkeit — sowie alle sozialen Krankheiten überhaupt — am meisten in Er-

scheinung treten.

Ob wir es anerkennen wollen oder nicht: Die Tatsache wird dadurch gar nicht berührt, daß die Blindenfrage ihrer Ursache und Lösung nach im wesentlichen mit dem sozialen und politischen Schicksal der unterdrückten Volksschichten unlösbar verbunden ist! — Wer dies noch nicht begriffen hat, der wird und muß es jest begreisen, wo der Abbau der sozialen Gesetzgebung im vollen Gange ist und eine weitere Verschlechterung der Lebenslage des breiten

Volkes und damit auch der Blinden herbeigeführt wird.

Nun braucht die materielle Lage der Blinden nicht immer unbedingt abhängig zu sein von ihrer sozialrechtlichen Stellung. Es ist durchaus denkbar, daß in einem wirtschaftlich blühenden Lande eine private Blindenwohlfahrt die Blinden materiell besser betreuen kann, als dort, wo eine soziale Gesetzgebung besteht, wie es z. B. in Umerika der Fall sein mag. — Alber mit ziemlicher Sicherheit kann man voraussagen, daß die wirtschaftlichen Beränderungen, wie sie auch drüben über den Ozeanen vor sich gehen, mit dem gewohnten Indisserentismus in sozialer und politischer Beziehung aufräumen werden und sich alle Interessengruppen, also auch die Blinden, zu sozialpolitischen Faktoren zusammenschließen müssen. Dies aber nur nebenbei.

Das erst Gesagte ist deshalb von Wichtigkeit, weil man nur von dieser Grundlage aus den gegenwärtigen Krisenzustand im deutschen Vlindenwesen und seine Ursachen verstehen kann. Und dies ist wiederum notwendig, wenn man die Vorgänge der letzen Zeit in der deutschen Vlindenpolitik — wenn man dieses Wort anwenden darf — richtig beurteilen und neue Wege zur Erreichung unserer Ziele zeigen will.

Die Ursachen des heutigen Rrisenzustands im Blindenwesen im allgemeinen und unseres Verbands im besonderen sind durchaus keine vorübergehenden Erscheinungen, die sich vielleicht im gleichen Maße heben, wie etwa die Vegleiterscheinungen einer Wirtschaftskrise beim Aufleben der Ronjunktur; sondern wir haben es mit Vorgängen zu tun, die grundlegende Veränderungen der ganzen Vlindenbewegung und Fürsorge für die Zukunft hervorrusen werden und müssen.

Da haben wir zunächst eine große Altersverschiebung unter den Vlinden, welcher wir einige Beachtung schenken müssen. Nach den Ergebnissen der Gebrechlichenzählung vom Jahre 1925/26 gibt es in Deutschland 28,3% Frühblinde, das sind solche Blinde, die ihr Augenlicht entweder von Geburt an oder im Alter bis zum 20. Lebensjahre verloren haben. — Sodann haben wir 68,2% Späterblindete, bei denen also die Blindheit zwischen 20 und 50 Jahren eingetreten ist. Der übrige Prozentsat sind Altersblinde (siehe Dr. Kraemer "Neue Zahlen über die Gebrechlichen und ihre Unterstüßung", Oktobernummer der "Blindenwelt" 1930).

Die medizinische Bekämpfung der äußeren Erblindungsursachen bei Neugeborenen bringt es erfreulicherweise mit sich, daß die Zahl der Jugendlichen sehr verringert wird, bezw. daß die Ursachen, die unweigerlich zur Erblindung führen müssen, immer mehr auf innere

Rrankheiten (Vererbung, Geschlechtskrankheiten 20.) zurückgedrängt werden. Nun kann man aber die Wahrnehmung machen, daß diese Vlinden meist nicht nur blind sind, sondern noch mit irgend einem anderen Gebrechen mehr oder weniger belastet sind. Auf jeden Fall wird die Vlindenbewegung in Deutschland ihre neuen Rräfte nicht in dem Umfange auß den Jugendblinden rekrutieren können, wie bisher, andererseits müssen wir eine starke Zunahme der Späterblindeten konstatieren, das sind meist Personen, die nicht durch eine Anstalt gegangen sind, die als Alrbeiter und Alrbeiterinnen am Schraubstock oder am Schmelzosen, an der Spinnmaschine oder in der Schreibstube 20. Seite an Seite mit ihren sehenden Alrbeitsekollegen um bessere wirtschaftliche und politische Vedingungen gekämpft haben.

Diese Schicksalsgenossen haben meist mehr oder weniger eine gewerkschaftliche und politische Schulung, und damit verbunden eine andere Vorstellung von einer Interessenvertretung, wie viele Iugendblinde. Ihre Interessen liegen mehr auf sozialpolitischem Gebiete. Es unterliegt gar keiner Frage, daß wir uns als Spisenverband der deutschen Friedensblinden programmatisch und auch praktisch mit auf dieses Gebiet legen müssen, wenn wir die Späterblindeten für uns gewinnen und an uns sesseln wollen. Andernfalls suchen diese ihre Interessenvertretung in den großen zentralen Invalidenverbänden, was aber vermieden werden muß, wenn wir den dauernden Bestand der Blindenbewegung im vollen Umfange sichern wollen.

In enger Verbindung mit dieser Tatsache steht der Niedergang der produktiven Blindenfürsorge im allgemeinen, die Beschäftigungs= losigkeit der meisten berufs= und erwerbstüchtigen Blinden ist zu einem Dauerzustand geworden. Oberflächlich betrachtet, mag das gar nicht so auffällig klingen, wenn man in Betracht zieht, daß dieses gleiche Schicksal gegenwärtig rund 4 Millionen Volksgenossen teilen müssen. — Alber das gleiche Schicksal ist es doch nicht; denn durch die pekuniäre Not werden erst die unheimlichen Dämonen der Blindheit wie durch ein Zauberwort entfesselt. Auf der trüben Oberfläche unserer Zeit zeichnet sich in erschreckender Schwärze das Blindenelend — ab! Die von diesem doppelten Unglück betroffenen Menschen verfallen entweder der Lethargie oder sie ver= suchen mit aller Kraft sich gegen die völlige Verelendung zu wehren und der Gesellschaft die quälende Vlindennot ins Vewußtsein zu schreien; so lange, bis dieser Schrei gehört wird! — Wer heute als Vorsitzender oder Geschäftsführer eines Vereins die Sprech= stunden abnimmt und durch sein Büro den Strom seiner Schicksals= genossen ziehen lassen muß, dem zeigt sich ein erschütterndes Vild von quälender Not und man weiß doch, daß jedes Gesuch, was man schreibt, zumeist vergeblich ist. — Ich verlasse oft meine Sprechstunden mit einer heißen Verwünschung auf diese Zustände, wo auf der einen Seite der Segen der Erde vernichtet wird, während auf der anderen Seite ein solcher Jammer besteht.

Durch die Albwälzung der Lasten für die Wohlsahrtserwerbslosen vom Reich auf die Gemeinden werden diese dis an die Grenzen
ihrer Leistungsfähigkeit getrieben. Um die erforderlichen Geldmittel
zur Alufrechterhaltung der Notstandswohlsahrt aufzubringen, werden
alle sozialen Einrichtungen und Maßnahmen, auch die für Blinde,
eingeschränkt und abgebaut. Es gibt keinen Spielraum mehr für
eine Sozialpolitik der Gemeinden, gleichviel, wie ihre Gemeindevertretung zusammengesest ist. Wir alle wissen doch, daß mit
jedem weiteren Albbau an der an und für sich noch sehr ungenügenden
Blindensürsorge sür die erblindeten Volksgenossen eine entsprechende
schicksalsmäßige Mehrbelastung herbeigesührt wird. — So schreitet
die Verelendung der Blinden unentwegt vorwärts; sie zu verhindern,
ist die Kardinalfrage aller im Blindenwesen beteiligten Kreise. —
Alber wie?

Die private Blindenfürsorge, die bisher immer noch ein bedeutender Faktor im Blindenwesen war und noch ist, wird durch
den wirtschaftlichen Niedergang gleichfalls auß schwerste betroffen.
Ihre Leistungen an Blinde lassen nach und werden noch weitere Einschränkungen erfahren. Die Zerstampfung der kleineren und
mittleren Existenzen durch die eiserne Ferse einiger Wirtschaftsund Finanzgewaltiger im gegenwärtigen Wirtschaftskrieg und durch
die Verarmung des Mittelstandes und breiter Volksschichten lassen
auch die Zuwendungen nach, die aus privaten Kreisen für die Förderung der Blindenorganisationen diesen bisher zuslossen. —

Krisenerscheinungen auf der ganzen Linie. —

Die Ohnmacht gegenüber diesen Erscheinungen wird für uns Blinde im besonderen noch dadurch gesteigert, daß die bisherigen Bemühungen zur Erreichung einer Blindenrente so ganz und gar ergebnissos verlaufen sind. — Es hat wohl noch nie eine Forderung gegeben, an welche sich Zehntausende von Not und Schicksal gequälte Menschen so hoffnungsfreudig geklammert haben, wie an die Blindenrentenforderung! — Und nun haben wir die zweite Etappe in diesem Rampfe hinter uns — und wieder ergebnissos. — Doch nein, so ganz ergebnistos waren unsere Bemühungen doch nicht, denn von einer Illusion ist die deutsche Plindenschaft sicherlich geheilt worden, indem man heute weiß, daß es nicht nur mit Resolutionen und Petitionen getan sein kann, wenn man solche weittragenden Forderungen erhebt. Die Erkenntnis hat sich sicherlich hier und da Bahn gebrochen, daß man eben auch um die Blindenrente einen zähen und systematischen Kampf um jeden Zoll breit Gelände führen muß! — Es ist nun einmal nicht anders, auch die Blindenbewegung ist nur ein kleiner Abschnitt in der großen Front des sozialpolitischen Ringens. Zwar sind uns unsere besonderen Aufgaben gestellt, die wir aber auch nur dann erfüllen können, wenn wir eine gewisse solidarische Grundlage in der übrigen Front haben! Alber wie überall, so auch in unserer Verbandspolitik, liegt zwischen der Erkenntnis der Dinge — sofern eine solche überhaupt vorhanden ist — und ihrer praktischen Unwendung ein weiter Weg!

Immerhin sind einige matte Versuche unternommen worden, eine breitere Vasis zu schaffen, auf welcher sich eine intensivere Sozialpolitik des Verbands entwickeln sollte. — Daß darüber bisher noch an keiner Stelle berichtet wurde, zeigt nur die Tatsache, daß man diesen jungen Trieben in unserer Verbandspolitik eben noch nicht die erforderliche Veachtung schenkt. — Ich übernehme daher im kurzen die Verichterstattung hierüber:

Sofort nach Zusammentritt des neuen Reichstags im Serbst 1930 richtete der Vorstand an alle Parteien das Ersuchen, in ihren Fraktionen besondere Sachbearbeiter für das Blindenwesen zu bestellen. Fast alle Parteien kamen dieser Aufforderung bereitwilligst nach. Dieser verbandspolitischen Maßnahme lag das Ziel zugrunde, in dem Parlament positive Stütpunkte zu haben, von wo aus mit der erforderlichen Sachkenntnis die Eingaben und Forderungen der Friedensblinden bei der Gestaltung der sozialen Gesetzgebung und der Aufstellung des Reichshaushalts vertreten werden sollen. Ob und inwieweit es uns gelingt, die Parteien tatsächlich zu gewinnen, sich so oder so für die Blindenfrage praktisch einzuseßen, wird im wesentlichen auch mit von uns selbst abhängen. Die Initiative liegt hier auf unserer Seite. Wir müssen die Fäden zwischen den sozialpolitischen Faktoren und der Blindenbewegung enger zu knüpsen verstehen, in diesen Kreisen das Verständnis für die Vlindenfrage im allgemeinen und unsere Forderungen im besonderen zu wecken und zu vertiesen versuchen. So lange wir nicht selbst die treibende Kraft sind, können wir nicht erwarten, daß wir vorwärts kommen!

Der Wert, sich auf das Parlament zu stüßen, wird zwar augenblicklich dadurch vermindert, daß der Parlamentarismus heute scheinbar ein gewisses Vankrottstadium erreicht hat. Das besagt aber nicht, daß wir die aufgenommenen Beziehungen wieder fallen lassen dürfen. Auch in der gegenwärtig schweren Zeit dürfen wir nicht aufhören, unseren Kampf fortzuführen. Wer sich einbildet, tatenlos zusehen zu können, wie eine Errungenschaft nach der andern, eine soziale Maßnahme nach der anderen zertrümmert und abgebaut wird, weil anscheinend alle Bemühungen erfolglos sind, der stellt sich und seiner Bewegung einen Wechsel aus, den er am Tage der Fälligkeit nicht einzulösen vermag. Gerade in der Blindenpolitik machen wir die bedauerliche Feststellung, daß die wichtigsten Maßnahmen bisher nur immer zu spät ergriffen wurden. Dies trifft im besonderen für den Kampf um die Blindenrente zu.

Ich wage zu behaupten, daß für die Blinden heute bessere gesetzeberische Bedingungen vorhanden wären, wenn im Jahre 1924/25 die Führer der deutschen Blindenbewegung die Wege beschritten

hätten, die wir gegenwärtig zu gehen versuchen!

Im Zusammenhang mit dieser Maßnahme steht ein weiterer bedeutender Schritt des Vorstands. Es ist der Versuch, durch Delegationen bei den obersten Reichsspisen die große Vlindennot zu demonstrieren, die in Vorbereitung stehende und im September dieses Jahres zur Durchführung-kommende Delegation der Friedens-

blinden beim Reichspräsidenten ist nicht so aufzufassen, als handle es sich hierbei um einen zufälligen Einfall; auch dieser Maßnahme liegt das Vestreben zugrunde, die Vlindenfrage mehr und mehr zu einer öffentlichen Angelegenheit zu machen. Gerade in einer Zeit des höchsten Notstands ist es dringend geboten, daß sich die Vlinden in jeder nur möglichen Form der Deffentlichkeit zeigen!

Diese Delegation hat vornehmlich zum Zwecke, endlich auch einmal vom Reich für den RVV. eine laufende Beihilfe zur Durchführung seiner blindenfürsorgerischen Aufgaben zu erkämpfen. — Das Reich sollte sich zu dieser Selbstverständlichkeit nicht erst zu sehr nötigen lassen. — An die Blindenorganisation muß nun einmal auch in dieser Beziehung ein anderer Maßstab gelegt werden. Das Reich sollte heilfroh sein, daß es in Deutschland nicht 100 000 Blinde gibt, die vielleicht im Stande wären, die Blindenorganisation und ihre notwendigen Aufgaben allein zu finanzieren. Der glückliche Amstand nun, daß dies nicht der Fall ist, und die Satsache, daß die gesellschaftliche Zersexung solche Formen annimmt, kann und darf aber nicht dazu führen, daß der Bestand der Blindenorganisation

finanziell überhaupt in Frage gestellt wird.

Auch der Verwaltungsrat hat — soweit ich mich erinnern kann, zum ersten Male — auf seiner diesjährigen Tagung zur allgemeinen Lage in der deutschen Vlindenbewegung und Fürsorge Stellung genommen, die ihren Ausdruck in einem diesbezüglichen Referat und einer markanten Entschließung fand (vergl. Augustnummer d. Vl. 1931, Seite 223 u. ff.). Auch der Veschluß des Verwaltungsrats, eine allgemeine deutsche Vlindenkundgebungs-woche gegen den weiteren sozialen Albbau auch auf dem Gebiet der Vlindenfürsorge durchzusühren, läßt erkennen, daß der Gedanke nach einer intensiveren Sozialpolitik in der Vlindenbewegung immer mehr zur Reife kommt. Die kataskrophalen Albbauvorschläge, die der Vorstand des Deutschen Städtetags dem Reichsrat unterbreitet hat, wonach alle bisherigen Wohlfahrtsmaßnahmen und Sozialfürsorge einem geradezu rigorosen Albbau unterworfen werden sollen, werden das Vlindenelend aufs unerträglichste steigern!

In dieser düsteren Zeit kommt, wie ein Lichtstrahl, die Nachricht von der Einführung eines "Blindenrentengeseises in Danzig"
(vergl. Lugustnummer d. Bl. 1931, Seite 231 u. ff.). Sollte
es auch in Deutschland nicht möglich sein, die Gemeinden u. a.
auch mit dadurch zu entlasten, daß die Blindenfürsorge reichsgesetzlich
geregelt und aus der Rommunalfürsorge herausgenommen wird!
Es muß versucht werden, den Deutschen Städtetag auch für diesen

Gedanken zu gewinnen!

Der Verwaltungsrat faßte u. a. auch einen Beschluß der in der Blindenbewegung in jüngster Zeit einen heftigen Kampf auslöste: "Die Gründung einer sozialpolitischen Albteilung beim RVI. unter Verwendung der Rentenumlage, sofern die Untervereine zustimmen" (vergl. Augustnummer d. Bl. 1931, Seite 223 u. ff.). Der Alntrag ist in der Gesamtabstimmung abgelehnt worden. Immerhin

wird die deutsche Blindenschaft erwarten, daß ich mich persönlich noch dazu äußere, weil die Personalpolitik auf mich abzielte:

Der Gedanke einer sozialpolitischen Abteilung stammt lediglich von mir; er ist gewissermaßen eine verbesserte Auflage des Antrags des Rentenausschusses, einen sogenannten Rentenanwalt anzustellen, der aber auf dem Nürnberger Verbandstage abgelehnt wurde. Daß ich troß dieser Ablehnung zu einer anderen Formulierung des Gestankens überging, ergab sich aus der Erwägung, daß eine sozialspolitische Abteilung natürlich ein viel umfassenderes Arbeitsgebiet zu bewältigen hat, als ein spezieller Rentenanwalt und ferner, daß die Ablehnung in Nürnberg wohl vornehmlich Persönlichkeitsgründe hatte.

Durch die Entwicklung im allgemeinen und im Rampf um die Vlindenrente im besonderen wurde die Frage von wirksamen Gegensmaßnahmen akut. Der Obmann des Rentenausschußes, Herr Dr. Kraemer, erklärte seinen Rücktritt und trug mir die Obmannschaft an. Alle Möglichkeiten, die Dr. Kraemer seiner Meinung nach ergreisen konnte, seien von ihm erschöpft worden. Die Ergebnisslosigkeit seiner Bemühungen, durch schriftliche Verhandlung zum Ziele zu kommen, und seine begrenzte Arbeitskraft würden ihn veranlassen, die Obmannschaft niederzulegen.

Ich erklärte mich zur Llebernahme des schwierigen Ulmts bereit, den Rampf um die Blindenrente im besonderen und um die Verbesserung der sozialen Lage der Blinden im allgemeinen weiterzuführen, sofern mir die Möglichkeit gegeben würde, meine ganze Kraft dieser Ulusgabe zu widmen und meine Tätigkeit direkt in Verlin zu entsalten. Der riesige Fragenkomplex, den dieses Spezialgebiet umfaßt, drängte zwangsläusig zur Gründung der sozialpolitischen Ubteilung. Meine Ulussührungen, die ich vor dem Verwaltungsrat zu diesem Punkt machte, (vergl. Augustnummer d. V. 1931, Seite 220 u. st.) sowie die aussührlichere Unalyse, die ich in diesem Schriftsat über die Lage in der deutschen Plindenbewegung und Fürsorge zu geben versuchte, lassen erkennen, daß dieser Gedanke keiner oberstächlichen Erwägung entsprang! Uber allen denen, die troßdem glauben, daß es mir vielleicht nur darauf ankam, mir ein "Pöstchen zu schaffen" möchte ich in Ergänzung meiner Erklärung, die ich schon vor dem Verwaltungsrat abgab, sagen, daß ich mit der Lebernahme der sozialpolitischen Ubteilung vielleicht den verhängnisvollsten Schritt meines Lebens getan hätte, der mir unter Umständen mehr als 10 Jahre intensive Urbeit in der Vlindenbewegung gekostet hätte. Sosern die Personalfrage nicht anders geregelt werden konnte, glaubte ich aber, mich der Pstlicht nicht entziehen zu können, auch in dieser trostlosen Zeit mich der deutschen Vlindenbewegung zur Verfügung zu stellen. Sobald ich aber die erste ernsthafte Opposition gegen den Verwaltungsratsbeschluß feststellen mußte, habe ich auf die Uedernahme des Ulmts sofort verzichtet und würde an diesem Verzicht auch dann festgehalten haben, wenn es bei einer qualifizierten

Minderheit geblieben wäre, denn es ist mir klar, daß ein solcher schwieriger Postenkeineinnerorganisatorischen Semmnisse vertragen kann.

Die sozialpolitische Abteilung wurde also abgelehnt. Damit trat die ursprüngliche Krise, die durch den Rücktritt Dr. Kraemers geschaffen wurde, wieder in Erscheinung. Es gab nur noch zwei Möglichkeiten, entweder der Kampf um die Blindenrente und damit um die Verbesserung der sozialen Lage der Vlinden wird — bis auf bessere Zeiten — eingestellt oder aber es sindet sich ein neuer Obmann, der mit einer starken optimistischen Gläubigkeit die Arbeit wieder neu belebt und weiter führt.

Da sich begreiflicherweise für diesen verantwortlichen Vosten tein Andrang feststellen läßt — auch der Verwaltungsrat hat die Personalfrage nicht anders lösen können — habe ich mich bereit erklärt, auch unter den jezigen ungünstigen Arbeitsbedingungen ohne sozialpolitische Abteilung das Amt zu übernehmen. Der Rentenausschuß hat meine Wahl mit fünf gegen drei Stimmen bestätigt.

Wir stehen vor einem Winter, von dem man sagt, daß es der schwerste seit hundert Jahren werden wird; man rechnet mit 7 bis 8 Millionen Erwerbslosen. Diese Riesenarmee von Menschen soll einen Winter mit Hunger und Kälte ruhig überstehen? — — Dem Staat graut es selbst, sich vor eine solche Alternative gestellt zu sehen!

Es wäre eine Illusion, unter diesen Umständen die Erreichung des deutschen Vlindenrentengesetzes in unmittelbare Nähe zu rücken. Ich glaube aber wenigstens eine weitere Etappe hierzu zu erreichen. In diesem Glauben nehme ich meine Arbeit auf, zu welcher der Rentenausschuß auch die Mitwirkung der gesamten deutschen Vlindenschaft nötig haben wird. — Deshalb rufe ich allen meinen Schicksalsegenossen zu, troß der niederdrückenden Gegenwart nicht in dumpfer Verzweiflung zu verharren; denn — es gibt doch noch eine Sonne!

Es liegt mir nicht, mit leeren Phrasen über die rauhe Wirklichteit hinwegzutäuschen, aber ich habe nun einmal einen starken Glauben an eine bessere Zukunft, der seine Funken auch auf meine Arbeit in der Ilindenbewegung überspringen läßt. — Aus einem lähmenden Pessimismus können wir nun einmal keine vorwärtstreibenden Kräfte schöpfen! —

Zum Schluß noch eine Bemerkung, die gleichzeitig zur Charakteristik der ganzen Blindenbewegung dienen soll: Die Blindenorganisationen sind keine Rlassenorganisationen, sondern rein schicksalsmäßig bedingte Vereinigungen. In ihr sind eben alle Blinde verankert, gleichviel, aus welcher Gesellschaftsschicht, aus welchen konfessionellen, weltsanschaulichen und politischen Lager sie auch stammen. Diese Tatsache erschwert zwar die Innehaltung der organisatorischen Valance ungeheuer. Aber die Blindenschaft muß diese schwierige Alufgabe meistern, wenn die Blindenbewegung weiter lebensfähig bleiben soll. Unsere Gegensäslichkeiten dürfen nicht zur Zersplitterung führen, sondern müssen in den Dienst unserer Sache eingespannt werden;

sie müssen zusammengefaßt werden können in eine, die Blindenbewegung beherrschende schöpferische Synthese:

"Unsere Kräfte und Ideen gehören in erster Linie unserem Kampfe zur Vefreiung der Vlinden aus ihren schicksalsmäßig bestingten sozialen und wirtschaftlichen Fesseln!"

Nachtrag.

Der erste Teil des vorstehenden Artikels war bereits vor dem Erscheinen der Augustnummer fertiggestellt; deshalb sinden sich darin einige Wiederholungen von meinem Referat vor dem Verwaltungs-rat. Ich konnte aber darauf nicht verzichten, weil diese Ausgangs-punkte notwendig sind, um die Gesamtlage im deutschen Blinden-wesen zu skizzieren. Auf Seite 220 der Augustnummer unter I ist die Zahl der Jugendblinden mit 32,8 % angegeben, dies ist ein Fehler, der in diesem Artikel berichtigt worden ist.

Ein Jahr "Ronzertamt des Reichsdeutschen Blindenverbands".

Wenn ich den wiederholt an mich ergangenen Aufforderungen, ausführlich über die Abteilung Ronzertamt des RVV. (Abt. RAL.) zu berichten, bisher noch nicht entsprochen habe, so tat ich dies auf Grund der folgenden Erwägungen. Schon bei den Vorarbeiten, die bereits im Juni 1930 einsetzen, noch mehr aber während des Aufbaus und der Tätigkeit der Abt. RAL. selbst wurde mir klar, daß hier ein Aufgabengebiet in Angriff genommen worden sei, bei dessen Verfolgung mit mancherlei Widersachern zu rechnen wäre. Diesen gegenüber sollte aber die Abt. RAL. zuerst einmal den "Verechtigungsnachweis" erbringen. Run, nachdem fast ein volles Jahr der Arbeit auf diesem schwierigen Gebiet der Verussfürsorge sür die konzertierenden erblindeten Künstler und der Abwehrmaßnahmen gegen alle im sog. "Vlindenkonzertwesen" sich betätigenden unlauteren Elemente verslossen ist, dürste der Zeitpunkt gekommen sein, auch hier in dem Verbandsorgan vor der breiteren Dessentlichkeit zu berichten.

Ich betone absichtlich die Worte "breitere Deffentlichkeit", da ja schon mancherlei über die Alrbeit der Albt. KAl. bekanntgeworden ist durch die Rundschreiben an die konzertierenden blinden Rünstler und an die musizierenden Blinden. (Der Unterschied zwischen beiden ist bekannt.) Alussührlich wurden die Landesverbände der Blindenvereine im Freistaat Sachsen, in der Prov. Niederschlesien, in der Prov. Vrandenburg, der Thüringer Blindenverein und der Allgemeine Blindenverein Verlin schon mit dieser Angelegenheit vertraut gemacht, da sich der Wirkungskreis der Albt. KAl. über deren Vereich bereits erstreckt. Den Mitgliedern des Verwaltungsrats des RVV. konnte ich auf der VR.=Sisung am 28./29. Mai im Vlindenerholungsheim

auf dem Rniebis das erstemal einen Bericht über die gesammelten Erfahrungen und über die Aussichten dieses Zweigs der Verbands= arbeit unterbreiten.

Endlich erwähne ich noch die von mir verfaßte Aufklärungs= schrift "Das Konzertamt, eine Einrichtung des Reichsdeutschen Blindenverbands zur Förderung der Verufs= und Wirtschaftsver= Blindenverbands zur Förderung der Berufs- und Wirtschaftsverhältnisse der blinden Künstler", in der ich all die mit der Veranstaltung von "Vlindenkonzerten" zusammenhängenden Fragen
aussiührlich behandelt habe in der Albsicht, den Vehörden und den
Kreisen der privaten Wohlfahrtspflege Alusschluß zu geben über ein
Gebiet, über dessen Eigenart, Vorteile und Nachteile leider nur die
allerwenigsten sich ein klares Vild machen lönnen.

Derjenige unter uns, der an verantwortlicher Stelle in der

Alrbeit für die Schicksalsgefährten steht, sei es als Leiter eines Ortsvereins, eines Provinz- oder Landesverbands, aber auch der einzelne Schickfalsgefährte, der mit klarem, nüchternen Verstand über das Blindenwesen urteilt, kann sich heute eines geheimen Grauens schon nicht mehr erwehren, wenn er das Wort "Blindenkonzert" hört und wenn dieses Thema zur Erörterung steht. Die gesammelten Erfahrungen haben zudem leider bewiesen, daß dieses Gefühl auch in weiten Rreisen des sehenden Publikums Fuß gefaßt und eine Altmosphäre vorsichtiger Zurückhaltung, um nicht zu sagen des Mißtrauens, geschaffen hat. Denn wenn man auch die Sagespresse als eine Eintagsfliege bezeichnet, deren Inhalt meist ohne dauernde Wirkung bleibt, so müssen doch die in gewisser Folge erscheinenden Zeitungsnachrichten über "Betrug bei Blindenkonzerten" mit der Zeit eine abschreckende Wirkung ausüben, unter der dann der Gerechte oft mehr als der Ungerechte zu leiden hat. Denn von diesem Teilgebiet des Vlindenwesens ergibt sich dann eine Rückwirkung auf alles das, was mit dem kleinen Wort "blind" zusammenhängt. So war es daher Pflicht des Vorstands des RVV., Mittel und Wege zu finden, die zu einer "Erneuerung an Haupt und Gliedern" führen können und müssen. Voraussetzung des Erfolgs ist aber, das sei ausdrücklich hervorgehoben, der einmütige Wille der deutschen Blindenschaft im allgemeinen wie aber auch im besonderen der einzelnen konzertierenden blinden Künstler und der musizierenden Blinden zur gemeinsamen, ehrlichen, zielbewußten Zusammenarbeit.

Schon auf der Tagesordnung des 1. Blindenwohlfahrtskongresses, Stuttgart 1924, stand das wichtige Thema "Vlindenkonzerte" zur Verhandlung. Der Verwaltungsrat des RVV. nahm in seiner Sitzung am 7. und 8. Alpril 1926 und die deutsche Vlindenwohlfahrtskammer am 28. Alpril 1926 hierzu Stellung. Letztere übertrug alsdann dem RVV. endgültig die Behandlung dieser Angelegenheit. Dieser berief am 3. Juli 1926 eine Sitzung mit dem Ziele der Gründung einer "Ronzert-Unerkennungskommission". In den Verhandlungen nahm u. a. als Vertreter der Reichsarbeitsverwaltung Regierungsrat Dr. Bernstein, nachmal. Oberregierungsrat und Referent für die Blindenfürsorge im Reichsarbeitsministerium teil.

Im Verlauf der Verhandlung wurde durch ihn die Frage aufgeworfen, "inwieweit die Veranstaltung eines Konzerts genehmigungspflichtig ist, wenn der Villettverkauf — wie bei Vlindenkonzerten vielfach üblich — durch Sändler, Vlinde oder sonst interessierte Personen von Saus zu Saus vorgenommen wird". Das Ergebnis der Verhandlung war der einstimmig gefaßte Veschluß zur Gründung

einer Ronzert-Unerkennungskommission.

Diese Einrichtung sollte den konzertierenden Blinden die Möglichkeit bieten, vor einem aus führenden Persönlichkeiten des Musiklebens, Prosessoren der Musikhochschulen usw. gebildeten Llusschuß ihre künstlerischen Fähigkeiten darzulegen und sich so eine Lnerkennung für die Konzertreise zu beschaffen. Die Leitung dieser Konzert-Unerkennungskommisson wurde einem bewährten blinden Organisten und Künstler, dem Kirchennusstdirektor F. Tiebach, Berlin, übertragen. Eine solche, rein sachlich und frei von gefühlsmäßiger Einstellung urteilende Stelle zu schaffen, hatte sich als notwendig erwiesen, da die Meinungen darüber, ob die Leistungen eines konzertierenden Blinden als "künstlerisch hochstehend", also geeignet für die Veranstaltung öffentlicher, selbskändiger Konzerte, außreichend seien, durchauß verschieden waren und da sich ferner die hierfür behördlicherseits berusenen Stellen (Gutachter) des öfteren, wahrscheinlich sogar in den meisten Fällen, bei ihrer Urteilsbildung von gefühlsmäßigen Erwägungen, von Mitleid zu den armen Blinden leiten ließen.

Die Ronzert - Unerkennungskommission veranstaltete bisher 5 Prüfungen, bei denen Profesoren der Musikhochschulen von Berlin, Dresden und Köln als Gutachter tätig waren. Die künstelerische Reise wurde bisher 30 blinden Damen und Kerren zuerkannt. Diese Unerkennungen werden nicht in schulmäßiger, sondern in zwangloser Form abgehalten, da sie den Gutachtern nur Gelegenheit geben sollen, sich über die künstlerischen Fähigkeiten und die persönliche Eignung des Blinden ein Urteil zu bilden. Die Prosessoren werden daher auch vor der Prüfung auf deren Zweck besonders ausmerksam gemacht und es wird ihnen nahegelegt, sich in ihrer Urteilsbildung nicht durch die Tatsache der Blindheit oder durch das Gefühl des Mitleids beeinssussen zu lassen. Daß diese Unerkennungen als eine zweckmäßige und erfolgversprechende Maßnahme beachtet werden, beweist auch die Tatsache, daß diesenigen Blinden, die sich ihrer künstlerisch hochstehenden Leistungen bewußt sind, sich ohne Scheu der Rommission vorstellen. Unders hingegen ist das Verhalten dersenigen Blinden, die, da sie nur im Besit geringerer Fähigkeiten sind, somit leider vorwiegend auf das Mitseid der Dessentlichkeit rechnen müssen und daher auf die Bezeichnung "Rünstler" keinen Unspruch erheben können.

Mit der Einrichtung dieser Ronzert-Unerkennungskommission war aber nur der erste Schritt auf diesem Gebiet gemacht worden. Die zweite Maßnahme mußte darin bestehen, den von dem Ertragihrer künstlerischen Leistungen lebenden Schicksalsgefährten Gelegenheit

zur Alusübung ihrer Kunft zu bieten und ihnen so eine bescheidene, aber möglichst regelmäßige Verdienstquelle zu erschließen. Zur Erfüllung dieser Aufgabe wurde die Abt. KA. des RVV. im Oktober 1930 gegründet. In dem Inhaber der Konzertdirektion E. Knoblauch, Oresden Al. 1, Almalienstr. 15, dem zuverlässige Empfehlungen maßgebender Persönlichkeiten und einer behördlichen Stelle zur Versügung standen, wurde ein als geeignet anerkamter Geschäftsführer für das RAl. gefunden. Das RAl. untersteht un= mittelbar dem Vorstand des RVV. Seine Arbeitsweise ist nach den Grundsätzen eines dem sozialen Interesse dienenden Unternehmens aufgebaut. Der Geschäftsführer erhält einen als durchaus mäßig und sinnentsprechend zu bezeichnenden Anteil aus der Brutto-Einnahme jeder Veranstaltung. Die Honorierung der blinden Künstler findet nach bestimmten Richtlinien statt und ist so bemessen, daß ihre berechtigten Erwerbsinteressen gewahrt bleiben. Werden bei einem Ronzert oder bei einem Unterhaltungsabend sehende Künstler zur Ausgestaltung der Vortragsfolge hinzugezogen, so bewegt sich auch deren Entschädigung in den gleichen Grenzen. In jedem Fall sind aber die Interessen der Blinden unbedingt vor denjenigen der anderen mitwirkenden Personen zu wahren. Ein aus den Veranstaltungen sich ergebender Gewinn dient der Erfüllung der im Interesse der deutschen Blinden liegenden sozialen Aufgaben des Reichsdeutschen Blindenverbands und desjenigen Landes= oder Provinz-Blindenverbands, in dessen Alrbeitsbereich jeweils die Veranstaltung stattfindet. Die Verteilung des Gewinns in der dar-gestellten Weise und seine Verwendung für allgemeine, soziale Aufgaben der Blindenfürsorge charakterisiert die Bedeutung des Konzertamts im besonderen.

Ilm den Aufbau des RAI. zweckentsprechend durchzusühren, wurde sein Wirtungskreis zuerst auf den Freistaat Sachsen beschränkt; das Sächsische Alrbeits und Wohlfahrtsministerium fördert die Alrbeit in dankenswerter Weise. Im September 1930 begann das RAI. im Freistaat Sachsen seine Tätigkeit und führte die Ende August 1931 105 Ronzerte durch. Der Erfolg entsprach den Erwartungen, die in Alnbeiracht der schweren wirtschaftlichen Verhältnisse und unter Berücksichtigung der zu erwartenden Widerstände von vornherein nicht zu hoch gespannt worden waren. Es hat sich gezeigt, daß die Beschäftigung der anerkannten blinden Künstler und ihre Existenzssicherung durch eine nach sozialen Grundsäsen geleitete und daher als gemeinnüßig zu bezeichnende Einrichtung durchaus möglich ist und daß die Ausdehnung des Konzertamts über das ganze Deutsche Reich als ein erstrebenswertes Unternehmen zu betrachten und daher von allen amtlichen und privaten Stellen in seder Beziehung zu fördern ist! Es ist verständlich, daß die Gründung der Albt. KAI. besonders von den Mitgliedern der örtlichen Vlindenvereine mit Freude begrüßt wurde, deren Vereins- und Erwerdsinteressen oft in rücksichtsloser Weise durch die Veranstalter von Vlindenkonzerten geschädigt werden. So fällt auch hier der Albt. RAI.

eine wichtige Aufgabe zu, die in der Vermeidung der übermäßigen Inanspruchnahme des Wohlfahrtssinns der Einwohnerschaft und auch darin besteht, daß eine Ortschaft mit Blindenkonzerten über-

flutet wird.

Im Frühjahr 1931 leitete der Vorstand des NVV. Verhandlungen mit dem Vorstand des Niederschlesischen Landesblindenverbands bezw. der Niederschlesischen Blindenwohlfahrt in Breslau ein zum Iwecke der Llusdehnung der Albt. KAl. auf diese Provinz. Nachstem, wie s. It. im Freistaat Sachsen, so auch in Niederschlesien die erforderlichen, äußerst umfangreichen Vorarbeiten (z. V. Venachrichtigung der obersten Verwaltungsbehörden, der Gemeinden und Polizeiverwaltungen) durchgeführt worden waren, konnten im August 1931 die ersten Veranstaltungen stattfinden. Die Provinz Oberschlesien wird in kurzer Zeit einbezogen werden. Zu der gleichen Zeit trat der Vorstand des Thüringer Blindenvereins E. V. an den Vorstand des NVV. heran mit der Bitte, auch dieses Land in den Wirkungskreis der Abt. KAl. einzubeziehen, um dem auch dort immer mehr um sich greifenden Unwesen bei der Veranstaltung von Blindenkonzerten entgegenzutreten. Als Ergebnis dieses Wunsches erfolgte im Mai 1931 der Abschluß einer "Vereinbarung" zwischen dem RVV. und dem Thüringer Blindenverein. Die Vorbereitung und Durchführung der Veranstaltungen in den drei genannten Gebieten liegt einheitlich in der Zentralverwaltung der Abt. KU. des RVV. in Dresden. Im August 1931 führte eine sehr glatt verlaufene Vesprechung zwischen dem Vorstand des RVV. und den Vorständen des Allg. Vlindenvereins E. V. Verlin und des Brandenburgischen Blindenverbands E. V. Frankfurt/D. gleichfalls zum Abschluß einer "Vereinbarung" zur weiteren Ausdehnung der Abt. KA. des NVV. auf diese Gebiete. Für Groß-Verlin und die Prov. Brandenburg wurde die Schaffung einer besonderen "Zweigstelle Berlin-Prov. Brandenburg der Abt. KA. des RBV." beschlossen, der unter der Oberaufsicht der Zentralverwaltung die Durchführung der Veranstaltungen obliegt. Die Leitung der Zweigftelle wurde Herrn M. Rosenzweig, Verlin N 54, Sophienstr. 8, Fernruf D 2 Weidendamm 0542, übertragen. Vereits sind auch wieder von anderen Teilen des Reichs Wünsche auf Llusdehnung des Wirkungskreises der Abt. KA. des RVV. laut geworden, die jedoch nur nach sorgfältiger Vorarbeit berücksichtigt werden können.

Um sich Gewißheit darüber zu verschaffen, welche Stellung die Gemeinden im Freistaat Sachsen zu der Alrbeit der Abt. KAl. einnehmen und eingenommen haben, wurde vor kurzem bei diesen eine Umfrage veranstaltet. Die in beträchtlicher Jahl eingegangenen Antworten sprechen sich restlos befriedigt aus und begrüßen die Gründung dieser Einrichtung. Diese Tatsache ist von großem Wert und wird denen zu denken geben, die offen, mehr aber noch versteckt, versuchen, die gemeinnüßige Tätigkeit der Abt. KAL. und ihre allgemeine Bedeutung für die Sanierung des Blindenkonzertwesens

zu mindern!

Den Schluß meiner Ausführungen möge ein Aufruf an die konzertierenden blinden Künstler bilden und an die musizierenden Blinden im allgemeinen. Ich betonte schon oben, daß die aufzgewandten Mühen nur dann zum Erfolg führen könnten, wenn ehrlicher Wille zur Mitarbeit auf allen Seiten vorhanden sei. der Albhängigkeit des blinden Künstlers von seinem Algenten oder Geschäftsführer ist es wohl im wesentlichen begründet, daß die Blindenkonzerte vielfach in Mißkredit gekommen sind. Selbst oft wenig geschäftstüchtig oder aus anderen Ursachen nicht gewillt, die geschäftliche Vorbereitung und Durchführung seiner eigenen Konzerte zu übernehmen, verschreibt sich der Vlinde dem sehenden Algenten nicht selten bedingungslos; er muß es vielsach tun, um seinen Lebensunterhalt erwerben zu können und tut es umso lieber, wenn ihm goldene Verge versprochen werden. Blinde Künstler, deren Namen aus ihrer Konzerttätigkeit in ganz Deutschland bekannt= geworden sind, haben wiederholt bestätigt, daß sie "gar keine Ahnung" haben, wo ihr Algent oder einer ihrer Algenten Konzerte vorbereiten. Alm Tage vor der Veranstaltung erhalten diese Damen und Gerren dann ein Telegramm, das sie nach irgendeiner Ecke des Deutschen Reichs ruft, um dort aufzutreten. Kann der Künstler dieser unerwartet an ihn herantretenden Alufforderung nicht entsprechen, so muß das Konzert abgesagt werden wegen "Unglücksfalls", wegen "Erkrankung" des Künstlers oder aus anderen Gründen. Den Künstlern sind diese Praktiken durchaus bekannt; ob sie sich dagegen nicht wehren können oder wollen, mag hier nicht erörteit werden. Der Verkauf der Eintrittskarten ist ein trauriges Rapitel für sich; die Annahme von Geldspenden scheint für viele Kartenverkäufer gang und gäbe zu sein. Sie führen dann vorzugsweise ein Buch mit zur Zeichnung von Geldbeträgen. Ueber die hierbei eingehenden Summen fehlt dem blinden Künstler selbstverständlich jegliche Rontrolle, ganz abgesehen davon, daß er wahrscheinlich nur in seltenen Fällen ihrer teilhaftig wird. Lleber das Rapitel der Verssteuerung der Eintrittskarten möge hier mit Schweigen himveg= gegangen werden; auch dieser Teil der Beranstaltung wird in Jukunft besondere Beachtung erfordern. In einem Oftseebad wurden jüngst Eintrittskarten zu einem Blindenkonzert verkauft, die in der Alrt ihrer Serstellung ein klassisches Beispiel dafür sind, wie das Publikum geprellt wird und wie sich die Arbeit geschäftstüchtiger Algenten in solchen Fällen gestaltet. Die Namen der Künstler P. Müller, E. Wiericke, W. Rust waren mit roter Tinte auf ein weißes Stückchen Papier geschrieben, das auf die Karte aufgeklebt war. Bei dessen Alblösung waren darunter die gedruckten Namen S. Sandfort, J. Sandfort zu lesen. Die Rarten trugen einen roten Stempel mit der Aufschrift "Mitglied des reichsdeutschen Blindenverbandes — Gott schütze Eure Augen!". Ein rotes Kreuz im Stempel diente ferner zur Erhöhung der Wirkung. Bezeichnend aber dafür, wie sehr auf den Besuch des Publikums im Konzert gerechnet wurde, beweist die Satsache, daß als Ort der Veranstaltung

nur das Wort "Gymnasium" vermerkt war. In dem wohl von der Steuerbehörde aufgesetzen Stempel war nur das eine Wort "Stadtmagistrat" zu lesen; der Name der Stadt selbst war nicht im Stempelabdruck enthalten! Es bleibt also dem geschätzen Räuser gänzlich überlassen, in welcher "Stadt" und in welchem "Gymnasium" er sich am 12. Juli einsinden wollte!! Der Gedanke liegt nahe, daß zu diesem Ronzert ein Saal überhaupt nicht gemietet war und daß so dem kunstinteressierten Publikum erspart werden sollte, suchend umherzuirren oder vor verschlossenen Türen zu stehen. Diese Praxis, Karten sür Blindenkonzerte zu verkausen, für die ein Saal überhaupt nicht belegt worden war, versolgte ja s. t. regelmäßig ein Algent, der im Besitz von Ausweispapieren des Pianisten Geper war. Serr G. bestritt, diesem Ligenten das

Recht hierzu gegeben zu haben. Doch genug hiervon!

Jüngst wurde von einem Rünstler vorgeschlagen, eine "schwarze Liste" mit den Namen derjenigen Algenten und Geschäftsführer anzulegen, die sich Versehlungen dieser oder jener Alrt, insbesondere Betrügereien den Rünstlern gegenüber, zuschulden kommen ließen. Dieser Weg würde gewiß zu einem Teilerfolg führen, wenn sich alle konzertierenden blinden Rünstler und musizierenden Vlinden angelegen sein ließen, sich selbst und ihren Schicksalsgefährten durch Vekanntgabe ihrer Erfahrungen auf diesem Gebiet zu nüßen. Die Zukunst muß lehren, was hiervon zu erwarten ist. Sachdienliche Mitteilungen wären an die Verbandsgeschäftsstelle zu richten, aber auch für jeden anderen Ratschlag und jede Förderung auf diesem Gebiet der Selbsthilse sind der Verbandsvorstand und alle deutschen

Vlinden dankbar!

Dr. L. Gäbler-Anibbe, Verbandsvorsigender.

Neues Blindenrecht. Aenderung der Reichsgrundsätze.

Von R. Kraemer.

Die "Verordnung zur Alenderung der Reichsgrundsäße über Voraussekung, Art und Maß der öffentlichen Fürsorge und zur Ausführung des § 85 des Auswertungsgeseises" vom 1. August 1931

bringt folgende Neuerungen:

Durch einen Zusatzu § 7 der Reichsgrundsäte (RGS.) wird bestimmt, daß bei Silfsbedürftigen, denen die Arbeitslosenunterstützung wegen Arbeitsverweigerung entzogen ist, die Gewährung der Fürsorge "von der Leistung angemessener Arbeit gemeinnütiger Art abhängig gemacht werden soll". Diese Vorschrift dürste für Vlinde kaum je in Frage kommen.

Mit Rücksicht auf die Alenderung von § 25 der Fürsorgepflichtverordnung, wonach die Leistungen der öffentlichen Fürsorge immer nur als Darlehen und nicht etwa als Geschenke aufzufassen sind, hat § 9 NGS. eine neue Fassung erfahren. Darnach darf die Fürsorge nicht mehr, wie bisher, von einer ausdrücklichen Verpslichtung zur Rückerstattung abhängig gemacht werden. Eine solche Verpslichtungserklärung wäre nunmehr ohnehin rechtlich bedeutungslos, weil ja jest die Rückzahlungspslicht schon kraft Gesetses besteht. Allgemein ist es den Fürsorgeverbänden gestattet, ihre Silfeleistung von der Sicherstellung des Rostenersates abhängig zu machen, soweit der Empfänger die erforderliche Sicherheit geben kann. Von einer solchen Sicherheitsleistung ist aber in den Fällen abzusehen, wo die künstigen Erben des Unterstüßten insolge der Rückzahlung voraussischtlich selber in der öffentlichen Fürsorge verbleiben oder ihr anheim fallen würden oder wo für die Erbschaft solche Personen in Vetracht kommen, die mit dem Silfsbedürstigen zusammen leben und ihn ohne rechtliche Verpslichtung oder entsprechende Gegenleistung unterstüßen oder verpslegen (§ 9 RGS.).

Die Gewährung von Darlehen durch die öffentliche Fürsorge war bisher reichsrechtlich nicht geregelt. Die Alenderungsverordnung hat nun durch einen Zusatzu § 11 hierfür nachstehende Grundsäte aufgestellt, an die allerdings die Fürsorgeverbände nach ausdrücklicher Gesetsesvorschrift nicht gebunden sind. In Gestalt des Darlehens darf die Silfe nur in folgenden drei Fällen gewährt werden:

"1. Wenn durch eine einmalige größere Aufwendung die wirtschaftliche Selbständigkeit des Hilfsbedürftigen alsbald hergestellt

oder gesichert werden kann;

2. in Fällen vorübergehender Not, soweit die Zurückzahlung innerhalb angemessener Frist voraussichtlich die Vestreitung des nach billigem Ermessen erforderlichen Lebensbedarfs nicht gefährdet und der Rostenersas nicht nach § 25 Abs. 4 FV. (d. h. Ausbildungs-tosten) ausgeschlossen ist;

3. in Fällen vorbeugender Fürsorge."

Durch einen Zusaß zu § 13 werden die Druckmittel gegen Alrbeitsscheue auf die Alrbeitsverweigerer der Alrbeitlosenversicherung ausgedehnt.

In § 15 der RGS. ist die Vegriffsbestimmung des "kleineren Vermögens" gestrichen worden, von dessen Verbrauch die Silfeleistung bei Kleinrentnern nicht abhängig gemacht werden darf.

Durch eine Neu-Fassung des § 15a sind die besonderen Vergünstigungen beseitigt worden, die bisher den über 65 Jahre alten Rleinrentnern in der Unterstützung zustanden. Von jest an wird also in der Vemessung der Fürsorgeleistungen kein Unterschied mehr gemacht zwischen alten und jüngeren Rleinrentnern. Von der Verpfändung zwecks Sicherheitsleistung müssen bei Rleinrentnern Familienund Erbstücke mit unverhältnismäßig geringem Verkehrswert sowie ein angemessener Sausrat verschont bleiben. Ebenso darf das Eigenheim des Rleinrentners zur Sicherstellung des Rostenersaßes nur mit der Einschränkung belastet werden, daß die Vefriedigung hieraus erst nach dem Ibleben des Unterstüßten mit der Maßgabe

erfolgen kann, daß es seinen bedürftigen Alngehörigen, die es mit ihm zusammen bewohnt haben, auch fernerhin als Wohnung dient (§ 15a RGS.).

Die Aufhebung des § 35 Abs. 2 bezieht sich nur auf die Ersagansprüche der Fürsorgeverbände untereinander.

Neues Blindenrecht. Gemeinnützig oder mildtätig?

Von R. Kraemer.

Wohl die Mehrzahl der Blindenvereine bezeichnen sich in ihren Sahungen oder in sonstigen Rundgebungen als "gemeinnüßig". Das widerspricht aber dem von der neueren Gesetzgebung hierfür geprägten Begriff, wie er erneut von der "Verordnung über Gemeinnüßigkeit und Mildtätigkeit bei der Rapitalverkehrsteuer" vom 22. Mai 31 verwendet wird. Sowohl nach Artikel 1, § 14b der genannten Verordnung als nach § 1 der "Verordnung über die Anerkennung der Gemeinnüßigkeit und Mildtätigkeit im Sinne des Rörperschaftsteuergeseßeß" vom 22. April 22 und nach § 6 der Durchführungsverordnung zum Rörperschaftsteuergeseß vom 17. Mai 26 wird für die Anerkennung der Gemeinnüßigkeit verlangt, daß der in Frage stehende Vereinszweck unmittelbar auf die Förderung der Allgemeinheit und nicht etwa auf die Wohlfahrt eines bestimmten Personenkreises gerichtet ist.

Dagegen bezeichnen alle drei Verordnungen fast wörtlich übereinstimmend solche Vestrebungen als mildtätig, die der Unterstüßung bedürftiger Inländer oder bedürftiger Volkögenossen im Ausland dienen. Als bedürftig gelten dabei Personen, "die infolge ihrer förperlichen oder geistigen Veschaffenheit oder ihrer wirtschaftlichen Lage" Silse brauchen (§ 10 der Durchführungsversordnung zum Körperschaftsteuergeseß). Mit vollkommener Deutlichsteit werden die Vereine, Anstalten und Einrichtungen der Vlindenswohlfahrt dem Vegriff der Mildtätigkeit durch § 12 der erwähnten Durchführungsverordnung unterstellt, der solgendermaßen lautet: "Mildtätigen Zwecken dienen insbesondere Vetriebe und Verwaltungen, die ausschließlich zur persönlichen und wirtschaftlichen Silseleistung für kranke, gebrechliche und bedürftige Personen bestimmt sind."

Es wird sich also empfehlen, daß die Vlindenvereine in Zukunft zur Kennzeichnung ihres Zweckes nicht mehr den Ausdruck "gemeinnütig", sondern das Wort "mildtätig" gebrauchen und gegebenenfalls bei Gelegenheit auch ihre Satzung entsprechend abändern.

Selbsthilfe.

Mehr denn je muß dieses Wort in unseren Tagen betont werden. Wieviele Schicksalsgenossen sitzen arbeitslos zu Sause! Wieviele sehen ihre Einnahmen sich täglich verringern, ihre Ersparnisse schwinden! Wieviele sind es, die durch Renten oder Wohlfahrtsbezüge Veihilsen zur Miete und zum Lebensunterhalt erhielten und die jest Kürzung nach Kürzung erleben! Wenn man an höchster Stelle vom kommenden Winter mit Vesorgnis spricht, wie muß da der einzelne, der sich noch im Vesitz seiner vollen körperslichen Leistungsfähigkeit sieht, mutlos werden, vielmehr aber noch

der Erwerbsbehinderte!

Im diese Selbsthilfe betreiben zu können, wollen Sie sich nicht auch mit dem Vertrieb des schon jest allgemein gut eingeführten, vom Reichsdeutschen Vlindenwerband e. V. herausgegebenen "Deutschen Vlindenfreund-Ralenders" befassen? — Wie aus der Veilage zur Iulinummer d. Vl. ersichtlich, stehen den besten Verkäusern sogar Freistellen in den Erholungsheimen des Verbands in Llussicht. Die Ralender-Llusgabe 1932 wird seit 4 Wochen verkauft. Schon viele Schicksalsgenossen verdienen durch den Ralendervertrieb und sind dankbar für diese Erwerbsmöglichkeit. Wer sich also durch den Verkauf des Ralenders Verdienst verschaffen will, wende sich unverzüglich an unser Ralenderbüro mit seiner Vestellung. In vielen Orten wird noch nicht verkauft, in größeren Städten könnten 10 Verstäufer und mehr nebeneinander arbeiten, ohne sich Ronkurrenz zu machen.

Also auf! Greift zur Selbsthilfe! Was der Staat und die Privathilfe durch Unterstützungen nicht zu geben vermögen, das kann durch den Vertrieb des Ralenders erreicht werden, nämlich Selbst-vertrauen, Selbständigkeit, Zufriedenheit durch Selbsterworbenes!

Wenn auch der Anfang schwer fallen wird, besonders in dieser ernsten Zeit, der Erfolg wird ermutigen, den guten Willen und die Ausdauer belohnen.

Ich erwarte darum Ihre Bestellung!

Ralender für Blindenfreunde des Reichsdeutschen Blindenverbands G. Guillod Verlin SW61, Velle-Alliance-Str. 33

* * *

Der günstige Absakerfolg des vom Reichsdeutschen Blindenverband e. B. herausgegebenen "Deutschen Blindenfreund-Ralenders" ist sowohl für den Berband als auch für den einzelnen Berkäuser in dieser wirtschaftlich schweren Zeit von besonderer Bedeutung. Es kommt aber nicht nur darauf an, daß die Auflage restlos abgesett, sondern daß sie möglichst schnell verkauft wird und die einzelnen Vertreter sofort mit der Zentralvertriebsstelle abrechnen, damit gegebenenfalls noch eine zweite Auflage hergestellt werden kann. Alle Vertriebsstellen bitten wir daher, bis zum 1. Oktober d. I. an die Zentralvertriebsstelle über ihre Erfolge zu berichten und mit dieser abzurechnen, damit schon Anfang Oktober zu übersehen ist, ob und in welchem Umfang eine zweite Auflage für geboten erscheint.

Die Schwierigkeiten, welche sich häufig zur Erlangung eines Wandergewerbescheins ergeben haben, veranlaßten den Vorstand, bei dem Kerrn Preußischen Staatskommissar für die Regelung der Wohlfahrtspflege in Preußen die Genehmigung zum Verkauf des Ralenders als Wohlfahrtsvertrieb zu erbitten. Diese Vertriebs=genehmigung ist unter dem 28.7. d. J. Z 6128/15. 7. "zu Gunsten der Vlindenfürsorge zum Verkaufspreis von RM 1.— je Stück" dem Verband erteilt worden.

Für die Ralenderverkäufer sind nach der Vertriebsgenehmigung folgende Punkte besonders zu beachten:

- a) Die Erlaubnis gilt für das ganze preußische Staatsgebiet und für die Zeit vom 1. August 1931 bis 31. März 1932.
- b) Ein Vertrieb auf öffentlichen Straßen und Plätzen ist unstatthaft.
- c) Rinder und Jugendliche unter 18 Jahren dürfen nicht als Verkäufer verwandt werden.
- d) Der Vertrieb innerhalb der Beamtenschaft öffentlicher Behörden bedarf der besonderen Genehmigung des Behördenvorstands.
- e) Die als Verkäufer zugelassenen Personen haben sich bei der Ortspolizeisbehörde, in deren Bezirk sie jeweils in Tätigkeit treten, zu melden und einen polizeilich abgestempelten Ausweis bei sich zu führen.

Die Veschaffung eines Wandergewerbescheins für den Kalendervertrieb innerhalb des preußischen Staatsgebiets ist daher zufolge dieser ministeriellen Erlaubnis nicht mehr erforderlich.

Vorstehende Bedingungen sind streng zu beachten, damit sich

der Ralenderverkauf ohne polizeiliche Beanstandungen abwickelt.

W. von Gersdorff, Geschäftsführer.

Aus der Forscherwerkstatt des Blindenwesens.

Von P. Richtsteig.

Es ist von eigenem Reiz und gewährt zugleich hohen geistigen Genuß, Rückschau zu halten in jenen Entwicklungsabschnitt des Vlindenwesens, den man wohl als die Jugendjahre bezeichnen kann. Man muß es darum dankbar begrüßen, wenn uns durch fleißige Forscherarbeiten jene Zeit wieder erhellt wird, die zwar weit hinter uns liegt, aus der aber immer noch lernen kann, wer lernen will, denn auch hier trifft es zu, daß die Veschäftigung mit dem Vergangenen das Verständnis für das Gegenwärtige erweitert und vertieft.

Unter der Ueberschrift "Die Autographensammlung im Museum des Blindenwesens in Wien" veröffentlicht Al. Melhuber-Wien in der März-Nummer 1931 "Der Blindenfreund" eine verdienstvolle, tiefschürfende Arbeit, die den Leser zurückführt in jene Zeit, in der

I. W. Klein länger als ein Menschenalter herrliche Vildungsarbeit im Dienste der des Augenlichts Veraubten leistete, eine Vildungsarbeit, die in ihren Ausstrahlungen fruchtbar wurde weit über die Landesgrenzen, ja weit, weit über unseren Kontinent hinaus. Es will daher scheinen, daß wir an der aufschlußreichen Melhuberschen Arbeit auch in diesen Vlättern nicht achtlos vorübergehen dürfen. Sie ist seine kulturgeschichtliche Studie im eigentlichen Sinne — obwohl ihr hoher kultur-geschichtlicher Wert offensichtlich ist — sondern sie läßt lediglich einen tiesen Vlick tun in die überaus mannigfaltige Sammlung von Vriesen, Schriftsäßen, Schriftsücken, literarischen Erzeugnissen zc., die mit Vlindenwesen irgendwie in Veziehung stehen. Da es leider nicht möglich ist, alle Stücke der Sammlung zu registrieren, sowie auf bezügliche Varlegungen der Albhandlung ausschlich einzugehen, so müssen wir uns begnügen, das Wesentlichste herauszuheben.

Das Wiener Museum wurde von 3. W. Klein selbst ins Leben gerusen und er nannte es damals "Museum des Vlindensunterrichts oder Sammlung der bei den Vlindenanstalten in Wien vorhandenen Silfsmitteln, Schriften, Maschinen und Wertzeuge zum Gebrauch für Vlinde". Schon dieser aussührliche Titel zeigt die Vielgestaltigkeit der Sammlung. Man findet da literarische Erzeugnisse von Vlinden vor 1784, eine Pluswahl alter Kompositionen Vlinder vor 1784 und solcher nach Verallgemeinerung des Vlindensunterrichts, 78 Kompositionen "Der Vlinde im Lied". Da sieht man eine Plutographensammlung von 614 Stücken, Vriese und Vandschriften von Leitern, Lehrern und Jöglingen von Vlindens

anstalten, sowie Autogramme von hervorragenden Blinden.

"Vesonders hervorzuheben sind die Schriften, welche die Veziehung Kleins und damit des Wiener Instituts zu den anderen Unstalten, deren Leiter und Lehrer aufzeigen. Dementsprechend nehmen die an Klein gerichteten Vriefe eine bevorzugte Stellung ein, und kaum eine der zu Kleins Lebzeiten bestehenden Unstalten ist in der

Briefsammlung nicht vertreten."

Die Errichtung des 1. Prager Vlindeninstituts war beeinflußt durch die Erfolge, die Klein mit seinem Zögling Jakob Vraun in der böhmischen Sauptstadt vor geladenen Gästen veranschaulichen durfte. Kleins Veziehungen zu Vapern lassen sich bis 1808 zurückverfolgen und führten später auch zur Gründung einer Austalt. Die ersten Verbindungen Kleins mit der Schweiz datieren von 1810 (Jürich), später mit Vern und Lausanne. In Desterreich-Ungarn selbst trat Klein zunächst mit Linz, Vudapest und Preßburg in Verbindung.

"Als einer der ersten Sospitanten in Kleins aufstrebender Anstalt trifft 1816 der polnische Geistliche Jakob Falkowski ein." Das Ergebnis dieses Besuchs ist die Gründung der Warschauer

Blindenanstalt durch den Genannten.

Ein besonders schönes Zeugnis für die edle Gesinnung und den erhabenen Ernst, mit dem Klein seine hohe Mission auffaßte, bildet

ein an Inspektor Raussler in Breslau gerichtetes Schreiben vom 22. 12. 1824; die Rücksicht auf den Raum verbietet leider die

Wiedergabe dieses wertvollen Dokuments.

Die Leiter der Blindenanstalten in Bayern, Baden und Ungarn wurden von Klein in die Methode des Blindenunterrichts eingeführt und nahmen, besonders in der ersten Zeit ihrer Lehrtätigkeit, seinen erfahrenen Rat in Anspruch. Kleins Beziehungen zur Hamburger Anstalt lassen sich ab 1835 nachweisen; sie wurden brieflich und durch persönliche Besuche bei Klein unterhalten. Die Anstalt in

Sannover verdankt ihre Entstehung gleichfalls der Alnregung Kleins. In seinem Wirken für die Alusbildung der Blinden beschränkte sich Klein keineswegs auf die österreichischen und deutschen Länder, sondern er suchte und fand auch Mittel und Wege, sich über Vildungseinrichtungen für Vlinde, die bereits in anderen Ländern bestanden, zu unterrichten. So gewann er Fühlung mit dem Pariser Vlindeninstitut und ab 1838 auch mit dem Institut in Voston (Amerika). Die Frucht dieser Verbindungen war der Austausch von Erfahrungen und von Schriften über Vlindenunterricht.

Leber die Beziehungen Rleins zu Zeune heißt est in dem Aufsat: "Obwohl August Zeune in Berlin erst 1826 mit I. W. Klein in brieflichen Berkehr getreten war — Zeune besuchte Klein auch zweimal in Wien — so hatte doch schon Klein ab 1817 durch Dr. Ferd. Muck, 1818 durch Dr. Hoepstner ausssührliche Berichte über ihren Besuch der Zeuneschen Anstalt, Beschreibungen des Unterrichtsverfahrens bei Zeune, namentlich im erdkundlichen Unterrichte, erhalten. Alls Früchte des von 1826 bis 1847 reichenden Briefwechsels zwischen Zeune und Klein lassen sich 14 Briefe Briefwechsels zwischen Zeune und Rlein lassen sich 14 Briefe Zeunes aufzeigen, solche von Rlein an Zeune sind zwei erhalten. Llußer den 14 genannten Briefen Zeunes werden noch 21 andere Schriftstücke von seiner Hand aufbewahrt. Ergreifend ist Kleins eigenhändiger Vermerk auf Zeunes Schreiben vom 18. September 1847: "Freund Zeune ist in der Gefahr, blind zu werden". Eine tragische Fügung ist es, daß auch Klein unter der Ibnahme des Sehvermögens zu leiden hatte, während Haüy völlig ertaubte.

Auch den Fragen der Taubstummenbildung wandte Klein sein lebhaftes Interesse zu. Bezeugt ist die Verbindung mit Taubstummenlehrern, darunter solchen, die die Gründung von Blindensanstalten förderten; auch wird berichtet über Angliederungen von Taubstummenanstalten an bestehende Blindenanstalten.

Werfen wir noch einmal einen kurzen Blick auf die Antographensanschaften

sammlung.

Unter der Spitmarke "Nachrichten von dem Leben und der Vildung ausgezeichneter Blinder" sammelte I. W. Klein fort-laufend Verichte von ihnen selbst und ihren Zeitgenossen... in mehrfacher Hinsicht beachtenswert ist jener Teil unserer Sammlung, der auf dem aus Kleins Zeiten erhaltenen Grundstock aufgebaut, durch Neuerwerbungen von Dir. Mell eine wesentliche Vereicherung erfahren hat und der Sandschriften bzw. Diktate mit eigenhändigen

Unterschriften von Frühblinden, Späterblindeten und Taubstummblinden umfaßt, oder merkwürdige Lebensschicksale von Blinden zum

Gegenstand hat."

So verlockend es nun wäre, aus der Fülle der in der Melhuberschen Arbeit aufgeführten Stücke der Sammlung wenigstens das Wichtigste hervorzuheben, so ist dies doch aus den angeführten Raumrücksichten nicht möglich. Diese Zeilen wollten ja auch nur einige Schlaglichter werfen in die Jugendjahre des Vlindenbildungswesens.

Aus jener Geschichtsepoche aber erhebt sich die gigantische Persönlichkeit I. W. Kleins; sein schöpferischer Satwille meistert alle Schwierigkeiten, er, der zum Vildner zweier Generationen wurde, kennt keine Semmnisse, kennt keine Landesgrenzen; er ist das Zentrum,

von dem die neue Botschaft ausgeht.

So schließen wir unsere Ausführungen mit dem in Melhubers Studie zitierten treffenden Satz aus der Schrift von Dr. Bauer "Joh. Wilh. Klein und die historischen Grundlagen der deutschen Blindenpädagogit": "Der Gründer des deutschen Blindenwesens genoß internationalen Ruf, und Wien war geradezu der Brennpunkt des europäischen Blindenwesens".

Der Gesamtkatalog

der öffentlichen Blindenleihbüchereien erschienen.

Durch Beilage zur Januarnummer 1931 d. Bl. übermittelten wir unseren Lesern eine Voranzeige über die bevorstehende Serausgabe des Gesamtkatalogs der öffentlichen Blindenleihbüchereien durch die Blindenhochschulbücherei Marburg/Lahn. Dieser Gesamtkatalog liegt nun in Schwarzdruck in einem Halbleinenband mit einem Ilmfang von 913 Seiten versandfertig seit Anfang August vor. Durch Erscheinen dieses Werks wird ein langgehegter Wunsch erfüllt, den Bestand der öffentlichen Blindenleihbüchereien Deutschlands in einem Vand zusammengetragen nachschlagen zu können. Er umfaßt die Bestände der 12 öffentlichen Leihbüchereien in Verlin, Vonn, Vreslau, Hamburg, Karlsruhe, Köln, Leipzig, Marburg, Nürnberg Stuttgart, Wernigerode/Harz und Wien. Vedauerlich ist nur, daß dieser Ratalog infolge seines Umfangs nicht auch in Punktdruck hergestellt werden kann. Er ist zu beziehen durch die Sochschul-bücherei, Marburg/Lahn, Wörthstr. 9/11, zu dem sehr niedrigen Preis von RM 3.— ausschließlich Versandkosten, der nur dadurch erzielt werden konnte, daß das Reich die Vorarbeiten zu diesem Ratalog und dessen Drucklegung mit Mitteln dankenswerterweise Allen Interessenten, die noch nicht diesen Gesamtkatalog unterstüßte. der öffentlichen Blindenleihbüchereien bezogen haben, ist zu empfehlen, das Werk sofort zu bestellen, bevor die Auflage von 1000 Exemplaren vergriffen ist, da eine Neuauflage wahrscheinlich nur zu einem bedeutend höheren Preis abgegeben werden kann.

Die Vorarbeiten begannen 1926 und konnten leider erst jett zum Abschluß gebracht werden, da sich der einwandfreien Erfassung und Zusammenstellung des Materials ungeahnte Schwierigkeiten in den Weg stellten.

Die Anlage des Ratalogs gestattet es jedem, sich schnell in dem umfangreichen Stoff zurechtzusinden. Er ist in drei Kauptgebiete: A. Wissenschaftliche Literatur, B. Allgemein belehrende Schriften, C. Schöne Literatur aufgeteilt. In jeder Albteilung folgen die Werke nach ihren Schriftsellern in alphabetischer Anordnung. Zum Schluß des Ratalogs ist ein Autoren-Verzeichnis angegliedert, das die Feststellung, welche Schriften von ein und demselben Verfasser in den Büchereien vorhanden sind, ermöglicht.

Zur Entstehungsgeschichte des Gesamtkatalogs entnehmen wir

seinem Vorwort folgendes:

"Schon im Jahre 1918 brachte die Bochschulbücherei, Studienanstalt und Beratungsstelle für blinde Studierende (Blindenstudienanstalt) in Marburg/Lahn den "Wissenschaftlichen Gesamtkatalog deutscher Blindenbüchereien und Druckereien" heraus. Bei der Bearbeitung dieses Llusschnittes der gesamten Literatur in Blindenschrift zeigte sich deutlich, mit welcher Unkundigkeit bei Herstellung des Blindenbuches mit Bezing auf bibliographische und bibliothekstechnische Alnforderungen gearbeitet wurde und wie wenig llebereinstimmung auf dem fraglichen Gebiete zwischen den deutschen Blinden-büchereien, -druckereien und -verlegern herrschte. Dieses Nebeneinanderarbeiten erschwerte allen Stellen einen Lleberblick über die vorhandene Literatur in

Vlindenschrift und den notwendig erwünschten Alusbau der Bestände der deutschen Vlindenbüchereien. Jede Vibliothek gab eigene Schwarz- und Punktdruckkataloge herauß; diese hatten, soweit es sich nicht um handschriftliche Uebertragungen handelt, etwa zu 80% die gleichen Veskände und waren doch alle verschieden systematisch gegliedert.

Im Jahre 1916 fand zu Leipzig auf Anregung des Geh. Med.-Nats Univ.-Pros. Dr. Alfred Vielschowsky, Direktor der Universitätsaugenklinik zu Marburg/Lahn, jest Vreslau, des Mitbegründers der Marburger Vlindensstudienanstalt, am 17. und 18. Dezember eine Vesprechung der Interessenten sür die Serstellung fachwissenschaftlicher Vlindenschriftwerke, unter dem Vorsitz S. Erz. Dr. Egon v. Vremen, weiland, Wirkl. Geh. Rat, Ministerialdirektor im Preußischen Ministerium für Wissenschaft, Kunst und Volksbildung, statt. Schon hier wurde im Lause der Verhandlungen auf den im Erscheinen Schon hier wurde im Laufe der Verhandlungen auf den im Erscheinen begriffenen "Gesamtkatalog wissenschaftlicher Werke" hingewiesen, und die Serausgabe des Ratalogs aller Vestände der deutschen Vlindenbüchereien als wünschenswert bezeichnet. Erz. v. Vremen gab die Anregung zu der am 10. Mai 1918 stattgehabten Tagung der "Auskunftsstelle der deutschen Blindenbüchereien".

Zu Punkt 4 der Tagesordnung behandelte Vibliothekar Dreyer, Hamburg,

die Frage: "Empfiehlt sich die Schaffung eines Gesamtkatalogs?".

Die Aussprache faßte der Vorsigende des Reichsdeutschen Blindenverbands, Prediger Paul Reiner, weiland, zu folgendem Ergebnis zusammen: Die Schaffung eines Gesamtkatalogs aller deutschen Blindenbüchereien erscheint wünschenswert. Die Auskunftsstelle wird ersucht, Ermitlungen darüber anzustellen, ob und in welcher Form sich der Wunsch erfüllen läßt.

Alus Mangel an Mitteln wurde der Plan der Ausgabe eines Gesamtscheistscheinschen Folgenden wirden anschriftstellen ausgabe eines Gesamtscheistsche Ausgabe eines Gesamtsche Ausg

verzeichnisses in den folgenden Jahren nicht wieder erörtert. Im Jahre 1924 erging von der Vlindenstudienanstalt durch die Zeitschrift "Veiträge zum Vlindenbildungswesen", Jahrg. 1 Nr. 1 S. 3, der Llufruf zu einem Zusammenschluß der deutschen Vlindenbüchereien. Diese hielten am 6. Llugust 1924 zu Stuttgart, anläßlich der Tagung des 1. Plindenwohlsahrtskongresses eine interne Verstellug ab zu Schrieben werden Verstellug der interne Besprechung ab, auf der unter Punkt IV — Richtlinien für die Zusammenarbeit — gewisse Grundsätze aufgestellt wurden, die als Vorarbeiten zur

Serausgabe eines Gesamtverzeichnisses dienen sollten.

Am 6. Juni 1925 fand im Reichsarbeitsministerium, Berlin, unter der Leitung des ersten Vorsitzenden der Blindenstudienanstalt, des Geh. Reg.-Rats Anton Kerschensteiner, Präsident des Landesarbeitsamts Vapern, München, seinerzeit Ministerialdirigent im Reichsarbeitsministerium, eine Besprechung statt, die zur Gründung des "Vertrauensausschusses der deutschen Blinden-büchereien, -druckereien und -verleger" führte, gewisse Vereinbarungen festlegte und die Marburger Blindenstudienanstalt mit der Lebernahme der Aufstellung des Gesamtkatalogs der Blindenleihbüchereien nebst fortlaufender Ergänzung

durch Serausgabe des "Blindenbörsenblattes" betraute.

Auf Anregung des Min.-Direktors Dr. Erwin Ritter im Reichsarbeitsministerium, z. 3t. Chef der Verwaltung im Internationalen Arbeitsamt
in Genf, wurden die hierzu erforderlichen Mittel durch die Erlasse vom
1. Juli 1926 — V 2 3282/26, 17. Juli 1929 — IIb 4274/30 und 23. Dezember 1930
IIb 8671 30 hereitzestellt. Werhurg begann im Sorbst 1926 mit der Alrheit — IIb 8671 30 bereitgestellt. Marburg begann im Serbst 1926 mit der Arbeit. Es wurde ein Verzettelungsschema aufgestellt und die Karten gingen den 11 deutschen öffentlichen Vlindenleihbüchereien und der Wiener Vlindenleihbibliothek zu. Die Albkürzungen der Punktschriftangaben wurden für alle Büchereien bindend erklärt. Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. A. Schulze, vormaliger Direktor der Universitätsbibliothek zu Marburg, wurde zur Mitarbeit gewonnen. Un Sand führender Realschemen wurde eine Ratalogssystematik ausgearbeitet, die auf der Sitzung vom 14. Oktober 1926 von den an dem Gesamtkatalog beteiligten Büchereien ergänzt und bestätigt wurde. Geh. Rat Schulze behielt sich einige Alenderungen vor, da er erst an Hand der langsam eingehenden Verzettelungskarten der beteiligten Büchereien den Bestand der vorhandenen Blindenliteratur überblicken und danach ein entgültiges, den Bedürfnissen angepaßtes Schema aufstellen konnte. Die gesamten bibliothekstechnischen Arbeiten wurden dem Bibliothekar der Blindenhochschulbücherei, J. v. Trzeciakowski, übertragen, der sie unter Zuhilfenahme aller bibliothekstechnischen Mittel, unter der Leitung von Geh. Rat Schulze, gewissenhaft durchführte."

Der Gesamtkatalog erfaßt die Schriftenbestände der 12 Blindenleihbüchereien bis Ende des Jahres 1930. Doch soll damit keineswegs die Arbeit ihren Abschluß gefunden haben. Die Sochschulbücherei Marburg/Lahn wird das in ihrem Verlag seit 1924 erscheinende Börsenblatt die nach Ende 1930 erfolgten Einstellungen in den Leihbüchereien weiterregistrieren; sie beabsichtigt, später einen Ergänzungsband herauszugeben. Möchte der Gesamtkatalog dazu beitragen, den Verkehr der Leser mit den Blindenleihbibliotheken zu erleichtern und das geistige Leben unter den Blinden zu fördern.

Die Schriftleitung.

Neuerscheinung auf dem Punktdruck-Büchermarkt.

F. Herzog, Jena i. Thur., Okenftr. 26: Erklärungen zu den von E. Marold-Rönigsberg i. Pr. bearbeiteten Landkarten für Vlinde für die Länder: Rußland, Italien, Niederlande, Deutschland, Nordamerika, Lustralien. Ein Seft großes Format, k., Mk. 1,20.

Diese sehr übersichtlichen Erklärungen sind nur für die von Herrn Herzog konstruierte geographische Drientierungstafel zu verwenden und bilden zusammen mit dieser ein wertvolles Silfsmittel zur selb= ständigen Drientierung Nichtsehender auf den vorgenannten Land= karten. Die Orientierungstafel wurde bereits in Nr. 11 1930 d. Bl.

ausführlich beschrieben und ist ebenfalls bei Serrn Serzog erhältlich. Der Preis für diese beträgt mit verschiebbarem Lineal Mk. 27.— und mit versetbarem Lineal Mk. 21.—.

Stellungnahme

zu dem Vericht über die Jahrestagung des Vrandenburgischen Vlindenverbands in Sommerfeld.

Unter obiger Ueberschrift erschien in der Augustnummer d. Bl. eine Erklärung des Herrn Direktor Porsch, Vorstandsmitglied des Moon'schen Blindenvereins Berlin über das Verhalten und die Leistungen des letzteren gegenüber dem Brandenburgischen Blinden-

verband und seinen Mitgliedern.

In der anschließenden Erwiderung des Serrn Kluge erwähnt dieser u. a., daß aus der auf Grund des Veschlusses des Königsberger Vlindenwohlfahrtskongresses gebildeten "Arbeitsgemeinschaft" auch der Allgemeine Vlindenwerein e. B. Verlin ausgetreten sei. — Am einer falschen Auffassung zu begegnen, bemerken wir hierzu, daß der Allgemeine Vlindenverein e. V. Verlin jederzeit bereit war und ist, dem Königsberger Veschluß entsprechend mit den hiesigen Fürsorgeorganisationen zusammenzuarbeiten, jedoch muß volle Gleichberechtigung und das Ansehen unseres Vereins nach jeder Richtung gewahrt werden. In dem Vestreben, eine solche Zusammenarbeit zu ermöglichen, hatten wir im Jahre 1929 einen Sahungsentwurf für eine "Berlin-Brandenburgische Vlindenwohlsahrt" ausgearbeitet und den in Frage kommenden Organisationen, dem Vrandenburgischen Vlindenwerband, dem Moon'schen Vlindenwerein und dem Verein zur Förderung der wirtschaftlichen Selbständigkeit der Vlinden Verlin-Stegliß zur Stellungnahme eingereicht. Während der Vernadenburgische Vlindenwerband und der Verein zur Förderung ber wirtschaftlichen Selbständigkeit der Vlinden Verlin-Stegliß auf unsere Verschläge einzugehen versuchten, lehnte der Moon'sche Vlindenwerein diese Llrt der Jusammenarbeit ganz entschieden ab. Unsere Stellung in der von Serrn Kluge erwähnten losen "Urbeitsgemeinschaft" entsprach nicht unseren Erwartungen und ließ auch teine Uusssicht auf den gewünschten Erfolg erkennen und bedingte somte in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir, daß der neuzeisliche Gedanke in der Vlussscheiden. — Sossen wir daß den Woon'schen Vlindenverein Voden gewinnt.

Allgemeiner Blindenverein e. V. Berlin. Max Telschow, Geschäftsführer.

Mit vorstehender Veröffentlichung schließen wir die Vesprechung über die Jahrestagung des Vrandenburgischen Vlindenverbands zu Sommerfeld ab. Die Schriftleitung.

Unzeigenteil

Albert Rolle, Schlosser, geb. am 12. 5. 66 zu Cösseln b. Löbejün, wird zwecks Erbauseinander= seinung gebeten, sich zu melden bei

Röthen i. Anh., Juttermarkt 15.

Schicksalsgefährtin! Noten und Bücher überträgt Käthe Thiene

Breslau 13, Goethestraße 6

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B.

Herwigsmühlenweg 13.

Stuhlflechtrohr

Korbrohr, Peddigrohr, Wickelrohr, Weiden M. Adolph Loeser, Leipzig C 1, Windmühlenstraße 24 Seit 70 Jahren Rohrlieferant

"Stunde der Volksgesundheit".

Ilnter diesem Titel erschei als Beilage zur literarische Beitschrift "I. W. Klein" ein Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Auffähr die sich vorwiegend mit di Sygiene der Frau und de Kindes, befassen und aucher Feder der hervorragendsten Wiener Professornstammen. Eine Probenumme dieser Auffähre wird gege Einsendung von 30 Pfg. i Briefmarken geliefert. Is schriften sind zu richten an da Vlindenerziehungsinstitt in Wien II, Wittelsbachstr.

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhrer Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezial werkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädelt Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Nf. 8.—, Porto und Verackung Mk. 1.—, Vereine bei Zestellung v. 5 Stck. franko. zür frische Ware mit langer ebensdauer garantiert.

S. Arronge, Bielefeld, Sermannstr. 6.



Deutsche Wochenschrift für Blinde,

Uusschnitte aus Politik, Wirt= schaft und Kultur.)

12. Jahrgang. Vierteljährl. Mt. 4.50.

Punktdruckverlag Rarl Ment,

Cassel-Bettenhausen,

Serwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.

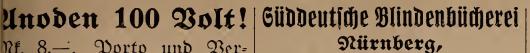




lentralbibliothet für Blinde

jamburg 21, Aldolphstr. 46. Fernruf: B 2 Elhlenhorst 3865.

Die Vibliothek verleiht ihre Bücher und Noten an alle Blinde des In- und Ausandes. Eine Leihgebühr wird icht erhoben. Die Zustellung er Sendungen erfolgt auf Rosten der Bibliothek, sodaß er Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.



Winklerstr. 5

verleiht ihre Bücher und Musikalien kostenlosan alle Blinde. Die Leser haben nur das Porto für die Rücksendung zu tragen. Bücher- u. Musikalienverzeichnisse sind in Schwarzdruck unentgeltlich zu haben. Der Bücher-Ratalog in Punktdruck (Rurzschrift) wird gegen vorherige Einsendung von 50 Pfg. abgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags und Donnerstags von 10 bis 12 Uhr, Dienstags und Frei-tags von 4 bis 7 Uhr, Samstags von 10 bis 2 Uhr.

Versandtage: Dienstaas und Freitags.

Bestellungen nur in Punktschrift erbeten.

"Die Musikrundschau", Bezugspreis pro Jahr Mk. 6.—. "Das Blindenhandwerk", Bezugspreisbei 2-monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 2.—, "Der blinde Klavierstimmer", Bezugspreis bei 3 monatlichem Erscheinen pro Jahr Mt. 2.—, "Die Gegen= wart", Zeitschrift für Wiffen und Unterhaltung, Preis pro Jahr Mt. 6.—. Bestellungen auf diese Zeitschriften sind zu richten an die Verbands-Geschäftsstelle, Verlin SW 61,

Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruckerei, Ratibor, D.=S.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktbruckerei, Ratibor, D.=S.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktbruckerei, Ratibor, D.=S.

Preis: gebunden M. 9,—

Serlin SB 61

Preis: gebunden M. 9,—

I. Der Blinde im Alkertum. II. Die Blindenstürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blindenstiteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenstiteratur. VIII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenstiteratur. VIII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenstiteratur. VIII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenstitung. IX. Die Unfänge des Blindenunterrichts im 17. und 18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten Blindenanstalt der Belt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XIII. Strachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XIII. Strachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.



In jeder Jahreszeit ist ein warmes bequemes Bekleidungsstück in

Strick- oder Häkelarbeit

unentbehrlich. Auch Sie werden Neuanschaffungen hierin in Erwägung ziehen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre geschätzte Bestellung. Damit die Arbeit ganz Ihrem persönlichen Geschmack und Ihren Bedürfnissen entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 50 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde

überträgt Noten besonders für Berufsmusiker unentgeltlich zur leihweisen Benutzung, zur Überlassung als Eigentum gegen Berechnung der Selbstkosten.

Anfragen und Bestellungen sind zu richten an die

Verbandsgeschäftsstelle,

Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33. Fernruf: F 5 Bergmann 2388

Die Blindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Anfang eines jeden Monats.

Zu bestellen bei jedem Postamt. Preis der Einzelnummer 50 Pfg Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg.

Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_30/_0$ Rabatt.
Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersborff, Verbands-Geschäftsführer, Verlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. Berlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

Verlin NW 7, Postscheck = Adresse: Konto-Nummer 17118

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositenkasse W 2, Berlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Oftober 1931

Mr. 10

	Inhalt:	Seite
1.	Ein schwerer Verlust	286
	Ein Blinder beim Rettungswerk ertrunken	
	Unser Erweiterungsbau in Wernigerode am Harz	
	Endergebnis der Reichsgebrechlichenzählung von R. Kraemer	
5.	Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV	293
6.	Einfuhrzollbefreiung für Maschinen, Geräte und Materialien zur	
	Berstellung von Blindenarbeiten für den Verkauf in der Güdafrikanischen	
	Union. Von Dr. Werner Foth, Nürnberg	
7.	Der RBV.=Zeichenapparat "Simplex"	295
8.	Bekanntmachung	297
9.	In die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blinden-	•
	handwerks e. V. Verlin	297
10.	Aus dem Berufsleben	297
11.	Der blinde Stenotypist. Von Walter Thomas, Celle	
	Sport und Spiel	
	Müssen jugendliche Blinde die Rundfunkgebühren zahlen?	301
14.	Buchbesprechungen:	
	1. Sinclair Lewis, "Die Hauptstraße"	
	2. 200 blinde Stenotypisten aus der Kriegsblindenschule "Geh. Silex"	303
15.	Süddeutsche Blindenbücherei, Nürnberg, Winklerstr. 5	304
16.	Bericht über den 10. internationalen Kongreß der blinden Esperantisten	
	zu Krakau vom 1. bis 8. August 1931. Von J. Sasselbach, Verlin-	
	Neukölln	306
	Alustandsumschau: Belgien, Schottland, Indien, Spanien, Kalifornien	
	Neues aus Schlesien	
	Rheinischer Landesblindenverband e. V	
20.	Totentafel	309

Unzeigen.

Ein schwerer Verlust.

Nicht selten hört man die Redensart, daß jeder Mensch zu erseßen sei und keiner unentbehrlich. Mag diese Unsicht vielleicht sonst im Getriebe der großen Welt gelten — für unsern kleinen Rreis, die Welt der Vlinden, dürste sie kaum zutreffen. Es gehört ein großes Maß an Liebe und Güte dazu, sich freiwillig Jahre hindurch der Arbeit zu widmen, die dem Wohle der Nichtsehenden dient. Und wenn diese Arbeit geleistet wird ohne Aussichten auf äußere Ehren und Anerkennung, und wenn sie getragen wird nur von dem inneren Drang, zu helsen, zu geben und Liebe zu üben, dann wird man sie doppelt hoch schäßen! So ist denn der Kreis unserer Freunde und Selfer solcher Art klein, sehr klein. Und der Verlust

eines treuen Mitkämpfers wird unersetzlich schwer fühlbar.

Einer von denen war Georg Feuerstein, der Gründer des Blinden= heims Wertheim, den uns der Tod am Donnerstag, den 3. September, entriß. Ein Schlaganfall sette diesem schaffensfrohen Menschenleben ein Ziel. Studienrat i. R. G. Feuerstein wurde am 24. September 1859 zu Schönau i. B. geboren. Nach Besuch der heimatlichen Schule trat er in das Lehrerseminar in Karlsruhe ein, das er im Jahre 1877 verließ. Zuerst wirkte Georg Feuerstein als Unterlehrer in Eutingen und bezog im Jahre 1879 die Baugewerkschule in Karlsruhe, um Architekt zu werden. Ein Augenleiden zwang ihn jedoch, die be-gonnene Laufbahn fortzuführen; nach kurzer Tätigkeit in Rastatt erhielt er im Jahre 1882 einen Ruf als Gewerbehilfslehrer nach Wertheim. Nach der mit bestem Erfolg abgelegten Dienstprüfung trat Georg Feuerstein an das Gymnasium über, wo er als Sauptlehrer und Reallehrer bis zu seinem Ausscheiden im Jahre 1921 tätig war. Beim Abschied wurde er durch Verleihung des Titels "Studienrat" ausgezeichnet. Sein besonderes Interesse widmete er dem Turnunterricht der Jugend und der Erwachsenen; durch Verleihung des Ehrenbriefes der Deutschen Turnerschaft wurde ihm ein äußeres Zeichen des Dankes für seine hingebende Arbeit auf diesem Gebiet zuteil.

Alls unser stellvertretender Vorsitzender Vlindenlehrer Falius und ich am 24. Mai d. I. anläßlich der Lebernahmefeier des Heims auf den Reichsdeutschen Vlindenverband mit Herrn Studienrat Feuerstein in vertraulichem Gespräch zusammen waren, erzählte er uns, wie in ihm das erstemal der Gedanke wachgeworden sei, seinen blinden Mitmenschen zu helsen. Der kleine Georg hatte auf einem Jahrmarkt einen blinden Vettler stehen sehen; er eilte nach Hause und bat um Geld für den Vlinden. Seine Angehörigen wiesen ihn ab und es hat wohl gar eine handgreisliche Jurechtweisung dabei nicht gesehlt. Als die Verufsarbeit den schaffensfrohen Mann frei gab, konnte er diesen Gedanken, der ihn wohl seit seiner Kindheit nicht verlassen haben mag, in die Tat umsehen und sein erfolgreiches Wirken sür die Nichtsehenden beginnen. Nachdem er bis zum Jahre 1927 die Erholungsfürsorge in gemieteten Räumen durch-

geführt hatte, konnte er endlich den Vau eines eigenen Seims beginnen und glücklich vollenden. Um dieses schöne Saus dauernd der großen Aufgabe zu erhalten, übergab er es mit Zustimmung des Vorstands des Vlindenfürsorgevereins Wertheim im Jahre 1929 dem Reichsdeutschen Vlindenverband. Der Vorstand bat Serrn Georg Feuerstein, das Seim "Saus Feuerstein" benennen zu dürfen, um auch späteren Geschlechtern das Andenken an diesen treuen, selbstlosen Vlindenfreund wachzuhalten. Wir deutschen Vlinden haben einen gütigen Selfer verloren. Im Serzen aller derer, die ihn kannten, hat sich Georg Feuerstein ein Venkmal, dauernder denn Erz, errichtet.

Durch ein in warmen Worten gehaltenes Schreiben übermittelte der Unterzeichnete der Witwe, Frau Maria Feuerstein, die Anteilenahme des RVV. und den Dank der deutschen Blinden. Infolge Verhinderung des Vorsitzenden übernahm der Geschäftsführer W. von Gersdorff die Vertretung des Reichsverbands bei der am 5. September stattgefundenen Trauerseier und legte einen Kranz nieder, dessen Schleife die Worte trug "Der Reichsdeutsche Blinden-

verband dankt seinem treuen Freund".

Dr. L. Gäbler=Rnibbe, Vorsigender.

Ein Blinder beim Rettungswerk ertrunken.

Aus: Nr. 23/24 der "Blindenkorrespondenz", August 1931.

Im Ostseebad Neuhauser kam Ende Juni d. J. ein Badegast bei hohem Seegang in die Gefahr des Ertrinkens. Un der Rette, die von Badegästen zur Nettung des Gefährdeten gebildet wurde, beteiligte sich auch der blinde Dr. Volkmann, der seit kurzer Zeit am Institut für ostdeutsche Wirtschaft in Rönigsberg/Pr. tätig war. Alls eine Sturzwelle die Rette zerriß, wurde auch Dr. Volkmann abgetrieben; der mutige, allgemein, besonders auch in der Provinzial-Vlindenanstalt zu Königsberg beliebte Mann fand zusammen mit einem Vadegast den Tod in den Wellen. Ehre seinem Indenken!

Unser Erweiterungsbau in Wernigerode am Harz.

Schon des öfteren haben wir von unserem Erweiterungsbau in Wernigerode am Harz berichtet. Der Bau ist nunmehr fast fertiggestellt und wir nehmen an, daß eine nähere Beschreibung desselben unsere Mitglieder und Leser interessieren wird.

Der erste Spatenstich zum Neubau erfolgte am 19. Februar d. I. Ende Mai war der Bau soweit vorgeschritten, daß er gerichtet und gedeckt werden konnte. Durch Sinzukommen des Grundstücks der Frau Dr. Rowallek (mit Käuschen) wurde die Verbindung mit dem Sauptgrundstück und dem Gemüsegarten hergestellt, sodaß das ganze Gelände jest 2200 qm umfaßt. Das neue Saus ist nun, mit der Sauptfront nach dem Umelungsweg, im 700 qm großen Gemüsegarten

errichtet worden.

Der Bauplatz selbst war ein Abhang mit 3 m Höhendifferenz, unmittelbar am Wald gelegen, mit freier Aussicht nach dem Gebirge mit Brocken und nach Norden weit ins freie Land bis zu den Söhenzügen Braunschweigs. Die Erdmassen der Ausschachtung wurden nach Norden befördert, sodaß trotz des steilen Vaugeländes an der Hinterfront ein Plateau entstand. Die Fundamente sind in normaler und frostfreier Tiefe aus Zementstampfbeton hergestellt.



Die Umfassungen des 3 m im Lichten hohen Rellergeschosses sind 50 cm stark, von Zementstampfbeton hergestellt, soweit diese über der Erde sichtbar, mit rotbunten Klinkern verblendet. Die Außenwände erhielten außerdem innen noch eine schwache Isolierverblendung, um das Schwigen der Betonmauern zu verhüten. Um das Gebäude liegt, 30 cm tiefer wie der Kellerfußboden, eine Drainage zur Ableitung des auftretenden Bergdruckwassers.

Die Erd- und Obergeschoßumfassungen sind aus Vacksteinen in verlängertem Zementmörtel und mit Luftisolierschicht aufgeführt. Nach Osten und Westen hat das Gebäude je einen massiven Giebel. Die Ausbauten des Dachgeschosses sind ebenfalls in massiver Ausführung. Dachschrägen sind mit Beraklithplatten isoliert.

Das Dach ist mit roten Falzziegeln gedeckt, deren Farbe sich vom frischen Grün des nahen Waldes vorteilhaft abhebt. Mit Ausnahme des Klinkersockels ist das ganze Gebäude außen mit gelbem Edelput versehen. Um Ostgiebel über dem Eingang hat das Obergeschoß, auf starken Klinkerpfeilern ruhend, einen 10 gm großen Valkon, der von der Morgensonne beschienen wird, erhalten. Das Gebäude ist mit einer Blitsschutzanlage versehen.

Das Lleußere des Hauses entbehrt jeden Schmucks, jedoch ist durch Verwendung farbenfroher Materialien, durch Hervorhebung der Dachausbauten und des steilen Giebels eine ruhige freundliche Gesamtwirkung erzielt worden, welche sich vorteilhaft dem Landschafts=

bild anpaßt.

Im Rellergeschoß, dessen Nordräume zu ebener Erde liegen, sind untergebracht: 2 helle Räume von je 40 und 30 qm Flächenraum, deren große Fenster im oberen Teil durch einen von unten zu bedienenden Oberlichtöffner besonders gelüftet werden können. Ferner 1 Wirtschaftskeller, 1 Seiz= und Koksraum mit verschließbarer Einwurfsöffnung. Außerdem ist vorhanden: 1 Wannenbad, 1 Brausebad und ein W.=C. Das Kellergeschoß hat von der Nordseite einen besonderen Eingang mit Windfang. Eine Treppe führt zum Erdgeschoß.

Das Erdgeschoß mit dem Saupteingang und einer Granittreppe Ostgiebel betritt man durch einen Windfang. Nach Norden liegt das Treppenhaus mit den Toiletten und einem Besenraum mit

Zapfstelle.

Der 1,5 m breite Flur läuft von Osten nach Westen und mündet in einem an der Südwestecke gelegenen Unterhaltungszimmer von 23 gm. Daneben, an der Nordwestecke, liegt ein zweites Unterhaltungszimmer von 15 qm Größe. Un der Südseite (Amelungsweg) liegen 3 Zimmer von je 14 qm Flächeninhalt. Nach Norden 3 Zimmer von je 10 qm Größe.

Im Obergeschoß befindet sich, wie im Erdgeschoß, ein von Osten nach Westen durchgehender Flur, von dem man nach Osten den Valkon erreicht und nach Westen, wo er T-Form erhält, in 3 Wohnräume mündet, die über den Unterhaltungszimmern liegen. Nach Süden (Amelungsweg) liegen die gleichen Zimmer wie unten,

ebenso nach Norden.

Das Dachgeschoß ist vollständig ausgebaut. Es enthält: Nach Süden eine schräge Kammer mit kleinem Vorflur und Aufgang zum Spisboden, 2 Zimmer von je 14,5 qm Flächeninhalt, 3 Zimmer nach Westen, wovon 2 etwas schräges Dach haben und 3 gerade Zimmer nach Norden.

Der gedielte Spisboden hat einen Flächenraum von 80 qm und

nach allen Seiten gerade Fenster, die geöffnet werden können. Die Haupttreppe ist massiv aus Eisenbeton. Die sichtbaren Stufenflächen sind mit geschnittenem Runststein in deutschgelb über-zogen. Die Trittflächen der Stufen haben Schutsschienen aus Bartbronze und einen dunkelroten Linoleumläufer. Die Treppenwangen ragen 15 cm über die Stufen und sind mit einem eisernen Geländer versehen. Die Wandseite der Treppe hat einen Kandleiter. Das Treppenhaus hat Sockelleisten aus schwarzen Steinzeugplatten

und eine 1,30 m hohe Bekleidung aus Solnhofer Platten.

Das ganze Gebäude ist mit Warmwasser-Zentralheizung versehen. Die Seizkörper sind in den Fensternischen untergebracht. Im Rellergeschoß befindet sich ein Gas-Warmwasserbereiter, der die Zäder und die Zapfstellen mit warmem Wasser versorgt. In allen Räumen sind Porzellan-Waschbecken für fließendes kaltes Wasser. Die Rückwände hinter den Waschbecken sind mit weiß-glasierten Platten bekleidet. Wannen- und Brausebad haben roten, glatten Fußboden mit Entwässerung und eine 1,70 m hohe Verkleidung von weiß-glasierten Platten. Die Fußböden der Toiletten sind mit kleinen Steinzeugplatten ausgelegt und haben Fußboden-Entwässerung. Die Wände sind ebenfalls mit weißen Platten bekleidet.

Die Fenster aller Räume haben Luftklappen, welche von unten leicht zu öffnen sind. Nach der Straße zu sind die Fenster mit Rolläden versehen und haben im unteren Teil undurchsichtiges Glas.

Die Türen, mit großen, glatten Füllungen, sind aus Sperrholz gefertigt. Die Drücker bezw. Verschlußgriffe an Türen und Fenster bestehen aus Weißbronze. Die Fußböden in den drei Geschossen sind mit Rorklinoleum belegt. Die Zimmer sind mit Leimfarbe in verschiedenen Farbtönen gestrichen, die Flure mit einem Sockel in Velfarbe. Das Saus wird elektrisch beleuchtet; in jedem Zimmer ist Deckenbeleuchtung und ein Stechkontakt vorgesehen. Das große Unterhaltungszimmer besigt einen elektrischen Ventilator.

Sermann Münker, Seimleiter in Wernigerode a. Harz.

Endergebnis der Reichsgebrechlichenzählung.

Von R. Kraemer.

In der Bearbeitung des Verliner Augenarztes W. Feilchenfeld ist das auf Blinde bezügliche Endergebnis der Reichsgebrechlichenzählung endlich herausgekommen: "Die Gebrechlichen im Deutschen Reich nach der Zählung von 1925/26. A. Die Blinden, bearb. von Sanitätsrat Dr. W. Feilchenfeld (Statistik des Deutschen Reiches Vd. 419, Verlin 1931)." Der Verfasser hat sich mit der Ausenühung des zahlenmäßigen Stosses sehr viel Mühe gegeben und auch ältere und ausländische Statistiken zum Vergleich herangezogen auf Grund einer vollkommenen und nugbringenden Kenntnis des einschlägigen Schrifttums. Man sollte diese Alrbeit, die für unsere Vewegung und namentlich für unsere Zielsehungen von größtem Wert ist, auch in Vlindenschrift drucken.

In den Gesamtziffern, wie sie vor einem Jahr vom Statistischen Reichsamt in "Wirtschaft und Statistik" bekannt gegeben wurden, hat sich inzwischen nichts geändert (vergleiche meinen Aufsatz "Neue

Zahlen über die Gebrechlichen und ihre Unterstützung", Blindenwelt 1930 Nr. 10). Es bleibt also bei den 33 192 Blinden im Deutschen Reich ohne Saargebiet. Ich bin jedoch nach wie vor der Meinung, daß wir einschließlich des Saargebiets in Wirklichkeit

etwa 35 000 Blinde in Deutschland haben.

Aus der weitläufigen Darstellung sollen hier einige besonders beachtliche Einzelheiten wiedergegeben werden. Die Zahl der blinden Männer verhält sich zu derjenigen der blinden Frauen wie 58 zu 42, was sich größtenteils durch Krieg und Beruf erklärt. Die Ilindegeborenen erscheinen nunmehr mit 9,75% der Gesamtheit, die Früherblindeten (vor dem 16. Lebensjahr) einschließlich der Ilindegeborenen mit 28%, die Späterblindeten (zwischen dem 15. und dem 50. Lebensjahr) mit 36,7% und die Ilterserblindeten mit 32,7% (Rest unbekannt).

Daß diese Gruppierung durch Rriegs= und Verufserblindungen stark beeinflußt ist, sieht man deutlich, wenn man das weibliche Geschlecht allein betrachtet, bei dem die Früherblindeten 29,6 %, die Späterblindeten 28,8 % und die Alterserblindeten 39,2 % auß= machen (Rest unbekannt). Die Zahl der mehrsach Gebrechlichen beträgt 3374 = 10,2 % der Gesamtheit, darunter 567 Taubblinde. Die Anfälligkeit für andere Gebrechen ist mithin unter den Plinden

zehnmal so groß wie in der Gefamtbevölkerung.

Die Rinder (bis zum 16. Lebensjahr) machen unter den Blinden nur 4,8 % der Gesamtheit aus, die im erwerbsfähigen Alter von 20—60 Jahren stehenden 49,9 % und die Greise 41,2 % (Rest unsbekannt). Im Sinblick auf diese zahlenmäßige Stärke muß den älteren Leuten von den Blindenvereinen und von der Blindensbewegung ein entsprechendes Maß von Rücksicht und Fürsorge zusgewendet werden.

228 beiderseitige Blindenehen hat es z. 3t. der Zählung in Deutschland (ohne Baden und Saargebiet) gegeben, wobei auf ein Paar durchschnittlich 2,4 Kinder kamen, eine für die heutigen Ver=

hältnisse recht ansehnliche Fruchtbarkeit.

Nur ein starkes Viertel der Vlindenschaft — nämlich 27,6 % — standen im Erwerbsleben gegen 51,3 % Erwerbstätige in der Gesamt= bevölkerung. Inzwischen dürfte sich dieser Sundertsatz erheblich vermindert haben auf Grund der allgemeinen Wirtschaftslage. Günstig beeinflußt wurde er durch die vielen berufstätigen Kriegsblinden mit

ihrem gesetzlichen Anspruch auf Alrbeitsversorgung.

Von den 8325 erwerbstätigen Blinden (ohne Württemberg, Vaden und Saar) entfielen 6606 auf das männliche und 1719 auf das weibliche Geschlecht, so daß von den im erwerbsfähigen Alter (16. bis 61. Lebensjahr) stehenden Männern stark ½, nämlich 67,5 % und von den im gleichen Alter stehenden Frauen ein gutes Drittel nämlich 33,5 %, einen Veruf ausübten. Fast ½ aller berufstätigen Vlinden — 64,5 % — waren im eigentlichen Vlindengewerbe tätig als Rorbmacher, Vürstenmacher, Musiker, Klavierstimmer, Hausierer, Seiler und als Strickerinnen. Den beliebtesten Vlindenberuf stellt

immer noch die Korbmacherei dar, auf die fast ½ aller Erwerbs= tätigen, nämlich 31,7 % oder 2643 Vlinde entsielen. In ziemlich weitem Abstand davon kommen die Bürstenmacher mit 1795 Blinden, dann Sandel und Versicherungswesen mit 874, Land= und Forst= wirtschaft mit 844 Blinden. Da die Landwirtschaft keinesfalls günstige Arbeitsbedingungen für Blinde bietet, ist die hohe Zahl der hier beschäftigten nur verständlich, wenn man annimmt, daß es sich dabei vorwiegend um selbständige Vauern handelt, in deren Betrieb die Sauptarbeit von sehenden Angehörigen oder Arbeitnehmern geleistet wird. Sehr erfreulich ist die hohe Zahl der im Sandel tätigen, da hier die Sindernisse geringer und die Verdienst= möglichkeiten besser sind als in den meisten anderen zugänglichen Gewerbezweigen.

Auffallend viele Blinde waren im Textilgewerbe untergebracht, nämlich 413, wobei es sich aber nicht etwa um Strickerinnen handelt, die mit 235 besonders aufgeführt sind. Eleberraschend klein erscheint die Zahl der Weber mit 3 und die der Musiker mit 367. Dagegen weist die Erhebung noch 115 Seiler auf, aber nur 11 Buchbinder und 28 Schuhmacher. Sonst gibt es u. a. 269 Klavierstimmer, 165 Beamte, 141 Angehörige der freien Berufe, 134 Hausierer, 30 Hausangestellte und 7 Unternehmer. Natürlich enthält die Ausstellung auch wieder ein paar wenig glaubwürdige Angaben, wobei wohl Verwechslungen mit dem früher betriebenen Veruf vorliegen: So z. V. 17 im Vaugewerbe tätige, 2 Maschinisten und Seizer, 2 Varbiere und 4 im Vergbau beschäftigte.

Unter dem Schut des Schwerbeschädigtengesetzes standen am

31. März 1930 4250 Blinde, darunter 709 arbeitslose.

59 % der deutschen Blinden erhalten öffentlich rechtliche Renten oder Unterstützungen. Unter ihnen sind die Invalidenrentner am zahlreichsten mit 25,3%; dann kommen die Bezieher verschiedener Renten mit 8,2%, dann die Kriegsrentner mit 7,9%, dann die Unfallrentner mit 5,9 % und die Beamtenpensionäre mit 3,7 %. Die Unterstützungsempfänger machen 23,4 % aller Blinden aus. Da manche Blinde mehrere Renten zugleich beziehen, ergibt die Summe dieser Hundertsätze mehr als die Summe der Empfänger.

Ausreichend versorgt mit öffentlich rechtlichen Bezügen find nur die Rriegsblinden, die Unfallrentner und die ehemaligen Beamten, zusammen etwa 17% der Blindenschaft, wenn man den Schwund durch mehrfachen Bezug berücksichtigt. Nimmt man weiter an, daß ungefähr 2,5 % auskömmlichen Verdienst und 0,5 % genügende Einkünfte aus eigenem Vermögen haben, so bleiben 80 % übrig, die

ungenügend versorgt sind oder Not leiden.

Viel zu niedrig erscheint der Hundertsatz der Unterstützungsempfänger mit 23,4 %. Es ist mit Sicherheit anzunehmen, daß gerade hier in besonderem Umfang Einnahmen verschwiegen worden sind, vielleicht aus Scham oder aus Angst vor drohenden Kürzungen. Wer Einblick in die Verhältnisse der Mitglieder eines Plindenvereins hat, muß die Lleberzeugung gewinnen, daß mindestens ein Drittel der

Vereinsangehörigen, vielleicht fogar die Sälfte, vom Wohlfahrtsamt unterstützt wird.

Völlig blind find nur 69,3% der im Reich ohne Vaden er=

mittelten Gesamtzahl.

Wenn Feilchenfeld etwa die Sälfte aller Erblindungen für vermeiddar erklärt, so handelt es sich dabei natürlich nur um eine rein gedankliche (theoretische), nicht um eine tatsächliche Vermeiddarkeit. So sind gedanklich alle Unsteckungen und alle Verletungen vermeiddar, in Wirklichkeit aber nicht. Zum Teil mag hier auch eine bei dem Verfasser leicht begreisliche Lleberschätzung der ärztlichen Seilkunst mitgespielt haben, so beispielsweise, wenn der grüne Star (Glaukom) als vermeiddare Erblindungsursache bezeichnet wird. Das Vorhandensein Tausender von Glaukomblinden, die sicherlich alle in augenärztlicher Vehandlung waren, zeigt ja ohne weitere Erörterung, wie weit hier die Verhütungsmöglichkeiten wirklich reichen. Das muß ausgesprochen werden, damit nicht bei diesem oder jenem Leser der unrichtige und peinigende Gedanke entsteht: Vielleicht hätte ich gar nicht zu erblinden brauchen, wenn ich richtig behandelt worden wäre.

Zentrale für Blindenhilfsmittel des NVV.

Wenngleich über diese Einrichtung schon wiederholt in der "Blindenwelt" berichtet wurde, so erachten wir es doch für notwendig, daß wir auf diese von Zeit zu Zeit hinweisen. Die Zentrale für Plindenhilfsmittel entwickelt sich troß der wirtschaftlichen Krise immer günstiger und es zeigt sich, wie notwendig es war, daß der RVV. dazu überging, eine Zentrale zu schaffen, die alle vorhandenen Silfsmittel für Plinde erfaßt und so allen Käusern eine Stelle bietet, wo sie ihren Bedarf decken können. Die Zentrale arbeitet ohne Erzielung eines Gewinns; sie ist auf gemeinnütiger Grundlage aufgebaut. Durch Lebernahme der Generalvertretung sämtlicher Pichtmaschinen für alle Länder der Erde tritt die Zentrale auch außerhalb Deutschlands immer mehr in Erscheinung und wird vom Plusland gern in Plnspruch genommen. Um einen immerhin recht kostspieligen Neudruck des Warenverzeichnisses vorerst zu vermeiden, seien an dieser Stelle diesenigen Plrtikel aufgeführt, die in lester Zeit neu aufgenommen worden sind.

. –	· ·		
1.	Rechentafel (für schriftliches Rechnen), 18 Reihen zu je		
	24 achteckigen Setzlöchern und dazu gehörigen Rechenstiften		
	(es können 16 Zahlen- und Rechenzeichen dargestellt werden);		
	Gebrauchsanweisung in Punktdruck vorhanden	RM	13.—
2.	RVVZeichenapparat "Simpler" zur einfachen und schnellen		
	Serstellung fühlbarer Zeichnungen (Grundrisse, Stadtpläne,	•	
	Formen der Geometrie, Naturkunde, Zoologie, Physik usw.),		
	Sandhabung durch Sehende und Blinde sofort möglich.	RM	16.—
3.	Anlegebrett zum geraden Einlegen des Schreib- und Durch-		
	schlagpapiers für Stenotypisten	RM	2.25
3.	Handhabung durch Sehende und Blinde sofort möglich. Unlegebrett zum geraden Einlegen des Schreib- und Durch-		

4. Stimmkeile nach Berger aus Holz beledert fü	ir Pianino .	RM	1.25
desgl. aus Leder für Flügel		RM	1
5. Verkehrswinkscheibe mit einklappbarem Gris Scheibe, 10 cm Durchmesser, gelber Grund mit d	• •		
Punkten)		RM	1.10
6. Spielkarten für die der Blindenschrift Unkund	igen mit fühl-		
baren Zeichen		RM	4.50
7. Pyramidenspiel zur Selbstbeschäftigung na	ımentlich für		
Späterblindete		RM	3.50
8. Punktschriftpapier	je kg	RM	0.65
Besonders möchten wir noch auf die Erika	aschreibmaschi	ine M	ob. 5

Besonders möchten wir noch auf die Erikaschreibmaschine Mod.5 mit Einrichtungen für Blinde hinweisen, die sich in unseren Kreisen immer größerer Beliebtheit erfreut und durch unsere Zentrale zu

besonders günstigen Preisen zu beziehen ist.

Bei Bedarf wende man sich immer nur an die Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV., Geschäftsstelle: D. Vierling, Dresden-N. 23, Moltkestr. 7, von wo aus Warenverzeichnisse kosten-los versandt und Auskünfte schnell erteilt werden.

Einfuhrzollbefreiung

für Maschinen, Geräte und Materialien zur Herstellung von Blindenarbeiten für den Verkauf in der Südafrikanischen Union.

Von Dr. Werner Foth, Nürnberg.

Im allgemeinen genießen Blinde nur für die von ihnen aus dem Alusland bezogenen Punktdruckbücher Zollfreiheit in ihren Seimatstaaten. Blindenanstalten erreichen in vielen Fällen, daß die nur vom Alusland zu beziehenden Unterrichtsmittel ohne Zahlung

von Zoll ihnen ausgehändigt werden.

In der Südafrikanischen Union ist nunmehr eine Verordnung erschienen, welche auch dem einzelnen werktätigen Vlinden große berufliche Erleichterungen gewährt, wenn er Maschinen oder Rohmaterial ausländischer Serkunft benötigt. In the Union of South Alfrica Government Gazette Nr. 1959 vom 10. 6. 1931 Seite II steht nachfolgende Zollverordnung:

"Der Unterabschnitt von Abschnitt 12 des Zoll= und Verbrauchs= abgaben=Abänderungsgesetzes vom Jahre 1925 wird hiermit durch

Nachstehendes ergänzt:

Ein Nachlaß ist zu gewähren von dem gesamten Zolle, der sonst von Maschinen, Geräten und Materialien zur Serstellung von Verkaufsgegenständen zu entrichten sein würde, wenn die genannten Waren durch Räte, Gesellschaften oder andere Körperschaften von Personen eingeführt werden, die vom Finanzminister anerkannt worden sind und deren alleiniger Zweck oder Hauptzweck die Förderung des Wohlergehens der Blinden ist, vorbehaltlich gewisser Vedingungen."

Die Verordnung ist im Deutschen Sandelsarchiv 1931 Seite 1926 abgedruckt, die Ausführungsbestimmungen dazu in der gleichen Zeitung auf Seite 2034.

* *

Die vorstehend erwähnte südafrikanische Zollverordnung bedeutet einen erfreulichen Fortschritt auf dem Gebiet des Austausches von Blindenhilfsmittel, der zweifellos auf Ronto der internationalen Zusammenarbeit zu verbuchen ist, die seit wenigen Jahren sich auf dem Vormarsch befindet und auf der diesjährigen internationalen Blindenwohlfahrtskonferenz in breiteste Deffentlichkeit getreten ist. Wir hoffen, in Rürze mit weiteren Erfolgen auf diesem Gebiet dienen zu können, um so den internationalen Austausch von Ersfindungen und Erfahrungen zu fördern.

Die Schriftleitung.

Der RBV.=Zeichenapparat "Simpler".

Es soll nicht behauptet werden, daß der Reichsdeutsche Blindenverband mit der Serstellung dieses Zeichenapparats etwas "ganz Neues" hervorbringt. So manches praktische Silfsmittel mag schon hergestellt worden sein und hat doch niemals den Weg in die Deffentlichkeit gefunden. Da aber uns bisher eine ähnliche Konstruktion nicht bekannt geworden ist, dürfte der sehr einfach zu handhabende Apparat doch manchem ein willtommenes Silfsmittel sein. Der "Simplex" könnte vielleicht den Zeichenunterricht für blinde Kinder

und Jugendliche neu gestalten.

Der Vorteil des Alpparats besteht in seiner einsachen Sandbabung, in sofortiger Gebrauchsbereitschaft und im niedrigen Preis; er kann von Sehenden wie von Vlinden leicht bedient werden und ersordert nur geringe Müße zur Anleitung. Der Zeichenapparat besteht aus 2 Sauptteilen, dem Zeichenbrett und dem darauf montierten Zeichengerät. Das Vrett, in der Größe von 30 zu 55 cm, ist zweiteilig; beide Sälften sind durch Scharniere verbunden, daher zusammenklappbar. Das geringe Gewicht von nur 5 Pfund und die Gesamthöhe von nur 9 cm ermöglichen bequeme Sandbabung. Der aufgeklappte Apparat wird parallel zur Tischkante aufgestellt und mit 2 Schraubzwingen, sür die in der Vrettkante Vertiefungen eingearbeitet sind, an der Tischplatte besessigt; der Stahlbügel mit dem Zeichenrädchen besindet sich also links von dem Vrett. Der Vorteil des Zeichenvorgangs bei Anwendung des "Simplex" besteht darin, daß die zu zeichnende Linie so fo rt plastisch, also für Auge und Tastsinger erkennbar, hervortritt, auf dem zur Verwendung kommenden, allgemein üblichen Punktschriftpapier. Die Zeichnung wird hervorgebracht, indem man den Papierbogen zwischen zwei kleinen ineinander greisende Metallrädchen hindurchsührt. Das untere Rädchen ist in der Mitte des Zeichen-

bretts in einem Schliß angebracht und so tief versenkt, daß es nur wenig über die Fläche emporragt; das obere Rädchen ist an dem Metallbügel befestigt. Beide Rädchen greisen, in Drehung besindlich, ineinander, da das untere einen erhöhten Kranz besist, der in die im oberen Rädchen besindliche Rille hineinpaßt. Durch Anziehen oder Lockern einer Schraube, mit welcher der das obere Rädchen haltende Bügel am linken Brettrand besesstigt ist, kann das obere Rädchen ganz wenig gehoben oder gesenkt werden, wodurch beide Rädchen stärker oder schwächer ineinandergreisen. Die auf dem Zeichenpapier hervortretende Linie wird daher auch gleichfalls stärker oder schwächer; durch leisen Druck mit dem Finger kann man somit auch ein Wechseln der Stärke der Zeichenlinie bewirken.

Jedem Zeichenapparat sind 2 Paar Rädchen beigegeben, die ausgewechselt werden können. Mit dem einen Paar wird eine fortlaufend glatte Linie, mit dem andern Paar eine aus Punkten bestehende Linie erzeugt. Das Lluswechseln geschieht durch Zusammentlappen des Zeichenbretts. Mühelos können alsdann die zum Festhalten der Rädchen dienenden Volzen herausgeschraubt und die Rädchen selbst ausgewechselt werden. Sierbei ist genau darauf zu achten, daß einmal das Rädchen mit erhabenem Kranz, das anderemal dassenige mit erhabenen Punkten unt en liegt.

Zum Einlegen des Zeichenpapiers wird der Bügel ein wenig angehoben und das Papier soweit zwischen beiden Rädchen hindurch= geführt, bis sich der Anfang der zu zeichnenden Linie zwischen beiden Rädchen befindet. Die Zeichenlinie erscheint nunmehr, während das Papier langsam fortbewegt wird, erhaben. Zum Serausnehmen des Papiers wird gleichfalls der Bügel leicht angehoben.

Will der Sehende dem Blinden eine fühlbare Zeichnung mittels des "Simpley" herstellen, so kann er sich zuvor die zu zeichnende Form durch Bleististlinien auf dem Zeichenpapier entwerfen; die Vorzeichnung ermöglicht alsdann mühelose Serstellung der erhabenen Zeichnung. Der Zeichenapparat ersest also in diesem Fall geswissermaßen im Schulunterricht die Wandtafel, nur daß der Lehrerschon bei der Vorbereitung zum Unterricht die Zeichnungen herstellen muß, zumal wenn er sie gleichzeitig an alle Kinder verteilen will. Aber auch während der Schulstunde kann sofort eine "Skizze" herzestellt werden. Vei Verwendung des Zeichenapparats durch den Vlinden fällt die Vorzeichnung mit dem Vleistist fort und es wird sofort die erhabene Zeichnung angefertigt. Durch Unfeuchten des Zeichenpapiers kann die Saltbarkeit der Zeichnung erhöht werden.

Die Auswahl von Zeichenmöglichkeiten ist reichhaltig; geometrische Figuren, Grundrisse aller Art, Umrisse von Tieren, Pflanzen, Apparaten usw. können leicht dargestellt werden. Durch wechselnde Verwendung der Rädchen ist Erhöhung der Deutlichkeit einer Zeichnung gut möglich.

Der Preis des RVV.=Zeichenapparats "Simpler", der in der mechanischen Werkstätte des RVV. in Wernigerode a. H.

durchkonstruiert und hergestellt wurde, beträgt RM 16.—. Vorschläge zur Alenderung oder Verbesserung des Apparats werden dankbar begrüßt.

Dr. L. Gäbler=Rnibbe.

Bekanntmachung.

Wir werden gebeten, mitzuteilen, daß die Kommission zur Beschaffung von Arbeit für Blinde ihre Arbeit unter der Obmannschaft von Dr. Seinz Peper, Salle/Saale, Bugenhagenstr. 30, wieder aufgenommen hat. Wünsche und Anregungen sind an Serrn Dr. Seinz Peper zu richten.

Die Schriftleitung.

In die Arbeitsgemeinschaft

zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. V. Verlin wurden in der Sitzung der Aufnahme-Kommission vom 3. 9. 31 neu aufgenommen:

Alfred Böttcher, Mehla-Nässa bei Triebes i. Th., August Flöter, Esbeck/Elze, Hannover-Land, Rarl Pfeiffer, Stuttgart, Vöheimstr. 49, Hermann Repple, Söllingen b. D., Neue Aue 4, Oskar Schneider, Schwarzerden, Krs. St. Wendel, Emil Spielberger, Ingolstadt a. d. Donau, Münchener Straße 113.

Aus dem Verufsleben.

Prüfungen für blinde Klavierstimmer im Rheinland.

Alm 9. bezw. 23. Juli fanden zum ersten Male in Düren bezw. Neuwiest entsprechend den Veschlüssen der Salle'schen Fachkonferenz Klavierstimmerprüfungen statt. Der der Prüfung voraußgegangene Unterricht erfolgte in beiden Anstalten nach einsbeitlichen Richtlinien und erstreckte sich auf die Dauer von 3 Jahren. Er umfaßte die theoretische und praktische Außbildung in allen Arbeiten des Stimmens und Reparierens, Sand in Sand damit ging der Unterricht im Klavierspielen. Auch wurde Wert darauf gelegt, daß die Schüler eine solche Allgemeinbildung sich aneignen, daß sie schüler eine solche Allgemeinbildung sich aneignen, daß sie schüler wird dies dadurch, daß die Stimmlehrer beider Anstalten bereit sind, ihren ehemaligen Schülern auch nach Verlassen der Alnstalten mit Nat in allen beruflichen Alngelegenheiten zur Seite zu stehen. Die Prüfungskommissionen bestanden in Düren aus den Serren Direktor Sorbach, Oberlehrer Vecker, Oberlehrer

Meynt, Fabrikant und Rlavierbauer Wilms, Stimmlehrer Nix (erblindet), in Neuwied aus den Serren Direktor Schlüter, Stimm-lehrer Phil. Rutscher (erblindet), Rlavierbauer und Sändler Bürger. Zu beiden Rommissionen trat noch als Vertreter der blinden Rlavierstimmer Serr Franz Reuer. Entsprechend der Ausbildung konnten auch die Prüfungen einheitlich gestaltet werden. Geprüft wurden in Düren die Stimmschüler Willi Lennarh und Karl Groß, in Neuwied Rudolf Veder, Willi Kind, Egon Wagner und Emil Mahler. Troß angelegten strengen Maßstabes konnten die Leistungen aller Prüflinge mit "gut", teilweise sogar mit "sehr gut" beurteilt werden, sodaß sie mit den besten Aussichten für ihr berufliches Leben entlassen werden können.

Der Unterzeichnete hatte anläßlich der Prüfungen noch Gelegenheit, die neuzeitlich eingerichteten Stimmschulen und Werkstätten, in jeder Anstalt fünf große Räume, eingehend zu besichtigen. Er kam dabei zu dem Urteil, daß die beiden Schulen wohl jeder deutschen

Alustalt als Muster dienen können.

Franz Reuer, Köln.

Der blinde Stenotypist.

Von Walter Thomas, Celle.

Zu den verschiedenen unter dieser Lleberschrift in der "Vlindenswelt" veröffentlichten Ausführungen seien mir einige Vemerkungen gestattet. Ich stüße mich dabei auf meine mehr als 10jährige Tätigkeit bei einer Gerichtsbehörde wie auch auf Erfahrungen aus

der Zeit vor meiner Erblindung.

Die Aufnahme eines Stenogramms bedeutet immer eine große Nervenanstrengung, namentlich wenn sie sich pausenlos über längere Zeit erstreckt. Parlamentsstenographen arbeiten ja deshalb mit häusiger Ablösung. Stenogramme in Punktschrift ersordern ebenfalls starke Anstrengung aller Nerven. Daß man sie aber ertragen und auf diesem Wege zufriedenstellende Leistungen vollbringen kann, ist hundertsältig bewiesen. Die gewöhnliche Rurzschrift freilich ist ungenügend für den Zweck und es ist dringend ersorderlich, daß eine auf das praktische Leben zugeschnittene Schnellschrift geschaffen wird. Vielleicht ist es angebracht, hierbei überhaupt ganz von den Braillezuchstaben abzugehen und auf den 6 Punkten ein ganz neues System zu entwickeln. Zedenfalls wird es richtiger sein, mit der Lösung dieser Aufgabe einen Ausschuß zu befassen, als daß Einzelpersonen sich damit abmühen. Die vorhandenen Versuche für eine Schnellschrift werden wertvolle Unterlagen abgeben. Die Schnellschrift braucht sich auch nicht wie die Rurzschrift ängstlich an die Rechtschreibung zu klammern.

Aufnahme und Ablesen der Punktschrift-Stenogramme werden aber meiner Lleberzeugung und Erfahrung nach unverhältnismäßig ermüdender sein und langsameres Arbeiten bedingen als beim Ab-

hören von einer Diktiermaschine (kurz Omsch.). In Bezug auf die Dmsch. kann ich mich nur voll und ganz den Darlegungen des Herrn Fooken (Nr. 6 1931 d. Vl.) anschließen. Es kommt nicht darauf an, daß immer nur ein und derselbe Serr in die Dmsch. spricht. Ich nehme z. It. die Diktate von 8 Richtern ab, die an sich teils ziemlich unklar und meist schwierige Texte sprechen. Wo mit der Dmsch. schlechte Erfahrungen gemacht wurden, liegt es wohl nur an fehlerhafter Benutung und mangelhafter Pflege des Geräts. Da muß der Blinde aber mit seiner Dmsch. allerdings so vertraut sein, daß er richtige Anleitung erteilen kann und nicht gleich bei jeder Störung den Mechaniker in Nahrung setzen muß.

Omschen, arbeiten billiger und für den Chef angenehmer als Stenographen. Ihre Verwendung dürfte bei dem allgemeinen Streben nach größerer Wirtschaftlichkeit eher zu= als abnehmen. Die Blinden aber sollten ihr Augenmerk auch auf solche Stellen

ganz besonders richten, wo bereits Dmschen, benutt werden.

Die Verwendung Blinder im gerichtlichen Protokolldienst geht nach den Bestimmungen der Prozesordnungen leider nicht an. Protokollführer treten als Urkundsbeamte auf, auch wenn es regelmäßig Justizangestellte gleich Stenotypisten sind. Veurkunden aber kann der Blinde nicht. Das Hindernis ist im übrigen mehr formaler Es steht aber der Beschäftigung Blinder entgegen. Im Alrt. übrigen gibt es aber bei großen Gerichten soviel für Blinde bei beiderseitigem Nuten geeignete Schreibarbeit, daß sich mit etwas gutem Willen ein paar Dutend unterbringen ließen. Sie müssen aber auch befähigt sein, stundenlang Diktate direkt in die Schreibmaschine aufzunehmen. Das verlangt geschwinde Aluffassung und Anpassungsfähigkeit, große Schreibgeschwindigkeit und ist durchaus nicht so leicht und einfach, als sich mancher vielleicht denkt. — Schließlich sei erwähnt, daß die preußische Justizverwaltung für den Ranzleidienst als Tagesleistung 45 Seiten Dinformat fordert, die Seite zu 27 Zeilen mit je 62 Anschlägen. Durchschläge zählen zu ein Viertel mit, doch werden sehr viel einfache Entwürfe bei Rollegialgerichten diktiert und dann gewöhnlich sehr schnell, etwa mit 250 Anschlägen. Es ist also ein gutes Maß körperlicher und geistiger Spannkraft für diesen Veruf notwendig. — Verwiesen sei endlich auf die Möglichkeit der Unterbringung blinder Maschinenschreiber in den Vüros der Rechtsanwälte, wo

auch gerade Diktiermaschinen vielfach mit Vorteil in Vetrieb sind.

Sport und Spiel.

1. Sportliche Erfolge des Turn= und Sportvereins der Niederschlesischen Prov.-Blindenanstalt in Breslau.

Zum ersten Male beteiligten sich in diesem Jahr Mitglieder unseres Vereins an den Reichsdeutschen Jugendwettkämpfen der Schulen Sehender. 8 unserer Rameraden übernahmen es, ihre

Rräfte mit denen der Sehenden zu messen. Tros einer ungewohnten Rampfbahn fiel diese Leistung sehr zufriedenstellend aus und es dürfte der Versuch gelungen sein, die Zuschauenden von der Leistungs= möglichkeit und Leistungsfähigkeit Blinder zu überzeugen. Drei Wettkämpfer konnten mehr als 40 Punkte erzielen und damit die Wettkampfurkunde erringen. Die Wettkämpfe wurden in der Gruppe Jahrgang 1916 und älter" ausgefochten und zeigten folgende Bestleistungen: Serbert Steiner 58 Punkte. (100 m-Lauf in 13,6 Sekunden, Weitsprung 5 m, Rugelstoßen 7,47 m.) Karl Dyga 46 Punkte. (100 m-Lauf in 14,4 Sekunden, Weitsprung 4,35 m, Rugelstoßen 7,30 m.) Karl Soppa 44 Punkte. (100 m=Lauf in 14,4 Sekunden, Weitsprung 4,20 m, Rugelstoßen 6,88 m.) Alfred Sommer 39 Punkte. (100 m=Lauf in 14,8 Sekunden, Weitsprung 4,10 m, Rugelstoßen 6,50 m.)

Außer den 8 Vereinskameraden nahmen 5 Schüler der 1. Schulklasse an den Wettkämpfen in der Gruppe "Jahrgang 1917 und 18" teil. Ihre erzielten Leistungen waren: Paul Scholz 51 Punkte. (75 m-Lauf in 11,3 Sekunden, Weitsprung 3,88 m, Rugelstoßen 7,59 m.) Gerhard Erzekeniak 49 Punkte. (75 m-Lauf in 11,9 Sekunden, Weitsprung 3,67 m, Rugelstoßen 7,82 m.) Erich Wende 46 Punkte. (75 m=Lauf in 11,9 Sekunden, Weitsprung 3,85 m, Rugelstoßen 7,15 m.) Walter Jeschonek 34 Punkte. (75 m=Lauf in 14,7 Sekunden, Weitsprung 3,21 m, Rugelstoßen 7,63 m.) Walter Czrener 32 Punkte. (75 m=Lauf in 13,1 Sekunden, Weitsprung 3,50 m, Rugelstoßen 6,50 m.) Die guten Erfahrungen bei diesen Wettkämpfen geben berechtigte

Aussicht zu einem erfolgreichen Versuch Vollblinde an den nächsten

Reichsjugendwettkämpfen teilnehmen zu lassen.

Einige Mitglieder unseres Vereins arbeiten auch noch daran, das Sportabzeichen zu erringen. Einige ausreichende Leistungen sind ihnen bereits abgenommen worden.

Allfred Fengler, 1. Vorsitzender.

2. Leichtathletische Wettkämpfe der Zöglinge zweier Blindenanstalten.

Nach der "Blindenkorrespondenz" Nr. 1 Jahrgang 6 1931 fanden am 22. Juli d. J. zwischen eifrigen Sportanhängern der Blindenanstalten Soest und Paderborn/Westfalen Sportkämpfe statt. Sie wetteiferten in Sochsprung, Weitsprung, Rugelstoßen, Schleuderball und Wettläufen über 800 m bezw. 50 m. Dabei wurden sehr beachtliche Resultate erzielt; in der Gesamtbewertung siegte die Blindenanstalt Soest. Die Schriftleitung.

3. Der tönende Film, auch ein Blindengenuß.

Es soll durchaus nicht verkannt werden, daß auch der Rundfunk durch seine vielgestaltigen und abwechslungsreichen Darbietungen dem Blinden mancherlei Genuß bereitet und nach mancher Richtung auch ganz wesentlich zur Bereicherung seines Wissens beiträgt.

Wenn auch das lebende Theater, entgegen den stummen Filmaufführungen, dem Nichtsehenden mancherlei Abwechslung bietet, jedoch nicht jedem die Möglichkeit des Besuchs der lebenden Bühnen aus den verschiedensten Gründen vergönnt ist, so dürfte auch der Tonfilm, der nunmehr seine Vollendung erreicht hat, unsern Schicksalsgefährten einen nicht unerheblichen Genuß bieten und ich würde den Besuch der Tonfilme aufs wärmste empfehlen. Denn der tönende Film gibt heute schon die Möglichkeit, außer dem Vild auch durch Geräusch, Sprache, Gesang und Musik auf uns zu wirken und vor allem ist der Rulturfilm, noch viel mehr als der Spielfilm, in seiner Wirkung und Bedeutung gesteigert worden. Beim Sonfilm fallen die langatmigen Titel vollständig fort und unterbrechen nicht mehr störend den Gang der Vilder, wie die dazugehörigen Begleitgeräusche. Die Sensation eines guten und lehrreichen Tonfilms dürfte auch von uns Nichtsehenden wegen seiner vollkommenen Verständlichkeit vollauf gewertet werden, welches immer wieder von einer Reihe der Mitglieder unserer Blindenvereinigung für Staßfurt und Umgebung bestätigt wird, die dank des Entgegenkommens der Besiger der hiesigen Lichtspieltheater zu jedem Tonsilmprogramm nebst je einem Begleiter freien Eintritt haben. Lluch beweisen Leußerungen von Schicksalsgefährten immer wieder, wie beliebt die Tonsilme geworden sind, durch deren häufigeren Besuch mancher über sein Gebrechen und seine Alltagssorgen leichter hinweggeleitet wird, und wie sie direkt mit großer Spannung von dem einzelnen erwartet werden.

Ich empfehle daher den Vorständen der Schicksalsvereinigungen, ihren Mitgliedern den Genuß des freien Besuches dieser Tonfilmetheater zu verschaffen. Dem Inhaber der Staßfurter Lichtspiele, Herrn Fr. Neubauer, sowie dem Inhaber der Alhambra-Lichtspiele Leopoldshall, Kerrn R. Lau, sei auch an dieser Stelle für ihr freundliches Entgegenkommen noch herzlich gedankt.

Die Blindenvereinigung für Staßfurt u. Umg. Julius Jabs, Vorsisender.

Müssen jugendliche Blinde die Rundfunkgebühren zahlen?

Diese Frage wurde vor kurzem zum Gegenstand eines Briefwechsels zwischen dem Blindenverein für das Hamburger Staatsgebiet e. V. und der Oberpostdirektion Hamburg. Da diese Angelegenheit und die getroffene Entscheidung auch anderenorts interessieren dürfte, lassen wir nachstehend den Schriftwechsel folgen.

Hamburg, den 8. September 1931.

Aln die Oberpostdirektion,

Hamburg.

Betr.: Rundfunkgebühr für Blinde.

In gegebener Veranlassung bitten wir die Oberpostdirektion um gest. Auskunft, ob die von dem Serrn Reichspostminister den Vlinden gewährte Vefreiung von der Rundsunkgebiihr an eine Altersgrenze gebunden ist. Es handelt sich darum, daß einem 17jährigen blinden Musikschüler von seinem zuständigen Postamt erklärt wurde, er könne erst mit dem 18. Jahr einen Unspruch auf Befreiung von der Rundfunkgebühr geltend machen. Unseres Wissens ist in der Verfügung des Serrn Reichspostministers eine solche Bestimmung nicht enthalten.

Ihrem freundlichen Bescheide entgegensehend, zeichnet mit dem Ausdruck vorzüglicher Sochachtung

vorzuglicher Vochachtung
der Vorstand des
Vereins der Vlinden von Hamburg
und Umgegend e. V.
J. A. gez. E. Falius.

Oberpostdirektion Hamburg 36,

den 14. September 1931.

Aktenzeichen: II F. 3.

An den

Verein der Vlinden von Hamburg u. Umgegend e. V.

Samburg 24, Schröderstr. 4.

Auf Ihr gefl. Schreiben vom 8. 9.

Der Erlaß der Rundfunkgebühren für Blinde ist an keine Altersgrenze gebunden. Antragsteller, die das 16. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, müssen eine Einverständnis-Erklärung ihres gesetzlichen Vertreters (Vaters, Vormundes usw.) vorlegen.

In Vertretung gez. Ruhlmanu.

Buchbesprechungen.

1. Sinclair Lewis: "Die Hauptstraße".

Von. W. Bufchken. Wernigerobe.

Das erste von der Buchgemeinschaft herausgegebene Werk von Sinclair Lewis "Die Kauptstraße, Frau Rennicots Geschichte", dessen Druck der "Berein zur Förderung der Blindenbildung" übernommen hatte, ist Ende Mai erschienen. Die drei stattlichen Punktschriftbände sind dauerhaft gebunden. Leider läßt die Gleichmäßigkeit der Punkthöhe einiges zu wünschen übrig; auch wäre bei Berwendung etwas stärkeren Papiers ein haltbarerer Punkt erzielt worden. Die Verzierungen des Titelblattes hätten besser wegbleiben sollen. Es ist dringend zu wünschen, daß die Druckereien bei ihrer Bucheinrichtung die "Marburger Systematik" zugrundelegen. Die Einheitlichkeit in der technischen Durchführung von Druckwerken ist leider immer noch nicht erreicht, obwohl der Nürnberger Kongreß die "Marburger Systematik" angenommen hat.

Der amerikanische Schriftsteller Sinclair Lewis, der 1930 von der Schwedischen Akademie den Nobelpreis für Literatur erhielt, beherrscht in diesem, seinem ersten Roman meisterhaft die dichterische

Gegenwartsgestaltung. Geistvoller Sumor und überaus seine Satire sind die Grundstimmungen des Buches. Wie in einem Spiegel fängt Lewis alle Albtönungen und Schattierungen des typischen gesellschaftlichen Milieus einer amerikanischen Rleinstadt. "Die Stadt heißt in unserer Erzählung Gopher Prairie, Minnesota, aber ihre Sauptstraße ist die Fortsetung der Sauptstraße von überall." Sieht man von den besonders gelagerten amerikanischen Verhältnissen ab, könnte Gopher Prairie auch irgend eine deutsche Rleinstadt sein. Röstlich sind die Gestalten der Witwe Vogart, der Vida Shervin und vieler anderer. Ein frischer Sauch von lebensechter, dichterisch verklärter Wirklichkeit durchweht dieses Werk, das eine wertvolle Vereicherung der Punktschriftliteratur darstellt. Diese wenigen Zeilen sollen nur ein Sinweis sein, da eine aussührliche Würdigung zu weit führen würde. Die Lektüre dieses Romans wird jedem vorurteilsfreien Leser einen wirklichen Genuß bereiten.

Das Werk ist zum Preise von RM 19.— bei der Geschäftsstelle des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V., Verlin SW 61,

Belle-Alliance-Str. 33, zu beziehen.

2. 200 blinde Stenothpisten aus der Kriegsblindenschule "Geh. Silex".

Von W. Großmann, Berlin.

Unter dieser Ueberschrift veröffentlichte kürzlich die bekannte Leiterin der Kriegsblindenschule "Geh. Silex" zu Verlin, Fräulein Vetty Sirsch, eine Broschüre, die auf etwa 15 Schwarzdruckseiten mittleren Formats in gedrängter und tropdem recht übersichtlicher • Weise über die bisherige Tätigkeit und Erfolge dieser Schule be-richtet. Zeginnend mit den ersten Anfängen des Unterrichts an Rriegsblinde, der zunächst der Befriedigung rein persönlicher Interessen galt, führt die Verfasserin den Leser durch die weitere Ent-wicklung des Unterrichts zur praktischen Verufsausbildung für nicht-sehende Stenotypisten, die sich außer der Erlernung der Schreib-maschine und Stenographie auf handels- und bürgerkundliche Fächer, Bürokunde und Unterricht in fremden Sprachen erstreckt und außer einigen praktisch blinden Lehrkräften von zwei Diplom-Sandelslehrern und einer geprüften Sprachlehrerin vermittelt wird. Bei dieser Schilderung finden die im Laufe des Unterrichts verwendeten Schreibmaschinensysteme und die daran angebrachten technischen Silfsmittel entsprechende Erwähnung; desgleichen die von Fräulein Sirsch an Sand ihrer Erfahrungen unter Verwendung des Braille'schen Punktsustems zusammengestellte Stenographie, die gegenwärtig aus etwa 1000 Kürzungen besteht. Seit der Gründung der Schule am 22. 11. 1914 wurde diese in den ersten 7 Jahren nur von Kriegs= blinden und seit 1921 auch von Friedensblinden besucht, im ganzen von 200 Kursisten und zwar 102 Kriegsblinde und 98 Friedens= blinde. Lleber die Leistungen der in Stellung befindlichen Stenotypisten berichten zahlreiche Gutachten von Behörden und Firmen am Schluß der Broschüre.

Süddentsche Blindenbücherei, Nürnberg, Winklerstr. 5.

Die Süddentsche Blindenbücherei, gegründet 1920 als hochherzige Stiftung des Rausmanns Serrn Lippmann Thalheimer, war ursprünglich als Rriegsblindenbücherei gedacht, doch wurden den Zivilblinden schon von Ansang an
die gleichen Vergünstigungen und das gleiche Venutungsrecht zugestanden.
Die Vücherei wurde in den Räumen der Städtischen Volksbücherei im Luitpoldhaus untergebracht. In ihrer Verwaltung und Geldbeschaffung war sie
jedoch selbständig unter einem Ausschuß von Vertretern der Volksbildungsgesellschaft sowie Vertretern der städtischen Fürsorge und des Vlindenwesens.
Vesondere Verdienste um die Vlindenbücherei erwarben sich die Vorstände
der Volksbildungsgesellschaft, Serr Geheimrat Dr. von Forster und Serr
Studienrat Wagner.

Durch Auschaffung aller guten in deutscher Sprache gedruckten Punktschriftbücher und Musikalien, soweit sie in den Nachkriegsjahren erhältlich waren, erfuhr die junge Bücherei bald einen beträchtlichen Zuwachs, bis durch die eintretende Geldentwertung ihre finanzielle Kraft leider nur allzu bald erschöpft wurde. Infolge der ungünstigen Zeitverhältnisse beschaffte private Wohltätigkeit die Mittel zur Weiterführung des Betriebes nur noch für lurze Dauer. Run sah man sich gezwungen, das kaum begonnene Unternehmen für unbestimmte Zeiten ruhen zu lassen, bis der Stadtrat Rürnberg am 1. Juli 1924 die Blindenbücherei gleich der Volksbücherei in Verwaltung übernahm. Blindenbücherei wurde der fachmännischen, verständnisvollen Leitung Direktors der städtischen Bibliotheken, Dr. Friedrich Bock, unterstellt. dem hohen Wert der zu übernehmenden kulturellen Aufgabe durchdrungen stellte sich Direktor Dr. Vock freudig und selbstlos in den Dienst der Blinden. Ihm ist es vor allem zu danken, daß sich die Blindenbücherei immer im Laufe der nun folgenden sieben Jahre zu einer segensreichen Stätte des deutschen Blindenwesens entwickeln konnte.

Die Büchereileitung hatte es sich in erster Linie angelegen sein lassen, die Bestände der Bücherei bedeutend zu vermehren durch Serstellung handschriftlicher Blindenbücher, ausgeführt von treuen uneigennütigen sehenden Mitarbeitern sowie von mehreren Blinden, denen dadurch die Möglichkeit eines Nebenverdienstes geschaffen wurde. Durch diese Abschreibetätigkeit erfuhr die Bücherei eine mannigfaltige Vereicherung, sodaß sie jett über eine große Anzahl handschriftlicher Werke verfügt. So wurden z. B. im Rechnungsjahr 1929/30 93 Werke mit 230 Bänden übertragen. Die Büchereileitung hatte sich gleich von Alnfang an bei der Aluswahl des zu übertragenden Stoffes die moderne schöne Literatur als Spezialgebiet herausgesucht, ohne jedoch alle andern Gebiete unberücksichtigt zu lassen. Für die Fülle des in verhältnis= mäßig kurzer Zeit vereinigten Materials legt das 1927 in Schwarzdruck und 1928 in Punktschrift (Rurzschrift) erschienene Verzeichnis der Gesamtbücherbestände ein beredtes Zeugnis ab. Der Sauptteil enthält neben fämtlichen Druckwerken schon sehr viele handschriftlich hergestellte Werke, der daran angegliederte Nachtrag ausschließlich Sandschriften: Die damals in Arbeit gewesenen und für die nächsten 2 bis 3 Jahre zur !lebertragung vorgesehenen Werke. Bei Durchsicht des Verzeichnisses erfreuen den Literatur

kenner die zahlreichen Werke moderner Autoren, die von der Büchereileitung mit Feinsinn und vornehmem Geschmack ausgewählt, in Punktschrift völlige Neuheiten bedeuten.

Vereits 1920 gab die Vlindenbücherei ein Vücher- und Musikalienverzeichnis ihrer damaligen Vestände heraus. Das Wiedererscheinen des Musikalien-Ratalogs in ergänzter und erweiterter Form bleibt den kommenden Jahren vorbehalten.

1920 wurde die Bücherei mit 200 Bänden eröffnet, 1924 mit 1500 Bänden von der Stadt übernommen. Am 1. April 1930 belief sich der Bestand auf 5124 Werke mit 7096 Bänden, am 1. April 1931 auf 5322 Werke mit 7425 Bänden. Siervon schöne Literatur: 1671 Werke mit 2790 Bänden; wissenschaftliche Werke: 910 mit 1568 Bänden. Musikalien: 2741 Werke mit 367 Bänden. Somit betrugen die neuen Zugänge im Rechnungsjahr 1930/31 198 Werke mit 327 Bänden.

Mit jedem Jahr wuchs die Zahl der in- und ausländischen Leser und die der entliehenen Bücher. Im Jahre 1924/25 wurden an 168 Leser 1716 Bände ausgeliehen. 1929/30 betrug die Leserzahl 526, 1930/31 777. Die Zahl der entliehenen Bände belief sich 1929/30 auf 5711, 1930/31 auf 8124.

Die Bücherei hat sich, wie die angegebenen Zahlen beweisen, im letzten Jahr besonders gut entwickelt, wobei noch zu berücksichtigen ist, daß infolge des Umzugs vom Luitpoldhaus in das Haus Winklerstr. 5 die Bücherausgabe über zwei Monate eingestellt werden mußte. Die Raumverhältnisse waren längst zu eng geworden, da die Volksbücherei und Vlindenbücherei bisher in einem Raum untergebracht waren. Die Raumfrage fand eine günstige Lösung dadurch, daß der Stadtrat Nürnberg, an seiner Spisse Herr Oberbürgermeister Dr. Luppe der Vlindenbücherei in großzügigster Weise die ganzen Räume des 1. Stockwerkes im Hause Winklerstr. 5 zur Verfügung stellte, einem der interessantesten, althistorischen kunstvollen Häusern Nürnbergs. Am 2. August 1930 fand unter Anwesenheit zahlreicher Teilnehmer des Vlindenwohlsahrskongresse die Eröffnung der Vücherei in den neuen, ganz zweckmäßig eingerichteten Räumen statt.

Die sachgemäße, zielsichere Leitung durch Direktor Dr. Vock, unterstütt durch den Leiter der Städtischen Volksbücherei, Serrn Sans Sugelmann, die gute Finanzierung durch die Stadt und nicht zuletzt das besondere Wohlwollen, das Serr Oberbürgermeister Dr. Luppe der Vlindenbücherei entgegenbringt, bieten die Gewähr daßür, daß sich die Süddeutsche Vlindenbücherei auch weiterhin in den Vahnen des Fortschritts entwickeln wird.

Mit Genugtuung kann festgestellt werden, daß ein hoher Rulturwert gegeben wurde in der Süddeutschen Blindenbücherei, die, wohl als zeitlich jüngste, aber ebenbürtige Institution in der Reihe der deutschen Blindenbüchereien markiert. Ihrem Gründer, Förderer und Leiter sei an dieser Stelle der wärmste Dank der deutschen Blindenschaft ausgesprochen. Möge der Süddeutschen Blindenbücherei fernerhin eine so gedeihliche Entwicklung zum Segen der gesamten Blindenwelt beschieden sein.

Lina Maurer, Vibliothekarin der Süddeutschen Blindenbücherei.

Bericht

über den 10. internationalen Kongreß der blinden Esperantisten zu Krakau vom 1. bis 8. August 1931.

Von J. Saffelbach, Verlin-Reutölln.

Aus Raummangel ist es uns nicht möglich, den umfangreichen Vericht des Kongreßleiters, Serrn J. Sasselbach, wiederzugeben. Wir bringen daher nur den folgenden Auszug. Die Schriftleitung.

Ilm diesjährigen 10. internationalen Kongreß der blinden Esperantisten, der vom 1. bis 8. Alugust in Krakau stattfand, konnten infolge der ungünstigen Wirtschaftsverhältnisse nur 13 Schickjalogefährten aus 5 Ländern teilnehmen. Aluger der Eröffnungsund Schlußsitzung fanden drei Alrbeitssitzungen statt, in denen u. a. Vorträge über die Erziehung der blinden Mädchen, der Blinde als Stenotypist und als Masseur gehalten wurden, an die sich eingehende Aussprachen anschlossen. Im besonderen wurde bei der Diskussion über den Masseurberuf darauf hingewiesen, daß sich die blinden Masseure durch Tüchtigkeit das Vertrauen ihrer Patienten erwerben müßten und könnten, so daß dieser Veruf eine Art Monopolberuf für Blinde werde, wie es bereits in Japan der Fall sei. In diesem Zusammenhang wurde erwähnt, daß in Paris auch ausländische Blinde als Masseure unentgeltlich Alusbildung finden können und lediglich für Kost und Logis zu sorgen haben. Weiterhin wurde durch eine Resolution der Vorstand vom UNIVG. (Weltverband der Blindenvereine) aufgefordert, umgehend mit dem im April d. J. während des New-Porker Weltblindenkongresses gewählten Komitee in Verbindung zu treten, um die Gründung eines Parallelverbands zu vermeiden und das leicht zu lernende Esperanto als Verhand= lungssprache einzuführen.

Der Sauptkongreß, dem unser Kongreß angeschlossen war, wurde

von ca. 1000 Teilnehmern aus 41 Ländern besucht.

Die viel zu schnell verfliegenden Kongreßtage boten uns nicht= sehenden Teilnehmern viel Abwechslung und Interessantes, da unsere Sitzungen an den Vormittagen stattfanden, und wir somit an den Nachmittagssitzungen, Veranstaltungen, Ausflügen des Saupt= kongresses teilnehmen konnten. Der nächstjährige Esperantokongreßsindet in Paris statt.

Auslands-Umschau.

Belgien. Ein wiederentdeckter Blindenberuf. Unter dieser Aleberschrift gibt "Petit Progrès" eine Mitteilung aus "Valentin Saün" über eine Blindenarbeit wieder, die auf Ausstellungen in zwei belgischen Städten im Jahre 1930 auftauchte. Es handelt sich um die Serstellung von Gaze (Drahtgitter) auf einer Maschine, die zum Zweck der Sandhabung durch Blinde nur wenig geändert war. Der "Petit Progrès" erinnert daran, daß vor- mehr als 40 Jahren

in Lausanne ein blindes Ehepaar denselben Erwerb aufgenommen hat. Die beiden betrieben ihr Gewerbe als Beimarbeit. Sie arbeiteten etwa wie Weber und stellten die verschiedenartigsten Gazen her, fein- und festmaschig, Fliegenfenster, Gitter für Sühnerhöfe und für Roßhaarmatraßen. Der Mann wollte damals einen blinden Lehrling einstellen, fand aber keinen. Luch die Blindenanstalt wollte seinen Betrieb nicht übernehmen. Und doch wird von der Arbeit des Schweizer Chepaares ebenso wie von der aus Belgien berichtet, daß sie lohnend sei. Vor 40 Jahren jedenfalls hatten die Fabriken diese Seimarbeit noch nicht mit Beschlag belegt.

Schottland. In Dalvey besteht die bisher einzige Briefschule für Blinde in Europa. Sie ist noch im Anfangsstadium, verspricht aber eine gute Entwicklung. Die Rurse wollen den Bedürfnissen schulentlassener Blinder dienen. Die Lehrer bereiten Arbeitsbogen für die Kursisten vor, die schriftliche Lebungen zur Berichtigung einschicken. Die von Privatlehrern gehaltenen Kurse behandeln einschicken. Die von Privatlehrern gehaltenen Kurse behandeln englische Geschichte, Alrithmetik, Algebra, Geometrie, englische Grammatik und Auffat, Sandelskorrespondenz, Wirtschaftsgeschichte, Wirtschaftskunde, Sandelskehre, Waren- und Inseratenkunde, Französisch, Deutsch, Esperanto und Musiktheorie. Ein Kursus in Kunstbetrachtung wird von der Korrespondenz der Universität Cambridge geleitet, Kurse in Journalistik und Pressensen von der Freikirchlichen Korrespondenzschule in London. Die allgemeinen Unkosten werden aus freiwilligen Gaben bestritten.

("Tribune" Nr. 6 1931.) S.M.

Indien. Die im Jahre 1919 in Bombay gegründete Blinden-Gesellschaft hat als Hauptziele Arbeitsvermittlung und Fürsorge für Blinde. Sie schuf außer einigen Schulen und Arbeitsstätten noch Keilanstalten und Augenkliniken, die kostenlos Medikamente verabreichen und Behandlungen ausführen. Die Kauptursache der häusigen Erblindungen ist in völlig ungenügender Hygiene zu suchen und die Gesellschaft ist bestrebt, durch Verteilung aufklärender Schriften hier Wandel zu schaffen. 1929 wurden 44 000 Augen-kranke in den Anstalten der Gesellschaft behandelt und etwa 13 000 Kinder wurden vor Blindheit gerettet. Seit Gründung der Ge-fellschaft ist ungefähr einer halben Million-Augenkranker geholfen. morden.

Spanien. Unsere spanischen Schicksalsgefährten, die mit der im Vorjahr erfolgten Gründung ihres Nationalen Vlindenverbands zum Alusdruck gebracht haben, daß sie künftig selbst aktiv an der Gestaltung ihres Geschicks mitarbeiten wollen, haben ihren ersten Verbandstag zum 28. bis 30. Oktober d. J. nach Madrid ein-berufen. Es werden über 100 Delegierte des Verbands aus der Provinz und den verschiedenen Instituten erwartet.

(Esperanto-Dienst des NVI.) E. R.

Ralifornien. Rostenlose Zeitschrift. Der "Lutherische Blindenbote", eine religiöse Monatsschrift in Punktdruck, wird den Blinden aller Länder kostenlos angeboten. Die Zeitschrift erscheint in englischer Sprache unter dem Titel "The Lutheran Messinger for the Blind"; Anschrift: Pfarrer A. S. Runt, 615, West Commonwealth Ave. Alhambra in Kalifornien.

(Math. Ziegler Mag., Sept. 31.) S. M.

Neues aus Schlesien.

Einem aus dem Kreise seiner Mitglieder geäußerten Bunsche nachgehend, veranstaltete der Niederschlesische Landesblindenverband am 6. und 7. Juli d. I. einen Schulungskursus für Vereinsleiter, an welchem 35 Damen und Kerren aus den Vorständen der 21 niederschlesischen Blindenvereine teilnahmen.

Direktor Kretschmer von der Provinzial-Vlindenanstalt hatte für Unterkunft und Verpflegung, sowie für die Abhaltung der Tagung selbst in der Anstalt Gastfreundschaft gewährt.

Der Vorsitzende des Niederschlesischen Landesblindenverbands Regierungsrat Schwendy referierte über "Vereinsrecht und Vereinstechnik",

Geschäftsführer Rother von der Niederschlesischen Blindenwohlfahrt

über Steuerfragen,

Referent Hartig von dem Landeswohlfahrtsamt über das "Schwerbeschädigtengeses und seine Anwendung auf Blinde",

Direktor Kretschmer über "Erziehung, Schulung und Verufsausbildung

in der Provinzial-Blindenanstalt",

der Unterzeichnete über die "Deutsche Fürsorgegesetzgebung mit Bezug auf Blinde".

An das Referat von Direktor Kretschmer schloß sich ein Rundsgang durch die Blindenanstalt an.

Die den Referaten folgende, sehr lebhafte Aussprache zeigte, mit welchem Interesse die Teilnehmer bei der Sache waren und bewieß dem Niederschlesischen Landesblindenverband, daß der erste Versuch, der mit dieser Tagung gemacht wurde, einem tatsächlichen Vedürfnis entsprochen hat; daher wurde auch einstimmig der Wunschgeäußert, diese Veranstaltung zu einer alljährlich wiederkehrenden Einrichtung zu machen, um Serren und Damen, die sich in ihrem heimischen Vlindenwesen betätigen wollen, Gelegenheit zu geben, sich in allen einschlägigen Fragen zu unterrichten.

Die zeitliche Unordnung der Referate ließ genügend Raum für persönliches Zusammensein, sodaß auch die gesellige Seite der Veranstaltung ihre richtige Pflege fand, und es kam bei den Teilnehmern, von denen so mancher seit langer Zeit wieder einmal in seiner alten Vildungsstätte weilte, ehrliche Freude und Vefriedigung darüber zum Ausdruck, daß das Leben und die Erziehung nach modernen Prinzipien jest den Zöglingen etwas ganz anderes mit ins Leben gibt als früher.

Der Gedankenaustausch gerade in einem solch kleinen Kreise ist ein besonders wertvoller, und die Teilnehmer dieses Schulungskurses schieden von einander in der freudigen Lleberzeugung, von dieser Tagung recht viel gehabt zu haben, wozu die eigene Aktivität, wir dürfen wohl sagen aller Teilnehmer, in erster Linie beigetragen hat.

Einige Wochen vorher hatte Landesrat Tilch, der Dezernent im Landeswohlfahrtsamt für das niederschlesische Blindenwesen, die Leiter der niederschlesischen Kreiswohlfahrtsämter ebenfalls in die Provinzial-Vlindenanstalt zusammengerufen, um ihnen Gelegenheit zu geben, sich durch Referate und Llussprachen über den ihnen bisher noch nicht ganz geläufigen Stoff des Blindenwesens und der Vlindenssürsorge zu unterrichten.

Direktor Kretschmer sprach mit anschließendem Rundgang durch die Blindenanstalt über schulmäßige und gewerbliche Llusbildung, Referent Sartig über "Die Unterbringung Blinder nach dem Schwer-

beschädigtengeset,",

der Unterzeichnete über die nachgehende Fürsorge.

Auch bei dieser Tagung zeigte die sehr eingehende Aussprache eine ebenso lebhafte wie verständnisvolle Anteilnahme der Erschienenen, die, wie sie übereinstimmend äußerten, einen reichen Ertrag mit nach Sause nehmen konnten.

Dr. phil. et. jur. Ludwig Cohn, Blindenfürsorger in Niederschlessen.

Rheinischer Landesblindenverband e. V.

Wir geben hiermit die Gründung von drei Blindenvereinen bekannt und zwar:

Blindenverein Groß=Solingen, Vorsitzender und Vereinsanschrift Herr Heinrich Knäpper, Solingen, Meigen 1.

Blindenverein für Hilden und Umg., Vorsitzender und Vereinsanschrift Herr Franz de Haer, Kilden/Rheinland, Keerstr. 1.

Blindenverein für den Rhein-Wupperkreis, Sitz Weverkusen-Wies-dorf, Vorsitzender und Vereinsanschrift Herr W. Hartmann, Weverkusen-Wiesdorf, Gr. Kirchstr. 30.

Alle drei Vereine sind als ordentliche Mitglieder in den Rheinischen Landesblindenverband aufgenommen worden. F. K.

Totentafel

für die Zeit vom 1. Mai bis 15. September 1931.

Unsere Mitgliedsvereine haben die nachstehend genannten Verbandsangehörigen durch den Tod verloren:

Provinzial=Blindenverband Hannover e. V.

Gustav Roy, Hannover, im 68. Lebensjahr am 27. Mai, Franz Jasinski, Hannover, im 60. Lebensjahr am 5. September.
Ehre ihrem Andenken!

Anzeigenteil

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezia werkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Zu verkaufen:

Sandschr. Elebertragungen: Sändel, Orgelkonzerte Nr.1 b.6, für Orgel allein bearb. von S. de Lange, dieselben für Rlavier 4 hdg. bearb. von Ruthardt. Auf Tunsch auch einzelne Nummern.

L. Flessa, Augsburg C 58.

Achtung!

Alnläßlich meines 25 jährigen Geschäftsjubiläums gewähre ich auf alle im Oktober eingehenden Alusträge einen **Rabatt von 10**%. Rataloge in Punkt- und Schwarzdruck kostenlos.

G. Bube, Punktdruckverlag und Bürv für handschriftliche Ueber= tragungen,

Berlin NO 55, Diedenhovener Str. 2.

Junger Blinder wünscht brieflichen Gedankenaustausch mit Damen oder Herren.

> Anton Müller, Freiburg i./Br., Karlstr. 87, erbeten.

Gefl. Zuschriften an

Kulls Blindendruckerei

Berlin SO 36, Adalbertstraße 20 empfiehlt

"Das Blindendaheim"

Literarische Monatsschrift für Vlinde

Diverse Bücher für den Blindenunterricht Musikalien — Schöne Literatur — Landkarten

Blindenschreibtafeln

(Punkt-, Flachschrift und Schrift der Sehenden) **Tahlor Nechentafel** — Zeichenapparat **Seboldsche Geometriescheibe**

Brett= und Gesellschafts-Spiele verschiedenster Art Spezial=Rataloge stehen auf Wunsch zur Verfügung

Zugerichtete

Roßhaare Rinderhaare Besenborster

in anerkannten "MUCRENA-QUALITÄTEN" liefer zu günstigen Preisen

Tierhaarverwertung Mucrena

G. m. b. H.

Beesenlaublingen/Saalkreis.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B.

Herwigsmühlenweg 13.

Blindenstudienanstalt Marburg - Lahn Wörthstraße 11

Rataloge und Bücherlisten kostenlos. "Beiträge zum Blindenbildungswesen" KM. 6.—, jede Beilage RM. 3.—; "Umschau in Wissenschaft, Runst, Literatur, Wirtschaft und Politik" KM. 6.—; Vom Schach RM. 2.— jährlich. Vermittlung von Normal- und Rleinschreibmaschinen zu wesentlich ermäßigten Preisen. Pichtmaschinen, Schreibtaseln für Vlinden- und Sehschrift, Stifte, Sprechtaseln für Vlinden- und Sehschrift, Stifte, Sprechtaseln für Lundstummblinde, Uhren für Vamen und Serren zu Originalpreisen. Schreibpapiere in jedem Format geschnitten und gefalzt, Briesumschläge mit Lusdruck. Vlindentechnische Silfsmittel für den mathematisch-physikalisch- naturwissenschaftlichen Unterricht, Zeichengeräte, Simmelskörper u. a. m. Mikrometer. Wissenschaftlicher Verlag. Drucke, Lebertragungen, Einbände, Kartons. Luskunft, Veratungen in allen Fragen des Vlindenwesens. Söhere Vlindenschule; Unmeldung zum Ostertermin; Prospekte und Verlagsverzeichnisse kostenloss.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck:

Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, D.=S.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck:

Reichsbeutscher Vlindenverband E. V. Verlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

Inhalt:

I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenstürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die Blendung als Strase. VI. Die älteste Blindensliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindensstach- und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte Blinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung. IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und 18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten Blindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

Deutsche Wochenschrift für Blinde,

(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.

Vierteljährl. Mt. 4.50.

Punktdruckverlag Karl Menk,

Cassel=Vettenhausen, Serwigsmühlenweg 13.

Probenummern kostenfrei.

"Stunde der Volksgefundheit".

Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Aluffätze, die sich vorwiegend mit der Sygiene der Frau und des Kindes befassen und aus Feder der hervor= ragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Aufsätze wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. schriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut in Wien II, Wittelsbachstr. 5.

"Die Musikrundschau", Bezugspreis pro Jahr Mk. 6.—.
"Das Blindenhandwerk",
Bezugspreis bei 2-monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk.
2.—, "Der blinde Klaviersstimmer", Bezugspreis bei 3 monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 2.—, "Die Gegen=wart", Zeitschrift für Wissen und Unterhaltung, Preis pro Jahr Mk. 6.—. Bestellungen auf diese Zeitschriften sind zu richten an die Verbands-Geschäftsstelle, Verlin SW 61,

Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Bergmann 2388.

In jeder Jahreszeit ist ein warmes bequemes Bekleidungsstück in

Strick- oder Häkelarbeit

unentbehrlich. Auch Sie werden Neuanschaffungen hierin in Erwägung ziehen müssen, und wir rechnen dabei auf Ihre geschätzte Bestellung. Damit die Arbeit ganz Ihrem persönlichen Geschmack und Ihren Bedürfnissen entspricht, empfehlen wir, uns bei Aufgabe Ihrer Bestellung möglichst eine Abbildung des Gewünschten einzusenden, nach der unsere blinden Handarbeiterinnen die erforderlichen Anleitungen zur Herstellung des betreffenden Stücks erhalten können.

Aber auch mit vorzüglich zu Geschenkszwecken geeigneten

Handarbeiten

können wir Ihnen dienen. Wir verfügen über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 50 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde

überträgt Noten besonders für Berufsmusiker unentgeltlich zur leihweisen Benutzung, zur Überlassung als Eigentum gegen Berechnung der Selbstkosten.

Anfragen und Bestellungen sind zu richten an die

Verbandsgeschäftsstelle,

Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33. Fernruf: F 5 Bergmann 2388

Die Vlindenwelt

Organ des Reichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Ansang eines jeden Monats.
Zu bestellen bei jedem Postamt.
gspreis 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Anzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten $33^1/_3^0/_0$ Rabatt. Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gerødorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33

Nachdruck, auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. **Berlin SW 61,** Belle-Alliance-Straße 33 Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

Postscheck = Aldresse: Berlin NW 7, Ronto=Nummer 17118

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositenkasse W 2, Verlin-Tempelhof, Sohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

November 1931

Nr. 11

	Inhalt:	Seite
1.	Wichtige Bekanntmachungen	314
	Zum Seimgang von Sofrat Allexander Mell	
3.	Die falsche Schulpolitik und die überspannten Vildungsanforderungen	
	unserer Zeit	316
4.	Neues Blindenrecht. Von R. Kraemer	323
5.	Wichtige Mitteilung für unfallerblindete Führhundhalter	326
6.	Winter-Erholung im Harzgebirge	328
7.	Bestrafter Riesenbetrug unter Ausnutzung der Blinden	329
8.	In die Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des deutschen Blinden-	
	handwerks e. V., Verlin	331
9.	Produktive Blindenfürsorge in Hamburg	331
10.	Umfrage an verheiratete Blinde	332
11.	Nachklang zu den letzten Konzertreifeprüfungen	332
12.	Buchbesprechungen:	
	1. "Das Problem der Blindheit". Von Professor Dr. Alfred Pețelt,	
	vorm. Blindenoberlehrer an der Niederschlesischen Provinzial-	
	Blindenanstalt Breslau	335
	2. "Mein Weg zum Glück". Von Wilhelm Hoffmann	337
13.	Neuerscheinungen auf dem Punktdruckbüchermarkt	338
14.	Auslandsumschau: Vereinigte Staaten, Jugoslavien, Südafrika, China	339
	Anzeigen.	

Wichtige Bekanntmachungen.

- 1. Wir bitten die Bezieher d. Bl. sowie diejenigen der anderen vom Verband herausgegebenen Zeitschriften dafür Sorge zu tragen, daß die Bezugsgelder bis zum 1. Dezember d. I. auf das Postschecksonto des Verbands Nr. 17118 beim Postscheckamt Verlin eingehen, damit wir in der Belieferung des Jahrgangs 1932 unserer Zeitschriften keine Verzögerung eintreten lassen müssen. Zur Einzahlung bitten wir die Zahlkarte zu benußen, die der jedem Bezieher zugegangenen Nechnung beigegeben war. Diese Alnmahnung der Vezugsgelder gilt selbstverständlich nicht für die Bezieher, welche ihren Verpslichtungen bereits nachgekommen sind.
- 2. Diese Ausgabe enthält wiederum eine "Umfrage an verheiratete Blinde". Wir möchten auch unsererseits die Leser herzlichst bitten, sich an der Beantwortung dieser Umfrage rege zu beteiligen, soweit sie dieselbe angeht. Aus den einlaufenden Antworten soll Material geschöpft werden, dessen Verwendung im Interesse der Blindenbewegung geplant ist.

Auch die Augustnummer d. Bl. brachte eine ähnliche Umfrage zur Sammlung statistischen Materials, auf die bisher leider nur in geringem Umfange eingegangen worden ist. Wir möchten daher auch an die Beantwortung der Umfrage vom August d. I. nochmals erinnern.

Zum Heimgang von Hofrat Allexander Mell.

Am 30. September schloß in Wien ein Mann die Alugen und trat von der Lebensbühne ab, auf der er die ihm vom Geschick zugewiesene Rolle mit Fleiß, Singabe und Erfolg vertreten hatte. Die Jahl der Persönlichkeiten, die durch ihr Wirken im Blindenwesen richtunggebend gewesen sind, ist nicht groß. Und unter Berücksichtigung seiner besonderen Leistungen kann Alleyander Mell wohl kaum ein gleichbedeutendes Ebenbild zur Seite gestellt werden. Von den 82 Jahren seines Lebens hat er fast 35 Jahre im Dienste der Blindenbildung und Blindenwohlfahrtspflege gestanden, ein zielbewußter Vorkämpser, ein Führer nicht nur in seinem Seimatlande Desterreich, sondern für weite Gebiete der Erde. Alls einer unbeirrbaren, sich ihrer Kraft bewußten Führernatur sehlte es ihm auch nicht an Widersachern und Gegnern aus dem Kreis der Sehenden und der Blinden. Doch sein unermüdlicher Wille zum Guten, der ihm ein auf ganz persönlicher Lufsassung beruhendes Ziel vorseste, adelte sein Wirten, über das gerecht zu urteilen die vornehmste Pflicht des Dankbaren sei!

Im Jahre 1850 in Prag geboren, studierte er später in Graz Naturwissenschaften und Landwirtschaft und wurde Assistent an der technischen Sochschule derselben Stadt. Schon mit 29 Jahren erhielt er einen Ruf als Professor an die Lehrerbildungsanstalt in Marburg an der Drau, wo er seine schriftsellerische Tätigkeit begann. Im Jahre 1886 wurde Alexander Mell zum Direktor des K. K. Blinden-Erziehungsinstituts in Wien ernannt, wo ihm ein weites, aber auch schweres Alrbeitsgediet bevorstand. Die ersten Ergednisse in seinem neuen Wirkungskreis veröffentlichte er 1890 und 1894 in Tätigkeiksberichten, deren Inhalt zum erstenmal die Alusmerksamkeit weiterer Kreise auf den Verfasser lenkte. Damals wurde er in die Schriftleitung der Zeitschrift "Der Ptindenfreund" berusen. Einen neuen Vorscherweg beschritt Alexander Well durch Juhissendhme der Fotografse, um durch sie neue Grundlagen sür die Almenhychologie zu gewinnen. Das Jahr 1898, in dem der von ihm angeregte Neubau der Vindenanstalt am Prater eröffnet wurde und das Jahr 1900, in dem Alexander Well sein Lebenswerk, das "Enzyklopädische Handbuch des Vindenwesens" herausgab ssiehe Anzeigenseil), bilden wohl die Marksteine seiner Alveit. Das Handbuch ist eine einzigartige Leistung, die nicht hoch genug geachtet werden kann. Auch heute, nach mehr als 30 Jahren, bildet der stattliche Vandschlagewerk, eine reiche Fundgrube für den Suchenden. Durch seine unermübliche Sammler- und Forscherarbeit ist das staatliche Vinden-Erziehungsinstitut in Wien heute im Vesis einer wertvollen Fachbibliothet und kann sich rühmen, das umfangreichste Museum des Vindenwesens zu besissen, das zum Teil einzigartige Schäse enthält. Nach Einführung der Vraille'schen Punktschrift wurden von ihm im Jahre 1888 eine Vindenschriftschruserei und ein Lehrmittelverlag gegründet. Auch die dem staatlichen Vinderei und ein Lehrmittelverlag gegründet. Auch die dem staatlichen Vinderei und ein Lehrmittelverlag gegründet. Auch die dem staatlichen Vinderei und ein Lehrmittelverlag gegründet. Auch die dem staatlichen Vinderei und ein Lehrmittelverlag gegründet. Auch die dem Franzeichien striegsblinden in die Alnstalt auf und legte so den Grund zu einer Alreit, der er bis zum Ende des Weltkriegs treu geblieben ist.

Als erster in Desterreich unternahm Alexander Mell die Verschickung der jugendlichen Blinden in Ferienkolonien. Es ist wahrscheinlich, daß ihm die gleiche Maßnahme des Direktor Emil Rull, Verlin, als Vorbild gedient hat. Auf seine Anregung hin gründeten Gönner im Jahre 1895 ein Mädchenheim und den "Verein zur Fürsorge für Vlinde." Mehrere seiner ehemaligen Schüler brachte er im Lehrkörper der Anstalt und in anderen in Verbindung mit dieser stehenden Stellungen unter.

Einer sustematischen Ausbildung der Blindenlehrer widmete Allerander Mell besondere Aufmerksamkeit und auf seine Veranlassung fand im Jahre 1889 der erste Kursus in der Methodik des Blindenunterrichts für zum Lehramt befähigte Lehrpersonen statt. Einen Söhepunkt seiner weitgreifenden Tätigkeit bildete nicht zuslett auch der im Jahre 1910 in Wien veranstaltete Blindenlehrerskongreß.

G.=\R.

Die falsche Schulpolitik und die überspannten Vildungsanforderungen unserer Zeit.

Unstildung der Blindenlehrer einer neuen Regelung unterworfen werden soll, haben wir eine erfahrene, sachkundige Persönlichkeit gebeten, sich über diese wie über die allgemein hiermit zusammen-hängenden Fragen zu äußern. Wir veröffentlichen die folgenden Unsführungen umso lieber, als sie durchaus die von weiten Rreisen gehegten Gedanken enthalten. Nicht der hochgelehrte, mit einem auf der Universität erworbenen Wissen ausgerüstete Blindenlehrer wird unseren jungen Schickfalsgefährten der beste Freund und Lehrer sein können, sondern derzenige, der mit beiden Füßen in dem Gebiet der Vildungsarbeit, Veruss- und Wohlschrtzsfürsorge für die Blinden steht. Nicht tiefgründige Ersörterung psychologischer, philosophischer und pädagogischer Probleme bringt dem jugendlichen und erwachsenen Blinden Silfe.

Die Schriftleitung.

In allen deutschen Ländern sind die Ausgaben für das Unter-richtswesen seit dem Kriege außerordentlich stark gestiegen. Wenn es auch sehr zu begrüßen ist, daß der Staat der Volksbildung seine besondere Fürsorge angedeihen läßt, so muß man sich doch fragen, ob die dafür bewilligten großen Summen auch richtig verwendet werden, ob die erzielten Erfolge dem hohen Aufwand entsprechen, und ob man nicht da und dort über das, was man vernünftigerweise erreichen kann, hinausgegangen ist. Nicht umsonst hat kürzlich ein süddeutscher Linterrichtsminister mit ernsten und warnenden Worten darauf hingewiesen, daß in seinem verhältnismäßig kleinen Lande der Aluswand für das öffentliche Schulwesen von 16 Millionen im Jahre 1914 auf 66 Millionen im Jahre 1929 gestiegen ist. Dazu kommen die Alusgaben der Gemeinden und sonstigen öffentlichen Körperschaften für diesen Zweck und nicht zuletzt der von den Eltern zu tragende Mehraufwand. Sind diese großen Opfer notwendig, und können sie auf die Dauer vom deutschen Volk getragen werden? Ist es möglich, mit geringeren Mitteln auszukommen, ohne daß die Volksbildung Not leidet? Das sind Fragen, die heute viele Freunde der Schule aufwerfen, obwohl sie wissen, daß sie deswegen als bildungs= feindlich verschrien werden. Allein mit den Phrasen: "Für die Vildung der Jugend ist keine Ausgabe zu hoch. Es steht jedem das Recht zu, von allen staatlichen Vildungsmitteln Gebrauch zu machen. Der dafür nötige Llufwand ist unter allen Umständen von der Allgemeinheit zu tragen" zc. kommen wir nicht weiter. Die ge-machten Ausgaben müssen sich lohnen, und jeder hat nur auf die-jenige Vildung Auspruch, die seinen Fähigkeiten entspricht. Das erscheint zwar selbstverständlich, allein es wird nicht immer darnach versahren. Das beweist die Leberfüllung der höheren Lehranstalten und Sochschulen jeder Alrt und die damit zusammenhängende Entvölkerung der oberen Klassen der Volksschulen in den Städten und ihren Vororten, ein durchaus ungesunder Zustand, an dem außer dem Streben nach sozialem Aufstieg, die bei dem Eintritt in viele Verufe gestellten überspannten Anforderungen und die Eitelkeit der

Eltern die Hauptschuld tragen.

Noch nie ist in der Deffentlichkeit so viel von der großen Bebeutung einer richtigen Berufswahl gesprochen worden, wie in unseren Tagen. In Zeitungsartikeln, im Rundfunk, in Versammlungen usw. werden die Eltern immer und immer wieder dahin aufgeklärt, daß sie ihre aus der Schule entlassenen Rinder nur solchen Berufen zuführen dürfen, für welche sie veranlagt sind. In der gegenwärtigen Zeit der Arbeitslosigkeit ist es ja erklärlich, wenn die Eltern und Fürsorger diesen Rat nicht befolgen und froh sind, wenn ihre Pflegebesohlenen überhaupt irgendwo unterkommen; indessen wurde auch früher in vielen Fällen keine vernünftige Entscheidung getrossen. Das Streben nach möglichst hohem Verdienst und der Wunsch der Eltern, daß es ihre Kinder einmal "besser" haben sollen als sie, sührte zu diesen bedauernswerten Fehlgriffen. Luch ein mißverstandener Vildungsbegriff trug und trägt zu diesem Lebelstand bei. Wer eine höhere Schule besucht hat, etwas Französisch, Englisch oder Lateinisch kann, über alles redet, auch wenn er es nicht versteht und die gehräuchlichen Imagnassformen beherricht gilt als

Wer eine höhere Schule besucht hat, etwas Französisch, Englisch oder Lateinisch kann, über alles redet, auch wenn er es nicht versteht, und die gebräuchlichen Umgangsformen beherrscht, gilt als gebildet. In Wirklichkeit besitzt er nur äußeren Schliff, mit dem er zu blenden versteht, während er innerlich leer und hohl ist. Wahre Bildung macht bescheiden; je größer die Einbildung, desto geringer

ist in der Regel die Bildung.

Rennzeichen echter Vildung sind: Ein gesundes Urteil, welches sich auf klare Vorstellungen über die Natur, die Dinge und die Menschen stückt, mit denen man es zu tun hat, Selbständigkeit, ein kester sittlicher Charakter, soziales Empsinden, Empfänglichkeit für das Schöne, staatsbürgerliche Gesinnung, Religiosität, Tüchtigkeit im häuslichen, gesellschaftlichen und beruflichen Leben usw., nicht aber der Vesit von bloßem Wortwissen. Ein Taglöhner, der diese Eigenschaften hat, sich in seinem kleinen Lebenskreis gut auskennt und den Platz, auf den ihn das Schicksal gestellt hat, richtig ausssüllt, ist gebildeter als ein gemütsarmer, willensschwacher, unpraktischer Akademiker, der nur über ein großes Wissen versügt und ein nüslicheres Glied der Gesellschaft als dieser. Schon Rousseau und Pestalozzi haben bitter über die "Maulbraucher" ihrer Zeit geklagt und bessere Schulen verlangt. Seitdem sind über hundert Jahre vergangen, überall niedere und höhere Schulen mit Schulzwang gegründet worden, und troßdem spielen die Schwäßer noch heutzutage eine große Rolle.

Wenn nun auch für die Entwicklung des heranwachsenden Geschlechts noch andere Faktoren, wie das Elternhaus, die Spielstameraden, die ganze Umgebung, die Rirche, der Zeitgeist zc. maße und richtunggebend sind, so ist die Schule doch für die intellektuelle Vildung des jungen Menschen von entscheidender Bedeutung. Sie

darf zwar neben der unterrichtlichen ihre erziehliche Aufgabe keines= wegs vernachlässigen und muß die Vildung des ganzen Menschen zur körperlichen, seelischen und gesellschaftlichen Tüchtigkeit stets im Aluge haben; allein ihre Sauptaufgabe wird immer die Alusbildung des Verstands, sowie die Vermittlung derjenigen Renntnisse und Fertigkeiten sein, die man im Rampfe mit dem Leben braucht. Wegweisend für ihre Tätigkeit sind außer den praktischen Bedürfnissen die Anlagen und Fähigkeiten der Schüler, und daher müssen die letteren diejenige Schule besuchen, die ihrer Wesensart entspricht und in der sie ohne fremde Silfe nach dem Grade ihrer steigenden Kräfte vorwärts kommen können. Die Erfahrung zeigt, daß der weitaus größte Teil der Jugend nur den Anforderungen der Volksschule gerecht zu werden vermag, während nur ein verhältnismäßig kleiner Teil in der höheren Schule erfolgreich und selbständig mitarbeiten kann. Viele Kinder sind noch nicht einmal imstande, die Ziele der Volksschule zu erreichen und müssen in Silfsschulen untergebracht werden. Sartnacke, der bekannte Stadtschulrat in Dresden, hat für den Deutschen Städtetag eine Rundfrage veranstaltet, aus deren Beantwortung hervorgeht, daß von 25 Volksschülern 7 mindestens einmal sigen bleiben und einer in der Kilfsschule landet. Er stellte außerdem fest, daß auch die Leistungen der übrigen im Durchschnitt viel zu wünschen übrig lassen und weist auf einen Bericht Bergers, des Direktors einer gewerblichen Lehrlingsschule in Dresden hin, der besagt, daß 100 Lehrlinge nach dem Verlassen der Volksschule einer Prüfung unterzogen wurden, von welchen 15 die oberste Volksschulklasse mit gutem und 85 mit geringerem Erfolge durchlaufen hatten. Das Prüfungsergebnis sei geradezu nieder= schmetternd gewesen; die allermeisten hätten auch bei ganz bescheidenen geistigen Anforderungen versagt. Jeder Kenner der Verhältnisse weiß, daß es auch im übrigen Deutschland nicht viel anders aussieht, mag das auch noch so oft bestritten werden. Noch mehr wird über mangelhafte Leistungen der höheren Schule geklagt.

Die Ursachen dieses Versagens sind verschieden. Einmal sehlt es an der Zeit oder Lust, die im Unterricht gewonnenen Ergebnisse durch Lebungen in der Schule selbst zu besestigen, durch stetige, ab-wechslungsreiche Wiederholungen zum unverlierbaren geistigen Eigentum zu machen und damit eine solide Grundlage zum Weiterbau zu schaffen. Diese große Geduld und Ausdauer erforderliche Arbeit kann durch Anfertigen von Sausarbeiten zwar unterstüßt, aber nicht ersest werden; außerdem werden die Schüler zu Sause oft durch äußere Verhältnisse, wie Mangel an Plaß, Ruhe und genügendem Licht, an der richtigen Erledigung ihrer Sausaufgaben gehindert, ganz abgesehen davon, daß sie sich dabei helsen lassen. So muß das Wissen von Jahr zu Jahr unsicherer und lückenhafter

werden.

Eine andere Ursache ist die falsche Auffassung von dem Wesen der sog. Arbeitsschule und die Unmöglichkeit, dieselbe, auch wenn sie richtig verstanden wird, überall durchzusühren. Diese Schule, oder

besser Methode verlangt, daß beim Unterricht alle Rräfte des Menschen in Anspruch genommen werden, daß er selbsttätig ist, und daß ihm nichts von außen her beigebracht wird, was er selbst zu erarbeiten vermag. Der Lehrer soll sich möglichst im Sintergrund halten. Der Unterricht erscheint dem Uneingeweihten nicht selten planlos und von der Willkür der Schüler abhängig, liegt aber sest in der Sand des Lehrers, der ein bestimmtes Ziel im Auge hat und sich nicht davon abbringen läßt. Daß durch ein solches Verfahren, bei dem die Sandbetätigung eine große Rolle spielt, die Arbeitssteude, die Selbständigkeit und die Leistungsfähigkeit der Schüler sehr gefördert werden, steht außer Frage; aber leider gibt es wenig Lehrer, die dieser Aufgabe gewachsen sind, da sie ein sehr großes angeborenes Lehrgeschick voraussest. Oft artet dieser Unterricht in bloße Spielerei aus, oder wird zum Sandsertigkeitsunterricht. Ueber dem Wünschenswerten wird das Notwendige vernachlässigt und die gründliche Ausbildung im Lesen, Schreiben und Rechnen versäumt. Es ist hier nicht der Ort, auf alle didaktischen und organis

satorischen Mängel unseres Unterrichtswesens hinzuweisen. Auch darf man die Schule nicht für alles verantwortlich machen; sie kann weder an der Begabung der Schüler, noch an den häuslichen und sonstigen äußeren Verhältnissen derselben etwas ändern. Der Kauptsehler liegt in der falschen Einstufung eines großen Teils der Schüler und in den überspannten Vildungsanforderungen unserer Zeit, die für viele Veruse den erfolgreichen Vesuch einer höheren Schule vorsichreibt, für welche eine gute Volksschulbildung durchaus genügt.

Was den ersteren Punkt betrifft, so kann die Volksschule die ihr zugeführten Kinder nicht zurückweisen. Wenn ein großer Teil derselben nicht fähig ist, die vorgeschriebenen Lehrziele zu erreichen, so müssen dieselben eben herabgesest werden. Für die begabteren unter ihnen sind Sprachkurse und Förderklassen einzurichten, wenn es die Eltern nicht vorziehen, sie in sog. Vürger- oder Mittelschulen unterzubringen. Diese verursachen keine bedeutenden Mehrkosten, da an ihnen Volksschullehrer unterrichten, die ihre Vefähigung in einer besonderen Prüfung nachgewiesen haben. Wo die letztere abgeschafft worden ist, muß sie wieder eingeführt werden, weil sachliche Gründe für ihre Aushebung nicht vorhanden waren und die gehobenen Volksoder Mittelschulen sich durchaus bewährt haben. Sie sind die geeigneten Vorbereitungsanstalten sür den gehobenen Mittelstand und die mittleren Veruse. Daß die Fachschulen nicht entbehrt werden können, versteht sich von selbst; nur müssen sie sich in ihrem Rahmen halten, was manche Kandelsschulen z. B. nicht tun.

Ganz anders verhält es sich mit der höheren Schule. Ihre wichtigste Llufgabe ist die Vorbereitung auf die Sochschule und die Seranbildung der Führer des Volks. Ihre Unterrichts= und Erziehungsziele dürfen nicht eingeschränkt, sondern müssen eher erweitert werden, wenn sie ihrer Bestimmung gerecht werden soll. Sie muß an die Lluffassungsgabe, die Denktraft, die Willensenergie, die Llufmerksamkeit, die Fähigkeit zu strenger geistiger Ronzentration zc. viel

größere Anforderungen stellen, als die Volksschule und darf daher nur solche Kinder zulassen, die nach menschlicher Voraussicht diesen Bedingungen genügen. Leider hat sie das bisher nicht in genügendem Maße getan, was zu einer ungesunden Unschwellung des Umfangs und zur Neugründung vieler höherer Lehranstalten, namentlich von Oberrealschulen geführt hat, die weit über das wünschenswerte Maß hinausgeht. Es muß deswegen dringend gefordert werden, daß die Alufnahmeprüfungen schärfer gehandhabt werden. Das liegt im eigensten Interesse der Kinder selbst, die sich nur dann zu geistig und törperlich tüchtigen Menschen entwickeln, wenn ihre Kräfte sich harmonisch entfalten und nicht über das von der Natur gegebene Maß in Anspruch genommen werden. Ob auch eine Untersuchung durch einen geschulten Psychologen vorgenommen werden soll, darüber gehen die Ansichten außeinander, da es eine einwandfreie Methode zur Feststellung der Begabung noch nicht gibt. Besser ist eine längere Probezeit oder eine Verbindung beider Verfahren. Da es nicht zu vermeiden ist, daß Kinder, welche die Aufnahmeprüfung und die Probe bestanden haben, zwar auf der Unterstufe mitarbeiten können, jedoch auf der Mittel= und Oberstufe versagen, so muß auch bei den Versetzungen ein strenger, unparteiischer Maßstab angelegt werden, insbesondere beim Aufsteigen in die Obertertia und Obersekunda. Wenn so alle ungeeigneten Elemente ausgeschaltet sind, können die Schüler die Lehrziele, auch wenn diese erhöht werden, ohne Lleberanstrengung erreichen. Andererseits sind viele Parallelabteilungen und Oberklassen nicht mehr notwendig und können abgebaut werden; desgleichen werden ganze Unstalten überflüssig und können eingehen, ohne daß die höhere Schule die ihr zukommende Rulturarbeit vernachlässigte, ober das Vildungsniveau unseres Volkes einen Schaden erlitte. Unstelle des Quantitäts= würde das Qualitätsprinzip treten, das bei der höheren Vildung allein maßgebend sein darf. Natürlich müßte dafür gesorgt werden, daß begabte Bedürftige, namentlich solche, die in Orten wohnen, wo keine höhere Schule vorhanden ist, die zum Besuch einer solchen nötige finanzielle Unterstützung erhalten und vor und nach dem Unterricht so betreut werden, daß sie gesundheitlich und sittlich nicht gefährdet sind. Ihre Zahl dürfte bei richtiger Aluslese nicht allzu groß sein, sodaß die Mehrkosten tragbar wären.

Die Reifeprüfung ist von einer neutralen Prüfungskommission nach einem einheitlichen, den einzelnen Schultwen angepaßten und für das ganze Land oder das Reich geltenden Verfahren vorzunehmen und hat bei der Festsesung des Prüfungsergebnisses das Urteil der letten Lehrer der Abiturienten zu berücksichtigen. Sie hat sestzustellen, welche Prüflinge streng wissenschaftlich denken und selbständig arbeiten können und somit für das Sochschulstudium geeignet erscheinen. Nur wer diesen Vedingungen genügt, darf an einer Universität oder einer gleichwertigen Sochschule immatrikuliert werden. Es wird dann kaum mehr vorkommen, daß mittelmäßig Vegabte die Universitäten bevölkern und die Vozenten gezwungen sind, ihre Vortschule in gezwungen sind, ihre Vortschule und die Vozenten gezwungen sind, ihre Vortschule

lesungen und Lebungen nach ihnen einzurichten. Das hohe geistige Niveau unserer Universitäten darf nicht herabgedrückt und die wissenschaftliche Forschung und Lehre nicht durch ungeeignete Elemente gehemmt werden. Außerdem ist unser Volk nicht imstande, so viele akademisch Gebildete aufzunehmen, wie sie jest von den Sochschulen abgehen. Die meisten sinden keine ihrer Vorbildung entsprechende oder gar keine Anstellung, vermehren das geistige Proletariat und bilden als unzufriedene Menschen eine Gefahr für die Gesellschaft und den Staat. Wenn behauptet wird, die Lebersüllung der Sochschulen sei eine vorübergehende Erscheinung und hänge mit der großen Arbeitslosigkeit zusammen, so muß dem entgegengehalten werden, daß der starke Judrang zu den akademischen Verusen sich nange vor der wirtschaftlichen Not eingesest hat, obwohl immer und immer wieder davor gewarnt worden ist. Ein großer Teil der Schuld fällt auf den Staat und die Städte, welche viele Knaben- und Mädchenrealschulen zu Vollanstalten außgebaut und dadurch Albiturienten geradezu gezüchtet haben. Sogar neue Universitäten wurden gegründet, obwohl die alten voll außreichten. Diese verkehrte Schulpolitik kostete und kostet noch dem deutschen Volke Unsummen Geldes, die gespart werden könnten.

Unser heutiges Schulelend ist aber auch durch die hohen Anforderungen beim Eintritt in die verschiedenen Verufe verursacht worden. Viele Raufleute und Vanken nahmen nur solche Lehrlinge an, welche das Reifezeugnis einer neunklassigen Schule erworben hatten. Fast wäre es so weit gekommen, daß auch die Handwerker nur Abiturienten als Lehrlinge angenommen hätten. Auch die Beamtenorganisationen konnten sich in dieser Beziehung nicht genug tun. Der Staat fügte sich ihrem Wunsche und schraubte die Unsprüche an die Beamtenanwärter immer höher hinauf. Gewiß waren dafür auch ideale Gründe maßgebend. Es gibt indessen genug Zweifler, die behaupten, daß sehr materielle Gründe für diese Haltung der Beamten entscheidend waren. Alehnliches gilt für die Lehrerbildung. Wer in eine Lehrerbildungsanstalt eintreten will, muß in den meisten Ländern den erfolgreichen Besuch einer Vollanstalt nachweisen können auf Grund der Reichsverfassung, deren Artikel 143 besagt: Die Lehrerbildung ist nach den Grundsätzen, die für die höhere Bildung allgemein gelten, für das Reich einheitlich zu regeln. Die Lehrer-vereine erstreben volle akademische Vildung der Volksschulkandidaten und betrachten die Alusbildung auf besonderen pädagogischen Akademien, welche man ihnen zugestanden hat, nur als eine vor-läufige Regelung. Im Gegensatz dazu sind weite Kreise des deutschen Volks der Ansicht, daß die frühere Lehrerbildung genügte und es nicht notwendig gewesen wäre, dem Staate und den Eltern die hohen Mehrkosten aufzubürden. Den Volksschullehrern muß man zwar zugeben, daß der pädagogische Unterricht in den alten Lehrerseminaren nicht immer auf der wünschenswerten Söhe stand; jedoch war das ein Fehler der Schulverwaltung, die es versäumte, die in genügender Anzahl zur Verfügung stehenden geeigneten Rräfte aus den Reihen

der akademisch gebildeten Lehrer auszusuchen und mit diesem Unterricht zu betrauen. Auch hier hat man den Sebel an der verkehrten Stelle angesetzt. Nicht Experimentieren mit neuen kostspieligen Einrichtungen, sondern bessere Auslese des Schülermaterials, objektive Auswahl und Verwendung gut vorgebildeter, in der Schulpraxis bewährter Seminarlehrer ohne Nücksicht auf Parteizugehörigkeit und verwandschaftliche Beziehungen, möglichste Einschränkung der Versehungen und vernünftige Ausgestaltung des Lehrplans hätte die Losung sein sollen.

Die Neuregelung der Lehrerbildung hat aber noch andere finanzielle Folgen als die oben erwähnten. Nach Wiedereintritt geordneter Verhältnisse werden die Volksschullehrer, deren Zahl in die Hunderttausende geht, auf Grund ihrer akademischen Vorbildung mit bedeutend erhöhten Gehaltskorderungen hervortreten (tarismäßige Einstufung unmittelbar hinter den Vollakademikern), deren Erfüllung eine geradezu unerträgliche Mehrbelastung der Steuerzahler mit sich bringen würde. Die mittleren Veamten, welche bekanntlich nicht

sprüche erheben usw. Wo soll das hinaus?

Auch die Frage, ob für die Lehrer an den unteren Fachschulen, wie Gewerbeschulen und Sandelsschulen, vollakademische technische Vorbildung notwendig ist, kann nicht unbedingt bejaht werden. Da wir hier aber vor vollendeten Satsachen stehen, soll nicht weiter

schlechter gestellt sein wollen, als die Lehrer, werden dieselben In-

darauf eingegangen werden.

Un den Vlindenanstalten wird es immer mehr üblich, akademisch gebildete Lehrer und Lehrerinnen anzustellen. Und doch kommt es hier nicht so sehr auf Gelehrsamkeit an, als auf die sorgfältige Auswahl der richtigen Persönlichkeiten, die mit warmem Berzen sich liebevoll und geduldig in das Seelenleben ihrer Pflegebefohlenen versenken, ihr Vertrauen gewinnen und sie mit methodischem Geschick zwar langsam, aber sicher zur persönlichen und beruflichen Tüchtigkeit und zu gesitteten Staatsbürgern mit guten Umgangsformen erziehen, die später im Leben sich in Zusammenarbeit mit den Sehenden bewähren, den Platz, auf welchen sie ihre Fähigkeit und das Schicksal stellen, zur Zufriedenheit ausfüllen und innerlich glücklich sind. Es gibt genug tüchtige Volksschullehrer, welche fähig und willens sind, sich dieser ebenso schönen wie aufopferungsvollen Aufgabe zu unterziehen und, was sehr wichtig ist, sich auch außerhalb der Unterrichts= zeit nicht nur vorschriftsmäßig, sondern mit Liebe und Hingabe ihren Zöglingen zu widmen, ohne sich in ihrer Bewegungsfreiheit beeinträchtigt zu fühlen. Diese Selbstlosigkeit kann nicht auf der Universität erworben werden; sie ist Sache der persönlichen Veranlagung. Die zu ihrer Arbeit nötigen Renntnisse, Fertigkeiten und Einsichten können sie in besonderen Kursen, oder wo solche noch nicht eingerichtet sind, unter Unleitung guter Blindenlehrer durch Selbststudium während ihrer Vorbereitungszeit an einer Blindenanstalt erwerben und in einer Fachprüfung nachweisen. Da dem Unterricht in Psychologie und Pädagogik an den Lehrerbildungsanstalten nunmehr eine besondere Aufmerksamkeit gewidmet wird, dürfte es ihnen nicht schwer fallen, auf der dort gelegten Grundlage weiter zu bauen und sich das für ihre neue Tätigkeit erforderliche Fachwissen anzueignen, was durch die Serausgabe einer systematischen Darstellung aller Gebiete der Blindenpädagogik, vor allem der speziellen Didaktik zu erleichtern wäre. Auch auf den Gebieten der Physiologie, der Gesundheitslehre, des Rechts 2c. sind sie soweit vorgebildet, um Spezialstudien ohne besondere Mühe anschließen zu können. Die Sauptsache ist ja doch die Praxis und nicht die Theorie, wenn auch wissenschaftliche Studien nicht zu entbehren sind.

Sochbegabten Blinden muß selbstredend Gelegenheit gegeben werden, auf höheren Schulen und auf Sochschulen die ihrer Intelligenz, Neigung und Willenstraft entsprechende Llusbildung zu erhalten. Besuchen sie eine höhere Blindenschule, was wegen der in derselben vorhandenen besonderen Einrichtungen ratsam erscheint, so ist, wie auch in den übrigen Blindenanstalten, dafür zu sorgen, daß sie den

Zusammenhang mit sehenden Altersgenossen nicht verlieren.

Jusammenfassend ist zu sagen, daß die Volksschule für unsere Rinder die Regelschule ist, welche die für das Leben notwendige Vildung vermittelt. Sie darf weder eine Urmen-, noch eine Unbegabtenschule sein, sondern ist für alle ohne Unterschied der wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Stellung der Eltern da. Nur wer die befonderen Fähigkeiten und Neigung dafür hat, darf in die höhere Schule zugelassen werden, bezw. später die Sochschule besuchen. Dann wird die Ueberfüllung der höheren Lehranstalten von selbst aufhören, und es werden nur noch die zu Führern unseres Volks wirklich Verusenen sich dem Sochschulstudium zuwenden. Gleichzeitig werden dem Steuerzahler für die Seranbildung der Jugend nur noch diejenigen Opfer zugemutet, die er tragen kann, ohne daß unser Volk an inneren Werten verliert oder sein Vildungsniveau sinkt. Im Gegenteil, es wird sich heben. Zeder kommt auf die Stelle, wo er hingehört und seine Kräfte richtig entsalten kann, und Deutschland wird den Wettbewerb mit den anderen Völkern noch besser aufnehmen können, als bisher.

Neues Blindenrecht.

Von R. Kraemer.

1. Bürgersteuer.

Die Bürgersteuerverordnung ist durch eine Durchführungs= verordnung vom 1. Oktober 1931 auch hinsichtlich der Steuer=

befreiungen folgendermaßen erweitert worden:

Die Bürgersteuer muß von allen Leuten entrichtet werden, die über 20 Jahre alt sind und selbständig auf eigene Rechnung leben oder die zwar im Saushalt von Eltern oder Verwandten untergebracht sind, aber eigenes Einkommen haben (§ 4 Abs. 1 Bürgersteuerverordnung).

Befreit von der Steuer sind: 1. Personen mit einem Jahreseinkommen von weniger als RM 500.—, es sei denn, daß sie Grund- oder Betriebsvermögen im Wert von mehr als RM 5000.—
besißen; 2. die Bezieher von Arbeitslosen- oder Krisenunterstüßung;
3. die Empfänger öffentlicher Fürsorgeleistungen einschließlich der Kleinrentner; 4. die Sozialrentner bis zu einem jährlichen Einkommen
von RM 900.—; 5. die Schwerkriegsbeschädigten (§ 4 Abs. 2 der
Bürgersteuerverordnung in Verbindung mit § 6 Abs. 1 der Durchsührungsverordnung). Der Befreiungsgrund muß von dem Steuerpflichtigen nachgewiesen werden. Auf Grund dieser Vorschriften
braucht wohl die Mehrzahl der Blinden keine Bürgersteuer zu zahlen.

Wer nicht unter die Einkommensteuer fällt, weil er zu geringe Einkünfte hat, entrichtet nur die Sälfte des niedersten Bürgersteuersates — also nur RM 3.— —, falls nicht Zuschläge durch Land oder Gemeinde hinzukommen (§ 5 Albs. 3 Nr. 1 Bürg.St.V.). Diese Ermäßigung gilt aber nur für Leute, die nicht mehr als RM 10 000.— besisen (§ 6 Albs. 5 der Durchführungsverordnung). Die Ehefrau zahlt halb soviel wie ihr Mann (§ 5 Albs. 3 Nr. 2 Bürg.St.V.). Die Freigrenze für die Einkommensteuer beträgt bekanntlich für Arbeitnehmer RM 1 200.— im Jahr. Vlinden Arbeitnehmern wird in der Regel eine Erhöhung dieses Vetrages bis zu RM 3 600.— jährlich zugestanden. So weit reicht dann auch die Vefreiung von der Vürgersteuer (§ 8 Albs. 3 der Durchsührungsverordnung).

Der Reichsminister der Finanzen ist durch § 4 Abs. 3 der Bürgersteuerverordnung ermächtigt, mit Zustimmung des Reichsrates weitere Personenkreise zu befreien. Vielleicht wäre hier für die Blinden, die noch unter die Steuerpflicht fallen, durch Eingaben

etwas zu erreichen.

2. Alenderung der landesrechtlichen Fürsorgebestimmungen.

Durch die Neugestaltung der reichsrechtlichen Fürsorgevorschriften sind die Länder zur Alenderung ihrer Fürsorgegesetze veranlaßt worden. Von den so entstandenen Neuerungen sollen hier diejenigen erörtert werden, die für die Blindenwohlfahrt Bedeutung haben.

A. Preußen.

In Preußen muß fünftighin der Einspruch gegen Verfügungen der Fürsorgebehörden innerhalb von zwei Wochen erhoben werden (§ 20 Albs. 2 der Ausführungsverordnung zur Fürsorgepflichtversordnung in der Fassung der Verordnung vom 31. Juli 1931). In der Verordnung über die Fürsorgeleistungen sind die bisherigen Vorschriften über die Rückzahlungspflicht der Unterstüßten und ihrer Erben weggefallen, weil die Reichsgrundsäße diese Vestimmungen in kaum veränderter Gestalt übernommen und dadurch für das Landesrecht überslüssig gemacht haben (Artikel 1 der Verordnung über Fürsorgeleistungen in der Fassung der dritten Albänderungsverordnung vom 18. August 1931 verglichen mit den §§ 9, 15 und 15a der Reichsgrundsäße).

B. Sachsen.

Durch die Ausführungsvorschriften vom 14. August 1931 zur zweiten Notverordnung des Reichspräsidenten ist das sächsische Wohlfahrtspflegegeset geändert worden, jedoch nur in einigen wenigen Bestimmungen ohne erhebliche Bedeutung. Vertreter der Silfsbedürftigen wirken nunmehr auch bei der Ausstellung von Richtlinien und Richtsähen für die Bemessung der Fürsorge in den hierfür bestimmten Ausschüssen mit (§ 11 Albs. 2 Wohlsahrts. Pfl. G. in neuer Fassung). Während disher gegen die Beschlüsse der Fürsorgebehörden nur ein Rechtsmittel gegeben war — nämlich die Beschwerde — ist nun auch ein Einspruchsversahren eingeführt worden, indem der Silfsbedürstige den ihm gewordenen Bescheid zunächst ansechten kann. Ueber den Einspruch entschiedt der "Einspruchsausschuss", der aus drei oder fünf Mitgliedern besteht, darunter ein Vertreter der Silfsbedürstigen oder ihrer Vereine (§ 11a Wohl. Pfl. G.). Gegen den Einspruchsbescheid kann innerhalb von zwei Wochen die Beschwerde erhoben werden, über die der Veschwerdeausschuß des Vezirkssürsorgeverbands ohne Mitwirkung von Unterstüßten endgültig besindet (§ 11a Albs. 2 Wohlsahrts. Pfl. G.).

C. Württemberg.

In ähnlicher Weise hat Württemberg seine Landesfürsorge-Verordnung abgeändert durch Verordnung vom 8. August 1931. Auch hier war bisher die Veschwerde als einziges Rechtsmittel gegen die Bescheide der Fürsorgeausschüsse gegeben. Nunmehr können diese Bescheide innerhalb von zwei Wochen zunächst mit dem Einspruch angefochten werden, über den diejenige Stelle entscheidet, von welcher der angefochtene Beschluß ausgegangen ist. Damit soll der betreffenden Behörde Gelegenheit gegeben werden, sich die Sache noch einmal zu überlegen (Artikel 40 Abs. 1 Landesfürsorge=V. in neuer Fassung). Gegen die Einspruchsentscheidung ist dann noch die Beschwerde zulässig (Artikel 41 Landesfürsorge=V.). Bei der Entscheidung über den Einspruch wirkt in den dafür be= stimmten Ausschüssen der Landesfürsorgebehörde und der Bezirksfürsorgebehörde je ein Vertreter der Hilfsbedürftigen und der Betreuungsvereine stimmberechtigt mit, bei der Ortsfürsorgebehörde und im Beschwerdeverfahren dagegen nur beratend (§§ 17 und 17a der Vollzugsverfügung zur Landesfürsorge=V., in der Fassung der Alenderungs=V. vom 14. August 31). Ablehnende Bescheide müssen von jest an mit Gründen versehen und schriftlich erteilt werden unter Hinweis auf das Einspruchsrecht, sofern sie nicht dem Antragsteller mündlich eröffnet worden sind (§ 12 Abs. 2 der Vollzugsverfügung). Der Fürsorgeempfänger kann aber in jedem Falle einen schriftlichen Bescheid verlangen. Nach der neuen Fassung der Vollzugsverfügung können an Stelle der Hilfsbedürftigen "auch Vertreter derselben, insbesondere solche ihrer Vereinigungen" in die Ausschüsse berufen werden, was möglicherweise zu einer Zurückdrängung der Fürsorge-empfänger führt (§§ 13 und 14 der Vollzugs-Verfügung). Die bei

den Bezirksfürforgeverbänden gebildeten Alusschüsse sind künftighin auch zur Alusschlung von Richtlinien und Richtsätzen für die Fürsorgebemessung berufen (§ 14 Albs. 1 Bollzugsverfügung). In der Ortsfürsorgebehörde, der in Württemberg die Alusübung der allgemeinen Alrmenpflege obliegt, haben die hilfsbedürstigen Vertreter nur das Recht der Meinungsäußerung, aber kein Stimmrecht (§ 14a Vollzugsverfügung).

D. Baden.

Baden hat durch die vierte Alenderung seiner Ausführungs-Berordnung zur Fürsorgepflichtverordnung vom 12. August 1931 die Reichsgrundsähe auch förmlich zur bindenden Vorschrift für die Gewährung der Sonderfürsorge erklärt, also für die Kriegsbeschädigten-, Sozialrentner-, Rleinrentner-, Alrbeits- und Minderjährigen-Fürsorge (§ 3 der Ausführungsverordnung in neuer Fassung). Sodann ist auch hier ein doppeltes Rechtsmittel eingeführt worden: Die Entscheidungen der Fürsorgebehörden können zunächst mit dem Einspruch angesochten werden, der bei der versügenden Stelle eingelegt wird, um ihr Gelegenheit zur nochmaligen Prüfung ihres Standpunkts zu geben. Im Falle der Albsehnung muß ein schriftlicher, mit Gründen versehender Bescheid erteilt werden, wobei Silfsbedürstigen-Vertreter zur Mitwirkung berusen sind (§ 15 Abs. 1 der Aussührungsverordnung in neuer Fassung). Gegen den Einspruchsbescheid kann dann der Silfsbedürstige noch mit der Beschwerde vorgehen, über die ein Ausschuß des Gemeindeverbandes oder der Stadtgemeinde ohne Juziehung von Fürsorgeempfängern entscheidet (§ 15 Albs. 2 der Aussührungsverordnung).

E. Gesamtbeurteilung.

Wie man sieht, bestehen die landesrechtlichen Llenderungen, soweit sie für uns wichtig sind, hauptsächlich in der gemeinsamen Einführung eines doppelten Rechtsmittelversahrens, wobei der Einspruch stets als erste und die Veschwerde als zweite Unsechtungs- möglichteit gegeben wird. Gemeinsam ist ferner die Vorschrift, daß mindestens beim Einspruch Silfsbedürstige oder Vertreter derselben zur Mitwirkung und Mitentscheidung zugezogen werden müssen. Veide neuen Maßnahmen werden in begrüßenswerter Weise zur Erhöhung der Rechtssicherheit beitragen, aber natürlich nicht verhüten können, daß die Fürsorgeverbände ihre Richtsäte und sonstigen Leistungen unter dem Druck der Finanzkrise herabsesen und einschränken.

Wichtige Mitteilungen für unfallerblindete Führhundhalter.

In der am 14. November 1928 veröffentlichten "Reichsverordnung über Krankenbehandlung und Berufsfürsorge in der Unfallvarsicherung", deren die Blinden betreffenden Vorschriften unter erfolgreicher Mitarbeit des Reichsverbands zustandekamen, ist die Lieferung von Führhunden an Unfallerblindete geregelt worden. Diese Verordnung enthält im § 16 eine Vestimmung, nach der die Unfallberufsgenossenschaften zum Ersatz eines erheblichen Mehrverschleißes an Rleidung, Wäsche oder Schuhwert verpflichtet sind, wenn er durch den Gebrauch eines Silfsmittels eintritt.

Nachdem die Lieferung von Führhunden an Unfallerblindete in dieser Verordnung geregelt worden war und, man kann mit Befriedigung feststellen, nachdem auf Grund dieser Regelung eine große Anzahl Unfallerblindeter Führhunde erhalten hatten, sette sich der Reichsverband dafür ein, daß der bei Haltung eines Führ= hunds eintretende erhebliche Mehrverschleiß an Kleidung und Schuhwerk durch die Unfallberufsgenossenschaften angemessen zu ersetzen schriftlichen und mündlichen Verhandlungen haben fei. Die sich, unter Inanspruchnahme des Reichsversicherungsamts, November 1930 über fast ein Jahr ausgedehnt und konnten jetzt zu einem guten Ende geführt werden. Der als Ersas für den Mehr= verschleiß bei Saltung eines Führhunds zu beanspruchende Vetrag mußte sich den sonst geltenden Sätzen anpassen. Doppelbeinamputierte Unfallverlette erhalten den höchsten Pauschbetrag von RM 42.—. Zwischen dem Reichsdeutschen Blindenverband und einem Vertreter des Verbands der Deutschen Verufsgenossenschaften wurde in mündlicher Verhandlung im September d. I. ein Pauschbetrag als Ersat für Führhundhalter von RM 35.— je Jahr vereinbart. Die Bestätigung dieses Abkommens ist in dem anschließend veröffentlichten Briefe enthalten.

Verhand der Deutschen Verufsgenossenschaften

Dr. Lsch/Ka.

Un das

Reichsversicherungsamt, Abteilung für Unfallversicherung,

Verlin W 10

Königin-Augusta-Str. 25/27

I 1 Nr. 4894/31.

25. 9. 31

F III 65

23. 10. 31

Mehrverschleiß an Rleidern, Wäsche und Schuhwerk durch den Gebrauch eines Blindenführhundes.

In einer Rücksprache mit dem Unterzeichneten am 15. 9. 31 hatte Serr Dr. Gäbler-Anibbe vom Reichsdeutschen Blindenverband vorgeschlagen, die gewerblichen Berufsgenossenschaften sollten Blinden, die einen Führhund benutzen, in bereits laufenden und künftigen Fällen von amtswegen und ohne besondere Ermittlungen im Einzelfall für Mehrverschleiß an Rleidern usw. eine jährliche Vergütung von grundsätlich 35.— RM gewähren.

Der Vorstand unseres Verbandes hat sich in seiner letzten Sitzung am 21. d. M. mit diesem Vorschlage nochmals beschäftigt und beschlossen, unseren Mitgliedern durch Rundschreiben zu empsehlen, entsprechend zu versahren. Wir betrachten deshalb hiermit diese Angelegenheit als abgeschlossen. Der Reichsdeutsche Blindenverband e. V. hat Abschrift dieses Schreibens erhalten.

Verband der Deutschen Verufsgenossenschaften E. V. J. A. gez. Dr. Lentsch.

Winter-Erholung im Harzgebirge!

Die Erfahrung zeigt, daß die Verbands-Erholungsheime vorwiegend nur in den Sommermonaten besucht und beansprucht werden. Freilich, ein Seim an der See eignet sich nicht für einen Aufenthalt im Winter, aber unsere Gebirgsheime, Kniedis und Wernigerode, bieten in den Wintermonaten sür wirklich Erholungsuchende größere Vorteile als im Sommer. Die Voraussezungen, die man an den Seimbetrieb selbst stellt, sind im Winter die gleichen wie im Sommer: Gute, kräftige und reichliche Verpslegung, Zentralheizung, Wanderungen ins Freie, in den Abendstunden geselliges Veisammensein, ausgefüllt durch Vorlesen, musikalische Varbietungen usw. Der beste Veweis sür den Nutzen der Wintererholung ist wohl der, daß z. V. in Wernigerode sämtliche Kassen-Erholungsheime auch im Winter offen und belegt sind. Auch die Alerzte sind im Laufe der Zeit mehr und mehr zu der Leberzeugung gelangt und vertreten die Alnsicht, daß in vielen Fällen eine Wintersur für die verschiedensten Leiden geeigneter ist, als ein Sommerausenthalt. So schreibt Dr. med Vraitmaier-Riel, Facharzt für innere und Nervenkrankheiten u. a. wie folgt:

"Die Erkenntnis des hohen gesundheitlichen Wertes der Winterkuren im deutschen Mittelgebirge, insbesondere im Barz, ist in ständiger Zunahme begriffen. Für die Gesundheit des Menschen haben die Naturgesetze Gültigkeit, also auch der Wechsel der Jahreszeiten hat seine tiefe Bedeutung. Der Gesunde und der Rranke soll nicht dem Winter entrinnen wollen, er soll aber bestrebt sein, ihn in klimatisch bevorzugten Orten der Beimat ganz oder teilweise zu verbringen. Solche Klimavorzüge besitt der Harz in großer Vielseitigkeit, besonders auch im Winter. Schneefall reinigt die Luft und nach angestellten statistischen Verechnungen kann im Sarz bei normalem Winter, je nach Söhenlage, vom Dezember bis März mit 93 Tagen voller Schneedecke wechselnder Stärke gerechnet werden. Die Bedeutung des Schnees ist von höchstem gesundheitlichen Wert als Reinigungsmittel der Luft von Staub, Ruß und Krankheitserregern. Die Schneedecke birgt unter sich die Summe der der Erdoberfläche entstammenden, gesundheitsschädlichen Bestandteile. In der Zusammenwirkung leuchtender, reflektierender Schneedecke, Besonnung, Temperaturerhöhung und Luftreinheit beruht der hohe, gesundheits= und heilungsfördernde Wert der Winter= kuren im Harz. Dazu kommt noch ein weiterer, überaus wichtiger Gesundheitsfaktor in dem außerordentlichen Waldreichtum des Harzes.

Er erfreut nicht nur Auge und Gemüt durch sein wohltuendes dunkles Grün; er schont und beruhigt durch seinen tiefen Frieden die erregten Sinnesorgane und Nerven des Großstadtmenschen, er ist ein wichtiger Reiniger der Luft und ein Regler schädigender Temperaturschwankungen. Wichtig und wertvoll ist sein Schuß gegen rauhe Winde. Seine spezisische Produktion an Izon vernichtet die schädigenden Beimengungen der Luft an Gasen und Fäulnisprodukten. Die ozonshaltige Waldluft wirkt vor allen Dingen heilend ein auf Erkrankungen des Nervensussens durch Vertiefung des Schlases und Verlängerung der Schlasdauer. Die gesundheitliche Einwirkung des winterlichen Sarzes erstreckt sich also sowohl auf die Veruhigung nervöser Erzegungszustände als auf die Verbesserung des Stossunsansens, Kräftigung des Gerzens und des Kreislaufs. Vor allen Dingen aber bringt er eine ausgesprochene Seilwirkung auf chronische Erkrankungen der Ultmungsorgane."

Interessenten lassen wir gern die vollständige Broschüre über "Wintererholung im Harz" kostenlos zugehen. Der Pensionspreis beträgt auch im Winter für Verbandsmitglieder M 2.75, für

Nichtmitglieder M. 3.75.

Sehende Begleitpersonen werden zu den gleichen Sätzen wie vorstehend aufgenommen. Unmeldungen zum Besuch des Heims für eine Winterkur sind zu richten an das Blinden-Erholungsund Plusbildungsheim des Reichsdeutschen Blindenverbands zu Wernigerode am Harz.

Hermann Münker.

Die Vorzüge, welche für einen Erholungsaufenthalt im Seim zu Wernigerode während des Winters sprechen, treffen ebenfalls auch für unser 960 m hoch gelegenes Erholungsheim auf dem Rniedis b. Freudenstadt i. Schwarzwald zu. Das Seim ist den ganzen Winter hindurch geöffnet. Liegekuren im Freien, auf bequemen mit warmen Decken ausgestatteten Liegestühlen, ermöglichen die so heilsamen, natürlichen Söhensonnenbäder. Die Tagespreise sind die gleichen wie im Sommer. Anmeldungen sind an die Seimleitung zu richten.

Die Schriftleitung.

Bestrafter Riesenbetrug unter Ausnutzung der Blinden.

Seit einer Neihe von Jahren führen die Vehörden, die Vlinden und Vlindenfürsorgeorganisationen schweren Rampf gegen Firmen, die die Vlindheit für eigennütige Zwecke in schamloser Weise ausnüten. Auch der Verwaltungsrat unseres Verbands nahm in seiner diesjährigen Sitzung am 28. und 29. Mai einstimmig Stellung gegen den Vettelversand, der von der Firma Scheller-Chemnit i. Sa. in einer Weise betrieben wird, der den guten Ruf der Blinden aufsschwerste schädigt. Die sächsischen Behörden erstatteten bei der Staatsanwaltschaft in Chemnis Anzeige gegen die Blinden= und Erwerbsbeschränkten=Veschäftigungsstätte Scheller in Chemnis i. Sa., worauf in der Verhandlung vor dem Schöffengericht am 11. 9. d. J.

folgendes Urteil gefällt wurde:

"Der Angeklagte Scheller ist wegen fortgesetzen, teilweise gemeinschaftlich, teilweise allein begangenen Rückfallbetruges zu einem Jahr Gefängnis verurteilt worden. Die bürgerlichen Ehrenrechte sind ihm auf die Dauer von zwei Jahren aberkannt worden. Seine Ehefrau ist wegen fortgesetzen gemeinschaftlichen Vetrugs zu einer Geldstrafe von 300 RM, ersatweise zu 30 Tagen Gefängnis verurteilt worden."

Eleber den Sachverhalt, der dem Gerichtsurteil zugrunde liegt,

entnehmen wir der Chemnitzer Presse folgenden Bericht:

"Der falsche Blindenfreund. Der in Burgstädt (bei Chemnis) wohnhafte 28 jährige Kaufmann Ernst Erwin Scheller und seine jest mit ihm in Scheidung liegende 27jährige Chefrau Elvira geb. Günther hatten sich wegen gemeinschaftlichen Vetrugs zu verantworten. Scheller ist ein intelligenter Kopf, der sich schon mit 16 Jahren selbständig machte und unter dem Namen seines Vaters ein Spiel-, Solz- und Möbelwarengeschäft betrieb. Er ist aber bald auf die leichte Bahn gekommen und wegen Betrugs, Diebstahls, Unterschlagung und Sehlerei vorbestraft worden. Scheller betrieb zulett in Chemnit eine Glasbilderfabrik und studierte eifrig die deutschen Zeitungen nach Todesanzeigen, schrieb an die Hinter-bliebenen und schickte ihnen Glasbilder, auf denen Kirchen, Kreuze und andere religiöse Symbole dargestellt waren. Er bat, man solle die Blinden und Erwerbsbeschränkten doch unterstützen und das Vild für 2.50 Mark abnehmen, dessen wahrer Wert ca. 75 Pf. war. Der Begleitbrief trug stets den Firmen-aufdruck "Blinden- und Erwerbsbeschränkten-Beschäftigungsstelle Chemnis" und war so geschickt abgefaßt, daß die Empfänger der Meinung sein mußten, mit dem Kauf Blinde und Erwerbsbeschränkte zu unterstützen. Scheller schrieb bei Nichtannahme des Vildes stets einen erneuten Aufforderungsbrief; in dem er erneut um den Kauf des Vildes bat und darauf hinwies, daß bei geringem Absatz der Vilder Blinde und Erwerbsbeschränkte keine Unterstützung bekommen könnten und entlassen werden müßten. Scheller machte ein Vombengeschäft und hatte zum Teil einen Jahresumsatz von 75 000 Mark aufzuweisen. In Wirklichkeit beschäftigte er aber neun gesunde, voll arbeitsfähige Leute, zwei Kranke und zu kleineren Sandreichungen nur zwei Blinde.

Das Gericht sah den Betrug durch die Begleitschreiben bewiesen, in denen die Empfänger über den waren Sachverhalt getäuscht wurden und in den Glauben versetzt wurden, daß der Reingewinn Blinden und Erwerbsbeschränkten zugute käme. Die Frage, ob die Bilder 2.50 Mk. wert gewesen seien oder nicht, erachtete das Gericht für unwesentlich, ausschließlich die Vortäuschung einer gemeinnütigen Sache sei der Vetrug gewesen, denn der Gewinn aus den an manchen Tagen in einer Anzahl von 500 bis 1000 Stück verschickten Vildern sei dem Angeklagten zugute gekommen. Das Gericht erblickte in dem Serantreten an Sinterbliebene, die infolge des Trauerfalles den Ropf voll hatten, eine raffinierte, ehr = lose Sandlung und verurteilte den Angeklagten wegen fort= gesetzten, teilweise gemeinschaftlich begangenen Rückfallsbetruges zu einem Jahr Gefängnis und zwei Jahren Chrenrechtsverlust. Die in das Geschäft eingeweihte Ehefrau wurde wegen fortgesetzten gemeinschaftlichen Vetruges zu 300 Mt. Geldstrafe (event. 30 Tage Gefängnis) verurteilt."

Die Ungeklagten haben Berufung eingelegt.

Die Schriftleitung.

In die Arbeitsgemeinschaft

zur Förderung des deutschen Blindenhandwerks e. B., Berlin wurden neu aufgenommen und erhielten damit die Verechtigung zur Führung des Blindenwarenzeichens:

Franz 21 I t n e r, Trier-Blindenwerkstätten, Trier, Zuckerberg 29,

Johann Becker, Trier-Rürenz, Brunnenstr. 12,

Blindengenossenschaft "Sansa" e. G. m. b. S., Samburg 24, Schröderstr. 4,

Friedrich Seidenreich, Mannheim-Feudenheim, Talftr. 44, Rarl Salzl, Amberg/Oberpfalz, Schiffgasse 15, Eduard Stelter, Stiegliß, Negekreis.

Produktive Blindenfürsorge in Hamburg.

Vor kurzem wurden von der Hamburger Blindenanstalt zwei jungen erwerbslosen Musikern Geschäfte eingerichtet. Für den einen erstand man ein Zigarrengeschäft, für den anderen wurde eine Vertaufsfiliale der Anstalt für Blindenerzeugnisse eröffnet. Hilfreich stehen den beiden Geschäftsleuten ihre gut sehenden Frauen zur Seite.

Möge den Anfängern nun troß der schwierigen wirtschaftlichen

Verhältnisse ein gutes Vorwärtskommen beschieden sein!

Lobend sei an dieser Stelle erwähnt, daß Direktor Peyer es stets als seine vornehmste Aufgabe betrachtet hat, Gelder aus Stiftungen und Vermächtnissen nach Möglichkeit produktiv für Blinde anzulegen.

So werden z. B. jest 4 Organisten während der Vorbereitungszeit auf die staatliche Kirchenmusikerprüfung durch die Anstalt nach

Möglichkeit sinanziell unterftügt.

Lothar Herrmann.

Umfrage an verheiratete Blinde.

Serr Dr. Ludwig Cohn, Blindenfürsorger der Niederschlesischen Blindenwohlfahrt, Breslau 13, Viktoriastr. 122, bittet um Beantwortung nachstehender Fragen an obige Anschrift. Das gesammelte Material soll statistischen Iwecken dienen. Es wird beabsichtigt, die Bearbeitung des Ergebnisses dieser Umfrage später an dieser Stelle zu veröffentlichen. Die Schriftleitung.

1. Welcher Chegatte ist blind?

2. Jugendblind oder später erblindet und woran? Krankheit oder Unfall? Völlig oder teilweise erblindet?

3. Wieviele Kinder sind vorhanden? oder maren vorhanden?

4. Sind Rinder blind und wieviele?

5. Sind blinde Kinder sonst noch erkrankt und woran?

6. Waren oder sind in den beiderseitigen Familien noch Fälle von Blindheit?

7. (Wenn die Chefrau blind ist.) Wird der Saushalt mit oder ohne sehende Silfsperson geführt?

Nachklang zu den letzten Konzertreifeprüfungen.

Ursprünglich sollte schon im vergangenen Frühjahr eine Ronzertreiseprüfung stattsinden; sie unterblieb aus Rücksicht auf die trübe,
wirtschaftliche Lage, zumal die damals eingegangene Bewerberzahl
zu klein erschien, um die immerhin beträchtlichen Unkosten einer
solchen Beranstaltung aufzuwenden. Mittlerweile sammelten sich
die Unmeldungen auf 16, bezw. 17 an, sodaß im Serbst zwei
Prüfungstage statt wie sonst einer notwendig wurden. Die Praxis
ergibt, daß man nun nicht einfach zwei Daten nennt und alles
übrige von selbst folgt; vielmehr treten allerlei unvorhergesehene

Romplikationen ein:

Zunächst stellten wir sest, wann die Prüfungsräume in der Berliner Singakademie für unsere Zwecke frei waren; da ergab sich der 23. September. Dieser Tag wurde also angenommen. Zest erst zeigte sich en d gült ig die Notwendigkeit zweier Prüfungstage. Nehmen wir also den 22. oder 24. hinzu. Die bezügliche Rückfrage führte zur Festlegung auf den 30. September. Zest ersolgte die Befragung der Serren Prüfungskommissare. Nur einer von ihnen war am 30. September verhindert, das aber hemmte uns nicht; die Prüfungsfächer wurden so geordnet, daß der betreffende Serr zur Stelle sein konnte. Nun war wohl alles fertig? Weit gesehlt! Auf die Prüfungsausschreibung gingen zunächst nur Zusagen ein. Dann meldete einer, er habe gerade Ronzert am Prüfungstage; ein Grund, den wir nicht gelten lassen dursten: Ungeprüfte sollen ja nicht konzertieren, am wenigsten durch das Ronzertamt. Wir lehnten daher die Verlegung ab, zumal um einer Person willen nicht der ganze Prüfungsapparat umgestellt werden konnte, was aus dem

Vorhergehenden schon einigermaßen verständlich sein dürfte. Ein zweiter wollte zwar zum Prüfungstage bereit sein, aber zu einer Zeit, in welcher die Prüfungsräume schon anderweit besetzt waren. Also konnten wir auch hier nicht dienen. Diese Dinge ließen jedoch schließlich zu aller Zufriedenheit sich regeln, weil dies der zweite Prüfungstag (30. 9.) ermöglichte. Man freut sich, daß endlich alles geordnet sei, "soll aber den Tag nicht vor dem Abend loben": Da trifft eine Vitte um Verlegung des zweiten Prüfungstages ein; umzugshalber kann der Prüfling nicht abkommen. Anfänglich galt natürlich derselbe Ablehnungsgrund wie zuvor; so gern man entgegen-kommt, man kann, wie oben schon angedeutet, um des einzelnen willen nicht alles wieder in Frage stellen. Aber da ist schon ein zweiter Entschuldigungbrief, ein dritter, ein vierter. Man erwägt, fürchtet, schließlich wagt man die erste Anfrage: "Wann sind die Räume zu haben?" Nach längerem Verhandeln heißt es: Am 8. Oktober. "Vitte, neben dem bisherigen Termin auch diesen vorzumerken". Siernach spielt das Telephon wieder: Die Serren Prüfungskommissare sagen dankenswerter Weise zu. Diesmal funktioniert auch die Briefpost zustimmend, und wir sind soweit, daß am 23. 9. der erste, am 8. 10. der zweite Prüfungstermin seststeht. Die Gruppierung der Prüflinge geschah so, daß bei der ersten Abteilung nur Instrumentalisten, in der zweiten nur Vokalisten an die Reihe kamen und zwar: 4 Pianisten, 2 Violinisten, 2 Cellisten, 1 Organist; 3 Sängerinnen, 3 Sänger und 2 Rezitatoren, im ganzen 17 Fachprüfungen. Prüfungskommissare waren diesmal die Herren Professoren Heitmann, Mayer-Mahr, Wille, Gülzow; Frau Professor Siedler (Königl. Preuß. Kammersängerin), Serr Professor Weißenborn, Sofschauspieler Sans Mühlhofer und der unterzeichnete Kommissionsobmann. Ein Prüfling traf bei Beginn der Prüfung erst mit dem Zuge in Verlin ein, was nicht gerade "zweckmäßig" für eine ernst= hafte Prüfung genannt werden kann. Alle übrigen stellten sich recht= zeitig ein. Als Gäste der Veranstaltung sind zu nennen: Herr Studiendirektor Niepel von der Städtischen Blindenanstalt Verlin, Herr von Gersdorff, Geschäftsführer des Reichsdeutschen Blinden-verbands e. B., am ersten Tage und am zweiten Herr Dr. Gäbler-Knibbe, Verbandsvorsitzender. Besondere Einzelheiten der Prüfungen lassen sich nicht berichten, als etwa das: Sat 1 aus Beethovens Sonate pathetique erschien ausnahmsweise diesmal nicht; dafür be-kamen wir einige Operettenweisen zu hören, welche in den Räumen der Verliner Singakademie vermutlich noch niemals erklangen. Zwölf Vewerber errangen die "Unerkennung als konzertierende Rünstler".

Im Laufe der Prüfung wurde mehrfach bedauert, daß bei Ausbildung der Blinden noch immer viel zu wenig auf äußere Kaltung und Erscheinung geachtet wird. Natürlich kennen wir derartiges auch bei Sehenden. Diese aber können mittels der Augen sich selbst und den Eindruck, den sie auf das Publikum machen, kontrollieren und regulieren, was dem Blinden unmöglich ist. Zudem nimmt

man vom Sehenden vieles für Originalität, oder was weiß ich, während man beim Blinden Unebenheiten wohl entschuldigt, sie aber auf das Gebrechen zurückführt und die Kunstleistung demgemäß wertet. Nun braucht dies keineswegs so zu bleiben, rechte Schulung vermag hier erheblich zu mildern und schlimme Störungen gänzlich zu beseitigen. Man klärt an den berufenen Stellen offenbar den Blinden noch immer viel zu wenig auf über Sinn und Auffassung von Bewegungen einfachster Art und überläßt derartige Erkenntnis allzusehr dem Zufall; so geschieht es, daß Nichtsehende auf Grund ihrer Bewegungen oftmals mißverstanden werden, ohne daß sie die die Ursachen ahnen. Nehmen wir ein ganz schlichtes Beispiel: Anzunehmen ist wohl, daß die Mehrzahl der Blinden weiß, "Ropfschütteln" bedeutet "nein", "Nicken": "ja". Alber von we'm wissen dies die Meisten? Von ihren Lehrern? Das kann sein, da aber meist durch Abwinken, wobei der Schüler dann gelegentlich den Sinn dieser Mimik überhaupt erst einmal erfährt. Einen Fall kenne ich authentisch: Ein Blinder machte in einer Gesellschaft eine unwillfürliche Ropfbewegung. "Worüber wundern Sie sich", wurde er darauf plöslich gefragt. Der so Angeredete erstaunte, hatte er doch kein Wort gesprochen. "Wie kommen Sie zu dieser Frage?" meinte er. "Ihre Ropfbewegung schien dies auszudrücken", war die Antwort. So lernte der Blinde, wie man durch Ropfbewegen Verwunderung bekundet. Grundfätlich beschreiben wir solche Dewegung hier nicht; sie mag klar gezeigt werden von solchen, die Pflicht zu derartigem haben. Säufig wird der Schüler in den Blindeninstituten zum Geradehalten, =gehen, =stehen ermahnt. befolgt dies meist gewissenhaft, wird aber selten vor den Extremen gewarnt. So sahen wir bei den letten Prüfungen verschiedene, die ihre Darbietungen in starrer Rasernenhofhaltung vortrugen, während minder steifes Auftreten ihrer Kunst förderlich wäre. Andere wieder zappelten und hatten Saltung so krumm, wie ein Fiedelbogen. Sier sollte man sorglicher sein! Dies rufen wir den Blinden, die es am stärksten interessiert, zu, aber auch den Erziehern, die manchen Miß= erfolg des Blinden verhüten könnten. Ich rate insbesondere jedem Rünstler, von einem Mimen sich belehren zu lassen, was Körperbewegungen bedeuten oder ausdrücken, wie solche geschickt auszuführen sind, dies jedoch nicht, damit der Blinde zum Schauspieler werde, sondern allein zu seiner Schulung im Urteil über die eigenen einzelnen Bewegungen. Rorrekte Ruhe bringt im Leben am wenigsten in Verlegenheiten; Steifheit soll genau so sorgsam vermieden werden, wie ihr übermäßiges Gegenteil.

Damit nun nicht der Fehlschluß gemacht werde, als hätten alle Prüflinge in dieser Beziehung versagt, sei kurz die nachträgliche Lleußerung eines der Prüfungskommissare hier wiedergegeben: Mich erfreute besonders, daß die Prüflinge X., P. in allem sich so außgezeichnet in ihren Grenzen zu halten verstanden, dadurch bewiesen

sie wirkliches Künstlertum.

Mögen diese Berichtzeilen in dieser Richtung zu stärkerem Nachdenken anregen, dann hätte unsere Konzertreifeprüfung neben ihrem direkten Zweck noch einen dankenswerten, indirekten Erfolg zu allgemeinem Nuten, was wir von Serzen wünschen.

Franz Tiebach, Rirchenmusikdirektor.

Buchbesprechungen. 1. "Das Problem der Blindheit".

Von Professor Dr. Alfred Pețelt, vorm. Blindenoberlehrer an der Niederschlesischen Provinzial-Blindenanstalt Breslau.

(Verlag Kurt Stenger, Erfurt, 1931.)

Besprochen von Professor R. Sieber, Beidelberg.

Das Buch ist als Nummer 26 der Veröffentlichungen der Akademie gemeinnütziger Wissenschaften zu Erfurt erschienen. Sein Verfasser behandelt die Frage der Blindheit in erster Linie vom erkenntnistheoretischen Standpunkt aus und schließt seine Erörterungen

an das Molyneursche Problem an.

Dieser, ein Schüler und Freund des berühmten englischen Philosophen Locke, warf gegen Ende des 17. Jahrhunderts die Frage auf, ob ein erwachsener Blindgeborener, der durch eine glückliche Operation sein Lugenlicht wiedererlangt, imstande sei, mit dem Gesicht allein einen Würfel von einer Rugel zu unterscheiden, welche Körper er früher mittelst des Tastsinns kennen gelernt habe. Molyneur sowohl als auch Locke verneinten die Frage auf Grund der Lehre des Letteren, daß in der Seele, bezw. in dem menschlichen Verstand nichts sei, als das, was die Sinne aufgenommen hätten, und daß zwischen den einzelnen Sinnesgebieten keine Verbindung bestehe.

Zu demselben Ergebnis kam der in der ersten Kälfte des 18. Jahrhunderts lebende englische Philosoph Verkelen, wenn auch von anderer, nämlich spiritualistischer Grundeinstellung aus. Nach ihm existieren die Dinge nur in unserer Vorstellung. Eine materielle Lußenwelt gibt es nicht, sondern nur die von einander verschiedenen Empfindungen der einzelnen Sinne. Was wir betasten, ist etwas anderes als das, was wir sehen; daher hat der Vlinde von den Vingen eine andere Vorstellung als der Sehende. Wenn er von optischen Wahrnehmungen spricht, so gebraucht er nur Wörter, ohne ihren Inhalt zu kennen und läßt sich durch die Sprache täuschen.

Der gegenteiligen Ansicht wie diese Empiristen sind die Rationalisten Leibniz und Kant, deren Anschauungen Petzelt eingehend darlegt, um seine eigene Theorie auf sie, besonders auf Kant, zu stüßen.

Nach Leibniz sind dem Verstand "vernünftige Prinzipien" ansgeboren, vermöge derer sich der Blinde die Dinge auch optisch vorstellen könne, wenn er sie durch Betasten kennen gelernt habe. Die Seele sei etwas Einheitliches, und die einzelnen Sinnesbezirke unterstützten sich gegenseitig. Der sehend gewordene Blinde könne also den Würfel von der Rugel mit dem Lluge unterscheiden, wenn ihm vorher gesagt werde, daß diese Körper vor ihm lägen.

Rant hat das Wesen des Verstands und sein Verhältnis zu den Sinnen genauer kritisch untersucht, ohne sich mit der Molyneux-Frage zu beschäftigen. Nach ihm sind wohl die Sinnlichkeit als auch der Verstand die beiden Kauptsaktoren unserer Erkenntnis. Die uns angeborenen (apriorischen) Prinzipien der Sinnlichkeit d. h. die Voraussehungen, ohne welche Sinneseindrücke nicht zustande kommen, sind die in uns liegenden Anschauungsformen des Raumes und der Zeit. Die apriorischen Prinzipien unseres Verstands sind die Stammbegriffe oder Kategorien, von denen der Substanzbegriff für das Erkennen der Körperwelt der wichtigste ist, und die, wie die Anschauungsformen der Sinnlichkeit, ihrem Wesen nach bei allen Menschen die gleichen sind. Die Außenwelt liefert den Stoff der Erfahrung und der Verstand formt ihn zu Vegriffen, wodurch erst

eine klare Erkenntnis zustande kommt.

Da die durch die Rategorien begründete Gesetymäßigkeit, insbesondere das substantielle Denken, für alle Sinnesgebiete dieselbe ist und die Außenwelt objektiven, allgemeingültigen Charakter hat, so müssen die Gesichtsvorstellungen von räumlichen Dingen mit denen des Tastsinns übereinstimmen und, wenn auch dem Grade nach verschieden, für alle Menschen die gleiche Geltung haben. Der Raum ist nicht Gegenstand der Erfahrung, sondern ihre Vorausse gung. Die außerhalb unserer felbst liegende Räum= lichkeit wird durch ihn auf uns bezogen und dadurch die Einheit der verschiedenen Sinnesbezirke in uns hergestellt. Die ihrer Natur nach von den einzelnen Sinnen, also auch von dem Fehlen des äußeren Gesichtssinns unabhängige Kategorie der Substanz formt die von einem Gegenstand ausgehenden Gesichts- und Sastempfindungen in gleicher und einheitlicher Weise, so daß ein gesehenes Ding dasselbe ist, wie das ertastete und dem Blinden die Lebereinstimmung dessen, was er betastet, mit dem, was die andern Menschen seben, verbürgt ist. Ebensowenig wie der Tastsinn täuscht ihn die Sprache, er ist sicher, daß er sich mit seinen Mitmenschen verständigen kann. Was er von Farben und Selligkeitszuständen weiß, ist zwar nicht sinnlich wahrgenommen; da aber das Licht eine physikalische, von der Blindheit unabhängige Tatsache ist, kann er es denkend erfassen und Farben, sowie Selligkeitsunterschiede erlernen, obwohl sie ihm nicht so klar und deutlich zum Bewußtsein kommen, wie dem Sehenden. "Es bestehen keine Ideen von Farben, nicht, wenn jemand blind ist, sondern wenn keine Fähigkeit vorhanden ist, diese Ideen zu bilden." Die Welt des Lichtlosen ist also dieselbe wie diejenige des Sehenden. "Ein grundsätliches Underssein des Blinden gegenüber den andern Menschen ist ausgeschlossen." "Die Blindheit ist Ausfall der Qualität, niemals der Modalität."

Es würde zu weit führen, wollte man an dieser Stelle auf alle Punkte der inhaltsreichen, scharfsinnig, wenn auch etwas zu ratioenalistisch geschriebenen Abhandlung eingehen, wie z. B. auf das Rapitel: "Glücklich operierte Blinde", in welchem das Sehenlernen des eigenen Spiegelbildes besonders aussührlich dargestellt ist. Der

Sauptzweck dieser Besprechung ist, auf die große Bedeutung des Buches sür die Blindenschaft hinzuweisen und zu seinem Studium anzuregen. Der Verfasser hat in streng logischer Beweissührung theoretisch dargelegt, was zwar in der Praxis schon längst feststeht, aber noch nicht allgemein anerkannt wird, nämlich, daß der Unterricht und die Vildung der Blinden troß der in ihrem Gebrechen liegenden Semmungen durchaus möglich ist, daß es keinen Wesenstunterschied zwischen dem Lichtlosen und dem Sehenden gibt, und daß der erstere den Unspruch erheben kann, als vollwertiges Glied in die Rulturgemeinschaft und in den allgemeinen Arbeitsprozeß eingereiht zu werden. Dem Buch ist möglichst weite Verbreitung zu wünschen. Seine Lektüre sest allerdings philosophisch geschulte Leser voraus, welche die zahlreichen in ihm enthaltenen Fachausdrücke verstehen und sich in den Gebieten der Psychologie und Erkenntnislehre einigermaßen außennen.

2. "Mein Weg zum Glück".

Von Wilhelm Hoffmann. (Lehmanns Verlag, München, 1931, Preis kart. RM 3.50.)

Unter der Aleberschrift "Mein Weg zum Glück" schildert Wilhelm Hoffmann, ein bayerischer Kriegsblinder, seine Kriegserlebnisse und wie es ihm in den darauf folgenden Jahren gelang, "sich Selbständigkeit und Selbstätigkeit zu verschaffen und damit nach außen und innen das befriedigende, sonnige Dasein zurückzuerobern". Dieses 153 Seiten starke Büchlein möchte man allen Sehenden in die Hand geben, die mit Plinden, besonders Späterblindeten, zu tun haben. Ohne Sentimentalität spricht der Verfasser davon, was der des Augenlichts Veraubte kann, und was er nicht kann, was ihn freut und was ihn schmerzt. Er erwähnt die kleinen Widrigkeiten des täglichen Lebens von der umgestoßenen Vlumenvase dis zum ausgesprungenen Maschinensarbband. "Jum Vlindsein gehört ein gutes Gediß, nämlich um die Zähne zusammenzubeißen." Er äußert sich über das niederdrückende Ohnmachtsgesühl, das ihn befällt, wenn ihn belanglose Jufälligkeiten immer wieder hilflos machen wie ein Kind, so, wenn er z. B. ins Leere spricht, weil ihn der gedankenlose Nachbar allein stehen ließ, oder wenn er im Eisenbahnabteil nicht aus noch ein weiß, weil ihm die hilfsbereiten Mitreisenden durch Gesten den Weg weisen wollen. "Verseiten Witreisenden durch Gesten den Weg weisen wollen. "Verseiten Sehenden zu. Und den Erblindeten: "Man nuß sich grundsählich abgewöhnen, an die schönen Zeiten des Lichtes zu denken oder gar Vergleiche zwischen einst und jest zu ziehen; das sihrt auf schlimme Albwege und entzieht den Mut zum Wiederaufbau".

"Fürs Vaterland alles! Schmählich, wenn es unter Klagen geschieht". Dieser Gedanke ist dem Verfasser Kraft und Trost. Seltsamerweise gedenkt er mit keinem Wort der Zivilblinden, die,

obendrein oft in wirtschaftlicher Not, weder durch das eigene Bewußtsein ihres Seldentums noch durch die Dankbarkeit der Mitbürger getragen werden, welche er in so reichem Maße ersuhr. Elebrigens ist er mit dem praktischen Dank des Vaterlandes nicht zusrieden. "Der Kriegsverlette muß materiell in die Lage versett werden, die er ohne seine Punde erreicht hätte." Darum fordert Soffmann u. a. einen nach dem Grade des früheren Veruses berechneten Unterhalt, der sich, entsprechend verringert, auf die Witwe vererbt, dazu einen Schadenersatz für die Schönheitse und Gebrauchseschler und vor allem eine verständnisvolle Verusssssische ohne parteiliche Färbung. Voll Vitterkeit erinnert er sich des Tages, da ein ungeschickter Fürsorgebeamter ihn, den einstigen Nichter, als Telefonist oder gar als Teppichmacher unterbringen wollte. "Um seinen Kriegsopfern ein möglichst erträgliches Leben zu schaffen, dafür darf dem Staate das Geld nie sehlen."

Das Schlußkapitel ist eine ernste Mahnung an die deutsche Jugend, den Kriegsopfern gleich alle Kräfte einzusetzen zum Wohle

des Vaterlandes.

Neuerscheinungen auf dem Punktdruck=Büchermarkt.

Verein zur Förderung der Blindenbildung e. V., Hannover-Kirchrode, Bleekstr. 22:

"Internationales Punkt-Musikschrift-Shstem. Nach den Ergebnissen der Pariser Verhandlungen im April 1929. Deutsche Ausgabe, genehmigt von dem 3. Vlindenwohlfahrtskongreß zu Nürnberg im Juli 1930". Die Punktdruckansgabe umfaßt 138 Seiten Groß-Format, Mitteldruck, zp., dauerhaft gebunden, Preis Mk. 5.40.

Die Schwarzdruckausgabe, beforgt durch Breitkopf & Särtel, Leipzig,

auf 6 Vogen, kartoniert Preis Mt. 3.-.

Vlindenhochschulbücherei u. Studienanstalt Marburg/Lahn, Wörthstr. 9/11: **Rrauß, Rudolf:** Modernes Schauspielbuch. Ein Führer durch den deutschen Sheaterspielpsan der neueren Zeit. 8., neubearb. Aufl. — Stuttgart: Muth, 1927. R. zp. voraussichtlicher Umfang 5 Vde. Der 1. und 2. Vd. bezugsfertig. Preis pro Vand Mt. 5.50.

Dieses Werk bringt aus der Fülle der seit 1870 auf dem internationalen Schauspielmarkt erschienenen Neuheiten eine Samm-lung derjenigen Dühnenstücke, die Jahre hindurch erfolgreich zur Aufführung kamen, oder von denen anzunehmen war, daß sie sich längere Zeit auf dem Spielplan behaupten würden. Vildete somit der praktische Vühnenerfolg den Maßstab für die Auslese, so war der Verfasser doch auch bemüht, an charakteristischen Veispielen die gesamte Entwicklung des modernen Oramas zu veranschaulichen. Die Sandlungen werden nicht in chronologischer oder logischer Weise zusammengefaßt, sondern Alkt für Alkt erzählt, um dem Leser nicht nur in den Inhalt sondern auch in die Anordnung, Verteilung und Vehandlung des Stoffes Einblick zu geben. Im ganzen enthält das Wert 109 Stücke von 45 Alutoren.

Vennemann, Paul: Esperanto-Sand-Wörterbuch. T. 1. — Leipzig: Sirt, 1923. 1. Esperanto-Deutsch. Esperanto in V., Deutsch in R., zp., 3 Vde. Preis Mt. 16.50.

Dieses Werk ist auf Anregung des "Esperanto-blindulligo de Germanujo" in Blindendruck herausgegeben worden. Es bietet den Benutzern, welche die einfachen und doch so durchgreifenden Gesetze des Aufbaus der Esperantosprache auch beim Gebrauch des Wörterbuchs anwenden, den ganzen Wortschatz auf knappem Raum, d. h. ins Praktische übertragen, ein denkbar reiches Material zu billigem Preise.

Stölzel, Advlf: Schulung für die zivilistische Praxis. 10. Aufl., neubearb. v. Friedrich Steuber. T. 1. — Verlin: Vahlen 1930. R. zp., vorausssichtlicher Umfang 6 Vde. 1. bis 4. Vd. bezugsfertig. Preis pro Vand Mt. 5.50.

Die von Adolf Stölzel im Wintersemester 1893-94 an der Verliner Universität gehaltenen und später als "Schulung für die zivilistische Praxis" in Vuchform erschienenen öffentlichen Vorlesungen haben der damals in der Ausbildung stehenden juristischen Iugend vielsach in entscheidender Weise den Weg und das Ziel gewiesen und dadurch unverkennbar für Iahrzehnte auf die Rechtsamwendung Einfluß gewonnen. Der Grund hierfür liegt in der eigenartigen höchst persönlichen Lehrmethode Stölzels, der es verstand, den trockenen Stoff zu beleben und an Sand der einfachsten Tatbestände aus dem täglichen Leben die wichtigsten, die ganze Rechtsamwendung bestimmenden Lehrsähe zu entwickeln. Sierin liegt der Wert und die den Gang der Rechtsentwicklung überbauernde Vedeutung dieses Werkes.

Leitfaden der deutschen Sozialversicherung. Bearb. von Mitgliedern des Reichsversicherungsamts. Neubearbeitung 1930. — Berlin: Springer, 1930. R. zp. 1 Vd. Preis Mt. 5.50.

Die hier vorliegende Neubearbeitung berücksichtigt die umfangreichen Gesetzesänderungen, die seit der letzten Ausgabe erfolgten und behandelt auch die Arbeitslosenversicherung, sodaß der Leitfaden die gesamte Sozialversicherung nach dem Stande der Gesetzebung vom 15. März 1930 umfaßt.

Strafprozesordnung für das Deutsche Reich. Fassung der Bekanntmachung v. 22. März 1924 nebst den wichtigsten Ergänzungsgesetzen. Textausg. mit ausführlichem Sachregister. 27. Lufl. Hrsg. v. Karl Pannier. – Leipzig: Reclam, 1928. (Reclams Universal Bibliothek. 1614—1616.) R. zp. 2 Bde. Preis Mt. 11.—.

Auslandsumschau.

Bereinigte Staaten. Die Erkenntnis, daß der Führhund für jeden Blinden, insbesondere für den berufstätigen, ein unschäßbares Silfsmittel ist, nimmt auch in diesem Land immer mehr zu. Ueber die Gründung der ersten Führhundschule in Nashville im Staate Tennessee berichteten wir bereits. Der Leiter dieser Einzrichtung, unser Schicksalsgefährte Morris S. Frank, unternahm vor kurzem eine Rundreise durch mehrere Staaten, im Verlauf deren er

durch Verhandlungen und Werbevorträge das Interesse bei Vehörden und beim Publikum für die Führhundfrage zu wecken bestrebt war. Als Anerkennung für seine verdienstvolle Arbeit auf diesem Gebiet wurde Morris S. Frank zum "Oberst im Stabe des Gouverneurs des Staates Tennessee" ernannt.

G.=R.

Jugoflavien. Miß Dr. h. c. Selen Keller, die taubblinde Nordamerikanerin, besuchte auf Einladung der Regierung dieses Land im August d. J. Der Direktor der Staatlichen Blindenanstalt, Ramadanovitch, hatte an der internationalen Blindenwohlfahrts-Ronferenz teilgenommen. Rönig Alexander von Jugoslavien verlieh Miß Keller den Orden St. Sava. Diese Ordensauszeichnung wurde geschaffen zur Erinnerung an den serbischen Königssohn Sava, der im 16. Jahrhundert lebte. Dieser verzichtete auf die mit seiner Geburt verbundene Würde und ging als Lehrer und Freund unter die bäuerliche Bevölkerung, um ihr Silse und Vildung zu bringen. Die Kirche hat ihn daher zum Schuspatron der Schulen erwählt, in denen alljährlich am 14. Februar ein Gedenkfest für St. Sava gefeiert wird.

Südafrika. In mancher Hinsicht sind jungaufblühende Länder mit kleiner Bevölkerung in einer glücklichen Lage, weil sie durch die Erfahrungen anderer Länder lernen können. Von den vielen Ländern, die auf der Konferenz in New York vertreten waren, ist Südafrika wohl dasjenige mit der kleinsten Bevölkerung bei einer ungeheuer großen Erdoberfläche. In Südafrika gibt es kaum 7 Millionen Menschen, von denen nur 11/2 Millionen europäischer Abstammung sind. Die Blindenfrage hat eine ehrenvolle Geschichte in diesem Land. Vor 50 Jahren wurde die Holland. Reformierte Kirche in Worcester, etwa 100 Meilen nördlich von Kapstadt, eingeweiht, die für die Blinden und Taubstummen forgte, indem sie zwei Schulen einrichtete. Bis 1928' gab es keine andere Blindenschule in Süd= afrika. 1928 wurde in Faure bei Rapstadt eine Missionsschule für blinde farbige und Bantu-Rinder eröffnet. Diese beiden Schulen werden von Kindern der Union, d. h. den Provinzen Kapstadt, Natal, Orange-Freistaat, Transvaal, Rhodesia und Südwestafrika, besucht. In Worcester sind 140 und in der Athlone-Schule in Faure 30 Kinder. — Vor zehn Jahren richtete eine Dame eine Leihbibliothek für Punktschriftbücher in Grahamstown, Rapprovinz, ein, die heute fast 10000 Bücher und mehr als 300 Leser umfaßt. Diese Dame, Miß J. Woods, lernte dadurch die große Not der Blinden kennen, besonders die Schwierigkeiten beim Verkaufen ihrer Waren. Die Mehrzahl arbeitet in eigenen, kleinen, sehr primitiven Werkstätten. Miß Woods versuchte, die Deffentlichkeit für die Not der Friedensblinden — die erblindeten Soldaten erhalten Unterstützung durch eine englische Organisation — zu interessieren, mit dem Resultat, daß in sechs größeren Städten Stellen für Arbeitsvermittlung und Ortsvereine gegründet wurden. 1928 hielten freiwillige Selfer eine Ronferenz ab, in der beschlossen wurde, einen Staatsrat zu bilden; dieser Staatsrat wurde 1929 anerkannt. Die Regierung ernannte

offizielle Vertreter, die die Vlindenfragen zu bearbeiten haben. In der kurzen Zeit des Vestehens des Staatsrates haben sich schon Erfolge gezeigt (siehe Urtikel "Einfuhrzollbefreiung" in vor. Nummer d. Vl., S. 294). Romitees zur Forschung in Vlindensachen haben sich gebildet, die Regierung hat sich mit verschiedenen Maßnahmen befaßt; sogenannte Vlindentage werden veranstaltet zur Aufklärung der Oeffentlichkeit und für Geldsammlungen. Pension oder Rente gibt es noch nicht, doch hofft man darauf. Die Arbeit für die Vlinden in Südafrika ist doppelt erschwert durch die weiten Entfernungen und die Rassenverschiedenheit; aber es wird alles daran geseßt, um den weißen und farbigen Vlinden jeder Rasse das Leben lebenswerter zu machen.

China. In China gibt es schätzungsweise zwei Millionen Blinde. Nach dem Volksglauben sind alle körperlichen Leiden und Unvolksommenheiten die Folgen von Sünden und Verbrechen, die in einem früheren Leben begangen worden sind, und deshalb haben die so gestraften Unglücklichen kein Unrecht auf Mitleid und Silse seitens ihrer Mitmenschen. Das Wahrsagen, das seit ältesten Zeiten "der Verus" der chinesischen Vlinden ist, wurde ihnen laut Geses der chinesischen Nationalregierung verboten; da man ihnen aber keinen anderen Verus zum Lebensunterhalt geben konnte, sind die Vettroffenen durch das Verbot in unbeschreibliche Not geraten.

Die Ursache der häufigen Erblindungen in China ist wie im übrigen Orient auf völlig ungenügende Sygiene und das Fehlen jeglicher Für=

sorge zurückzuführen.

(Esperanto-Dienst des RBV.) E. R.

Anzeigenteil

Am 6. Oktober 1931 starb unerwartet im Alter von 57 Jahren unser Schicksalsgefährte,

Herr Pfarrer a. D. Rudolf Raffelsiefen,

Gründer und Vorsitzender des Kreis-Vlindenvereins Wipperfürth, Vorstandsmitglied des Rheinischen Landesblindenverbands und des Rheinischen Vlindenfürsorgevereins.

Die rheinischen Vlinden verlieren in ihm nicht nur einen treuen Mitarbeiter für die Sache der Vlinden, sondern auch einen wahren Freund, dessen Charakterzeigenschaften ihm die Zuneigung aller erwarben. Vesonders hart trifft der Verlust den Rreiß-Vlindenverein Wipperfürth, der — zwar einer der kleinsten Vereine — durch Serrn Pfarrer Raffelsiesen mustergültig geleitet wurde.

Alle rheinischen Blinden und wer sonst mit ihm zusammengearbeitet hat, trauern um den lieben Soten und werden ihm ein dauerndes treues Andenken bewahren.

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhr Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spez werkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädi Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Enchklopädisches Handbuch von A. Mell.

3wei Halbbände geheftet Mk. 3.— ausschließlich Versandspesen (ehemaliger Vezugspreis im Vuchhandel gebunden Mk. 20.—).

Das Mell'sche Sandbuch umfaßt das gesamte Vlindenwesen. Es behandelt in diesem Rahmen die Entwicklung von Erziehung und Unterricht in den einzelnen Rulturstaaten, Gründung und Ziele der in diesen bestehenden Vlindenanstalten, Lehrmethoden und Lehrmittel, Vlindendruck und Vlindenschrift, Verufsausbildung, die wichtigsten Erblindungsursachen, physiologische und psychologische Fragen sowie Leben und Wirken von hervorragenden Vlinden und Vlindenfreunden. Das Mell'sche Saudbuch bietet somit ein unerläßliches Nachschlagewerk für die zurückliegende Zeit bis zur Jahrhundertwende.

Bestellungen wölle man richten an die

Geschäftsstelle des RVV., Verlin SW 61, Velle-Alliance-Str. 33.

Gesundes, älteres Mädchen

für Saushalt und Geschäft gesucht, Bürstenmacherin bevorzugt.

Jens Block, Lockstedter Lager i. Holstein.

Zu kaufen gesucht: Führhund, gut erhaltenes Eandem und Punttschriftsschreibmaschine. Augebote unter K. E. an die Verbandssgeschäftsstelle erbeten.

Zu verkaufen:

Gebrauchte, gut erhaltene Picht'sche Flachschriftschreibmaschine. Zuschriften unter P. B. an die Schriftleitung d. Bl. erbeten.

Anerkannt bestbewährteste Universal=Vündelabteilmaschine für Plind

fertigt als langjährige Spezialität

Gottlob Schahl, Fellbach b. Stuttgart, Lippstraße

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-F. Herwigsmühlenweg 13.

Bunttdruckfalender 1932

bekannter Alufmachung, Stck. franko 60 Pfg., 10 Stck. Et. 5.10.

Karl Menk, Rassel-V., Serwigsmühlenweg 13.

Unterstüßt
Schicksalsgefährtin!
Noten und Bücher
perträgt Käthe Thienel,
kreslau 13, Goethestraße 66.

Inoden 100 Volt!

Nt. 8.—, Porto und Verackung Mk. 1.—, Vereine bei destellung v. 5 Stck. franko. ür frische Ware mit langer ebensdauer garantiert.

S. Arronge, Bielefeld, Hermannstr. 6.

üddeutsche Blindenbücherei Nürnberg, Winklerstr. 5

erleiht ihre Vücher und Mufalien kosten!os an alle Vlinde. die Leser haben nur das Porto ir die Rücksendung zu tragen. dücher- u. Musikalienverzeichisse sind in Schwarzdruck nentgeltlich zu haben. Der dücher-Ratalog in Punktdruck Rurzschrift) wird gegen vorerige Einsendung von 50 Pfg. bgegeben. Leihfrist 6 Wochen.

Bücherausgabe: Montags nd Donnerstags von 10 bis 2 Uhr, Dienstags und Freizags von 4 bis 7 Uhr, Samszaas von 10 bis 2 Uhr.

ags von 10 bis 2 Uhr. Versandtage: Dienstags md Freitags.

Bestellungen nur in Punktdrift erbeten.

Deutsche Bochenschrift für Blinde, Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)

12. Jahrgang. Vierteljährl. Mt. 4.50. Vunktdructverlag Karl Ment, Cassel-Vettenhausen,

Serwigsmühlenweg 13. Probenummern kostenfrei.

Stuhlflechtrohr

M. Adolph Loeser, Leipzig C 1, Windmühlenstraße 24
Seit 70 Jahren Rohrlieferant

Kulls Blindendruckerei

Berlin SO 36, Adalbertstraße 20

"Das Blindendaheim"

Literarische Monatsschrift für Blinde

Diverse Bücher für den Blindenunterricht Musikalien — Schöne Literatur — Landkarten

Blindenschreibtafeln

(Punkt-, Flachschrift und Schrift der Sehenden)

Tahlor Rechentafel — Zeichenapparat Heboldsche Geometriescheibe

Brett= und Gesellschafts=Spiele verschiedenster Art Spezial-Rataloge stehen auf Wunsch zur Verfügung

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck:

Oberschl. Gesellschaftsdruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck:

Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Verlin SW 61

Preis: gebunden M. 9,—

In halt:
I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenfürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilse
der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die
Blendung als Strafe. VI. Die älteste Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der BlindenFlach- und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte
Plinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung.
IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und
18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten
Plindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Elrsachen für den
späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

Centralbibliothek für Blinde

Hamburg 21, Adolphstr. 46. Fernruf: B 2 Uhlenhorst 3865.

Die Vibliothek verleiht ihre Vücher und Noten an alle Vlinde des In- und Auslandes. Eine Leihgebühr wird nicht erhoben. Die Zustellung der Sendungen erfolgt auf Rosten der Vibliothek, sodaß der Leser nur das Porto für die Rücksendung zu tragen hat.

"Stunde der Volksgesundheit".

Inter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich geshaltener medizinischer Llufsätze, die sich vorwiegend mit der Hygiene der Frau und des Kindes befassen und aus der Feder der hervorragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Llufsätze wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briesmarken geliesert. Zuschriften sind zu richten an das **Blindenerziehungsinstitut** in Wien II, Wittelsbachstr. 5.

"Die Musikrundschau", B zugspreis pro Jahr Mk. 6.-"Das Blindenhandwerf Bezugspreisbei 2-monatliche Erscheinen pro Jahr M 2.—, "Der blinde Klavie stimmer", Bezugspreis b 3 monatlichem Erscheinen pr Jahr Mt. 2.—, "Die Geger wart", Zeitschrift für Wiffe und Anterhaltung, Preis pi Jahr Mt. 6.—. Bestellunge auf diese Zeitschriften sind ; richten an die Verbands Geschäftsstelle, Verlin SW6 Belle-Alliance-Straße 33. Fernruf: Vergmann 2388.

Was schenken wir zu Weihnachten?

Mit Sorge werden auch Sie sich diese Frage schon vorgelegt haben, gilt es doch, mit wenig Geld große Freude zu bereiten! Dieses Ziel wird am besten durch das Geschenk eines praktischen Gegenstands erreicht. Die oft so schwierige Wahl wollen wir Ihnen durch unser nachstehendes Angebot erleichten:

Gestrickte Kleider, Jacken, Pullover in jeder Art,

die stets beliebt und in dieser Saison besonders modern sind, können Sie durch uns sehr preiswert beziehen. Mit Manteltüchern in jeder Ausführung können wir Ihnen schon zum Preise von Mk. 5.50 an dienen. Gleichzeitig verfügen wir über ein Lager gut ausgeführter Kissen, Kannenhüllen, Kannenuntersetzer, Topflappen in jeder Technik und Strickdecken. Besonders beliebt und gern gekauft werden die modernen bunten Halsketten, gefädelt und gewebt, die wir schon von 50 Pfg. pro Stück an liefern können. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands, Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Die Blindenwelt

Organ des Neichsdeutschen Blindenverbands E.V.

Reichs-Spikenverband der deutschen Blindenvereine

Erscheint am Unfang eines jeden Monats. Bu bestellen bei jedem Postamt.

ierteljahresbezugspreis 75 Pfg. Preis der Einzelnummer 50 Pfg Alnzeigenpreis: Für die dreigespaltene Kleinzeile oder deren Raum 60 Pfg., Verbandsmitglieder erhalten 33½0/0 Rabatt. Redaktionsschluß am 15. eines jeden Monats. Vierteljahresbezugspreis 75 Pfg.

Verantwortlich für Schriftleitung und Verlag

W. v. Gersdorff, Verbands-Geschäftsführer, Berlin GW 61, Belle-Alliance-Etr. 33

auszugsweise, nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Verlag des Reichsdeutschen Blindenverbands E. V. Berlin SW 61, Belle-Alliance-Straße 33

Fernsprecher: F 5 Vergmann 2388

ct - Adresse: Verlin RW 7, Konto-Nummer 17118 Postiched - Adresse:

Bankverbindung: Dresdner Bank, Berlin Depositentasse W 2, Verlin-Tempelhof, Hohenzollernkorso 1

19. Jahrgang

Dezember 1931

Mr. 12

	Ingalt:	Seite
1.	Bericht über die Vorstandssitzungen	346
2.	Denkschrift des Reichsdeutschen Blindenverbands e. 3. an den Vor-	
	stand des Deutschen Städtetags über Blindenfürsorge der Gemeinden	354
3.	Abbau der Fürsorgeleistungen, von R. Kraemer	362
4.	Anspachs Vereinsstatistik, bespr. von R. Kraemer	363
5.	Der Blinde als Abhörer im Rundfunk	366
6.	Blinde Telephonisten	368
	Bernhard Pfannstiehl, zu seinem 70. Geburtstag	368
8.	Aus dem Verufsleben	371
9.	Der Seifenvertrieb des RBA	371
0.	Aus dem Gerichtssaal	372
1.	Ein Verbandstagsbeschluß	373
2.	Ausweise für Verufsfahrten von Blinden	374
3.	Neuerscheinungen auf dem Punktdruckbüchermarkt	375
4.	Auslands-Umschau: Nordamerika, Italien	375

Anzeigen.

Bericht über die Vorstandssitzungen.

Im April d. I. erhielten die Mitglieder und Angehörigen des NVI. das letztemal Kenntnis über die von dem Vorstand gepflogenen Verhandlungen und gefaßten Veschlüsse. In der verflossenen Zeit trat der Vorstand am 1. und 2. Mai, am 27. Mai, am 25. Juli, am 2. und 3. Oktober und am 21. November zusammen. Die in den Sitzungen behandelten Fragen greifen naturgemäß vielfach ineinander über, weswegen sie in dem folgenden Vericht in überssichtlicher Weise zusammengefaßt sind.

Verbandsorganisation. Eine sehr erfreuliche Anerkennung seiner Eigenschaft als Reichsspikenverband der deutschen Blinden wurde dem RVV. im September d. I., mit Wirkung ab 25. März d. I., zuteil, indem ihm der Herr Preußische Minister der Finanzen die Eigenschaft einer "milden Stiftung" zuerkannte. Albgesehen von den damit unmittelbar verbundenen Erleichterungen bedeutet diese Aln=

erkennung eine Wertschätzung und moralische Förderung.

Die auf dem Verbandstag in Nürnberg, Alugust 1930, besichlossene neue Verbandssatzung wurde im März d. J. vom Almtsgericht Verlin-Mitte anerkannt und somit rechtskräftig. Für den Vorstand trat hierdurch eine gewisse Vereinfachung der organi= satorischen Arbeit ein, indem der Mitgliederkreis des Reichsverbands nunmehr nur die 25 Landes= und Provinzverbände umfaßt, in denen die 220 Antervereine mit etwa 14 000 verbandsangehörigen Blinden zusammengeschlossen sind. Diese Tatsache ist zweifelsohne als ein erfreulicher Fortschritt zu bezeichnen. Voraussetzung erfolgreicher Alrbeit in den einzelnen Landes- und Provinzverbänden ist jedoch das Vorhandensein zielbewußt arbeitender Führerpersönlichkeiten. Gemäß der neuen Verbandssatzung haben sich in den preußischen Provinzen Sannover, Sessen-Nassau und Sachsen und in dem Freistaat Bessen die dort bestehenden Blindenvereine zu festen Verbänden zusammengeschlossen, sodaß nun die Organisationsarbeit als durchgeführt zu betrachten ist. Alufgabe der einzelnen Landes= und Provinzverbände ist es nunmehr, falls erforderlich, neue Untervereine zu gründen und die noch nicht erfaßten Schicksalsgefährten in den Kreis der Vetreuten hineinzuziehen. Mit Sicherheit dürfen wir jagen, daß kein Kreis körperlich behinderter Personen in Deutschland wie auch im Ausland so einheitlich zusammengeschlossen ift wie dies, bezügl. der Bedeutung des RVI., für die deutschen Blinden gilt. Der in der neuen Verbandssatzung enthaltenen Bestimmung

Der in der neuen Verbandssatzung enthaltenen Vestimmung entsprechend, daß in dem Vereich jedes Landesfürsorgeverbands jeweils nur eine Organisation von Vlinden Mitglied des RVV. sein kann, stellte der Verwaltungsrat fest, daß die Freie Vlindenwereinigung Groß-Verlin nicht mehr Verbandsmitglied sein könne, nachdem diese Vereinigung sich über den gleichlautenden Vorstandsbeschluß beschwerdesührend an den Verwaltungsrat gewandt hatte. Der Vorstand mußte sich troßdem wiederholt mit dieser Organisationsfrage besassen, da die Vereinigung sich nicht mit dem Verssationsfrage besassen, da die Vereinigung sich nicht mit dem Vers

waltungsratsbeschluß abfinden wollte. Um eine friedliche Lösung zu erreichen, wird gegenwärtig die Gründung des Landesverbands für Verlin angestrebt.

Berlin angestrebt.

Einen neuen Weg im Sinn harmonischer Zusammenarbeit beschritt der Berbandsvorstand in diesem Jahr das erstemal durch Veranstaltung von zwei "Ausspracheabenden" im RVB.-Bans. Der erste Abend fand bereits im Februar d. I. statt; er bezweckte einen Meinungsaustausch zwischen dem Verbandsvorstand und den in Verlin an führender Stelle tätigen Schicksalsgefährten. Iwei Referate der Herren M. Schöffler und Dr. E. Strehl dienten dazu, der Aussprache eine bestimmte Richtung zu geden. Der Albend, der etwa 40 Personen im Verbandshaus vereinigte, fand allseitigen Veisall. Die zweite Veranstaltung dieser Alrt sand in Verdindung mit der letzten Vorstandssitung am 21. November statt. Sie diente im besonderen der Fühlungnahme zwischen den in Verlin ansässigen Vlindenlehrern und den in der Ausbildung an der Staatl. Vlindenanstalt Verlin-Steglis weilenden Junglehrern und den Vorstandsmitgliedern des RVV. und des UVV. Berlin. Der zweite Verbandsvorsisende, Herr Falius, behandelte die wichtige Frage "Welche Wünsche haben die Vlindenorganisationen an die jungen Vlindenslehrer?". Uuch zu diesem Abend hatte sich ein erfreulich größer Kreis eingefunden.

Einer Unregung des Vorstands entsprechend, beschloß der VR., in Jukunft den Jahresbericht des RVV. in Verbindung mit den Jahresberichten der 25 RVV.=Mitglieder in einem Sammelband zu veröffentlichen. Sollte dieser Plan lückenlos durchgeführt werden können — an der eifrigen Förderung durch den Verbandsvorstand soll es nicht sehlen — so würde hier ein wertvoller Veitrag für die Entwicklung des Vlindenwesens in Deutschland geschaffen werden können.

Die Zusammenarbeit mit dem Verein der blinden Akademiker Deutschlands, die bereits seit 6 Jahren besteht, wurde in der neuen Satung des RVV. wiederum zum Ausdruck gebracht. Auch der VbAD. beschloß in seiner Mitgliederversammlung im August d. I. einen diesbezügl. Sinweis in seiner Satung aufzunehmen. Die Arbeitsgemeinschaft zwischen dem VbAD. und dem RVV. ist zur Vertretung der allgemeinen Interessen von nicht zu unterschätender Vedeutung.

Finanzwirtschaft. Die allgemeine Wirtschaftsdepression wirkt natürlich auch auf die Verbandsfinanzen nachteilig. Der Vorstand beschäftigte sich in jeder seiner Sitzungen mit dieser wichtigen Ungelegenheit und nahm Renntnis von den Ein- und Alusgängen in der Verbandskasse. Diese werden dem Vorstand in einer je einen Monat umfassenden Lebersicht vorgelegt. Sier ist zu bemerken, daß unsere unterstützenden Freunde im allgemeinen doch noch ihre treue Silfsbereitschaft zeigen; hingegen läßt der Eingang der Mitzgliederbeiträge mancherlei zu wünschen übrig. Mehrere Pläne für

die Ausgestaltung der Geldwerbung wurden erwogen. Da hierüber noch keine endgültigen Beschlüsse gefaßt werden konnten, erscheint Berichterstattung nicht angezeigt.

Deffentliche Fürsorge. Der Sicherung des Umfangs der öffentlichen Fürsorge, deren Einschränkung die Notverordnungen bezweckten, wurde besondere Aufmerksamkeit gewidmet. Wie bereits in Nr. 9 1931 d. Bl. berichtet, beabsichtigte der Vorstand, dem Serrn Reichspräsidenten gelegentlich eines persönlichen Empfangs eine Denkschrift zu überreichen, in der die Lebens= und Erwerbs= verhältnisse der Friedensblinden dargestellt und die zu unterbreitenden Forderungen ausgesprochen waren. Der Berr Reichspräsident lehnte mit Rücksicht auf seine sonstige starke Inauspruchnahme einen persönlichen Empfang ab und ersuchte um Zustellung der Denkschrift: Der Vorstand kam dieser Aufforderung nach. Die Denkschrift wurde alsdann von dem Büro des Herrn Reichspräsidenten nach dem Reichsarbeitsministerium weitergeleitet, wo ihr Inhalt gegenwärtig noch geprüft wird. Aluch bei dem Deutschen Städtetag wurde ein Vorstoß unternommen, um den von ihm eingeleiteten Kürzungs-bestrebungen in den Fürsorgeleistungen entgegenzutreten. Nach vorausgegangener mündlicher Alussprache mit dem Geschäftsführer des Deutschen Städtetags wurde diesem gleichfalls eine umfangreiche Eingabe zugestellt, die in der vorliegenden Alusgabe d. Bl. veröffentlicht ist. Beide Schriftstücke waren in trefflicher und sachkundiger Weise von unserm Rechtsbeistand Dr. jur. Rraemer ausgearbeitet worden. In der gleichen Zeit richtete der Verbands= vorstand an den Herrn Reichsarbeitsminister eine Eingabe, in der um Ablehnung der von dem Deutschen Städtetag erhobenen Forderungen durch den Herrn Reichsarbeitsminister gebeten wurde. (Wie inzwischen durch die Presse bekanntgegeben, ist die Forderung des Deutschen Städtetags auf Aushebung der gehobenen Fürsorge abgelehnt worden.)

Wiederholt verhandelte der Vorstand darüber, welche Schritte auf dem Gebiet der Einführung einer öffentlich=rechtlichen Blinden=rente zu unternehmen seien. Nachdem Serr M. Schöffler, München, den Vorsitz des Rentenausschusses übernommen hat, trat natur=gemäß eine engere Verbindung beider Alrbeitsorgane ein. Die für die zweite Sälfte des Monats November in Alussicht genommenen dezentralen Rundgebungen mußten auf einen späteren Zeitpunkt verschoben werden, infolge des in den meisten Staaten schon bestehenden oder ausgesprochenen Verbots öffentlicher Rundgebungen. Die Mitzglieder des RVV. erhalten demnächst durch Sonder=Rundschreiben nähere Nachricht hierüber.

Berufsfürsorge. Die auf dem 2. Blindenwohlfahrtskongreß 1927 gegründete "Rommission zur Beschaffung von Arbeit für Blinde", in der auch der RBB. vertreten ist, befaßte sich mit mehreren Gebieten der Berufsförderung. Der Obmann der Rommission, Dr. S. Peyer, Salle, ist z. 3t. mit der Abfassung von zwei Denk-

schriften über die Anstellung blinder Organisten und blinder Telefonisten beschäftigt, die zur Förderung der Bereitwilligkeit und des Verständnisses bei den Arbeitgebern dienen sollen. Ein Erfolg der auf den Verbandstagen des RVV. und den Wohlsahrtskongressen wiederholt ausgesprochenen Forderung, daß Personen, die sich in beamteter Stellung besinden, nicht nebenderussich eine Organistenstelle übernehmen sollen, stellen auch die von zwei preußischen Provinzialschulkollegien verössentlichen Erlasse dar, in denen dieser Forderung Rechnung getragen wird. Durch Umfrage war durch den Rommissions-Obmann die Zahl der gegenwärtig derusskätigen und stellungslosen blinden Organisten ermittelt worden. Insolge mangelhafter Beantwortung der Umfrage konnte leider ein klares Vild nicht erreicht werden, was eine erfolgreiche Fortsührung dieser Arbeit außerordenslich erschwert. Besondere Ausmerksamkeit wurde auch der Anstellung und Ausbildung blinder Masseure gewidmet, ein Gebiet, das in der Gegenwart einen sast dossprungslosen Andsied bietet. Die Rommission sammelte zahlreiche Gutachten von Alrbeitzgebern blinder Masseure, um diese, nach Zusammensassung in einer Ausstellungen zu verwenden. Sierüber wurde bereits wiederholt in der "Vindenwelt" berichtet. Zu beklagen ist nur, das auch hier die berufstätigen Wasseure ein äußerst geringes Entgegenkommen bei der Veantwortung von Umfragen usw. zeigen. von Umfragen usw. zeigen.

Die Berufsausbildung für Späterblindete in dem Wernigeroder Saus des RVV. nahm ihren gewohnten Fortgang. Im Verlauf des Jahres 1931 sind 26 Späterblindete in die Berufsausbildung eingetreten bezw. in ihr fortgeführt worden. Der inzwischen vollendete Neudau wird eine Erweiterung dieses Aufgabenkreises herbeisühren. Ueber die Fertigstellung des Sauses und seine Einrichtung wurde in Nr. 10 1931 d. VI. berichtet. Anläßlich seiner Sizung in Wernigerode am 2./3. Oktober hatte der Vorstand die Serren Sachbearbeiter des Reichsarbeitsministeriums und des Preußischen Ministeriums für Volkswohlfahrt sowie Serrn Direktor Dr. Grabkowski von der Rageso nach Wernigerode eingeladen, um der Lebernahme des fertigen Baus beizuwohnen. Infolge Sperrung der Reisegelder konnten die Serren leider nicht der Einladung folgen. In Vertretung des Serrn Direktor Dr. Grabkowski kam Serr Dr. Claessens nach Wernigerode. Er sprach sich wiederholt durchaus befriedigt tretung des Herrn Direktor Dr. Grabkowski kam Herr Dr. Claessens nach Wernigerode. Er sprach sich wiederholt durchaus befriedigt über die Aufmachung des Hauses aus, das in seiner zweckmäßigen Geskaltung und soliden Serstellung ein schönes Zeugnis für den Fortschritt der Verbandsarbeit sei. Nicht unerwähnt darf bleiben, daß der aufgestellte Rostenanschlag genau eingehalten werden konnte. In Verbindung mit dem Verein der blinden Akademiker Deutschlands nahm der Vorstand des RVV. Stellung zu der gegenwärtig behandelten Frage der Ausbildung der Vlindenlehrer und schloßsich einer hierzu ausgearbeiteten Eingabe des VbAD. an. Interessieren dürste in Verbindung hiermit die Tatsache, daß die in Nr. 11 1931 d. Veröffentlichten Ausschlichten über die Vlindenlehreraus-

bildung mehrfach Zustimmung gefunden haben auch aus den Kreisen der Blindenlehrer. Der Vorstand des RVV. wird in Verbindung mit dem Vorstand des VbUD. diesem Aufgabengebiet weitere Aufmerksamkeit zuwenden müssen.

Die Verufsfürsorge für die konzertierenden blinden Künstler bildete wiederholt den Gegenstand eingehender Veratung. Ueber das Ergebnis der hier geleisteten, nicht leichten Urbeit, wurde in Nr. 9 1931 d. Vl. berichtet. Die intensive Urbeit auf diesem Gebiet förderte wichtiges, leider nicht immer erfreuliches Material zutage, das eine zutreffende Veurteilung der Gesamtlage ermöglicht.

Einer Anregung des Württembergischen Blindenvereins zur Gründung einer "Sondergruppe der Industriearbeiter" stimmte der Vorstand zwar zu; die Verwirklichung des Plans ist jedoch bisher nicht erfolgt.

Da der Veruf des Sausierers in Zukunft immer mehr als Vlindenberuf anzusehen sein wird, müßten die für die Erteilung des Wandergewerbescheins an Vlinde in der Reichsgewerbeordnung bestehenden Einschränkungsvorschriften aufgehoben werden. Der Vorstand beantragte daher in ausführlich begründeter Eingabe bei dem Serrn Reichswirtschaftsminister deren Llushebung, um dadurch den blinden Sausierern ein leichteres Arbeiten zu ermöglichen. Lluch der Verband der Vlindenanstalten und Fürsorgevereinigungen hat sich dieser Eingabe angeschlossen.

Ralendervertrieb. Auch dieser bildet im gewissen Sinn einen Zweig der Verufsfürsorge, indem er einer erheblichen Zahl der Schicksalsgefährten Arbeit und Verdienst bietet. Es ist erfreulich, daß ein Kreis von Verbandsangehörigen sich regelmäßig hiermit befaßt und sich dadurch selbst wie auch der Allgemeinheit Nußen bringt. Die Auflage unseres Deutschen Vlindenfreund-Kalenders beträgt für dieses Jahr 65 000 Stück; es ist zu hoffen, daß die Auflage fast restlos abgesett wird.

Erholungsfürsorge. In jeder seiner Situngen mußte sich der Vorstand mit diesem Zweig der Verbandsarbeit befassen. Das wichtigste Ereignis war die Lebernahme des Erholungsheims Wertheim a. M. im Januar d. J. Eine schlichte Feier, an der der versstorbene Gründer des Hauses, Studienrat Feuerstein, der Vürgermeister der Stadt Wertheim und andere Vertreter öffentlicher und privater Stellen teilnahmen, gab dem Vorstand Gelegenheit, mit der Einwohnerschaft Wertheims Fühlung zu nehmen. Das Wertheimer Haus hat leider wie auch die anderen Verbandsheime in diesem Jahr nicht den erforderlichen Juspruch genossen; die Velegung der Heime war in diesem Jahr um etwa 20 % geringer als im Vorjahr. Die Verichte der Vertrauensleute der Heime lauteten ausnahmslos befriedigend. Die von einem weiblichen Erholungszasst erhobenen Veschwerden über ein Heim wurden sehr sorgfam nachgeprüft und abgestellt, soweit sich hierzu berechtigte Veranlassung bot. In Zukunft soll in allen Keimen jedem Gast ein vollständiges

Tischgedeck (Gabel, Messer, Löffel) zur Verfügung gestellt werden, um auf die Gäste einen erzieherischen Einfluß auszuüben. Der von einem Landesverband ergangenen Anregung, in allen Keimen Tischtücher statt der bisher verwendeten Wachstuchdecken aufzulegen, lehnte der Vorstand ab aus Gründen der Sygiene und der Sauber-keit. Sehr strenge Vestimmungen mußte der Vorstand bezügl. des Vadens der Gäste in der Ostsee erlassen, um dem wohl unausrottbaren Leichtsinn zu begegnen. Mehrere Seimgäste gerieten infolge eigenen Leichtsinns in Lebensgefahr. Ein wenig erfreulicher Zwischenfall in einem Seim veranlaßte den Vorstand zu der Serausgabe einer Unweisung an die Seimleiter, daß fremde Personen nur in dem Erholungsheim auf dem Kniebis zur Llebernachtung aufgenommen werden dürfen beim Vorhandensein freier Betten. Die Veranlassung hierzu bot ein Zwischenfall, der durch einen übereifrigen Seimgast hervorgerufen worden war. Dieser brachte am späten Albend ein junges Mädchen mit in ein Seim und wollte die Seimleiterin zur Alufnahme desselben in das Heim während der Nacht bestimmen; dem Mädchen, das der Gast bei einem Ausflug kennen gelernt hatte, war das Reisegeld ausgegangen. Der Verbandsvorsitzende, der sich zufällig in dem Haus aufhielt, lehnte eine Aufnahme der fremden Person ab, mit dem Sinweis auf die sich hieraus möglicher-weise ergebenden peinvollen Folgen. Der Vorstand billigte die Stellungnahme seines Vorsitzenden durch die Berausgabe der erwähnten Bestimmung. Dem Erholungsheim Kniebis wurde deswegen eine Ausnahmestellung eingeräumt, da es auch während des Winters der Aufnahme von Sportgästen dient, die das Haus hin und wieder auch im Sommer zur Lebernachtung bei Wanderungen aufsuchen.

In eingehender Veratung billigte der Vorstand in seiner Sitzung am 1./2. Mai den Entwurf zu einer neuen "Saußordnung" für die Seime, die in ihrem Inhalt vornehmlich an das Selbstbewußtsein der Seimgäste appellierte. Der VR. erteilte der Saußordnung seine Zustimmung.

Die Schicksalsgefährten, welche das Timmendorfer Seim kennen, wird die Tatsache interessieren, daß der Pächter der in diesem Seim befindlichen Gastwirtschaft vor kurzem ein Sotel in dem benachbarten Vadeort Niendorf erwerben konnte. Im Frühjahr 1932 wird daher ein neuer Pächter die Gastwirtschaft übernehmen.

Zentrale für Blindenhilfsmittel. Unter eifriger, mühsamer Arbeit ihres Leiters, des Vorstandsmitglieds D. Vierling, Dresden, hat die Zentrale eine recht erfreuliche Entwicklung genommen. In einem neu aufgestellten Verzeichnis sind die im Vertrieb befindlichen Artikel zusammengestellt. Eine zeitraubende Rleinarbeit, hauptsächlich bedingt durch einen umfangreichen Vrieswechsel, ist mit dem Verkauf verbunden. Lleber neu aufgenommene Artikel wurde bereits berichtet, ebenso über den mit der Maschinenfabrik Serde & Wendt, Verlin, abgeschlossenen Vertrag, durch den dem RVV. der Generalvertrieb der bekannten Erzeugnisse dieser Firma übertragen wurde. Von

befreundeter Seite konnte der Vorstand ein Darlehen von RM 6000. aufnehmen, das zur Erteilung eines großen Auftrags an die Firma Serde & Wendt diente. Der Absatz der Picht'schen Punkt= und Flachschriftschreibmaschinen entwickelt sich befriedigend. Der Vorsstand stimmte einer weitreichenden Rundenwerbung, besonders auf das Ausland, zu. Vemerkenswert ist, daß die Zentrale für Plinden= hilfsmittel keinerlei Zuschüsse aus Verbandsmitteln bedarf. Als wichtiges Glied dieses Teils der Verbandsarbeit sei auch die mechanische Werkstätte erwähnt, die sich in unserm Wernigeroder

Haus befindet.

Taubblindenfürsorge. Mit besonderer Aufmerksamkeit bestaßte sich der Vorstand mit diesem Aufgabenkreis, wobei ihn der Obmann der "Sondergruppe der Taubblinden im RVV.", Herr H. Riedrich-Radeberg, in treuer und eifriger Weise unterstüßte. Mehrfach konnte in unserm Verbandsorgan über diese Gruppenarbeit berichtet werden. Nach der Reichsgebrechlichenzählung 1925/26 leben 567 Taubblinde in Deutschland, von denen bisher 105 durch die Gruppe erfaßt werden konnten. Der Vorstand beschloß, einen Sondersonds für die Taubblindenhilfe, mit besonderer Kontosührung, zu schaffen und erließ vor kurzem einen Alustruf bierfür. Die einzu schaffen und erließ vor kurzem einen Aufruf hierfür. Die ein=
gehenden Geldmittel sollen dazu dienen, eine persönliche Fürsorge
durchzuführen. Im besonderen beschäftigte sich der Vorstand auch mit
der Frage der Einrichtung eines besonderen Seims für die Taub= blinden, wozu gegebenenfalls das Haus in Wertheim a. M. ver-wendet werden kann.

Blindenschriftverlag. Die von dem RVV. ins Leben gerufene "Deutsche Blinden-Buchgemeinschaft" ist bedauerlicherweise nicht mit dem Verständnis von den beteiligten Stellen aufgenommen worden, das einem solchen Unternehmen zu wünschen war. Das erste Werk, S. Lewis "Die Kauptstraße", erschien im Mai d. I. in einer Auflage von 40 Exemplaren, die fast restlos abgesett werden konnten. Bei diesem Arbeitszweig zeigte sich besonders augenscheinlich, welche Fülle von Schriftwerk mit einem solchen an und für sich nicht großen Arbeitsgebiet verbunden ist. Die Anfertigung von mehr als 200 Schriftsäßen war hierbei erforderlich. Als zweites Werk der "Deutschen Blinden-Buchgemeinschaft" wird z. It. den Interessenten das kleine Buch von Dr. Otto Bauer "Der Völkerbund" (Ausgabe Velhagen & Rlasing) angeboten. Das Werk umfaßt nur einen Punktschriftband und wird etwa im Februar 1932 erscheinen können; der Preis beträgt RM 6.—. Die zwischen dem Erscheinen des ersten Zuches und dieses Werks liegende längere Pause war bedingt durch die ungünstige Wirtschaftslage. Die Zeitschrift "Die Musikrundschau" erhielt auf Veranlassung

des Obmanns der "Sektion Blindenchöre" eine vierteljährlich erscheinende Beilage "Der Chorgesang", um den hieran interessierten Schicksalsgefährten zu nützen. Der Vorstand beschloß, der Sektion, deren Obmann Serr W. Brennecke, Berlin, ist, eine Beihilfe zur Verfügung zu stellen; diese soll zur Aufstellung eines Verzeichnisses

der in Punktschrift erschienenen Chorwerke und zum Druck neuer

Chorwerke verwendet werden.

Bersorgung mit Führhunden. Lleber die Neugestaltung dieses Arbeitszweigs des RVV. wurde in Nr. 4 1931 d. VI. berrichtet. Der Vorstand billigte inzwischen den mit dem Verein für deutsche Schäferhunde (SV.) zu schließenden Vertrag, durch den eine enge Arbeitsgemeinschaft zwischen dem RVV. und dem SV. begründet wurde. Der Vorstand konnte mit Vefriedigung einen reibungslosen und zufriedenstellenden Verlauf der Zusammenarbeit sesstschen Sier sei besonders auf einen Vorteil hingewiesen, den nur die Führhundschule Potsdam zu bieten vermag, indem sie während eines ganzen Jahres nach erfolgter Albgabe des Hunds noch einen Umtausch ermöglicht. Ein so weitgehendes Entgegenkommen beim Rauf von Führhunden ist von nicht hoch genug zu schäßender Vedeutung, und kann nur von einer größeren Einrichtung dieser Altzgeboten werden, wie es die Führhundschule Potsdam darstellt. In jedem Monat werden von dort etwa 15 Führhunde für Kriegs= und

Friedensblinde abgegeben.

Internationale Alrbeit. In dem Bericht über die internationale Blindenwohlfahrtskonferenz in Nr. 7 1931 d. Bl. war auch über die Gründung eines internationalen Verbands der Blindenvereine berichtet worden. Die Vorbereitungsarbeiten, insbesondere die Alufstellung einer Sasung, lagen in den Händen der Schicksalsgefährten Guinot-Paris, Nicolodi-Florenz, Purse-London. Die erste Sisung des provisorischen Vorstands fand am 29. September in Paris statt. Als Vertreter des RVV. nahm der stellv. Vorsissende, Blindenlehrer Falius, daran teil. Die Zusammenkunft sührte zu keinem Ergebnis, nicht, weil unter den beteiligten Schicksalsgefährten keine Harmonie bestanden hätte, sondern weil von anderer Seite Schwierigkeiten bereitet wurden. Die amerikanischen Finanzleute Eromwell und Migel, die sich auf der New Yorker Konsernz verpstlichtet hatten, die zur Einrichtung des internationalen Vüros erforderlichen Geldmittel zur Versügung zu stellen, glaubten in der internationalen Organisation der Vlinden ein Konkurrenzunternehmen erblicken zu müssen. Sie sagten daher eine für den 30. September anberaumte Gründungsversammlung ab, schoben die Schuld hiersür dem internationalen Verband zu mit der nicht zutressend Vehauptung, daß der internationale Verband zu mit der nicht zutressend und Mr. Migel stellten die Einberufung der Gründungsversammlung auf einen späteren Zeitpunkt in Lussicht. Der Vorstand besasse sich zuar mit dieser Ungelegenheit; er unterläßt es aber bewußt, heute schon bierzu Stellung zu nehmen und wird zu gegebener Zeit darauf zurückkommen.

Jer Umfang der in den genannten Vorstandssitzungen geleisteten Arbeit, deren Inhalt hier in Umrissen dargestellt wurde, beweist auch die Tatsache, daß die Protokolle der Sitzungen zusammen 100 Seiten Schreibmaschinenschrift umfassen.

Dr. L. Gäbler=Rnibbe,

Vorsigender.

Denkschrift

des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V. an den Vorstand des Deutschen Städtetags über Blindenfürsorge der Gemeinden.

Verfaßt von Dr. R. Rraemer.

Linmerkung der Schriftleitung: Bezugnehmend auf die Ausführungen in vorstehendem "Bericht über die Vorstandssitzungen" unter Punkt 3 "Deffentliche Fürsorge" lassen wir den Wortlant der darin erwähnten Eingabe an den Vorstand des Dentschen Städtetags folgen. Wenngleich diese Eingabe durch den Verband erfolgte, so ist sie doch auch als eine Maßnahme anzusehen, die der Rentenausschuß im Nahmen seines Programms gutgeheißen hat und auf die er in seinen bervorstehenden Unternehmungen sußen wird.

Aln der Blindenfürsorge sind die Gemeinden sowohl mittelbar als Trägerinnen der Fürsorgeverbände wie auch unmittelbar durch eigene Silfsmaßnahmen beteiligt. Deshalb hat sich der Reichsdeutsche Blindenverband als Spikenvereinigung der deutschen Friedens= blinden mit einer Abordnung an den Vorstand des Deutschen Städtetags gewandt, um hier an maßgebender Stelle auf die Nöte und Wünsche der von ihm vertretenen Silfsbedürftigen hinzuweisen. Unsere Abordnung wurde am 23. September d. J. im Städtehaus zu Berlin von Dr. Memelsdorff in Vertretung des Vorsissenden freundlichst empfangen und erhielt nach Vortrag ihres Anliegens den Bescheid, der Reichsdeutsche Blindenverband möge eine auf die neuesten Erhebungen und auf genaue Kostenberechnung gestüßte Darstellung der Lebensverhältnisse und Wedürfnisse der Blinden einreichen. Zahl und Verhältnisse der Blinden im Deutschen Reich sind lettmals bei der Gebrechlichen-Zählung von 1925/26 amtlich ermittelt worden. Inzwischen haben einige örtliche Plindenvereine private Erhebungen veranstaltet, die aber nur einen bedingten Wert beanspruchen können, weil sie sich nicht auf die gesamte Plindenschaft eines bestimmten Bezirks, sondern nur auf die Mitglieder eines Vereins erftrecken.

A. Die Lage der deutschen Friedensblinden.1)

1. Befamtzahl und Erwerbstätigkeit.

Durch die Gebrechlichen-Zählung 1925/26 wurden im Deutschen Reich ohne Saargebiet insgesamt 33 192 Blinde festgestellt. Nimmt

Die statistischen Angaben sind folgenden amtlichen Quellen entnommen: Die Gebrechlichen im Deutschen Reich nach der Zählung von 1925/26 A. Die Vlinden, bearbeitet von Sanitätsrat Dr. Feilchenfeld (Statistis des Deutschen Reichs Vd. 419); Die Gebrechlichen in Vaden, herausg. vom Vadischen statistischen Landesamt Rarlsruhe; Die Gebrechlichen in Vapern nach der Reichsgebrechlichenzählung von 1925/26 A. Die Vlinden, in Zeitschrift des Vaprischen statistischen Landesamts, Jahrgang 1929 Nr. 3. Vorläusige Ergebnisse der Reichsfürsorge-Statistis für das Rechnungsjahr 1928/29; in "Wirtschaft und Statistist" 1930, Nr. 13 S. 560 ff; Vorläusige Ergebnisse der Reichsfürsorge-Statistis für das Rechnungsjahr 1929/30 in "Virtschaft und Statistist", 1931, Nr. 13 S. 474 ff.

man die mutmaßliche Unzahl der Blinden aus dem Saargebiet und einen gewissen, auf Erfahrung beruhenden Sundertsah von nichterfaßten hinzu, so kommt man zu einer Gesamtzahl von rund 35 000 deutschen Blinden, darunter nicht ganz 3000 Kriegsblinde. Davon waren zur Zeit der Zählung nur 27,6% berufstätig gegen 51,3% Erwerbstätige in der Gesamtbevölkerung. Infolge der Verschlechterung der Wirtschaftslage hat der Beschäftigungsgrad inzwischen auch — und ganz besonders — unter den Blinden sehr erheblich abgenommen, sodaß man jest mit höchstens 20—23% Verufstätigen wird rechnen können.

2. Erwerbsbeschränkungen.

Die äußerst geringe Zahl der im Veruf und Erwerb stehenden Blinden erklärt sich unschwer und einleuchtend aus folgenden Satsachen: Ein Drittel der befragten Blinden hat das Augenlicht erst nach dem 50. Lebensjahr verloren, wo in aller Regel eine Umlernung für einen neuen Veruf, wie sie im Erblindungsfalle fast immer nötig ist, nicht mehr in Frage kommen kann. Denn in diesem Allter pflegt man nicht mehr diejenige seelische und körperliche Unpassühigkeit zu besitzen, die dazu gehört, sich in die unge-wohnte Welt des Dunkels mit solcher Sicherheit einzuleben, daß man einem neuen Erwerb erfolgreich nachzugehen vermag. Sodann sind, wie bei der Zählung festgestellt worden ift, 10,3% der Blinden außer mit dem Sehmangel noch mit einem oder mit mehreren anderen Gebrechen behaftet, was natürlich ebenfalls jeden Erwerb ausschließt. Sauptsächlich ist noch zu bedenken, daß für Blinde nur ganz wenige Berufsarten überhaupt in Betracht kommen und daß auch in diesen das Fehlen des Sehvermögens eine gewaltige Erschwerung und demzufolge eine wesentliche Minderung der Leistungsfähigkeit bedeutet. In allen Erwerbszweigen, mag es sich nun um eine handwerkliche, eine kaufmännische, eine verwaltende, eine wissenschaftliche oder eine künstlerische Tätigkeit handeln, ist der Blinde seinen sehenden Berufsgenossen gegenüber ungeheuer im Nachteil. Er arbeitet auch bei bester Ausbildung und größtem Fleiß regel= mäßig langsamer und unsicherer als jene; an Vielseitigkeit der Verwendbarkeit im Vetrieb find ihm die Sehenden stets weit überlegen; schließlich bedarf er erhöhter Rücksicht und erhöhten Schutes. Zu diesen allgemeinen Belastungen der Arbeitsfähigkeit und des Arbeitsertrags sind nun für die Blinden noch die besonderen Erscheinungen unserer Zeit hinzugekommen: die Technisierung und Rationalisierung der Gütererzeugung und die Massenarbeitslosigkeit als Dauerzustand.

3. Berufsausübung.

Von den 8325 berufstätigen Blinden der Reichgebrechlichenzählung waren nahezu zwei Drittel (64,5%) in den eigentlichen Blindengewerben beschäftigt als Korbmacher, Bürsten- und Besenbinder, als Strickerinnen, als Seiler, Klavierstimmer, Musiker, Sausierer. Durch das Vordringen des Größbetriebs und der Maschine ist die handwerksmäßige Warenherstellung in diesen Gewerbezweigen fast durchweg unwirtschaftlich geworden und, wie bei der Seilerei, so ziemlich aufgegeben. Das erbitterte Ringen um jeden freiwerdenden Alrbeitsplaß und um jeden zu vergebenden Ausstrag, wie es bei einem ständigen Millionenheer von Alrbeitslosen unwermeidlich ist, führt mit eherner Notwendigkeit zu einer immer schärferen Ausslese der Tücktigsten für jegliche Verussarbeit und demgemäß zu einer immer rücksichtsloseren Ausmerzung der Mindertauglichen, der Gebrechlichen, der Vlinden aus dem Erwerbsleben. So wird auch die Unterbringung Vlinder in der Industrie, auf die man seit dem Kriege so große Sossmungen gesetzt hat, zu einer immer unerfüllbareren Aufgabe oder zu einem immer selteneren Einzelersolg. 1925 waren immerhin noch etwa 1000 Vlinde als Alrbeitnehmer in der Industrie beschäftigt. Eine erheblich größere Jahl — nämlich 4250 Friedensblinde — hatte sich 1930 unter den Schut des Schwerbeschädigtengesetzs gestellt, das den Alrbeitgebern die Einstellung von Gebrechlichen in gewissen Umfang zur Pflicht macht und diese vor unbegründeter Kündigung schützt.

Die Rorb- und die Vürstenmacherei bieten dem Sandwerker nur färglichen Lohn und auch in diesen Gewerben bringen es die Vlinden in der Regel nur zu zwei Dritteln, vielsach nur zur Sälfte der Durchschnittsleistung für Sehende. Die Verdreitung des Rundfunks und der Schallplatte hat die Verdienstmöglichkeiten der blinden Musiker und der Rlavierstimmer außerordentlich vermindert. So kann es nicht wundernehmen, daß nur ein äußerst kleiner Teil der Vlinden imstande ist, sich den Lebensunterhalt selber zu verdienen. Vei der Reichsgebrechlichenzählung haben nur 2,9% der bahrischen und 2,5% der badischen Vlinden ein Arbeitseinkommen von mehr als RM 100.— im Monat angegeben. (Für das Reichsind die Einkommensverhältnisse wegen zu großer Lückenhaftigkeit der Angaben nicht festgestellt worden.) Ein untrügliches Vild von der bestehenden Vlindennot gewinnt man, wenn man aus der Statistik ersieht, daß 29,9% der bahrischen und 37,3% der badischen Vlinden weder Arbeits= noch Renteneinkünste hatten, also ausschließlich auf Unterstüßungen und Almosen angewiesen waren.

4. Rentenbezüge.

Ausreichend durch eine öffentlich-rechtliche Rente sind nur etwa 17% der deutschen Blinden versorgt, nämlich die Kriegsblinden und die Empfänger einer Unfallrente oder einer Beamtenpension. Dazu kommen dann noch 2—3% mit auskömmlichem Verdienst und vielleicht 1% mit genügenden Erträgnissen aus Privatvermögen, sodaß bei etwa 80% Armut und Sorge angenommen werden muß.

5. Invalidenrente.

Ein Viertel der deutschen Vlinden sind Invalidenrentner. Da jedoch die durchschnittliche Monatsrente hier nur etwa RM 40.— beträgt, kann sie keinesfalls als wirksamer Schutz vor Not oder gar als Versorgung angesehen werden.

6. Deffentliche Fürsorge.

Nach den Ermittlungen von 1925 standen damals nur 20 bis 22% der Blinden in öffentlicher Fürsorge. Inzwischen ist aber diese Zahl auf mindestens 33%, wahrscheinlich auf über 50% ans gewachsen.

7. Fürforgekosten.

Im Rechnungsjahr 1928/29 haben die Landesfürsorgeverbände, denen die Betreuung der Blinden vorwiegend obliegt, RM 2648000 hierfür aufgewendet bei einer Gesamtausgabe von RM 257 000 000. Von dem Gesamtaufwand der genannten Fürsorgeverbände für Gebrechliche und Hilfsbedürftige machte derjenige für Blinde nur 1,86% aus. Im Rechnungsjahr 1929/30 wurden von den Landes-fürsorgeverbänden 3431 Blinde unterstützt, davon 3286 in geschlossener Fürsorge, insgesamt 451 mehr als im Vorjahre. Der Durchschnitt der jährlichen Barunterstützung betrug im Sahre 1929/30 bei Klein= rentnern, nach deren Richtsätzen die Blinden meist versorgt werden, für eine Partei RM 444,48. Für einen blinden Unstaltsinsassen belief sich der durchschnittliche Jahresaufwand im Rechnungs-jahr 1928/29 auf RM 858,10. Nimmt man den in den obigen Alngaben nicht enthaltenen Aufwand der Bezirksfürsorgeverbände für die offene Blindenfürsorge hinzu, so wird man annehmen können, daß die Wohlfahrtsämter im Durchschnitt jährlich für einen unterstütten Blinden etwa RM 500.— ausgeben. Das würde bei einer Gesamtzahl von mindestens 12 000 hilfsbedürftigen Blinden im Deutschen Reich eine jährliche Ausgabe von rund RM 6 000 000 ausmachen.

8. Bewertung der Fürsorgeleistungen.

Die Blindheit hat eine Erweiterung der notwendigen Lebensbedürfnisse zur Folge. Die Leistungen der öffentlichen Fürsorge, die schon für gesunde Empfänger zur Deckung des unumgänglichen Bedarfs kaum oder gar nicht ausreichen, müssen daher für Plinde als völlig ungenügend bezeichnet werden. Es kommt hinzu, daß die Fürsorgeverbände unter dem Druck der gegenwärtigen Finanzkrise ihre Unterstüßungen allenthalben herabseßen. So ist bekanntlich durch den gemeinsamen Erlaß des preußischen Innen- und des Finanzministers vom 16. September 1931 eine allgemeine Ermäßigung der Fürsorgeleistungen um 12% angeordnet worden.

9. Vlindenarbeit.

Die Arbeit — die lohnende Verufsarbeit — ist das Licht des Vlinden. Sie erlöst ihn von dem qualvollen Vewußtsein der Leere und Nutlosigkeit des Daseins; sie gibt ihm das beglückende Gefühl menschlicher und staatsbürgerlicher Vollwertigkeit; sie ist ihm nicht

nur Erwerbszweck und wirtschaftliche Lebensgrundlage, sondern tiefstes seelisches Bedürfnis und Erlösung vom Blindheitsleid. Somit bedeutet die berufliche Tätigkeit für den Blinden ungleich mehr als für die Sehenden und deshalb muß ihm auch billigerweise ein gewisses Vorrecht auf Arbeit zugestanden werden, besonders in einer Zeit, wo diese zu einem hochgeschätten, von Millionen verzehlich erstrebten Gute geworden ist.

10. Zusammenfassung.

Sunderttausende von sehenden Volksgenossen leiden jest unter der gleichen Sorge ums tägliche Vrot. Aber ihnen stehen doch in all den politischen und wirtschaftlichen Widerwärtigkeiten des Allstags ungezählte Möglichkeiten offen, sich im Anschauen und Vesobachten von Natur und Welt, von Kunst und Leben zu vergessen, sich durch Spiel und Sport, durch all die vielen Veschäftigungen und Liebhabereien abzulenken, die es für Vlinde nicht gibt und nie geben kann. Deshalb wird es jeder als recht und billig empfinden, wenn die Obrigkeit den Vlinden zum Llusgleich ihrer schicksalsmäßigen Velastung und zur Deckung des Mehrauswandes, den das Gebrechen mit sich bringt, ein erhöhtes Maß von Schut und Fürsforge gewährt. Zur Verwirklichung schlagen wir unter angemessener Verücksichtigung der gegenwärtigen Notzeit ganz ergebenst folgende Maßnahmen vor:

B. Hilfsmaßnahmen.

1. Die Blindenrente.

Das geeignetste und sicherste Mittel zur Beseitigung aller Blindennot in Deutschland wäre die Einführung einer öffentlichrechtlichen Blindenrente, wie sie von den Spitenwerbänden der deutschen Friedensblinden, Blindenlehrer und Blindenfürsorger in den gemeinsamen Eingaben vom 6. Juni 1928 und 1. Dezember 1930 an den Reichstag unter Vorlegung eines ausgearbeiteten Gesesentwurfs gefordert worden ist, jedoch dis jest ohne Erfolg. Nach diesem Entwurf wird den erwachsenen Blinden ein jährliches Mindesteinkommen von RM 900.— in der Weise von staatswegen gewährleistet, daß ihnen der hierzu sehlende Vetrag in Gestalt monatlicher Renten aus öffentlichen Mitteln bezahlt werden soll. Dazu tritt eine jährliche Luswandsentschädigung von RM 300.—, die als Ersas für die besonderen Luswendungen gedacht ist, die durch das Vlindsein verursacht werden. Die Rente, auf die der Empfänger dis zu einer bestimmten Einkommensgrenze Unspruch hat, ist abgestuft nach Ortstlassen, nach bestehenden Unterhaltsverpslichtungen, nach Alrbeitssähigkeit und Einkommen. Die aus eigener Verusserbit herrührenden Einkünste werden nur mit gestaffelten Vruchteilen des wirklichen Vetrags angerechnet, damit die Rentengewährung den Alrbeitswillen nicht abschwächt. Alls notwendiges Gegenstück zu dem Rentenanspruch sieht der Entwurf die Alrbeitspsslicht vor. Die Ourchsührung des Gesess wird den Vezirtssfürsorgeverbänden

übertragen, so daß keine neuen Beamten erforderlich werden und sich der reine Verwaltungsaufwand nur auf äußerst geringe Veträge belaufen würde. Die Rosten der Blindenrente sielen nach unserem Vorschlag zur Sälfte dem Reich, zu einem Drittel den Landes-fürsorgeverbänden und zu einem Sechstel den Bezirksfürsorgeverbänden zur Last, so daß die Gemeinden also nur mit einem Sechstel an dem Gesamtaufwand beteiligt wären. — Nach unserem Entwurf, der den Rentenlauf erst nach dem 18. Lebensjahr beginnen läßt, würden nach Wegfall der Kinder und Jugendlichen sowie der aus-kömmlich Versorgten etwa 75 % der deutschen Blinden für den Rentenempfang in Vetracht kommen, also ungefähr 26250 Personen. Wenn man die Zuschläge für Orts- und Familienzulagen auf der einen Seite und die Abzüge für anrechenbares Einkommen auf der anderen Seite berücksichtigt, ergibt sich nach unserem Entwurf ein jährlicher Durchschnittsbetrag von RM 1200.— für die einzelne Rente. Der gesamte Jahresaufwand für die Blindenrente würde sich hiernach auf RM 31 500 000 belaufen. Zugleich würde aber dadurch eine Entlastung der öffentlichen Fürsorge und der freien Wohlfahrts= pflege bewirkt, die man mit ungefähr RM 5000000 auschlagen kann. Wenn wir auch einsehen, daß die Einführung der von uns geforderten Blindenrente im jesigen Zeitpunkt auf größte Schwierig-teiten stoßen würde, so müssen wir doch für die Zukunft an diesem Ziel grundsäslich und unbedingt festhalten. Solange es noch nicht erreicht ist, bedürfen aber die Blinden, die in allen Fällen schwer erwerbsbeschränkt, zu mehr als zwei Drittel sogar arbeitsunfähig sind, eines umso wirksameren gesetzlichen Schutzes und einer umso besseren obrigkeitlichen Fürsorge.

2. Eine ermäßigte Blindenrente nach dem Danziger Vorbild.

Die Freie Stadt Danzig hat unter dem 12. Juni 1931 ein "Blindenrentengeseg" (Gesesblatt für die Freie Stadt Danzig 1931, Nr. 30, S. 589) eingeführt, wonach die dortigen Friedensblinden, sofern sie nicht auf Staatskosten in einer Anstalt untergebracht sind oder außreichende Einkünfte besitzen, einen Rechtsanspruch auf eine monatliche Unterhaltsrente und auf Rrankenfürsorge haben. Diese Rente beträgt mindestens 55 Gulden (gleich RM 44.55) für den Blinden selbst, 18 Gulden (gleich RM 14.58) für den Ehegatten und 12 Gulden (gleich RM 9.73) für jedes minderjährige Rind des Rentenempfängers. Im übrigen wird die Rentenhöhe vom Senat bestimmt. Nach der von diesem erlassenen Lussiührungsverordnung vom 11. Juli 1931 (Gesesblatt für die Freie Stadt Danzig 1931, Nr. 38 S 660) besteht der Rentenanspruch bis zu einem monatlichen Einkommen von 91 Gulden (gleich RM 73.71). Der durch die Gewährung erforderliche Lusswand wird den Gemeinden zu 80%, leistungsunsähigen Gemeinden bis zu 90% aus der Staatskasse erstattet. — Würde man die Danziger Ilindenversorgung auf Deutschland übertragen, so müßte man eine durchs

Schnittliche Jahresrente von ungefähr RM 600.— und etwa 24000 Rentenbezieher in Aussicht nehmen, was einen Gesamtauswand von 14.4 Millionen ergeben würde. Obwohl eine solche Versorgung zur Deckung des notwendigen Lebensbedarfs nicht ausreichen könnte, würde doch die deutsche Vlindenschaft ihre Einführung bei uns als große Erleichterung empfinden und als außerordentlich bedeutsamen Fortschritt in der Vlindenwohlfahrt dankbarst begrüßen — insbesondere im Sinblick auf die Gewährung eines Rechtsanspruchs auf ein gesetzlich bestimmtes Maß dauernder staatlicher Silfe. Wir wären daher dem Vorstand des Deutschen Städtetags zu größtem Dank verbunden, wenn er sich für die Einführung einer, wenn auch ermäßigten Vlindenrente nach dem Danziger Vorbild aussprechen und eine solche bei der Reichsregierung anregen wollte.

3. Blindenpflegegeld.

Eine dritte Möglichkeit, wenigstens den allerärmsten der notleidenden Blinden spürbar zu helfen, bestünde in der Gewährung eines monatlichen Pflegegeldes von etwa RM 20.— als zusätliche Leistung zu den von den Fürsorgeverbänden gezahlten Varunterstützungen. Nimmt man an, daß 12 bis 18 000 Blinde gegenwärtig in öffentlicher Fürsorge stehen, so würde das einen jährlichen Luf= wand von 2.88 bis 4.32 Millionen erfordern, der den Fürsorge-verbänden aus Reichsmitteln zu ersetzen wäre. Das Reich hat be-kanntlich in den letzten Jahren außerordentliche Beihilfen für Rlein-rentner in Söhe von 35 Millionen gegeben. Etwa der zehnte Teil dieses Betrags würde zur Durchführung der hier vorgeschlagenen Maßnahme ausreichen. — Die Gewährung eines besonderen Pflegegeldes für blinde Unterstützungsempfänger wäre ja ohne weiteres durch den Umstand gerechtfertigt, daß diesen durch ihr Gebrechen allerlei Unkosten entstehen, die der gesunde Hilfsbedürftige nicht hat. Schon das dauernde Angewiesensein auf eine sehende Hilfe — Begleitung, Vorlesen und eine Menge anderer unentbehrlicher Silfe= leistungen im täglichen Leben — bringt gewisse Alusgaben mit sich, die von den Vetroffenen bei ihrer stark eingeschränkten oder ganz zerstörten Erwerbsfähigkeit doppelt bitter empfunden werden, gewissermaßen wie eine vom Schicksal dem Unglück auferlegte Steuer. Auch die Vefriedigung der Vildungsbedürfnisse wird für den Blinden durch die Notwendigkeit verteuert, sich dabei eines Begleiters, eines Vorlesers oder der kostspieligen Bücher in Blindenschrift zu bedienen und Schreibmaschine oder Schreibgerät für Blindenschrift zu benüßen. Schließlich ist der Gesundheitszustand bei einer großen Anzahl von Blinden infolge des Allgemeinleidens, das bei ihnen zum Verlust des Sehvermögens geführt hat, außerordentlich schlecht, was wiederum zu einer erhöhten Pflegebedürftigkeit und zu allerlei sonstigen Ausgaben führt. In Anerkennung dieser Tatsache hat ja das Reichsversorgungsgesetz in seinem § 31 Abs. 1 den Kriegs= blinden die erhöhte Pflegezulage von RM 1200.— jährlich und die Reichsversicherungsordnung in § 558c Nr. 2 den Unfallerblindeten

ein monatliches Pflegegeld von RM 20.— bis 75.— zugebilligt. Aluch für die Invalidenrentner ist kürzlich von dem Deutschen Verein für öffentliche und private Fürsorge die Einführung einer Zusatrente vorgeschlagen worden, soweit diese hilfsbedürftig oder pflegebedürftig sind. Die Gewährung des vorgeschlagenen Blindenpflege= geldes würde also mit Sicherheit allgemeine Villigung finden und von keiner Seite in seiner Berechtigung angezweifelt. Dluch wäre nicht zu befürchten, daß dadurch der Neid anderer Gruppen von Silfsbedürftigen oder von Gebrechlichen erregt werden könnte. Denn bei den Blinden handelt es sich um einen besonders gelagerten Fall, der sich in seinen wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Iluswirkungen mit keiner anderen Gebrechensart gleichsetzen läßt. Die Blinden sind einerseits in Veruf und Erwerb ungleich mehr behindert als Taube und Krüppel; andrerseits unterscheiden sich die geistig Ge-brechlichen von ihnen dadurch, daß sie ohnehin meist auf Kosten der öffentlichen Fürsorge lebenslänglich in Austalten verwahrt werden müssen und deshalb weder rechtlich noch tatsächlich mit einem Pflege= geld etwas anfangen könnten. — Falls dem Vorstand des Deutschen Städtetags die Verwirklichung der Blindenrente in den beiden oben erwähnten Arten unmöglich erscheinen sollte, möchten wir ihn ganz ergebenst bitten, sich wenigstens für die Einführung des vorgeschlagenen Blindenpflegegelds einsetzen zu wollen.

4. Unmittelbare Silfsmaßnahmen der Gemeinden.

Zur Linderung der Blindennot können die Gemeinden auch un= mittelbar durch folgende Maßnahmen beitragen, ohne daß ihnen da= durch nennenswerte Unkosten entstehen:

- 1. Befreiung der minderbemittelten Blinden von Gemeindesteuern.
- 2. Bevorzugte Verücksichtigung der ortsansässigen Vlindenwerksfrätten sowie der einzelnen blinden Geschäftsleute bei der Vergebung von Aufträgen; dabei käme in erster Linie der Vezug von Korbs und Vürstenwaren in Vetracht. Die Geschäftsstelle unseres Verbands in Verlin SW 61, Vellesellsiancestr. 33, ist jederzeit gerne bereit, der vergebenden Gemeindeverwaltung geeignete Lieferanten namhaft zu machen, falls solche nicht schon bekannt sein sollten.
- 3. Rostenlose oder verbilligte Benützung von Gemeindeanstalten, wie z. B. der städtischen Bäder, Theater, Straßenbahnen und sonstigen Verkehrsmitteln.
- 4. Bevorzugte Berücksichtigung der hilfsbedürftigen Blinden bei städtischen Wohlfahrtsmaßnahmen, wie insbesondere bei der kostenlosen oder verbilligten Lleberlassung von Wohnungen, Nahrungsmitteln, Brennstoffen und anderem Lebensbedarf.

¹⁾ Soziale und öffentliche Fürsorge als Grundlagen der Alters- und Invalidenversorgung; herausg, vom Deutschen Verein für öffentliche und private Fürsorge, neue Folge, Heft 14.

- 5. Unterstützung der ortkansässigen Blindenvereine durch laufende Zuschüsse, kostenlose Leberlassung eines geeigneten Raums zu Versammlungen oder Verkäusen von Blindenwaren, Vefreiung solcher Veranstaltungen von städtischen Abgaben und durch Schutz des ortkansässigen Plindengewerbes gegen unerwünschten oder unlauteren auswärtigen Wettbewerb.
- 6. Bei Großstädten ist die Einrichtung einer besonderen Abteilung für Blindenfürsorge beim Wohlfahrtsamt außerordentlich wünschenswert, die wenn irgend möglich mit einem blinden Fürsorgebeamten, einem städtischen Blindenpfleger, besett werden sollte.

5. Zusammenfassung.

Wie sich aus der vorstehenden Darstellung ergibt, ist eine schleunige Silfe für die deutschen Friedensblinden in der gegenwärtigen Notzeit berechtigter und nötiger als für die anderen Gruppen der Silfsbedürftigen, weil die Blindheit die Erwerbsfähigkeit am meisten einschränkt, die notwendigen Lebensbedürfnisse vermehrt und die ablenkenden Erlebnismöglichkeiten vermindert. Wir dürfen uns daher wohl der tröstlichen Zuversicht hingeben, daß der Vorstand des Deutschen Städtetags Mittel und Wege suchen und sinden wird, die Nacht der Vlinden freundlich zu erhellen.

Mit Vefriedigung stellen wir fest, daß in dem "Finanz- und Wirtschaftsprogramm des Deutschen Städtetags" vom 17. August d. I. von einem Abdau der Vlindenfürsorge nicht die Rede ist (Albsch. I E Nr. 7). Die Aushebung der gehobenen Fürsorge, die in dem er- wähnten Programm unter I E 1. vorgeschlagen wird, müssen wir natürlich grundsäslich ablehnen, es sei denn, daß die Wohlfahrts- ämter auch ohne Vindung an gehobene Richtsäse den besonderen Fürsorgebedürsnissen der Vlinden in augemessener Weise Rechnung tragen würden. Jedenfalls und allgemein sollten die Vlinden von einer Minderung der ihnen bisher gewährten, ohnehin äußerst kärg- lichen Unterstüßung in Unbetracht der oben dargelegten Tatsachen verschont werden. Wir dürsen uns wohl der Sossnung hingeben, daß wenigstens hier die Stimme der Menschlichkeit über diesenige der Wirtschaftlichkeit siegen wird.

Abbau der Fürsorgeleistungen.

Von R. Kraemer.

In Aluswirkung der preußischen Sparverordnung ist durch Runderlaß des preußischen Ministers des Innern und des preußischen Finanzministers vom 16. September d. I. den Fürsorgeverbänden eine Serabsetzung ihrer Leistungen um rund 12% mit Wirkung vom 1. Oktober d. I. anbesohlen worden. Indessen erklärt es der Erlaß für selbstverständlich, "daß dabei das notwendige Existenzminimum

gewährleistet bleiben muß". Die entsprechend vorgeschriebene Senkung der Richtsäte wird — abgesehen von dem Zwang der Finanzkrise — damit begründet, daß die Schlüsselzahl für die allgemeinen Lebens= haltungskosten (Reichsinder) in der Zeit vom April 1929 bis August 1931 von 153,6 auf 134,9 zurückgegangen ist, wodurch die erwähnte Minderung wieder einigermaßen außgeglichen erscheint oder wenigstens scheinen soll; denn als Ausgangspunkt wird nicht etwa die Söhe der Fürsorgeleistungen vom April 1929 genommen, sondern der Stand vom 1. Juli 1930.

In seinem "Finanz- und Wirtschaftsprogramm" vom 17. Lugust d. Ischlägt der Gesamtvorstand des Deutschen Städtetags der Reichsregierung unter anderem die Llushebung der gehobenen Fürsorge für Rleinrentner und Sozialrentner vor (Albschn. I E 1). Wir haben dagegen bereits Widerspruch erhoben. Des weiteren regt das Programm eine Llusdehnung der gesetzlichen Lluterhaltspflicht der Familienangehörigen auf Geschwister, Schwiegereltern und Schwiegerstinder an zwecks Entlastung der öffentlichen Fürsorge (Albschn. I E 4). Bei Aluszählung der verschiedenen Wohlfahrszweige, bei denen Einsparungen zu erzielen wären, wird allerdings und glücklicherweise die Blindenfürsorge nicht genannt.

Unspachs Vereinsstatistik.

Bespr. von R. Kraemer.

Rarl Unspach, bekannt als erfolgreicher Leiter der württembergischen Blindengenossenschaft und rühriger Geschäftsführer des Württembergischen Blindenvereins, hat eine umfangreiche Erhebung über die Lebens-, Verufs- und Erwerbsverhältnisse seiner 809 Vereinsmitglieder veröffentlicht (Statistit des Württembergischen Blindenvereins e. B., bearb. von der Vereinsgeschäftsstelle Seilbronn nach
dem Stand vom 1. Januar 1931; Seilbronn, Juni 1931). Einerseits
haben Vereinsstatistiten immer nur einer begrenzten Wert, weil sie
ja nicht die gesante Blindenschaft ihres Vezirts, sondern nur die
Zufallsgemeinschaft ihres Mitgliederbestandes erfassen, weshalb sie
auch nicht ohne weiteres sondern nur auf Grund verwickelter Umrechnungen mit den Ergebnissen einer amtlichen Gesanterhebung
verglichen werden können. Undererseits gibt aber die private Ermittlung ein vollkommeneres und zuverlässigeres Vild von der Verussund Erwerbstätigkeit sowie insbesondere von dem Einkommen der
Vergagten, weil hier keine Ungst vor Steuern und Unterstützungskürzungen zum Schweigen und Schwindeln verführt. Vor allem
für die Leitung des betroffenen Vereins sind solche Urbeiten außerordentlich wertvoll, da sie ihren Veratungen und Entschlüssen erst
die siehere Grundlage und die Möglichkeit einer klaren Zielsehung
verleihen. Die äußerst übersichtlich und reich gegliederte Unspach'sche
Varstellung, die dem Verfasser gewiß außerordentlich viel Mühe

gemacht hat und sowohl in Punkt- als auch in Sehdruck erschienen ist, bringt darüber hinaus für die Allgemeinheit folgende beachtliche Erkenntnisse:

Württemberg hat auf je 10 000 Einwohner drei blinde Vereinsmitglieder gegen 2,1 im Reichsdurchschnitt. Der Württembergische Vlindenverein besteht mindestens zu einem Zehntel aus Schwachsichtigen, die einen Sehrest besißen, der zweifellos über die in § 9 der Verbandssatung vorgeschriebene Grenze hinausgeht. In völliger Lebereinstimmung mit dem Versasser wird man verlangen, daß hier wie übrigens auch in vielen anderen Vereinen — künftig bei der Llufnahme schärfer gesiebt und die vom Verband vorgeschriebene Llbgrenzung des Vlindheitsbegriffs gewissenhaft beachtet wird, daß aber die beim Inkrafttreten der neuen Vestimmungen bereits aufgenommenen Schwachsichtigen keinesfalls ausgeschifft werden dürsen, dies um so weniger, als bekanntlich eine ganze Reihe unserer tüchtigsten Führer zu dieser Gruppe gehören.

Während im Reichsdurchschnitt 2,8 % aller Blinden in der Landwirtschaft beschäftigt sind, ergibt sich aus der Alnspach'schen Alusstellung für diesen Gewerbezweig nur ein Anteil von 1,6 %, was erheblich glaubwürdiger erscheint als die Reichsquote. Anspach nimmt für die verschiedenen Zweige des eigentlichen Blindengewerbes folgende durchschnittliche Monatsverdienste an: Bei selbständigen Korb- und Bürstenmachern RM 120.—, bei Arbeitnehmern dieser Gruppe RM 100.—; bei selbständigen Stuhl- und Mattenflechtern RM 60.—, bei Arbeitnehmern dieser Gruppe RM 80.—; bei selbständigen Rlavierstimmern RM 150.—, bei unselbständigen RM 250.—; bei selbständigen Musikern RM 200.—, bei unselbständigen (Musiklehrer) RM 250.—; Masseurinnen RM 150.—, bei Händlern RM 80.—, bei Industriearbeitern RM 140.—. Bei meinen Kostenberechnungen für die von uns geforderte Blindenrente habe ich stets angenommen, daß ungefähr 2,5% der Blindenschaft einen über die von uns vorgeschlagene Verechtigungsgrenze hinaus= gehenden Arbeitsverdienst erzielen, also RM 1800.— im Jahr und Diese Alnnahme wird durch die Anspach'schen Ermittelungen vollkommen bestätigt. Die erwerbstätigen Bereinsmitglieder machen 28 % der württembergischen Blindenschaft aus, mithin ein klein wenig mehr als die entsprechende Reichsquote von 27,6 %. Bedenkt man, daß eine, wenn auch vermutlich kleine Zahl von berufstätigen Blinden außerhalb des Vereins steht, so ergibt sich ein erheblich über dem Reichsdurchschnitt liegender Beschäftigungsstand.

Deffentlich=rechtlich sind 33,2% der Vereinsmitglieder gegen Krankheit, 19,5% gegen Invalidität und 1,5% als Angestellte verssichert. Dagegen machen die bei der Vereinskrankenkasse — also privatrechtlich — Versicherten nur 15,5% aus.

32 % der Vereinsmitglieder stehen in öffentlicher Fürsorge. Bei Erfassung aller Blinden des Landes würde sich höchst wahrscheinlich ein höherer Sundertsatz ergeben.

Unter den Renten= und Unterstützungsempfängern bilden diejenigen die größte Gruppe, die monatlich RM 20.— bis RM 40. bekommen, wobei es sich vorwiegend um Invalidenrentner handeln dürfte. Monatsrenten von RM 100.— und darüber beziehen 6 %

der- Vereinsmitglieder.

Nach einer äußerst lehrreichen und eindrucksvollen Aufstellung Anspachs sind nur 280 Vereinsmitglieder — nämlich 229 Männer und 51 Frauen — auskömmlich oder notdürftig versorgt, wobei als untere Grenze für Männer ein monatliches Einkommen von RM 80. und für Frauen ein solches von RM 60.— gilt. Es bleiben also 529 Blinde — gleich 65,4% — übrig, deren Einkünfte unter dem knappsten Mindestbedarf liegen und die infolgedessen auf Almosen angewiesen sind. Dabei wird gezeigt, daß es den blinden Frauen auch wirtschaftlich viel schlechter geht als den blinden Männern. Denn die Gruppe der Notleidenden macht bei den Männern 55%, bei den Frauen aber 83 % aus.

Um Schluß seiner Darstellung faßt Unspach die hieraus zu ziehenden Lehren in neun einleuchtenden Forderungen zusammen.

Da die von Serrn Unspach aufgestellten neun Forderungen finngemäß auch den Bedürfnissen anderer Landes= und Provinzialvereine entsprechen, so lassen wir sie in knapper Form hier folgen.

Die Schriftleitung.

1. Die Durchorganisierung der einzelnen Bezirksgruppen des WVI. muß noch intensiver als bisher erfolgen.

2. Für die Pflege und Vetreuung der außerhalb der Bezirksgruppe Stuttgart ansässigen Blinden ist ein amtlicher oder Vereinsblindenpfleger bezw. eine Blindenpflegerin anzustellen.

3. Der WV. muß die Errichtung eines Alltersheims mit allen Kräften anstreben und muß hierfür staatliche Hilfe erbitten.

4. Im Interesse der Blindheitsbekämpfung und Werhütung muß eine augenärztliche Untersuchung tunlichst aller Vereinsmitglieder, zumindest aber der Blindgeborenen durchgeführt werden.

5. Es muß vermieden werden, daß durch Sereinnahme von Sehschwachen die Zahl unserer Mitglieder unnötig vergrößert wird.

6. Die Berufsfürsorge muß wie bisher höchste und vornehmste Pflicht unseres Vereins sein. Sie muß mit allen geeigneten Mitteln gefördert werden. Die Vereinseinrichtungen, die der Verufs-fürsorge dienen, müssen weiter ausgebaut und es müssen neue Möglichkeiten der Verufsfürsorge erschlossen werden.

7. Die Vereinskrankenkasse muß noch weiter ausgebaut und ihre Leistungen müssen im Laufe der nächsten Jahre erweitert werden.

8. Die Vereinsgeschäftsstelle nuß bestrebt sein, alle Mitglieder, deren Einkommen aus Arbeit ein Drittel des ortsüblichen Lohnes ansmacht, soweit sie nicht schon der Invalidenversicherung ange-hören, dieser zuzuführen und die Verwaltung der Invalidenkarten zu übernehmen.

9. Wir erbitten vom Staat erneut mit Nachdruck und unter Sinweis auf die außerordentlich schlechten Einkommensverhältnisse der Mehrzahl unserer Mitglieder die Aufnahme aller bedürftigen Blinden in die gehobene Fürsorge. Wir bitten also um Gleichstellung aller erwerbsschwachen und erwerbsunfähigen Blinden mit den Kleinrentnern.

Der Blinde als Abhörer im Rundfunk.

Vielfach wurde die Frage behandelt, welche Arbeitsgebiete für den Richtsehenden im Vereich des Rundfunks erschlossen werden könnten. Wir freuen uns, den Lesern die nachstehenden Alussührungen des in Leipzig bei der Mirag als Albhörer angestellten Schicksals=gefährten Prof. S. Rögler zur Kenntnis geben zu können; vielleicht fallen sie an dieser oder jener Stelle auf fruchtbaren Voden. Ansfragen in dieser Angelegenheit wolle man vorerst nur an die Geschäftsstelle des Reichsdeutschen Plindenverbands richten.

Die Schriftleitung.

Zunächst muß auf zwei Punkte hingewiesen werden:

1. Wer sich um die Stelle eines Abhörers im Rundfunk bewirbt, muß literarisch und musikalisch gut vorgebildet sein, auf allen in Vetracht kommenden Runst= und Wissensgebieten Vescheid wissen und über rundfunktechnische Kenntnisse verfügen.

2. Ein Blinder kann ohne Silfe eines Sehenden im Abhördienst nicht beschäftigt werden. (Was mich anbelangt, so leistet

meine Schwester mir die erforderliche Silfe.)

Der Albhörer muß jeder Darbietung aufmerksam folgen und nach deren Beendigung einen kurzen, aber klaren Bericht auf einem hierzu bestimmten Berichtblatt mit vorgedruckten Rubriken geben. Scharfe Beobachtungsgabe, sicheres Urteil und schnelles Ueberschauen der laufenden Darbietung sind unerläßliche Voraussekungen. Aus der Beantwortung der im Folgenden gestellten Fragen geht der Inhalt des jeweiligen Berichts hervor.

Literarische Darbietungen.

(Hörspiele, Textfolgen, Gespräche und Einzelvorträge aller Art.)

Sprechweise. Ist die Sprechweise mundartlich beeinflußt? Sprechstärke. Ist die Stimme stark genug? Ist sie überhaupt für den Rundsunk geeignet? Ist die Entfernung zwischen

dem (der) Vortragenden und dem Mikrophon richtig bemessen?

Sprechdeutlichkeit. Ist jedes Wort in Vokalen und Konsonanten deutlich zu verstehen? Sind Plärr- oder übermäßig starke Zischlaute zu hören. Werden Endsilben verschluckt oder zu stark betont?

Sprechgeschwindigkeit und Sprechmodulation. Spricht der (die) Vortragende zu schnell oder zu langsam, zu pathetisch oder zu eintönig?

Sprache und Stil. Was ist über Grammatik, Satkunst und Gedankenaufbau zu sagen? Klingt die Sprache natürlich, geziert oder gequält? Ist der Vortrag fesselnd oder ermüdend?

Musikalische Darbietungen.

Tonstärke. Sind Instrumente und Spieler zu nahe am Mikrophon oder zu weit davon entfernt?

Nebengeräusche. Sind bei Rlaviervorträgen Klirrtöne oder (bei 3wei= und Mehrklängen, sowie bei Doppelgriffen auf Streich=

instrumenten) Rombinationstöne zu hören?

Gesang und Text. Klingt der Ton des Sängers (der Sängerin) scharf oder matt? Ist das Vibrato schwingend oder flackernd, rein oder brüchig? Ist die Aussprache des Textes deutlich und in jeder Sinsicht einwandfrei?

Leistungen. Sind die Leistungen in technischer und dynamischer Beziehung befriedigend? Ift etwas über Gefühlsausdruck und Tempo zu sagen. Ist der Gefühlsausdruck natürlich oder gewollt?

Wert der Stücke und deren Auswahl. Sind die Stücke inhaltlich bemerkenswert? Herrscht Einheitlichkeit in der Vortragsfolge?

Schallplatten. Ist der Klang der auf Schallplatten auf-genommenen Stücke oder der gesprochenen Vorträge zu hell oder zu dumpf? Sind Krattöne zu hören oder Bruchstellen vorhanden? Wird die Platte in der Originaltonart abgespielt? Ist etwas über das Tempo zu bemerken?

Zu den künstlerischen Fragen kommen noch einige technische und solche, die sich auf den zeitlichen Ablauf der Darbietungen beziehen. Ist dumpfer, gepreßter oder verzerrter Klang, Brodeln, Rasseln, Schnarren, Knacken, Leitungs= oder Telegraphiergeräusch oder ein fremder Sender zu hören? Die Entstehungsursache ist zu erfragen und anzugeben. Sat ein Vortrag zu spät begonnen oder zu lange gedauert? Der Grund der Verspätung ist gleichfalls an= zugeben. (Sehende Abhörer haben außerdem die musikalischen Dar-bietungen am Ort und im Vereich des Senders dynamisch zu regeln, (Auszusteuern) d. h. durch entsprechende Zufuhr elektrischer Energie vermittelst einer am Regeltisch angebrachten und mit einer Stala versehenen Vorrichtung die Tonstärke mit den Vortragsbezeichnungen in den Musikstücken in Einklang zu bringen.) Daß man für jeden gegebenen Vericht auch einzustehen hat,

darf nicht vergessen werden; denn auch er ist für die Rundfunk-leitung eine wichtige Sandhabe bei der Luswahl des Stoffes und

der Mitwirkenden.

So bleibt nur noch hinzuzufügen, daß auch der Blinde bei gewissenhafter Erfüllung aller an ihn gestellten Anforderungen im Rundfunkbetrieb ein fruchtbares Betätigungsfeld finden und eine Fülle von Unregungen empfangen kann.

Hermann Rögler.

Blinde Telephonisten.

Die Rommission zur Beschaffung von Arbeit für Vlinde ist z. 3t. mit der Sammlung von Material über blinde Telephonisten beschäftigt und beabsichtigt die Serausgabe einer kurz gefaßten Denkschrift, die dann allen an der Vlindenfürsorge interessierten Stellen zugeleitet werden soll.

Um hierbei die Erfahrungen der im Veruf stehenden Telephonisten verwerten zu können, werden die nichtsehenden Telephonisten um Ve-

antwortung folgender Fragen freundlichst gebeten:

1. Ist der von Ihnen zu bedienende Apparat mit besonderen Blindeneinrichtungen versehen?

2. Wie üben Sie Ihre Tätigkeit aus und welche Nebenarbeiten erledigen Sie?

3. Können Sie Gutachten über Ihre Leistungen beibringen?

4. Wie beurteilen Sie diesen Blindenberuf hinsichtlich Ausbildung, Ausübung und Unterbringungsmöglichkeiten?

Zuschriften sind zu richten an Dr. Peyer, Halle a. S., Bugenhagenstraße 30.

Vernhard Pfannstiehl Weltmeister des Orgelspiels.

Nach einem Auszug aus "Die Orgel" von O. Vierling.

Unläßlich seines 70. Geburtstages möchten wir nicht versäumen, Serrn Rirchenmusikdirektor Vernhard Pfannstiehl an dieser Stelle unsere herzlichsten Glückwünsche zu entbieten und Rückblick halten auf sein bisheriges Leben und Wirken.

Unser Schicksalsgenosse Vernhard Pfannstiehl ist einer der hervorragendsten Musiker und genießt Weltruf als Organist, was erst kürzlich bei einer Kantorenversammlung in Stockholm deutlich

zum Ausdruck gebracht wurde.

Bernhard Pfannstiehl ist geboren in Schmalkalden am 18. Dezember 1861, als Sohn des Adlerwirts, und verlor im ersten Lebensjahr durch Scharlachsieber sein Augenlicht. Mit sechs Jahren kam er in die Blindenerziehungsanstalt in Leipzig. Rarl Wilhelm, der Romponist der "Wacht am Rhein", hatte seinem Vater geraten, dem Rnaben, der schon sehr früh musikalische Anlagen gezeigt, eine gründliche musikalische Bildung angedeihen zu lassen. So erhielt dieser denn den musikalischen Unterricht bei Julius Rniese und hernach bei Seinrich Rlesse. Besonders lesterem ist er allezeit dankbar gewesen sür das, was er bei ihm gelernt. Das eigentliche Rönnen aber scheint er doch autodidaktisch sich erworben zu haben. Unfangs war sein Sauptinstrument das Rlaviernt. Lind er hat schon im jugendlichsten Alter durch seine enorme Technik und seine musikalische Reise allenthalben die größte Bewunderung erregt. Mit 13 Jahren spielte er öffentlich den Rlavierpart des Gmoll-Rlavierquartetts von

Mozart, im folgenden Jahr im Saale des alten Gewandhauses das Krönungskonzert von Mozart. Bald folgte das G moll-Klavierkonzert von Mendelssohn. 1877 starb sein Vater und seine An-gehörigen siedelten nach Leipzig über. In dieser Zeit begann er mit dem Studium des Orgelspiels. 1879 trat er in Leipzig zum erstenmal als Orgelvirtuose an die Oeffentlichkeit in Konzerten in der Pauliner-und Matthäikirche, die ihm viel Anerkennung eintrugen. In den nächsten Jahren konzertierte er vielfach in und außerhalb Leipzigs unter großem Beifall als Pianist und spielte Klavierkonzerte von Mozart, Beethoven, Mendelssohn, Liszt und vielen anderen. Auf den Rat von Liszt legte er aber mehr und mehr den Schwerpunkt auf das Orgelspiel. Liszt zeigte für Vernhard Pfannstiehl ein großes Interesse und hat es ihm, solange er lebte, bewahrt. In der Paulinerkirche ließ er sich von ihm größere Orgelwerke vorspielen und sprach sich dann gegen seine Umgebung des öfteren enthusiastisch über das Gehörte aus. Das verschaffte Pfannstiehl die Zuneigung und Anhänglichkeit der bedeutendsten Schüler Liszts. Dieselbe aufmunternde Anerkennung fand er durch Hans von Bülow und später durch Peter Tschaikowsky. In Verlin wurde er gelegentlich der alljährlich an der Kochschule stattsindenden Prüfungen dreimal preisegekrönt. Durch Konzertreisen in alle Teile Deutschlands und der Schweiz erwarb er sich in der Folge seinen Unterhalt. Meist zog er zu seinen Konzerten Orchester hinzu. Durch das Beobachten der Alrt, wie Liszt die Klangfarben des Klaviers ausnutte, kam er darauf, auch die Klangfarben der Orgel mehr, als es bisher geschah, in den Dienst der Interpretation zu stellen. So wurde er "ein Pionier für das neuere virtuose Orgelspiel". Zu Silse kam ihm dabei das Aluskommen neuer Konstruktionen im modernen Orgelbau. Pfannstiehl brachte neben der Lisztschen Orgelmusik (die im Grunde eine Llebertragung von Klaviermusik auf die Orgel darstellt) und neben der daraus erwachsenden der damaligen jüngsten Generation (ferner die Sonaten von Dayas, Forchhammer, usw.) als erster auch Werke der neuen französischen Orgelschule und eröffnete so der deutschen Orgelkunst ganz neue Perspektiven. Sein Serauswachsen aus der Mendelssohn=Schumannschen Periode hat er auch nie ver-leugnet. Er hat noch die Zeit erlebt, wo die Werke Rheinbergers erschienen und einen gewaltigen Fortschritt darstellten. Tatsächlich hat Pfannstiehl, man kann wohl sagen als Einziger der Lebenden, die gesamte Orgelliteratur aller Zeiten in den besten Erscheinungen im Ropf und ist jederzeit bereit, aus dem reichen Schatz ein be-liebiges Stück hervorzuholen, von den Spaniern, Engländern, Italiern und Deutschen des 16. Jahrhunderts an bis auf den genialen Erneuerer des reinen kontrapunktischen Orgelstils, Max Reger, und die noch jüngeren, die von ihm gelernt haben. Er beherrscht die Orgelmusik wie selten einer und ist jederzeit bereit, große Oratorien und moderne Orchesterwerke, Kantaten und Lieder zu begleiten. Dieses Können und Wissen ruht auf der Vasis einer ausgedehnten allgemeinen Vildung, an deren Vervollkommnung er unablässig

arbeitet. In Leipzig hat er, nachdem er in den Jahren 1877—81 das Konservatorium besucht hat, in den Jahren 1881—86 Vor-lesungen an der Universität gehört. Vor allem hat er sich mit Theologie und Philologie gründlich beschäftigt. Er beherrscht eine große Anzahl Sprachen, Griechisch, Lateinisch, Spanisch, Italienisch, Französisch, Portugiesisch, Englisch, Schwedisch, Norwegisch, Dänisch, Russisch und verwandte, und beschäftigt sich mit den verschiedensten Zweigen der Weltliteratur alter und neuer Zeit. Lange Zeit hat er warten müffen, bis es ihm gelang, 1896 eine feste Anstellung zu erringen. Mehr aus Mitleidsversorgung als vielmehr in Erkenntnis seiner ausgezeichneten Qualifikation zu diesem Almte wurde ihm die Stelle des Organisten am Stadtkrankenhause zu St. Jakob in Leipzig mit RM 30.— monatlichem Gehalt übertragen. Damals war Pfannstiehl schon verheiratet. Gern hätte er eine Stelle an einer der großen Kirchen Leipzigs gehabt, da das Konzertieren ihm nicht nur immer weniger einbrachte, sondern oft auch mit den größten Widerwärtigkeiten verbunden war. Aber man gab ihm, wenn eine solche Stelle frei wurde, diese niemals, sondern stets Bewerbern, die im Können weit unter ihm standen. Die Beherrscher der schönen großen Orgeln waren nicht weitsichtig genug, ihren Einfluß aufzubieten, um Pfannstiehl, der oft mit der äußersten Not zu kämpfen hatte, eine angemessene Stelle zu verschaffen. Die schändlichsten Verdächtigungen sind gegen ihn ausgestreut, seine Blindheit als Sinderungsgrund überall mit Nachdruck in die Wagschale geworfen worden, um ihn nicht zu einem Amte kommen zu lassen, das ihm Unabhängigkeit und Sorglosigkeit gewährt hätte. Dabei scheute man sich nie, Pfannstiehl, den allezeit gutmütigen, zu Vertretungen und Wohltätigkeitskonzerten so oft als möglich zu bitten. 1903 gelang es ihm endlich, in Chemnitz eine Stelle als Organist an St. Petri zu gewinnen, mit RM 1200.— Anfangsgehalt, das allerdings bereits nach einem Jahr vom Kirchenvorstand aus eignem Antrieb um RM 300.— erhöht wurde. Damit eröffnete sich für ihn eine Tätigkeit, die ihn äußerst befriedigte. Die Nebeneinnahmen, die ihm aus Konzerten früher erwuchsen, sielen nun fort, da er einen Widerwillen gegen das unsaubere Treiben vieler Konzertagenten gewonnen hatte, die ihn im Laufe der Zeit um Tausende von Mark prellten. Es bestand also auch damals schon der gleiche Llebelstand des Konzertschwindels, mit dem wir heute einen so schweren Kampf führen.

In Chennitz entfaltete Pfannstiehl eine rege musikalische Tätigkeit, indem er überall, wo seine Mitwirkung gewünscht wurde, gern zusagte, sodaß ihm, dem Sochverdienten, nur Auszeichnungen und Ehrungen zuteil wurden, die Jüngere weit müheloser errangen.

1912 wurde Vernhard Pfannstiehl zum 1. Organisten an die Kreuzkirche in Oresden berufen. Auch in Oresden genießt Vernhard Pfannstiehl nicht allein als Vlinder, sondern als Künstler ersten Ranges größtes Ansehen. Ende 1913 wurde er vom damaligen Königshause zum königl.-sächsischen Kirchenmusikdirektor ernannt.

Trotz vorgeschrittenen Alters wirkt Vernhard Pfannstiehl in alter Frische und lebt nur der Musik und der Kunst.

Möchte es Serrn Kirchenmusikdirektor Vernhard Pfannstiehl noch lange vergönnt sein, seines Umtes zu walten und seiner Familie in treuer Singabe zu leben. Wir Vlinden dürfen stolz sein, daß einer aus unseren Reihen durch unermüdlichen Arbeitssleiß zu größtem Können sich durchgerungen hat, sodaß er noch heute in der Musikwelt in hervorragendstem Maße geehrt und geschätt wird.

Aus dem Berufsleben.

Am 14. Juli d. J. legte der Musikstudierende Serr Wilhelm Ortner-Nürnberg, seit 1924 Schüler der dortigen Blindenanstalt, am Städtischen Konservatorium der Musik in Nürnberg seine Reise-prüfung mit der Gesamtnote I als bester Prüfling ab. Alls Sauptsach studierte er Klavier und trug bei der Abgangsprüfung Werke von Liszt, Chopin, Bach und Brahms vor.

Serr Wilhelm Ortner fand ab 16. September 1931 in zunächst widerruflicher Weise als Silfslehrer für Musik an der Blindenanstalt Nürnberg Anstellung.

Der Seifenvertrieb des RVV.

Wir weisen erneut auf den vom RVV. eingerichteten Seisenvertrieb hin, der troß des Aufruß in Nr. 4 1931 d. Bl. in der
letten Zeit leider immer mehr zurückgegangen ist. Um der gegenwärtigen Wirtschaftslage Rechnung tragen zu können und das Interesse für den Seisenvertrieb des RVV. unter den Vereinen und
Verbandsangehörigen zu steigern, sind wir mit der Münchener Seisensirma in Verhandlungen über Preißsenkung für ihre Fabrikate getreten, die wir seit dem Frühjahr d. I. neben den bekannten
Vresdener Fabrikaten führen. Die aus München bezogene RVV.=
Seise hat sich inzwischen gut bewährt; sie wird ebenfalls in Kartons
zu je 3 Stück geliesert und wiegt — in den Gerüchen Lavendel,
Rosenmilch weiß und rosa — 100 g pro Stück, Alpenblütenseise,
Rarton zu 5 Stück à 90 g und Fliederseise, Rarton zu 3 Stück
à 80 g, sowie Olivia-Oelcreme-Seise, Rarton zu 3 Stück
à 90 g.
Die beiden letzgenannten Sorten sind von besonders guter Qualität.

Durch Entgegenkommen der Münchener Firma können deren Fabrikate an Vereine und Verbandsangehörige zu folgenden Preisen abgegeben werden:

Alpenblüte pro Rarton 70 Pfg., Verkaufspreis tunlichst Mk. 1.20, Rosenmilchseise weiß und rosa pro Karton 55 Pfg., Verkaufspreis tunlichst Mk. 1.—, Lavendelseise pro Rarton 55 Pfg., Verkaufspreis tunlichst Mk. 1.—, Fliederseise pro Rarton 50 Pfg., Verkaufspreis tunlichst Mk. 0.90, Olivia-Oelcreme-Seise pro Rarton 70 Pfg., Verkaufspreis tunlichst Mk. 1.20.

Wie auß vorstehendem Angebot zu ersehen ist, sind die Bezugspreise abermals teilweise gesenkt worden. Die Dresdener Seise wird zu den früheren Bedingungen weiter geliefert. Von der Errichtung der Sparkonten, wie sie in dem Aufruf "Seisenvertrieb und Erholung" in der "Blindenwelt" Nr. 4 d. I. in Aussicht genommen waren, mußte zufolge geringen Interesses seitens der Abnehmer Abestand genommen werden. Bei sämtlichen Fabrikaten gelten die gleichen Bezugsbedingungen und zwar: Von 80 Kartons an franko Vahnstation des Empfängers, Postpakete nur Portoberechnung, ohne Verpackungsspesen, 2% Skonto bei Zahlung innerhalb von 5 Tagen nach Erhalt der Rechnung.

Im Hinblick auf die Verdienstmöglichkeit, die der Seifenvertrieb des RVV. den Vereinen bzw. Verbandsangehörigen bietet, hoffen wir, daß sich diesem das Interesse weitester Kreise wieder in höherem Maße als bisher zuwenden wird.

Alle Vestellungen sind zu richten an den unterzeichneten Leiter der Abteilung Seisenvertrieb des RVV., auf dessen Postscheckkonto Verlin NW 7, Konto=Nr. 809 59 auch alle Zahlungen für ge-lieferte Seisen zu richten sind.

3. Al.: Eugen Krohn, verzogen nach: Verlin-Wilmersdorf, Lauenburger Str. 18.

Aus dem Gerichtssaal.

Große Straffammer Tübingen: Das Blindenkonzert. Die Räthe Schmid von Mannheim suchte u. a. auch in Rottenburg Besucher für ein Ronzert in Tübingen zu gewinnen, das von zwei Blinden, Müller und Meyer, dargeboten werden sollte. Mit einer Liste warb sie Besucher, schrieb in diese Namen ein von Personen, die sie zuvor aufsuchte, die aber keine Karte lösten. Es waren Rarten von 3, 2 und 1 RM ausgegeben. In Rottenburg seste sie hinter Namen, die am Ronzert teilnehmen wollten und eine Karte zu RM 1.— erwarben, hinterher anstelle der Einst einen Iweier ein und bewog so eine Reihe anderer Personen, ebenfallst eine Karte zu RM 2.— zu nehmen. Auch ließ sie erkennen, daß es sich um eine Art von Wohltätigkeitskonzert handelte, das den Alermsten der Armen gelte, während jedoch die gesamten Einnahmen der Konzertwerberin, der angeklagten Schmid und den beiden Konzertgebern zusielen. Das Schöffengericht Tübingen hat die Angeklagte freigesprochen, ausgehend von dem Gesichtspunkt, daß jene Liste

nur als Reklamezweck, nicht aber als Abrechnungsurkunde diene. Die Staatsanwaltschaft legte dagegen Verufung ein. In die Verufungsverhandlung waren zwei Zeugen geladen, aus deren Angaben unzweideutig hervorging, was ihr die Anklage zur Last legte, daß sie Namen und Zahlen fälschte, um andere damit einzulocken und zu betrügen. Die Angeklagte ist nämlich wegen desselben Tricks schon einmal mit einer Woche Gefängnis bestraft und durch diese Strafe nicht gewarnt worden. Die Staatsanwaltschaft forderte eine Gefängnisstrafe von zwei Monaten.

Urteil: Angeklagte wird unter Aufhebung des freisprechenden Urteils wegen erschwerter Privaturkundenfälschung zu einem Monat

Gefängnis verurteilt.

(Aus "Der Vereinsbote", Organ des Württembergischen Blindenvereins e. V. Nr. 5, November 1931.)

Ein Verbandstagsbeschluß.

Un den Verbandstag zu Königsberg 1927 stellte der Verein der Vlinden von Hamburg und Umgebung die Forderung, daß zu besserer, erfolgbringender Zusammenarbeit sich die Vorstände von Fürsorgevereinen und Selbsthilfeorganisationen gegenseitig durchsehen möchten. Erfreulicherweise brachte dann der Kongreß die einstimmig gefaßte Zustimmung sowohl der Leiter der Fürsorgevereine wie auch der Vertreter der Vlindenvereine des gesamten Reichs. Inwieweit ist nun dieser einstimmig gefaßte Veschuß bis heute in den einzelnen Landesteilen verwirklicht worden?

Wir in Kamburg haben die Aufgabe so gelöst, daß zwischen Blindenanstalt und Blindenverein eine Arbeitsgemeinschaft ins Leben gerufen wurde, welche sich aus je drei Vertretern der Anstalt und des Vereins zusammensetzt. Alle Blindenangelegenheiten, besonders Eingaben an Behörden werden in diesem engen Kreis beraten. So wurde kürzlich gemeinsam dem Wohlfahrtsamt ein Gesuch unterbreitet, daß von Abdaumaßnahmen bei den Richtsäsen der Unterstüßung für Blinde Abstand genommen werden möge. Der Erfolg war die Zusicherung des Wohlfahrtsamts, die Unterstüßungs-richtsäse für Blinde in alter Söhe zu belassen. Möchten sich auch anderwärts die Vertreter von Fürsorgevereinen mit den Vertretern der Blindenvereine zu gemeinsamer, dem Ganzen unbedingt am besten dienenden Arbeit zusammensinden. Erforderlich dafür ist nur, daß von beiden Seiten ein guter Wille und das Vertrauen die Zusammen-arbeit hearinden arbeit begründen.

Ich bitte die Leiter der Landes= und Provinzialverbände, der Geschäftsstelle des RVV. umgehend Mitteilung zu machen, wieweit der Königsberger Kongreßbeschluß in ihrem Bezirk durchgeführt ist.

Lothar Herrmann, Samburg.

Wir begrüßen die vorstehenden Ausführungen unseres Verwaltungsratsmitglieds, Serrn Serrmann! Leider ist dieser Königsberger Kongreßbeschluß noch nicht in allen Teilen des Reichs sinngemäß durchgeführt worden. Zweiselsfrei hat sich aber gezeigt, daß in den Gegenden, wo die Organisationen der Fürsorge und der Selbsthilfe in gemeinsamer Arbeit zusammenhalten, Gutes und Wertvolles erreicht wird.

Der Vorstand.

Ausweise für Berufsfahrten von Blinden.

Wir weisen darauf hin, daß zum Jahreswechsel die Erneuerung der Alusweise für Verufsfahrten von Blinden auf der Reichseisenbahn und auf der Rraftpost erforderlich ist. Nach den bestehenden Vorschriften sind mit dem Erneuerungsantrag bei der zuständigen Eisenbahndirektion eine Vescheinigung über die Verufstätigkeit des Vlinden, ausgestellt vom zuständigen Wohlfahrtsamt oder von der Polizeibehörde, und ein Lichtbild einzureichen. Vei Erneuerung des Alusweises für die Kraftpost genügt die Vorlegung des neuen Vahnausweises für Verufsfahrten von Vlinden.

In dieser Verbindung geben wir bekannt, daß auf Veranlassung des "Bundes erblindeter Krieger" die 160. Sitzung der Ständigen Taristommission der Deutschen Reichsbahnverwaltung im Frühtight d. I. folgenden Veschluß gefaßt hat, der aber erst bindende Kraft erhält, wenn von den maßgebenden Stellen kein Widerspruch erhoben wird:

"Die im Teil I des Deutschen Eisenbahn-Personen-, Gepäckund Exprefiguttarifs aufgeführten Fahrpreisermäßigungen, die bisher nur für die 3. Wagenklasse gewährt wurden, sollen in folgenden Fällen künftig auch für die 2. Wagenklasse gewährt werden: für Ferienkolonien, für Jugendpflege, für mittellose Kranke, Zöglinge und Pfleglinge von Blindenanstalten, Waisenanstalten, für mittellose Vlinde, Taubstumme und Schwerhörige und für Vlinde zu Verufsreisen. Die allgemeinen Llussührungsbestimmungen zu § 11 des vorgenannten Tarifs werden in entsprechender Weise ergänzt."

Soweit uns bekannt, ist bisher ein Widerspruch von den maßgebenden Stellen gegen diesen Beschluß der Tariskommission nicht erhoben worden. Die Ausdehnung der Fahrpreisermäßigungen auf die 2. Klasse soll zur Entlastung der 3. Klasse erfolgt sein. Verbandsseitig werden die Bemühungen auch weiterhin fortgesett werden, daß die Ausdehnung der Fahrpreisermäßigungen auf alle Blinde erreicht wird.

Die Schriftleitung.

Neuerscheinungen auf dem Punktdruckbüchermarkt.

Gesellschaft für christliches Leben unter den deutschen	Blin	nden,	
Wernigerode a. S., Pulvergarten 2:			
Textbuch zum Weihnachtsoratorium von J. S. Bach. k	Pfg.	0.40	
Der Druck von Textbüchern zu fünf weiteren bekannten Orato	rien	ist in	
Vorbereitung, die später mitgeteilt werden.			
Verein zur Förderung der Blindenbildung, Hannover-Kirchrode, Bleekstr. 22:			
Romane und Erzählungen:			
Ettlinger, Rarl: Das Tagebuch eines Glücklich-Verheirateten. R. zp.	M.	3.—	
Ganghofer, L.: Das neue Wesen. (Aus dem 16. Jahrhundert.)			
3 Bbe. R. zp	"	16.50	
Günther, Algnes: Die Seilige und ihr Narr. 4 Bde. k. zp	"	22.—	
Sense, Paul: Der verlorene Sohn. (Erzählung.) k. zp	"	3.—	
Ledeganck, H.: Tabu! (Aus der Kolonialgeschichte Javas.)			
2 Bbe. k. zp	"	9.50	
Löns, Serm.: Der Wehrwolf. Eine Vauernchronik. 2 Vde. k. zp.	"	8.50	
Renn, Ludwig: Rrieg. (Der beste deutsche Rriegsroman.) 2Bde.k.zp.	"	11.—	
Reuter, Fritz: Abenteuer des Insp. Bräsig. k. zp	"	3.—	
Saß, M v.: Schule des Lebens. Roman. 2. Vde. k. zp	"	8.00	
Schieber, Anna: Und hätte der Liebe nicht. (Weihnächtliche		-	
Geschichten.) k. zp	"	2.80	
Viebig, Clara: Kinder der Eifel. (Novellen.) k. zp	11	5.50	
Wiechert, Ernst: Der Schnitter im Mond. (Novelle.) k. zp	"	1.60	
Jugendschriften:			
Ernst, Margit: Moorhexe und Virkenfräulein. (Märchen.) v. 3z.	"	3.—	
Kapitän Marryat: Sigismund Rüstig oder Der Schiffbruch des			
Pacific. 3 Vde. k. zp	' <i>m</i>	15.—	
Spyri, Johanna: Beidis Lehr- und Wanderjahre. k. 33	"	6.—	
Dieselbe: Seidi kann brauchen, was es gelernt hat. k. zp.	"	5.50	
Dieselbe: Alm Silser- und Gardasee. k. zp	"	3.50	
Till Eulenspiegel. v. zz	"	4.—	
Veröffentlichungen über neue Druckwerke der Notenbeschaffungszentrale bei der Kreditgemeinschaft e. V. siehe im Anzeigenteil.			

Auslands-Umschau.

Nordamerika. Auf Anregung einer amerikanischen Schul-Fürsorgerin sprach ein blindes-Mädchen in einer Normalschule vor 100 Kindern über die Notwendigkeit, das Augenlicht zu schonen; die Ermahnungen eines Blinden in dieser Richtung sind eindrucksvoller als die von Eltern, Lehrern und Alerzten. Das blinde Mädchen zeigte auch die Blindenschrift und erzählte von den Leistungen Nichtsehender, betonte aber, daß der Aufwand an Mühe viel größer ist. Die Kinder lauschten aufmerksam und interessiert. (Math. Ziegler Mag. November 1931.)

In der gleichen Nummer derfelben Zeitschrift wird eine Bekanntmachung der Pennsylvanischen Eisenbahn veröffentlicht. Danach dürfen Blinde ihren Führhund unentgeltlich in die Züge mitnehmen. Interessant an der Mitteilung ist jedoch, daß der Blinde einen von der "Umerican Foundation for the Blind" ausgestellten Personalausweis vorzeigen muß, der die Ausbildung des Sundes in einer anerkanisten Dressuranstalt bescheinigt.

Laut Tribune, September 1931, hielt der Ranadische Blindenfürsorgeverband Ende Juli seine 4. Jahreskonferenz in Montreal ab. Die Notwendigkeit der Einführung einer Blindenrente in Ranada wurde betont, über die bisherigen Bestrebungen zu ihrer Erlangung berichtet und eine Entschließung zur Einführung der Schulpflicht für blinde Rinder vom 7. Lebenssahr ab angenommen. S. M.

Italien. "Da sich nicht nur unsere Zeitschriften, sondern auch die bedeutendsten Musikautoritäten von Neapel und Rom mit unserem hervorragenden Schicksalsgefährten Vincenzo de Ponte beschäftigen, wird es wohl Ihre Leser interessieren, etwas über seine außer= gewöhnliche Karriere zu erfahren: V. de Ponte kam als Kind in die Blindenanstalt Neapel und wandte sich nach einigen Jahren dem Musikstudium zu. Alber bald wurde sein rechter Alrm ernstlich gelähmt und er hätte das von ihm sehr geliebte Klavierspiel aufgeben müssen, da er den kranken rechten Arm nicht mehr gebrauchen konnte. Er verlor jedoch nicht den Mut sondern setzte, da er auf alle Fälle die herrliche Runst weiter ausüben wollte, den auf= tretenden Schwierigkeiten durch großen Fleiß energisch Widerstand entgegen; er träumte davon, seine linke Sand so zu erziehen, daß er nur mit ihr, also ohne die rechte, perfekt spielen würde. Mit eiserner Beharrlichkeit und Fleiß arbeitete er troß des Unglaubens aller und troß der Verspottung seiner Kameraden und es gelang ihm schließlich, Werke von Chopin, Mendelssohn und sogar Liszt zu meistern. Sein hervorragender Fleiß siegte und entschädigt ihn für die jahrelangen mühevollen Llebungen. V. de Ponte suchte unter den bekanntesten Komponisten diejenigen heraus, die speziell Stücke für die linke Sand schrieben, wie z. B. Serz, Reger, Niemann, Sains-Saëns u. a. Vor zwei Jahren zeigte sich de Ponte zuerst den bekanntesten Musikautoritäten und dann auch dem Publikum. Er erlangte erstaunliche Erfolge, denn sein Spiel ist ein vollkommenes und ausdrucksreiches. Niemand, der ihn spielen hört, mag glauben, daß nur eine Sand so volle Sarmoniewellen dem Klavier entlocken kann und mit begeisterter Bewunderung riefen ihn die Professoren der Musikakademien von Rom und Neapel zu sich, um ihn kennen zu lernen und ihren Schülern vorzustellen." (Esperantodienst des RVV.) E. R.

Unzeigenteil

Zentrale für Blindenhilfsmittel des RBV.,

Geschäftsstelle: O. Vierling, Dresden N 23, Moltkestraße 7.

Die Zentrale liefert alle Hilfsmittel wie Schreibmaschinen, Schreibtafeln, Taschenuhren, Weckeruhren, Spiele verschiedenster Art, Verkehrsschutz-Armbinden und -Schilder, Spezialwerkzeuge für blinde Stimmer, allerlei Maßstäbe und Maße, Nähnadeln zum Selbsteinfädeln, Nadeleinfädler usw.

Preislisten in Schwarzdruck kostenlos.

Junger, blinder **Bürstenmacher** (Tagesleistung 2800 Loch)

und Stuhlflechter sucht Stellung in einer Blindenwerkstätte oder in privaten Betrieben. Zuschriften unter A. M. an die Schriftleitung d. Bl. erbeten.

Unkauf einer Punktschriftschreibmaschine sowie Brieswechsel wünscht zu Weihnachten Eugen Wohlbold beim Löwen, Gärtringen O. A., Herrenberg i. W.

Feinste Ehmeizer Unkeruhren, Marke Chma, in allen Ausführungen für Blinde empsiehlt E. Rauschenbusch,

Elhrmacher, Stuttgart=Cannstatt, Christofstr. 24

Kulls Blindendruckerei

Berlin SO 36, Adalbertstraße 20

empfiehlt

"Das Blindendaheim"

Literarische Monatsschrift für Blinde

Diverse Bücher für den Blindenunterricht Musikalien — Schöne Literatur — Landkarten

Blindenschreibtafeln

(Punkt-, Flachschrift und Schrift der Sehenden) **Taylor Rechentafel** — Zeichenapparat **Seboldsche Geometriescheibe**

Brett- und Gesellschafts-Spiele verschiedenster Art Spezial-Rataloge stehen auf Wunsch zur Verfügung

Marburger Blindenstudienanstalt

(reichswichtig und gemeinnützig).

Aufbauschule mit Reformrealgymnasialziel für Vlinde und schwachsichtige Schüler (innen) unter der Aufsicht des Preuß. Ministeriums für Wissenschaft, Runst- und Volksbildung. Rlassen UIII—OI. Vorbereitung auf die Mittlere Reise-, Schulschluß- (Obersekunda-) und Abiturientenprüfung. Handelsschulabteilung: Ausbildung zum Stenotypisten sowie deutsch- und fremdsprachlichen Korrespondenten für Früh- und Späterblindete. Internat für Schüler, seit 1926 am Schlag 1, gesunde Lage, großer Park, Turnplaß. Neuzeitliche Einrichtung. Großes Musikzimmer, Alebungsräume für Klavier und Orgel. Gute reich- liche Verpslegung. Speziallehrkräfte. Gemeinsames Schwimmen, Wanderungen, Theater- und Ronzertbesuche. Villige Preise.

Prospekte durch die Geschäftsstelle Wörthstr. 11.

Punktdruckfalender 1932 in bekannter Llufmachung, 1 Stck. franko 60 Pfg., 10 Stck. Mk. 5.10.

> Karl Menk, Rassel-V., Serwigsmühlenweg 13.

Deutsche
Wochenschrift sür Blinde,
(Ausschnitte aus Politik, Wirtschaft und Kultur.)
12. Jahrgang.
Vierteljährl. Mt. 4.50.
Vunktdruckverlag
Rarl Menk,
Cassel=Vettenhausen,
Serwigsmühlenweg 13.
Probenummern kostenfrei.

"Stunde der Volksgefundheit".

Unter diesem Titel erscheint als Beilage zur literarischen Zeitschrift "I. W. Klein" eine Sammlung volkstümlich gehaltener medizinischer Auffäße, die sich vorwiegend mit der Hygiene der Frau und des befassen und Rindes Feder Der hervor= ragendsten Wiener Professoren stammen. Eine Probenummer dieser Auffäße wird gegen Einsendung von 30 Pfg. in Briefmarken geliefert. schriften sind zu richten an das Blindenerziehungsinstitut in Wien II, Wittelsbachstr. 5.

"Die Musikrundschau", Bezugspreis pro Jahr Mk. 6.—. "Das Blindenhandwerk", Bezugspreis bei 2-monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 2.—, "Der blinde Klavierstimmer", Bezugspreis bei 3monatlichem Erscheinen pro Jahr Mk. 2.--, "Die Gegen= wart", Zeitschrift für Wiffen und !Interhaltung, Preis pro Jahr Mk. 6.—. Bestellungen auf diese Zeitschriften sind zu richten an die Verbands-Geschäftsstelle, Verlin SW 61, · Belle-Alliance-Straße 33.

Fernruf: Bergmann 2388.

Punktschrift-Papier

empfiehlt

Karl Menk, Kassel-B Herwigsmühlenweg 13.

Zugerichtete

Roßhaare Rinderhaare Besenborster

in anerkannten "MUCRENA-QUALITÄTEN" liefer zu günstigen Preisen

Tierhaarverwertung Mucrena

G. m. b. H.

Beesenlaublingen/Saalkreis.

Kretschmer, R.

"Geschichte des Blindenwesens"

Verlag:

Für Schwarzdruck:

Oberschl. Gesellschaftsbruckerei, Ratibor, D.=G.

Preis: broschiert M. 7,—

Für Punktdruck:

Reichsbeutscher Blindenverband E. V. Verlin SW 61

Per e i &: gebunden M. 9,—

I. Der Blinde im Altertum. II. Die Blindenfürsorge in der christlichen Zeit. III. Die Selbsthilfe
der Blinden. IV. Der Blinde im Recht. V. Die
Plendung als Strafe. VI. Die älteste Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der Blindenliteratur. VII. Die Entstehungsgeschichte der BlindenFlach- und Punktschrift. VIII. Bemerkenswerte
Plinde vor Beginn der allgemeinen Blindenbildung.
IX. Die Anfänge des Blindenunterrichts im 17. und
18. Jahrhundert. X. Die Gründung der ersten
Plindenanstalt der Welt. XI. Der Beginn der allgemeinen Blindenbildung. XII. Ursachen für den
späten Beginn der allgemeinen Blindenbildung.

6.50

Was schenken wir zu Weihnachten?

Die bei der heutigen Geldnot besonders schwierige Wahl wollen wir Ihnen durch unser nachstehendes Angebot erleichtern:

Moderne und preiswerte gestrickte Kleider, Pullover und Mützen jeder Art. Manteltücher in jeder Ausführung schon von Mk. 5.50 an. Decken, Kissen, Kannenhüllen in jeder Technik, Gürtel, Untersetzer, Topflappen und ähnliche Handarbeiten sehr preiswert. Ferner Halsketten und sonstige kleine Geschenkartikel von 50 Pfg. an. Helfen Sie den handarbeitenden blinden Frauen und erteilen Sie Ihre Aufträge der

Handarbeitszentrale des Vereins blinder Frauen Deutschlands. Berlin SW 61, Belle-Alliance-Str. 33.

Achtung, neue Druckwerke!

Die Notenbeschaffungszentrale für Blinde bei der Kreditgemeinschaft e. V., Berlin N 24, Monbijouplatz 3, empfiehlt: Küchler, Violinschule, Heft 1-4. . . . ie Heft Mk. 1.65 Zuschneid, Klavierschule, Teil II 1.P. Bd (der 2. P.Bd. des II. Teils ist im Druck) Straube, Alte Meister des Orgelspiels, neue Folge, Bd. 1 4.— Lübeck, 4 Präludien und Fugen . 1.30. Sattler, Harmonium-Album, P.Bd. 2, 3, 4. . . . je 1.80 Wolf-Herget, Pädagogik für Musik, 2 P.Bde. . . .

Die hier aufgeführten Preise lehnen sich denjenigen der Schwarzdruckausgaben an. Die Selbstkosten sind wesentlich höher.

Reichsdeutscher Blindenverband e. V.

Noten-Verlagswerke

Klavier	RM
J. O. Armand, Op. 10: 40 kleine Klavierstücke für Anfänger	1.50
Debussy, Claude: Danseuses de Delphes, Präludium. I. Buch Nr. 1	45
Voiles, Präludium. I. Buch Nr. 2	75
Le vent dans la plaine, Präludium. I. Buch Nr. 3	60
Gluck; Saint Saëns: Caprice	1.80
Grieg, Edward: Humoresken, Op. 6, Nr. 1	60
Humoresken, Op. 6 Nr. 2	60
Humoresken, Op. 6 Nr. 3	45
Humoresken, Op. 6 Nr. 4	75
Reger, Max, Op. 79a, 2 Humoresken	75
Schubert, Franz: Sonate, Op. 120	1.50
Klavier und Violine	
Beethoven, Ludwig van: Sonaten für Klavier und Violine	3.—
Mozart, W. A.: Sonaten für Klavier und Violine. Sonate Nr. 16 es-dur.	
Orgel und Harmonium	
Brahms, Johannes: Fuge as-moll für Orgel	60
Händel, G. F.: Arie aus "Messias", für Harmonium gesetzt Gustav Jansen	-:45
Raphael Günther: Choralvorspiele für die Orgel, Op. 1	—.90
Gesang	1
Beethoven, L. v.: 6 Lieder von Gellert	90
Adelaide für Singstimme mit Klavierbegleitung	60
Brahms, Johannes: "Liebestreu". Op. 3 Nr. 1	45
"Ich sah als Knabe Blumen blüh'n". Op. 69 Nr. 9	45
"Immer leiser wird mein Schlummer"	45
	30
Effert: Weihnacht	45
Schoeck, Othmar: "Wein und Brot"	45
Schubert, Franz: "Daß sie hier gewesen"	45
"Ganymed"	60
"Ganymed"	60
"Gruppe aus dem Tartarus"	45
"Memnon"	45
"Prometheus"	60
"Wanderers Nachtlied"	45

Bestellungen sind zu richten an die

Geschäftsstelle

des Reichsdeutschen Blindenverbands e. V. Berlin SW 61, Belle-Alliancestr. 33



